

ТРУДЫ
 ЭТНОГРАФИЧЕСКО-СТАТИСТИЧЕСКОЙ ЭКСПЕДИЦИИ
 ВЪ
 ЗАПАДНО-РУССКІЙ КРАЙ
 СНАРЯЖЕННОЙ
 ИМПЕРАТОРСКИМЪ РУССКИМЪ ГЕОГРАФИЧЕСКИМЪ ОВѢЩЕСТВОМЪ

ЮГО-ЗАПАДНЫЙ ОТДѢЛЪ
 МАТЕРИАЛЫ И ИЗСЛѢДОВАНІЯ

СОВРАННІЯ
 д.-чл. П. П. ЧУВИНСКИМЪ

ТОМЪ ВТОРЫЙ

ИЗДАННЫЙ ПОДЪ НАВЛЮДЕНИЕМЪ
 д.-чл. П. А. Гильтебрандта

—
 ПЕТЕРБУРГЪ

1878

27221.33

1883. Aug. 30,
Subscription Fund.

Печатано по распоряжению Императорского Русского Географического Общества.

~~~~~  
ТИПОГРАФИЯ И ХРОМОЛИТОГРАФИЯ А. ТРАНШЕЯ, СПРЕМЯННАЯ, 12.

# МАЛОРОУССКІЯ СКАЗКИ



ОТДѢЛЪ I

СКАЗКИ МИОИЧЕСКІЯ

«Труды» Чувинского, томъ II.



При богатствѣ этнографическихъ материаловъ, собранныхъ въ Южной Руси,—собственно-сказокъ собрано и издано весьма мало. До появленія изданія Рудченка, Малорусскихъ печатныхъ сказокъ насчитывалось едва нѣсколько десятковъ. По нѣсколько, ихъ было напечатано въ сборникѣ сказокъ Аѳанасьевъ, въ «Запискахъ о Южной Руси» Кулиша и, еще въ меньшемъ числѣ, въ «Малорусскомъ литературномъ сборникѣ» Мордовцева, въ «Бытѣ Подолянъ» Шейковскаго, въ «Русской Старинѣ» Костомарова и въ «Молодиѣ».

Въ двухъ выпускахъ «Народныхъ Южнорусскихъ Сказокъ» Рудченка заключается 137 сказокъ; въ томъ числѣ 12 уже были ранѣе напечатаны въ другихъ изданіяхъ и имъ перепечатаны. Такимъ образомъ, до настоящаго времени всѣхъ народныхъ Малорусскихъ сказокъ, съ ихъ вариантами, напечатано въ разныхъ изданіяхъ до 170. Собрание незначительное по сравненію съ запасомъ сказокъ, сохранившимся въ народной памяти; незначительное—и по сравненію съ числомъ изданныхъ Великорусскихъ сказокъ.

Занимаясь этнографическимъ изслѣдованіемъ Юго-Западнаго края, по порученію Императорскаго Русскаго Географическаго Общества, я старался собирать, между прочимъ, и сказки.

Собранныя мною сказки распадаются на два отдѣла: сказки мифического содержанія, и бытовыя, а также и разсказы.

Первые содержать въ себѣ обломки стариныхъ вѣрованій, и потому, являясь памятниками народнаго творчества, народной словесности, онъ, въ то же время, могутъ служить материаломъ для ученаго, занимающагося Славянскою миѳологіей. Само собою разумѣется, что каждая изъ подобныхъ сказокъ, съ теченіемъ времени, подвергалась из-

иъненіямъ и наслоеніямъ; но, не смотря на это, въ каждой почти сказкѣ сохранились черты изъ отдаленного прошлаго. Многому изъ того, что есть въ сказкахъ, народъ вѣритъ и до сихъ поръ, такъ-что онъ во многомъ могутъ служить материаломъ при изученіи современныхъ народныхъ повѣрій. Миѳическая сказки почти никогда не имѣютъ дидактическаго характера; весьма рѣдко попадается въ нихъ и юморъ. Онъ почти всегда сохраняютъ эпический тонъ, и только изрѣдка въ нихъ допускаются лирическія мѣста. Народъ всегда слушаетъ эти сказки серьезно, спокойно, и если завязывается послѣ разсказа разговоръ, то чаще высказывается слушателями удивленіе къ разсказаннымъ событиямъ, или лицамъ и замѣчанія о томъ, что все это могло быть, да и теперь можетъ быть.

Что касается до бытовыхъ сказокъ, то онъ или правоучительныя, или юмористическія, или просто—забавныя. Первые изъ нихъ почти всегда вызываютъ слушателей на размышленія о нравственныхъ понятіяхъ и обязанностяхъ, вторыя возбуждаютъ остроты, смѣхъ и почти всегда служатъ предметомъ забавы.

Въ нашемъ собраніи, сказки съ миѳическимъ характеромъ—146 \*); всѣ онъ являются въ первый разъ, и между ними нѣтъ ни одной перепечатанной. Изъ нихъ 48 сообщены гг. Залюбовскимъ, Раевскимъ, Ильяшевичемъ, Савченкомъ, Андрусиокомъ, Столбинымъ, Криницкимъ, Воронецкимъ, Аникійчукомъ и Касьяненкомъ; остальные 98 записаны мною, а также, подъ моимъ руководствомъ, моимъ спутникомъ И. А. Чередниченкомъ.

Для большаго удобства пользованія, я счелъ не лишнимъ раздѣлить эти сказки, сообразно съ содержаніемъ, на нѣсколько рубрикъ:

1) Собственно-миѳическая, въ которыхъ дѣйствуютъ олицетворенные силы, предметы природы и миѳическая существа.

2) Животный эпосъ.

3) Богатырскій эпосъ, гдѣ дѣйствуютъ эмѣи и богатыри, или только одни богатыри.

4) Сказки о духахъ. Сюда вошли такія, въ которыхъ дѣйствуютъ добрые или злые духи.

5) О духо-человѣкахъ. Сюда вошли сказки о такихъ людяхъ, которые проявляютъ себя въ необычайныхъ дѣйствіяхъ, свойственныхъ добрымъ или злымъ духамъ.

\* ) Сюда вошли также и дополненія, позднѣе присланыя П. П. Чубинскимъ. И. Г.

6) Олицетворенія. Сюда вошли сказки, въ которыхъ олицетворяются понятія: доля, счастіе и т. п.

7) Превращенія. Сюда вошли сказки, въ которыхъ люди превращаются въ животныхъ, вслѣдствіе заклятія или дѣйствія злаго существа, или же, хотя и превращаются сами, но ничего злаго не дѣлаютъ.

Понятно, что эти отдылы не могутъ быть строго разграничены. Въ сказкѣ, отнесенной къ одному отдылу, есть черты, по которымъ она бы могла быть отнесена и къ другимъ отдыламъ.

По сдѣланному нами дѣленію, миѳическихъ сказокъ 31, животнаго эпоса 13, богатырскаго 37, о духахъ 31, о духо-человѣкахъ 13, объ олицетвореніяхъ 9 и о превращеніяхъ 12.

Изъ 146 сказокъ, 84 записано на правой сторонѣ Днѣпра и 62 — на лѣвой. Сказки записаны въ слѣдующихъ губерніяхъ:

На правой сторонѣ Днѣпра: въ Кіевской 28, Волынской 21, Гродненской 23, Сѣдлецкой 9, Подольской 9.

На лѣвой сторонѣ Днѣпра: въ Полтавской 33, Харьковской 20, Черниговской 4, Екатеринославской 5.

Указатель приложенъ къ концу.

III. Чубинскій.

8 мая 1870.

М. Борисполь.



## 1. — Про сонце, море, Юрия и Петра.

(М. Дрогичинъ, Кобринского у., Гродненской г.)

Бувъ собі паробокъ, такий бідний, нечого въ ёго не будо; пойшовъ вуїнь служить. Найнавсь у хозяїна на годъ за короставого коныка. Отъ, погнавъ вуїнь на Юрия статокъ пасты и свого короставого коныка взявъ. А вовкъ просить у Юрия, що ёму зысты. Юрий и каже:

— Пойди тамъ лисого коныка короставого зъіжъ.

А той паробокъ почувъ, да своєму коныку лисыну й замазавъ, — въ ёго лисына була. Прыйшовъ вовкъ до Юрия:

— Нема, каже, такого коныка.

— То пойди зъіжъ того, що безъ лисынки.

А вуїнь взявъ зновъ коныку лисыну намазавъ. Вернувшись вовкъ ще разъ:

— Нема, каже, безъ лисынки.

— То пойди, каже Юрий, зъіжъ хочь зъ лисинкою, хочь безъ лисынки, абы короставий.

Пойшовъ вовкъ, забравъ того коныка. Дослуживъ той паробокъ году, каже:

— Однайду, вже, бо моого коныка вовкъ изъївъ.

Хозінъ хотівъ ёму лішного дать, а вуїнь таки не схотівъ, пойшовъ собі. Иде та й иде, ажъ уже й нуїчъ; вуїнь зайшовъ до чоловіка:

— Прийди, каже, на нуїчъ.

Той ёго нустивъ.

— Мо, каже, останесся въ мене за парубка?

— Добре, каже, останусь.

Згодились вони за вивку шпанници, щобъ тому паробоку посіять; отъ, вуїнь и остався. Служивъ вуїнь, служивъ, посіявъ ему хозяїнъ и шпанници. Така хороша шпанница поросла, вже й поколосилась; коли жъ градъ, цалкомъ ту шпанницу збивъ, а вітеръ змінивъ. Дослуживъ паробокъ и въ цёго хозяїна.

— Не буду вже, каже, у тебе служыть.

Той ёго почавъ вговорати:

— Я тобі, каже, буыльше пшаныци дамъ, туылько оставайся.

— Ні, каже, не буду.

И пойшовъ вуынъ собі. Иде та й иде, иде та й иде,—нема нігдє не хаты, нечого; вже ёму й істы схотілось, да нігдє взять. Колы дивитися, чоловікъ сіна стуыгъ кыдає, ще не докыдавъ багато, а вже и сонце заходить. Ставъ вуынъ того чоловіка просить, щобъ ёго погодувавъ.

— Поможи, каже, мні стога докидать, то погодую.

— Добре, каже.

Почали вони кидать; кыдали, кыдали, — не скидали й до ночи. Не давъ ёму той чоловікъ істы, ще ёго й набывъ. Пойшовъ вуынъ далі. Иде та й плаче. Колы дивитися, пудъ корчникомъ пані седить, а въ головкахъ въ єї булочка хліба лежить. Отъ, вуынъ пудкрався потыхеньку, укравъ тую булочку, ставъ істы. А та пані й отгледілась.

— Одозвись, каже, хто мою булочку звівъ: якъ старий, то будешъ мні батькомъ, якъ молодий, то—мужемъ, якъ стара,—будешъ мні матерью, а якъ молода,—сестрою.

Вуынъ и одозвався. Отъ, вона й бере ёго собі мужемъ. Вуынъ и каже:

— Есть у мене хатка, дядько въ ту хатку свині загоняє; пуйдемъ попросимо, щобъ вуынъ свині повышукавъ, то будемъ тамъ жити.

Прайшовъ вуынъ до дядька, почавъ ёго просити.

— Дядечку, выпустить съ теї хатки свині, я буду тамъ жити.

Дядько не схтівъ, ще ставъ зыкати на ёго. Пойшовъ вуынъ и въ другий разъ:

— Дядечку, выпустить съ хатки свині, я буду жити.

Не схтівъ ізнову. Прайшовъ вуынъ и въ третій разъ. Отъ, дядько вже ёго пожалувавъ, выпустивъ таї свині. Якъ вийшли свині, такъ і смрадъ весь винесли съ собою: стала хата чиста, якъ шкляночка. Сталы вони жити собі, жывуть такъ хороше да гарно, ажъ ставъ ёму й панъ завидувати, и мужикъ той, ёго дядько, завидує. Мужикъ завидує на хату, а панъ—на жүнку. Отъ и ставъ панъ зъ мужикомъ радитися.

— Переведімъ, каже, ёго съ світа: тобі хороша хата останеться, а мні хороша жүнка.

— Сталы вони радитися, щобъ ёму такъ загануты, щобъ вуынъ де-не будь пропавъ. Ото й надумалысь, заганулы ему такъ зробити, щобъ зе всёго

світа усі гады й звіри до пана на двері позбірались. Прыйшовъ вұйнъ до дому та й плаче. Жұынка ёго и пытае:

— Чого ты плачешъ?

— Якъ же мі не плакать, колы заганувъ панъ, щобъ я до ёго на двері усіхъ гадивъ и звіривъ позбіравъ, а якъ я іхъ позбіраю, ще якъ пойду, то десь и загину.

— Не плачь, каже вона:—я тобі поражу, то ницъ тобі не зробиться. И дала ёму палочку.

— Якъ махнешъ, каже, цею палочкою, то вони й позбіраються.

Пойшовъ вұйнъ; якъ махнувъ тую палочкою, такъ усі гады й всякий звіръ зо всіго світа позбірались до пана на двері. Панъ злякався, ставъ ёго просить, щобъ вұйнъ іхъ назадъ прогнавъ. Вұйнъ махнувъ зновъ тую палочкою, все й пошло, те въ свою сторону, а те въ свою.

Отъ, той панъ зъ ёго дядькомъ зновъ нарадыллысъ и заганулы ёму, кобъ вұйнъ зробивъ таку скрипку, що якъ заграє, то ввесь бы світъ веселылъся. Прыйшовъ вұйнъ до дому та й плаче. Жұынка ёго и пытае:

— Чого ты плачешъ?

— Якъ же мі не плакать, колы панъ здивки зъ мене робить: заганувъ мі, кобъ я зробивъ таку скрипку, що якъ заграє, то ввесь бы світъ веселылъся.

Вона каже:

— Не плачь.

Прыв'язала ёму до пояса клубочекъ и каже:

— Куды клубочекъ буде котыться, туды й ты иди. Клубочекъ керезъ лісъ, и вұйнъ керезъ лісъ; клубочекъ керезъ море, и вұйнъ керезъ море. Коли на мори хатка, зашовъ у ту хатку, а тамъ живе баба. А то була теща ёго. Вона познала ёго и каже:

— Слыхомъ слыхаты, на выдъ зятя выдаты.

Почала ёго роспитувати. Вұйнъ и росказавъ еї, яку панъ загадку заганувъ. Вона каже:

— Зачекай тута. Мұйй сынъ прыйде, до вұйнъ зробить скрипку.

Взяла ёго, сковала до скрини и прокрутила маленьку дірочку, щобъ духъ пускати. У вечері прыйшовъ сынъ. Стара ёму и каже:

— Бувъ зять напіть, каже,—заганувъ ёму панъ загадку, кобъ вұйнъ зробивъ таку скрипку, що якъ заграє, то ввесь бы світъ веселылъся.

— Добре, каже сонце,—нехай иде на мое місце за сонце, а я скрипку зроблю.

Одчинила вона скриню, вийшовъ той. На другій день зрана ставъ вуїнь за сонце, а сонце осталось дома. Отъ, прыніоись ёму Юрий спідати. Чоловікъ той єго за коси и почавъ быти за короставого коника. Дали прыносить Петро обідати. Почавъ вуїнь и того быти.

— А ты, добренъкій, каже, мою пшаныцу градомъ збывъ и вітромъ зміювъ.

У пувдня приходить вуїнь,—стоять золоті кроваті. Ставъ вуїнь спочивати. Спочивъ и цалкомъ побывъ тиі кроваті. У вечері приходить у хатку, а сонце все зробило скрипку.

— Зостанься, каже, ще у насъ на одній день!

Вуїнь зостався, а сонце пошло. Приніоись Юрий спідати та й ставити спіданне гоней за двоє. Сонце й пытас:

— Чому не несешъ до мене?

— Ге, каже, кобъ зновъ бывъ!

Сонце дивується, роспитує єго. Юрий росказавъ, якъ єго вчора набыто. Приніоись Петро обідати и тежъ ставити гоней за двоє. Роспитує и того сонце, и Петро росказує, якъ єго вчора набыто. У пувдня приходить сонце спочити — ажъ кроватокъ нема. Приходить сонце у вечері до дому и пытас зятя:

— А за що ты Юрья набывъ?

— Якъ же, каже, не набыти єго? Я служивъ цілій рікъ за короставого коника, а вуїнь и того вовкамъ оддавъ. Себъ тобі такъ зробивъ, то й ты-бъ набывъ.

— А правда, каже сонце. А за що ты Петра набывъ?

— Е, каже, щебъ єго не тає набыти! Я служивъ за нивку пшаныци, а вуїнь градомъ збывъ и зміювъ. Себъ ти бувъ на мёму місці, то й ты-бъ набывъ.

— Правда, каже сонце. А на що ти кроваті поломавъ цалкомъ?

— А ти забувъ, каже зять,—якъ я шовъ голодний, а чоловікъ стуїгъ кидавъ, ще багато не покидавъ, а все и сонце заходить. Ставъ я прохати єго, кобъ погодувавъ, а той чоловікъ и каже:

— Поможи мі стуїгъ докидати, то погодую. Не скидали ми стога, а ти зайдло. Отъ, мене той чоловікъ не нагодувавъ, а набывъ. Отъ, я й росердився на сонце, що рано зайдло; для того й кроваті поломавъ.

Сонце й каже:

— И я такъ бы зробивъ.

Переночували, пошовъ вуїнь у дорогу. Теща єму заткнула въ ухо зілячко. Вернувшись вуїнь до дому, пошовъ до пана; якъ заграс—усі звіри, усі гады позбирались и танцюють. Панъ злякався и ставъ просити, щобъ переставъ. Переставъ вуїнь, —усе пошло въ свою сторону.

Отъ, порадився панъ зъ его дядькомъ та й каже:

— Колы ты такой, то выкупайся у кыпъятку. Нагріли хотель зъ водою, той ускочивъ и выскочивъ ще хорюшчимъ. Панъ зъ его дядькомъ и собі ускочили та й зварились. А вуынъ собі живе.

Въ сказкахъ, изданныхъ г. Рудченкомъ, подъ № 45 (вып. I, стр. 89—96) и подъ № 34 (вып. II, стр. 153—156) помещены сказки, заключающие некоторые сходные черты.

## 2.—Про хлопця сыроту.

(Любаръ, Новоградволинскаго у., Волынской г.)

Бувъ хлопець сырота—не маў, де подіться. Думавъ-думавъ і пішовъ у наїми за мірку жита на рікъ, щобъ господаръ ёму посіявъ на своєму полю. Дождали жнывъ. Отъ, господаръ зібравъ женцівъ, зжавъ свое жито и ёго, поставивъ въ копы. Колы въ полуценень ударивъ грімъ и спаливъ все жито—и господара, и того хлоща. Отъ, бідне хлопця сіло собі и замурилось. Господаръ ёго й пытас:

— Чого ты, сыночку, замуривса? Може, на мене розсердився, — то такъ уже намъ Богъ давъ. Сідай лучше та повечерай.

Хлопець сівъ, повечеравъ и забувъ, тілько все після того ходивъ якъ несамовитий цілый рікъ. Отъ, господаръ и пытас ёго:

— Може, ты у мене не хочешъ служити за таку плату, до я тобі дамъ гропі на другий рівъ.

— Не хочу я, каже, дядьку, гропей, тілько на другий рікъ посійті півкорця.

Отъ, господаръ и посіявъ. Дождали знову жнывъ, посыпалась господаръ жати. Женці сіли полудновати, а хлопця заснуло. Сниться ёму:

«Твоі копы знову загоряця. Але ты, якъ побачишъ, що мужикъ іде, то ти вихопи вила та ще й розтрушуї, щобъ лучше горіло».

Хлопця проснулось та й росказувъ женцямъ. Колы тутъ не вспівъ вінъ ще скінчти, набігла хиара, ударивъ грімъ и знову запаливъ. Хлопець побігъ, у мужика вихвативъ вила да й підтрунус, щобъ лучше горіло. Колы це изъ похомъ якъ виліє гадюка, та така здорована, якъ той рубель, що снопы утягають, та й учепилася ёму черезъ плечи, якъ Москаль чипляє муніцю. Отъ, женці прийшли до дому, посидали вечерать; прийшовъ и хлопець, сівъ на дръвода і да сунус. Приходить до него господаръ та й пытас.

— Що це тобі, сину, Богъ давъ?

— Богъ ёго знає, дядьку, що це воно таке, — гадюка вискошила изъ огню и вчишася мені на шию. Мені люди радили одирвати її, та неможна: такъ училася.

— Ну, подержь, сину. Богъ нась держить на світі, держи ты и сі.

Ляглы спати, у вечері-бъ то, а хлопець и не лягавъ — такъ и сидівъ цілу нічть. У ночі и сныцца господару, щобъ вінъ свого найманта повівъ у церкву и поставивъ на тімъ рушниці, що винчаюцца, то вона сама спаде (а діялось це якъ разъ у суботу). Вранці хозяїнъ такъ и зробивъ: повівъ ёго у церкву, поставивъ на рушнику; а вона такъ и впала на землю, перекинулась дівкою и держить рушникъ въ рукахъ, щобъ то уже, бачите, руки звязать. Отъ, піпъ повінчавъ іхъ якъ слідъ. Пішли вони до дому, живуть и богаты собі, тілько ёго жінка не выпускає нікуди. Отъ, вінъ и каже своїй жинці:

— Чого я буду дома сидіти? У мене, хвалитъ Бога, скотинка єсть. Шіду, чи вже жъ я не такий чоловікъ, якъ и другі, що вони ходять, а я дома сиджу?

— Ну, каже, иди, тілько не лай гадючину матіръ; глади жъ, не лай, приказує ёму такъ.

— Добре, каже, не буду.

Отъ, вінъ поіхавъ у дорогу, уже й вертається до дому и то закортіло ёму подивиця на своє поле, чи пожала жінка жито, чи ще ні. А ёго жінка та була якось захоронита; тілько вона нікому нічого не робила. Отъ, вона, якъ прыйшла пора, зібрала птиць и приказала імъ, щобъ вони вибрали изъ колосківъ зерно и знесли у засіки, а колосья и осталось на полі. Чоловікъ глянувъ, ажъ стоіть жито.

— Отъ, каже, гадюча сі матіръ, дідько бъ ії взявъ зъ сі гадюкою, — ще й досі не вижала жита.

А жінка та й чус це. Розсердилась, росипела косы, сіла за столомъ и дожидас ёго. Коли вінъ и приїздить и пытає сі:

— Чого ты, жінко, не говорышъ до мене?

— Якъ же я до тебе, чоловіче, буду говорыти, коли ты мою матіръ лаявъ. Я жъ тебе просыла, якъ ты іхавъ, щобъ ты не лаявъ: я сама зъ того гаду, але я нікому лыха не роблю. Я тобі добра жінка; у мене вже давно зерно позбіране, въ засікахъ стоіть у кошарі. Теперь, чоловіче, ты не мій, а я не твоя, — покину тебе.

Вийшла зъ-за стола и пішла. Іде та й иде, а чоловікъ за нею, все просить сі, щобъ вона вернулася. Дішла вона до моря и іде черезъ море;

той чоловікъ и собі за нею, але чоловікъ тоне, а вона по версі йде. Вона оглянулась, бачить, що чоловікъ потопає, и каже єму:

— Вернися, чоловіче,—пропадеш! Вернися, та хочь ты дітковъ доглянешъ.

— Ні, не вернусь: дітей потоплю и самъ утоплюсь.

— Вернися, Иване, буде твое счастье за тобою. (Ще вона першій разъ єго Иваномъ назвала, а то все такъ). Вінъ вернувся, а вона пішла.

Ото поживъ цей чоловікъ въ дітьми трохи: вони повіралы, а вінъ пішовъ собі воювати. Коли дивиця, ажъ дві горі бьюця и пытаюця єго:

— Куды ты, чоловіче, идешъ?

— Піду, каже, до моря, попытаю єго, чого сонце таке червоне сходиться, а сине заходить?

— Ну, иди, кажуть, та поптай тамъ єго, чи ще довго мы будемъ быця.

— Добре, каже, и пішовъ дальше. Отъ дивиця, лежить чоловікъ въ лотокахъ и кричить: «ой, воды, воды!» Такъ це чоловіка Богъ на тімъ світі покаравъ за те, що вінъ не давъ подорожнemu чоловікові води налиця.

Іде вінъ дальше, а тутъ чоловікъ біга по терну и кричить: «тісно мені, тісно!» Це єго Богъ покаравъ за те, що якъ чоловікъ подорожній просувся до єго въ хату переночувати, а вінъ сказавъ, що «у мене тісно». Ото вінъ и пытає:

— Куды ты, чоловіче, идешъ?

— Іду до моря того-то й того.

— Поптай, каже, тамъ мора, чи ще мені тутъ довго лежать.

— Добре, каже. И пішовъ собі дальше. А тамъ уже дівчата голими ногами по камені лазять, и пытають вони єго, куды вінъ іде. Вінъ імъ сказавъ. Вони и кажуть:

— Поптай, чи ще довго намъ тутъ ходити. О це іхъ Богъ покаравъ за те, що вони сміття до схід-сонця викидали.

— Добре, каже, и пішовъ ажъ до мора. Приходить до якоїсь хати, а тамъ сонцева мати жила. Вона єго посадила підъ піль, бо дожидала сонця полудновати. Сонце прыйшло та й каже:

— Чого це, мамо, въ нашій хаті прісна душа смердить?

— Це тобі, сину, каже, такъ показалось: ти на більшій світі находився, прісної кісті нанюхався, та й теперъ тобі здаєцца.

Отъ єго и почала роспітувати про чоловіка, що лежавъ у лотокахъ; про дівчатъ, що лазять по камені на колінахъ; про того чоловіка, що бігавъ у терну. Сонце росказало: за те-то и те. Мати ще пытає єго:

— Чого ты, сину, такий красный сходишъ, а синій заходишъ?

— Отъ у морі, мамо, есть така гарна пані, що якъ я на неї гляну, то заразъ зачервонію, а ввечері утомлюся, то й посынію. А чоловікъ, цей лежить підъ поломъ, та все ще й чує.

Отъ, вінъ и вернулся до того пана, що єго смутивъ и що єго пославъ за такимъ діломъ. Отъ, панъ и каже:

— Колы ты чувъ про ту панну, то достань мені єї.

Ото вінъ сівъ на коня, іде и журиться, а кінь єму й каже:

— Не журись: ты її достанешъ, тілько достань рушника такого, що сіль рікъ підъ паскою святиться.

Валъ вінъ того рушника, підъїхавъ до мора — колы тутъ ракъ вилзъ. Кінь и каже:

— Дай ты въ клемни щому ракові рушникъ, то вінъ тобі ту панну витягне.

Вінъ такъ и зробивъ. Ракъ посунувся и черезъ годину витягує підъ руки панну и дас єму въ руки. Иванъ приїжає и отдає панові. Вона и говорить:

— Колы вінъ такий розумний бувъ, що мене зъ мора доставъ, то нехай же и мое стадо зъ-відтіля достане.

Отъ, вінъ іде до свого коня и плаче. Кінь каже:

— Не журись: піди до пана, щобъ давъ стілько-то и стілько грошей, щобъ можна було стілько-то васачівъ (возивъ) соли купити, — посыпши стежку одъ мора, то худоба сама вийде.

Отъ, кінь и каже, якъ стали підъїжджати до панськихъ ворітъ:

— Якъ ты будешъ безъ мене жити: мене бугай убъє якъ разъ у брамі?

— Поїдмо у другу браму.

— Ні, каже, неможна, — де вмірати, то день терять.

Выхали въ браму; бугай обернувшись и пробивъ коневі бікъ, такъ кішки и вилзли зразу. Отъ, та пані велила подоїти корови, и молоко зварила въ такимъ великимъ котлі, що можна плавати чоловікові, та й каже Ивану:

— Скупайся въ щому молоці, що кипить.

Иванъ скочивъ, унірнувъ три разы и вискочивъ такий гарний, якъ квіточка. Отъ, вона до свого пана старого и каже:

— Ты-бъ, голубчику, покупався ще: дивись, якъ Иванъ помолодшавъ, и ти будешъ такий гарний.

Панъ якъ ускочивъ, такъ и кистки єго розсыпались; а Иванъ оженився зъ твою панною, що зъ мора вінъ доставъ. Живуть и хлібъ жують.

### 3. — Про вітрового батька.

(Славута, Заславського у., Волинської г.).

Бувъ то собі такій чоловікъ, вінъ бувъ вітеръ, и було въ ёго дванадцять синівъ; але вінъ самъ ніколи не дувъ—все дули ёго сини. Отъ, приходить всі дванадцять синівъ до батька та й кажуть:

— Тепера підемъ, та будемъ дуты такъ, щобъ всі горы и ліса поздуватъ, щобъ скрізь рівно було.

Пішли ото вони; якъ заходились дуты, якъ заходились дуты, такъ розгойдалы на морі хвилі, що ще більши, якъ хаты, ідуть одна за другою. А імъ тра було всімъ переходити черезъ море; стали вони переходити, и всі до одного потонули. А батько іхъ, вітеръ, и дозвавсь; сівъ собі, та й сумує. Болы дивиця ажъ несе жыдъ півня на зарізъ. Отъ, той півень и пытає ёго:

— Чого ты, вітре, такъ сумуєшъ?

— Якъ же мыні, каже вітеръ, не сумоваты, колы всі моі сини у морі потонули?

— Е, каже півень:—нежурись. Чого тобі журყиця? Мене, ось, на зарізъ несуть, та й то я не сумую, а співаю.

Сказавши це, вінъ закукурівавъ, вyrвався изъ рукъ и полетівъ.

### 4.—Про яйце-бельце.

(Мѣстечко Хабное, Радомисльского у., Київской г.).

Побачила мишъ, що веребей багати, що изъ проса и конопли зерната ість, а гречани і ячменні закопує. Отъ, и думає собі: добре буде за імъ житъ. Побачила веребья и каже:

— Ты багатиръ, а я упрама—и стіну прогризу, якъ захочу. Поженимось, до намъ добрѣ буде житъ.

Отъ, и поженилисѧ, да й думають, у якій хлібъ кинутись: у столяри пуйти—хлібъ треба куповать.

— Пуйдемо у хлібороби, каже мишъ.

Поорали у хаті всі припечки, поорали и по печі, посіали жита. Виросло жито таке хороше, таке хороше. Поставили стілько куопъ, якъ на небі зуыръ, а у морі песку. Скрізь по стогахъ поодкусували колосся, наклали съ того колосся свої стоги. Отъ, веребей и каже:

— Я полечу у вырай, а ты іжъ одну кошичку, а другу не чинай.

Та де тамъ мыша послухає! Вона завыдна! Повыідала зернятка въ одної, повыідала и въ другої. Вернувсе веребей изъ вырай, побачивъ, що вона наростила, клевавъ, клевавъ сі въ голову, повівъ до веребъячаго цара, маленькаго шулячка, а мыша до свого цара — сыча.

Отъ, той шулячокъ и сыръ спорилисе-спорилисе; той каже: мүй праведнішій, други каже — мүй. Стали битца. Шулякъ добре набивъ сырца. Сыръ заожурилесе и на гниломъ дубі седить. А въ те время ненадій Оврамъ ходивъ на охоту. Наміривсь на сырца, а той просить взяти ёго живого.

— Заріжъ, каже, корову, я зымъ и въ пригоді стану.

Оврамъ зарізавъ корову, сыръ зывъ и полетівъ и у скалі носомъ дірку пробывъ. Иде Оврамъ дорогою; отъ, и каже ёму сыръ:

— Сонце — мүй отець, а вечірня зора — моя мати. Вони тобі будуть даватъ усёго за те, що ты мене не встреливъ; ты не бери, а проси тилько яйце-бельце.

Отъ, дають ёму всёго: и скоту, и грошей, — не бере.

— Дайте, каже, яйце-бельце.

Мати, якъ мылосерднійша, уговорила батька и каже ёму:

— Не розбій же ёго.

Пойшовъ вуїнъ. Иде та йде. Захотілось ёму пыти. Ставъ вуїнъ пыти воду у криниці, яйце упало и разбилось. Стали зъ ёго гроши висипатца, скотъ разны ити. Отъ, и каже вінъ:

— Коли-бъ Богъ давъ, щобъ кто у купу все зобразвъ, до я-бъ давъ половину скоту.

За третімъ разомъ, якъ сказавъ, вилазить зъ криниці хлопецъ и каже:

— Дай те, чого ты въ дома не знаєшъ, до я зберу.

Виїнъ обещавса те датъ. Зобразвъ той скотъ у яйце, пойшовъ той до дому. Покотивъ яйце по одный кошарі, сто коровъ такъ и вродилось; по другий кошарі, такъ тежъ друге звірра. Богаты таки, тилько журитца, що сына обіщавъ оддатъ, бо то, чого дома вінъ не зінавъ, було сынъ.

— Іди, каже, сину, послужи три годи одному пану.

Той каже:

— Ми багати. На що служитъ? Будуть сміятца.

Повівъ сына до криниці; вилазить панъ (то бувъ чортъ), узявъ того хлопца, хотівъ зисти, а потімъ каже:

— Нехай молоко два годи кипить, тоді я тебе звару и зымъ.

А у чорта була дочка и полюбила ёго. Бачить вона, що виїнъ плаче, и пытас:

— Чого се ты плачешъ?

— Якъ же мені не плакать, коли твій батько мене зъсть, якъ молоко два  
годи буде кипити и винъ зварить мене?

Вона дала ёму водички въ пляшці и сказала:

— Умоши мезиний палецъ и три рази капни у казанъ.

Отъ, винъ такъ и зробивъ, далі упавъ у казанъ и вилізъ ще крашчи, якъ  
бувъ. Чортъ бачить, що ёму нічого не сталося, веливъ поймать такого козла,  
щобъ рогомъ накинувъ и літъ перевернувъ.

— Я буду гнати, каже, а ти все держи.

Коли же не діда старого такого. Вінъ ёго за бороду, а дідъ скинувся коз-  
ломъ (а то бувъ чортъ). Вони ёго замкнули въ станю, а въночі утекли до бать-  
ка, да тамъ и оженились и живуть собі.

## 5.—Про морського царя єго дочокъ.

(С. Липецкая, Харьковской г.)

Живъ собі купець зъ женою; дуже багатый бувъ и мавъ вінь собі сына.  
Скорили вони свого сына, одружили єго, незабаромъ и померли: перше померъ  
самъ купець, а за нимъ и жона єго. Остався одинъ синъ зъ своєю молодою же-  
ною. И думас вінь собі:

«За щобъ тутъ руки зачепити? за яке ремесло взятись?»

Думавъ-думавъ, та и надумавъ:

— Батенько мій, нехай царствує, не седівъ дома, а все по чужихъ далекихъ  
сторонахъ іздивъ,—тимъ вінь и наживъ собі багаство. Буду и я такъ робити.

Наваливъ вінь три караблі добра усякого, попрощаючись зъ своюю женою и  
поїхавъ по морі у чужі-далекі землі. А дома єго жона уже тоді забрюхатіла, а  
вінь цього и не замітивъ. Ну, поїхавъ вінь у чужі-далекі землі, товаръ свій  
добре попродавъ, а на сёму годові накупивъ другого товару, наваливъ вінь  
уже не три караблі, а цілихъ дванадцять, и іхавъ до дому. Килько-то караблівъ  
іхало по переду, а кілько по заду, а вінь саме въ середні. Якъ изъїхавъ вінь  
саме на середъ моря, карабль єго и ставъ; що вже єму ні робили, якъ вони уже  
єго ні одихали,—ні—нічого не вдіали: стоїть карабель на однімъ місці, стоїть  
не ворухненця. И посыдавъ той купець морця, щобъ пурнувъ у море, та по-  
дивившись, за що вінь тамъ зачепився. Пурнувъ той морець у море, дивиця; а  
на дні моря стоїть дідъ, однією рукою держе карабель. Морець єго й питас:

«Труды Чувинского, томъ II.

— На що це ти держиш нашъ карабель?

— Піди та скажи своєму хазяйнові, що коли хоче вінъ до дому поверта-  
тись, такъ щобъ віддавъ вінъ мині те, чого вінъ дома не знає, а не то втоюю  
всіхъ.

Випурнувъ норець и каже своєму хазяйнові:

— Стоіть тамъ у морі старый дідъ и одною рукою держе карабель и пере-  
казує вамъ, що якъ віддасте ёму те, кого вы дома у себе не знаєте,—пустите, а  
ні,—то потопе усіхъ, казавъ.

Купець и каже:

— Пурни-жъ ты до ёго и попроси, щобъ давъ вінъ вільготы хочъ на три  
часы, щобъ передумати мені, що въ мене дома є.

Полізъ вп'ять норець у море и просе у того діда вільготы на три часы.  
Дідъ и каже:

— Не то на три часы, хоть на три дні.

Вынурнувъ норець и сказавъ це своєму хазяйнові. Хазяйнъ и ставъ зду-  
мувати та писати усе, що въ ёго дома є. Усе, усе поздумувавъ, усе зна,—тільки  
не зна, що въ ёго родився дома синъ, що вже тому синові сімъ літъ, що ходе вінъ  
вже у школу и читать привчився. Якъ поздумувавъ усе и посылає норца въ море.

— Скажи тому дідові, що oddаю ёму те, чого дома не знаю.

Полізъ вп'ять норець и сказавъ це дідові. Дідъ той каже:

— Я не повірю на слові: хай дастъ мині росписку свою, кровью написану.

— Купець мерщій урізавъ пучки и кровью написавъ росписку, що віддає  
тому дідові те, чого дома не знає, та й пославъ її норця до діда въ море.

Якъ тілько взявъ дідусь росписку, и пустивъ карабель; якъ пустивъ кара-  
бель, то и пустился вінъ такъ скоро, що й впередивъ передній. А дідусь, якъ  
тілько взявъ росписку, той же день відніс її въ той городъ, відкіль родомъ бувъ  
той купець и де жила ёго жона зъ синомъ. Понісъ, та й підкинувъ її на дорозі  
та ще й самъ приписавъ:

— Тебе, добрый молодець, віддавъ мині твой батенько на послугу, още й  
росписку видає свою мазкою написану. Та ти сбъ цімъ не турбуїся, бо не за-  
разъ я тебе візьму, а черезъ 5 літъ, тогді, якъ зловниця тобі 12 літъ. Якъ уже  
сповниця тобі 12 годівъ, покидай свого отця—матіръ та йди до мене.

А синъ, якъ ішовъ изъ школы, піднявъ її, прочитавъ та й каже:

— Ну, нічого робити: батенькового слова мині не гербувати, не ставити  
моего батенька брехуномъ.

Жалко ёму було кидати свою матіръ жалибницю та й батька свого: хочъ  
и не бачивъ вінъ ёго зъ роду, а дуже ёго любивъ, и не хотілось ёму покидати

єго; сумувавъ вінь собі самъ, ні матері не казавъ нічого, щобъ її не засмутити. Ахъ ось батько єго зъ дванадцятьма караблями до свого города прибувъ и всімъ, усімъ своїмъ родичамъ оповідає. Усі родичи и жона єго и синъ ідути єго зострічати. Якъ взоривъ вінь свою мідью, обнявся зъ нею, поцілувався, а сына и не замітивъ, що той до єго руки простягас — лізе цілуватись. А якъ взоривъ уже, питас своєї жони:

— А це що за хлопчикъ?

— Та це, дружино моя, синюшокъ нашъ, що безъ тебе родився. Хиба ти все забувъ, що покинувъ мене на такихъ порахъ?

Тоді тільки батько догадався, що вінь віддавъ дідові тому, що вдергивъ карабель. Здумавъ, зіткнувъ тільки та й промовивъ: «Оттакъ же!»

Синъ заразъ догадався, объ чимъ єго батько засумувався, та й каже єму:

— Не жалійте, тогучин; ще не заразъ мене відъ васъ визищуть — до дванадцяти літъ проживу я міжъ вами, ще знаця мини зостаєця жити цілыхъ п'ять годинъ.

А мати ще нічого и не знає та й питас єго:

— Та що це ви балакаєте, що й я не розчовину?

Вони ій и росказали. Дуже сумували батько та мати, та синъ. И вже-жъ жалили свого сина вони! Уже-жъ и кохали єго! Не життя єму було, а рай Божій. А якъ сповнилось уже єму дванадцять годинъ, вінь и каже батькові та матері: «Сушіть мині сухарчиківъ: часть уже йти мині до дідуся на послугу». Насушили вони єму сухариківъ зложили іхъ у торбиночку, попрощались зъ нимъ та й пустили єго. И пішовъ вінь дорогою. Ишовъ-ишовъ, дойшовъ до моря; дійшовъ та й ставъ віддихнуты. Дивиця: на березі стоїть кущъ якогось дерева зъ красними ягідками, та таке расне, расне! И ставъ вінь дивитися на єго:

— Що це за кущъ такій, що я єго ще й не бачиєт? Якій у того батенька страшненій садъ, що усяке, усяке тамъ дерево є, а що нема? Що воно за дерево?

А це була калина. Дивиця та й дивиця вінь на єго, коли бачить, що летять одинадцять вутінокъ, а позаду и дванадцять. Летять вони якъ разъ на єго, а вінь скорій підъ кущъ, та й сковався тамъ. Спустились ти одинадцять вутінокъ якъ разъ коло єго на березі та й зробились всі красными дівицями. Пораздівались вони та й стали купатися у морі, покупались та й полетіли. Прилетас теперъ задня, дванадцята. Прилетіла и тамъ зробилась дівиця, найкраснішою надъ усі. Розділась и вона и тамъ стала купатися. А кущъ синъ мерцій зъ-підъ куща, та за одежду, та й заховався вп'ять

шідь дерево и сидить тамъ мовчки, мовъ неживый. Вона, якъ уже викупалась вийшла на берегъ. Холгъ-лонгъ—нема одежи. Ото й каже вона:

— Хто есть тута? Якъ старъ человікъ—будь мині рідныі батенько; стара жінка—будь мині рідна матінко; середній человікъ—будь мині рідныі братікъ, або рідна сестриця; младъ человікъ—будь мині вірна дружина!

А вінь заразъ вийшовъ зъ-підъ куща та й віддає одежду. А вона зрадила,—такъ зрадила, що й не сказать, бо передъ нею ставъ такій козакъ, що кращого и въ світі не знайти.

— Хто ты есь, козаче? питас вона ёго.

— Я такий и такий. Іхавши отець по морі, а дідусь старенький ~~зупинивъ~~ єго карабель, казавъ моїму батькові, що, якъ невиддасть одного що дома не знає (а я и родивсь; саме безъ батенька тіль-то вінь и не знатъ мене), потопе ёго и всіхъ ёго людей. Батько, не знатъ нічого, що дома ділоєсь, віддавъ мене. Такъ оце я йду до нєго теперъ на послугу.

— Ну, й добре! каже ёго міла:—той сивый дідусь, що державъ карабель, то мій начальникъ; я въ ёго послужанкою. Нась у ёго дванадцять. Може и ты бачивъ, що летіли напередъ мене одинадцять утіночокъ: то все мої товаришки. Це дідусь хоче мене зъ тобою одружити. То тильки гляди: зхитришь—добре буде тобі; не перехитришь—лихо буде тобі; буде твоя голова на колаці вісити, такъ якъ вісить тамъ уже іхъ одинадцять. Дідусь мій хотівъ усіхъ своіхъ послужанокъ одружити, та зъ усіхъ одинадцяти не нашовся ні одинъ, щобъ перехитровавъ усе,—пропали усі.

И показує ёму дорогу, куды пройти до дідуся.

— Підъ цією дорогою: иди, иди, поки не дійдешъ до стежечки, що лежатиме уліво. Підешъ по тій стежеці, иди, иди, поки дійдешъ до такого місця, що усе покрите гадюками. Ты не бійсь—иди, та не озырайся,—вони тобі дорогу дадуть; озернесся—ззідять. Підешъ, підешъ, дійдешъ до такого місця, що покрите усе звірюками лютими. Ты иди, иди, не озырайся,—вони тобі дорогу даватимуть. Якъ пройдешъ уже це місце,—убачишъ наліво, и леваді, хатку на курячій нижці. Ты йди туды: тамъ я живу. Ну, теперъ прощавай, моя дружинонько! Та гляди, бережись: вбережесся—добре буде, не вбережесся—головонька твоя повысне на колаці, якъ вісить тамъ уже одинадцять!

Сказала це, зробилася зновъ вутінкою и полетіла.

Пішовъ купцівъ синъ тією дорогою, що показала ёму її міла. Йшовъ-ишовъ, дойшовъ до стежечки; пішовъ стежечкою, дойшовъ до того місця, що

гадюками усе було закрито. Але вінъ ішовъ сміливо, и вони єму дорогу подавали. Пройшовъ це місце, найшовъ на таке, де новно звірівъ було. Вінъ ішовъ тежъ смілово, и вони дали єму дорогу. Якъ вийшовъ уже на поляну, якъ узиривъ уже вінъ хатку на курячій ніжці, такъ радісно єму стало. Пройшовъ до тієї хатки та стукъ-стукъ у віконце. Вийшла єго мила, відчинила єму, повела єго у хату, нагодувала єго и напоїла. И росказує вона єму:

— У нашого дідуся нась дванадцять. Самъ живе вінъ у пишнихъ хоромахъ и характерничить, а нась разсылавъ на вкруги себе на дванадцять верстовъ одь себе и на дванадцять верстовъ сестра одь сестри, и всі у во такихъ хаткахъ на курячихъ ніжкахъ. Ну, теперъ, моя дружино, пора спати. Скоро прилетить вістовикъ відъ дідуся (дідусь, якъ що наказує, посыла є своего крылатого вістового по всіхъ дванадцяти хаткахъ, и наказує той вістовий, що треба). Да глядижъ, моя дружинонько, якъ що прилетить той вістовикъ, такъ щобъ ни казавъ, ты все мовчи, мовъ и нема тебе въ хати. А тамъ уже порахуємо що треба робити. Та ѹ положила єго підь лавку и світло погасила. Тильки ѹ уляглись вони та стали дрімати, лежать підь віко вістовикъ и кричить: «Наказувавъ дідусь, щобъ на завтра ви всі були дванадцять лице въ лиці, одежа въ одежу, черевики въ черевики, и щобъ у кожної було по мідному прутові, бо приїхавъ уже дідуся въ зять (це бачъ цей купцівъ синъ)». И полетівъ.

— Ну, теперенъки, моя дружино, треба за діло прійматися, каже кущевому синові єго сужена. Ізкувала єму мідну будаву и каже: «ти-жъ іди по тій то и по тій дорозі. Перейдешъ до залізныхъ воріть, тамъ будуть привязані на цепахъ два леви. Якъ будешъ ти ити и кинуцца вони на тебе, ты закричи на іхъ: «мовчить, прокляти люты звири! я иду до дідуся на послугу» — вони и прощустять. Якъ прайдешъ ти до дверей, замахнися будавою и вдарь іхъ, щобъ розбивъ. Дідусь закричить: «хто тамъ?» А ты сміливо одказуй: «я, дідуся, я: иду до тебе на послугу». Тоді вінъ поведе тебе туди, де ми будемо у ряду поставлені, и усі будемо якъ одна: и лицо, и одежа, и черевики, и все, все буде, якъ у водині. А я буду стояти така-то відъ краю, и у мене на лівій нозі буде закаблучка на бікъ закривленій. То хочъ и зъ первого разу пізнаєшъ мене, а не подавай іду: пройди разъ и въ друге, будьто не знаєшъ, та придивляйся на кожну. Дідъ буде на тебе гринати, та говорити, щобъ скоріше вибіравъ ти свою сужену (а якъ не виберешъ, голова твоя повисне на коліщі), але ты не вважай на це и одкажи єму: «Е, дідуся, що ви? це не яблучко зъ яблуни зорвати: вкусивъ — гарне — жівъ, недобре — кинувъ; мені зъ нею треба буде вікъ картати!» На третій разъ уже виведі мене. Теперъ прощай, моя дружинонько мила!

И полетіла сама. Вінъ і пішовъ, куди єго мила показувала. Пройшовъ

до двору дідусёвого, а коло ставнівъ ворітнихъ привязані були два леви. Якъ тілько уздріли вони ёго, такъ и кинулись на нього зъ ревомъ. Вінъ на нихъ якъ крикне: « мовчить, прокляти люти звір! я иду до дідуся на послугу».

И пропустили вони ёго. Прйшовъ вінъ до дідусёвого будинку, та якъ замахнувся своєю будавою, якъ гупне у двері, такъ вони и розлетілись.

— Хто тамъ? питавъ ёго дідусь.

— Це я прийшовъ на послугу.

— Пора, пора, козаче. Ну, ходімъ же вибратимеш свою сужену; та гляди, якъ не виберешть—твоя голова о тамъ, на коляці, повихасця.

И пішли. Вийшли вони на леваду. Тамъ стояли усі дванадцять, усі якъ одна. Купцівъ синъ одразу замітивъ свою сужену, але не подавъ въ цінь виду Пройшовъ разъ—не выбрavъ. Дідусь и каже:

— Шо ты даремне ходишъ? Хиба не сподобавъ не односї? Вибрай пошиడче!

— Е, ні, дідусю: це не яблучко зъ яблуньки зірвати: добре—зівъ, а недобре—книувъ; мині треба зъ нею вікъ картати.

Пройшовъ и въ-друге — тожъ не выбрavъ. Дідусь ще дужче гринувъ на ёго. А купцівъ синъ тисі-жъ єму откаравъ:

— Е, ні, дідусю, мині зъ нею цилый вікъ картати!

На третій разъ пройшовъ купцівъ синъ и вивівъ свою милу.

— Ну, добре: познавъ! Піди жъ ты та погуляй сьогодні—оце и гроши тобі; а завтра приходь зновъ сюда: якъ виберешть до трохъ разъ — твоя буде; не виберешть—твоя башка буде теліпатись на коляці.

Купцівъ синъ, уявивши гроши, пішовъ гуляти; гулявъ-гулявъ, а о півночи пройшовъ до мілої своєї ночувати. Мила дала єму вечерати та й каже:

— Ну, добре, що сьогодні счастливо день пройшовъ. Дай же Боже, щобъ и ще два такъ пройшли. Лягай же, моя дружинонько, отъ тутъ знову підъ лавкою, та мовчи, мовъ тебе й нема тутъ, щобъ ти не почувъ що казатимуть.

Тилько що вони полагали та світло погасили, ажъ ось знову летить відъ дідуся вістовий. Прилєтівъ, та стукъ-стукъ у віконице:

— Наказувавъ дідусь, щобъ на завтра ви всі були лице въ лиці, одежа въ одежду, черевики въ черевики, и щобъ у кожної було по срібному прутові.

И полетівъ.

— Ну, теперъ, моя дружинонько мила, треба объ дні рахувати. Зкувалъ заразъ єму срібну будаву и наказує:

— Підешъ жъ ты завтра вп'ять тісю дорогою, що и сьогодні йшовъ. Якъ дідешъ вп'ять до ворітъ и будуть на тебе кидаця леви—ти вп'ять закричи на іхъ:

«Ціть-те, прокляти люті звір! я йду до дідуся на послугу». Вони тебе и пропустять. Якъ дійдешъ до дверей (вони на завтра ще кріпче будуть зроблені), якъ може дужче замахнися, щобъ розбити іхъ. Якъ розобъєшъ, дідъ запереть «хто тамъ», ти одішай: «я, дідуся, я: іду до васъ на послугу». И поведе тебе зновъ туды, де мы будемо у рядочокъ поставлени, и я буду стояти такъ-то відъ краю, и на лівій руці мизинець буде зігнутый. Ты хоча и сдерши мене замітишъ, але не виводъ зъ першого разу, а пройди разъ и въ друге, а въ третій вже виведи. А якъ дідуся буде на тебе гrimаты, ти єму яко-може сміливо відказуй те, що и сегодня відказувавъ.

На завтра, якъ свігъ въ вікно, попрощалась вона зъ нимъ и полетіла. Пішовъ и вінъ туда. Якъ дійшовъ до ворітъ, таць на нього леви и қинулись и заревли. А вінъ на нихъ:

— Мовчить, прокляти люті звір! Я іду до дідуся на послугу.

И пустили вони ёго. Якъ дійшовъ до дверей, якъ замахнувся будовою, якъ ударивъ,—таць двері розлетілися.

— Хто тамъ? кричить зъ будинку дідусь.

— Я, дідуся, я; іду до васъ на послугу.

— Пора, пора! Ну, ходімо жъ вибратишъ свою сужену; та гляди, невиберешъ—до тихъ одинадцяти годинъ, що телідающа на коліщі, прибавлю твою дванадцяту.

— А вже жъ, дідуся, ваша воля.

Пошли, прйшли зновъ на леваду, де стояли въ раду дванадцять дівиць. Купцівъ синъ одразу замітивъ свою сужену, але пройшовъ разъ, не вивівъ її, пройшовъ вдруге—тожъ не вивівъ. Дідуся на їго grimас:

— Шо ти, такій-сякий, хиба не вподобавъ ни одної изъ усіхъ?

А вінъ зновъ відказує:

— Е, ні, дідуся: це не яблучко зъ яблуньки зорвати: добре—ззівъ, не добре—кинувъ; мині треба зъ нею вікъ кортати.

На третій разъ вивівъ вінъ.

— Ну, добро! каже дідуся.

— Ідіжъ ти тепер гуляй, а завтра зновъ приходь: якъ виберешъ ще завтра—буде вона тобі.

Та й давъ єму багато грошей. Купцівъ синъ гулявъ-гулявъ, а съ-півночи зновъ приходить до милої. Повечерали и лягли опочивати. Тілько що вспіли світло загасли, лягти вістовиць відъ дідуся. Постукавъ у віконце та и кричить:

— Наказувавъ дідусь, щобъ на завтра ви всі були лице въ лиці, одежу въ одежу, черевики въ черевики, и щобъ у кожної було по золотому прутові.

— Добре!

Відказала єму. Заразъ зкувала вона милому золоту булаву та и каже:

— Гляди жъ, моя дружино, роби и теперъ усе такъ, якъ и въ перши два раза. Прійдешъ до ворітъ, тежъ скажи на левівъ; прійдешъ до дверей, розбй іхъ булавою; якъ будешъ вибирати, пройди два разы, а на третій разъ уже выбери.

Ранкомъ мила ёго вп'ять полетла. Шішовъ и купцівъ синъ туда. Приходе до ворітъ—леви вп'ять на ёго кинулись. А вінъ и крикнувъ на іхъ:

— Мовчить, прокляти люти звири! я иду до дідуся на послугу.

И пропустили ёго. Прийшовъ до дверей; якъ замахнувъ на іхъ, якъ ударивъ, такъ и розлетілись вони.

— Хто тамъ? каже дідуся.

— Я, дідуся, я: иду до васъ на послугу.

— Пора, пора! ходімъ же вибирати твою сужену.

Купцівъ синъ пройшовъ разъ, не пізнає свои суженої (а вінъ ії одразу пізнавъ), а дідъ, знай, кричить на ёго; пройшовъ ще и вдруге, тежъ не знайшовъ. Дідъ жежъ на ёго ще дужче гrimas. Пройшовъ ще и втройте и виївъ.

— Ну, добро! хай же вона тобі на віки.

Заручили іхъ и отгуляли весілле. Дідуся наваливъ єму золота та срібла цілихъ дванадцять караблівъ, и поплила молода пара до батька та до нянки.

Якъ приіхавъ купцівъ синъ, на радощахъ назвали гостей, зробили друге весілле. И я тамъ бувъ, медъ-вино пивъ; по бороді текло, а въ роті не було.

Записана г. Столбінимъ.

## 6.—Про щару́йвну, которої душа була въ яйці въ осокорі.

(М. Борисоль, Полтавской г., Переяславского у.)

У царя було двоє дітей—синъ и дочка. Отъ умеръ царь, умерла и царица,—остались іхъ двоє. А въ другимъ царстві бувъ царевичъ. Пиші той братъ до царевича, що есть у ёго сестра така, що якъ засмітьца, то золото падає; якъ заплаче — жемчугъ падає, а якъ пуйде танцювати, такъ квіти и уродатьца.

Царевичъ и однісус:

— Приими міні, каже, твою сестру: я ії за жуїнку візьму.

Отъ той братъ вирадивъ сестру въ дорогу; попрощалися вони собі.

Поїхала вога зъ своєю горнишною; а горнишна була дуже похожа на її и

обличчямъ, и всімъ. Пріхали вони до річки—царування захотіла купатьця, роздяглась, виняла очі; а її горнишна наділа на себе її платте, взяла очі, сіла въ карету и поїхала. Приїздить до царевича, подобалась вона єму. Тулько вуїнь дивуєтца, що царевичъ єму неправду написавъ: сміялась вона, а золото не падало, плакала—жемчугъ не падавъ, танцювала, а квітки не ростуть; а все-такі взвівъ за жуїнку, бо вона дуже хороша була. Живутъ вони собі. А та царівна вишла изъ воды, бачить, що та горнишна наділа її платте и взяла очі,—вона наділа її платте, сіла собі та й седить и плаче, а золото падає,—велику купу наплакала. Иде дідъ, чус щось плаче; подходить и бачить: седить прехороша дівчина, наплакала цілу купу золота и каже єму:

— Возьми мене до себе.

Взівъ її дідъ до себе и золото тес забравъ. Засміялась вона—нападало жемчугу; пошла вона танцювати—де увались всякиі квіти. Отъ, почала вона рушникъ вишивати—золотомъ та жемчугомъ, та квітами; вишила такий рушникъ, такий рушникъ, що ажъ у хаті сяє.

— Возьми, каже, цей рушникъ и понеси на базаръ продавати. Не давай ты ни за яки гроши, а все кажи: «дай око.»

Той пошовъ на базаръ; такъ той рушникъ на весь базаръ сяє—людей такого набіралось. Що не давали єму за того рушника, а вуїнь все просить око. Усі дивуєтца: якъ же се можно—око: де єго взяти? Царевичъ пущаєтца собі—подобався єму той рушникъ.

— Продай, діду! каже.

— Буши, каже.

— А що тобі за єго?

— Око, каже.

— Чи, ты здурівъ? каже:—якъ таки око, хто жъ тобі дасть око? Проси мене грошай скуїлько хочь, я тобі дамъ.

— Не треба мені грошай,—дай око.

Пошовъ царевичъ до дому и каже жуїнці: «яке я диво бачивъ: такий рушникъ: золотомъ, жемчугомъ та квітами такъ и сяє; тулько, каже, дурний дідъ просить за єго око».

— Да у мене есть, каже єму жуїнка, тамъ десь одно око. (Дуже, бачите, ії захотілось того рушника).

— Давай же, каже, скоріше те око: я піду—куплю того рушника.

Достала вона изъ сундука око; понісъ вуїнь давъ діду око, взявъ рушникъ. Привівътса дідъ те око,—зрадила царевна, смієтца та плаче, а золото

та жити тутъ и спілтути. Зоткаю вона ще країчи — рушники тамъ, чи хустку.

— Неси, паже, діду, проси ще око.

Понімось дідъ. Такого людей назбираєшся: вої динутиць. Хто на спітас, що за хустку — «око», каже. Притовъ и царевичъ. Такъ єму захочеться купити ту хустку.

— Що тобі, діду, дать?

— Око, каже старий.

Пошовъ царевичъ до жуїнки.

— Чи, нема въ тебе ще ока? Тамъ така хустка, таки хороша, що й росказать неможна!

Не хотілось ій отдавать, бо вона вже догадалась, що то та царевна, але чоловікъ якъ ставъ прохати — отдала. Давъ царевичъ діду око, взявъ хустку. Принійсь дідъ око, та рада, — така рада, що нашлисъ її очі. А та царевичова жуїнка бачить, що недобре буде, згадала, що душа царевича скованя въ осокорі въ яйці; побігла, заразъ напла того осокора, взяла те яйце, принесла до дому и заперла въ сундукъ. Якъ вона взяла те яйце, то царевна и каже діду:

— Я вже теперь умру. Возьміть золота, зробить мені труну и кальницю надъ дорогою и поховайте.

Умерла вона; зробивъ дідъ це все: и золоту труну, и золоту кальницю надъ дорогою, и поховавъ її.

Отъ, разъ у празникъ іде царевичъ до церкви, бачить — кальниця, да така хороша, такъ сме. Звелівъ кучеру стати, входить въ кальницю, бачить труну, а въ труні лежить така-то хороша, така прехороща падна, зовсімъ наче жива лежить, мовъ заснула. Царевичъ не втерпівъ, поціловавъ її. Часто ставъ іздить царевичъ и все до неї заїздивъ. Разъ приїздить, а коло неї дитинка въ труні сидить маленька, така хороша; а то ёго синъ, що вона одъ ёго привела. Привівъ вуїнь ёго до дому: такъ то вуїнь любивъ того сына! Отъ разъ зберався вуїнь іхати до церкви на великий-день и сиди хотіть взяти зъ собою. Тулько жуїнка одчепила сундукъ (що треба ій було взяти), дитина и побачила яйце:

— Дай та й дай, дай та й дай! кричить.

А то була душа ёго матері. Плаче та й кричить. Понувъ царевичъ, а дитина все: «дай яйце та й дай!»

— Чому ты єму не дашь, каже.

— Яле тамъ яйце. Шо вона видумала! вона каже.

А дитина каже:

— Дай яйце! и покажує на скриню.

Царевичъ каже:

— Одчини заразъ скриню!

Дуже ій не хотілось. Якъ одчинила скриню, такъ дитина и ухопила яйце и зъ рукъ єго не пускає. Поіхавъ царевичъ до утрені, взявъ сына зъ собою, заіхавъ до тобі мертвого царуївни похристосоватця. Похристосовався самъ, взявъ сына на руки, щобъ той похристосовався. Той упустивъ яйце воно разбилось, царуївна ожila. Зрадівъ той царевичъ, зрадівъ и сынъ єго. Ставъ вуїть її роспытуватъ, вона єму и росказала, якъ її горнишна взяла очі, одяглась въ її платте; якъ вона шила рушники, якъ продавала за око, якъ і душу та горнишна зъ осокора винила. Тоді царевичъ бачить, що то єго жуїнка, приіхавъ до дому, привязавъ її до конськаго хвоста, оженився на царуївні и живуть собі.

### 7.—Про дівчину, що якъ кашляне, то золото пада, а якъ заплаче, то жемчугъ сиплется.

(Мгівъ, Черкасскаго у., Кіевской г.)

Въ нікоторомъ царстві, въ нікоторомъ государстві именно то було, и це не казка, а ширая правда,—казка буде на заду.

Въ городі жила собі удова и мала собі сына и дочку. И було собі два брати: богатий и бідний, и бідный пошовъ до богатого грошей позичать.

— Позичъ міні рубль грошей.

— Дай, каже, поручника.

— Якого-жъ я тобі поручника дамъ? Хто за мене поручитца? Я бідный.

Думавъ-думавъ, прйшовъ до дому, знявъ святого Миколая и пошовъ.

— Още, каже, мій поручникъ, цей за мене поручитца.

— Ну, якъ Миколай за тебе поручитца, то я тобі дамъ.

Позичивъ вінъ єму карбованця, а той и умеръ. Приходить богачъ до єго за грошима, а вінъ на лаві лежить.

— Хто-жъ міні тепер гроши вернє?

Узявъ, знявъ Миколая и того мертвого взявъ, и каже:

— Повезу на базарь, продамъ о бохъ: може, чи не вернутця гроши мої.

Возити вінъ по базарі — ніхто не хоче купуватъ. Миколая купивъ бы

хто, але вінъ не хоче продавать одного. Нехто не хоче купувать обоихъ. А вдовы сынокъ бігає по базарі; побачивъ того чоловіка и побігъ до матері:

— На базарі, каже, мамо, возить чоловікъ Миколая и мертвого чоловіка:  
куплю я, мамо!

— Що ти, сынокъ, будешъ робити зъ мертвымъ чоловікомъ?

— Мертвого, каже, поховаю, а Миколая поставлю у себе на стіні.

Вона ёго поблагословила. Вінъ побігъ на базаръ, побачивъ того чоловіка:

— Що тобі за мертвого и за Миколая?

— Одинъ рубль, каже.

Вінъ вийнявъ, давъ.

— Ну, вези-жъ, каже, за мною.

Привізъ до дому; Миколая поставивъ у лавці въ своїй на стіні, а після зробивъ труну и похоронивъ того чоловіка, якъ батька рідного. Черезъ часъ святий Миколай объявишсь до ёго старикомъ говоритъ:

— Прыйми мене до лавочки; я тобі въ пригоді стану.

— Постойте, каже, батюшка, я пойду матері спрошусь.

Приходить до дому и каже:

— Приходивъ до мене дідокъ и просивъ, щобъ я ёго до лавочки прыйнявъ.

— На що тобі, сынокъ, вінъ здався?

— Може я куды схочу побігти, отъ, вінъ и буде седіть у лавці та буде помогать торгувати.

— Ну, Боже тобі благослови!

Вінъ побігъ и прийнявъ ёго. Якъ зачали торгувати,—то дрібними товарами торгували, а то вже стали и велики закупати. Уже святий Миколай все те добро, що було въ того богатого, що продавъ Миколая, переташивъ до ёго. А у того хлоща було два дядки—тежъ купці сильни, богати. И ходять вони караблами по морі, а въ ёго немас караблівъ. Святий Миколай каже:

— Піди, каже, до матушки, поблагословись: нехай намъ позволить карабель справить.

А вона й каже:

— Дежъ намъ стілько грошей набрати, щобъ карабель справити?

— Мамо, каже, старий мині помагає такъ, що у мене золота у лавці такого, що я й пересчитати не можу. (Вони и не знають, що то святий Миколай).

Справили вони карабель, а Миколай каже:

— Сходи, сину, до дядька, нехай и тебе прыйме зъ собою, якъ буде іхать за товарами.

Поагружували вони кораблі пшеницею; у дядьківъ же по два кораблі, а у єго однъ. Поіхали, а вінь узявъ изъ собою того діда, и треба імъ приіхать до такого города, що підъ мостомъ седить змій и бере десятну. А въ тому городі король такий, що видає товари и каже:

— Хто може въ церкві переночуватъ, той набере собі товару, якого самъ захоче.

Теперь зібрались купці-дядьки и радятся:

— Кого-жъ намъ першого послать у церкву ночуватъ? Пошлемъ и мъ свого небожа: вінь молодий, нежонатий,—пошлемъ єго.

Той прийшовъ до свого батька (бо вінь святого Миколая батькомъ называвъ) да й каже:

— Посыдають мене дядьки у церкву ночуватъ: чи йти, чи нейти?

— Іди, каже,—тілько набери зъ собою півпуда гніченыхъ сливъ и якъ увійдешъ у церкву, то до самого вівтаря посыпъ іхъ ажъ до себе, а самъ стань насередъ церкви и читай, Богу молись.

Війшовъ вінь у церкву, зробивъ такъ, якъ єму казавъ святий Миколай,—єго взяли, замкнули. Змія въ половині ночі виходить. Дыша—слыви. Вона взяла одну, покоптувала—добра. Вона побі іхъ іла, побі іла, побі півень заспівавъ. Остався вінь живий. Приходять уранці, выпускають єго. А на другу ніч уже треба другому йти—уже треба йти старшому дядькові. Боїться й той, просить небожа:

— Що ти, сину, візмешъ зъ мене, що підешъ за мене у церкву переночуватъ?

— Почекай, каже, дядьку,—треба першъ пійтъ до батька та спытать, що вінь скаже.

Шіповъ, розказавъ єму, а той каже:

— Якъ дастъ тобі дядько однъ карабель, то іди, переночуйши и другу ніч.

Шіповъ вінь до дядька и каже:

— Якъ дасте, дядьку, однъ карабель, то переночую.

— Дасть, каже:—забірай карабель зо всімі товарами, які є, тільки переночуй.

А святий Миколай и сказавъ єму:

— Якъ будешъ ити въ церкву, то купи уже пудъ гніченыхъ сливъ, бо теперъ вона голода.

Шішовъ вінъ у церкву, сливъ розсыпавъ и опять ставъ-собі посередъ церкви и Богу молитвца. Въ половині ночі виходить вона опять, кинулась до тихъ сливъ,—добрі ій показалися. Якъ зачала вона іхъ істти, якъ зачала вона іхъ істти—и половины не виїла, півні заспівали—сховалася вона. Уранці одмикаютъ ёго: вийшовъ вінъ, узявъ у дядьківъ карабель. Ото вже має собі два кораблі. На третю ніч другий дядько просить. А святий Миколай и каже єму:

— Иди, сину, тілько накупи уже сливъ півтора пуда, бо вона уже дуже голодна.

Переночувавъ, побачивъ ёго король, полюбивъ ёго и каже:

— Якъ найдешъ ты мині де-небудь дівку таку, щобъ мині за жену була, то я тебе одамъ половину своєго корольства.

— Есть, каже, у мене сестра, що крашча за мене, и такая: якъ кашля—золото зъ рота синістця, а якъ плаче—жичугъ жъ очей синістця, то я ту сестру представлю вамъ.

Давъ їму король ще одинъ карабель. Вінъ и поїхавъ въ свою землю. А дядьки сердяться на ёго, що такий молодий бувъ, та іхъ такъ скоро залишивъ, остались вони дураками. Шішовъ уже одъ ёго святий Миколай: уже одслуживъ єму за те, що вінъ ёго купивъ—наділивъ ёго добромъ доволі. А вінъ приходить до матері и говоритьъ:

— Мамо, говоритьъ, одвезу я свою сестру такому-то королю за жену. Плаче вона.

— Я, каже, молода; жалко мині буде васъ; я буду скучать за вами. Есть у насъ баба, и у неї есть дівчина за слугу; дайте мині ихъ обохъ, щобъ я тамъ, на чужині, не такъ скучала за вами.

Прийшовъ вінъ до другихъ купцівъ да й радитця, якъ її одправитъ по воді.

— Вона ще зъ роду не бачила такої синіої води, а то ще заслабне.

Нарадились вони—одправитъ її суходоломъ, по почтахъ, а самъ поїхавъ моремъ. Взяла вона бабушку и дівушку, и приїжають до станції. Теперъ сіли вони на другу почту и приїхали до третьої почти. Теперъ імъ попався нехорошій чоловікъ кучеръ. Вона до нього и каже:

— Отъ, якъ бы ты бувъ слухнианий, щобъ її изъ світа звисти.

Приїжають до трактиръ. Баба пошла въ трактиръ, купила горілки, закуски, сама напылась и кучеру дала, и вінъ хлоннувъ добре—и поїхали. Підъїжають вони підъ гору. Баба и каже:

— Злизьмо, каже, до дочки, нехай кучеръ самъ іде а то теперъ, жарко вонятъ, важко: мы шідемъ пішки.

Невставали и идуть. Отъ, вона и каже:

— Зверни, дочко, въ лісокъ. Дивись, яки гарни квітки ростуть: на-  
рвено на утіху.

Подходять далі—ще крашчи квіти; підішли ще далі—ще густіший  
лісъ. Барнина побачила дуже гарну квітку и захотіла її собі взяти, а при-  
служниця собі її побачила й завелісь коло тєї квітки. Барнина взяла ту  
прислужницю та й пхнула. Баба то и вгледіла.

— Шо це ты її торсаєш?

Всяла да її въ морду. Теперь стара каже:

— Убиймо її.

А дочка каже:

— Ні, повинаймо їй очи, то вона сама въ лісі прошаде.

Отъ, вони взяли, повинайми їй очи, пустыли її въ лісъ, а сами побігли  
на гору, посидали на возокъ и поїхали. Вони дала двадцять пять рублівъ  
кучеру за те, щобъ вінъ мовчавъ. А та бабушка хтіла такъ, щобъ її дочка  
була цару за жону: то мала бути барышня, щобъ її дочка, ні бы та барыш-  
ня, що вони везли. Приїхали вони до цара. Вінъ дивиться: думавъ, що вона  
дуже красива, ажъ вона и зовсімъ погана. Дивиться вінъ: вона кашляє—и  
зъ рота золото не падає. Вінъ бачить, що це обманъ, дуже розсердивсь на  
брата, що вінъ казавъ, що єго сестра якъ плаче, то жемчугъ зъ очей капле.  
а якъ говорить, то золото зъ рота падає; а це зовсімъ не така. И розгні-  
вався вінъ дуже и посадивъ єго въ тюрму.

А та сліша ходить по лісу рікъ, ходить два, гола уже стала, а Богъ все  
смерті не дас.

А король зъ тєю прислугою уже здружився и живе зъ нею. А та темна.  
якъ ходила по лісу, та упала въ яму, та такъ, якъ мати народила, та все  
плаче, та все плаче, а жемчугъ все падає; просіала хустку та плаче, а жемчугу  
уже куча.

А тамъ пасли хлопці овечки и скотъ. Чують вони, що щось плаче, и не  
знають, де. Отъ, однъ кинувъ товаръ, пішовъ шукати, коли дивиться—ажъ вона  
сидить и куча жемчугу коло неї. Прибигає вінъ до батька свого и каже:

— Тату, я найшовъ у амі щось таке лежить, наче дівка, яка и коси  
роєвустыла, а коло неї якесь бле написто.

— А ходіть, дитя мое. Де вона?

Прийшли. Вона сидить. Вінъ її заклиниас.

— Не заклиниай мене: я така православна, якъ и ты. Витати мене зъ-  
видиши—велику награду матимешъ.

Приводить вінъ її до дому. Вона така красива, тілько все плаче, и наплакала жемчугу цілу купу. Вона єго почитає за рідного батька.

— Отець мій возлюбленний, несить о цей жемчуг у городъ, продайте и накупіть мені разного шовку.

Понісъ у базаръ батько, продавъ, купивъ шовку и приносить до дому. Вона, спішуючи, зробила верстать и виткала хустку; таку хустку виткала, що ніхто не може ій ціни зробить.

— Несить, каже, тату, цю хустку, и хто дастъ за неї око собі викупить, тому и отдасте. Понісъ вінъ у городъ, да ніхто не хоче дать за неї викупить око, смітъця зъ єго, якъ зъ дурна, та й годі. Іде вінъ прозъ корольський дворець. Вона въ вікно и вглядила єго, що таке гарне несе.

— А, заверніть того старика!

Люди завернули єго.

-- Продавши хустку?

-- Продав.

-- Що датъ?

-- Дайте око викупить.

-- Що, ты здурівъ чи що?

-- Ні, каже, не здурівъ а такий мені приказъ есть.

Вона згадала, що у неї есть пара тихъ очей, що виниляла у дівки,—уже сухі.

— Есть у мене, каже, око, тілько уже засушене.

— Нічого, каже, давайте, давайте!

Взявъ вінъ тес око, приніс до дому и отдає ій. Вона око вхопила, признала, що то її, и просить батька, щобъ призвавъ до неї главного лікара. Приходить лікаръ, помазавъ око мазем, притулывъ до сї,—воно такъ и вросло. Лягла вона спати и, якъ усталла, побачила тимъ окомъ світъ Божій. Почала вона зновъ плакати. Наплакала другу миску жемчугу.

— Несить, тату, зновъ єго продавать, — каже вона, — та купитъ мені шовку, ще кращого.

Понісъ вінъ той жемчугъ, продавъ, купивъ шовку и приносить до неї. Вона сіла и виткала рушникъ ще луччій того.

— Нате, отець мій, несить. Хто дастъ за єго око, тому отдасте єго.

Іде вінъ зновъ прозъ корольський дворець. Жінка короля єго побачила и каже:

-- Що ты хочешь за цей рушникъ?

— Око, каже.

- Що ти здуравъ, чи що?
- Ні, каже, не здуравъ, а такій прыказъ получывъ.
- Есть у мене іще одно око сухе; хочь—бери, каже.
- Давайте ѹ сухе.

Ваявъ вінъ тес око, приніс до дому, оддавъ ѹ; вона в пізнала, що то ѹ око.

- Тату, каже, покличте мені лікара.

Вінъ покликавъ. Той помазавъ око мазю, притулувъ,—воно такъ и вросло. Вона зновъ лягла спати. Прокинулась на другий день и побачила світъ Божий. Зробилася вона іще крашча, и якъ кашляне, то золото падас, а плаче—жемчугъ падас. Сталы купці до неї звідьтица, стали ій много грошей давать.

- Благословить,—каже вона разъ до батька,—вистройть мыні въ городі домъ.

И вистройла вона такій домъ, щобъ и істи, и шити можна було: щобъ були всяки найдки, всяки напішки, и якъ хто прыйде, щобъ мавъ тамъ істи и шити безъ ніякої заплати; щобъ шівъ и івъ два и три дні безъ заплати.

Іде два солдати и смотрять—домъ хороший, и на нему надпись: «істи и шити безъ плати». Якъ же жъ тутъ до нього не зайти? Підходить підъ домъ—такій гарний, генеральський: не знають, якъ до нього вйтти,—такій гарний, ажъ страхъ бере. Ідент підмішовъ, взявъ подзвінівъ. Вона заразъ и вибігла, бере іхъ за руку:

- Позвольте, каже, господа, беріть чаю, вина, чого вамъ завгодно.

Сажає іхъ за стіль. Ідуть вони та пьють, та разгулялись такъ, що и штаны поскідали; забули и про ученія, и про те, куды іти треба було йти. Гуллють! Прозспались вони, вона зновъ іти поднесла похмелиться и стали вони такими якъ були перше. И були вони тамъ троє сутокъ. Прохмелились вони да й думають: «ої, Боже мій, щомъ це мы наробыли! Ми-жъ нагуяли не на тридцять, не на п'ятдесят карбованцівъ. Чимъ-же мы заплатимъ, що мы такі бідни?»

Отъ, вони и кажуть:

- Сударыня, кажуть, чимъ же мы вамъ дамо плату?
- Нічого не треба, каже вона.
- Насъ въ острогъ посадать, якъ мы звідціль вийдемъ?
- Не бойтесь, каже, нічого не буде.

И за ними вже погоня, вже барабани бути, що нема двохъ рядовихъ треті сутки. Йдуть вони, та ѹ здібались зь сторожами, та ѹ скопили іхъ, взяли на допроси.

- Де ви були? питаютъ.

«Груди», Чувицкаго, томъ II.

— Ми ні де не були, а були въ тоїй домі, що ніхто про нього не знає: тамъ можна істти й пыты безъ плати.

И не имуть імъ віры, и посадили іхъ въ острогъ. Начальство поіхало въ той домъ.

— Поідемо. Чи то правда, що вони кажуть? Майбуть, вони брешуть?

Поіхали вони, приіхали; дивляться—домъ, и на ёму надпись: «істти и пыты безъ плати», Отъ, вони задзвонили, вона заразъ и выбігла:

— Позвольте, господа, сюди!

И повела іхъ, посадила за другій столъ и дас імъ істти й пыты. И питаютъ вони її:

— Чи були тутъ два солдати?

— Були и гуляли тутъ трое сутокъ.

Отъ, вони загулялись до того, що и забули, що імъ треба йти, и просиділи трое сутокъ. Ото вишли вони и выпустили солдатъ. Ото вже про то знає самъ старший,—той, що у короля. Дворецький и всі вони туди ходять. Отъ ті, що коло короля, кажуть:

— А ну, кажуть, и ми поідемо туды.

Якъ поіхали, тò й просиділи тамъ трое сутокъ. Король тутъ кличе слугъ,---нема нікого; тилько вінъ, та вона, та мати. Королю и доносять.

— Отъ, думас вінъ, поіду и я: що вони тамъ роблять?

Поіхавъ король; дивиться—надпись: «хто вийде істти и пыты, безъ плати буде накормленый и напоіный».

Король вийшовъ. Вона выбігла, взяла ёго за руку и посадила за стіль. Якъ узявъ король, та й просидівъ тамъ до вечера. Слуги ёго повікали. Вінъ и полюбивъ її, що вона така красива, и просить її, щобъ прышла до нього наничъ погулять. Въвечері прыїжжає вінъ за нею въ колясці и забравъ до себе. Завівъ вінъ її у ту хату, де вінъ спить—въ спальню, такъ щобъ нехто не бачивъ, и гуляє тамъ зъ нею, и все дивиться на неї, що вона така красива,—така красива, що вінъ надивиться на неї не може. И просить вінъ, щобъ вона и на другій вечіръ до нього прыйшла. Вона и каже:

— Якъ звелишишъ ты, щобъ ні въ городі, ні на улиці, пі въ твоій домі не було стражи, то тогді я прыйду.

И звеливъ вінъ, щобъ нігде не було стражи.

И одвезли її назадъ. Ото королёва и дозналась, що вона тамъ була, и каже своїмъ слугамъ:

— Якъ тилько вона прыйде на другуничъ, то щобъсъте її убили.

Глядить же, убите, а то, каже, въ острогъ посажу!

Ото переночовала вона и уже знає, що вона на ту ніч буде убита; і каже вона до свого батька:

— Глядить же, щобъ ви въ такому-то часу прыйшли на таке-то місто, я тамъ нежива буду лежать. Візьміть мене и занесіть въ короля двіръ и положить против крыльца.

Отъ, въ вечери присылає зновъ за нею. Вона іде, хотъ знає, що вбита буде. Гуляли вони до дванадцятого часу, чи й більше, и вона не каже, що вбита буде. Сажають її въ коляску и повезли її слуги. Повезли її та й предали смерти. Іденъ слуга скочивъ та й ударивъ її въ груди. Вона кашлянула, та й золото вискочило и стало ії въ горлі. Вона и не вмерла, тілько золото духъ захватило. Приходить до неї батько. Взявъ її. Стражи нема не якої, положивъ ії передъ крыльцемъ. И стала коло неї золота труна и обгорожена золотими штахветами на три ступеня и чотыри стовпа, а на тихъ стовпахъ чотыри живыі орла, и въ штахветахъ двери заперти на замокъ, и надпись: «сюди війти може тілько іденъ король; а хто підайде, то орли зъ стовпівъ падають и убивають».

Рано дивляться, що таке передъ крыльцемъ! Всі дивують, де вони взялось. Вийшовъ самъ король, прочитавъ надпись, увійшовъ туды и дивиться: лежить та красавиця, и начавъ вінъ горко ридати. Покуда до неї ходивъ король, покуда вона неживала,—родила дитину. Якъ взявъ вінъ ії любопытствувати, якось струснувъ—вискочило у неї злато зъ горла, стала вона жива. Бере вінъ ії за руку и іде у комнату, и стала вона передъ имъ горко плакать, а зъ очей падає жемчугъ, вона кашляне—падає злато, и вінъ догадався. Вона єму каже:

— Де це мій братъ теперъ?

И вінъ вже догадався, що вінъ въ темниці, а то уже и забувъ про нёго. Пославъ вінъ свої слуги, щобъ выпустили вони єго изъ темниці и повели у баню, щобъ вимали хороши. Приходить вінъ до свої жінки и розказує, де то єї вони стратили, и якъ було. И взявъ вінъ другу свою жінку и єї мати, попривязувавъ до жеребівъ косами до хвоста и пустивъ въ степъ. Побіжали вони въ степъ, и де вдаритица головою—могила, де ударитица с.....—долина, и до тої пори носили, поки кості не рострусились.

Тоді вінъ на тій одруживсь, и стали вони жити и постолобиъ добро возить. Якъ начали вони пить та гулять, та зъ гарматъ стрелять, та й я тамъ бувъ, медъ-вино пивъ, по бороді текло, а въ роті не було: якъ стрельни міне зъ гарматки, то залетівъ я сюди въ хатку, та теперъ тутъ сижу.

## 8.—Про хлощівъ качинихъ, чаіногого сына и бабу-ягу.

(С. Иванковъ, Переяславского у., Полтавской г.)

Бувъ собі дідъ и баба, да дуже бідны. Отъ, баба діду и говорыть:

— Ты, діду, пойди у гай; мо, що найдешъ.

Отъ, дідъ и пойшовъ у гай и видравъ яєць двадцятьро-одно—двадцять качинихъ и одно чаіне; прynіс до дому да й посадывъ бабу. Баба сіла и висиділа двадцять качинихъ дітей, а одно чаіне. Отъ, ты і хлощі ростуть не по днамъ—по часамъ, да й вирости. Отъ, чаінкъ и каже батьку:

— Зроби намъ двадцатеро-одни граблі, и двадцять одну косу, и двадцятьро-одни вила.

Дідъ зробивъ імъ. Отъ, чаінкий и каже:

— Теперь у насъ усе есть! Теперь, братця, ходімъ хліба зароблять.

Отъ, и пошли вони до одного пана и взяли увесь степъ косить. Ты косять, ты гребуть, ты въ копыці кладуть, ты въ скyрти выдають,—все діло швидко робитца. Отъ, пошли вони до дому да й забули про те сіно.

— Ну, щожъ, братця, мы забули про сіно?—каже чаінний:—ходімъ, братця, навідасимо до сіна!

— Іди, кажуть, коли тобі треба.

Отъ, чаінний и пошовъ самъ. Приходить до сіна—коли воно такъ поросло усюди, що страхъ. Приходить вінь до дому да й каже:

— Ходімъ, братця, ночовать до сіна, да половимъ злодіївъ!

— Іди, коли тобі треба, кажуть єму.

Отъ, вінь и пошовъ ночовать и лігъ у самому більшому кублі; лежить да й не спить. Коли чус—такъ біжать таки коні, що страхъ.

Отъ, вінь и дивитца нышечкомъ, дивитца —ажъ то коні морськи. Отъ, вінь приходить до дому да й каже:

— Изробімъ, братця, загони да заженемъ коней морськихъ!

— Роби, коли тобі треба,—ми не хочемъ.

Отъ, чаінний зачавъ робити загони: де була сояшничка, бурянина,—все пошло на загони. Зробивъ загони повишче сажни:

— Ну, ходімъ, братця, да заженемъ коні!

— Іди, кажуть, коли тобі треба,—ми не хочемъ.

Отъ, вінь и пошовъ. Приходить до сіна—коли тамъ такого сіна поросло, що страхъ. Отъ, вінь и лігъ у самому більшому кублі да й не спить. Коли—морськи коні біжать до сіна. Такъ сама старша кобила у саме більше кубло и біжить. Убігла у кубло, та й ість; а чаінний усе дивитца.

Дывився вінь, дывився, потымъ хватъ кобылу за шию, сівъ на ту кобылу и погнавъ увесь табунъ до себе въ загінь. Отъ, почувъ царь, що коні морські заняли, и зве тихъ хлопцівъ на войну, щобъ у іхъ уся одежа була и коні. Убралисъ вони и поїхали до царя. Отъ, тыі двадцять качинихъ убралисъ славно, побрали коні самі луччі и поїхали, а тому оставили самого поганшого коня. Сівъ вінь да й поїхавъ. Отъ, іде да й іде, колы дивитца, ажъ два чорти буються черезъ могилку за шапку-невидимку да за перстникъ. Вони єму и кажуть:

— То такий перстникъ, що якъ перемінить той перстникъ изъ середняго пальця на мисливий, то такъ и явиця що єму треба.

Отъ, вінь уявъ той перстникъ и перемінивъ, а післи й каже єму:

— Щобъ бувъ мині кінь славний и одежа славна!

Такъ усе и появилось. Сівъ вінь на коня — такъ біжть, такъ біжть, що страхъ. Доганяє своіхъ бративъ. Тыі огланутца, колы такий полковникъ біжть, що страхъ. Отъ, вінь наздогнавъ іхъ и каже:

— Здрастуйте, братца!

— Здрастуй, чайный!

— Ну поідемо, братца, куда намъ треба.

Отъ, ідуть да й ідуть и уїхали у такий здоровий гай, що страхъ, и настигла хъ тамъ ничъ. Дивлятца вони — колы стойте хатка. Отъ, чайний тымъ и каже:

— Стойте, братца: може тутъ переночуємъ.

Уходить чайний у хату и каже:

— Здрастуй, бабка!

— Здрастуй, чайний!

— Позволь намъ переночуватъ!

— Можна. Скілько жъ васъ?

— Двадцать качинихъ, а я чайний.

— Ну, уводьте кони.

Вони повводили кони, увійшли у хату. Отъ, баба и каже імъ:

— У мене есть двадцать одна дочка: положу я зъ вами іхъ спать.

Отъ, вони полагали зъ ними спать, а чайний вийшовъ подивитца на коней. Отъ, єго кінь и каже єму:

— Якъ поспуть ти дівчата, то познаймайте зъ іхъ усю одежду и понадивайте на себе, бо буде лыха година.

Отъ, вони поперебіралися, понадівали на дівчать свою одежду, изъ дівчать поздбівали и на себе понадівали. Выйти той зновъ до свого коня, а кінь єму и каже:



— Ну, молодець! Найди міні гуслі-самогуди.

Отъ, вінъ сівъ на свого любимого коня и поіхавъ шукать іхъ. Отъ, іде да й іде; колы стойте хатка. Кінь ёму и каже:

— Оце тая хатка, що намъ ії треба.

Чайний уставъ зъ коня, увійшовъ у хату, уявъ ты гусли-самогуды да й не сполнивъ того, що кінь ёму казавъ. Баба-яга костяна нога якъ прокинетьца, такъ чайного и заперла за дванадцять дверей залізныхъ, а сама пошла до сестри совітоватъца, яку чайному кару робить. А кінь якъ одирвався, якъ прыбігъ до того погреба, якъ зачавъ бытъ двері, такъ усі и побывъ. Чайний сівъ на коня, прыіхавъ до царя, а той ёму и каже:

— Ну, хорошо! Ну, ще одну службу услужи; а якъ не услужишъ—мой мечъ, а твоя голова зъ плечъ.

Отъ, чайний вийшовъ до коня и плаче; а кінь ёму и каже:

— Чого плачешъ, чайний?

— Загадавъ царь загадку таку, що мы пропадемъ обидва.

— Яка загадка? каже кінь.

— Царь сказавъ, щобъ доставъ изъ моря Настю-Самокрастю, а якъ не достанемъ, мой мечъ—твоя голова зъ плечъ.

Отъ, кінь и каже:

— Иди до царя, щобъ вінъ тобі давъ двадцять п'ять паръ башмаковъ, и одинъ башмачокъ щобъ золотый бувъ.

Пішовъ вінъ до царя, сказавъ ёму. Царь те все поробивъ. Чайний уявъ башмачки и поіхавъ. Прыіхали до моря. Кінь и каже чайному:

— Якъ вийде до тебе кто небудь да лягатиме, що продасишъ, до ты будешъ казатъ: «башмаки».

Открывъ вінъ сундукъ, де були башмаки, и стойте. Колы выходить Настя-Самокрастя и пытас:

— Шо, старикъ, продаєшъ?

— Башмаки.

— Хороші есть башмаки?

— Яки вамъ треба, таки и есть.

Отъ, вона прыйшла и выбірас и найшла той самый золотий башмачокъ.

— Сто одинъ только башмачокъ?

— Есть и другий, каже.

Отъ, вона стала шукать другого башмачка, а чайний зайшовъ зъ заду, да й укинувъ у сундука и замкнувъ. Тоді свиснувъ на коня. Ейнъ прыбігъ. Вінъ сівъ на коня и поіхавъ до царя. Прыїжає до царя и Настя-Самокра

сто зъ собою прывозить. Царь узявъ Настю, а лакеиъ велівъ молока нагріть. Нагріли молока, а царь и каже:

— Усадіть ёго въ молоко!

Сталы садовнть ёго у молоко, а чайный и каже:

— Прыведіть моего любымого коня, и щобъ вінь подышавъ на мое страдансе.

Прывелы ёго коня, стали чайного сажать у молоко. Кінь якъ дышнуў, такъ чайный ставъ увесь у золоті.

Отъ, царь и каже:

— Нагріте молока и мині!

Нагріли молока, сказали ёму; а вінь и каже:

— Прыведіть и моего любымого коня!

Привелы и ёго коня, дакъ кінь постомвъ, а царь у молокі зварився.

Отъ, чайный повінчавъ зъ царівною — живуть и хлібъ жують.

Записана Петромъ Касьяновимъ.

## 9. — Песынський, жабынський, сухынський и золото- кудрый сыны царыці.

(М. Борисоль, Переяславского у., Полтавской г.)

Бувъ собі чоловікъ да жуїнка, и малы собі три дочки, и таки булы погани, що гыдко й скіпками взять, а сама менша дакъ такажъ гыдка, така гыдка — шкваркливая, нызенька, броватая, губатая, вырячковата... Пошли вони всі три сорочокъ прать на річку. Колы на туй ріці плавае царевычъ. Одна каже:

— Це Богъ плавае.

— Де тамъ тобі Богъ? Це царь плавае, каже друга.

А третя каже:

— Охъ, ні, сестрички! Це плавае царевычъ.

Старша каже:

— Колыбъ мене той Богъ узявъ, то скучилько у ёго есть людей — я всіхъ бы выгодовала однимъ окрайчикомъ хліба.

— Колыбъ мене, каже друга, цей царь узявъ, до я-бъ все ву́сько ёго одягнула однимъ аршиномъ.

— Колыбъ мене, каже третя, той царевычъ узявъ, то я-бъ ёму дванадцять синивъ прывела зъ золотыми кудрями.

Почувъ це царевычъ, пудыхавъ да й каже:

— Здоровы булы, дівчата! Боже поможи!

— Здоровы, спасибі!

— А де ви тутъ, дівчата, живете, що сюди, на цю річку, привели сорочкою прать?

— А тамъ, кажуть, мы живемъ, де зіма зъ літомъ стрічається.

Вуїнь собі думавъ-думавъ да й питає:

— Якъ же, каже, це такъ?

— Да такъ: зіма новається, а літо віддається.

Прихавъ вуїнь до дому, сівъ и думас:

— Дежъ оце тая зіма зъ літомъ зострілась! Пойду, помукаю!

Осідавъ коня и поіхавъ. Іде да й іде, коли днівниця—ажъ на хаті стоять вуїнь и сані стоять.

— Отъ, це-жъ то крайне тая зіма зъ літомъ! думас вуїнь собі. А ну я зайду у хату да подивлюсь, да ще розпитаю людей.

Зайшовъ вуїнь у ту хату, ажъ седять дві дівчать. Вуїнь поздоровкався; а дівчата побачили, познали ёго, да й кажуть одна до другої:

— Оце, каже, сестричко, крайне привело сватати. Це вуїнь почувъ, якъ мы балакали тоді, якъ сорочки прали. Котру-жъ це вуїнь буде сватати? А та сидить на печі да й почус нічого и не бачить.

— А що, дядьку, питає царевиця:—де твої дочки? Я прихавъ до тебе сватати.

— Дежъ таки! Шобъ царь да привівъ до мужика дочки сватати?! Це ви, каже, зъ мене смієтесь?

— Нетъ. Покажи, покажи!

— Ось, каже, дві, да ще одна на печі. Устань лишеинь, Маргариде! Вона встала зъ печі.

— Оце, каже, царевиця, мої буде! Буденъ теперъ моїмъ тестемъ.

Узвіз її зъ собою, привіз до дому, заразъ повічався. Прожили вони у двохъ днівъ зъ пятнадцять, вона и почудилась. А білу треба іхати на службу, обіжати царство свое. Отъ, вуїнь, одієзджаючи, и каже своїй бабі (тамъ у ёго така баба служила):

— Гляди-жъ, каже, щобъ ты міні догляділа жуїнки мої.

Приказала бабі и поіхавъ. Привівъ часъ родити дитину. Та баба завъязала царинці очі, одибрала золотокудрого сина, вкинула ёго въ криничку, а ій подкинула собачку.

Іде царевиця, а та баба ёго и стрічає:

— Кажала ваша жуїнка, що приїду золотокудріхъ шиншиль, а вона пошецького привела.

— Нехай, каже, буде.

Поживъ вуыть ще п'яtnадцять дель; почулась вона знову. Одызджас царевычъ оп'ять на службу, изновъ загадуе бабі:

— Гледи жъ, каже, теперечки, що вона родить!

Поіхавъ царевычъ на службу. Приходить ій пора родити—родила вона; баба ій очі зав'язала, сына золотокудрика взяла укынула у крыніцу, а жабу пудкынула. Іде царевычъ до дому, а вона і стрічає:

— Кажала ваша жына, що буду шынывъ золотокудриківъ водити, а теперъ привела жабинського.

— Нехай, каже, й це буде.

Поживъ вуыть трохи ще зъ нею; почулась вона оп'ять. Іде той царевычъ знову свое царство оглядати і приказує бабі:

— Гледи жъ бабо, до третіго разу що буде!

Прийшовъ чась, родила вона сына золотокудрика. Баба зав'язала ій очі, одбрала сына золотокудрика, укынула у крыніцу, а ій пудкынула дытыну суху, суху да погану. Приїздити царевычъ, а баба ёго і стрічає:

— Кажала ваша жуїнка, що буду шынывъ золотокудриківъ водити, ажъ вона привела одного песыньского, другого жабинського, а третіго сухинського.

Прийшовъ той царевычъ, подывившися на ту дытыну—ажъ воно сухе-сухе да погане таке лышечко....

Збірас той царевычъ усіхъ своїхъ начальниківъ, і радятця, що ій зробити за такихъ кудрявцівъ сынинъ. Одинъ каже: «зарубаймо»; другий каже—«пойсьмо»; третій каже—«роастрелаймо», а четвертий каже: «ні, забігти ії у смолову бочку да й пустімъ на воду».

Оть, вони взяли, зробили смолову бочку, положили ії туди зъ ії чадомъ. забыли і пустыли на море. Плавала вона по мору скучилько тамъ днівъ, виголодавшися песыньский і ставъ ії сссать; обперся въ дно ногами—дно й вискочило. Повылезли вони усі на берегъ; ну, що робити? Давай собі стroitи горниці і керезъ море песыньский, жабинський і сухинський зробили мутьсть скляний ажъ у друге царство.

Ідуть чумаки. Таа вдова і просить іхъ до себе:

— Зайдьте, братця, до мене наістись і напітьца і на мое дыво подивитця.

Заіхали ти чумаки. Вона іхъ нагодовала, напоїла і каже:

— Ідьте цимъ мостомъ, куды вамъ треба; вамъ не якої пригоди не буде.

Поіхали вони керезъ той мұстеть, а песыньский і бажить за ними оддалікъ. Отрічає іхъ царь і пытас:

— Вы, братця, далеко ізджали; яке дыво выдали, скажіть і ми.

— Е, кажуть, мы бачили дыво! Наверхъ Лебедина да поставила горныці вдова; а въ тує вдовы да ажъ три сыны—одинъ песьинський, другой жабинський, третій сухинський. Оце вони, каже, зробили мұстын ажъ осюды.

— Крайне моя жұніка, каже царевычъ.

Выходить тая баба да й каже:

— Царевычу! Дешъ да подешъ, да така яблонька есть—срібне яблочко, золоте яблочко. Якъ ударитца яблочко объ яблочко, дакъ такъ, якъ у органы грає.

Той собачка, якъ побежыть, выслушавши цес, выкопавъ тую яблоньку, прынысь до дому и посадивъ коло окна. Прыіхавъ той царевычъ туды, ажъ нема яблоньки: збрехала баба.

Ідуть зновъ чумаки. Та вдова и просить іхъ до себе:

— Зайдіть, каже, чумаченъки до мене наістись и напытыца и на мое диво подывытьца; а хто пытатыне, да й людямъ роскажете.

Найлъсъ вони, напылысь и поіхали вони керезъ той мұстын; а собачка за ними побігла. Переіхали вони мұстын. Стрічае іхъ царевычъ:

— Вы, братця, далеко ізджалы; яке дыво выдали, скажіть и мині.

— Е, кажуть, мы бачили дыво! Наверхъ Лебедина поставила горныці вдова; а въ тує вдовы да три сыны: одинъ песьинський, другой жабинський а третій сухинський. Золотая яблонька у оконца росте—золоте яблочко; срібне яблочко; якъ ударитца яблочко объ яблочко, дакъ такъ, якъ у органы граютъ...

Вышла баба да й каже:

— Царевычу! Дешъ да не дешъ, да такой кабанъ есть—иклами оре, ушмы сіе, хвостомъ волочить, за нимъ дощъ мочить, назадъ ёго жнетьца и въ коны кладетьца, и готове въ клуню везутъ.

Собачка почувъ, побігъ по свого брата сухинського; узявъ брата, поніли, поймали того кабана, прывели до дому. Покиль царевычъ поіхамъ, дакъ вони вже й прикували ёго. Поіхавъ царевычъ—нема кабана: збрехала баба.

Ідуть изновъ чумаки. Та вдова зновъ іхъ просить:

— Зайдьте наістись, напытыца да й на мое диво подывытьца. Хто спытас, да й людямъ похвалытьца.

Вони заіхали, наільсь, напылысь; выпровожас вона и каже:

— Ідьте цімъ мостомъ; вамъ не якої пригоды не буде, и вы доідете, буди вами треба.

Ідуть вони, а собачка за ними бежитъ.

Стрічае іхъ царь:

— А шо, каже, братця, вы далеко ізджалы; яке дыво выдали, скажіть и мині.

— Е, кажуть, мы бачили дыво! Шо такого дыва нехто не бачивъ..

Наверхъ Лебедина да построила горныці вдова; а въ тує вдовы да три сыни: одынъ песьинський, другий жабинський, а третій сухинський. Золотая яблонька у оконечка росте—срібне яблочко, золоте яблочко, якъ ударитца яблочко объ яблочко, дакъ такъ, якъ у органы граютъ. Такий кабанъ стойть, що иклами оре, ушима сіє, хвостомъ волочить, за нимъ дощъ мочить, а по заду жнетъца и въ копы кладетьца, и готове въ клуню возять. Тамъ, каже, такого багато скунтынь стойть! Дакъ скунльки мы по світу іздыли, да ще не бачили такого багато хліба, якъ тамъ.

Выходить изъ хаты баба:

— Чаревыч! Дешъ да подешъ, каже, да такая крінинка есть, а въ туї крінинці да три сыни золотокудрні. Якъ бы вы, чаревычу, поіхали да себі іхъ достали.

Той собачка почувъ да побігъ до дому, забравъ своіхъ бративъ да й побігъ до крінинці. Прибігли вони до крінинці; сіла жаба пудъ лядею; а песьинський и сухинський зробили яблочко изъ леду да й качаютьца. Отъ, изъ крінинці и вискають три хлопчики тіломъ біленьки, личенькомъ рум'яненъки и золоты кудрики вультъца; а тая жаба: ляпъ! да й зачинила лядою—ти золотокудрики и остались. Збрали вони тихъ золотокудриківъ за руки и повели іхъ до матері. Привели до дому—мати враділа, якъ побачила и познала іхъ. Поіхавъ царевыч—уже не застартъ: одурила проклята баба. Ідуть зновъ чумаки. Та удова и каже імъ:

— Заїдьте до мене, чумаченьки, наістись и напітьца и на мое дыво подивитець. Хто спытас, да й людямъ роскажете.

Наїлись вони, напільсь и поіхали керезъ той мұсты; ажъ стрічає іхъ царевычъ и штас:

— Вы, братця, далеко ізджали; яке дыво выдали, скажіть и мині.

— Е, кажуть, мы бачили дыво, дакъ дыво! Скуньки не іздыли, скунлько мы не ходили, а ще такого дива негде не бачили. Наверхъ Лебедина поставила горныці вдова; а у тує вдовы есть три сыни: одынъ песьинський, другий жабинський, третій сухинський. И коло хаты стойть яблонька—срібненькое яблочко, золоте яблочко; а якъ ударитца яблочко объ яблочко, дакъ такъ, якъ у органы граютъ. Стойтъ кабанъ на цепу, иклами оре, ухомъ сіє, хвостомъ волочить, за нимъ дощъ мочить, а назадъ ёго жнетъца и въ копы кладетьца, готове въ клуню возять. Привели одъ крінинки три золотокудрні сыни, тіломъ біленьки, личенькомъ рум'яненъки....

— Ахъ, каже царевычъ,—це же моя жүнка.

Выходить баба, а вуынъ и каже:

— Почимъ бы ты, бабо, знала, якъ бы ты іхъ не ховала у крыницею?  
Псецькихъ, жабецькихъ, сухецькихъ мой жуныці напудкала.

Бачить баба уже тоді, що не обмануть царевича, да й каже:

— Правда, царевичу!

Загадавъ той царевичъ, щобъ ту бабу привезали до коня да й пустыли въ поле; а самъ поїхавъ керезъ той мұстъ до своєї жуныки, да тамъ и живе.

Въ сказкѣ, помѣщенной во II т. «Южно-Русскихъ нар. сказокъ», подъ № 27 (стр. 89 и 98), есть похожія черты.

## 10.—Про двохъ бративъ.

(Дубице, Староконстантиновскаго у., Волинской г.)

Було собі два брати: ідень бідний, а другій багатий. Отъ, у того багатого есть и поля багато, и скоту, а у бідного, дітей дрібнеськихъ и багато Богъ давъ, а істни то такъ, якъ Богъ давъ,—бувало наветь и такъ, що й хліба кавалка въ хаті нема—не доведы, Господы, тако бідносты!

Отъ, у бідного не стало хліба. Бідувавъ вінь, бідувавъ, терпівъ день, терпівъ другій — діти кричать,—узявъ вінь мірку и пішовъ до багатого брата просити хліба:

— Дай, каже, братіку, хочь мірку якої тамъ муки, чи якого зерна нема чого істни; діти зъ голоду пухнуть.

— Дай, каже вінь, я тобі одно око виколо, то тоді дамъ мірку борошина.

Думавъ той бідний, думавъ, мусивъ згодитись:

— На, каже, коли, Богъ зъ тобою, тілько дай чого істни.

Отъ, багатий виколохъ бідному око, давъ ёму тамъ мірку чи борошина, чи, може, пашні якої. Той взявъ, приносить до дому, ажъ жінка, якъ подивилася на ёго, та ажъ крикнула:

— Що це, чоловіче, зъ тобою зробилось? Дежъ це твоє око?

— Его, каже, де! Я пішовъ до брата, щобъ давъ хліба; а вінь мині и каже:—«дай око виколо, тоді дамъ одну мірку!» Я думавъ-думавъ, жалко мині ціхъ бідныхъ діточокъ стало, я й сказавъ: «коли, що жъ робити!»

Допіру за неділю вже тамъ, може за дві, знову хліба не стало. Взявъ той чоловікъ мірку и знову пішовъ до брата.

- Дай, каже, братіку, хліба, уже того не стало, що ти мині давъ.  
 — Дай око виколою, тоді дамъ мірку.  
 — Якъ же я, каже, братіку, буду безъ очей на світі житъ? Змылуйся, та дай уже такъ!  
 — Ні, каже, дурно не дамъ; дай око виколою, то тоді знову дамъ одну мірку.

Мусивъ той бідний и на те пристать:

— На, каже, виколои: Богъ зъ тобою.

Отъ, багатый братъ ваявъ ніжъ, виколою ёму и друге око, насипавъ ёму мірку хліба. Вінъ узявъ, да й пішовъ до дому. Приносить той хлібъ. Жінка, яка глянула, ажъ перелякалась:

— Якъ же ты це, чоловіче, будешъ на світі житъ безъ очей? Ми-бъ якъ небудь роздобули хліба, а теперъ.....

Плаче сердешна такъ, що слова не промовить.

— Не плачь, каже, жінко! Будемъ житъ такъ, якъ Богъ милосердный дастъ. Не одынъ же я на світі темний: есть багато сліхъ, та й живуть-таки якось и безъ очей.

Отъ, скоро и того хліба не стало: чи багато тамъ ёго—мірка; а істї с кому—сем'я!

— Ну, теперъ, жінко,—каже вінъ,—до брата уже нічого йти: одведи мене за село підъ таку и таку гору; тамъ мене покинешъ на цілй день, а въвечері прийдешъ за мною та візьмешъ до дому: може, хто йтиме або іхатиме все-таки дастъ шматокъ хліба.

Отъ, жінка одвела ёго туды, посадила підъ горою, а сама вернулась назадъ. Пройшовъ уже день, уже й вечеріє; а жінка и забуда пітти за нимъ, такъ вінъ бідный и заночувавъ на полі: сліпий, куди же ёму потрапити до дому самому? У саму глуху ніч на ту гору прилетіло три птиці; посідали вони и сидять. Отъ, одна и пытає у другої:

— Расскажи, каже, намъ, що тамъ у твоїй стороні чуты?

— Що-жъ у моїй стороні чуты? Я, каже, чула, що на цю гору, де це ми сидемо, у ночі пада такає роса, що якъ кто слипий цією росою потре очі три разы, то буде бачити знову—видюшій зробиться; а більше нічого въ моїй стороні.

А той чоловікъ сидить підъ горою та й чус це все. Заразъ полапавъ кругъ себе рукою—роса уже нала. Вінъ разъ потеръ очі, другій разъ, зовсімъ зробився видюшімъ, що й ставъ бачити, якъ перше бачивъ, и думас собі:

— Посlyжу, почую, що вони ще будуть говорити.

Отъ, та итыца пытас другу:

— А въ твоїй стороні що чуты?

— Що же, каже, у моїй стороні чуты? Засуха велика; така велика засуха, що не доведы Боже! Все повисыхало: и ставки, и річки, и криниці; люде ирутъ, якъ муки. Але, каже, якъ бы хто отъ-той каменець, що середъ села лежить, зъ місци арушивъ, то вода-бъ изъ-підъ ёго пішла така, що й ставки-бъ и криниці булы-бъ повни—було-бъ води вволю для цілого села.

А той чоловікъ сидить підъ горою та все це й чус.

— Ну, каже друга итыца до третьої, теперъ же ты намъ роскажи, що въ твоїй стороні чуты.

— Въ моїй стороні заслабла дуже царівна; отъ, дожидаються уже ії смерти: уже така суха стала, якъ скінка. Скілько уже до неї дохторівъ не іздило, усе не помогаютъ; а ії можна вилічити. Вона якъ говіла, закашлялась и святе причастя выпустыла изъ рота; а жаба седіла підъ підлогою, та й ухватила їго и теперъ у сі підъ ліжкомъ, підъ підлогою лежить и кровь зъ сі тягне,—уже напильась такъ, що така стала, якъ відро. Якъ бы хто доставъ ту жабу изъ-підъ підлоги, розрізавъ сі на-двоє та зробивъ зъ сі кунель, выкупать ту царівну три разы, то ще крашча, каже, стане, якъ перше була; на третій день и танцювати піде.

Переговорили вони це межъ собою и нолетіли. Тоді цей чоловікъ пішовъ до дому.

Приходить у хату:

— Жінко, засвіти та дай лиши чого небудь повечерять.

Та скоренько зъ печі, чи тамъ зъ полу, засвітила огню, коли дивиться, ажъ чоловікъ видюшій!

— Що це зъ тобою, чоловіче? Хто се тобі такъ поробивъ, що ти знову ставъ видюшимъ? Слава тобі, Господы! Слава тобі, мылосердный! Розскажи, чоловіче!

— Хто постарався? Я самъ себі постарався. Ще підоїди, ще не те буде!...

На другій день каже вінь жінці:

— Зоставайся-жъ ти тутъ зъ діточками дома, а я пійду на заробітки.

Попрощаєшся и пішовъ изъ села. Отъ, йде та й роспитує дорогу па те село, що засуха велика. Заходить вінь у корчму; єму тамъ и кажуть:

— Така велика засуха у нашому селі, що не доведы Боже. Ми вже и въ-вічи води не бачимо. Коли-бъ, кажуть, наповся хто и поробивъ такъ, щобъ вода була, то й єму-бъ люде дали и гропней багато, и скотиши

скілько захоче и пів-села бъ землі отдали, аби тілько знову у селі буда вода.

— Добре, каже:—я зроблю такъ, що у вась буде знову вода, тілько дайте мені стілько-то и стілько людей до роботи.

— Чоловіче добрый, та мы тобі цілесовськимъ селомъ будемъ помогати, якъ що тобі треба буде, тілько одратуй настъ одъ видимої смерти.

Отъ, зібравъ вінь людей, піновъ, найковъ той камень. Ваялись до ёго може, чоловіка зъ двадцять, зъ тридцять, висунули зъ місця: така вода зъ-підъ ёго пішла—насилу втікни. Скоро уже стали и річки, и криниці, и ставки повни; такого води стало скрізь, що й гетьто!

Люде такъ уже дякують тому чоловікові, такъ дякують: дали єму и землі, и худобы, и грошей багато. Вінь сівъ и поіхавъ. Отъ, іде та іде, іде та іде, та все дорогу роспітус на те царство, де слаба була царівна. Нескоро тамъ уже,—може черезъ годъ, або й черезъ два,—приїхавъ вінь у те царство; а царівна що й досі не вмерла, але вже така суха стала, така суха стала, що й страшно на сі глянуть. Заіхавъ той чоловікъ у корчму та й хвалиться:

— Я-бъ, каже, вашу царівну вилічивъ за неділю; вона-бъ у мене черезъ тиждень и въ танець пішла.

Люде скоріше побігли до цара, сказали єму, що въ корчмі єсть такий-то и такій чоловікъ, що вінь може за тиждень вилічити ёго дочку. Царь не довго думавъ та велівъ заразъ запрагти въ карету коні, посылає за ними. Ті вхопили того чоловіка, якъ чорти грішну душу, посадили въ карету—и назадъ. Привезли въ палаць. Царь уже стоїть у дверяхъ и питавъ:

— Ты можешь, каже, вилічить мою дочку?

— Можу, каже.

— Ну, що ты тилько вилічишь ії, то я тобі пів-царства свого отдашь; дамъ тебі всіго, чого тілько душа забожас.

— Добре, каже, вилічу.

Отъ, вішовъ вінь въ ті покої, де лежала царівна, заразъ и прийнявся за роботу. Зірвавъ такъ підлогу підъ ліжкомъ, доставъ ту жабу (а вона вже така, якъ велике ведро: такъ сі розперло), розрізавъ ії на куски, звелівъ зробити купель зъ сі, скунавъ царівну—їй трохи лехше стало: уже й говорить начинас. Царь такъ радъ, що доці лехше стало. Скунавъ вінь на другій день, ій ще лучше зробицесь: уже й істні попросили, уже й сміється и шуткує. На третій день скунавъ вінь ще разъ у тому самому

купелі—царівні якъ рукою знало: встала зъ ліжка, бігас, танцює, співає, —таке виробляє, що не наче вона ніколи й слаба не була. Пройшовъ тыждень—уже царівна стала и по садочку ходить. Царь тоді давъ тому чоловікові пів-царства свого, давъ воливъ, хліба всякого, давъ єму шість коней, карету, грошей багато. Той сівъ и поїхавъ до дому. Прыїздыть до хати,—жінка й призначаваться не хоче:

— Де тамъ, каже-мій чоловікъ бідний; де бъ у ёго взялися коні та карета?

Отъ, тоді вінъ розказавъ жінці, якъ єму Богъ помігъ розбогатіти. Отъ черезъ тыждень, чи тамъ, може, й більшъ, приходить до ёго братъ и каже:

— Ви коли, братіку, и мені очі: може, и я чи не зроблюсь багатшимъ.

— Та цуръ тобі, каже, одчипнеся відъ мене: на тобі сто карбованцівъ, а тілько не просы мене, щобъ я тобі очі виколювавъ.

Братъ забравъ гроши и пішовъ до дому. Отъ вінъ дома виколовъ собі очі, та й каже своїй жінці:

— Знаєшъ ты, каже, що? Заведи ты мене підъ ту саму гору, де мій братъ седівъ, и покинь на цілу нічъ: може, й я трохи чи не побагатію; братъ мій, ты бачишъ, якимъ багачомъ зробився.

— Добре, каже жінка.

Отъ, діждалы вечора; вона ёго одвела и покинула підъ горою. Седить вінъ и жде. Коли це такъ, якъ о півночі, прилітає що-сь на гору и сіло; далі—друге, а далі—й третє. Посідалы вони (та то не птиці були, а чорти), та й пытають одинъ у другого:

— Що тамъ, у вашій стороні, чути?

— Що-жъ у вашій стороні чути? Чути те, що цього чоловіка, що седить підъ горою, ухопить бура и розирве на кавалки и кісткі рознесе, такъ ѹй сліду не останеться.

На тому чоловікові ажъ тіло потухло зъ ляку, якъ вінъ це почувъ.

— Ну, каже другий:—а въ твоїй стороні що чути?

— Въ моїй стороні така-жъ сама чутка ходить.

— А въ твоїй, пытають третього, що чути доброго?

— Що-жъ у моїй стороні чути? Чути те саме, що и въ вашихъ.

Той чоловікъ седить підъ горою і живий, і мертвый, та трусиється; пішовъ бы скорішъ до дому, такъ очі собі повыколювавъ.

Ото ті, що седіли на горі, переговорили, полетіли; а тутъ якъ схопиться буря, ухватила цього чоловіка, розірвала на кавалки—и сліду не осталось: не знати, де й дівся. А ёго менший братъ, що бувъ першъ дуже бідний, теперу якъ царь живе и хлібъ жує.

«Труды» Чувинського, томъ II.

## 11.—Два брата: багатый и бідный.

(Пожежинъ, Брестъ-Литовскаго у., Гродненской г.)

Було два брата: одинъ багатый, а другой бідный. Якъ наставъ великий голодъ, бідный пошовъ до багатого и каже:

— Брате мүй рідны, дай мені чвірточку жита; нехай жінка спече хліба, бо нема чого істни.

А багатый каже:

— А чимъ ты мені заплатишъ? Дай я тобі вийму праве око, то дамъ жита.

Бідному нема що робити, зъ голоду не хочется вмірати, и каже:

— Колы Бога не боїся, то на, виймай око, ино дай жита.

Багатый вынявъ у бідного око и давъ ёму чвіртку жита. Бідный занесь тое жито до дому и оддавъ жінці, и вона напекла хліба. За тиждень вони той хлібъ иззіли. Бідный зновъ пішовъ до багатого и ставъ просыти жита, а багатый каже:

— Давай вийму и ліве око, то дамъ жита.

Бідный каже:

— На, вийми око, дай жита.

Багатый вынявъ у свого бідного брата и друге око и давъ ёму зновъ чвіртку жита. Вуїнъ занісь до дому, а жінка напекла хліба. Якъ иззіли той хлібъ, то жінка завела ёго на крижові дороги, себъ якъ хто буде іхати, то просыти хліба. Отъ вуїнъ сівъ пудъ тополемъ и сидить, ажъ то злетівъ зъ тополя голубъ и поводивъ чымъ-сь ёму по очахъ, и вуїнъ ставъ бачити. Ще вуїнъ не всівъ одийти одъ тополя, ажъ то прилетаютъ три орлы, сили на тополю и говорять помежъ собою. Одинъ каже:

— Я такъ зробивъ, що братъ братові очи виколовъ.

Другий каже:

— Я королеву дочці пулложивъ пудъ луїжко жабу, и вона уже сімъ літь хвора; а ся-бъ хто взявъ тую жабу, высушивъ єї, ростеръ, розмішавъ и обливъ твою водою королівну, то вона-бъ одразу виздоровіла.

Третій каже:

— А я море каменемъ заваливъ, и теперъ люде вмірають; а ся-бъ хто небудь одваливъ того каменя, то все-бъ було здорово и воды-бъ було доволи.

Якъ таї орлы полетіли, то той бідный пойшовъ до дому и каже жінці:

— Теперъ мы не будемъ купляти у брата хліба.

Заразъ пойшовъ до короля и сказавъ:

— Що мені дасте, я вилічу вашу дочку?

Отъ король и како:

— Дамъ тебі пару коний и бочку гроши.

— Добре, каже чоловікъ.

Взявлъ винявъ пудлогу пудъ луыжкомъ королівны, нашовъ жябу, исушивъ ёй, ростеръ, розвівъ водою и вимивъ тую водою королівну, ажъ то на другий день вона здорова.

Король велими зробився радъ и заложивъ на три дні баль, а тому бідному давъ пару коний и ще більше, нежъ бричку, гроши, и той чоловікъ поіхавъ до дому, оддавъ все жінці, а самъ пошовъ на місто, забравъ люде и сказавъ:

— Що мені дасте, я зроблю, що ви те не будете вмірати, звірі—здыхати и води буде минулої?

Отъ люде кажуть:

— Дамо тебі пару коний и бричку гроши,—зроби тоё.

Отъ вуїнъ взявлъ пятдесят чоловікъ, пошовъ и одваливъ того каменя. Одразу вода побігла во всі колодязі, и люде перестали вмірати, а звіри—здыхати. Отъ, той бідний взявлъ пару коний и бричку гроши и поіхавъ до дому.

— А що, жінко. Гроши єсть. Теперъ багатому не дамо очи за жито, а заплатимо грішни, но першъ полічимо, куылько іхъ.

— Яєжъ ты түлько грошай полічишъ? Ліпшъ я пойду до багатого, позичу чвіртку и поміримо, куылько буди.

Отъ вона пошла, прынесла чвіртку, и якъ мірылы, то одынъ чырвунець запавъ за обручъ, що вони не бачили. Якъ занесла жінка чвіртку, то багатий каже до свєї жінки:

— У нась бідни нічого не бралъ. Дай чвіртку—забачимо, може, що зусталось що вони мірылы?

Якъ стали глядіти чвіртку, то нашли за обручемъ того червунца. Отъ багатий пошовъ до бідного брата и ставъ просыты, щобъ той сказавъ, де вуїнъ набравъ түмлко гроши, що мірас чвірткою. А бідний ёму каже:

— Якъ ты выкововъ мені очи, то я попловъ на кръжовы дороги и тамъ напловъ гроши.

Багатий каже бідному:

— На, ты мені вийми очи.

А той каже:

— Ты мені винявъ очи, а теперъ я вийму тобі. И винявъ багатому очи.

Тоді багатий собі-пойшовъ на кръжавы дороги, сівъ пудъ тополемъ и сидить, ажъ то прилетають трь орлы и говорять одынъ другому:

— Мусыть, хто-то насъ подслушавъ, що мы говорылы, бо вже бідныи нас очи, жябы нема пудъ луыжкомъ у князёвеi дочки, и сама вона здорова, камень одвалёный, люде не вмірають, звіри не здыхаютъ и жоды стало инуыго усюди. Забачмо но мы; може, якъ разъ хто слухає.

Отъ вони злестіли и наплы, що сиднть багатыръ пудъ тополёмъ, и взяли, роздерли ёго, приговоруючи:

— Було хитрымъ не буты.

Отъ багатый хотівъ ще буыльшъ разбагатити, а тутъ и тоe покинувъ, що мівъ; а бідныи жівє зъ своюю жінкою, мідъ-вино пье и по столомъ щасте вовзть.

Записалъ Андрусякъ.

#### 14.—Про бідного парубка и царуынку \*).

(М. Борисполь, Переяславского у., Полтавской г.)

Була-собі въ гаю хатка, а въ туїй хатці жила жуынка зъ сыномъ. Поля у іхъ не було, бо кругомъ бувъ гай густый, а хлібъ вони куповали. Не стало у іхъ хліба, та жуынка й посылає свого сына за хлібомъ:

На тобі, каже, сину, ці гроши, да пойди да купи хліба.

Узявъ той сынъ гроши и пошовъ. Иде та й иде, коли дывытыця, ажъ веде чоловікъ собаку вішать.

— Здоровъ, дядьку!

— Здоровъ.

— Куда ты собаку ведешъ?

— Поведу, каже, въ гай да повішу, а то въ господі не можна

\*) Подобную же сказку намъ удалось записать въ Полоскахъ, Вѣльского уѣзда, Сѣдлецкой губерніи. Отличительные черты ея заключаются только въ нѣсколькихъ первоначальныхъ строкахъ, а именно: «Выслуживъ молодыкъ у одного господара за 75 коп. руыкъ и хтівъ нанятысе у другого; на кгостынцю здобывъ вуынъ чоловіка и купивъ у ёго пса. За другой руыкъ заслуживъ вуынъ у другого кгосподара 75 коп. и купивъ котыка. Третего року заслуживъ вуынъ 75 коп. и шовъ черезъ мұсты. А люде ёму й кажуть: «Не иды, чоловіче, бо тебе на мосту лыхо візьме». «Не візьме, каже вуынъ:—я его возьму; про-дайти мині его». «Купы». Отъ вуынъ и купивъ лихо за 75 коп.; ставъ иты керезъ мұсты, а жаба ему и скочила на шыю. Перейшовъ вуынъ мұсты, жаба зробилась царуынкою и каже: «Иди ты до моего батька: вуынъ тобі дасть грошей, жесь мене выкупывъ». Поповъ вуынъ, а батько ёму давъ часы». — Часы эти замѣняютъ собою кольцо.

удержать керезъ неі: выведе квочка курчать—вона проклята й подушить іхъ; забуде жынка заперты хату—вона лапою двері одчинить, вылізе проклята на стулы и поість хлібъ. Сколько вона побыла горшкуйвъ, мысекъ!

— Не вішай ії, чоловіче, продай лучче мині.

— Купи.

— Що-жъ ты хочешъ за неі?

— А ты що дасы?

Отъ вуынъ оддавъ ти гроши, що маты ёму дала на хлібъ, а собаку взялъ и повівъ до дому. Прышовъ до дому, а маты ёго й пытає:

— А що, сину, купывъ хліба?

— Ні, мамо, не купывъ.

— Чомъ же ты не купывъ?

— Я йшовъ, коли дывлюсь—веде чоловікъ собаку вішатъ, дакъ я взялъ да и купывъ.

Дала ёму маты грошей и послала ёго зновъ за хлібомъ. Пошовъ вуынъ, коли дывитъца—несе чоловікъ кота.

— Здоровъ, дядьку!

— Здоровъ..

— Куда ты, дядьку, ідешъ?

— Несу кота въ гай.

— На що-жъ ты ёго несешъ въ гай?

— Повішу. Неможно керезъ ёго нечого въ хаті удержать: що-бъ ни поставывъ, що-бъ ни положивъ, уже ёго вуынъ не промыне!

— Ты-бъ, каже, мині ёго продавъ.

— Купи.

— Що-жъ тобі дать за ёго?

— Я не буду торговатъца: що дасы, за те й продамъ.

Отъ вуынъ ти гроши, що маты ёму дала на хлібъ, оддавъ, взялъ кота и пошовъ до дому. Приходыць, а маты ёго и пытає:

— А де-жъ ты хлібъ дівъ?

— Та я й не купывъ!

— Чомъ же ты не купывъ? Дежъ ты гроши дівъ? Може, що якого чорта купывъ?

— Купывъ, каже.

— На що-жъ ты купывъ?

— Нюньсь чоловікъ у гай кота и хотівъ ёго повісить, дакъ міне ёго жалко стало,—я взялъ, да и купывъ.

— На-жъ тобі ще грошей, да гляди вже—нечого не купуй: у хаті вже и одного окрайця хліба нема.

Пошовъ вуынь. Иде та й иде, коли дывиться—бъє чоловікъ гадюку.

— На що ты, каже, чоловіче, гадюку бъешъ? Ты-бъ лучче мині ії пропавъ.

— Купы, каже,—продамъ.

— Що-жъ тобі дать?

— Що даси, то те й буде.

Огдавъ вуынь ёму усі гроши. Той чоловікъ забравъ и пошовъ-собі дальше, а гадюка й каже:

— Спасибі тобі, чоловіче добрый, що ты вызволивъ мене одъ смерти. На тобі оце кольце; якъ тобі чого треба буде, то ты перекинь ёго зъ одної руки на другу—до тебе заразъ прыбіжть слуги. Що-бъ ты імъ не загадавъ, що-бъ ты не придумавъ, все зроблять тобі.

Взявъ вуынь те кольце и пошовъ до дому. Пудходысь до хаты, перекинувъ зъ одної руки на другу—явилось іхъ такого, що страхъ!

— Щобъ мині, каже вуынь імъ, бувъ хлібъ.

Туть сказавъ, а туть уже й нанесли хліба такого, що страхъ... Прышовъ вуынь у хату и каже:

— Ну, теперъ, мамо, уже не будемъ ходить хліба куповать: дала міні гадюка таке кольце, що якъ перекинуть ёго зъ одної руки на другу, то заразъ прыбіжть слуги; що-бъ я імъ не сказавъ, що-бъ я імъ не загадавъ,—усе зроблять.

— За що-жъ вона тобі дала?

— За те, що я ії вызволивъ одъ смерти. Ії чоловікъ хотівъ убыть, а я въ ёго купувъ за ти гроши, що ви дали на хлібъ.

Пожили вони місяць, чи, може, й два—чого ёму захочеться, вуынь заразъ перекине кольце, слуги прыбіжть и зроблять то, чого ёму хочетьца. Захотілось ёму женитъця. Отъ вуынь и каже своїй матюнці:

— Пойдить, матюнко, да высватайте за мене царуынну.

Пошла вона до царуынны, росказала, чого вона прыйшла, а царуынна и каже:

— Якъ зробить твуй синъ таки черевички, щобъ на мою ногу якъ разъ прыйшлись, то пойду за ёго замужъ.

Пошла вона до дому и каже сину:

— Казала царуынна, якъ ты пошышишъ ій таки черевички, щобъ на ії ногу прыйшлись, то пуйді за тебе замужъ.

— Добре, каже, пошю.

У вечері вийшовъ на дву́ръ, перекинувъ зъ руки на руку кольце — заразъ и поназбігалось іхъ. Отъ вұнъ и каже імъ:

— Щобъ мині до ранку булы черевычки, золотомъ шыти, а срібломъ спудбыти, и щобъ ти черевычки якъ разъ прыйшлись на ногу такої и такої цару́вны.

На другий день встас вұнъ, — уже черевычки готови стоять на столі. Взяла мати черевычки и понесла цару́вні.

Прымірала вона,—якъ разъ на ії ногу. Отъ вона и каже:

— Скажи своому сыну, щобъ онъ зробывъ мині за одну нұычъ платье до венца, и щобъ те платье було недовге и некоротке, нетісне и нешироке, — щобъ якъ разъ на мене прыйшло.

Приходыть та жұнка до дому да й каже:

— Казала, каже, цару́вна, щобъ ты пошивъ ій керезъ нұычъ до венца платье, и щобъ те платье било недовге и некоротке, нетісне и нешироке, — щобъ воно якъ разъ на неі прыйшло.

— Добре, каже, мамо: лягайте спать; все зроблю, що-бъ вона мині не загадала.

Полягалы спать; а вұнъ вийшовъ на дву́ръ, перекинувъ кольце зъ руки на руку — заразъ іхъ найшло такого, що страхъ!

— Щобъ мині, каже, до ранку було платье изъ такої матерії, що світтыця такъ, якъ сонце, и щобъ те платье якъ разъ прыйшло на таку-то и таку цару́вну.

— Добре, усе зробымъ.

Лігъ вұнъ спать. На другий день встас вұнъ и каже матери:

— Ну, ідіть, мамо, до цару́вни да й несіть платье. Що вона ще скажет?

— Що-жъ я, каже, сыну, понесу? Де-жъ те платье?

Пошовъ вұнъ до стола, пуднявъ платокъ, такъ у хаті и засяяло, не наче онце зійшло.

— Ось, мамо, на столі платье лежить пудъ хусткою; несіть ёго.

Взяла вона платье и понесла. Приходыть до цару́вни, а вона й пытас:

— А що ты намъ скажишъ, жұнко добра?

— Принесла, каже, ванъ платье до венца.

Якъ одкрила вона те платье, такъ у покояхъ и загорілось усе. Наділа вона ёго, стала передъ дверкаломъ, подивилася — ажъ підскочила: такъ зраділа, що така гарна зробилася. Пройшла вона разъ по комнаті, пройшла другий — просто якъ сонечко: такъ одъ неі й сіе...

— Ну, каже, жуынко добра, нехай вұынъ мині ще зробить мұыстъ одъ моего палацу ажъ до тусі церкви де мы будемъ венчаться, и щобъ той мұыстъ бувъ зробленый изъ сребра и золота. Якъ мұыстъ буде готовый, то тоді підемъ до венца.

Прыходыть та жуынка до дому и каже сыну:

— Казала, каже, царуынна, щобъ бувъ мұыстъ одъ того палацу, де вона живе, до церкви. Казала, каже, щобъ той мұыстъ ты зробывъ изъ чистого золота та сребра.

— Добре, каже, мамо; лягайте-жъ одючивать.

Полягалы у вечері спать; а вұынъ выйшовъ на двуыръ, перекынувъ зъ руки на руку кольце — такого іхъ поназходылось, що й двуыръ тісный ставъ. Отъ вұынъ імъ и каже:

— Щобъ мині до ранку бувъ мұыстъ изъ чистого сребра и золота одъ палацу такои-то й такои царуынны до такои-то церкви (я тамъ буду венчатьца), и щобъ, якъ туды я буду зъ царуынною іхать, зъ обоихъ боківъ цвілі яблоньки, груши, вышні, черешні, а якъ назадъ буду іхать, то щобъ уже все поспівало.

— Добре, кажуть:—до ранку усе буде такъ, якъ вы хотите.

На другий день встає вұынъ и иде на двуыръ. ажъ дывытъца — стойти мұыстъ и зъ обоихъ боківъ садкы ростутъ. Отъ вұынъ вернувшись у хату и каже матери:

— Идіть, мамо, да скажіть царуыні, що вже й мұыстъ готовый, нехай іде до венца.

Пошла маты до царуынны, сказала ій; а вона й каже:

— Я вже мұыстъ бачила—дуже гарний мұыстъ. Скажи ты своёму сыну: нехай вұынъ приїжас венчатьца.

Приїшла та жуынка до дому и каже сыну:

— Казала царуынна, щобъ ты завтра іхавъ венчатьца.

Отъ вұынъ керезъ нұычъ построівъ собі палацъ, а на другий день поіхавъ до церкви, повенчався зъ царуынною, и вERTAются назадъ; а на мосту уже все поспіває: и яблоки, и груши, и вышні, и черешні, и всяки-всяки овощи, які туылько на світі есть...

Приіхали вони у той палацъ, одгулялы весілля и живутъ-собі. Прожили вони тамъ, може, місяцъ, а може—й бұыльшъ,—отъ вона и пытає своего чоловіка:

— Скажи мині, сөрденько чоловіче, якъ ты пошывъ мині черевычки и пласть: ты жъ зъ мене и міркы не бравъ? Якъ ты, каже, за одну нұычъ построівъ такой мұыстъ, и де ты набравъ стуылько золота да сребра?

— У мене, каже, е таке кольце, що якъ я ёго перекыну зъ одної руки

на другу, то заразъ поназбігастьца до мене слугъ иовенъ двуыръ. Що-бъ я імъ не загадавъ, — усе зроблять. То вони зробили й деревыкы, й платье, и построіли мусысты и палацъ цей, што мы живемъ,—все вони мині роблять.

— А де-жъ ты, серденько, кладешъ на нүчъ те кольце?

— Я, каже, кладу ёго пудъ головы, щобъ нехто ёго не вкравъ.

Отъ вона дождалась, юкы вуынъ заснувъ, нашла те кольце, перекинула зъ руки на руку, да къ іхъ такого нашло, што страшно й глянуть. Отъ вона інъ и каже:

— Щобъ заразъ тутъ булы коні и карета: я поїду за море до свого брата, и щобъ изъ цёго палацу вы зробили стовпъ такій, щобъ туыльки можна було моему чоловікові стоять и лежать; да глядіть мині, щобъ вы ёго не разбудили, щобъ вуынъ уже проснувся въ стовпі.

— Добре, кажуть:—усе буде такъ, якъ вы приказали.

Выйшла вона на двуыръ — стоіть карета. Сіла вона. Чорты якъ пушхонили, такъ и перетаскали керезъ море. На другій день, уранці, прокинувся той, дывытъця — ажъ нема не жұныки, не палацу, не кольца, — нечого, нечого нема: одынъ стовпъ стоіть. Ставъ вуынъ выходить на двуыръ — дверей нема. Полапавъ вуынъ одну стену, полапавъ другу — не можна вийти; туылько оконце маленьке пущено. Живе вуынъ, бідный, тамъ; тамъ и днюс, и ночус. Нехто ёму й істы не дас. Тамъ бы вуынъ и пропавъ, якъ бы не собачка та күйтъ: а то собачка побежить у поле, украде изъ торбы у якого небудь хлібороба кусокъ хліба и прынесе ёму, а котыкъ вуызьме въ зубы, полізе до оконца и oddастъ ёму. Наізбрали трохі хліба, отъ — собачка и каже коту:

— А що, каже, есть у нашого хозяєна хлібъ; ходімъ за море, може якъ небудь чи не добудеітъ кольцо.

— Ходімъ, каже күйтъ.

Отъ и пошли. Біжать да й біжать, прыбігають до мора. Сівъ котыкъ на спыну собаці, и пошли. Выйшли на берегъ, погрілись трохи на сонці и побігли. Біжать да й біжать, а котыкъ и каже:

— Ты, каже, останься надъ моремъ, а я побіжу до палацу. Якъ я добуду кольце и прыбіжу до мора, сяду на тебѣ и буду отдыхать, а ты будешъ везти мене керезъ воду.

— Добре, каже собачка.—Иди-жъ ты до палацу, а я вернусь до мора.

Отъ собачка вернувся, а котыкъ побігъ. Біжить да й біжіть, біжить да й біжіть, и не одыхає да все біжитъ, коли дывытъця — ажъ стоіть палацъ и коло ёго стоіть варта. Отъ той котыкъ прыбігъ у двуыръ и бігає. Прудойшла та царуынна пудъ обна, дывытъця — ажъ күргъ ходыть по двору. Вона взяла

єго я пустыла въ комнатахъ. Якъ уже всі полагали спать, хотыть укравъ кольце и побігъ. Прыйдя, вуїнъ до мора, скочивъ собаці на спину, собака кинувсь у воду, и поплили. Насередъ мора куїтъ хотівъ що-сь сказать собаці и выпустивъ изъ рота кольце. Переплили керезъ море, а собака й пытас:

- А що, каже, кольце?
- Було, каже, да загуло.
- Якъ загуло? Однали?

— Нехто и не гнався за мною. Я кольце у ночі укравъ, у ночі выбігъ изъ палацу—nehто й не знає, де я дівся. Прыйдь ото до тебе, и попліли мы керезъ море; якъ уже були насередъ мора, я роззвивъ ротъ, хотівъ тобі сказать, щобъ ты скоріше пливъ, да й выпустивъ изъ рота.

- Що-жъ мы теперъ будемъ робити?

— Що-жъ будемъ робити? Будемъ ходить по-надъ моремъ та пытати, може, хто найдетьца таковий, що намъ єго достане изъ мора.

Отъ вони погрілись трохи на сонці и пошли по-надъ моремъ. Кого зострінуть, кого побачить, все проспітуютъ, чи не може вуїнъ достати кольце изъ мора, або чи не знає такого, щобъ мұыгъ достати: нікого такого не напитають. А куїтъ и каже:

— Знаєшъ що? Ходімъ, каже, по-надъ берегомъ да будемъ душити жабъ да раківъ: котра скаже, що винесе намъ кольце, то ту й пустимъ.

- Добре, каже собачка, ходімъ.

Отъ и пошли вони. Найдуть оце жабу и пытають:

- А що, винесешъ намъ зъ мора кольце?

То інша й одказує имъ:

— Якъ бы я знала, де єго шукать, то я-бъ вамъ найшла и прынесла; а то дежъ я вамъ єго найду: моро велике!

Отъ вони ії и убъють. Уже всі жабы іхъ знали добре. Якъ яку поймають, то вона імъ и каже:

- Я знаю, де ваше кольце. Пустіть мене, то я вамъ єго прынесу.

Вони пустять ії, то вона-собі й попліве, а про кольце й забуде. То жабы боялисъ іхъ, а то вже й перестали. Котра попадетьца, то заразъ и каже, що прынесу кольце,—вони ії и пустять. Отъ идуть вони увечері надъ моремъ, ажъ дивляться — жабыня скаке. Вони поймали єго да й пытають:

- Ты знаєшъ, де въ морі лежить кольце?
- Не знаю... квакъ, квакъ!
- Якъ ты не знаєшъ, то мы тебе убъємъ. И почали те жабыня душити.

Стара жаба побачила, вилізда изъ воды, да така здоровая, якъ ведро, да й каже:

- Не бойте моі дитини: я вамъ изъ мора вынесу ваше кольце.  
 — Добре, кажуть.

Мы ёго будемъ держать, ажъ поки ты намъ не прynesешъ; якъ прynesешъ, то мы тоді ёго пустымъ.

Пошла та жаба у море, нашла те кольце, отдала імъ. Вони кольце взяли пустыли те жабиня и побігли до дому. Прыйшли до свого хозяєна, ажъ вуїнъ уже увесь хлібъ поівъ; уже два дні и крышка въ роті не була — такий сухий ставъ, якъ скуїпка. Отдала вони їму те кольце. Вуїнъ перекинувъ зъ руки на руку — заразъ и явились слуги. Отъ вуїнъ імъ:

— Розваліть цей стовпъ, туylъки такъ, щобъ вуїнъ мене не задушивъ, и щобъ мині заразъ тутъ була моя жуїнка.

Розкидали вони той стовпъ, прывезли жуїнку. Отъ вуїнъ взявъ ту царуїну, коню до хвосте прыв'язавъ и пустивъ у поле гулять, а самъ построївъ собі палацъ и живе зъ котыкомъ да зъ собачкою.

### 13. — Дідъ, баба и сынъ ихъ Иванъ.

(Дорогичинъ, Кобринского у., Гродненской г.)

Бувъ собі дідъ, баба и сынъ ихъ Иванъ, и буды вони вельме бідны, — буди таки бідни, таки бідни. що не було чого и істи уже два дні. На третій день дідъ и каже Иванови:

— Ты бачишъ, сину, що мы вже стары, не здужасимъ не заробить собі хліба, не выпросить. Иди ты хліба просить, а то зъ голоду помрэмъ.

Пошовъ Иванъ просить хліба. Іде та й иде, іде та й іде лісомъ, а тутъ нуїчъ. Наклавъ вуїнъ огню пудъ сосновою и седить-собі і грістьця, коли чуєшось кричить пудъ огнемъ:

— Не печи мене, не печи мене!

Взявъ вуїнъ налочку, прогробъ огонь и нашовъ великого ужа:

— Неси мене до цара, каже ужъ: — тобі буде велика плата за те, що ты мене занесешъ до цара.

— Куды я, каже, тебе понесу? Ты такий страшный. Я тебе втощлю або спалю.

— Не топи мене и не пали, каже ужъ: —неси мене до цара!

— Якъ же я тебе візьму?

— Наставъ полу; я влізу въ полу, ты згорнешъ и понесешъ.

Наставивъ Иванъ полу, влізъ той ужъ їму въ полу. Понюхъ Иванъ.

Принюйсь вуїнъ того ужа передъ царськыі палаты, станъ посередъ двора, взявъ різочку и бъе того ужа.

А царь у окно побачивъ и каже свой жұныці:

- Ходімъ, нашого сына оборонимъ.
- Возьмы, каже царыца, каменца и ходимъ.

А ужъ сказавъ Иванови:

— Якъ вынесе батько каменца, то ницъ я хвостыкъ пудыйму, ты того каменца не бери; а якъ вынесе доброго каменца, то я головку пудыйму,—ты того каменца возьми собі, а мене отдай. То таңы каменецъ, що туылько скажи ему: «Каменецъ, каменецъ, дай мні питы и істы», —то все передъ тобою буде.

Вынюйсь царь каменца и дас Иванови. Дывыться Иванъ на ужа, а ой пудиявъ хвостыкъ.

— Ні, каже Иванъ: — не хочу я цёго каменца.

Бачить царь, що Ивана не можна одуригть, пошовъ въ покуўй, взявъ каменца доброго и дас Иванови. Дывытьца той знову на ужа—пудиявъ головку.

— Цёго каменца, каже Иванъ, я возьму.

Взявъ каменца, а ужа царь взявъ въ покуўй. Внесли ёго въ покуўй—ставъ паничемъ; а чоловікъ той взявъ пудъ руку каменца и собачку и пошовъ-собі свою дорогою. Иде та й иде, иде та й иде—захотилось ёму істы. Ставъ вуїнъ на дорозі.

— Каменецъ, каменецъ, дай мні істы и питы!

Такъ же и зробылось: с й питы, с й істы, с й печене, с й варене,—все, все, чого туылько душа забажас. Наівся вуїнъ, напився добре, нагодувавъ свою собачку и пошовъ до дому. Приходить и каже батькови:

— Ну, теперъ, тату, не журитъца: будемо жити, не згинимо.

— Що тоби, сыну, Бұыгъ давъ? пытає ёго батько.

— Уже що давъ, то давъ, а вже не будемо голодать до самої смерти, ще й нашимъ діткамъ зостанетьца.

— Якъ тобі Бұыгъ пригодынъ, дай намъ істы й питы, бо мы вельме голодни. Ще тоді якъ ілы, якъ ты пошовъ зъ дому, то ще й кавалка хліба въ роти не було.

Сказавъ Иванъ каменцу—стали въ хаті столы, а на тихъ столахъ и питы и істы такого бағато понасправляно, що и сто косаривъ за годъ не поімы-бъ. Дідъ и баба стали таки весели, таки весели.—пъять, ідять, та дақидаютъ Богови, що таңъ імъ давъ. Наілісь, отъ, вони, напылісь; загадавъ

Иванъ каменцеви, щобъ усе було прибрано— таї же и поховалось, не знаты, де воно й поділось. На другий день Иванъ посылає до цара дочку сватать.

— Куды тоби, сыну, до царувины посылать сватиць? То таки царь: у ёго царство есть, сребра сту́лько, золота може сту́лько є, що и въ визъ не заберешъ; а у насть що є? Слава Богови милосердному, что хлібъ святый є, а вчора и того не було,— мы зъ голоду трохи не попухли.

— Не буйтесь, тату: все буде добре.

Поповъ батько до цара. Той и пытає:

— Чого ты прыйшовъ?

— Прыйшовъ, каже, сватать вашу дочку за своего сына.

— Хиба ты багатый таїк, що хочешь оженитъ своего сына зъ мею дочкою?

— Я, каже, не багатый: багатый мүй синъ.

— Коли-жъ твўй сынъ багатый, и хоче вўйнъ взять за себе царську дочку, то нехъ перше зробить палацъ таїк, якъ у мене, нехъ збере таке вўйсько, якъ у мене,—то тоді oddамъ свою дочку за ёго.

Вернувшись батько до дому и каже сынови:

— Казавъ царь, кобъ таїк палацъ и вўйсько буди, якъ у ёго, то тоді oddастъ дочку за тебе.

— Не буйтесь, каже Иванъ:— все буде добре.

Заганувъ Иванъ каменцеви, кобъ булы палацъ и вўйсько,— до світу все таїк и вродылось. Стали палацъ и вўйсько ще ліпши, якъ у цара.

На другий день Иванъ и каже батькови:

— Все готово, все є таїк, якъ хтівъ царь. Идіть до цара и скажить, що палацъ и вўйсько ще ліпше, якъ у цара.

Иде батько до цара и каже:

— Отдавайте дочку: у моего сына все есть таїк, якъ вы казали.

— Себъ було, каже царь, у твого сына жилізный мұыстъ керезъ море и на ёму зъ одного боку паренчъ золотый, а зъ другого —срібный,—то тоді oddамъ дочку.

Вернувшись батько до дому и каже сынови:

— Де ты, сынку, зможешъ зробити керезъ море мұыстъ жилізный и на ёму зробити зъ одного боку паренчъ золотый, а зъ другого срібный? А царь, сказавъ, якъ не зробить ткўй сынъ такого мосту, не oddамъ дочки за ёго.

— Не журіться: все буде добре.

На другий день заганувъ Иванъ каменцеви, кобъ бувъ мұыстъ керезъ море зъ золотымъ и срібнымъ паренчемъ,—до світу все було. Посылає Иванъ батька знову до цара:

— Идти, каже, и сказать цару, что все готово.

Пошовъ только до цара и каже:

— У моего сына уже все тое, что вы заганули: отдавайте дочку!

— Ну, каже царь, я тебе не віру; поїду, самъ подивлюсь.

Велівъ царь запрягти въ кариту шість коней и поїхавъ глядіти. Пошовъ, подивившися на вуйсько, на палаць, на мутьство, на паренчи, — все ще лішче, якъ у ёго.

— Ну, каже царь, теперъ отдаамъ дочку за твоєго сына.

На другий день поїхавъ Иванъ до цара, взявъ плюбъ зъ царувною, полагали спать, и питася царувна свого чоловіка:

— Чого ти ставъ такий багатий?

— У мене, каже, есть каменець такий — що захочу, то й буде.

— Де-жъ ты его ховаешь?

— Я, каже, ёго ховаю пудъ подушкою.

Заснули вони обос, а вона въ ночі прокинулась, украла каменця, заганула їму, кобъ будо шестеро коней, карыта, и поїхала до дому. На другий день проснулись, ажъ усі лежать на грудкахъ, а палацівъ і сліду не стало. Плачали гони, плакали и пошли до теї хати, де перше жили, плачуши; а котикъ зъ собачкою и каже:

— Не плачте: мы вамъ принесемъ каменець.

Прибигли котикъ и собачка до мора. Сівъ котикъ на собачку, перепліли море и сіли на кганку у цара и сидять. Вийшла цариця изъ палацу, познала собачку и каже:

— Ото моего мужа собачка и котикъ. Возьміть іхъ до покою.

Взяли того котика въ покуй; хтіли и собачку взяти, та вона не пошла: сіла-собі надъ моремъ и дожидає котика. А цариця сіла-собі за столомъ, взяла котика на руки, такъ тимъ котикомъ грається, такъ ёго гладить по голови. А котикъ тій хитрый буль: побачивъ, що у цариці въ роті каменець, то й побігъ до помийници, умочивъ конець хвостика у помыі, скочивъ цариці на коліна, ударивъ її мокримъ хвостомъ по губахъ, вона плюнула и викинула того каменця изъ рота. Котикъ ухопивъ и побігъ до мора; добігъ до собачки, скочивъ ій на спину, и попліли черезъ море. Допліли уже на середину, — собака и питася котика:

— Ци ты держишъ каменця?

Куньтъ мовчить; а собака й ёго допытується:

— Скажи, я тебе питая, ци ты держишъ каменця? Я тебе у море кину, якъ не скажешъ.

Думавъ-думавъ кіть, а після и каже:

— Держуу!

А каменець и выпавъ у море. Мовчить коткъ и не каже, що каменець упавъ у море. Переяли море, куыть и каже:

— Керезъ тебе я у воду упустивъ каменець. Ты лізъ у воду, та шукай каменца: я керезъ тебе упустивъ ёго въ воду; на що ты мене допитувавъ, ци держу я въ роті каменца?

Полюбъ собака у воду; шукавъ-шукавъ—нема. Сталі вони зъ котикомъ вельме сваритися. Полюбъ собака другий разъ шукати; лазивъ-лазивъ, де вже тамъ не шукавъ—нема. Вилюбъ вуйвъ на берегъ, высушився, полюбъ третій разъ у воду; якъ зачавъ шукати, якъ зачавъ шукати — найшовъ. Сівъ знову коткъ на собаку и попили керезъ море — уже собака не пытавъ кота. Прибігли вони до дому, oddали того каменца Ивану. Заганувъ той, кобъ булы палаци, муть зъ золотими и срібними паренчами, — на другій день все було. Заганувъ Иванъ запрягти піст коней въ карыту и поїхавъ до цара за своє жуынкою. Прыіхавъ туды, взяў свою жуынку, привъязавъ зъ-заду до карыту и поїхавъ до дому. Домаше вибывъ сі добре и ставъ жити уже зъ нею. Такъ вони и тепер живуть.

И я тамъ бувъ, медъ-вино пивъ; по бороді текло, а на душі не було. И тамъ вельме вылики люде; а я влізъ у хату, а вони мене й не бачать. Сталы вони заметати хату и мене замели и вкинули въ сміття и напхали тимъ сміттю гармату и мене викинули туды, да якъ стрельнули, дакъ я ажъ люды залетівъ.

#### 14. — Дідова дочка и бабына дочка.

(М. Борисполь, Переяславского у., Полтавской г.)

Бувъ-собі дідъ, и була въ ёго дочка. Оженився той дідъ и взявъ собі бабу зъ дочкою. Отъ баба якъ треба що робыть, якъ треба куды небудь послать, то все дідову дочку посылає, а своїми дочці нечого не загадує робыть. Посідають отъ-це вечерьать, то баба й каже діду:

— Твоя, діду, дочка ледащиця: нечого не хоче робыть, за цілий день и пальцемъ объ падець не вдарила; а істы, то бачъ, якъ ість. якъ добрий ко-сарь: за ю істы нехто не поспішиться. Якъ бы така до роботы пвидка, якъ до іжи... А моя дочка робыть и за себе, й за сі.

Ото посылає баба дочокъ на досвітки прасты. Дідова жъ дочка все прадре да пряде, и не одрывається одъ гребеня, да пряде; а бабына түлько зъ хлоп-

цами граєтця. Туylъко дідова дочка одвернетця куды небудь, то бабына дочка вузыме да й зматас починокъ изъ ї веретена на свое: отъ, у сї и буylъшый починокъ стане. А якъ прийдуть до дому, до вона й каже:

— Дідова дочка не пряде, а туylъко зъ хлопцами граєтьца. Подывітця, мамо, який вона починокъ напряла, а який я.

Посідають вечерать, а баба й каже діду:

— Ты-бъ, діду, свою дочку де дівъ, то дівъ, нехай бы вона у насъ дурно хліба не іла: нечого не хоче робить. Щобъ ій не загадавъ, нечого не зробить до-ладу: того не вміє, того не знає, того не хоче. Пошлиши куды небудь — пувидня просыдить, або простоіть на улыці зъ хлопцами. Пуыдуть оби-дві разомъ на досвітки, до моя-жъ дочки пряде, а твоя зъ хлопцами граєтьца и голе веретено приносить до дому.

— Ну, каже дідъ, нехай ще разъ пуыдуть на досвітки; побачимо, котора напряде буylъшый починокъ.

Пошли вони на досвітки. Дідова-жъ дочка и одъ гребеня не отходить, та все пряде, а бабына зъ парубками граєтьца. Дідова дочка замітила, що бабына дочка краде у сї пряжу, и починка не кидас. А бабына дочка напряла трошки, покинула веретено и граєтьца зъ хлопцями. Йдуть ото уже до дому; у дідової-жъ дочки починокъ якъ починокъ, а въ бабыні такий починокъ, що и на дратву не стане нытоекъ.

Стали вони перелазити керезъ тинъ, а бабына дочка и каже:

— Дай, сестричко, я подержу твуй починокъ, поки ты керезъ тинъ перелізешъ.

— На, каже, подержъ.

Всяла вона починокъ и побігла упередъ до дому. Прибігла до дому й каже:

— Отъ, мамо, який я починокъ напряла,—и показує починокъ бабиної дочки,—а це, каже, напряла дідова дочка,—и показує свїй починокъ.

Прийшла дідова дочка до дому, а мацуха и напала:

— Ты, каже, сяка-така дочка, не прядешъ, туylъко зъ хлопцами грасишъся, а ісъ за чотирохъ добрихъ косарівъ. Моя дочка робить и на тебе, и на себе.

Прийшовъ дідъ у хату, а баба ёму и показує починки.

— А що, діду, я тобі казала, що вона нечого не робить, туylъко дурно істъ хлібъ. А що, теперъ бачишъ самъ, хто робить, а хто гуляє и хто дурно хлібъ істъ. Веди, веди, діду, ій куды хочешъ, бо керезъ твою дочку да й моя разлінуетця.

— Ну, думає собі дідъ: — треба завести свою дочку куди небудь, а то, справді, вона нечого не робить, а керезъ сі и бабына дочка розледаштъця.

Прийшовъ ву́нть до своєї дочки и каже:

— Ходімъ, дочка, у гай!

— Ходімъ, каже вона.

Уаявъ ії дідъ, и пошли въ гай. Ідуть да й идуть, коли дивляться, ажъ стоять хатка. Зайшли вони въ ту хату — нема некого.

— Ну, каже дідъ, тутъ, дочки, будемъ и ночовать. Ты останься въ хаті, а я пойду въ гай да дровецъ нарубаю, щобъ було чимъ пропонитъ.

Отець пойшовъ дідъ у гай, вирубавъ поліно дровъ, прив'язавъ ёго до голівки, а самъ пойновъ до дому. Що вітеръ повіс, погойдне то поліно, то вони об' дерево й стукає. Дочка ждала-ждала батька, вийшла на дву́мър и лухас, зъ якого боку батько рубас дрова. Отъ-це вітеръ повіс, поліно стукнетьца об' дерево, то вона й каже:

— Отъ зъ якого боку м'яй батько рубас дрова.

Ждала вона довго — нема не батька, не дровъ. Пошла вона коло хаты, назбирала дровецъ, затопила въ печі и варитъ собі галушки на вечеру. Коли це сінь-пудъ печі вибігає мышка и каже:

— Дівко, дівко, дай міні галушечку!

Дівка вийнала изъ горшка галушку, кинула ій. Мышка взяла и побігла. З'їла вона ту галушку и прибігас оп'ять:

— Дівко, дівко, дай міні галушечку!

Встала та дівка, вийнала изъ горшка галушку и дала мышці, а вона й каже:

— До тебе, дівко, прийде мара и кобиляча голова, и буде вона тобі загадувати танцювати, такъ ти не танцюй. Скажи: «якъ же міні танцювати, коли у мене черевыкивъ нема?» А якъ принесуть тобі черевыки и загадають танцювати, до ты скажи: «якъ же міні танцювати, коли у мене сподници нема?» А принесуть сподници, до ты скажи, що у тебе нема свиты; а якъ принесуть свиту, до ты скажи, що у тебе кожуха нема. Усе кажи, що у мене й того нема, й того нема, то вони тобі нанесуть всёго повну хату, а ти все не танцюй, ажъ поки півні не заспівають. А якъ півні заспівають, то все це добро, що вони тобі поназносять, останетьца тобі.

Подякувала дівка мышці, сіла на лаві и седить, коли це двери одчиняютъца, и суне черезъ порігъ мара и кобиляча голова:

— Дівко, дівко, потанцюй зъ нами!

— Якъ же я буду танцювати, коли у мене, каже, нема черевыкивъ?

«Труди» Чувинського, томъ II.

Заразъ такъ черевыки и вродылись. Отъ кобыляча голова й каже:

- Дівко, дівко, потанцюй зъ намы!
  - Якъ же я буду танцюватъ, коли у мене сподници нема?
- Такъ сподница и вродилась. Голова й каже опять:
- Дівко, дівко, потанцюй зъ намы!
  - Якъ же я, каже, буду танцюватъ, коли у мене до сподници нема хвартуха?

Якъ почала высчитовать, чого въ сі нема, дакъ уже й шкірі заспівали, а вона ще не все высчитала. Ото заспівлі півні, мара и кобыляча голова посунула зъ хаты, а все добро осталось ій. На другий день вона забрала все те добро, що ій поназносили, и поїхала до дому. Баба пебачила, що дідова дочка навезла собі всякого добра, да й каже діду:

- Заведи, діду, и мою дочку туды, де ты свою покинувъ. Нехай и моя дочка навезе собі такого добра.

Отъ дідъ узявъ бабину дочку и повіювъ у той самий гай. Привьювъ до твої хаты и каже ій:

- Седи-жъ ты, дочки, тутъ, а я пойду-собі до дому.

Покинувъ дідъ ій, самъ же пойшовъ до дому; а вона затепила въ печі да й варить галушки на вечеру. Коли це изъ-нудь печі выбігає мышка да й каже:

- Дівко, дівко, дай міні галушечку на вечеру!
- Еге, каже дівка:—не знала, для кого варить вечеру, що такъ якъ разъ для тебе и наварила? До мене прыйде вечератъ мара и кобыляча голова. Може, вони захотять вечератъ, то імъ треба оставитъ. А то я не знала, що робитъ, да захомжусь още тобі галушки роздаватъ.

Побігла та мышка опять на хату.

Ото седить та дівка на полу, вечерас собі-галушки; коли це въ хату одчиняютьца двері—суне керезъ порігъ мара и кобыляча голова:

- Дівко, дівко, каже кобыляча голова:—потанцюй зъ намы!
- Якъ же я, каже, зъ вами буду танцюватъ, коли у мене нема черевыкивъ?

Не вспіла вона и керезъ хату перейти, такъ черевыки и вродылись.

Отъ кобыляча голова и каже ій опять:

- Дівко, дівко, потанцюй зъ намы!

— Якъ же я буду, каже, танцюватъ, коли у мене нема сподници, не сорочки, не свитки — высчитала зъ разу все, що туцько ій хотілось. Все це такъ и вродилось передъ нею. Отъ вона одяглась, обулась, прибра-

лась якъ гайдъ и туылько що хотіла ити танцювати, а тутъ вони її смыкъ за косынку, косточки звъязали и на колочку повісили.

Дурна баба ждала-ждала свої дочки, да й не дождалась; а дідова дочка и теперь живе, и хлібъ жус, и по столомъ добро возить.

Напоминаетъ сказку Рудченка, помещенную во II-мъ выпускѣ «Южныхъ народныхъ сказокъ», подъ № 21, стр. 66 — 67.

### 15.—Дідова дочка и бабына дочка.

(С. Переяма, Балтскаго у., Подольской г.)

Бувъ-собі чоловікъ и була-собі жінка, и мали вони собі двоє дітей, та обое дочки. Дідова пішла служити, а бабына дома була. Зійшлися вони назадъ до купи и пішли на вечорниці; дідова жъ пряде, а бабына гирштыкається. Дідова напряла решёто починківъ, а бабина ні. Идуть оби-дві до дому, а бабына дочка й каже:

— Подай мені, сестричко, решето починківъ черезъ плітъ.

Та подала. Бабына дочка ухопыла и до дому побігла.

— Я, мамко, прала, а вона гирштыкалася.

Поприходили вони до дому. Дідъ каже свою взяты та відвести на службу, а баба свою дома заставляє, бо дідова ледаща, а бабына — добра. Дідъ свою веде-веде, доводить у пушці, тамъ надыбавъ хатку; а въ ти хатці лишь кицечка, и иросить:

— Дівко, дівко, измый мене, розчеси мене, заплети мене, а я тобі стану въ добрі пригоді, якъ будешъ йти.

Та дівка измыла, розчесала, заплела и пішла, — пішла собі служби шукати. Пішла далі и найшла себі шічъ. Шічъ до неї и говорить:

— Дівко, дівко, обчисти мене, обчишь мене; я тобі стану въ добрі пригоді, якъ будешъ йти.

Вона її попідводила, помастыла, опрятала, лишила її, а сама пішла служби шукати. Пішла вони трошки далі и найшла въ кущахъ хату, а въ тій хаті троє дітей. Якъ зачали вони її просыти, якъ зачали голосити, щобъ вона стала въ іхъ служити. Вона стала; прослужила въ іхъ рікъ, та й дурно: дали їй лише тілько на дорогу, щобъ вона мала, чимъ похарчитися. Взяла вона відъ нихъ ти гроши та й пішла. Колы — выводить дідъ коняку, хоче її розстрілити. Вона й каже єму:

- Дідуся, продайте ми мі цю коняку!  
 — Якъ я маю тобі, сину, каже той дідъ, продавати, то лучше я тобі такъ дамъ.

Взяла вона ту коняку, подякувала їму и іде до дому. Приходить до тої печі, що вона мастила,—повна пічъ калачівъ, та такъ далеко... Вона руку протягнула—вони всі до неї и присунулись изъ кутка. Отъ вона забрала ти калачі и пішла до дому. На дорозі здыбає ту кицечку. Шідбігла кицечка до неї и каже:

— Дівко, дівко, чекай, я щось тобі скажу!

Вона почкала. Кицька побігла и сундукъ деньгівъ принесла. Забрала вона и іде до дому. Приїжає до дому—батько ій ворота одчинивъ. Дідъ тішиться, а баба вже плаче. Та дідова дочка прихала, скидає калачи зъ воза, гроші вносить, дідъ коня випрягає... Баба побачила та й каже:

— Ходи, дочки, я тебе поведу служити.

Зібралися та й не пішли.

Дідова дочка и каже:

— Седімъ, сестричко, дома та будемо користуватися цими грішми вкупі

## 16.—Дідова дочка.

(М. Борисполь, Переяславского у., Полтавской г.)

Бувъ-собі дідъ да баба, и въ діда була дочка; а бабі була вона не руїдна, и баба тая незнавиділа її.

— Веды, діду, її, да й веды куды хочъ.

Узявъ дідъ да й повівъ її. Веде да й веде такими ярами да борами. Колы приводить її въ бұйръ, ажъ—стоять горници. Увойшли вони у тні горници, ажъ нема некогусінько. Вона й каже:

— Ідіть вы, тату, до дому, а я тутъ останусь: що Богъ дастъ, до те й буде.

Пойшовъ дідъ—осталась вона. Ото заходилася, витопила, поприбирала, сама й заховалась пудъ пічъ, колы це у вечері приходять розбойники — ажъ поприбірано. Вони й думають:

— Хто жъ це такий?

Шукали вони, шукали—некого нема, дакъ вони давай гукать:

— Обозвыся: руїдною сестрою тебе нарядимо.

Вона й обозвалась, вилізла зъ-пудъ печи. Сталы вони роспітывать: хто ты така? якъ зайшла ты сюды?

— У мене мати не руїдная, прогнала мене, дакъ я й зайшла сюды, до васъ.

— Будь же, кажуть, ты намъ хазайкою и сестрою.

— Спаснбі, що ви мене прыймаєте за хазайку й за сестру.

А іхъ да дванадцять розбойниківъ и отаманъ мизъ ними. Дакъ вони цілу нуць ходять да людей розбивають, а въ день одыхають дома. А сребра у іхъ, а золота — багато! Сказано, розбойники: чого схочуть, того й достануть. Пожила вона тамъ, може, зъ тиждень, або, може, неділь и зо дві, той отаманъ да й улюбився у ту дівку: вона така гарна була да молодісенька. Отъ вона живе да панує. Здумалося ій поіхать до батька. Запрагли коні; вона сіла и поіхала. Погостювала вона. Батько такий радъ. Вона ёму навезла гостицівъ. Нагостювалась и поіхала до дому. А мацуha така зла на неї — все старається, якъ бы її зъ світа згубити, и достала вона такого волосся, що якъ упустишь кому небудь у голову, до заразъ умре. Ото достала вона того волосся и каже старому:

— Пойду, лышень, я да одвідаю її.

— Пойди, якъ охоту маєшъ.

Приходить вона туды, поздоровкалася. Вона мацуha за гостя прыйняла, нагодовала її, напоіла; а мацуha й каже:

— Дай я тобі, дочечко, поськаю въ головці; ты тутъ сама живешъ, тобі тутъ и поськати нікому.

— Добре, каже, мамо.

Ото лягла вона на лаві. Стала мацуha въ голові съкати, упустила ту волосинку, вона й умерла. Стара собі й пошла, а ту покинула мертву. Пріходять увечорі розбойники, ажъ вона лежить на лаві нежива. Якъ ударитьца отаманъ у груды, якъ заплаче по їй... Носивъ її, будивъ її, колыхавъ її, — не жива.

— Ну, братця, нумъ ховать..

— Будемъ ховать, коли вже такъ случилось.

Отаманъ велівъ вкопати чотирі стовпи, позолотити іхъ и на ти стовпи зробити срібни східці. Велівъ вуїти зробить для неї золоту доломину и щобъ то поставить її на тихъ стовпахъ. Убрали її въ шовкове платце, въ намисто добре и положили въ доломину, занесли її на ти стовпи и поставили, и сами зйшли зъ того дому, щобъ и не дивитися, и не мучитися. А въ той лісъ да іздыли хлющи на охоту. Одинъ и одбився одъ іхъ: ти въ одну сторону поіхали, а

вұынъ въ другу одбывся. Іде да й іде, колы дывитца, ажъ золотіє противъ сонца. Пуыдходыть вұынъ туды ближче, ажъ стоять срібни східці на золотыхъ стовпахъ, а зверху стоить золотая доломына. Вұынъ туды злізъ по східцяхъ: «дай, каже, подивлюсь, шо тамъ таке?» Одкрывъ доломыну, ажъ тамъ лежыть дівка, така гарна, така гарна, шо не здуматъ, не згадать, туылько добруму молодцю въ казці сказать. Подивыvсь вұынъ, подивыvсь, зішовъ звідтиля, пошовъ у той двуыръ, де розбойники жили, ажъ нема некого, туыльки стоить вұызъ и күнъ. Дақъ вұынъ запрігъ коня, взявъ доломыну, поставыvъ на вұызъ и поіхавъ до дому. Прыйхавши до дому, унісь у хату ту доломыну и любуетьца єю. Поіде отце на охоту, цілый день не ёсть; до дому вернетьца, якъ собака голодный, а якъ прибіжить до дому, до іжа ёго не бере: винетца до доломыны, одкрые ii, сяде збоку и любуетьца. Прыйшовъ вұынъ разъ изъ охоты, сівъ коло юес и любуетьца, а далі й думас собі:

— А ну, я розчешу ii: у неі голова не розчесана.

Вұынъ ії пудвивъ, кругомъ обмостыvъ подушкамы и давай чесать. Разчесавъ ii — вона стрепенулась, очими лашнула и каже: «це якъ я мұнцио заснула!»

— Охъ, ні, каже, серденько, ты не заснула.

Вона дывитца на ёго, ажъ не отаманъ.

— Охъ, лышечко, каже, дехъ це я?

Тоді вұынъ ії ставъ росказуватъ:

— Я, каже, ходывъ на охоту, колы — дывлюсь, ажъ стоить золотая доломына на золотыхъ стовпахъ и до неі срібни ступеньки. Я взявъ ту доломыну и прывізъ до дому. Оце прыйду до дому, сяду коло тебе да й любуюсь. А це прыйшла охота розчесатъ тебе. Розчесавъ, а ты й ожила; а то ты мертвa лежала у цій доломыні.

— Ну, що-жъ, каже вона, теперъ буде?

— Що-жъ, каже, буде? Повінчамися да будемъ жить.

— Ну, каже, поідемъ и вінчатьца.

Поіхали, повінчалысь, теперъ живуть да хлібъ жують.

## 17.—Щаревычъ—на потылыці звізда, а на лобі місяць.

(М. Борисполь, Переяславского у., Полтавской г.)

Бувъ-собі чоловікъ и жуїнка, и було въ іхъ двоє дітей: хлопчикъ и дівчинка. Умеръ у іхъ батька, а далі й мати умерла; остались вони круглыми сиротами. Брать бувъ старший, а сестра—менша. Отъ якъ дойшовъ вуїнь уже въ літа и каже сестрі:

— А що, сестро, чи не лучче-бъ міні одружитьця? Тоді и тобі лучче-бъ було жити на світі.

— Е, ні, каже, братіку! Ты перше поставъ хату да тоді й женись, якъ уже зовсімъ хата буде готова.

Отъ брать поставивъ хату, сестра ії обмазала, спорядила якъ слідъ да й каже брату:

— Теперь, каже, посытай старостивъ до кого хочъ: теперъ и хазяинъ oddастъ за тебе свою дочку.

Пославъ брать старостивъ, висватали вони дівку, одгуляли весілля и живуть-собі у трохъ. Вуїнь же зъ ними гарно живе, а бабы то такъ меють собою якъ собаки грызутьця, то за мыску, то за ложку, то за черепокъ який заведутьця и грызутьця цілый божий день. Оце лаютьця, лаютьця й почнуть одну одну за косы тягать и поты возятьця, поки хто не надайде да не разборонить іхъ. Замужня якъ разсердитьця, то заразъ и каже:

— Гліди жъ, сіка-така дівко, и тобі за це одячу! Ты думась у осени замужъ вийти—чортового батька вийдешъ! Я тобі пороблю тако, що тебе й до самої смерти ні який бісъ не вуйзьме, и посывішъ, проклята дівкою, и здохнешъ дівкою...

Ото прожили вони зъ годъ — найшлась у іхъ дытина; а та жуїнка убила свою дытину и звернула на дівку:

— Це, каже, вона... вона проклята! Я уже її добре знаю, гадюку! Вона мене трохи въ могилу не положила. Бувало рідко такий день мене, щобъ вона не вплемася мені у косы...

Таке начала верзти урядникамъ, що вони й справді подумали, що дівка убила дытину. Та бідна божитця, клынетця, що не вона: не вірять.

— Брешешъ, кажуть, уже-бъ батько, або мати своєї дытины не убивали—то своя кровъ.

И почали радитця, яку-бъ ій за це кару присудыть.

— Засадимъ її, каже одинъ, въ тюрму.

— Що въ тюриу? каже другий:—для такої и Сібірі мало!

А невістка вихватылась да й каже:

— Яку-жъ ій прокляти кару назначить? Руки, каже, поодрубовать да й пустыть, щобъ вона буыльше зъ світа людей не губыла.

Отъ урадныки поодрубували ій руки, положили въ торбынику, почепили ту торбынку на шию и пустыли її. Пошла вона въ світъ и руки въ торбі несе на шні. Колы дывитица—стоіть крінинчка надъ шляхомъ. Пере-гнулась вона керезъ цамрыну, хотіла води напитица, а торба зъ руками и упала въ воду. Заллакала вона и пошла дальше. Иде та й иде, колы дивитица—ажъ садокъ таій гарний, а грушъ да яблокъ такърасно, що ажъ гілля гне. Зайшла вона у той садокъ. Найшли одно яблоко—зыла; пудойшла пудъ грушу, колы гляне, ажъ иде царевичъ. Отъ вона побігла пудъ стару липу и заховалась у дупло. А царевычъ да й побачивъ її.

— Хто це, каже, у садку яблока кравъ?

— Це я, каже.—Я не рвала, бо я безъ рукъ. Я тутылько увила одно червиве яблочко.

— Хто-жъ ты таій? Выйди изъ дупла.

— Якъ же я, каже вона, выйду, колы я гола?

— Выйди, а то я тебе застрелю.

Отъ вона вийшла. Царевычъ, якъ глянувъ, и руки опустивъ: вона стала таіа хороша, таіа хороша, що й сказать неможна, тутылько безъ рукъ. Отъ царевычъ и каже:

— Я тебе за жуынку возьму. Выйдешъ ты за мене?

— Якъ вы, каже, мене візьмете за жуынку, то я вамъ прыведу такого сына, що на потылыци звізда, а на лобі міасць.

Отъ, той царевычъ звенчався зъ нею. Прожили годъ—давъ имъ Богъ сына такого, якъ вона казала. А царевычу й написали (єго дома не було), що єго жуынка збрехала. А царевычъ и одпинує:

— Якъ що вона мене одурила, то прожинить її, щобъ я її й не бачивъ буыльшъ.

Прогнали вони її. Ваяла вона свого сыника да й пошла-собі въ світъ. Довго вона ходила, може—годывъ зо трь, або й буыльшъ. Приходить у вечери до корчми; а въ туій корчмі да бувъ той самий царевычъ—іздывъ вуйсько збирать да й заіхавъ на нуычъ. Побачивъ вуынъ того хлончика, покликавъ до себе да й роспітує:

— А якъ твуй батько зветица?

— Муый, каже, батько царевычъ бувъ.

— А якъ же-жъ ёго звуть?

— Не знаю, каже, бо батько прогнавъ мою матіръ ще тоді, якъ я бувъ маленький.

— А якъ твоя мати зоветьця?

Вуїнь якъ зачавъ росказувати про свою матірь—все росказавъ, якъ ій руки одрубали, якъ ії царевычъ за жуїнку взявъ, якъ ії прогнали изъ палацу. А той царевычъ догадавсь да й каже:

— А скынь, каже, сердце, шапку:—я на тебе подивлюсь.

Той хлопчикъ пуднявъ шапку. Царевычъ глянувъ, ажъ на лобі місяць, а на нотылиці звіада. Отъ вуїнь узявъ ту жуїнку и того хлопчика и похавъ до дому, а тыхъ, що єму письмо писали, велівъ разстрелять.

## 18.—Дівчина—вошівый кожушокъ.

(М. Борисоль, Переяславского у., Полтавской г.)

Бувъ-собі чоловікъ и взявъ собі гарну жуїнку, и вродила вона дочку, да таку-жъ-то хорошу, таку хорошу, якъ и сама була. Виростла та дочка. Уже, може, ій було годинъ зъ пятнадцять,—умирає мати. Поховали ії. Остався після неї кушачокъ и башмачокъ. Захотілось тому чоловикуві женитиця. Взявъ вуїнь той кушачокъ и башмачокъ и поїхавъ по світу: «на кого прийдетъця цей кушачокъ и башмачокъ, того возьму за жуїнку».

Іздывъ-іздывъ (крайне багатий бувъ), не на кого не приходитьця. Приїхавъ вуїнь до дому и лігъ одыхать, а дочка наділа башмачки и кушакъ да й стала передъ дзеркаломъ. Дивиця вона въ те дзеркало и каже:

— Точъ-точъ, яка мати. така й дочь!

Батько прокинувся, дивиця—кушачокъ и башмачокъ дочка наділа.

— Ты, каже, моя жуїнка будешъ.

Вона якъ заплаче!.. Плакала-плакала да що пошла на могилу до матері плакать, а мати и пытає сі:

— Чого ты, каже, дочко, плачешъ?

— Охъ, якъ же мені не плакать, коли мене батько за жуїнку хоче взяти?

— Не плачь, каже, дочко! Скажи ты єму, нехай вуїнь тоби справить таке платье, якъ зоры.

Прийшла вона до дому да й каже:

— Я не пойду за тебе замужъ, тату, нокиль ты мині не справишъ такого платя, якъ зоры.

Поіхавъ вуїнъ. По всімъ світу іздывъ; справивъ таке платя, якъ зори.

Привізъ и каже:

— Теперъ нумъ вінчатьца!

Вона зновъ пошла на могилу да плаче.

— Чого ты, дочко, плачешъ? пытає мати.

— Нель мині не плакать, каже, коли батько хоче за жуїнку взяти?

— Скажи, каже, ёму, нехай тобі справити таке платя, якъ місяць.

Вона прийшла до ёго да й каже:

— Справъ мині, тату, таке платя, якъ місяць, дакъ тоді повінчаюсь.

Поіхавъ батько, привозить платя.

— На, тобі, каже, дочко: ходімъ вінчатьца.

Плаче вона; пошла на могилу, да такъ плаче, такъ плаче, слёзы такъ, якъ горохъ, котятьца.

— Чого ты, каже, дечко, плачешъ?

— Якъ же, каже, мині не плакать, коли мині батько привізъ таке платя, якъ місяць, и каже, щобъ я зъ нимъ до венця йшла?

— Скажи ты батьку, нехай вуїнъ тобі ще справити таке платя, якъ сонце.

Пошла вона до дому, сказала батьку. Поіхавъ вуїнъ. Іздывъ, іздывъ, прыїздити до дому и привозити платя.

— Ну, теперъ, каже, ходімъ до венця!

Плаче вона. Пошла на могилу матери, да такъ гірко плаче, такъ плаче, що й сказать не можна.

— Чого ты, дочко, плачешъ?

— Якъ же, каже, мині не плакать? Привізъ батько таке платя, якъ сонце, и каже, щобъ я до венця йшла!..

— Не плачь, каже, дочко! Скажи ты ёму, нехай вуїнъ тобі справить вошывий кожушокъ изъ шкурокъ вошей.

Пошла вона до дому и каже батьку:

— Справте, каже, мині кожушокъ изъ вошей, дакъ уже пойду замужъ.

Поіхавъ батько по світу. Іздывъ, іздывъ, назбирає вонеї, надравъ шкуръ, пошивъ кожушокъ и привозить.

Пошла вона зновъ на могилу—плаче бідна...

— Чого ты, дочко, плачешъ?

— Яєть, каже, мині не плакать, коли привізь батько кожушокъ и хоче зо мною вінчаться йти!

— Не плачь, каже, дочко! Пойди ты до дому и зроби ты девять куколокъ. Поставай іхъ кругомъ, забери свою одежду, надінь на себе той кожушокъ и вакши:

— Здорові, куколки! — Прощайте, куколки! — Здорові, куколки! — Прощайте, куколки! Скажешъ ты девять разъ, увійдешъ у землю и будешъ на тимъ світі.

Вона прыйшла до дому и зробила такъ. Вийшла на той світъ вона шукала-шукала матері—нема негде. Лягла вона на дорогі и заснула, ажъ іде панъ и штас кучера:

— Шо то, каже, лежить на дорозі?

Вуїнъ помовъ, подивився.

— Дівка, каже, въ вошивому кожушку.

— Кынь, каже, ії у новозку!

Той укинувъ ії, привезли до дому, и каже панъ до своєї пані:

— Ось, мы найшли на дорозі дівку у вошивому кожушку. Нехай вона буде у насть, до синякъ дастъ, до курей нагеду—все-таки яка буде помічъ, до буде.

Пожила вона до неділлі, а въ неділлю проситьца до церкви. Пустыни її до церкви; а вона пошла у теренъ, одяглася тамъ у таке платъ, якъ зоры, наділа башмаки и пошла до церкви. Увийшла въ церкву — усю церкву освітила. А паны стоять да й кажуть:

— Хто це такий? Чи воло царуївна, чи королівна?

Вийшли зъ церкви. Вона пошла въ теренъ, скинула платъ, наділа вошивий кожушокъ и прыйшла до дому; а панъ ії и нытас:

— Ты була въ церкві?

— Була, каже.

— Ты бачила тамъ таку, що якъ увійшла, дакъ усю церкву освітила?

— То, може, я? каже.

— Куды ты, каже, вошивий кожушокъ, згодна?

Дождали другої неділлі. Вона зновъ проситьца до церкви. Пустыни її до церкви; а вона забігла въ теренъ, наділа платъ, таке, якъ місяць, и пошла въ церкву. Якъ увійшла — всю церкву освітила... А въ туї церкві да бувъ царь и удивився на її.

Вийшовши зъ церкви, вона побігла, роздяглася и прыйшла до дому.

— Ты бачила, каже хазайнъ, ту, що була въ церкві, барышню, чи воно барыня, чи хто ёго знає, хто воно такий?

— То, може, я?

— Куды ты, каже, негодна?..

Дождалы третей неділі, дакъ той царь прыйшовъ у церкву и сказавъ монахамъ, що якъ буде вона ще разъ въ церкви, то щобъ пудлыть олывомъ, або клеемъ, щобъ башмачки остались. Прыйшла вона на третю неділю у церкву, уже наділа таке платье, якъ сонце. Якъ увыйшла вона въ церкву, дакъ царь той некуди и не дывитъца, туыльки на ії.

Монахи взяли да й пудлыли ій пудль ногы олыва. Кончилася служба, скнулася вона зъ церкви йты—не подйме нігъ. Ирвонула вона одну ногу, ирвонула другу—башмачки тамъ остались, а вона боса пошла до дому. По дорози забігла въ теренъ, скнула платье, наділа вошнвый кожушокъ и прыйшла до хозяїна; а панъ ії и пытася:

— Ну, каже, ты бачила ту саму барыню? Ій пудлыли олывомъ башмаки, царь зволивъ. Мабуть, царь думас ії сватать. Дакъ вона боса до дому пошла, а башмаки въ церкви остались.

— То, каже, може мон?

— Куды тобі, негодна!..

Царь забравъ башмаки и поіхавъ шукать. Де вуынъ іздывъ, де вуынъ не іздывъ — не до кого башмаки не приходятьца. Прыйджає вуынъ до того пана — приміравъ до всієї сemy — некому не приходятьца... А та дівка на печі лежить.

— А то, каже царь, хто это у вась лежить на печі?

— То, кажутъ, лежить вошнвый кожушокъ, той, що свині годую у насъ.

— А ну-те, каже, покажить ії сюды!

Розбудили ії. Злізла вона зъ печі. Прыміралы башмачокъ — прыйшовся, прыміралы другої — и другий прыйшовся. Царь и каже:

— Ну, ты-жъ, каже, будешъ мосю жүнкою.

Забравъ ії, повізъ у церкву. Звінчались вони и тепер живуть и хлібъ жують. Я тамъ буда, медъ-горилку пыла, по бороді текло, а въ роті не було. И дали міні блини, а той блини да сімдесятъ годъ въ гної гнивъ, дакъ паничі такі гарнессенки буды да сміли, вихватили да й зыілы.

## 19.—Про царевыча-дурня.

(Полоски, Вѣльского у., Сѣдлецкой г.)

Бувъ-субі такий царь и было въ ёго три сыны: два розумныхъ, а третій дурный. Дурный бувъ самыи найменышій. Отъ, царь до найстаршого и каже:

— Кгдбысъ, каже, пуйшовъ у світъ та походывъ, зобачивъ бысъ ба-  
гато всѣго и мині-бъ старому оповідаєтъ, що бачивъ.

— Добре, каже той:—пайду; дайте-жъ міні грошей и хліба на дорогу.

Другого дне царыца пошила своему сыну таку торбу, якъ паны на  
полюваннѣ беруть, чи, може, ще й луччу, поклала туды хліба, масла, ковбасъ  
и отдала сынови; а царь давъ єму грошей, карбованцівъ, може, зъ пятдесять,  
а може й сто, и каже єму:

— На-жъ тубі, сыну, ці гроші на дорогу, та гледи ни вертайсь, за-  
кинь ни найдешъ де въ якому царстві гарної звістки, жебъ вона мене, ста-  
рого, потішила.

Отъ той царевычъ взівъ торбу зъ хлібломъ, та зъ ібломъ забравъ гроші  
и пуйшовъ у дорогу.

Иде вуїнь та й иде, йде та й иде, уже може зъ місяць ходивъ, ажъ  
чус, що у такому-то царстві, далеко за синімъ моремъ, есть така удова: вона  
першъ була царева жуїнка, а якъ царь умеръ, то вона зосталась удовою и  
скучилько то уже царівъ и царевычівъ, королівъ и королевицівъ до неї хтіли  
достатись, але ни одній ни змігъ. Въ брами передъ палацомъ, де вона мешкала,  
стояла гострая варта: въ першій брами лежали два медведі, въ другій—два  
льви, а въ третьій ходила гостра пыла и никого безъ ти брами ни пускали.  
Якъ чесомъ медведі ни доглядеть, то льви роздеруть на кавалки; якъ льви  
ни заборонять, то вже тутъ єму пыла голову зотне. Душро той царевычъ  
думавъ-думавъ, а далі каже самъ до себе:

— Пайду; може, и достанусь до ei.

Отъ и пошовъ вуїнь. Иде та й иде, иде та й иде, ажъ приходить до  
мора.

— Ну, думає субі, тутъ трохи сиду та спочину и пополудню.

Розложивъ вуїнь надъ берегомъ свои торби, накраявъ попанський  
хліба, намазавъ зверху досыть масломъ, сівъ и ість. Коли тута зара выходить  
изъ мора дідъ старый-старый, ажъ мохомъ поріс, та такий білый-білый, якъ  
молоко; а борода ажъ блещить, якъ снігъ на морозі. Подходить той дідъ  
до царевыча да й каже:

— Давъ бы ты, синочку, и мині кавалокъ хліба.

— Е, каже, де-жъ я тубі возьму? Ты-жъ бачишъ, що я й самъ не багато маю.

Той дідъ посваривсє на того царевича пальцемъ, такъ вуїнъ заразъ і ставъ каменемъ і лежить надъ моремъ. Дупіро, може, безъ рікъ, искалас царь другого сына по світу ходити.

Пуйшовъ и той, взвини въ дорогу хліба та сала. Пудходить вуїнъ якъ разъ до того мора, де ёго старший братъ каменемъ лежить. Уже такъ уточнивсє, що на-силу ноги волочить. Пудходить вуїнъ до мора, ажъ дивиться — камень.

— Седу я, думає субі, на тому камені, та помолудиши, ци ни хутній пайду.

Сівъ вуїнъ на тому камені і полудише, ажъ виходить изъ мора той самий дідъ.

— Дай, каже, синку, и мині, старенъкому, кавалокъ хліба!

— Е, да й.... у мене й самого ницъ нима. Ци тубі повылали, що ты ни бачишъ. Якъ же я тубі дамъ.

Ни давъ и той хліба. Дідъ посваривсє на ёго пальцемъ, ставъ уже і другий каменемъ і лежить.

Чикає царь своіхъ синівъ до дому, — нима. Отъ пройшовъ і рікъ, пройшовъ уже і другий, а сини якъ у воду впали: нима, та й нима. Дупіро звернуло уже на третій рікъ, царь і каже до того найменшого сына, що всі ёго дурнемъ звали:

— Выбірайсє, каже, і ты у дорогу: може, хоць ты мині яку звістку прынесешъ, альбо, може, знайдешъ своіхъ братівъ, то скажи, же бъ хутній поверталися до дому.

— Добре, каже дурень:—оно дайте мині гроші на дорогу.

Давъ вуїнъ єму грошій і вирядивъ зъ дому. Пуйшовъ дурень. Тамъ ци довго вуїнъ ишовъ, приходить до одного царства; єму тамъ і росказують, що есть на такому-то й такому морі островъ, на тимъ острові стоять шклянний палацъ і въ тимъ палацу живе така хоруша царыця, що ни въ пісими описати, ни въ сказкахъ росказати. Отъ дурень і думає субі:

— Цы ни дойду самъ я до її, ци не вдатися мині ще туды! Пайду!

Отъ і пуйшовъ. Иде, може, тамъ місяць, а може — й рікъ; доходить вуїнъ до того мора, де і ёго брати. Захтілось єму сісти, сівъ вуїнъ на каменю і почевъ істти. Пудходить до ёго звоницьку той дідъ і просить хліба.

— На, каже, чоловиче добрий, ба! Я самъ знаю, якъ то нидобре бути голоднымъ.

Той дідъ узвъ хлібъ, подзеньковавъ єму и каже:

— Куды-жъ тебе, сину, Буыгъ иесе?

— Я, каже, зачуваъ, що за моремъ есть така-то й така царыця, такъ отъ я до неї йду.

— Де тамъ тубі, сину, самому дойти до неї? Якъ хцеши, то я тубі допоможу.

— Добре, каже, дідусю, поможіть, кгды ласка ваша!

Дідъ той пуйшовъ до мора, коли-такъ, може, за хвильку виводить изъ мора коника, та такого-жъ-то маленького, що хто ни знає, то й ни скажувъ бы, же то куынь, просто лош.

— На, каже, синку, уседь на сёго коня, може—й дойдеши.

Той наївсе, усівъ на того коня й поїхавъ. Уже й сонце зайдло, уже й когуты запіли, а той дурний царевыч все іде та й іде.

— Ей, каже царевычу куынь, ни гони скоронько, ще коля налазду гострая варта стоять. Хочъ ведмеді ни заборонять, то льви роздеруть, а якъ льви не заборонять, то вже пыла певне стратить нась.

Зачикали ще трохи, такъ, може, якъ у пувночи, ідуть—варта спить. Царевичъ хутній у браму—ведмеді сплати; вуынъ въ другу—и льви спляти вуынъ до третії пудыйшовъ—и пыла спочивас. Вуынъ такъ скоронько по-пудъ нею пробігъ и до палацу. Пройшовъ оденъ покуй—на столахъ стоять меды да вина; вуынъ напивсе и пошовъ до другого покою. А тутъ на столахъ и талірки стоять, и ножи, и видельни, и стравы всяки-всяки, які түльке на світ; бувають. Вуынъ сівъ на креселко, наївсе и пошовъ далі; а тамъ все покої ліпші и ліпші — все люстра, та золото, та серебро. Коли дивиться вуынъ, ажъ на лужку лежить сама царыця, та така-жъ то хоруша. Вуынъ такъ ажъ затрусывсе, зобачивши єї, и самъ не знає, ци вуынъ злякавсе, ци вуынъ зрадівъ, потімъ побігъ до єї и лігъ. Ци спавъ, ци ни спавъ,—піра иставати, піра хутній одяжати, жебъ варта ви затримада. Вставъ вуынъ съ того лужка, дивиться—стоять чернило и папірець лежить коло ёго. Вуынъ написавъ маленький листъ, що такий-то й такий вочувавъ, те и те ізвъ, те и те пивъ, заложивъ той листъ за шибку и хутній въ двери. Приходить до першої брамы—пила ще спочивас; вуынъ пробігъ по-пудъ єю и самъ ни знає якъ; до львівъ — ажъ вони уже ни сплати: оденъ потягаєтися, рове и ланою махнувъ, и другий тежъ; а царевыч виргнувъ се по-пудъ лапами, проскочивъ и въ третю браму, ажъ и тамъ уже ведмеді протягаються та ревуть такъ, що ажъ земля гуде.

Вұның якъ почувъ, такъ и охоловъ, але все-таки поспішає до коня. Приходить до третї брамы—ведмідь ёго зъ просоння лапою цапъ. Вұның пригнувсс, ведмеді заревлы ще гіршє. Вұның на коня, а күнинь и каже:

— Еге, опізнылыш! Але, може, Вұнгъ дастъ, що ще втечемъ.

Проіхали вони тамъ, може, день, а може—й бұыльшть,—нихто ни женетьс. Вони однихалы трохи и поіхали до діда. Приїжаютъ до мора, а дідъ уже стойтъ край мора и выглядаетъ іхъ.

— А що, сынку, бувъ у царини?

— Бувъ.

— А знаєшъ ты, що це за камені лежать?

— Ни, каже, ни знаю.

— Оце жъ твої ріднісеньки браты. Я у іхъ хліба просівъ, вони ни дали; я імъ и поробивъ, що вони каменемъ стали.

— Ей, будь ласкавъ, діду, зроби такъ, кобъ вони ще побачили світъ Вожій.

Отъ той дідъ зновоньку на іхъ посварысс—вони изъ каменя зробилыс, людьми, такъ и одягнуты, такъ и торбы киля іхъ лежать, якъ держали. Думіру втеды цей дурень подскувавъ тому дідови за конника, забравъ своіхъ бративъ и пуйшовъ до дому.

— Де-жъ ты, дураю, бувъ? пытають браты.

— Де-жъ бувъ? За моремъ у царыци.

— Що-жъ ты тамъ бачивъ?

— Еге! Чого я тамъ туылько ни бачивъ.

— Що-жъ ты тамъ робивъ?

— Що-жъ я робивъ? Переноочувавъ у царыци, напысс, наївсс та й вернувсс до дому.

Ти и радятьс межи собою:

— А знаєшъ, каже, брате, що?

— А що?

— Встыдъ наимъ буде передъ батькомъ, передъ мамою и передъ людьми. що меншій нашъ братъ дурний, а до царыци доіхавъ, а ми разумни, та й ни доіхали. Убыймо, каже, брате, ёго, та скажемъ дома, що ми ёго ни бачили въ дорози; а якъ спитають нась дома, де мы були и що ми бачили, то ми будемъ казатъ, що були у царыци за моремъ, и будемъ росказуватъ то, що наимъ дурень росказавъ.

— Ни, каже, жалко брата руынного убывать. Хоць вұның и дурний, а все-таки жалко. Лучче укынъмо ёго у колодязь глыбокий, що тамъ край қостынца стоявъ, де мы воду пили.

— И то, каже, добрѣ. Такъ и зробимъ.

Ваали вони дурня, укынули въ колодязь, а сами й пошли до дому. Прыйшли и росказують те, шо імъ дурень казавъ. Батько й мати ради таки стали, баль зробили, гостей заклыкаютъ, щобъ усі знали, шо іхъ сини бачили и чули. А тыль чесомъ той дурень седівъ у колодязи та кричавъ. Кричить та й кричить, коли іде який-сь-то купець—пудыжас до колодязя и кричить фурману:

— Стой!

Той ставъ.

— Вытягни воды мині напыться!

Той фурманъ до колодязя, ажъ тамъ чоловікъ.

— Тутъ, каже, ваше благородіє, чоловікъ седить.

— Ну, каже, вытягивай, вытягивай и чоловіка.

Вытагъ фурманъ того чоловіка. Панъ подивився на его и каже:

— Ты мині, братець сподобался! Я тебя въ лакеї возьму—ты будешъ зо мною іздыть по світу.

— Добре, каже.—Дзенінку за те, шо одъ смерти мене вyzволили. Я уже вамъ буду служити скулько захочите.

Душро взявъ его зъ собою той купець, сіли и поіхали. Пройшло, може, вже зъ рікъ—той царевычъ все за лёкал у куща служить, ажъ ось и купець умеръ.. Отъ царевычъ той и пошовъ до свого батька. А туди вже отъ твої царыци, шо дурень ночувавъ, прыйшовъ листъ. Такъ и пыше: «Такий-то и такий-то царевычъ изъ такої-то и такої-то землі у мене ночувавъ, нехъ вуїнь прибуде до мене: я ёго царомъ зроблю, все свое царство ему oddамъ сама ему за жуїнку стану». Та царыца и не знала, хто въ еї ночувавъ; та якъ нашовся у еї хлопчикъ и якъ пудріс вуїнъ, то ставъ коля окна гратись, та звичайно, якъ дитина, давай палочкою довбать по-за шибками та й нашовъ листъ и давай его читати. Спочетку самъ прочитавъ, а далі давъ матці. Вона зара сіла за стулы и написала до царевича. Прыйшовъ той листъ до царевича, а брати ёго и нарадылись ити до твої царыци. Помізеръ спочетку старшій. Приходить вуїнъ до царыци, вона его и пытас:

— Ты ночувавъ у мене?

— Я, каже.

— Ну, якъ такъ, скажи мині, яка у мене була втеды варта?

— Салдаты, каже, стояли скрузь на брамахъ.

— Не ты-жъ у мене ночувавъ, коли такъ ти говоришъ.

И прогнала его одъ себе. Прыйшовъ вуїнъ до дому да й хвалиться

«Груди». Чувинскаго, томъ II.

братови, що такъ-то й такъ царыца мене не познала; каже, що не я у сі почувавъ, а я запрысагну, що я—дисне я.

А дурень слухає да и думає: подожду ще трохи, що то зъ того буде? Виражаютъ другого брата до царыци. Нарадились зъ царомъ и царыцею такъ, що все лучче, якъ її царство перейде до нашихъ рукъ; такъ пошлемъ ще другого — може ци не пощаститься єму. Отъ послали и другого сына. Приходить вуїнъ до царыци, вона его и пытає:

— Ты почувавъ тогди и тогди у мене?

— Я, каже.

— А въ мене тогди яка варта стояла?

Стояли, каже, Москали зъ ружжами та зъ шкамы; були таки, що й на коняхъ коля паладу іздыли.

Протнала вона й того. Поншовъ и той. Приходить до дому и хвалиться, що ему було. Тогди дурень каже:

— Пойду я. Мині вдастись ось, побачите.

Ти вси сміються и кглазують надъ нимъ.

— Куди тубі! кажуть:— крашчи за тебе ходили, та й то поверталися, а тебе й до царыци не допустять...

— Нинъ, каже, шуйду, що Буїгъ дастъ.

Душіро приходить вуїнъ до теї царыци, зайшовъ у палаць. Й тамъ сказали, що такий-то й такий-то царевычъ прыйшовъ. Вона и вийшла и штас:

— Ночувавъ ты у мене втеды и втеды?

— Ночувавъ, каже.

— Шо-жъ ты у мене пывъ и івъ?

— Отъ, каже, у тихъ палатахъ були накрыти столи; тамъ, на тихъ столахъ рузни напытки и найдки; въ тихъ покояхъ стояли вина: я те-то півъ, те-то івъ.

— Ну, теперъ скажи мині, яка у мене тогди варта стояла?

— У першій брами стояли ведмеди, у други брами стояли льви, а у третьї брами гостра пила ходила; а буїльшъ я ни якої варти ни бачивъ.

— Такъ, каже, правда, правда. Все правда, що ты говорыvъ.

Тогди обняла ёго, поцілувала и каже:

— Ну, теперъ ты будешъ моїмъ мужомъ и царомъ.

Душіро вона кличе сына. Вуїгъ прибігъ, щлусе того царевыча.

— Це душіро мүй батько! я его познавъ.

Душіро другого днє взяли вони шлюбъ, и вуїнъ написавъ до свого батька, що вже откупили весілля и живуть-субі. А его браты—не знаю, набутъ ще

І до сі ни жинились, бо імъ було встыдъ хвалитися, що воны, розумни, ницъ ни зробили, а дурний пуйшовъ, та й другого днє илюбъ взявъ.

## 20.—Дідъ на кулакъ, борода на сажень.

(Дорогичинъ, Кобринскаго у., Гродненской г.)

Було въ батька три сыны: два розумныхъ, а третій дурный. Пошли воны въ поле ораты та забуди сохи взяты. Прыйшли на поле, стали и стоять.

— Чого-жъ вы поставали та й стойте? питає дурний:—чомъ вы ницъ не робите?

— А що-жъ мы будемъ робить?

— Що-жъ вы вийшли на поле робить?

— Оратъ вийшли.

— Такъ чомъ-же вы не орете?

— Дурный ты, дурный! якъ же мы будемъ оратъ, коли у насъ сохи нема: дома забули?

— Ну, такъ идіть за сохою до дому.

— Уже сонце и такъ нызько. Коли тамъ ще за сохою йти? Пуйдемъ завтра до дому и візьмемъ соху, а тепер роскладемъ огню та наваримъ кашу.

Почали воны огонь роскладати, ажъ и кресала нема — не взяли зъ дому; а круши взяли и казанокъ взяли, а огню не въ кого нема. Пойшовъ самий старшій братъ шукати огню. Іде та й иде, іде та й иде, коли дывытьця, стоять дубъ, високий-високий. Злізъ вуїнь на того дуба и дывытьця кругомъ ци не горить де огонь. Дывыться, ажъ у лісі блещить пудъ деревомъ огонь, и коло ёго седить дідъ на кулакъ, а борода на сажень; седить-соби той дідъ и кашу варить. Злізъ вуїнь зъ дерева, пошовъ до діда:

— Дай, діду, огню!

— Скажи, синку, неправду — дамъ огню, а якъ не скажешъ, то выдеру полосу отъ заду до носу, половою натру и пущу.

— Не скажу.

Дідъ выдравъ полосу отъ заду до носу, половою натерь и пустивъ. Пойшовъ вуїнь до своїхъ бративъ и каже:

— Ідіть ще вы, пошукайте огню. Я шукавъ-шукавъ, та не найшовъ.

Пойшовъ другий братъ шукати огню. Іде та й иде, іде та й иде, ажъ стоять дерево високе-високе. Злізъ вуїнь на те дерево и дывытьця кругомъ,

де-бъ то огонь зобачить. Дывысь, дывысь—не видно; підлізъ вуынъ вышче, коли дывытьца, ажъ пудъ деревомъ у лісі горыть огонь, и коло огню седить дідъ на кулакъ, а борода на сажень. Прышовъ вуынъ до того діда и каже:

— Дай, діду, огню!

— Скажи, синку, неправду, то дамъ; а якъ не скажешь, то я тъ тебя здеру полосу одъ заду до носу, половою натру и пущу.

— Не скажу.

Дідъ зодравъ полосу отъ заду до носу, половою натерь и пустынь. Пойшовъ вуынъ до бративъ и каже:

— Нехъ ще йде дурный огню шукать: я вже шукавъ-шукавъ, та не можу найти. А про те й не хвалытьца, що дідъ зодравъ ёму полосу.

Пойшовъ дурный шукать. Іде та й иде—стоить дерево. Злізъ вуынъ на те дерево, ажъ дывытьца—горыть огонь пудъ деревомъ и седить коло того огню дідъ на кулакъ, а борода на сажень. Пойшовъ вуынъ до того діда.

— Здоровъ, діду!

— Здоровъ, сину!

— Дай, діду, огню!

— Я тобі тоді дамъ огню, якъ ты скажешъ мі неправду; а якъ не скажешъ, то здеру полосу одъ заду до носу, половою натру и пущу.

— Скажу, каже.

— Ну, добре, кажи; почую, яку ты неправду будешъ казать.

— Попловъ я, каже, въ лісъ и поймавъ зайця. Сівъ я на того зайця и іду до дому, а въ мене за поясомъ та була сокира. Іду я, іду,—коли гляну назадъ, ажъ моя сокира обрубала задокъ зайцеви. «Що тутъ мі робитъ?» —думаю собі:—треба чимъ небудь привязать задокъ. А тутъ и веревки зъ дому не взявъ. Шукавъ я, шукавъ коля себе, думавъ, найду де хочъ шнурка якого,—нема ниць. Дивлюсь я—стоить корчикъ молодої дубинки. Взявъ я молоденъку гилячку, скрутывъ, привязавъ задокъ зайцеви, сівъ и іду. Іду та й іду, коли гляну назадъ,—думавъ, ци не одервався задокъ,—ажъ у мене за плечами вироєсь дубъ високий-високий,—такий високий, що ажъ до неба досягає. Що тутъ, думаю собі, робитъ? Полізу на небо, побачу, що тамъ святи роблять. Якъ полізъ, якъ полізъ—вилиза на самий верхъ, а до неба трошки-трошки не дорюйсь дубъ. Не хтілось мі вертаться назадъ. Пудскочивъ я разъ—ниць, пудскочивъ другий—ниць; якъ пудскочивъ третій, такъ и опинився на небі; Ото іду я собі по небу, роздивляюсь скруйзъ: тамъ анёлы, тамъ праведники седять, тамъ грішники у пеклі мучатьца; на все надивився; бачивъ и твою душу,—вона въ пеклу седить...

— Ну, каже дідъ, добру ты мні неправду сказавъ; теперъ я дамъ тобі огню. Бери скулько хочешъ.

Набравъ той дурень огню и пошовъ до своіхъ бративъ.

— А що, дурню, нашовъ огню?

— Нашовъ, каже:—вы-те скілько ходили, та не нашли, а я-отъ, бачте, недавно пойшовъ и нашовъ.

— Де-жъ ты, дурню, огню взявъ?

— Де я огню взявъ? Вилізъ на дерево, дивлюсь, каже, горить огонь и коля огню седить дідъ на кулакъ и борода на сажень. Я пойшовъ до ёго и набравъ огню.

— Чи тобі-жъ не выдравъ вуїнъ полосы одъ заду до носу?

— Ні, каже дурень:—не выдравъ; а вамъ вуїнъ не выдравъ часомъ?

— Ні, и намъ не выдравъ, кажуть.

— Ну, такъ варіть-же кашу, каже дурень, бо я істти хочу.

Наварили каші, повечерали, переночовали тутъ и пошли до дому за сохою.

## 21. — Про коваля и бабу людоідку.

(М. Хабне, Радомисльского у., Київской г.)

Бувъ-собі ковалъ и не знатъ вуїнъ беды. Принесуть до ёго люде роботу, той про свою беду росказує, той про свою, а ковалъ и каже:

— И яка то беда? Що воно за беда? Уже, здаєца, доживаю четвертый десятокъ, а ще зъ роду не бачивъ беды. Доведетца на старость ити по світу да шукать беды: хочу побачить.

Придуть други люди до ёго у кузню, начнутъ росказувати про свою беду да лыхо, такъ єго такъ ажъ тягне побачить її.

— Треба подивитца, що вона за беда? Завтра ужъ люде добриси и не йдіть у кузню: мене вже тутъ не застаните—у світъ пиду беды шукать.

На други день заперъ свою кузню и пошовъ. Іде да й иде, іде да й иде—зостріне кого нибудь и пытає:

— Чи не бачили де беды?

— Ні, не бачили.

Іде вуїнъ даліше. Уже зайшовъ у таку землю, що не города, не села, не куреня негде не видно, а вуїнъ все даліше іде. Уже нема куды зайти и































Не чути ні кого. Заглянули на піч—ні кого.

— Ну, зоставайся ж тутъ, дочки, а я піду тобі дровець нарubaю, а ти тутъ поки звари вечеряти.

Вийшовъ и вп'ять прив'язавъ до угла колодочку, а самъ потягъ до дому.

Вітеръ повіє, то колодочка—стукъ-стукъ, а бабина дочка въ хаті:

— То мій батенько дровця рубас.

Наварила вечеряти; жде-жде батька — нема. Отъ вона вийшла та й гукає:

— Ой, хто въ лісі, хто за лісомъ, ідить до мене вечеряти!

Не чути ні кого. Вона въ друге, въ третє—не чути. Се стукотить, гри-мотить кобильча голова.

— Дівко, дівко, одчини!

— Не велика пані—сама одчинишъ.

— Дівко, дівко, черезъ порігъ пересади!

— Не велика пані—сама перелізешъ.

— Дівко, дівко, ссади мене на піч!

— Не велика пані—сама злізешъ.

— Дівко, дівко, дай міні істи!

— Не велика пані—сама возьмешъ.

— Дівко, дівко, влізь міні въ праве ухо, а въ ліве вилізь!

— Не хочу.

— Коли-жъ ти, каже, не хочешьъ мене слухати, такъ я тебе ззімъ.

Ухватила її, полізла на пічъ, забралась ажъ у самий куточокъ та й, віззіла її, а кісточки зібрала въ торбинку й повісила на жерточці.

А баба жде дочки ось-ось, якъ не видно—приде въ кареті панночкою...

У баби була сучечка, та така, що все правду казала.

Отъ разъ та сучечка біга коло хати та й дзвякотить:

— Дзвяль, дзвяль, дзвяль! дідова дочка якъ панночка, а бабиної кісточки въ торбинці.

Баба слухала-слухала, розсердилася, перебила сучечці ногу. А сучечка скака на трохъ ногахъ та зновъ своє:

— Дзвяль, дзвяль, дзвяль! дідова дочка якъ панночка, а бабиної кісточки въ торбинці.

Баба перебила її и другу ногу. Не вгамовалась сучечка—дзвякає та й дзвякає, ажъ поки поперебивала баба її усі лапки. Вона тоді вже качається, а все-таки своє—дзвяль и інше... Розсердилася баба и вбила сучечку:

— Още тобі, каже, за те, щобъ не вішувала, проклята личина.

Увійшов дідъ у хату.

— Шіди таши та й шіди, діду, навідайся до мої дочки: може, її вже й на світі не має.

Шішовъ дідъ; вийшовъ ту хатку, де винувъ бабину дочку; увійшовъ — нема нікого. Вонь заглянувъ за штъ — тамъ вісить торбника; до торбника — новна кістокъ.

— Правду, бачу, казала катова сучечка, сказавъ вінъ.

Прійшовъ до дому, показавъ бабі кісточки. Баба давай єго ляти:

— Ти, скажи-такий, нароще оддавъ її звірякамъ, нароще зъ світа зігнавъ. И не було вже сердечному дідові просвітку до самої смерти...

Якъ бувъ-собі царь да цариця, а въ іхъ у дворі криниця, а въ криниці — кирець, моїй казці кінець.

Записаль Г. Залюбовскій.

## 29.—Про рябу Марусю.

(Лебединській у., Харковской г.)

Якъ були собі чоловікъ та жінка дуже убогі. Була у нихъ дочка раба та погана, на імення Маруся. Вони мали своє поле за сеєрцемъ; тамъ вони пахали. Отъ поїхала якось Маруся на поле на роботу поперідъ батьківъ своїхъ. Ще вона не допливла, коли пливве на тимъ сеєрці щука зъ Кременчуга — золоті пера. Маруся хотіла її вбити и вже намірилась боятись, а риба й каже:

— Е, не бий мене, ряба Марусе! Я тобі зроблю, що ти будешъ на ввесь світъ красива.

— Ну, скажи, що мені робити? питала Маруся.

— Шіди до криниці,—до тієї, що підъ лісомъ,—та нирки по ніно у криницю, то будешъ гарна на ввесь світъ.

Вона й пустила її; пішла сама до криниці та й уїзда по ніно у криницю; вилізла відти — стала гарна така, що и въ світі такої, набути, нема. Отъ іде до неї її батько; доїжжа до неї и питा:

— Не бачила нашої Марусі? (Вінъ не пізнавъ її).

А Маруся кричить єму:

— Та ідьте, ідьте сюди, тату!

Приіхавъ вінъ до неї та й питा:

— Чого ты, дочко, стала така гарна?

Вона розказала єму все, що зъ нею було. Отъ приїжають воини уси у вечері зъ поля до дому. На ту пору задумав царевичъ женитись; скрізь шукавъ вінъ собі дівчини,—віде не найшовъ. Почувъ вінъ, що є така гарна Маруся, и приїхавъ її сватати. Батько й мати раді єму, питаютъ єго, чи не хоче вінъ вечеряті.

— Та хочеть, каже царевичъ.

А вінъ, може, тамъ не одинъ бувъ. А Маруся й каже:

— Може вамъ спекти зъ підъ с.... прицмаки?

— Дума царевичъ: «що воно значить?!» —та й пита її:

— Що це таке—зъ підъ с.... прицмаки?

— Курячи яйця, одказала Маруся.

— Ну, снечить, озвався царевичъ.

Маруся спекла єму яєчню, а далі пита єго.

— Може вамъ внести задериголові?

— Якої? упъять спитався царевичъ.

— Оріхівъ, додала Маруся.

— Ну, внеси.

Маруся внесла імъ оріхівъ. Після цього царевичъ забравъ Марусю, батька її і матірь до себе, оженився на ній, и теперъ живуть воини та хлібъ жують.

Записано Г. Залюбовськимъ.

### 30. — Прѣ кладъ.

(Талянка, Уманского у., Киевской г.)

Бувъ собі дідъ и баба и мали воини собі просо на полі. Все дідъ єго стерігъ. Разъ прыйшовъ пообідати до дому та й каже:

— Біжи, сину, постережи проса!

Отъ и пішовъ вінъ стерегти проса. Іде вінъ и чус, щось каже въ просі:

— Ось и хлопчикъ йде, и пундики несе... Якъ візьму я хлопчика за волоса, закину хлопчика въ черни ліса. Якъ почну я хлопчика терти та мъяты, то не буде кому хлопчика обороняти.

Прийшовъ той хлопчикъ до дому, каже:

— Тату, щось у намімъ просі є!

— Временінь, сину, каже єму тато:—захтівъ юсти та й привозь до дому!

Посылає батько дочку стерегти проса. Пішла вона. Приходить на те місце—вони знову зъ проса обзывається:

— Отъ и дівчина йде, и пундикъ несе... Якъ візьму я дівчину за волоса, та закину дівчину въ чорни ліса. Якъ почну я дівчину терти та мъяты, то не буде кому дівчину оборонятися.

Прийшла і дівчина до дому та і каже:

— Щось справді єсть въ нашому просі!

Каже ій батько:

— Брешешъ: ти не хотіла стерегти та й прийшла до дому. Біжи ще ти, бабо!

Пішла баба, а вони зновъ обзывається:

— Отъ и бабка йде, и пундикъ несе... Якъ візьму я бабку за волоса, та закину бабку въ чорни ліса. Якъ почну я бабку терти та мъяты, то не буде бабку кому оборонятися.

Прийшла баба до дому та й каже старому:

— Ні, діду, що не кажи, а въ нашімъ просі щось таки та єсть!

— Брешешъ, каже дідъ, и ти, стара баба! Піду я самъ.

Пішовъ і дідъ, а вони й ёму каже:

— Отъ и дідусь іде, и пундикъ несе... Якъ возьму я дідуся за волоса, та закину дідуся въ чорни ліса. Якъ почну я дідуся терти та мъяты, то не буде кому ёго оборонятися.

Прийшовъ і дідъ до дому та й каже до старої:

— Справді, щось є въ нашімъ просі: тра йти за попомъ, щобъ ёго освятити.

Каже ёму баба:

— То й піди, діду!

Отъ і пішовъ дідъ до попа, і попросивъ, щобъ вінь прийшовъ освятити ёго просо. Зобразився пігъ, забрали зъ церкви образи і ішли просо святити. А вони зновъ обзывається:

— Отъ і попикъ іде, и пундикъ несе... Якъ візьму я попика за волоса, та закину попика въ чорни ліса. Якъ почну я попика терти та мъяты, то не буде кому попика оборонятися.

Пігъ перелякався та навтікы, загубивъ хрестъ і кадильницю... Всі люди повтікали і образи покидали на полі, а дідъ лише одинъ лишився та й дивиться, ажъ іде хлопчикъ; а те, що въ просі обзывається:

— Одъ і хлопчикъ іде, и пундикъ несе... Якъ візьму я хлопчика за

волоса, та закину хлопчика въ чорни ліса. Якъ почну я хлопчика терти та мъяты, то не буде кому оброняти.

А той хлопець иде та все прислухається, де воно говорить. А воно єму і каже:

— Приступи, приступи!.. Приступи, приступи!..

А той хлопчикъ все близче приступавъ, ажъ поки не побачивъ; а тоді якъ ударить по нему булавою, а воно такъ и розсыпалось грішми. Поділься той хлопець зъ дідомъ грішми, та й пішли до дому.

### 31. — Кирикъ.

(С. Мліевъ, Черкасского у., Кіевской г.)

Ни въ какимъ городі живъ Кирикъ мужичокъ. Стала Кирикові велика причина: умерла, саме въ жнива, дитина. Теперь бідный Кирикъ ходить, шукає, нема кому ямки копати, нема кому труну робити; ніхто не хоче: пильнес время. Пішовъ Кирикъ до попа.

— Прыйшовъ до вашої милости, щобъ шли дитя хоронити.

— А єсть у тебе, Кирику, карбованець?

— Нема, каже.

Не хоче пігъ дитину хоронити. Прыйшовъ до дому Кирикъ, тамъ плачуться—ніхто ёго не слуха. Пішовъ вінъ самъ яму копати. Копас Кирикъ ямку, дивиться—иде чернець; клобукъ на нему съяс, а риса—мас.

— Здоровъ будь, Кирику! Що ты тутъ робишъ?

— Сталась мені велика причина: умерла въ жнива дитина; ніхто не хоче яму копати, то самъ копаю.

— Підіжи, Кирику, не копай, иди зо мною!

Прыйшли воно на долинку.

— Викопай тутъ, Кирику, ямку на дитинку.

Ставъ копати Кирикъ ямку на дитинку, викопавъ зъ срібними рублями котелчикъ. Кирикъ зрадівъ, прыйшовъ до дому, взявъ коня и поїхавъ въ городъ, купивъ куль муки пшеничної, пшона, сала. Вертається, а у Кирика повенъ двіръ людей: той домовину робить, таї пішли яму копать (дозвались, що у Кирика гроши є). Прыйшовъ Кирикъ до поса, вийнявъ на столъ грошей сорокъ карбованцівъ.

— Прошу, батюшка, дитину хоронити зъ соборомъ!

— Сейчасъ, Кирику, иди до дому; я сейчасъ буду.

Не дойшовъ Кирикъ до дому, якъ уже иде дванадцать подовъ зъ двадцати церквей, и цей попъ зъ попадею Іде. Начали дитину соборомъ хоронить, якъ купеческого сына. Поховалы дитину и сілы трапезувати. Піль тоді и питається Кирика, де то вінъ грошей доставъ. Попадя и каже пону:

— Не додітуйся теперъ, бо будешъ изъ хаты сторчъ махаты. Дождешъ посту, Кирикъ нігде не діниться. Стане вінъ говіти, спитаєшъ ёго на духу, де вінъ гроши взялъ. Не признаєшъ, — не стаєшъ ёго сповідати и сакраменту давати.

Піль дожида посту, якъ віль обуха. Ставъ Кирикъ говіти; ставъ вінъ єго допитувати, якъ вінъ добувъ грошики.

— Яки ты гріхи маёшъ?

— Батюшка, чоловікъ що ступивъ, то й согрішивъ.

— Ні, я чувъ, що въ тебе є якісь громики непевни, що ты іхъ підчишивъ...

— Ні, батюшка!

— Ну, не признаєшъ, ступай прочь съ-предъ моихъ очей.

Приступас зновъ Кирикъ нахилився, піль и питає зновъ.

— Такъ, каже, правда, батюшка, найдовъ котелокъ.

— Я це знаю, каже батюшка, але ти громі непевни. Принеси іхъ сюди. Я одслужу молебень и де що, що я знаю, оджену всяку нечисту тварь, то мині буде часточка, тобі часточка и на церковъ часточка.

— Добре, каже, нехай и такъ буде.

Одправивъ піль вечерню, приходить до дому.

— А що? каже попадя.

— Знаю вже, де Кирикъ грошей набравъ.

— Почекай, каже, не иди до нього: я такъ зроблю, що всі гроши будуть твої.

Побігла попадя до шевця и вყросила у нього шильца и дратву, прібігає до дому и знала зъ горы волову шкуру. Ваяла ту шкуру, наділа на попа: передні ноги — на руки, задні ноги — на попові ноги, — роги на голову. Обшила попа шкурою, зробила зъ нього чорта.

— Иди теперъ до Кирика та постучи въ вікно, — вінъ ще не спить, — да й скажи: Ага! забравъ мої гроши та й ще хочешъ датъ попові на церковъ! Оддай іхъ заразъ, а то увесь цей домъ рознесу и всі душі заберу, — то вінъ тебе злякантъця.

Прышовъ пішъ підъ вікно да й загорохтівъ рогами. Кирикъ подивиць,— а місачно,— думавъ, що дьяволъ:

— Чого тобі, нечиста сила, треба?

— Ага! говорить, узявъ мої гроши, а души не виддавъ? Оддай мені гроши, а то я тобі цей домъ рознесу и души заберу.

— Почекай, каже Кирикъ, я тебе боюся. Я тобі оддамъ іхъ черезъ двері.

Подавъ єму черезъ двері котелчикъ. Прышовъ пішъ до дому. Попадъя хтіла взяти той котелчикъ,—вінъ попові до рукъ прирісъ. Стала вона оддерати зъ попа волову шкуру,—стала зъ попа кровъ бігти. Шкура приросла, и ставъ зъ попа чортъ. Ото уже и світъ недалеко, треба до церкви дзвонитъ, уже и люди коло церкви ходять, а пішъ не йде: въ воловій шкурі стоїть. Ставъ вінъ дуже плакати.

— Почекай, не плачть, каже попадъя:—умилюся я біленько, уберуся гарненько, піду до Кирика; то вінъ прыйде, котелокъ візьме, то и шурка отпаде. Умылася біленько, прыйшла до Кирика, поклонилася низенько:

— Здоровъ будь, Кирику!

— Здрастуйте, матушка! А що скажете?

— Та то батюшка хтівъ зъ тобою пошутити.

— А я думавъ, що то бісь, а то, бачь, пішъ.

Не пойшовъ Кирикъ до церкви, а пойшовъ до найстаршого пресвященства.

— А що скажешъ?

— Ваше преподобіе, стала мені велика причина: умерла у мене дитина. Ніхто не схотивъ домовинку робить, ямку копать. Шішовъ я самъ копать и викопавъ котелчикъ. Прышовъ я до мене пішъ въ воловій шкурі и взявъ той котелчикъ; а вінъ їму до рукъ прирісъ.

— Де-жъ вінъ теперъ?

— Въ воловій шкурі стоїть.

— Іди, Кирику, я заразъ буду.

Кирикъ й ще до попового двора не дійшовъ, а пресвященний у нього на крыльці сидить, а передъ нимъ пішъ въ воловій шкурі стоїть. Прышовъ Кирикъ, взявъ той котелокъ,—вінъ и пустився зъ рукъ. Ставъ пішъ плакати:

— Дайте мені хоть який небудь хлібъ, хоть показатися мене оставте!

— Якъ же тебе оставить, коли ты пішъ не пішъ, дьяволъ не дьяволъ? Хто тебе знає, що ты таке. Ты людей будешъ пугати,—ніхто до церкви не піде.

Взяли вони попа, налигали та й повели ёго по світі до Києва. Взяли тамъ ёго въязать та шаблями рубать. Якъ взяли шаблями рубать, то пігъ почавъ ажъ до горы... Повели попа до Почаївської Божої Матері, ставъ вінъ на коліна, почавъ плакати:

— Почаївська Матірь, здійми зъ мене волову шкуру: поки віга не буду жінки слухати.

Опала на ньому шкура, і пішовъ вінъ на монастирь робити.

### 32.—Чоловікъ, вовкъ, дыкый кабанъ и ведмідь.

(М. Борисполь, Переяславского у., Полтавской г.)

Іхавъ чоловікъ изъ гаю; стрічас ёго вовкъ, ведмідь и дыкый кабанъ та, й кажуть:

- Ну, що ми тобі, чоловіче, скажимо?
  - Кажіть, каже чоловікъ.
  - Ми, кажуть, слуу маємо—позичъ намъ хитрощай.
  - Я-бъ вамъ, братця, позичивъ, дакъ дома вісыть на кручку. Знасте що?
  - А що?
  - Я васъ оставлю, а самъ зъ вовкомъ пойду до дому по хитрощи.
- Дойшовъ до дому и каже вовку:
- О тутъ ты подожди, а я пойду у хату.

Вовкъ остався, а той чоловікъ пойшовъ у хату, взявъ ружже да й убивъ ёго. Тоді вернувся вуїнь у хату, набравъ сала и ковбасъ и пойшовъ туды—до коня. Прыйшовъ туды, наклавъ огню и пряже сало и ковбасы. Стало воно пахнути, а ведмідь и пытає:

- Що це таке пахне? Дай и мині!
  - А чоловікъ показус єму пальцемъ на кабана и каже:
  - Ото, каже, воно. Пойди, ёго вбий! Ото съ того таке смашне.
- Ведмідь, недовго думавши, викрутывъ дуба да й убивъ кабана. Отъ той чоловікъ бере ёго смалить, и туylыки прижарить ёго, сало пригорить и за-пахне, а ведмідь и рве ёго.
- Я, каже, чоловікъ; пудожди, поки осмолю!
  - Хиба, каже ведмідь, ты мене прив'яжешъ, а то я не вытерплю:
- таке воно смашне...

Отъ той чоловікъ ёго прив'язавъ до дуба и пытає:

- А що, чи крінко я тебе прив'язавъ? Попробуй: чи одирвessя?
- Ведмідь попробувавъ.

— Крішко, каже, теперъ не одырвусь!..

Отъ тоді чоловікъ узяє сокиру, убивъ ведмідя, да тоді и каже:

— Отъ-ще, каже, вамъ усімъ троємъ хитрощи.

### 33.—Про рукавицю.

(М. Борисполь, Переяславского у., Полтавской г.)

Іхавъ чоловікъ зъ гаю и загубывъ рукавицю. Ажъ иде жаба—побачила ту рукавицю, ввалила туди та й каже: «Хороший теремокъ, подобный теремокъ, да нема въ ёму ні кого! Буду я тутъ жить».

Влізла жаба въ рукавицю и седить. Ажъ бежить мышь:

— Хороший теремокъ, подобный теремокъ, да нема въ ёму нікого.

А жаба вискочила да й каже:

— Якъ-то нема, шутъ твою ма!? А я-жъ жабка-проявка!

— А я буду, каже мышь, мышка-хупышка.

Отъ живутъ у двохъ. Ажъ бежить засець:

— Хороший теремокъ, подобный теремокъ, да нема въ ёму нікого.

Жаба вискочила и каже:

— Якъ-то нема, шутъ твою ма!? Я жабка-проявка.

— А я, каже мышь, мышка-хупышка.

А засець каже:

— А я буду зайчикъ, вашъ братикъ.

И живуть-собі у трохъ. Ажъ иде лисиця:

— Хороший теремокъ, подобный теремокъ, да нема въ ёму нікого!

— Якъ-то нема, шутъ твою ма!? А я жабка-проявка.

— А я мышка-хупышка.

— А я зайчикъ, вашъ братикъ.

— А я, каже лисиця, буду лисиця, ваша сестрица.

Зайшла и та туди. Живуть уже тамъ усі. Ажъ иде кабанъ:

— Хороший теремокъ, подобный теремокъ, да нема въ ёму нікого.

— Якъ-то нема, шутъ твою ма!? А я жабка-проявка.

— А я мышка-хупышка.

— А я зайчикъ, вашъ братикъ.

— А я лисиця, іхъ сестрица.

— А я буду, каже кабанъ, вашъ панъ.

- Ну, добже, кажуть, будемъ жить въ пытёхъ.  
 Живутъ собі. Ажъ иде вовкъ.
- Хороший теремокъ, подобный теремокъ, да имена въ ёму никого.
- Якъ-то нема, шутъ твою ма?! А я жабка-проявка.
- А я мышка-хунышка.
- А я зайчикъ, іхъ братікъ.
- А я лисичка, іхъ сестричка.
- А я кабанъ, іхъ панъ.
- А я, каже вовкъ, буду вовкъ, вашъ пуполь.

Прийшли вони и вовка до себе. Отъ заря вовкъ забу розірвавъ ногор, зайца збігъ, кабана зывъ, а лисиця утекла и мышка-хунышка утекла.

Во II-мъ выпускѣ «Южно-Русск. народн. сказки» Рудченко есть подобная сказка № 1, стр. 1—2.

### 34.—Про кука.

(С. Косеневъ, Новоградволинскаго у., Волинской г.)

Перинъ бувъ старшій птахъ кукъ. Жінка звеліла єму зібрать птаство и зробити изъ костокъ іхъ гніздо. Усі позлітались, тілько крука нема. Вінъ вийшовъ и пытас:

— Все птаство є?

Кажуть:

— Крука нема.

Нема їго день, нема й другий — птаство седить два дні не ізми. На третій день приділас крукъ.

— Де ты бувъ? пытас їго кукъ.

— Летавъ по світу, розглядувавъ, чого більше: горъ, чи долинъ.

— Чого-жъ більше?

— Долинъ, каже.

— Брешешъ, каже: — повинно бути по половині.

— Долинъ, каже, більше, бо я тую гору за долину рапаху, де веда стойти.

Кукъ отпустивъ птаство по поисты, а на другий день воні усімъ зібралися. На другий день усі птахи позлітались, тілько крука нема. Кукъ вийшовъ и пытас:

— Є все птаство?

— Крука, кажуть, нема.

Нема ёго день, нема ёго другий; седять птаство уже два дні не івни.  
На третій день прилітає крукъ. Кукъ вийшовъ и пытас:

- Де ты бувъ?
- Вередовавъ дерево: чи більше сухого, чи більше зеленого.
- Якого-жъ більше?
- Сухого, каже.
- Брешешъ: зеленого більше.
- Ні, каже, сухого більше, бо я й те дерево за сухе рахую, що хочъ одна голлячка суха.

Кукъ отпустивъ птаство по пойти, а на другий день велівъ усімъ зібратся. На другий день злетілось усе птаство, а крука нема. Ждуть ёго день, ждуть ёго и другий день—нема крука. На третій день прилітає крукъ. Кукъ ёго и пытас:

- Де ты бувъ?
- Летавъ по світу.
- Шо-жъ ти робивъ?
- Вередовавъ, чого більше: жонокъ, чи чоловіковъ.
- Чого жъ більше: жонокъ, чи чоловіковъ?
- Жонокъ, каже, більше.
- Брешешъ, каже.
- Жонокъ більше, бо я того чоловіка за жінку рахую, що жінку слуха.

Кукъ тоді собі по голові пустивъ: «Се погано, де й я жінку хотівъ послухатъ»—и сказавъ йй, що її вже не послухає:

Птаство збунтовалось и хотіло выбрать старшого. Сокіль сказавъ:

- Я ёго забью, тільки вилучити на гору.

Дубъ стоявъ надъ горою надъ тосю. Зозулька почала дразнитъ, прyleтила до нори и все:

- Куку! куку!

Кукъ розсердився, вилізъ изъ нори—вона на дерево. Вінъ у нору. Злетіла зозулька зъ дерева, прyleтила до нори:

- Куку! куку!

Кукъ розсердився, вилізъ изъ нори—вона на дерево. Кукъ скочивъ у нору. Вона знову:

- Куку! куку!

Кукъ въ третій разъ погнався за нею и сівъ на сукъ. Сокіль и убивъ ёго, той упавъ. Птаство не знає, чи вінъ убитий. Зозуліна все низче підлетить та все:

— Куку! куку! — вінь мовчить; а далі вже сіла коло ёго, а після на ёго — куку! — вінь мовчить. Тоді вона:

— Хи, хи!!.. кукуку по куку!

Сокіль ставъ на місце кука. Зозуля, якъ летіла, ще дразнить кука, до знесла яйце, другі птиці взялись виседітъ. Съ того часу на своїхъ яйцяхъ не сидѣть.

---

### 35.—Левъ и щука.

(С. Корнєвка, Переяславскаго у., Полтавской г.)

Разъ піднішовъ левъ до річки да й дивитъца въ воду; а щука плюснула хвостомъ да й поточилась на дно, а далі выплыла да й каже:

— Я думала, що чоловікъ, да й злякалася; ажъ се левъ.

— Хиба чоловікъ страшніший за мене? Все мене боитьца, а чоловіка я ще не бачивъ, що воно за птиця. Добъ я ёго побачівъ?

— О, такъ иди та й иди полемъ, то й побачишъ.

Шішовъ левъ. Стрічас хлопця:

— Чи, ты чоловікъ?

— Ні, ще не чоловікъ; буду колись чоловікомъ.

— Ну, не треба-жъ мені тебе.

Иде та й иде, стрічас старого діда и пытас:

— Чи, ты чоловікъ?

— Ні, не чоловікъ: бувъ колись чоловікомъ, а теперъ уже дідъ.

Шішовъ левъ далі, стрічас козака спорожненого на войну, зо всіми припасами, на коні верхомъ, и пытас:

— Чи, ты чоловікъ?

— Чоловікъ, каже козакъ.

— Ну, дакъ я тебе ззімъ.

Козакъ, недовго думавши, виймає пистоль; трісъ ёго нижні очі, такъ що левъ трохи не впавъ. Левъ ставъ да й дивитъца; а козакъ подививъся на ёго та й поіхавъ своєю дорогою.

Поповъ тоді левъ до річки. Виплыла до ёго щука да й пыта:

— А що, бачивъ чоловіка?

— Бачивъ, каже левъ.

— Що-жъ вінь тобі казавъ?

— Нічого тілько плюнувъ иежи очи, такъ-що я въ силу, въ силу іхъ розчухавъ.

Записаль козакъ Ив. Касьяненко.

### 36.—Овечка.

(М. Дорогичинъ, Кобринскаго у., Гродненской г.)

Шла овечка дорогою и судосылась зъ вовкомъ.

— Здоровъ будь, овечка!

— Здоровъ, вовче! каже овечка.

— Куды ты, каже вовкъ, идешъ?

— У поле, пастись.

— Я тебе, каже вовкъ, хочу згісты.

— Е, каже овечка:—коли ты хочешъ мене згісты, то піди-жъ першъ та висповідайся.

— Куды-жъ я, пытас вовкъ, пойду сповідатися?

— Я тебе заведу.

Ото овечка повела вовка въ западню и каже ёму:

— Застромы сюды лапу!

Вовкъ застромивъ туды лапу, куды сказала ёму овечка, западня — хлонть!—и застукнулася.

Сішався вовкъ, сішався—не може неякъ бідний вырватиця.

Такъ вуїнь стоявъ, ажъ поки чоловікъ не прйшовъ зъ дружкомъ уранці та не виспоядавъ того вовка.

### 37.—Про лисычку.

(С. Гнєдинъ, Остерскаго у., Черниговской г.)

Були-собі дідъ да баба. Пошли вони у поле жита жать. На подудень вони собі взяли глечичокъ молочка. Прйшли вони на поле, баба и каже до діда:

— Де-бъ оце глечичокъ зъ молочкомъ поставить намъ вспряту?

— Поставъ, стара, цес молочко въ кущыкъ.

Баба послухала діда и поставила въ кущыкъ. Отъ пошли вони жать.

«Труды» Чувинскаго, томъ II.

Жнуть та й жнуть, а лисичка прыбігла та й выпила молочко, та головы изъ глечика пазадъ не выйме. Ходить лисичка, головою крутыть та и каже:

— Ну, глечичокъ, пошутывь та й буде-жъ уже, выпусты мою головонеку! Буде-жъ тобі, голубчикъ, буде!

Не отстас глечыкъ, хошь ты що хочъ робы.

— Подожди-жъ, провлятый глечыкъ:—не одстасши, ну, такъ я тебе утоплю.

Побігла лисичка до річки глечыка топыть. Вбігла вона въ річку, всунула голову въ воду,—повень глечыкъ и набрався воды. Такъ глечыкъ за собою въ воду и лисицю потягнувъ.

Записала В. Кривинецкая.

### 38.—Про вовчика-братика и лисичку-сестричку.

Якъ бувъ-собі дідъ та баба, а въ нихъ не було дітей; такъ и постарілісь—у двохъ-собі.

Разъ у неділю баба напекла періжківъ зъ макомъ, поставила іхъ на віконці та и каже: «още тобі, дідусю, а се—мені, се тобі, дідусю, а се—мені». А лисичка підкралась та й ухватила періжокъ зъ вікна—була така, та й нема. Вибігла на поле, заразъ сіла, выпила мачокъ изъ періжка, а въ періжокъ напекла поганого... стулила ёго вп'ять и пішла. Недалеко пастухи пасли телята. Вона прыбігла до тихъ пастухівъ.

— Здорови, хлощі!

— Здорова!

— Проміняйте мені бичка на маковий періжокъ!

Ті довго не хотіли, далі таки вона одурила пайдурнішаго: промінявъ ій бичка.

— Гладіть же, каже, хлощі, не іжте періжка, ажъ пови и зайду на гору.

Отъ загнала вже того бичка за гору, догнала до лісу, прив'язала до дубка, а сама пішла въ лісъ рубати дерева на саночки.

— Рубайся, деревце криве и праве! рубайся, деревце криве и праве!

Нарубала дерева, зробила саночки, запрягла бичка, сидить и погана: «гей-гей, бичокъ третъячокъ, виміняний за маковий періжокъ!» Се де ни взявся іш позустрічъ вовчиль-братікъ.

- Здорова була, лисичка-сестричка!
- Здоровъ, вовчику-братіку!
- Де ти була, лисичко-сестричко?
- У лісі, саночки робила.
- Гарні саночки! Підвези-жъ мене, лисичко-сестричко!
- Такъ саночки поламаєшъ.
- Ні, не поламаю: я тілько одну лапку положу.
- Та положи вже, ніде тебе діти.
- Вовкъ положивъ лапку, а саночки — трісъ!**
- Вовчику-братіку, саночки ломаютца.
- Та ні, лисичко-сестричко, — то я орішки кусаю.
- Дай же и мені.
- Та то въ мене тілько однѣй и бувъ, лисичко сестричко! Положу я и другу лапку?
- Саночки поламаєшъ.
- Ні, не поламаю.
- Положивъ и другу лапку; а саночки — трісъ!**
- Ой, лишечко, саночки тріщать!
- Та то я, лисичко-сестричко, орішокъ роскусивъ.
- Дай же й мені.
- Такъ нема більше. Положу бо я, лисичко, й задні лапки!
- Саночки поламаєшъ.
- Та ні, лисичко!
- Та положи вже!
- Положивъ вінъ, а саночки вигъять — трісъ!**
- Ой, вовчику, саночки тріщать!
- То я, лисичко-сестрічко, орішки кусаю.
- Дай же й мені!
- Такъ оце бо останній роскусивъ. Лисичко-сестрічко, положу бо я и хвостики?
- Та положи вже, хай тобі сітаті.
- Убраєся зовсімъ у саночки, а саночки — трісъ-трісъ-трісъ!.. Такъ и роспались.**
- А щобъ тобі добра не було, проклятий вовцюганъ! Що се ти мені наробивъ? Иди-жъ теперъ у лісъ та рубай дерево!
- Якъ же ёго рубати, лисичко-сестрічко? Я не вмію.
- Кажи: «рубайсь, деревце криве й праве! рубайсь, деревце криве й праве!»

Отъ вінъ увійшовъ у лісъ, та: «рубайсь, деревце same праве! рубайсь, деревце праве!»

Нарубавъ самого правого деревца та й волоче до лисички.

— Чого се ти нарубавъ? Я-жъ тебе вчила, якъ казати.

— Та я-жъ и казавъ: «рубайсь деревце, same праве!»

— Я тобі веліла казати: «рубайсь, деревце праве й криве!» Піди же уп'ять та такъ и кажи.

Отъ вінъ уп'ять увійшовъ у лісъ, та: «рубайсь, деревце same криве! рубайсь, деревце same криве!» Нарубавъ самого кривого и волоче до лисички.

— На що-жъ ты самого кривого нарубавъ?

— Та ти-жъ мене такъ веліла.

— Тифу, противний же який! Постій же, коли такъ, тутъ, погляди бичка, я сама піду по дерево.

Побігла, нарубала дерева и живо вернулась. Гляне—вовка не має, а бичокъ стоїть підъ тиномъ. Лисичка до ёго, а въ ёго підъ пузомъ соломъяний віхоть заткнутий. Лисичка хапъ за той віхоть, а відъ те горобці кишши!!! Що за знакъ? Коло бичка паличка стоїть. Вона взяла ту паличку, а бичокъ і впавъ. «Ну», дума лисичка, «постривай же ти, проклятий вовцуганъ! Прийдетца и тобі». Подивилась-подивилась на бичка та й побігла скрізь шляхомъ.

Бігла-бігла, дивитця—иде валка чумаківъ. Вона впала середъ дороги, укачалась въ пісокъ и лежить, мось нежчва. Передній чумакъ заразъ її побачивъ: «дивітця», каже, «хлощі, яка здоровая лисиця лежить!» Усі її остушили, перевертають її.—«Та вона дохла, цуръ її пекъ!..» Та и минають. А самий останній у вальці чумакъ и каже: «вже-жъ я возьму, дарма, що дохла: приготуєтца дітамъ на шапочки». Узявъ та й уклінувъ її у візъ, ажъ на самий спідъ, щідъ рибу.

Лисиця заразъ прогрызла дірку у возі и давай викидати рибу. Кіда та й кіда по одній, поки й викидала пів-воза. Тоді и сама выплинула, позбрала ту рибку, сіла підъ копицею та й істъ. Се де ни взався вовчикъ-братікъ иде...

— Здорова була, лисичко-сестричко!

— Здоровъ!

— Що ти іси, лисичко-сестричко?

— Рібку.

— Дай же и міні покоштуваті.

— Піди собі налови.

— А де-жъ її ловити?

— У річці.

— Такъ дай же я покоштую, хочъ шрце дай,—тоді й я піду ловити.  
Вона дала ему шрце, покоштувавъ вінъ.

— А, добра! Поведи и мене, лисичко-сестричко, то й я собі наловлю.  
— Ходімо.

Привела вона ёго до річки. Се було въ осинни, и вода починала вже замерзати.

— Стройлай же, каже, хвість у ополонку!

Вінъ устромивъ хвість, а лисичка біга округи та приказує: «мерзни, мерзни, вовчій хвосте, мерзни, мерзни, вовчій хвосте!»

— Що ти тамъ, лисичко-сестричко, кажешъ?

— Та то я кажу: «ловись рибка мала й велика.»

Якъ хвість уже ставъ замерзти, лисичка и каже: «а ну, потягничи важко?»

Вовкъ потягъ хвість: та важко вже.

— Ото вже рибка почала чиплятьця.

А сама все біга округи ополонки та: «мерзни-мерзни, вовчій хвосте!»

— Та що ти тамъ, лисичко-сестричко, все кажешъ?

— То я кажу: «ловись рибка мала и велика!»

Якъ вода зовсімъ уже замерзла, тоді вона и каже: «тягни, вже багато риби начиплялось».

Вовкъ тягне-тягне—не витягне хвоста.

— Що се ти мені наробыла, лисичко-сестричко?

А вона кричить:

— Йдити, люді, вовка бити!

Якъ назбігалось людей!.. Хто зъ сокирою, хто съ ціпомъ, хто зъ килами, а жінки зъ кочергами та зъ рогачами. Давай локіпти того вовка. А лисичка тимъ часомъ пробралась у село, забігла въ хату; а въ тій хаті стояла діжа немішана (хозяйки не було: побігла вовка бити). Вона взяла вивернула діжу, укачалась-укачалась у тісто, виїгнала и прямо на поле. Боли дивитця—и вовкъ іде, та тілько-тілько теняетца: прилокшили добре єго сердешного. Порівнявся зъ лисичкою та й каже:

— Спасибі, лисичко-сестричко: наробыла ти мені добра, оддачила!

— Охъ! охъ! Щуръ тобі! Хіба не бачишъ, що й зъ мене мозокъ тече—се мене такъ побили, и голову провалили мині. Вовчику-братику, підвези мене!

— Такъ я и самъ нездужаю.

— Та все-жъ-таки ти здоровіший відъ мене. Отъ не дійду до дому.

— Такъ сідай же: нічого съ тобою робити.

А вона стогне; злама єму на спину и умостилася, та: «битий небиту везе, битий небиту везе».

— Що ти тамъ, лисичко-сестричко, кажешъ?

— То я кажу: «битий биту везе».

— Та воно, бачъ, и правда.

А вона вп'ять свое: «битий небиту везе».

— Та що ти тамъ усе балакаєшъ, лисичко-сестричко?

— То я кажу: «битий биту везе».

Отъ ставъ вже діходити до лисиченої хатки.

— Теперь же вставай, лисичко-сестричко!

А вона тоді—плигъ до дому, та:

— Битий небиту привізъ! «Битий небиту привізъ!»

— Не ти катова и лисичка. Огакъ мене піддурила!

Та за нею: хотивъ бувъ її вдарити; а лисичка въ хатку, та й зачинилася. Дивниця въ віконце та ще и дражне вовка: «битий небиту привізъ, «каже.

Потягъ вовкъ до дому—ледве-ледве лізе сердешний, та проклина лисичку.

А вона—собі живе—підъїда свою рибку та курей лове.

Во ІІ-мъ випускѣ «Народн. Южнорусск. сказокъ». Рудченка есть кожская сказка подъ № 4.  
стр. 6—9.

### 39. — Про лисычку-сестричку и вовка.

(С. Гайдукъ, Остерскаго у., Черниговской г.)

Була-собі лисычка-сестричка и вовчикъ-братікъ. Отъ лисычки одній разъ зікою захотіла істти, а тутъ нічого. Вона біжить по дорозі та й дивниця, щобъ чимъ небудь поживитиця. Коли—чоловікъ везе на базаръ інералу рибу. Лисычка и думас собі:

— «Отъ добре, буде чимъ поживитиця».

Скорійшъ напередъ: лягла на дорозі, хвістъ одкинула и ноги протягла, такъ наче-бъ, то вона зовсімъ здохла. Трохи зъ годомъ подъїжджав до лисиці чоловікъ и зъ рибою и каже самъ до себе:

— Славна лисиця, та здохла! Ну, хоть шкуру зъ неї вдеру да у Кіеві продамъ: отъ—и гроши будуть.

Взягъ вінь лисицю за хвістъ да и кинувъ її на сані, іще и рогожкою прикривъ, а самъ пошовъ до волинъ. Отъ чоловікъ іде та й іде собі, а

лисичка дірку въ саняхъ точить та точить, а, проточивши дірку, давай выкидать рыбу изъ саней. Такъ лисыця выкидала изъ саней усю рыбу, а послі и сама выскочила изъ саней. Прыхавъ чоловікъ до дому, дывитця—ажъ на саняхъ ні рибы, ні лисыці.

Эскочивши изъ саней, лисичка давай збирать тую рибу, що выкинула, да собі въ нору посыть. Послі, переносявши усю рибу, вона сіла коло норы да й ість рибу. Дывитця—біжть вовкъ, такий голодный, що ажъ боки у ёго позападали.

- Здрастуй, сестричко! Що ты існ?
- Рибку імъ.
- Дай и яни хочь одну!
- Еге, такъ же, якъ разъ! я ловила, а ты істинешъ??
- Дай хочь головку!
- И хвостика не дамъ. Налови собі та й іжъ на здорове.
- Да якъ же ты ловила? Научи и мене.

— Добре. Ходімъ на річку да знайдемо тамъ ополонку, до ты сядь надъ ополонкою, хвістъ всунь въ ополонку, сиды та й говори: «ловись, рибко маленька й велика», —то вона и наловитця.

Вовкъ послухавъ лисички, побігъ заразъ на річку, найдовъ ополонку, втеребивъ въ неї свого хвоста, седить коло неї та й бормоче: «ловись, рибка велика, та все велика!»

А лисыця бігас кругомъ ополонки та все приговорює: «мерзни, мерзни, вовчий хвістъ!»

- Що ты, сестричко, кажешъ?
- Да те-жъ, що и ты кажешъ.
- Чи не пора уже витягатъ?
- Ні ще; я скажу, коли пора буде.

Бачить лисичка, що уже хвістъ добре замерзъ, говорить вовку:

- Ну, теперъ тягни, братіку!

Вовкъ потягнувъ, ажъ ні—хвістъ замерзъ. Лисыця тоді и каже вовку:

— Отъ же бачишъ, який ты гадний: казавъ: «ловись велика та велика», а теперъ и не витягнешъ. Подожди-жъ, я тобі приведу помочі.

Кричить:

- Идти на річку вовка бытъ: до лёду прымерзъ.

Біжать на річку люде: хто и зъ сокирою, а хто и зъ вилами. Бачить вовкъ біду непинущую: рвопувся изъ всей сили, одорвавъ собі хвоста та

безъ бого пустыся бігти куды очи бачать; а лисичка-сестричка кричить ёму всідь:

— Вернись, вернись, братіку, рибку забувъ!  
Ні, не такий уже дурний вовкъ, щобъ послухати.

Записала В. Криворій.

#### 40.—Про цигана и лева.

(Екатеринославської г.)

Бувъ-собі циганъ, та нічого було у нього істи. Отъ циганка пішла, налиганила де чого та й наварила варениківъ. Вийшовъ циганъ на двіръ зъ тими варениками и лігъ іхъ істи на сонці та й покапався сметаною. Прилітіло до нього сімдесять мухъ ще й комаръ. Якъ замахнется на нихъ циганъ, такъ усіхъ и побивъ. Пішовъ тоді до царя та й каже:

— Я могуцій багатиръ: сімдесять висъка побивъ, ще й царя Давида.

Царь написавъ квитокъ та й пришивъ єму коло грудей та й каже:

— Піди у лісъ. Тамъ стоіть хатка, и у ній дванадцять розбійниківъ: одинадцять таихъ таихъ ходать, а дванадцятий кривый, сидить за столомъ и пише.

Пішовъ циганъ у лісъ, ввійшовъ у ту хату. Той, що пише, заразъ побачивъ у нього записку, а ти одинадцять не бачили та й кажуть:

— Чого ця, харя циганська, прыйшла?

А кривий імъ: «циссе!»

А циганъ почувъ та й каже:

— С... вашого батька! Ще почали шепотітьца! Вължіть сами себе: тутъ вамъ смерть.

Пов'язали вони сами себе, а вінъ уже звіздавъ кривого, положивъ у кургонъ и повізъ до царя. Отъ розбійники й кажуть:

— Покажи наць царя Давида!

А циганъ и каже:

— Пакушіть мині багато сала, тоді я вамъ покажу.

Накупили вони та й почали шкварити; собаки поназігались та й поїли самі те.

— Оде той царь Давидъ.

Тутъ увійшовъ царь, взявшись у боки, а циганъ и каже:

— Ось вінъ, беріть ёго!

Взяли цара Давида та й повезли до другого царя. Отъ циганъ и каже самъ до себе:

— Піду лісомъ проходюсь; тоді піду до царя.

Пішовъ. Иде та й іде, коли це назустрічъ левъ:

— Здоровъ, цигане!

— Здоровъ, левъ! Отъ ты левъ, а я перелевъ; ты будешъ мені рідний братъ. Ходімъ до моєї матері.

Пішли. Ідуть-собі — стоять висока осика. Левъ и каже:

— Хто сю осику перескоче, той буде старший братъ.

Почали скакати. Левъ якъ нахиливъ, такъ и перескочивъ; а циганъ якъ нахиливъ, та тільки-що хотівъ перескочити, а осика й піднялась. Циганъ упавъ та й каже:

— Оттакъ, х.. твого батька, щей гекнувъ.

Левъ и каже:

— Підемо до моєї матері.

Ідуть та й ідуть.

— Куды ты, х.. твого батька, мене ведешъ? пита циганъ: — я вже істи хочу.

Отъ левъ убивъ цілого вола та й каже:

— Йди и зъ шкурою по воду.

Пішовъ циганъ, та що набере води, то вона й витече. Отъ циганъ зачепивъ цілый колодязь та й везе и зъ собою; а левъ прыйшовъ до нього та й каже:

— Що ты, цигане-брате, робишъ? У мене мати стара, ні съ чого буде ій води напитися.

Уявъ левъ, набравъ води въ шкуру та й понісъ.

— Ну, иди-жъ, цигане-брате, по дрова.

Пішовъ циганъ по дрова та й каже самъ собі: «налаамаю маленькихъ», та взявъ, зачепивъ цілый лісъ та й тягне. Дожидався-дожидався ёго левъ, а ёго усе нема; пішовъ ёму самъ назустрічъ, зустрівъ ёго та й каже:

— Що ти, цигане-брате, робишъ?

А циганъ їму:

— Якъ я тобі трохи понесу, то ти вп'ять мене поплешъ; такъ я тобі везу цілий лісъ. Хотьти увесь лісъ запали, то мене малий клопітъ.

— Нетреба, цигане-брате, у мене сестра й мати, —нічимъ буде імъ топити.

Ваявъ левъ той лісъ, нахиливъ ёго та й понісъ: двадцять чоловіка не подняло-бъ ёго, а вінъ самъ піднявъ. Викопали кабинці, нашкварили мясо зъ того вола,

що левъ убивъ, и почали істи. Отъ циганъ усе маленький кусочекъ зязість, а большенъкий положе. Ззівъ цілого вола та й каже:

— С... твого батька! ззівъ цілого вола, та ще и не наївся.

Левъ и каже:

— Ходімо-жъ до моєї матері!

Пішшли до єго матери, наварили варениківъ, що и двадцять чоловіка не виість; а циганъ двое ззість, а двое въ матиню вкине, вмівъ усе та й каже:

— С... вашого батька! ще и не наївся.

Отъ матери левова и каже:

— Ну, привівъ прожору, що вінъ нась усіхъ обьість.

Левъ и каже:

— Ну, ходімо, цыгане-брате, до моря камінь давити; хто дужче у землю вдавить, той буде старшій братъ:

Якъ придавить левъ—до половини въ землю вгнавъ; а циганъ каже:

— С... твого батька! хиба такъ давять?

Та якъ давоне свої вареники, то ажъ сироватка потекла. Отъ левъ и каже матери свої:

— Вінъ дужчий мене. У нась є таки ступи, що, якъ положено єго туди спати и якъ вінъ засне, то ми іхъ пустимо, то вони єго и побъть.

А циганъ це та й почувъ, та взявъ колоди, накривъ її сірякомъ та й положивъ у ступу, а самъ лігъ спати підъ поломъ.

Отъ левъ и каже:

— Вінъ уже заснувъ; пустимо ступи.

Та якъ пустили ступи, а вони торохъ-торохъ объ колоду. Левъ и зъ материю думали, що то вони цыгана бъть.

Отъ левова матери й каже:

— На тобі мішокъ грошей, тільки иди.

Дали єму мішокъ грошей, и левъ несе на плечахъ ажъ до дому. Отъ левъ зъ грішми перебрівъ черезъ море, а циганъ безъ грошей та по середині мора застравъ. Левъ и пита єго:

— Що то ти, цыгане-брате, робишъ?

— Та то я побачивъ золоту рибку.

Левъ узявъ цигана и вивізъ. Везе вінъ єго, коли дивитця — голі циганчата біжать.

— Дивись, чортинята біжать!

Вінъ якъ кине цигана, а цей:

— Беріть, діти, молотки, женітця за нимъ.

Записавъ Г. Залюбовскій.

## 41. — Цыганъ.

(М. Тицровъ, Винницкаго у., Подольской г.)

Бувъ собі цыганъ, и пішовъ вінъ собі шукати здобычи, аби якого щастя.  
Переходивъ вінъ лісомъ, оть іде противъ нього левъ.

— Куды ты идешъ? питается: — что ты за ідень?

— А ты що? питается цыганъ.

— Я, каже, левъ.

— А я — пралевъ. Давай мрятися — кто дужчий, говорить цыганъ: —  
а, чи ты?

— Можно попробоваться, только не мас чимъ.

Идуть дорогою и надибали палку залізну. Оть левъ и говорить:

— Теперъ мась, чимъ виміратися, кто дужчий. Хто дужче викине ісю,  
той дужчий.

Взять тую палку; якъ кинувъ, то її и не видко стало.

— А ну, теперъ ты!

— А не жалко-жъ тобі буде, каже цыганъ, якъ я викину до брата, бо мій  
брать у Бога за ковала: поробить ѿ неї цвяхи та й буде Богові коні кувати.

— А справді шкода, нехай буде лучче въ нась.

И просить левъ цыгана въ гості пообідати. Приходять до дому. Левъ по-  
сылає цыгана по воду и дас ему залізну відра. Цыганъ ледві покачавъ тиі відра  
зъ гори. Прикачавъ до криниці, сівъ коло неї та й ставъ шторшати патичкомъ  
на около криниці. Левъ не дочекався єго да й приходить:

— Що ты робишъ?

— То, що я не хочу носити відрамы по трохі, а все разомъ принесу, від-  
казавъ єму цыганъ.

Левъ набравъ води та й пішовъ. Пришли и росклали огонь. Левъ зачавъ  
варити вареники. Наваривъ ідну мірку собі, а другу цыганові и говоритьъ:

— Котрий худче ззість, то той дужчий.

Левъ зачавъ істу, а цыганъ у штаны кидає. Ззіли вони іхъ и кажуть:

— Теперъ мы рівни.

Пошли-собі на проходку у лісъ и нашли черешни. Левъ підскочивъ, вхва-  
тившися за верхъ тай пригнувъ черешню, и зачали істу ягоды обицва. Левъ каже:

— На тобі цю гилляку, тримай и іжъ, а я піду другу нагину.

Левъ пустивъ, а черешня перекинула цыгана черезъ себе, и вінъ переле-  
тів черезъ неї и упавъ на ломача, де бувъ зайць, и убивъ єго одразу.

— А бачь, каже, я дужчий: черезъ черешню перескочивъ и зайця забивъ.

— Ходімъ, каже левъ, на скалу; который лучше ногами вдарить, то той дужчый.

Левъ якъ ударивъ, то ажъ камінь посыпався; а цыганъ якъ ударивъ у камінь, то ему висипнулись штаны, и говорыть:

— Otto я вдаривъ, ажъ вареники посыпались.

— Теперъ уже дужчый ты, говорыть тоді левъ: — що ты відъ мене хочешъ, щобъ ты мене покинувъ?

— Бочку грошей, каже цыганъ.

Взявъ левъ бочку грошей и цыгана на себе и везе ёго до дому. Привозыть до шатра, а діти цыганови повибігали, а левъ питається:

— А то що таке?

— То мої діти.

— А вони мені нічого не скажуть?

— Я імъ скажу ити до хаты.

— А де-жъ тобі ти гроші скинути? питаєцца левъ.

— Завези до хаты.

Якъ левъ скинувъ зъ себе гроши, то й дыхнувъ, а цыганові діти ажъ підъ стаю підлітілly. Левъ здивувався и питається:

— А то що імъ таке?

— То вони шукають нагаівъ и хтять тебе биты... Утікай!

Отъ левъ и утікъ, и такъ вони розійшлися.

Записано учителемъ Воронецкимъ.

## 42.—Про вовка.

(М. Борисполь, Переяславского у., Полтавской г.)

Бувъ пұыпъ да мавъ собі собаку хорошу; а якъ вона постаріла, то пұыпъ її вигнавъ за ворота. Пұышла вона та й лігла-собі пұыдъ лісомъ. Коли ажъ иде вовкъ и питається собаки:

— Чого ты тутъ качаєшся?

— Це такъ мене пұыпъ вигнавъ.

— А що ты мені даси, якъ пұыпъ тебе прыйме?

— Якъ туыльки прыйме, то я тебе на обідъ покличу.

— Пұышловъ разъпұышъ на улицю зъ дітъми гуляты. Вовкъ дитя схвативъ и побігъ, а собака за нұымъ, догнала, одняла, и принесла попу, а той и собаку

оставивъ у себѣ. Після того собака позвала на обідъ вовка. Після обіда собака каже:

— Ну, лізъ же ты пүыдъ пічку та одышъ, а то тебе тутъ хто побаче. Влізъ уже пүыдъ пічку таки-пьяненкій. Сыдівъ-сыдівъ, а далі и каже собакі:

— Ни, не видержу, заспіваю.

— Почекай, братіку, каже собака:—нехай хоть я утечу съ хаты.

Тулько-що собака зъ хаты, а вовкъ ну співатъ. Люди якъ почули, та до него, да ну ёго бытъ. Вовкъ скорійшъ утікатъ та й зашелепався въ клуню. А молотильники ёго ціпами звідти. Выбігъ вовкъ звідти и каже:

— Шо не надибаю попове, то заразъ извімъ.

Бежіть вұынъ, дивиться—кобыла пасетьця, и питастісѧ вінь:

— Чий ты, кобилод?

— Я, каже, попова.

— Ну, я-жъ тебе взімъ.

— Не іжъ мене, бо я письма везу.

А вұынъ не слуха ії та й заходить съ заду, щобъ ії ззісты; а кобыла колытами ёго по морді, вұынъ ажъ покотувся.

Побігъ вінь далі и зновъ каже:

— Шо надибаю попове, то и ззімъ.

Дивиться вұынъ—пасеться баранъ. Вұынъ и питастісѧ:

— А чий ты?

— Поповый.

— Я тебе ззісты готовый.

— Не іжъ мене, каже баранъ, а лучше підь въ долину, сядь, то я самъ тобі въ ротъ влізу. Сівъ вовкъ та й ротъ розявивъ. Баранъ якъ розбіжта та рогами ёго, вұынъ и покотився. Побігъ вовкъ, ажъ—ось чоловікъ оре.

— А чий ты, чоловіче?

— Поповый.

— Я-жъ тебе істы готовый.

— Не іжъ мене, проситьца чоловікъ:—нехай я нұыму доорю.

Ходить вовкъ коло чоловіка та все: «оры, оры, а то ззімъ». Ажъ прыбегає лисиця та й питастіця чоловіка:

— А чого це тутъ вовкъ ходить?

— Та це хоче мене ззісты.

— А що ты мені дасы, якъ я тебе ослобожу?

— Та дамъ тобі курей скулько схочешъ.

— Я, каже, пүнду у лісъ, застукочу, загуркоочу, то вовкъ тебе спытас, що то таке.

Пішла лисиця въ лісъ и давай гуркотіть, стукотіть; а вовкъ и пытас мужика:

— А що це гуркотить?

— Це стрельці да ловці ловлять вовківъ да зайцівъ.

— Ой, лихо! Де-жъ я сковалась?

— Лягай на вұзъ, а я тебе укрою сътами.

Приходить лисиця и пытас чоловіка:

— Що це лежить на возі?

— Та це, каже, колода.

— А ну, попробуй, чи вона тверда?

Мужикъ уязвъ сокыру, та вовка по голові. Пүшшовъ після той чоловікъ до дому, щобъ принести лисиці курей, та взявъ, набравъ въ мішокъ собакъ замісто курей. Зустрічає ёго лисиця:

— Дай, каже, я тобі поможу мішокъ до воза донести!

— Нічого, я самъ не втомився.

Да й выпустівъ зъ мішка. Лисиця тоді прыбігла въ пору, выставила хвоюсть да й каже:

— Сіренський, біленський, на тобі хвостуmekъ.

А собаки за хвоюсть, вытягли зъ пору та й розірвали.

### 43. — Буцій вівкъ та кравець.

Одній вівкъ завжди прохавъ собі у Бога поживи. Разъ якось ставъ вінъ, завинувъ и просить у Бога чого попоїсти. А Богъ и каже:

— Піди, тамъ, на городі, свиня ходе, зъїжъ ій.

Вівкъ прийшовъ до тісі свині та й каже:

— Свиня, свиня, Богъ звелівъ мені тебе ізїсти.

— Добре, каже свиня: — возьми-жъ мене наперідъ за вухо, а я тобі пісеньку заспіваю.

Вінъ и взявъ ій за вухо, а вона якъ закричить несвоімъ гласомъ. Тутъ недалеко чоловіки молотили; прибігли зъ ціпами и такъ вівка відволожили, що ледве втікъ. Пішовъ вінъ уп'ять просити собі у Бога годівлі. Богъ и пославъ ёго у одну отару, щобъ вінъ вибравъ собі найкращчого барана и зазінь. Приходіть вівкъ до отари та й каже:

- Баране, баране, Господь звелівъ мені тебе зісти.
- Добре, озвавсь баранъ:—иди-жъ ти, стань підъ горою, а я піду на гору и право зъ гори розгонюсь и вскочу тобі въ ротъ.

Шішли вони. Вівкъ ставъ підъ горою, а баранъ на горі, та якъ розженеца зъ гори, та якъ штовхоне вівка рогами підъ бікъ, вівкъ тільки завивъ и вп'ять пішовъ прохати собі у Бога годівлі. Богъ и звелівъ єму ити у поле—тамъ ходить коняка—и зісти ѹ. Прийшовъ вінъ до коня та й каже єму:

- Богъ звелівъ мені тебе зісти.
- Добре; але тілько починай мене зъ заду: не такъ буде страшно.

Вівкъ зайшовъ зъ заду, взявъ коняку за хвістъ, а вона якъ вихне замомъ та єму въ зуби. Завивъ вівкъ и уп'ять пішовъ до Бога прохати харчівъ. Богъ и каже єму:

- Шіди-жъ ти; тамъ, шляхомъ, іде кравецъ, ти звіжъ єго.

Пішовъ вівкъ шляхомъ, переступівъ кравця й каже єму:

- Кравче, кравче, Богъ звелівъ мені тебе зісти.

Кравецъ и пита єго.

- Що-жъ, ти умавався?

- Ні.

- Ну, ходимо до річки.

Прийшли. Вівкъ чопереду умився и просить кравця, щобъ давъ чинъ утертись. Той давъ єму своїй полі. Потімъ умився кравце и просить вівка:

- Чинъ же мені утертись?

Вівкъ давъ єму свого хвоста, а кравецъ доставъ ножниці та й урізавъ вівкові хвістъ. Отъ вівкъ якъ майнє відъ єго, поскликавъ вівківъ до біса, и идуть усі кравця розірвати. А кравецъ тимъ часомъ зібравсь на дуба, та тамъ и сидить. Отъ прийшли вовки до дуба и змовились ставати одинъ на одного, щобъ достягти кравця. Куцій ставъ перший, на єго—другий, а на цого—третій. Такъ и шішло далі. Кравцеві приходилося поторошно. Це кравецъ и каже:

- Кому-кому достанеця, а куцому що Богъ дасть.

Куцій, се зачувши, злякався та й вискочивъ зъ-підъ низу: вовки всі попадали, забились и зъ серця догнали кудого и розірвали.

Записалъ Г. Залібовський.

## 44.—Про козу-дерезу.

(С. Гнідинъ, Остерского у., Черниговской г.)

Бувъ-собі дідъ та баба, и у іхъ було дві дочки: одна Горпинка, а друга Кулинка. Накупивъ дідъ козъ и загадавъ іхъ пасты старшій дочці. Отъ Горпинка пасе козу да й пасе цілый день, а увечері напоїла да и гонить до дому, а дідъ ставъ на воротахъ у червоныхъ чоботахъ да и пытас козъ:

— Козы моі мыли, козы моі любы, чы пыли вы, чи іли?

А козы и одказують діду:

— Ні, дідусю, не пыли мы нічого и не іли; толькo бігли черезъ мосточокъ, ухватыли клиновый листочекъ, бігли черезъ гребельку, ухватыли воды капельку.

Розсердився дідъ на свою старшу дочку та й прогнавъ її изъ своєї хаты. На другий день посылає дідъ пасты козъ свою другу дочку, Кулинку. Пасла вона козъ цілый день, а увечері напоїла іхъ и погнала до дому. Дідъ изновъ тавъ на воротахъ у червоныхъ чоботахъ да и пытас козъ своіхъ:

— Козы моі мыли, козы моі любы, чы вы пыли, чи вы іли?

— Ні, дідусю, не пыли и не іли, толькo бігли черезъ мосточокъ, ухватыли клиновый листочекъ, бігли черезъ гребельку, ухватыли воды капельку.

Дідъ и цю дочку прогнавъ одъ себе. На третій день посылає дідъ пасты козъ свою бабу. Баба пасла козъ цілый день и увечері напоїла іхъ да и жене до дому. Дідъ ставъ на воротахъ у червоныхъ чоботахъ та й пытас козъ:

— Козы моі мыли, козы моі любы, чы вы пыли, чи вы іли?

— Ні, дідусю, не пыли й не іли, толькo бігли черезъ мосточокъ, ухватыли клиновый листочекъ, бігли черезъ гребельку, ухватыли воды капельку.

Дідъ и бабу прогнавъ одъ себе. На другий день жене самъ дідъ пасты козы. Пасе та й пасе, ажъ до самого вечора, а въвечері напоївъ іхъ да и погнавъ до дому; а самъ забігъ впередъ, ставъ на воротахъ у червоныхъ чоботахъ еда й пытас козъ:

— Козы моі мыли, козы моі любы, чы вы пыли, чи вы іли?

— Ні, дідусю, и не пыли, и не іли; толькo якъ бігли черезъ мосточокъ, ухватыли клиновый листочекъ, бігли черезъ гребельку, ухватыли воды капельку.

Розсердився дідъ и давай різать усіхъ козъ, а одна коза якось и утікла у лісъ. Біжуть коза не оглядустца, коли на дорозі стоїть хатка, а вътій хаті живъ заєць, и ёго тоді не було дома. Отъ коза убігла у хатку, заміала на пічъ,

та й сидить тамъ. Колі прискаявъ до неї зайчикъ, чус, ажъ тамъ ворочастца щесь таке. Отъ вінъ и пытас:

— Хто есть у моїй хатці?

— Я коза-дереза, пів-бока луплена, за три копы куплена, тупу, тупу ногами, сколю тебе рогами и ніжками затопчу, хвостыкомъ замету.

Излякався заспъ та и втікъ изъ хаты, сівъ підъ дубомъ та и плаче. Иде коло ёго вовкъ и пытас:

— Чого ты, зайчику, плачешъ?

— Въ моїй хаті живе якийсь страшный звірь, нігде мини теперъ и житъ.

— Не плачь, зайчину, я пойду и вижну ёго.

Шішовъ вовкъ до хаты зайця и пытас:

— Хто тутъ такий у заячій хаті?

Коза одвітила ёму такъ само, якъ и зайцю.

Излякався вовкъ—дай-Боже-ноги! Изновъ заспъ сівъ підъ дубомъ та и плаче. Иде коли ёго лисичка.

— Чого ты, зайчику, плачешъ?

Зайчикъ розсказавъ и лисичці свое горе.

— Не плачь, зайчику, ось я пойду, ёго заразъ вижну.

Прийшла лисичка до заячової хаты и каже:

— Хто, хто въ заячовій хаті?

Коза и їй такъ же одвітила. Лисичка злякалась та й утікла въ лісъ. Ахъ ось лізе ракъ.

— Чого це ты, зайчику, плачешъ?

Заспъ и раку розсказавъ.

— Отъ же я вижну ёго!

Полізъ ракъ у саму хату, злізъ на пічъ та якъ ущипне козу за . . . . . , коза съ переляку якъ упаде зъ печі да на піль, и духъ выпустыла; а заспъ зъ ракомъ стали умісті житъ да поживатъ да добро наживатъ.

Записавъ В. Кривицкій.

#### 45.—Кирило кужемяка.

(М. Дрогичинъ, Кобринского у., Гродненской г.)

Букъ собі такій змій, що ёму треба було по чоловіку на день; а у пана була дочка. Отъ змій и каже:

«Труды» Чувінскаго, томъ II.

— Якъ не оддаси дочем, то тебе и зъмъ.

Нічого робить—оддавъ дочку тому змю. Змій взявъ її за жінину, и живутъ собі. Змій той якъ летавъ, такъ закопувавъ її въ землю. Отъ разъ вона ёго и спітала:

— Чи е дужшій чоловікъ одъ тебе?

А вұнъ каже:

Есть такій; то—Кирило кужемяка.

Отъ вона написала листъ, привязала голубку на шию и пустыла ёго. Голубъ полетівъ до еі батька. Пославъ панъ старихъ просить ёго—не пошовъ. У другій разъ, панъ середніхъ пославъ просить—не пошовъ. На третій разъ панъ приславъ осмилітокъ, щобъ вони просили. Тыі якъ пристали, якъ почали проситы, якъ почали проситы,—ношовъ Кирило. А вұнъ бувъ дужій—дванадцять шкуръ заразомъ явъ.

Велівъ Кирило, щобъ ёму дали бочку конопель и бочку смолы, обмазався коноплями, обмазався смолою и почавъ бытись съ зміємъ. Змій ударить—Кирилу нічого, а Кирило ударить—дакъ змій на ногахъ не встоїть. Убивъ Кирило змія, а та панна, що змій уявлъ за жінину, до дому вернулась.

Въ «Запискахъ о Южной Руси», томъ II, стр. 27—30, та же сказка рассказана обстоятельніє. Мы же печатаемъ ее потому, что она записана въ самой отдаленій Малорусской мѣстности, где, казалось бы, трудно ожидать сохраненія въ народной памяти столь древней легенды.

#### 46.—Про двохъ царевычівъ Иванівъ Ивановычиwъ.

(М. Борисполь, Переяславского у., Полтавской г.)

Було собі два брати царевычи, и булы вони багатыри: велику силу имали. Отъ и почули вони, що въ другимъ царстві есть царуынна дуже сильна и прехороша така. Отъ старший братъ и каже меншому:

— Ходімъ, каже, свататца! Кого зъ нась вона выбере, той и буде ії мужомъ.

— Ходімъ, каже меншый.

Поплы вони собі. Идуть та й идутъ. Довго чи недовго вони йшли, приходять у друге царство до түсі царуынн. Тамъ імъ дали всіго й істы, й пыты. Ляглы вони спать у вечері, а царуынна, якъ вони поснули, одрубала одному ноги, а другому руки. Що імъ робитъ? Отъ той, що безъ рукъ, и каже безногому:

— Сідай, каже, мині на плечи: я тебе понесу.

Сівъ той, и понюсь вуынъ ёго. Прыйшли въ лісъ.

— Ну, каже безногий (а то бувъ старшый), будемъ тутъ жить — построимъ себі домъ. Ламай дерево! Отъ меншый, що на плечахъ у ёго, якъ ухопыть за дерево, такъ съ коренемъ дуба и вырве. Зробыны вони себі домъ и живуть, ходяты на охоту: старшый пожинетця, бо въ ёго ногы є, а меншый, що на плечахъ, поймає, бо въ ёго руки є. Такъ-то и живуть себі.

Туылько чують одь людей, що въ якому-сь царстві, у такий-то празникъ, царуынна склыкає всіхъ старцівъ и калікъ на обідь-помынки — то, чи що робыть?

— Ходімъ, каже старшый братъ, хочъ на людей подывымось да й царуынну побачимо. Адже-жъ, кажуть, що така хороша, така прихороша, що крашчої ніде не має.

Пошли вони. Той, що безъ нуыгъ, седыть на шы у того, що безъ рукъ. Той якъ ступыть разъ, дасть може пув-версты: звісно, багатыръ! Пошли вранці, а на обідъ прыйшли у те царство. А тамъ такого старцівъ, такого калікъ!.. А царуынна сама кругомъ ходяты и частус всіхъ. Дойшла черга до іхъ. Царевычи якъ побачили ії, такъ и очей не одведуть. Вона якъ подывилась на іхъ, такъ ій стало жалько: таки хороши — и калікы. Налыває вона чарку, а той, що зъ руками, якъ ухопыть ії, якъ побіжать... такъ де тобі! Царь у погоню на коняхъ, та куды конямъ наздогнати: идуть скоріше, якъ птицы літуть. Принесли царуынну до дому и кажуть:

— Будь намъ за сестру!

— Гляди-жъ, каже старшый братъ меншому, не займай ії: будемъ жити, якъ браты зъ сестрою.

А меншый каже старшому:

— Гляди-жъ и ты не займай!

Отъ живуть себі добре: вона господарус; туылько бачать, що вона що-сь марніє — худа така робытця. Отъ и пытає одинъ у другого:

— Чи, прымітивъ ты, брате, яка наша сестра худа стала? Чи, не мавъ ты зъ нею гріха? Чи, не живешъ ты зъ нею?

Той божитця.

— Ні, каже, брате, я не мавъ зъ нею гріха. Може, ты живешъ зъ нею? И другой братъ божитця.

Отъ и почали вони ії проспітувати:

— Скажи намъ, сестро, голубко, чого се ты марнієшъ? Чого така худа стала?

\*

**А вона каже:**

— Брати мої мыли, брати мої любі, сказала-бъ я вамъ, да боюсь.

— Не буйся, сестро, кажи. Може, мы тобі пораду дамо.

**Вона й каже:**

— Унадынся до мене проклятый змій — прилетас и ссс мене. Якъ ви пуйдете на охоту, до вуїнь въ трубу и прилетас.

— Чому-жъ ты намъ и досі не скажешъ? кажуть брати.

— Налякавъ вуїнь мене: каже — змій, якъ скажешъ.

Отъ брати не пошли на охоту. Той, що безъ нубгъ, сівъ коло трубы на даху, а той, що безъ рукъ, сівъ підъ поломъ. Отъ змій и прилетас. Той, що бувъ підъ поломъ, якъ крикне:

— А, ты тутъ!

Змій у пічъ да въ трубу; а той, що седівъ на даху, якъ ухомити руки змія тоді, якъ вуїнь ізъ трубы вилетавъ; якъ почнуть быть ёго. Змій просытца:

— Що хочте, каже, зроблю, тутълько не вбивайте!

**Отъ вони й кажуть:**

— Веди нась туды, де есть цілюща и живуща вода!

Повівъ іхъ змій. Приходять до криниці.

— Оде, каже змій, цілюща и живуща вода!

Той, що зъ руками, виламавъ голлячку зелену зъ вербы и умочивъ у воду — вона и всохла. Отъ вони й почали зновъ быти змія.

— О, така-то, кажуть, цілюща й живуща вода!

Вьють ёго такъ, що вуїнь ледве дыше.

— Ей, не вбивайте, каже: — теперъ уже я васъ приведу до цілющої и живущої води.

Повівъ вуїнь іхъ, може, тамъ у тридев'яту землю, у тридесяте царство. Пудходять до криниці.

— Оде вже, каже, справді цілюща и живуща вода.

Менший царевычъ виломавъ суху голлячку, умочивъ у воду — вона такъ и позеленіла, такъ листомъ и укрылась. Тоді вони заразъ умочили свої порубаны ноги й руки — вони заразъ и вырослы. Тоді взяли змія, убили ёго, спалили и попелъ зъ ёго по вітру розвіали. Вернулись самі до дому; одинъ ізъ іхъ женився на туїй царуванні, а другий пошовъ у світъ.

Въ сказці про Ивана Голика, покладеної во II томѣ «Записокъ о Южной Руси» П. Куліша, есть сходныя черты.

## 47.—Царь-змій.

(С. Кампенка, Таращанського у., Київської г.)

Бувъ собі багатий купець, и була у нього дочка, та така гарна, така гарна, що не зумати, не згадати, ни перомъ описать. Вінъ ії дуже любивъ и все багатство ховавъ для неї. А багатий вінъ бувъ такий, що гроши міркою мірявъ; а лавокъ и не переличити. И въ ідної лавці бувъ у нього прыкащикомъ бідний християнинъ - сырота. Побачила цёго прыкащика дочка да й подобавсь вінъ ій дуже, такъ що безъ нього житя ій не має. Замітывъ про це, батько сі и задумавъ того прыкащика зъ світа звесты. Otto призыває ёго до себе та й каже:

— Поідешъ заразъ у дорогу. На тобі оцей листъ; одвези ёго ажъ въ четверте царство, до цара-змія, и вырви для мене зъ того змія три пера.

Зібраєшъ той прыкащикъ и пішовъ.

Иде та й иде, иде та й иде, приходить въ перве царство да й каже:

— Ведить мене до цара!

Отъ и прыводять ёго до цара; а вінъ и питас:

— Чого тобі треба?

— Я прыйшовъ, каже, спытати, де живе царь-змій?

— Еге, каже царь, до змія ще далеко. Послухай но мене, чоловіче!

Була у мене яблоница, та зъ такою водою, що якъ слабий умністися, то заразъ відчунає; а теперъ та вода зоссвалась. Якъ бы ты сі зробивъ та-кою, якъ вона перша була,—я-бъ тобі давъ пів-царства.

— Ні, не можу, каже прыкащикъ, але я надумаюсь.

Отъ вінъ пішовъ собі дали. Иде та й иде, иде та й иде, приходить у друге царство, иде до цара и питас:

— Чи, ще далеко до цара-змія?

— Е, каже царь, до змія ще далеко. Послухай, чоловіче, що я тобі скажу. Була у мене яблоня така, що родила золоти яблока; а теперъ вона усохла. Чи, не знаєшъ ты, щобъ ій зробить, щобъ вона знову родила,—я-бъ тобі давъ за те пів-царства свого!

— Ни, каже, не знаю, але подумаю.

И пішовъ. Иде та й иде, иде та й иде, приходить у третє царство; а въ тимъ царстві царь звелівъ, що якъ хто прыйде въ ёго царство, щобъ заразъ велі до нього. Отъ и прыводять того прыкащика до цара. Вінъ и каже:

— Була въ мене дочка дуже гарна; вийшла вона разъ на спаціръ та й вже більшъ не вернулась до дому. Ты ходивъ багацько по світи, чи не ба-

чивъ де, чи не чуль одъ кого про неї? Якъ бы ты мині ії знайшовъ, то я-бъ тобі давъ за це все свое царство.

— Ни, каже, не бачивъ и не чувъ. Буду пытаты, то, може, и напытаю такого, що ії бачивъ. А далеко, каже, звідціля до цара-змія?

— Ни, недалеко, отъ заразъ въ першимъ царстві.

Прыйшовъ вінъ до того царства, колы дивиться—ажъ стоїть надъ водою палацъ на стовпахъ и неможна до ёго підййти. Ходивъ вінъ кругомъ, ходивъ, колы дивиться—глубока яма, и драбина стоїть у ямі. Отъ вінъ перехрестивъ та й полізъ туды. Спускається вінъ въ низъ по драбині, ажъ ось и сходы. Вінъ по тихъ сходахъ та й війшовъ до палацу. Іде вінъ черезъ іденъ пової, иде й черезъ другій, заглянувъ у третій — спыть панна. Вінъ подойшовъ до неї да й збудивъ. Вона встала та й каже до нього:

— Чого ты зайшовъ сюды, чоловіче? Утікай звідціля, бо тутъ царь-змій живе, то вінъ тебе тутъ зайдеть.

Отъ вінъ и каже:

— Не можу я утікаты, бо мене приславъ купецъ зъ листомъ до цара-змія и казавъ, щобъ я прynісъ ёму три змійнихъ пера.

Та й росказує її, якъ вінъ проходивъ черезъ всі царства, покі дойшовъ до цього.

— Въ першому царстві була, каже, кірница зъ такою водою, що якъ слабий уміється, то заразъ відчуває, а теперъ вона зопсовалася; въ другому царстві була, каже, така яблоня, що родила золоти яблока, а теперъ усохла; а въ третьому царстві була царівна дуже гарна, та якъ пішла вона на спаціръ, тілько її и бачили.

— Це я, каже вона, та царівна. Й пішла на спаціръ, а мене и укравъ одей змій, що живе въ цёму палацу, и не выпускає мене нікуди. Чекай же, чоловіче, я достану тобі зъ нього три пера та й утичемъ разомъ.

Ото вони и балакаютъ про те, колы то лучше утікти одъ змія, колы чують, ажъ земля гуде...

— Ой, це змій летить, каже вона:—лізъ швидче у пічъ!

Тілько-що вінъ влізъ у пічъ, ажъ прылітає змій. Якъ увійшовъ у палацъ та й каже:

— Фу... фу... а це що, жінко, чоловікомъ пахне? Хто тутъ такій є?

— Нема, серце, нікого, каже вона:—то ты налітався по світі, наївся людскогомъяса, то тобі такъ здастся. А знаєшъ що, каже, якъ ты полетівъ, я лягла спати та й заснула, и прыснувшись мені сонъ, да такий чудный, такий чудный, що сказать неможна.

— А ну, ну, роскажи, каже змій: — тілько підожди трохи, я ляжу, а ти мені поськай да й роскажеш.

Сіла вона ёму съкати та й каже:

— Снылось мені, що въ іншому царстві була кірниця зъ такою водою, що якъ слабий умыться, то заразъ буде здоровий, а теперъ зопсовалась.

— Знаю я цю кірницю, каже змій. — У тій кірниці садыть теперъ жаба. Якъ бы ту жабу вийнати, то вода-бъ ще лучча стала, якъ перше була.

Змій росказує, а вона — скубъ, та й висмыкнула зъ нёго перо, а після и каже:

— Снылось мені, що въ другому царстві була, нібы, така яблоня, що родила золоті яблока, а теперъ вохла.

— И це знаю, каже змій: — то ей робакъ підточивъ. Якъ бы її пересадити, то вона була-бъ ще крашча...

А вона зновъ перо висмыкнула зъ головы.

А змій почувъ да й каже:

— Годи, не скубы, росказуй лучше далі.

Вона й каже ёму:

— Ото ще снылося мені, що въ третімъ царстві була дуже гарна царівна. Вона пішла на спаціръ та й пропала.

— А хиба ты, каже змій, забула, якъ я тебе укравъ?

А царівна и третє перо висмыкнула зъ головы.

— Ей, слухай, каже, не скубы, бо якъ ще разъ скубнешъ, то я тебе зъїмъ.

Перестала вона ёму съкати, вінь знався да й полетівъ.

Тілько-що вінь полетівъ, а вона заразъ покликала прыкащика та й каже ёму:

— Ну, теперъ утікаймо. У мене есть така книга, що якъ прочита-ся її, то заразъ зробись чимъ захочешъ: чи звіромъ, то й звіромъ, чи птицею, то й птицею.

Ваяли вони ту книгу и три пера, поробились птицями та й полетіли.

Отъ змій прылітає де дому, дивиться — нема царівни. Вінь и думас: «ото і невно вона утікла» — и полетівъ у погоню; такъ летить, що ажъ земля гуде.

А прыкащикъ зъ царівною все утікають. Ажъ вона и каже:

— Пострівай но, я зроблюсь чоловікомъ и послухаю, чи не гуде земля; якъ гуде, то тó змій за намы женеться.

Послухала вона — земля гуде.

— Дуже вінъ нась, кало:—зроблюсь же я пасікою, а ти старий пасічникомъ; а якъ вінъ спытас, чи не бачивъ ты тавої-то й такої,—то кажи, що бачивъ тоді, якъ бувъ ще молодымъ.

Отъ и зробилася вона пасікою, а вінъ старий пасічникомъ. Ажъ летить змій и пытас:

— Чи, не бачивъ ты, діду, тутъ не летіла царівна?

— Здається, бачивъ, але ще тоді, якъ бувъ ще молодымъ.

Отъ змій и вернувся ще шукати сі до палацу. Вони поробились знову птицами та й полетіли.

А змій вернувся, шукавъ-шукавъ и погнався за ними въ погоно. А царівна прислухалась—ажъ земля гуде. Вона и каже прыкащикові:

— Зробимось ми—ты дідомъ, а я бабою, та й будімъ то ми на богомоле ідемъ.

Та й зробилися вони дідомъ и бабою и идуть съ торбами на плечахъ. Ажъ прилітає змій:

— Чи, не бачили ви такої и такої?

— Ні, не бачили, кажуть вони.

Змій и думас: «може вона въ палацу, або пішла купатися», та й зновъ вернувся. А ти прочитали книжку, поробились птицями и зновъ полетіли. Змій прилітає до дому—нема нікого. Розгніався вінъ дуже та й полетівъ знову доганити. А вони уже долітали до того царства, де змій укравъ царівну. Коли чують—земля гуде, да такъ, ажъ дрижить.

Царівна и каже до прыкащика:

— Летить змій. Робись ты скорійше коремъ, а я зроблюсь качкою.

А ось и змій прилітає, да такій же злый, що ажъ шіна зъ рота хотиться. Якъ побачивъ вінъ ту качку, такъ заразъ и пізнавъ, що то не качка, а царівна, тай хтівъ вінъ сі зловити. Що кинеться на ню, то вона и пурне; не може ніякъ сі змій зловити. Вінъ тоді почавъ воду піти, щобъ випити все море; пить-чишъ, поти пить, покі ажъ не луснувъ.

Тоді вони поробились людьми та й пішли собі далі. Приходить у те царство, де змій царівну укравъ, да й пошли просто до цара. Царь якъ іхъ побачивъ, то такъ и обомливъ зъ радости: обіймає іхъ та цілує. Вони єму розказали де були, якъ утікли...

Царь тоді и каже прыкащикові:

— Ты виратувавъ мою дочку, берн-жъ сі себі за жінку, що и царство тобі дамъ такъ, якъ обіцявъ.

— Ни, пострівайте, жімень, каже прыкащикъ: — не хочу я царства, дамте тілько мені свою дочку за жінку.

Отъ и пошли вони до шлюбу та й справили таке весілля, що було чутко на всі царства.

Заразъ після весілля и каже прыкащикъ до царя:

— Ну, каже, теперъ я поїду до купця и одвезу ёму пера.

И поіхавъ уже зъ своєю жінкою. Пряїжають вони у те царство, де була яблоня, що родила золоті яблока (після вона всохла). Прыйшовъ до цара и каже:

— Тутъ була у васъ яблоня, що родила золоті яблока; а після вона всохла. Оце-жъ и прыйшовъ я вамъ сказати, що сі робакъ підточимъ; якъ бы сі пересадити, то вона буде ще лучша.

Царь заразъ казавъ сі пересадити; коли гляне, а вона ще лучша зробилася, якъ першъ була. Отъ царь и давъ тому прыкащикомъ пів-царства. Поіхавъ вінъ далі. Іде та й іде, пряїжає у те царство, де була кірница. Прыйхавъ до цара да й каже єму:

— У васъ була кірница зъ такою водою, що якъ слабий умістися, то заразъ відчунає; а теперъ вона зоневалася. Тамъ є жаба. Вийти сі звати, то вода буде ще лучше.

Царь звелівъ заразъ сі викинути. Якъ тілько викинули, то вода стала лучша, якъ першъ була. И давъ той царь прыкащикомъ пів-царства. Теперъ поіхавъ вінъ зъ жінкою до купця.

А той купець уже й не радъ бувъ, що пославъ у дорогу прыкащика. Якъ пішовъ вінъ, то єго дочка ходила ни жива, ни мертвa, ажъ заслабла бідненька та така зробилася, що ажъ сумно було на неї дивитися. Такъ то вона дуже любила того прыкащика.

Отъ вінъ прыхавъ до купця; а той якъ побачивъ, що вінъ такімъ паношъ зробився, злякався такъ, що страхъ. «Це — думас вінъ собі — прыйшовъ мені одлечити за те, що я єго посылавъ до змія. Що мені робити?» А далі и каже:

— Не снівайся на мене. Що ти захочешъ, всіго тобі дамъ, навіть oddати за тебе свою дочку.

А прыкащикъ и каже:

— Я тобі вибачаю. Ты хтівъ мене зъ світа звесты, а отъ, бать, я живу и напою якигъ зробився; дочки твої мені уже нетреба, бо а позінчався зъ царівною та ще и ціле царство маю; а ось и три змійнихъ нера.

— Чи вже-жъ вы, каже купець, були у того цара-змія?

— Бувъ, каже:— отъ якъ не віршть, то дивись.

Взявъ вінъ одно перо. Якъ махнувъ нимъ, то звіткі не взялась вода, такъ и шумить хвилями, ажъ шинуть, та й пливе просто на купця хату. Той перелякався та й почавъ просити того прыкащика, щобъ вінъ сі зупинивъ. Отъ вінъ махнувъ другій разъ —води такъ якъ не було. Выйнявъ вінъ друге перо, зновъ махнувъ нимъ; тутъ начали зазытысь всякий гадъ, звіръ, та такого багацько, що двіръ малый. Вінъ махнувъ другій разъ —якъ метлою змело. Отъ вінъ винявъ тоді третє, махнувъ тимъ перомъ та й полетівъ зъ жінкою до цара сі батьки, і жили вони собі тамъ, ажъ покі зовсімъ не постарілись. Отъ вамъ казочка, а мені бубликівъ въязочка.

Записавъ Василій Ільяшевичъ.

#### **48.—Іванъ Ивановичъ, Руський царевичъ, єго сестра и змій.**

(М. Борисполь, Переяславского у., Полтавской г.)

Бувъ собі царь, и поїхавъ вуїнь смотрить вуїйско. Іздывъ-іздывъ, обдывывсь — усе якъ слідъ исправно. Крикнувъ разъ:

— Доволни, ребята?

Поїхавъ у другий кінець и тамъ кръкнувъ. Все солдаты одезують ёму:

— Доволни всѣмъ, ваше високопревосходительство (чи тамъ якъ єго виличають)!

Отъ вуїнъ сівъ на коня и поїхавъ до дому; а жарко було тањъ, що не доведы Маты Божа. Захотилось цару води напитця, а до дому ще, може, якихъ-небудь оставалось верстъ 20 або й буїльши. Що тутъ робить? Піти тањъ хотетця, що ажъ душа горить. Дывитця вуїнъ, ажъ на стороні одъ дороги геть блещить болото.

— Пойду, думає собі вуїнъ, да хошь болотяною водою промочу горло, коли нема крънини.

Подїхавъ вуїнъ ото до того болота, прив'язавъ коня тамъ, може, до лози, чи до якого куща, і пойшовъ самъ въ болото, ставъ тамъ да й стоять —не може зогнүтця, щобъ то напитця води, а по коліна въ воді стоїть. Ставъ виходить изъ води —такъ ні: такъ єго й приссало, і ноги не витягне изъ багна. Сылкувався вуїнъ, сылкувався —ничого не вдіє. Ставъ вуїнъ да й думає:

— Колы-бъ який чортъ случився да порятувавъ, у же-бъ наградывъ бы добре за те.

Колы дывитца—ажъ летить злый духъ да й каже:

— А даси те, що въ тебе дома є, таке, про що ты не знаєшъ, то я тебе выратую изъ біды.

— Дамъ, дамъ, голубичку, только выратуй.

Отто той злый духъ ухватывъ ёго, такъ и выперъ изъ болота; поставывъ ёго коло коня, а самъ полетівъ.

Прыіздыть царь до дому, ажъ чус, що ёго жуїнка прывела заразомъ двое дітей: хлопчика и дівчинку,—дакъ вуїнъ такъ ажъ за голову вхопивъсъ.

— Боже мій! що-жъ це я наробывъ: чорту невинни души подарувавъ!

Иде до жуїпки да й хвалитца ій:

— Такъ, каже, й такъ, така-то й така-то пригода мені случилась у дорозі: подаровавъ нечистой сылі обохъ діточокъ, и зъ головы мині вийшло, що я тебе дома оставилъ важкою.

— Знаєшъ, каже вона, чоловіче, що?

— А що, жуїнко?

— Зорвеси помуїсть у таکий-то хати да заховась іхъ обохъ туды, пудъ той помуїсть, до похи подростутъ, будемъ туды імъ істти подавать, а якъ виростутъ, то тоді можна буде іхъ въ другу землю перевезти: може таки, якъ прыйде злый духъ, то не знайде ихъ пудъ помостомъ.

— Правду ты, жуїнко, кажешъ. Такъ воно й буде: заховась діточокъ пудъ помуїсть; може таки, вуїть тамъ іхъ не знайде.

Отто велівъ царь зорвать помуїсть, зробивъ тамъ для дітей таку хатку, зробивъ дірочку въ куточку, щобъ можна було імъ подавать туды істти й пить, и закривъ знову тымъ самимъ помостомъ зверху.

Ростуть тамъ ти діти не по годамъ, а по часамъ,—не такъ по часамъ, якъ по минутамъ. Ще й пув-года не пройшло, а вони вже давно й говорять обое, и бігають тамъ, пудъ помостомъ,—таки повиростали, що якъ бы хто подививъсъ на іхъ, то зроду-бъ не сказавъ, що вони ще таки молоденці. Отто проходить годъ, прылітає нечиста сила за ними просто до цара й каже:

— Ну, теперъ давай мині те, що ты то-рікъ подарувавъ!

— Шукай, каже царь:—якъ знайдешъ, то твоє буде. Що-жъ я тобі таке тоді подарувавъ?

— Э-э!.. добре ты, каже, знаєшъ, що ты мині подарувавъ. Воно тутъ було, я знаю доброе; тутълько не знаю, де теперъ ділось. Треба підти роспітатца.

Отъ змій пойшовъ до кочерги и пытає:

— Кочерга, кочерга, скажи, де мій подарунокъ дівся?

— Не знаю я. Я тутълько знаю, якъ изъ печі выгребти попелъ, чи тамъ огонь, да якъ добра кухарка, то на нуычъ мене пудъ пічъ положить, а якъ ні, то я отакъ, якъ бачишъ, стою у кочергахъ по цілыхъ суткахъ.

Иде змій до рогача и пытає єго:

— Рогаче, рогаче, скажи мені, де мій подарунокъ дівся?

— Я-бъ тобі сказавъ, да й самъ не знаю. Я нікуда не хожу, тутълько знаю отто, що вийняти горщокъ изъ печі, да якъ добра кухарка, то положить мене на нуычъ пудъ пічъ, а якъ ні, то я отъ-такъ, якъ бачишъ, и стою у кочергахъ ціли сутки.

Отто іде змій до сокирь и пытає її:

— Сокиро, сокиро, скажи міні, де мій подарунокъ?

— Якъ же я тобі можу сказати, де твій подарунокъ, коли я сама далеко невхожа. Я отъ тутълько буваю на дривотні, якъ отъ часомъ треба дровъ нарубать або де гвоздокъ який затесати, а то усе отъ тутъ, за лавою, и сижу, да ще правда, якъ добрий хазяєнъ, то положить на нуычъ пудъ лаву, а якъ ні, то я тутъ и дною, и ночую.

Пойшовъ вуынъ до долота та й каже:

— Долото, долото, скажи міні, де мій подарунокъ. Я тебе буду за те въ повазі держать, озолочу твою голову, ніколи й обухъ не доторкнєтца до твоєї голови; а якъ не скажешъ, то день и нуычъ будуть тебе по голові быть обухомъ.

— Добре, каже долото, скажу тобі, де ти можешъ найти свій подарунокъ; возьми мене, понеси въ комнаты и кидай въ кожный хаті: де застромлюсь у помуыстъ, то въ туїй и шукай подъ помостомъ.

Отто понісъ вуынъ въ одни покої, кинувъ—бокомъ упало на помуыстъ; понісъ у другий, кинувъ—и тамъ упало бокомъ на помуыстъ; понісъ въ третій, кинувъ—застромився. Ставъ вуынъ помуыстъ зрывати та шарить пудъ помостомъ, коли дывитця—ажъ вони обое въ комнаті стоять собі. Вуынъ забравъ іхъ и полетівъ. Що вже царь зъ царыцею не попоплакали, що вже вони єго не попросили—забравъ и полетівъ.

Довго вуынъ летівъ зъ ними,—може, сутокъ троє або й четверо,—страшенно втомився, сівъ одыхати та й загадавъ дівчинці въ голові съкати, а хлонцю п'яты чухати.

Сидять вони надъ нимъ обое — та съкає, а хлонець п'яты чухас, коли дывитця, ажъ летиць куынъ да й каже до тіхъ дітей:

— Якъ хочете утікти одъ смерті, то сідайте на мене да будемъ тікати.

Посідали вони на того коня обос и поіхали. Ідуть та ідуть, ідуть та ідуть, колы змій и прокинувся; дывитця—ажъ нема коло ёго дітей. Кинувъ вуїнь разъ огнемъ—не докинувъ, кинувъ другий—куйнъ и пытає:

— А що, пече вась, дітки?

— Недуже, кажуть.

— Ну, дахъ будемъ ще бігти.

Кинувъ змій и третій разъ огнемъ—куйнъ знову пытає дітей:

— А що, чи дуже пече?

— Отъ теперъ; кажуть, пече, та ще й дуже.

— Ну, каже куйнъ, теперъ алаазте, бо якъ дожене нась змій, то пропадете вы, прошаду й я, усіхъ нась поість.

Позлавили діткы съ того коня, посадили на полі, а куйнъ полетівъ дальше, скуїльки видно. Не всікъ вуїнь задетіть за одну гору, а тутъ уже и змій летить, такий сердитый, що ажъ іскри въ єго сплющца, якъ изъ головочки. Ото долетає до тихъ дітей и каже:

— Ну, теперъ я вась поімъ, колы зо мною такъ зробили—утекли одъ мене.

— Не іжъ нась: мы дітки ще маленькі, самы не знаємо гораздъ, що робимо. Намъ куйнъ сказавъ, щобъ мы сідали на ёго, мы й посіли обос, а вуїнь нась и повізъ, а куды и на що—мы й самы не знаємо.

Забравъ той змій іхъ и полетівъ. Летівъ вуїнь зъ ними ще довше, якъ первый разъ, утомився и сівъ знову oddыхать, и зновъ-таки загадавъ дівчині съкатъ у голові, а хлопцю чухать п'яты. Дівчина съкає, а хлопець чухас п'яты, а начиста сила слышть. Колы дывлатця вони, ажъ летить летюча птиця и каже імъ:

— Нуимъ, дітки, тікатъ, а то пропадете: вась змій поість. Сідайте на мене; я вась понесу.

Сіли тиі діткы и утекли, а змія сонного покинули на полі.

Ото летить та летюча птиця та й летить, колы це змій прокинувсь, глянувъ у ноги—нема хлощца, глянувъ у головы, ажъ и дівчини нема. Кинувъ вуїнь огнемъ: разъ кинувъ, другий кинувъ и третій разъ; а летюча птиця и пытає:

— А що, дітки, чи, не пече вась часомъ?

— Охъ, кажуть, пече, та ще й дуже.

— Ну, такъ алаазте, а то якъ нажене змій, то й мене зъість.

Позлавили дітки, посадили на степу и ждуть, а птиця полетіла та й полетіла, тільки видно.

Седять вони, плачуть да и думаютъ, що то інъ одъ змія буде за те, що покинули єго сонного на степу, коли дивлятца, ажъ летить змій такий сердитый, якъ огонь, и каже:

— Ну, теперъ я васъ поимъ, коли вы такъ зо мною уже другий разъ робите.

— Не іжъ нась, кажуть вони: — мы дітки маленьки, нічого не знаємъ. Намъ сказала летюча птиця: «сідайте, я васъ понесу», — мы й посланы.

Отто забравъ змій іхъ и полетівъ. Зновъ утомився и сівъ отыхатъ загадавъ дівчині въ голові съкатъ, а хлощю п'яты чухать, коли біжть бычокъ да такий-же-то поганий да кошлатый, що гідко на єго й глянути, и каже:

— Эй, дітки, пропадете вы; нумъ лучше тікатъ. Сідайте на мене обос; я васъ понесу.

Послалъ ти дітки на того бычка; вуїнь и понісъ ихъ, да такъ скоро, такъ скоро, що й вітеръ не дожене, — такъ скоро.

Проснувся змій, дивитца — нема єго дітей. Кинувъ вуїнь разъ огнемъ, кинувъ другий, кинувъ и третій, — бычокъ и літає:

— А що, дітки, чи пече?

— Пече, кажуть, та ще й дуже.

— Влізъ, каже бычокъ, въ ліве ухо, а въ праве вилізъ, вийши збрую на себе й на мене.

Полізъ той хлопчикъ въ ліве ухо, вилізъ въ праве и вийнявъ ідну збрю на себе и на єго, понадівали и біжать; а змій все кида огнемъ. Пробігли трохи, отъ бычокъ и літає дітей:

— А що, чи пече?

— Пече, кажуть, не памагає и збруя.

Полізъ же, каже бычокъ, уже въ праве ухо, а въ ліве вилізъ и возмы гребенець, и якъ вилізешъ, то махнешъ назадъ тимъ гребенцемъ, то стане лісъ густий та здоровий такий, що уже черезъ той лісъ огонь не достане насть.

Полізъ той хлопець въ праве ухо, въ ліве вилізъ, винісъ гребенець, махнувъ тимъ гребенцемъ назадъ, и ставъ лісъ такий густий та здоровий, що не проіхать єго, ні пішки пройти: такъ дерево коло дерева й поросло, да все таке-же-то претовсте, що й у четырохъ не обймешъ. Летить той змій; долетівъ до лісу — палитъ, ломитъ, трощить, — таке лихо піднялось въ тимъ лісі, що ажъ земля реве. Отто перебрався яко-сь змій черезъ той лісъ, кинувъ разъ огнемъ, кинувъ другий, кинувъ и третій — доставъ. Отъ бычокъ и літає:

— А що, чи пече?

— Пече, кажуть.

— Поліз же ты, хлопче, зновъ въ праве ухо, а въ ліве вилізь, та вий-  
ми платочокъ біленъкій, да якъ виймеш, махни імъ назадъ, то стане море:  
змій уже не перелетить керезъ те море.— Поліз хлопець въ одно ухо, въ  
друге вилізь, вийнявъ біленъкій платочокъ, махнувъ назадъ—и стало море,  
таке велике, таке велике, що й конця ніде не видно; да таки хвили під-  
нялись на тому морі престранини, да такъ лютують да бьють обь берегъ, що  
страшно на іхъ и глянуть.

Подививсь змій на те море, подививсь и ставъ на тимъ боці да й стоїть;  
а бычокъ пробігъ ще трохі, колы дивляться—хатка стоїть. Зайшли вони  
въ ту хатку, а тамъ всѣго и істти, и пыть, чого тутълько душа забажас, те й с,—  
такъ на столі й стоїть. Отъ вони напились, наїлись, одихали трохи, а бычокъ  
імъ каже:

— Ну, дітки, чи вась до батька одвезти, чи, може, ви тутъ останетьесь?

— Да мы вже, кажуть, останемся тамъ, де ви будете; уже будемъ разомъ  
з вами жити до конця віку.

— Я вже, каже бычокъ, не хочу жити на світі; заріжте мене, м'ясо по-  
їжте, а костки въ стріху заткніть, то виросте изъ моїхъ костокъ чуйко й буй-  
ко. Вони вамъ стануть въ великий пригоді.

— Якъ же мы вась заріжемо? Ви нась одъ смерти оборонили, а мы  
от-це вась будемъ різать!?

Отто якъ зачавъ бычокъ, якъ зачавъ уговарювати, таки-зарізали єго,  
м'ясо звали, а костки застромили въ стріху, якъ казавъ бычокъ, и живуть собі  
обое въ тый хаті. Вуїнъ ходить на охоту, а вона дома остасця: то вито-  
шить та істти зварить, то піде до того мора да води принесе, щобъ було що  
пити, якъ братъ вернетця зъ охоты. Такъ собі й живуть. Прошло уже и зъ  
пув-года, або й буїлішь,—изъ костокъ бычка вируйсь «чуйко» и «буй-  
ко», да така здорови да гладки собаки, що страшно на іхъ и глянуть, а  
приступити некто зъ роду, зъ віку не приступити до іхъ: таки страшни. А змій  
той проклятий да перекинувся парубкомъ, такимъ хорошиль, що й нада-  
вича на єго неможна и очей неможна отвесты, такъ бы все на єго и ды-  
вивсь и день, и нунч, да іще-бъ не надививсь. Отто перекинувся вуїнъ па-  
рубкомъ да якъ прыйде та дівчина по воду, то вуїнъ и ходить по-надъ бе-  
регомъ да й балакас зъ нею. Разъ якось прыйшла вона по воду, а вуїнъ іомі и  
кажд:

— Недобра ты, якъ я бачу, сестра для свого брата. У єго на шині та-

кий уже платокъ нечистый, скучильки вуынъ пісацівъ ёго на собі носить, а ты ёго и не вымышишь. Попроси брата, щобъ вуынъ ёго скинувъ, та надівъ на шию другий.

— Э, такъ тò такой платокъ, що ёго зъ шні неможна скидати: бичокъ казавъ, щобъ вуынъ ёго носивъ до конця віку.

— Та возьми на часину да махнешъ тимъ платочкомъ на це море, де вено розыйдетца; тоді я перейду до тебе та нобалакаємъ трохи.

Прийшла вона до дому и каже брату:

— Ты-бъ скинувъ той платокъ, я-бъ ёго вымыла. Бачитъ, акій вуынъ—акъ ганчумрка, а ты ще ёго на шні носишъ.

Девго братъ не хотівъ ёго скидати, а далі й скинувъ, и oddавъ ій, а самъ пойшовъ на охоту. А вона взяла, побігла скоріше до моря, ажъ махнула тимъ платочкомъ, такъ море якъ и не будо. Змій прыйшовъ ажъ у хату, такъ ібій росказує та научас:

— Гляди, каже, якъ прыйде твуй братъ до дому, до ты занедужай та й лежи в стогахъ; а якъ вуынъ спітає, чи не хочешъ часомъ ти чого, то ты ёму скажи, щобъ вуынъ доставъ заячого молока.

— Добре, каже вона.

Тымъ часомъ вона глянула у вікно, ажъ и братъ іде зъ охоты.

— Охъ, лихо мині! Дежъ я, каже, тебе діну? Брать мене черезъ тебе буде лаяти. Тікай собі скоріше изъ хати.

— Куды-жъ я буду тікати, коли братъ твій уже недалеко? Вуынъ мене углядити, то ще підстрелити. (А тутъ вуынъ не такъ брата боятца, якъ чуйка и буйка, щобъ не розирвали). Сховай мене куди небудь!

— Куды-жъ я тебе сколоваю?

— Онь скріня стоїть велика, така, що можна влізти,—сховай у скріню!

— Лізъ же скоріше у скріню, а то ось уже братъ коло самої хати.

Отъ вуынъ скоріше ускочивъ у ту скріню, вона ёго зачинила и зягла сама на полу и стогне (то-бъ то слаба стала).

Братъ одчинивъ хату, чуйко и буйко ускочили въ хату и заразъ до туслі скріні: гавкають коло неї та лапами гребуть.

А вона лежить на полу, та:

— Охъ, охъ! повыгонь свою прокляту собашню изъ хати: що мене розирвати. На біса ты іхъ сюди понаводивъ цовну хату! Повыгонь іхъ на двуірь—nehай тамъ седять.

Крикнувъ вуынъ на чуйка и буйка—вони посіли у перога. Вуынъ вийшовъ у хату и кажо:

— Давай, сестро, обідати, якъ є що.

— Да тамъ изъ печі витягни собі та пообідаи, бо я не здухаю и піднітца. Я чула одь людей, що мині-бъ помогло зайче молоко. Якъ бы ти пойшовъ да доставъ мені того молока, то я-бъ нанилась и здорована-бъ буда.

— Добре, каже братъ, ось пообідаю та трохи одышу, то я тобі достану.

Ото пообідавъ, одыхань трохи и пойшовъ зъ чуйкомъ и буйкомъ въ лісъ шукать зайцівъ. Іде та й іде, коли дивитца — стоять заєць. Вуїть до ёго націлься зъ ружжя, тұлько-що хотівъ вистрілити, а заєць и каже:

— Эй, Иванъ Ивановичъ, Русский царевичъ, не стреляй мене; я тобі въ пригоді стану. Проси — все тобі зроблю, що тұлько тобі треба буде.

— Мині треба зайчого молока: сестра моя дуже слаба; казалы люде — якъ замътца, то видужас.

— Не дамъ я тобі свого молока, бо наше молоко — перша отрута; а лучше я тобі дамъ свого старшого сына, то булыша помочь буде.

— Ну, добре. Давай свого старшого сына!

Ото вийшъ вуїти зайчена и пойшовъ до дому. Прихідить у хату; тұлько що одчинивъ двері, а собакі такъ и кинулись зновъ до скрині, такъ ії лапами деруть та тягнуть насередь хаты. (А въ түй скрині да зновъ змій сковано якъ півбачивъ, що Иванъ Ивановичъ, Русский царевичъ, вертаєтца до дому зъ чуйкомъ и буйкомъ).

— Да прожені оттихъ проклятихъ собакъ, каже сестра, лежачи на полу: — на біс ти іхъ понаводивъ судь: що й мене, недужую, зъ полу стагнути да разървутъ.

Крикнувъ вуїти на собакъ — вони посіли коло порога. Самъ сівъ на лаві, чи, може, тамъ на ослоні, и пытас:

— Чи, нема, сестро, часомъ чого пообідати? Я істти хочу.

— Витягни самъ собі изъ печі да й обідай, бо я не здухаю и пудвестись. Якъ бы ти мині доставъ лисичого молока, то-бъ я нанилась, и мині-бъ заразъ пелегшала.

— Добре, достану. Пудожди, пообідаю да трошки одышу.

Ото доставъ изъ печі що тамъ було, пообідавъ, забравъ зъ собою чуйка и буйка и пойшовъ лисичого молока доставати. Іде та й іде, коли дивитца — ажъ бѣжить лисиця. Вуїти націлься въ ії зъ ружжя, тұлько, що хотівъ вистрілити, а вона и каже їму:

— Эй, Иванъ Ивановичъ, Русский царевичъ, не стреляй мене; я тобі все дамъ, чого тұлько тобі треба.

— Мині треба лисичого молока.

— Наше молоко — перша отрута; а лучше я тобі дамъ своего старшого сына: то буде булыша помочь.

Забравъ вуынъ зъ собою старшего сына лисиці и пойшовъ до дому. А тамъ уже змій и підговорує єго сестру:

— Гляди-жъ, каже, якъ братъ твой прииде живый, то поимли єго ще за вовчимъ молокомъ!

Не вспівъ вуынъ це сказать, коли гляне у окно, ажъ іде Іванъ Івановичъ, Русский царевычъ, и веде за собою лисицю. Вуынъ тоді пудъ підушку; вона прыкрыла єго зверху и сама лягла. Туилько-що братъ одчинивъ хату, а чуйко и буйко такъ и кинулись до подушки. Вона якъ закричить:

— Отце понаводивъ собашні въ хату. Ще мало своіхъ, ходныи полісу, туилько зобрасти. Уже который разъ прошу, що-бъ молока принюйсь, такъ не послухаешъ. Якъ маєшъ водитця зъ собаками, то лучше бъ пойшовъ та принюйсь мині вовчого молока; а то ось который день не зможу и зъ полу злісти.

— Добре, добре, принесу. Пудожди трохи, пообідаю та оддышу.

Пообідавъ и пойшовъ вовчого молока доставать. Іде та й іде, коли дивитця — стоять вовкъ. Вуынъ до єго зъ ружжи націльвся, а вовкъ и каже:

— Эй, Іванъ Івановичъ, Русский царевычъ, не стреляй мене: я тобі въ пригоді стану. Скажи, чого тобі треба?

— Мині треба вовчого молока.

— Не дамъ я тобі, каже вовкъ, вовчого молока, бо наше молоко — перша отрута; а лучше дамъ я тобі своего старшого сына, то булыще помочь буде.

Забравъ вуынъ того старшого сына вовка и пойшовъ до дому; а змій, якъ побачивъ зъ окно, що йде її братъ и за нимъ чуйко, буйко, заець, лисиця и вовкъ, та не вспівъ и въ скриню скриватця — пудлізъ пудъ пуыль та й седить; а вона сіла на полу и ноги спустыла до долу, щобъ то єго не видно було. Туилько-що вуынъ одчинивъ хату, чуйко и буйко такъ и кинулись пудъ пуыль.

— Та забери ціхъ проклятихъ собакъ: ще мене зъ полу стягнуть да розирвуть.

Вуынъ крикнувъ на іхъ, вони й посліли кіло порога.

— Ты-бъ, каже сестра, мині принюйсь медвѣдя молока, ѹбъ напылась, то и одужала-бъ; а то зобраши по лісу собашню, на що й до чого? Хиба своіхъ у тебе мало? Ось понаводивъ повну хату, а прому молока, дакъ и допроситця не можу.

— Да пудожди уже — достану; не клопоти ты мої головы: заразъ пообідаю да трошки оддышу, та й пойду.

Отто пообідавъ, забравъ зъ собою собакъ и пойшовъ. Іде та й иде, коли дивитца—изъ норы медвѣдь вилазить, десь видно, туылько що проснувся. Вуынъ до ёго націлывса, а медвѣдь и каже:

— Эй, Иванъ Ивановичъ Русский царевичъ, не стреляй мене: я тобі въ пригоді стану; скажи туылько, чого тобі пужно?

— Мині, каже, треба медвѣжого молока.

— Не дамъ я тобі медвѣжого молока, бо наше молоко—перша отрута, а лучше дамъ тебі свого першого сына, то буынша помочь буде.

Взявъ вуынъ медвѣда та й пойшовъ до дому.

Бачить змій, що неякъ ёго не допроситца сестра, щобъ вуынъ авірного молока приплюсь (а змій-то хотівъ, щобъ тимъ молокомъ вона ёго отруїла),—отъ і каже ій: «Гледи-жъ, якъ приайде братъ и не принесе молока, то ты пошли ёго въ такий-то и такий садъ, нехай вуынъ нарве тамъ для тебе грушъ и яблокъ».

Приходить братъ у хату, а за нимъ повна хата звіриви. Чуйко й буйко вихнули по хаті, такъ заразъ и кинулись до скрині, дряпають ії лапами да гавкають.

А сестра лежить на полу, та:

— Охъ, охъ, проси, проси... Боже мой, не... охъ, охъ... не допросишса, навівъ собакъ повну хату, нигде й ногою ступитъ; якъ казала, принеси молока,—не послухавъ. Хоть бы теперъ змилиувався та принюйсь мині зъ такого-то і такого саду грушъ да яблокъ. Та утыхомиръ тихъ проклятихъ собакъ, бодай вони тобі виздыхали!

Крыкнувъ вуынъ на собакъ, вони посіли коло порога; самъ сівъ, пообідавъ и пойшовъ у той садъ доставать грушъ да яблокъ. Приходить у той садъ, струсивъ грушу, назбіравъ у платокъ грушъ; подойшовъ до яблоні, полізъ и яблокъ нарвавъ тамъ скулько треба було, и вертаєтца до дому. Іде дорогою та й думас:

— Якъ же це я влізъ въ чужий садокъ, набравъ грушъ и яблокъ и до дому йду? Неначе—злодій. Треба зайти до хазяєна, да хопъ сказать єму.

Отто надумався такъ собі и ходити по садку, дума, чи не найде де небудь хазяїна, або хоть сторожа. Коли дивитца, ажъ стоїть у садку домъ. «Отто», дума, «певне хазяїнъ живе; зайду я туды». Одчиняє вуынъ двері, а до ёго змій кинувъ огнемъ разъ, кинувъ другий, а царевычъ єму и каже:

— Эй, нечиста сило, за що ты мене огнемъ печешъ? я твого огню не боюсь, бо я вже печеный. Чуйко, буйко, беріть ёго!

Ти кинулись и въ минуту рознесли на кусочки. Тоді Иванъ Ивановичъ, Русский царевичъ, забравъ яблока и груши да й пойшовъ до дому.

Приходить, а сестра и каже ёму:

— Пойди, братику, тамъ-то й тамъ; то есть баштанъ, и кавунъ по три пуды одынъ лежить. Принеси ще мині одынъ кавунъ, мині здастца, що якъ одну скібочку въимъ, то заразъ мині и подегчас.

— Добре, каже братъ, подожди трошки, я пообідою та одину.

Отто необідавъ и пойшовъ на той баштанъ. Ажъ справді кавунъ таки здорови, якъ бочонки лежать. Вирвавъ вуїнь одного кавуна и несе попередъ себе, дойшовъ до окопу і думас:

— Отце я взявъ на баштані кавуна да й иду, якъ злодій, некому не сказавши. Треба пойти та сказать хоть сторожу, якъ хазаїна не найду.

Іде, дивитця—стоїть дому (а тамъ да змій живъ); увійшовъ вуїнь у двері, а змій огнемъ кинувъ разъ, кину въ другий.

— Эй, злый духъ, каже царевычъ, не печи мене: я вже печений. Чуйко, буйко!

Чуйко и буйко якъ кинулись, такъ въ минуту и рознесли змія на куски. Забравъ царевычъ кавунъ й пойшовъ до дому. Приходить туди, а той змій уже въ скрині седить. Одчинивъ царевычъ хату, собаки такъ и кинулись до туї скрині. Дрягають її лапами, що ажъ вікна дзвинять.

— Та вижено отихъ проклятихъ собакъ, якого це вони бісового батька возятця зъ тусю нещасною скринею. Въ мене й такъ голова болить, якъ не розвалитця, а вони, прокляти, тутъ ще пудняли крикъ. Отто вуїнь обізвавсь до ніхъ—вони посіли у порога. Сівъ вуїнь за стуїль и обідає, а вона й каже ёму:

— Чула я одъ людей, що тамъ-то й тамъ-то есть млынъ, и у тому млині така мука, що якъ бы я зыла коржа изъ єї кусочекъ, то заразъ бы одужала. Пойди да принеси мині її хочь пригорщъ!

Пойшовъ вуїнь и за мукою. «Справді», дума, «сестра слаба»!

А змій вилізъ изъ скрині и каже їй: «Изъ млини уже твой братъ не вернетця—тамъ двері зачиняютця, и вуїнь пропаде у млини; а якъ що часомъ вернетця и приайде до дому, то я зъ нимъ буду бытця. Якъ що я його подужаю, то тебе тоді за жуїнку возьму; а якъ що вуїнь мене подужає, то ты виріжешъ изъ мене кусочекъ мъяса, виймешъ изъ роту зубы и напечешъ пирожківъ и зубъ той положишъ въ пирожокъ, и щобъ ты єму дала той пирожокъ изъсті».

Отто пойшовъ сі братъ въ млынъ за мукою. Іде та й іде—коли зострічає єго чоловікъ на дорозі:

— Куды ты, чоловіче, йдешъ?

— Иду, каже, въ млынъ за мукою.

— Гляди-жъ, якъ наберешъ муки въ млини, то йди и не оглядайся назадъ

бо тамъ млынъ на 12 осадъ и на 12 дверей зачиняєцца, и якъ ты оглянешся, такъ вони всі дванадцатро дверей и замкнутца—тамъ ты и пропадешъ.

Розійшлисъ вони. Пойшовъ вуїнъ до млина—млынъ одчиненый. Зайшовъ вуїнъ туды, набравъ муки й иде назадъ; вийшовъ за двері, да й глянувъ назадъ (хотівъ знатъ, чи йдуть за нимъ єго собаки), а двері—хлопъ, і зачинили собакъ. Іде вуїнъ уже самъ безъ своїхъ собакъ, ажъ нагоняє зновъ того чоловіка:

- Здоровъ, дядьку!
- Здоровъ. А що, набравъ муки?
- Набравъ, каже.

— А бачъ, якъ тобі казавъ, щобъ ты, якъ будешъ вертатця изъ млина, не оглядався назадъ, а ты мене не послухавъ—оглянувшись-таки. Теперь же йди до дому да гляди—нескоро: тамъ оддинъ, тамъ поспій, тамъ переночуй, бо якъ прийдешъ до дому скоро, то тебе змій розырве—вуїнъ тамъ у твоєї сестри и живе. Якъ ты прийдешъ до дому обідатъ, то сестра ёго на те время сковає то въ скриню, то пудъ пүль, то пудъ подушку, а сама й лиже да й стогне. Що отто тобі сестра не казала, куды вона тебе не песьлала, це все научавъ її змій, щобъ тебе въ дорозі хто небудь зъ світа згубивъ, бо вуїнъ самъ, бачъ, боявся, не такъ тебе, якъ твоїхъ собакъ; а теперь іхъ нема: въ млині остались,—такъ змій уже зъ тобою однимъ справитца. Глади жъ, не поспішай до дому, бо буде тобі лихо!

— Добре, не буду поспішатъ. Спасиба вамъ за раду.

Пойшовъ отто. Де оддинъ, де заночус, аби загаять чась якъ небуть. Приходить уже пе скоро до дому. А змій побачивъ, що вуїнъ иде безъ чуйка буйка, вийшовъ до ёго, да й каже:

— Ну теперь, Иванъ Ивановичъ, Руській царевичъ, чась тобі зо мною разсчитатця—я тебе, каже, зьмій.

— Эй, каже, не іжъ мене! Позволь хочъ обмыть свое грішне тіло.

А то якъ же ты мене будешь істы—я сту́млько-то и сту́млько день бу въ у дорозі, на миñі тіло чорне, якъ на кабані, гразі наїсь бу́мльше, якъ мъаса.

— Ну, каже, правду ты кажещъ, иди-жъ та обмыйся.

Пойшовъ вуїнъ, наносивъ въ казанъ воды, розложивъ пудъ нимъ огню и гріє; а сорока прилетить, да все: «прилій, прилій».

Отъ вуїнъ вуїзьме да й прильє водою огонь. Якъ зновъ дрова розгорятца, то сорока прилетить, та все: «прилій, прилій».

То вуїнъ зновъ водою прильє огонь. Грівъ-грівъ, а вода все холо дна.

Змій не витерпівъ, прібігъ, кричить, щобъ лізъ вуїть у воду да ми-  
ся скорішъ. Полізъ вуїть у воду, вимився и каже:

— Позволь же ще миї полісти на цей яворъ, що передъ хатою стоять;  
нехай я хоть зъ білымъ світомъ попрощаюсь.

— Ну, лізъ уже, лізъ, прощайсь, да скоріше злазь, бо вже миї дуже  
істни хочетця.

Полізъ вуїть на того явора, свиснувъ разъ, свиснувъ другий разъ, свы-  
снувъ и третій разъ—чуйко и буйко, засць, лисиця, вовець и медведь такъ  
и прилетіли. (Вони вже давно въ млыні двері прогрязли, да не знали, куди  
бігти; а то, якъ почали свистъ, такъ заразъ и прибігли). Прибігли кину-  
лись на змія—и кусочекъ не осталось одь ёго, такъ и ронесли, пока Іванъ  
Івановичъ, Русский царевичъ ізвізъ зъ явора. А ёго сестра взяла скоренько  
кусочокъ пыса, вихватила изъ рота у змія зубъ, у тісто заткнула—и въ шіть.  
Змізъ братъ въ дерева и думас:

— Перше-жъ я пообідаю, а після розічитаюсь зъ сестрою.

— Чи є що обідати?

— Оттамъ бери въ печі! Охъ, охъ, охъ, Баже-жъ мій, охъ, ріже-жъ мене, охъ  
мучить мене; охъ не можу-жъ я поднятися, щобъ тобі наснішать! Охъ, коли-жъ я  
одужаю? Охъ, за що-жъ це мене Господь такою тажвою болістю покаравъ?.. У-  
чи есть борщъ и перожка зо два, то бери та й ізъ, охъ, охъ!..

Таке витвора, що неначе спраді вмирас. Вона дума, що братъ ще й досі  
ничого не знає, що вона ёго посылала за звиринимъ моловомъ, щобъ ёго отру-  
їть, и за грушами и кавунами, щобъ ёго тамъ змії розірвали.

Ото братъ наївся борщу, витягъ зъ печі перожокъ, туцько-що вкусивъ  
зубами, а змія якъ вискочить зъ перожка въ лобъ, такъ неживий и покотився. Чуйко  
кинувся ёго ратуватъ, зачавъ лапою гребти того зуба—зубъ вискочивъ изъ  
голови царевича та въ голову чуйка покотився ї чуйко неживий. Кинувся  
до чуйка буйко, давай лапою витягатъ изъ лобе той зміїний зубъ—зубъ вы-  
скочивъ да въ буйка. Отто уже лежать у трохъ неживі. Ставъ водм'єдь кіхтами  
дерти зубъ—вискочивъ зубъ и ёго виївъ. Підскочивъ до ведм'єда вовкъ, греб-  
нувъ лапою, зачепивъ зуба,—зубъ вискочивъ изъ ведм'єда, та въ лобъ вовку—  
лежить и вовкъ неживий. Остався туцько засць та лисиця. Отъ лисиця хитра  
й каже:

— Ну, теперъ твоя черга, чорте купці!

— Ні, ні, не моя, чорте довгохвостий!

— Да ратуй ти, чорте купці!

— Ратуй ти, чорте довгохвостий!

Торгувались-торгувались, таки стало таємъ, якъ хотівъ заспъ.

Лисиці лягла за вовкою та черезъ спину запою гребінь, да й назадъ гребінь, да й знову назадъ, дума, якъ зачепити зубъ, то вуйсь вилетить у тору! Тулько все не попадас. Отто підняла вони голову, — ось-то той зубъ сама й думас собі:

— Отъ на циль місці, якъ разъ треба положити лапу, самуй сковачий і після такъ дранінуть.

Та якъ драти — зубъ вискочувъ та й въ голову, такъ и покатилась лисиця. Остався одинъ заспъ и думас собі:

— Якъ-бы то такъ зробить, щобъ виймати зубъ і самому не пропасті? Прикочу я до лисиці колодочку, а самъ гарненьке роздивлюсь, въ яке місце зубъ застрявъ, сковалась за колодочку да уль-за колодочки й буду виймати ёго. Якъ що попаде у лапу, те не вбъс, а якъ одибъс ішку, то буду й на трохъ скакати; ажежъ, часмо бувас такъ, що охотники одибають нашому брату ногу — живутъ же вони якось и на трохъ; такъ и я буду жить.

Отто побоїгъ, найшовъ десь на дривотні колодочку, прикативъ її до лисиці кругомъ разиць десять, роздививсь, де той зубъ, самъ сковалась за колодочку і уні принцуйливъ, драніну, въ разъ, драніну, въ другий — не вилазить зубъ: зайчикъ маленький, дакъ силы нема; а тутъ що й не достане добро: лисиця гладка, а въ зайца передні ноги коротки. Скотивъ зайчикъ колодочку на шишки і поставивъ її якъ разъ надъ зубомъ, самъ ставъ за колодочкою, принцуйливъ уні, протягъ ішку, драніну — зубъ вискочувъ да тъ колодочку такъ загрузъ, що й не видно єго звіття.

Зайчикъ такий радъ, такий радъ, що єго зубъ не вбъс. Отрабасть, стрибавъ по хати и побоїгъ въ поле дивиття, ажъ лежити въ яру здохла корова і коло не таково багато птиці, якъ команні — кругомъ такъ і облінили те стерво. Влізъ заспъ туди, въ середину, і седити. Боли що прийтися сидіть і въ нимъ орлата на поживу до того стерва. Тулько-ішо побільші їсті; а зайчикъ за орла і держити. Просить орель, щобъ заспъ оддавъ єму дитину; такъ ні, не дас.

— Якъ принесешъ, кажо, мині трохи живущої води, то тода оддашъ.

— Дай-же, каже орель, мині вязку бубликівъ, бо коло тусі криниці, де живуща і цілюща вода, кругомъ стоять зъ дручками маленьки діти і якъ начну брати воду, то вони мене вбъсуть.

Отъ заспъ доставъ вязку бубликівъ, почанивъ орау на пнію — і полетівъ той тулько видно. Прилетівъ туди, дивитися — дітки. Вуїнь скінувъ зъ шні бублики, розкидавъ коло криниці. Дітки кинулись збирати бублики, а вуїнь

забралъ живую і цілющою води и полетівъ назадъ. Придеть до зайця, оддавъ єму воду, а заспѣ розиравъ оренцю половынї, помазавъ, перше цілющою водою—обидві половники злітились до куни; помазавъ живущою водою—воно й ожиле. Вуїть тоді єго пустывъ; забравъ воду и побѣгъ до своїхъ. Прибігъ туди, помазавъ живущою водою, помазавъ и цілющою—всі поживали.

Тоді царевичъ взягъ свою сестру, привязавъ її до того явора, що стоявъ передъ порогомъ, поставивъ передъ їю цеберъ угомля и другий цеберъ, щобъ вона починий слізъ наплачала; а самъ пойшовъ до свого батька.

Нѣсколько похожи сказки № 49—50 въ первомъ выпускѣ «Народныхъ Южно-Русскихъ сказокъ» Рудченка, стр. 115 и 143 и № 22; во второмъ выпускѣ стр. 67 и 71.

## 49.—Про царевича Ивана и царину Марусю.

(Лебединскій у., Харьковской г.)

Бувъ собі царь та царица, та було у нихъ двоє дітей: синь Иванъ и дочка Маруся. Стари обос померли; передъ смертью вони звелили викопати у дворці іхній погрбъ и тамъ заховати дітей, щобъ біля нихъ були тамъ слуги но всякъ день и туди імъ носити істи й мити. Почувъ змій, що померли царь та царица, и прилетівъ до іхъ дітей, але ще не знавъ, де вони закопані. Отъ ускочивъ змій у якусь-то тамъ хатку, а въ тій хатці лежала сокира. Піта змій сокири:

- Де царь подівавъ царенята?
- Не скажу, каже сокира: — ты сагана.
- Скажи, піта знову змій: — тобою рубали?
- Дарма, не скажу!

Ставъ змій питати долота:

- Долото, долото, де царь царенята подівавъ?
- Перекінь черезъ себе тричі: де впаду, тамъ и копай.

Кинувъ змій разъ — упало долото коло порога. Отъ вінъ кошавъ, кошавъ — нічого не викопавъ; кинувъ у третє воно стало коло докута... Ставъ тамъ копати змій, коли усе земля обвалилася; копавъ, кошавъ — викопавъ царенята, уїзъ до нихъ та й каже імъ:

- Признайтесь, де батькови гроши, а то поімъ васъ!

Найшли вони єму батькови гроши, отдали. Отъ змій забравъ ихъ до себе. Підрошли вже у нього царенята, стали вже чи малі. Поіхавъ змій у якийсь

городъ, а царенята зостались дома. Де не взвсія конь вороний та високий, та такий, що страшно й дивитись на ёго. Отъ и каже той кінь царенятамъ:

— Сідайте, я васъ завезу геть одъ змія.

Посідали вони на ёго, а кінь и каже царевичеві:

— Глянь ти у праве мес вухо, а въ ліве виглянь, та вийши на мене зброю, а на себе ще й луччу. Заглянувъ царевичъ и винавъ зброю, надівъ її на коня и на себе. Поіхали вони. Пройхали трохи, а кінь и каже:

— Уже мені, Иване Ивановичъ Русский царевичъ, почё (змій пече).

Отъ змій, якъ смальнувъ разъ, смальнувъ у друге, смальнувъ у третє — и наздегнавъ іхъ:

— Теперъ же васъ поімъ! каже змій царенятамъ:

А вони ёму:

— Не іжъ, лиха личино, ми тобі въ великий пригоді станемъ.

Узвівъ іхъ уп'ять змій до себе, до дому, помилувавъ іхъ: вінъ жалівъ царівни, бо вже живъ їй нею. Отъ сіла царівна змієві вони бити у голові, а царевичъ п'яту чуха; (—тако, бачь, робилось кожний разъ, колибъ не вернувся змій до дому). Отъ поіхавъ змій у друге зъ дому. Десь уявся кінь великий, великий та гарний, и каже царенятамъ:

— Сідайте на мене; я васъ завезу.

— Ехъ, не завезешъ! кажуть вони.

— Ні, завезу.

Отъ вони поісадили на нѣго.

— Ну, заглянь же, каже кінь, Иванъ Ивановичъ, Русский царевичъ мені. у праве вухо, а въ ліве виглянь, та вийши на мене зброю, а на себе й луччу, ще Заглянувъ царевичъ у праве вухо, а у ліве виглянувъ.

— Е, каже кінь, вже, Иванъ Ивановичъ, Русский царевичъ, мені трохи почє вже летить змій!

Наганя іхъ змій; смальнувъ разъ, такъ и нагнавъ:

— Теперъ же я васъ поімъ! каже змій.

— Не іжъ нась, лиха личино, озвались царенята: — ми тобі у великий пригоді станемо.

Привізъ ихъ змій уп'ять до себе; сіла царівна ёму вони бить, а царевичъ п'яту чухати. Поіхавъ змій уп'ять кудись. Десь уявся вінъ такій за..... та поганий, що страмъ дивитись на нѣго, и каже:

— Сідайте на мене, я васъ завезу.

Царенята стали сміятись:

— Е, не такі нась брали, та че завезли!

— Ні, каже:—сідайте, завезу!

Посідали вони, кажуть:

— Де пропадать, то іпропадать!

Отъ потрюхавъ собі віль по ману.

— Е, Иванъ Ивановичъ, Русский царевичъ, вже мені трохи припіка, каже віль: заглянь мені у праве вухо, та вийши гребінечку машу та махни навхрестъ, то такъ теренъ и зробиться.

Отъ царевичъ заглянувъ єму у праве вухо, вильє гребінечку и махнувъ навхрестъ—ставъ теренъ густий, густий, такій, що ни птиці пролинуть, ні гадюці пролізти неможна, не тілки зміїві. Потрюхавъ далі віль та й дійшовъ до моря. Почали царенята: «журитись якъ єго перейти, те море», кажуть. А віль імъ и каже:

— Заглянь мені у праве вухо та вийши хустку; махни навхрестъ черезъ море, то ми по воді перейдемъ.

Заглянувъ царевичъ волові у праве вухо, деставъ хустину, махнувъ нею навхрестъ,—перейшли вони черезъ море. Отъ віль и каже імъ:

— Теперъ же мене везьмите да убийте.

— Е, кажуть вони, поможи намъ, волику, ще хатки робить.

Віль поміг імъ хатки робить. Зробили хатку; віль и каже:

— Теперъ же ви мене убийте.

— Якъ-таки намъ тебе убити: ти нась відъ лихой личини відвівъ.

— Ні, вбийте, та въ стріху у хатки роги мої возастромлюйте:—то вашої хатки ні вонень не спало, не грімъ, и буде зъ мене дві собаки: чушки и бачко—побаче.

Убили вони того вола и живуть собі; царевичъ усе по скотахъ, а царівна застаяла дома, хесайкою. Прийшовъ якось царевичъ зъ охоты и лігъ спати; царівна вийшла зъ хаты ганчірочку прати. Коли той змій ходе коло моря, и такими здавався молодцомъ, якого и въ світі нема гарного. Отъ увійшла царівна у хату, та:

— Иванъ Ивановичъ Русский царевичъ, дайте вашу хустину, я виперу її. А вінь:

— Та на що тамъ мити! Не нужно.

А вона-таки—«пробі-дайте», и взяла и махнула єю навхрестъ,—той змій и перешовъ до неї; вінь здавався ій гарнимъ парубкомъ. Отъ и даже змій:

— Щобъ ти мене держала никомъ, щобъ твій братъ не знавъ, а якъ не держатимешъ, то обонхъ поїмъ.

Вона взяла єго підъ запіль,—вінь перекинувсь горобцемъ чи що—внесла у

хату и підоткнула єго підъ подушки. Пішовъ братъ на охоту, а вона зосталась и зъ нимъ сама. Змій и направивъ царівнузвести брата, перекинутись хворою та послати єго по вовчишине молоко. Вернувса царевичъ зъ охоты; вона хвора и просить єго:

— Якъ би ти мені, братіку, доставъ вовчишного молока, то ябъ и одужала. А чуйко та бачко такъ-такъ подушки и рвуть. А царівна:

— Та виженіть собакъ, бо подушки порвуть.

Царевичъ оде и вижене іхъ на часъ; після вкліче у хату, то вони упъять почнуть стрибать на подушки то рватъ іхъ. Отъ царевичъ пообідавъ и пішовъ упъять на охоту, дивитця — вовчица вовчина годус. Вінь кинувъ на неї паличку, а вовчица й каже:

— Иванъ Ивановичъ, Русский царевичъ, не бий моихъ дітокъ; що тобі треба, те й дамъ.

— Треба мені зъ тебе молока.

Отъ вовчица надоила єму горшчатко молока и дала єму; дала ще й одно вовчиня для охоти. Взялъ царевичъ та вовчиняtko и пішовъ. Прийшовъ до дому, давъ та молоко царівні; вона понюхала єго и видила підъ кровать, а чуйко и бачко такъ и рвуть її подушки.

— Ні, каже царівна, достань відмедіного молока.

Вінь и пішовъ. Дивитця, відмедиця відмедицягодус. Вінь кинувъ на неї паличку, а вона й каже:

— Иванъ Ивановичъ, Русский царевичъ, не бий моихъ дітей; що тобі нужно, те й дамъ.

Вінь и каже:

— Треба мені зъ тебе молока.

Вона надоила єму зъ себе молока, дала и ведмедицяtku. Пішовъ вінь зъ тимъ ведмедицякомъ. Нісь вінь єго, нісь, а воно на дорозі и в... єго. Покинувъ вінь єго, а воно давай бігти за нимъ; взялъ вінь єго витъять и приність до дому. Стало тепер у єго чотирі охоти. Давъ вінь сестрі ведмедиця молока; она а понюхала и поставила:

— Хай, каже, я спарю єго, да тоді и випью.

Упъять каже єму сестра:

— Забажалось мені ще лисичиного молока. Якъ би ти доставъ мені єго!

Пішовъ царевичъ за лисичинимъ молокомъ. Дивитця — лисиця годус лисичинята; вінь наміривсь ії бить, а вона й каже:

— Не бий мене, Иванъ Ивановичъ, Русский царевичъ: чого тобі треба, те й дамъ.

— Треба мені, каже, зъ тебе молока.

Вона надоила ёму зъ себе молока и дала ёму ще на охоту и лисичиняtkо одно. Шішовъ вінъ до дому, повклікавъ у хату усю свою охоту. Ось чуйко та бачко гавкають та подушки рвуть, а ведмідь сидить та рис, вовкъ вис, а лисичка біга та п..... (значить, регочецца). Отъ царівна єму:

— Що ви, Иванъ Ивановичъ, думаете?! Повигоньте іхъ къ чорту!

Отъ вінъ повигонивъ іхъ, а вона упъять єму й каже:

— Якъ би ви сходили у той млинъ, що дванадцять дверей, та достали тамъ мені борошна.

Упъять шішовъ царевичъ, а лисичка єму и приказує:

— Глядіть же, якъ убіжте, та борошна ухватите, мерці и тікайте, бо тамъ зостанитесь. Шішовъ вінъ туда зо всею охотою. Пославъ вінъ наперідъ у млинъ усю свою охоту, а самъ зоставсе; охота тіки що ускочила, таїть и зосталась. Отъ іде вінъ та й плаче, коли змій ходе по двору та й каже:

— Теперъ я тебе ззімъ.

— Не іжъ мене, лиха личина, поки я зміюсь та білу сорочку надіну.

Отъ измівся царевичъ и надівъ білу сорочку, а змій:

— Ну, теперъ же я тебе ззімъ.

— Ні, каже, не іжъ мене, поки я злізу на золоту яблуньку (та яблунька виросла передъ сінми) та заграю у світілочки, щобъ мою анголи душу взяли. Отъ излізъ вінъ на золоту яблуньку, та якъ загравъ та ще мовъ крізъ плачъ, якъ почула це ёго охата, давай битись у млині, поки вибилась изъ млина, прибігла до ёго та якъ ухватила того змія, такъ ёго и розшиматала. Отъ царівна взяла та й украла зубъ изъ змія та й заховала, бать, якъ би вона цокнула тимъ зубомъ объ сковороду, то и змій оживъ би. Лисичка побачила, що вона заховала, взяла й перекрала у неї той зубъ. Тоді царевичъ перепаливъ змія того та й пустивъ попіль по вітру, а сестру прив'язавъ коневі до хвоста та й пустивъ у чисте поле.

Записавъ Г. Залюбовскій.

## 50.—Про охоту.

(М. Словута, Заславского у., Волынской г.)

Бувъ себі чоловікъ та жінка и було у іхъ двоє діточекъ: хлопчикъ и дівчинка; хлопчикъ меншенький, а дівчинка старшенька. Отъ вони себі ростуть та й ростуть у батька та у матері, якъ у Бога за дверыма. Але старимъ не позволяють Богъ до розуму допроводити своїхъ дітокъ, сына оженить, а дочку заміжъ oddати: повіралы вони обос; остались діти.

- Ну, щожъ, каже братъ до сестри, ходіть теперъ у світъ.
- Ходіть, каже сестра.

Отъ вони вибрались, покинули хату свою и пішли обос въ світъ. Ідуть вони та й идуть, ажъ дивиця—у лісі хатка стоїть. Вони й важуть одно до другого:

- А що, сестро, ти втомилася, зайдемъ въ цю хатку та заночуємъ.
- И зайдемъ братіку, бо я таки доправди дуже втомилася.

Зайшли вони въ хату—ажъ тамъ всего на століхъ істни й піты; повечералы, напилися и полягали спати, помолнившись Богу.

На другий день повставали, помолились Богу, повишивались. Отъ братъ и каже до сестри:

— Сиди-жъ ты, сестро, въ хаті, а я піду на охоту въ лісъ, може чи не убью що небудь, то буде обідъ.

— Добре, каже сестра, иди, а я носеджу й сама въ хаті.

Зробивъ той братъ себі зъ бузини пукалиу и пішовъ у лісъ. Іде та й иде, иде та й иде, ажъ дивиця біжить лиса. Вінъ до еї націлився, а вона єму и каже:

— Ей, ловчику, стреляйчику, не стреляй мене: я тибі въ пригоді стану.

Той не вистріливъ, вона й пішла за нимъ слідкомъ: куди вінъ піде, туди й вона за нимъ иде.

Ідуть вони уже въ двохъ, ажъ біжить дикъ (кабанъ дикий). Вінъ до єго тільки ще прицілився, а той каже:

— Ей, ловчику, стреляйчику, не стреляй мене: я тибі въ пригоді стану.

Не застріливъ вінъ и дика, и той пішовъ за ними. Ідуть уже вони въ трохъ, ажъ біжить вовкъ. Вінъ до вовка націлився, а той каже, що въ прігоді стану, и пішовъ за ними.

Ідуть вони вже въ чотирохъ, ажъ ведмедя послі зустрічають, після лева, після сокила, але й ти сказали, щобъ вінъ не стрелявъ іхъ, що вони єму за

це въ великий при годі стануть. Вінь забравъ зъ собою всю охоту и пішовъ до сестри.

На другій день иде вінь на охоту и бере зъ собою сестру, але въ лісі захопила іхъ ніч. Що тутъ робити? Сестра боїця. Вінь висадивъ її на дерево, посадивъ по-межі гіллями, сівъ и самъ коло єї, і сидать у двохъ и нічого не бояця; а охота підъ деревомъ полягала.

Уже звечорію, зовсімъ уже й смерклось такъ що невидно, ніць а ніць. Дивляща вони—ажъ у лісі огонь бліснувъ; сестра трохи злякалась, а братъ и каже:

— Не бійся, сестро! Якъ що таке, то ось коло нась охота моя: вона хочь нікому не пустить. Придивляющи вони, ажъ то въ хаті огонь горить. Отъ братъ и также до ведмедя:

— Піди ты до тесі хати та довідайся, хто тамъ живе.

Пішовъ той медвідь, стукає въ двери и реве, щобъ одчинили, коли зъ твої хати виходять змій и пытає єго:

— А що, чи ты прыйшовъ быця, чи ты прыйшовъ мыриця.

— Я, заревівъ медвідь, прыйшовъ быця, а не мыриця зъ тобою.

— Ну, якъ юшъ быця, такъ давай и быця.

Тільки-що захопився змій зъ медвідемъ, той єго якъ здушить, якъ кине такъ єму и смерть—и пыснуты не давъ. Ото-жъ убивъ вінь того змія и знову гуркає въ двери, ажъ виходить другий змій, вже зъ двома головами, и той пытає медведя:

— Чи ты прыйшовъ быця, чи прыйшовъ мыриця?

— Ты думавъ, каже медвідь, що я до тебе прыйшовъ до правди мыриця—я быця прыйшовъ: виходь хутній!

Ото убивъ ведмідь и того змія и головы єму поодривавъ и знову стукає въ двери.

Виходить уже змій зъ троєма головами, и того убивъ вінь. Такъ и усіхъ перебивъ вінь; а последній, самий старший, уже зъ дванадцятю головами, побачивъ, що погано, та й склавсес у погребу. Пішовъ той ведмідь у хату—ажъ на столі вечера стоїть, и ні кого нема въ хаті, а ти змій и не всілі повечеряти.

Вернувся вінь до свого хазяина и розказує, якъ то вінь заставъ у тій хаті зміївъ и якъ перебивъ всіхъ до одного.

— Ну, каже вінь:—теперь, сестро, ходімъ у ту хату та повічераємъ и заночуємъ.

Позлав иль вони зъ дерева, пішли въ ту хату — і охота за ними; повечералы и поглядли спати. На другий день братъ сестрі и каже:

— Ты-жъ, сестро, воставайся дома, а я піду на охому.

Ото шішовъ вінъ на охому, а сестра остадась дома. Сидить собі та думає, то про се, то про те, коли дівчиця, ажъ уходить у хату, змій, та та-кій страшенній, та здоровий, зъ дванадцятью головами, що вона якъ поба-чила, такъ и не зворухнєцца зъ міста. Підходить той змій до її и каже:

— Ну, теперъ такъ: або я тебе зъїмъ, добре, що твого брата зъ охотою дома нема, або ты страть свого брата, якъ вінъ прийде до дому, — то тогді я тебе за жінку візьму.

— Добре, каже вона, тільки якъ же я ёго страчу?

— Ты, каже, зробися недужа и забажай півника; що на змійному хресту стоїть, то вінъ якъ пойде за тимъ півникомъ; то кінь ёто убве.

Приїздити братъ зъ охоты, а вона лежить и гвольтъ кричить — оть-оть умірас!

— Чого ты кричши? пытас братъ. Що тибі тако?

— Охъ, братіку-голубчику, я такъ безъ тебе зробилася хоро, що думала безъ тебе й умру. Мені здаєцца, що якъ бы ты добувв зъ змійного хреста пів-ничка для мене, то якъ заразъ буда здоров.

Оть братъ сідлавъ коня, сівъ и поїхавъ; а кінь до ёго и каже:

— Іще мы не ідемъ по лісі — тамъ ми пропадемъ на вікі.

— Нічого, каже, що Богъ дасть, те й буде; а вже безъ півника до дому не вернемось.

А кінь єму знову каже:

— Гляди-жъ, якъ приїденти до того змійного хреста, и я буду підсако-веть, то ты держися крепко, бо якъ тильки упадешъ, то тамъ и тебі смерть, и мені, але може, я ще и визволюсь якъ нибудь, а вже тобі більші не бачить сніта Божого.

Чи довго вони тамъ іхали, чи яі, и приїздить до того хреста. Кінь підско-чить, той простягъ руку и трохи не злетівъ зъ коня, — зачипивъ за плече хреста, але якось нагнувся трохи, скочивъ зъ ёго цівники и поїкавъ до дому. А змій уже то й що нарадивъ сестру, щобъ вона страшила брата, и знає, що вже її братъ зъ півникомъ назадъ вертаєцца, приймоуз до її и каже:

— Якъ твій братъ вернеца и иривезе тобі півника, то ти все таки стояни и проси, щобъ вінь дикої свині, — перосатко для тебе прынісь, то вінъ якъ пойде за тимъ поросаль, то вже певно его тамъ розирвуть дикі свині, тамъ пропаде и вся ёго охота.

Приїздити вінъ до дому, дас її того півника, а вона й каже єму:

— Ох, братіку-голубчику, якъ бы ти ми<sup>ні</sup> привізъ дикої свині поросатко, якъ ёго скончовала и зъ мене-бъ такъ, якъ рукою, изняло-бъ всю хоробу.

Нічого робити, іде братъ и за поросатъ, а кінь єму й каже:

— Не ідемъ мы по лісн—тамъ мы пропадемъ на вікн: нась тамъ розирвутъ дикі свині.

— Ну, що-жъ робитъ? каже вінъ,— буде те що буде, а вже безъ поросаты до дому не вернемось.

Поіхали; а кінь до его знову каже:

— Ну, коли такъ, такъ гляди-жъ—якъ будешъ підышкатъ до свиней, то держись добре, бо якъ упадешъ зъ мене, то тамъ тобі и смерть, а я може ще якъ небудь и визволюсь.

Приішли тамъ на таке-то місце,—ажъ дивицца, свині ходять и коло іхъ поромята отъ той кінь розигнався, що есть въ ёго сила, подібас зъ заду до тихъ свиней, якъ добігъ, пригнувся трохи, та й руки не вспівъ простягнути до тихъ поросатъ, а тута вже летать до іхъ одинъ за другимъ дикими, та все зъ тими страшними кльками, що якъ бы торкнувсь тільки, то тутъ би и кішки вищоровъ. Та й вхопивъ поросатко; кінь не вспівъ піднятись на ноги, а тутъ дикъ такъ и прискочить єму по підъ черевомъ, тілько не зачепити кльками. Тоді вони хутній тікати до дому..

А змій уже й знає, що вінъ поросатко везе. Приходить до тні дівчини и каже:

— Гляди-жъ, якъ твій братъ привезе порося, то ти знову удавай себе за хвору и кажи, що ти на те порося и дивицца не можешъ, що тобі вишкі верне, якъ ти на ёго глянешъ, а не тільки, щобъ попоїсты ёго м'яса. Кажи, що ти зараз одужаешъ, якъ ін'єсі коржківъ зъ тії муки, що въ такімъ-то и такінь-то млини, за дванадцять дверыма, въ скрині лежить; то вінъ якъ поїде въ той млинъ, то вже певно зъ ёго не верненця живий, або якъ що самъ и верненця, то ёго охота тамъ пропаде; тогді я ёго затрачу.

Приїздить братъ до дому, оддає ій те порося, а вона не наче до правди віана—и каже:

— Ябъ зараз одужала, якъ бы ти, братіку, привізъ ми<sup>ні</sup> муки зъ такого-то й такого млина; я бъ коржеківъ собі спекла, вони ми<sup>ні</sup>-бъ були до кгусту и якъ бы хочь кавалокъ явила була-бъ здорова, а на це порося я й дивицца не можу.

Поіхавъ вінъ, а кінь до его знову каже:

— Не ідемъ мы це полікн—тамъ мы пропадемъ на вікн!

— Що-жъ робити, треба зарятувати сестру: тн-жъ самъ бачинъ, що вона

уже на смертныхъ ложі лежить. Що буде тө й буде, а вже до дому не вернемось безъ муки.

Кінь ёму и каже знову:

— Въ цінь, каже, млыні дванадцять залізныхъ дверей. Якъ я зітхну, то отчыняцца перші двері; якъ заржу, то всі двері такъ и одчыняцца. Тогді ты тамъ чы вхопишъ, чи не вхопишъ тес муки, хутній назадъ повертай, бо заразъ всі двері такъ и зачыніцца.

Прыіхалы до того млына, ажъ сяднть дідъ мірошиныкъ, такъ старый, шо ажъ мохомъ порісъ, ажъ трусыцца и пытасъ:

— А чого тобі, сину, треба?

— Треба, каже, муки, дідусю, зъ вашого млына.

— Е, э... не такы, сину, буны вже тутъ, та муки зъ моего млына не добулы, а ты й не думай: даремна твоя й праця.

— Нічога, каже, дідусю!

Отъ зупнынвъ вінъ трохы свого коня, той зітхнувъ—двері перші такъ и одчынілісь; якъ заржалъ кінь—всі двері поодчынілісь. Тоді вінъ зъ коня не злазить, та въ той млынъ, и охота за нымъ. Не вспівъ вінъ захопиць зъ скрині въ жиеню теі муки—вже кінь и каже:

— Ей, хутній, пропадемъ усі тута!

Віль тогді коня назадъ. Только шо проіде одни двері, воны й зачыніцца други—те-жъ, треті—те-жъ; а послідніхъ дверей не вспівъ и проіхати такъ грукнулы, и хвоста коневі օбылы, а охота вся осталась у млыні, тільки сокіль вылетівъ.

Прыіжас вінъ до дому, а змій уже й радіс, бо вінъ уже знає, шо охота осталась у млыні. Не вспівъ вінъ oddать ту муку свой сестрі—во на вже ёму нічого й не каже, колы дывицца я ажъ уходыть у хату змій зъ дванадцятью головами и каже:

— Ну, теперъ уже я тебе не боюсь, теперъ я тебе зъімъ: ти нашого брата багато зтратыў.

— Якъ же ты мене будешъ істы? я тільки шо зъ дороги вернувся, у грязъ такъ що гыдко й дывицца, а ты хочепшъ мене істы. Підожды, я хочъ піду до ставу та выкупаюсь, обмыюсь трохы, тогді вже и іжъ, Богъ зъ тобою!

— Иды, купайся, та гляды млыні не гайся.

Пішовъ вінъ купацца, а сокіль за нымъ такъ слідкомъ и літас. Отъ вінъ розібрався, купасцца-куласцца, та й літас сокола:

— Соколе, соколе! ты высоко літаешьъ, далеко выдашъ, чы далеко ще моя охота?

А той єму одказує:

— О, ще далеко, ще тільки, що прогриала въ млыні перші ворота.

Оть вінъ ще трохи покупаєця, та й знову пытас:

— Соколе, соколе! ты высоко літаєшъ, далеко выдаєшъ. Чы далеко ще моя охота?

Той знову одказує:

— О, ще далеко, ще тільки-що прогризла други двере.

Ото такъ купаєця вінъ въ тымъ озері та все пытас та й пытас сокола про охоту; а той все одказує: то треті двері прогризла, то четверти, то п'яти—бо тамъ, у тому млыні, було ажъ дванадцять дверей.

Змій ждавъ-ждавъ, іде самъ до ёго та й каже:

— Пора вже тобі вилазити, годі купаєця—я вже істні хочу.

— Ой, ще негараздъ вимився, ще, будь ласкавъ, трохи підожды.

А тутъ сокола пытас:

— Соколе, соколе! ты высоко літаєшъ, далеко выдаєшъ, чы далеко моя охота?

— Ще, каже той, тільки дев'яты двері прогризла.

А змій ставъ надъ душою та й кричить: вилазь та й вилазь.

— Ей, каже, змію! Страшно млыні буде, якъ ты до мене будешь підходити, щобъ мене зъїсти! Поставъ лучше надъ цимъ озеромъ великий стовпъ, то я на ёго злізу, зав'яжу собі очі, повернусь, упаду, то ты тогді мене зъїси.

— Добре, каже змій.

Заразъ стовпъ такъ и вродився — відомо якъ у змія;—полізъ вінъ на той стовпъ, завязавъ собі платкомъ очі та все боязко повергаєця, щобъ не впасты. Змій ждавъ-ждавъ, не падає, да й каже:

— Падай уже хутній, чого ты тамъ такъ довго мостисся.

А той знову пытас сокола:

— Соколе, соколе! ты высоко літаєшъ, далеко выдаєшъ, чы богато уже дверей прогризла моя охота?

— Уже, каже, прогризла аднадцятеро дверей.

А змій уже такъ розлютовався, що ажъ піна зъ рота падає,—кричить:

— Падай уже. Та все бігає кругомъ стовпа, коли дивиця, ажъ за лісомъ піднялася така курява, що ажъ темно стало, не наче хмара налягас!

Змій задивився, задумався і пытас:

— Чого-то така курява? подивись, ты выше стоїшъ.

Той разв'язавъ очі ставъ придивляюща і пытас свого сокола знову:

— Соколе, соколе! ты высоко літаєшъ, далеко выдаєшъ, чы далеко ще моя охота?

— Ото, каже вона біжть та таку куряву підняла.

А вінь роздынивсь добре й каже змю:

— То, каже, мою охоту у илні палять, та то такий дымъ піднявся—и попель певне зъ кістокъ розвивають по полю!

Не вспівъ вінь це сказати, а тутъ уже левъ ззаду и лапами змія за плечи. Не вспівъ левъ ще гораздъ за змія узятьсь, а тутъ уже и вся охота налетіла; такъ въ минути и розірвали ёго, и кісточки ніде не зосталось цілої—все потрошили, порвали на маленькі кусочки и по полю роскидали. А сестра ёго сидить у хаті край віконця та все цес й бачить. Якъ побачила вона, що братъ остався живый и охота ёго вернулась, а змій пропавъ, кинулася у двері и давай утікати. Выйшла зъ хаты и пішла собі у лісъ, щобъ братъ або ёго охота не побачили. Чы довго вона тамъ ходила, чы ні—приходить тъ якесь-то царство. Стала тамъ розпитувать людей, въ якимъ городі царь живе; ій розказали все якъ слідъ. Отъ вона й пішла до царя; а той царь та шукавъ собі тогді якъ разъ ключницю. Прыйшла вона до того цара, вінь ій дуже вподобивъ и каже:

— Знаєшъ ты, дівчино, що?

— А що? каже та.

— Миї треба ключницю; я вже шукавъ собі, та не найду такої, щобъ була миї кгусту; зостанься ты у мене за ключницю, я тобі заплачу скільки ты захочешъ.

— Добре, каже.

Згодились вони тамъ, може, за сто карбованцівъ на рікъ, або й більше—звісно, царі дорого платять, — прожила вона тамъ, може, зъ пів-року и росказус царові:

— Есть, каже у мене такий-то й такий-то братъ. Давъ ёму Богъ охоту, та таку охоту, що ничего въ світі не боїця! Зъ нею вінь може добути все, що тільки єсть на землі: чы въ якому заклятому илні, чы у зміївъ, чы въ великихъ пущахъ, чы за моремъ—все, все добуде, аби вінь тільки захотівъ.

Цару тому дуже захотилося ёго побачити. Отъ вінь и розиславъ по світу своїхъ енералівъ, щобъ вони ёго знайшли и привели.

Черезъ годъ прыводять ёго и охоту. Сестра якъ побачила, такъ ажъ за коси вхопилася.

— Шо-жъ ця миї буде, якъ часомъ вінь подобаєця цару и вінь

єго оженьть на своїй доці? Тогда вінъ мене зъ світа зжене! Піду ляшы я до ворожки, нехай мыні дастъ пораду, що мыні въ світі Божому робить. Пошла вона до ворожки, росказала ій все якъ слідъ та й каже:

— На тобі, дочки, цёго зілля, зав'язни ты ёго въ платочекъ и якъ твій братъ буде лягать спать, то ты єму підъ голови, підъ подушку, положи, то вінъ засне и вже більше не встане.

Забрала вона те зілля, зав'язала въ платочекъ и побігла до дому. Прибігас, а вже братъ лага спати. Отъ вона кладе підъ голови той платочекъ зъ зіллямъ и каже братові:

— Одея я тобі, братіку, кладу підъ подушку платочекъ; може, тибі въночі на що небідь прыгодицца, то тута и візьменіть.

— Добре, каже, положи.

Ото вона положила и побігла. Лигъ братъ спать. Чус ведмідь, що вінъ не такъ хропе, якъ завіс,—заклавъ свою лапу підъ подушку, вийнявъ той платочекъ и викинувъ за вікно.

Тогді той прокинувся и каже:

— Охъ, якъ я сміши заснувъ!

А ведмідь и каже:

— Заснувъ бы добре, якъ бы не я: заснувъ бы ты на вікі! Онъ бачъ, що твоя сестра тобі підъ голови положила.

На другий день встас сестра и бачить, що її братъ живий, злякалась и знову побігла до ворожки и каже ій:

— Бабусенько, скажиши, що мыні робити, якъ бы брата звесты зъ світу? Я єму підъ голови вчора положила те зіллячко, що ви мыні дали, и вінъ лігъ спати. Сёгодня вранці встаю, дивлюсь—ажъ зілля за вікномъ разомъ зъ платочкомъ лежить и братъ здоровісенький ходить по хаті.

— На тобі, дочки, каже баба, ще оцию кульку, положи ты єму якъ вибудь такъ, щобъ пихто не бачивъ, підъ подушку. Якъ вінъ ляже, то вона єго убъє.

Взяда вона ту кульку, приходить до дому, а вже тутъ царь и весілля одгулявъ, оддавъ свою дочку за її брата. Отъ и думас вона собі:

— Теперъ мыні буде лыхо, якъ зробицца мій братъ царомъ; треба хутній єго стратити.

Прийшла, положила ту кульку підъ голови; братъ у вечері лягъ спать, кулька єму въ голову такъ и загрузла.

На другий день встають, до єго—ажъ вінъ неживий. Жинка плаче, царь и царица илачуть, охота такъ реве, що ажъ страшно слухать.

На другой день каже царь до цариці.

— Ну, теперь будемъ зятя ховать по царьскому. Тільки що мы будемъ робить зъ охотою? воца намъ не дать и трупу въ домовину положити.

— Знашъ ты, каже, що? треба напоїти охоту, то вона напьєцца, засне, а тогді можно и поховать.

Отъ зробили такъ, якъ порадила царыця, напоїли охоту, — вона спить и не чус, якъ зъ двора винесли, якъ ёго замуровали підъ церквою въ лёху. Якъ уже повертались до дому, охота проснулась,—бігає скрізь, реве, та все одшукує сліда. Такий ревъ та біготня у царськимъ палацу подпяла, що ажъ страшно слухатъ—таке витворяс. Отъ наскочивъ ведмідь якось на слідъ, біжить по єму та реве, а за нимъ и вся охота. Прыбігли такъ ажъ до церкви, розбыли двері въ лёху, витягли зъ лёху домовину, взяли її и винесли до дому. Прынесли, положили трупъ середъ двора, всі стали кругомъ и ревутъ-ревуть такъ що страхъ.

Царь почувъ и каже царыці:

— Що жъ теперь мы будемъ робить зъ зятемъ?

— Що жъ, каже, будемъ робити? Поховаемъ щи ёго на мужицькій кладвищі, коли на царськимъ не влежавъ, може тамъ охота ёго не знайде.

Послухавъ царь царыці, велівъ напоїти знову охоту и поховать свого зятя на мужицькій кладвищі. Проснулась охота и знову туды прыбігла до могили, реве, розгрібає могилу лапами, витягує зъ ями домовину—витягла, взяла на плечи и знову прынисла до дому, положила середъ двора, сама стала вся кругомъ и знову реве, якъ и першъ. Царь зъ царыцею якъ почули, що охота знову реве, побігли до окна дывлалиця—ажъ охота знову принесла на дворъ ихъ зятя.

— Що жъ тутъ робити? каже царь.

— Що жъ робити, треба що небудь пригадати.

— Що жъ ти тутъ пригадаєшъ?

— Що жъ, каже, треба зробити таку велику бочку, обсмолити її смолою ішевскою, що бъ вода непройшла, положити ёго въ эту бочку, напоїти охоту знову и якъ вона поп'єцца, пустыть бочку на море, вона попливє, то тогді вже певно охота не прынесе ёго.

Такъ и зробили. Поки напоїли охоту, уже і бочка готова и осмолана. Заснула охота; вони запакували ёго въ бочку, заднили її и пустыли на море. Поплыла та бочка за вітромъ.

Проснулась охота—нема хозяина. Вона слідомъ слідомъ побігла ажъ до

мора, посідала надъ моремъ и реве. Тутъ море разбушувалось та реве, а тутъ ще й охота. Повернувся вітеръ въ другу сторону, прижало бочку до берега, ударыла хвиля і викинула бочку на берегъ. Охота заразъ до таї бочки, розламало обручі, пороздирало клешни, витягли трупа, положили єго на піску, сами стали кругомъ и ревуть: левъ ставъ въ головахъ та все лапами гладить по голови; якось заченьвъ вінъ позурати за ту кульку, що въ єго въ голові була, вона изъ голови вискочила та ѿму въ голову,—такъ и загрузла. Ото левъ же покотивсь неживий, а той проснувся і каже:

— Охъ якъ же я довго спавъ!

— Еге спавъ, каже ведмідь, добре спавъ! Дивысь: якъ оть спить левъ, такъ и ты спавъ.

Теперь стали всі тужить за левомъ: медвідь ставъ въ головахъ, найдшовъ въ шерсті ту кульку, давай ії лапою видринувать. Кулька та випала, та прямо ведмедеві межи очі. Оть левъ ставъ, а ведмідь покативсь. Жалко й ведміда стало. Постали всі кругомъ и ревуть, а вовкъ ставъ въ головахъ і давай видаливувать лапою кулю. Дряпнувъ таїмъ ії разъ, драшнувъ другий разъ—не вилазить. Вінъ разсердився,—якъ дряпне третій разъ—куля вискочила изъ ведмедя та вовкові въ голову такъ и загрузла. Ведмідь вставъ, а вовкъ покотивсь. Шкода имъ и того: стали воны кругомъ вовка і знову плачутъ. А лысиця стала въ голова въ у вовка той думас:

— Дурни воны були, що видринуючи ту прокляту кульку, наставляли свої голови! Я свою голову одхиль, то кулька и не попаде въ мене.

Стала вона плакать та видринувать кульку, такъ ні якъ не попаде лапою на ту кулю. Присунулась вона близенько до голови, стала роздивляцца, драшнула лапою злегенька, що бъ то изъ далеку знать де драшнить, куля вискочила та въ голову прамісенько такъ и загрузла. Ото лысиця покотилася, а вовкъ остався живий.

Такъ дойшла черга ажъ до сокола. Лежить уже соколь надъ моремъ. Плакали воны плакали надъ ними нічого не вдіють—не знають ѹо й робити. Нарадились воны такъ:

— Що жъ, сокіль не важна птиця, поки немо Ѧто на березі, може Богъ дастъ, що вінъ якъ небудь визволицца.

Оть такъ нарадились собі і пішли всі до дому. Одійшли воны тамъ може милю або й дві, коли дивляцца, ажъ і сокіль за ними летить. А вінъ якъ лежавъ надъ берегомъ, море викидало палочки. Хвиля якось зачес-

пала палыцею за ту вулю, куля выскочыла, и сокіль прокинувся. Прокинувся, дмыщица около — нема нікого. Поднявся вінь у гору високо, високо глянувъ сюди-туди, заразъ побачыў ихъ и полетівъ за ними.

Ото ідуть уже вони всі гуртомъ до дому. Прыходяты — царь и царыца радіе, жінка тежъ радіе. Всі ради такъ, що вінь вернувся зъ того світа. Царь, на радощахъ оддавъ ёму за дочкою свое царство, а собі тільки оставилъ паланцъ, въ которомъ вінь и перше живъ. Отъ вінь, якъ узявъ царство, заразъ же казавъ два жеребці вивести изъ стойні; казавъ попривъязувать до хвостовъ свою сестру и ту бабу, що давала ій зілля и кулю, и пустыть ихъ у степъ. Такъ вони й пропали.

### 51.—Про золоту гору.

(Славута, Заславского у., Волинской г.).

Було собі три брати: старшому було однадцять роківъ, середушому десять; а самому найменьшому дошіро ще сімъ роківъ. Жили вони собі у батьковій господі, бо ще въ іхъ и батько й мати жили були.

Живутъ вони собі у батька та у матері, коли це розішлася скрізь чутка, що въ такимъ-то царстві, въ такимъ-то государстві, тамъ-то и тамъ-то, есть золоти гори, и хто ти гори одбере одъ змійвъ, то тому царь шівъ своего царства отдасть.

Отъ и каже самий найменьший братъ, семилітокъ:

— Возьмимъ, брати, у батько конячку, та поідемъ и мы шукатъ тої гори. Люде, ідуть; може, и мы чи не знайдемъ, и чи не одвоюємъ якъ її одъ змійвъ, тогді будемо царами.

— Добре, кажуть ти, якъ ходімъ, то й ходімъ. — Зібрались, вишросли у батька старого коня, такого, що вже й ходити не здужас, запрягли єго въ візъ, положили хліба на візъ и поїхали.

Ідуть та й ідуть, ідуть та й ідуть, та все роспітують дорогою про золоту гору: хто не йде, хто не іде, кожного роспітують, чи не знає часомъ самъ, або чи не чувъ, чи самъ отъ людей якихъ прохожихъ проізжихъ, де то ти золоти гори и який змій іхъ стереже. Хто чувъ що пебудь одъ людей — роскаже імъ, а хто не чувъ — скаже:

— Не знаю, люде добрі, не бачивъ и нечувъ нічого про таку гору.

Вони ёму подякують и за те, що хотіть обізвався добрымъ словомъ до іхъ и пойдуть собі дальше по маленьку.

Іхали вони такъ, може, зъ годъ, або й білше, заіхали въ пущу. Скрізь лісъ та й лісъ, та такый, що й сказати неможна: тілько небо поможи листамъ синіс, та земля підъ ногами, а то білшеничого й не видно,—хоть бы́ хто Ішовъ, хоть бы́ хто іхавъ, щобъ запытати, куды ця дорога веде—такъ ні, а ні души живої опричъ іхъ нема; а тутъ вже й сонечко зако-чуєцца за лісъ, вже й вечоріс.

— Що тута робити? пытас старший братъ.

— Що-жъ робити, каже семилітокъ: — будемъ нучувати; вже що Богъ дастъ, то й буде.

Выпрагли вони коня и пустылы пастись, самы розложили надъ шляхомъ огонь и сидять и росказують то про се, то про те, щобъ то въ лісі все такъ не було боязко.

На другий день, раненько, запрягли свого коня, сіли и поіхали. А лісъ що дальше все густішій та й густіній, та же древо товсте, що и въ чотирехъ не обймешъ; а вони все ідуть. Утомиця конікъ бігти, — вони за возомъ ідуть; хто втомиця йти—саде на візъ, та все помаленьку погоняють.

Такъ проіхали вони двівъ п'ять або й десять, уже хорчі жодної у іхъ нема, вже й конікъ ледві поги волочить, а вони все ідуть та й ідуть.

— Куды це мы ідемъ, каже старший братъ, де тутъ ти золоти гори взялись, въ цімъ лісі? Тутъ мы й самы ще проідемъ зъ голоду — у насъ вже хліба нема. Вортаймось назадъ.

— Но, каже семилітокъ: вже теперъ нечёго вертаця, коли перигъ не вернулисъ! вже тепера будемъ іхать до кінця, що буде, те й буде.

Поіхали. Дошіро черезъ день дывиця стойти — хатка; усі рады, бъ кілько день й въ вічи живої душі не бачили.

Приіхали до хати, выпрагли коня и завели ёго въ станю, а самы пішли въ хату. Въ хаті нікого нема. Вони сіли за стіль, повечерали, що було тамъ въ хаті; ждуть, та ждуть хазяєнівъ — нікого нема. Отъ семилітокъ и каже:

— Ну, теперъ, браты тутъ недалеко с містъ, черезъ той містъ буде іхать змій у почі, тра йти ёго сторигти. На першу нічъ підъ підъ містъ нучувати самий старший, а мы будемъ въ цій хаті, на другу нічъ уже піде другий; а на третю я самъ піду.

— Ну, добро, такъ и зробимъ.

Отъ ти остались въ хаті, а старший пішовъ. Вийшовъ вінъ на двіръ, подумавъ-подумавъ и пішовъ у станю, лігъ підъ жолобомъ та й заснувъ. Якъ стала шівнічъ, семилітокъ каже:

— Піду я та дозвідаюсь, чи не спить-то нашъ братъ підъ місткомъ.

Шішовъ. Приходить туди, ажъ єго й нема тамъ. Сівъ вінъ підъ тіль місткомъ и дожидас змія. Погодівъ вінъ тамъ трохи—коли летить на коні такій, що ажъ іскри сиплюща, а за нимъ біжить собака и летить соколь. Прыйдігъ вінъ до містка—кінь споткнувся; вінъ помюхавъ на цой бікъ, на той бікъ и каже:

— А ты чого сюда прыйшовъ: чи прыйшовъ быця, чи прыйшовъ мырыця?

— Не, каже єму семилітокъ, я до тебе не прыйшовъ мырыця, а прыйшовъ быця.

— Добре, каже змій: — якъ быця-то й быця. Ходимъ же зо мною на золоту гору, тамъ будемъ и быця.

Пишли вони на золоту гору. Змій єго якъ ухопыть, якъ кине обь золоту гору, такъ вінъ и одскочить якъ той мячъ; тоді скопыця скоренько на ноги до змія, ухопыть єго и якъ кине, такъ змій вгрузне въ гору. За третімъ разомъ загравъ вінъ змія у гору по саму шию; тоді взявъ головы єму позастынавъ и покотивъ зъ гори, а самъ узявъ коня, собаку и сокола и поїхавъ до дому. Прыйздить — браты силять: одни у хаті, а другий підъ жолобомъ. Вінъ коня поставивъ на стані, а самъ лігъ у хаті и спить. Вранц проспупались браты, дывляцца — на сташі кінь, у хаті соколь и собака; будять вони семилітка и пытають:

— Де, ты, брате, це взявъ коня, сокола и собаку?

— Де взявъ? Богъ миї давъ. А ты, брате, бувъ сю ничъ підъ місткомъ?

— Бувъ, каже.

— А що-жъ ты тамъ бачивъ?

— Що-жъ я бачивъ?

— Нічого не бачивъ.

— Е, е... брате, брате! хотъ бы ты, брате, не брехавъ. Ти-жъ цілу ничъ підъ жолобомъ спавъ; ты думасти, що я й не знаю.

Отъ на другу ничъ уже підъ містъ выражаютъ другого брата. Вийшовъ вінъ у вечері на двіръ, подумавъ-подумавъ, побоявся ити підъ містъ, пішовъ и той у станю, лігъ підъ жолобомъ и заснувъ.

У ночі семилітокъ пішовъ підъ містъ подивиця, чи не спить часомъ єго братъ. Приходить — и того нема. Сівъ вінъ самъ підъ місткомъ, ажъ летить на коні уже старший змій, такъ ажъ іскри сиплюща, а вінъ літать, а за нимъ біжить собака и сокіль.

— А чого ти сюди прыйшовъ? пытас вінъ. Чи прыйшовъ быцца, чи прыйшовъ мырыцца?

- А вже-же не мырыцца я до тебе прыйшовъ, а быцца.
- Якъ ще быцца, такъ ходімъ на золоту гору.
- Ходімъ, каже семилітокъ.

Пішли вони. Прыходять, скопылись. Якъ вине змій семилітка, такъ той и докочить одъ земли, якъ же кинувъ семилітокъ змія, такъ той и загрузъ у гору по коліна. Другий разъ якъ вине змій семилітка, такъ ёму нічого, а якъ змія кинувъ семилітокъ, такъ вінъ ажъ по поясъ загрузъ у гору. За третімъ разомъ семилітокъ загнавъ змія ажъ по саму шию въ золоту гору; тоді ваявъ, подрізувавъ ёму головы и поссыдавъ зъ гори, а самъ сівъ на коня, забравъ сокола и собаку зъ собою, и поїхавъ до братівъ. Прыїхавъ, поставивъ коня на стані, а самъ пішовъ у хату и лігъ спать.

На другий день встають брати, дывляця — на стані знова десь уявся другий кінь и въ хаті сокіль и собака.

- Де ты ваявъ, семилітокъ, коня?
- Богъ, каже, миї давъ. А ты, брате, нучувавъ підъ місткомъ?
- Нучувавъ, каже.
- Отъ и ты брешешъ, и ты сю нічъ нучувавъ у стані, підъ жолобомъ. Ты думашъ, що я нечого и не знаю.

На третю нічъ ото уже черга ёму самому йти підъ містъ начувати. Убираєця вінъ, наливъ въ шклянку води, поставівъ на вікні и каже братамъ:

— Глядіть же, хотъ сю нічъ не спіть, та дывіця на цю шклянку, якъ що вода буде прыбувати, то выпускайте коней, а якъ-же буде черезъ верхъ кровь літись, то тогді й самі біжіть, бо тогда вже змій буде брати верхъ. Тілько що вінъ пішовъ, брати полягали и заснули; а вінъ пішовъ и сівъ знову підъ місткомъ и сидить. Коли це такъ, якъ о швиочи, літитъ самий старший змій, уже зъ двадцятю головами, такъ літить, такъ літить, що ажъ земля гуде; а за нимъ собака ззаду, сокіль. Прыйтас до містка, — кінь споткнувся. Вінъ глянувъ на той бікъ, на другий — заразъ ёго и каже:

- Чи быцца прыйшовъ, чи ты мырыцца прыйшовъ?
- Ну, якъ быцца, такъ ходімъ на золоту гору.

Пошли вони на золоту гору, скопылись. Кинувъ семилітокъ змія — нічого, — трошки тілки гора угинулась. Кинувъ змій семилітка — вінъ загрузъ по кісточки въ гору.

Піднявся вінъ, однихас; дума „ось-ось брати забачить, що въ шклянці вода прыбуває, и випустять собакъ; а вони сплять... Собаки вже духомъ

чууть, що вже щось недобре дієця — гавкають, коні ржуть та ногами тупаються; а брати сплять.

Кинувъ змій другий разъ семилітка—загрузъ вінъ ще більше въ гору. Вже зъ шклянки черезъ верхъ кровъ льєцца и коні такъ якъ не развалиять стані гаррюють, а брати сплять. Думавъ вінъ сердечний, думавъ, догадався, що брати сплять—скинувъ зъ ноги чобота, пустивъ зъ золотой горы прямо въ ту хату, де брати спады. Чобіть якъ ударився, такъ и стіну виваливъ. Собаки выбігли, коні уздечками вyrвали лісу и тежъ побігли, а брати прокинулись до шклянки, ажъ уже й по лаві кровъ тече, вони до собакъ—собакъ нема, вони до коней—и тихъ нема; вони выбігли изъ хати біжать, біжать и самы не знаютъ куда бігти, що робити, а біжать брату на помічъ.

А тамъ собаки прыбігли, такъ змія и рознесли на кусочки. Поодру-  
бовавъ вінъ єму всі двандцять голівъ и покидавъ, а самъ уязвъ єго коня,  
сокола и собаку и іде уже до бративъ. Іде, а вони біжать єму на встречу.

— Куды вы?

— А до тебе на помічъ поспішаємъ.

— Чого?

— Ты-жъ казавъ, якъ буде въ шклянці вода прыбувати, що бъ и  
коней и собакъ выпускали, а якъ буде бігти черезъ верхъ кровъ, то щобъ  
и самы на помічъ спышали.

— Такъ хиба якъ вы мене послухали, що я вамъ казавъ?

— Якъ бы не послухали, то-бъ не бігли.

— Якъ казавъ вамъ, щобъ вы не снали... чи ви-жъ послухали? Якъ  
бы бувъ не кинувъ чобота, то ви-бъ и до сёго часу спали.

Прыїхали до дому, запрагли свого коня, поїхали, набрали візъ золо-  
та, посадили на тихъ коней и поїхали до того цара, ще казавъ отдали пів-  
царства, якъ хто одворе отъ змійвъ золоту гору. Прыїхали до того цара,  
оддали єму те золото, а вінъ імъ єдавъ нівъ свого царства.

Тогді вони подіялися и стали царювати и царюють десь и десі.

Въ 1 вип. «Сказокъ» Рудченка подъ № 23 (стр. 71 и 75) есть похожія черты

## 52.—Про змія.

(с. Косаневъ, Новоградволинскаго у., Волынскай г.).

Були собі дідъ и баба, и були въ іхъ три дочки. Баба й просить, щобъ вінъ поїхавъ у лісъ съ старшою дочкою и привізъ дровъ. Отъ дідъ нарубавъ дровъ та й іде до дому. Зыхавъ на мостъ, склонилася бура,—коли дочку вхопило, а грошей мішокъ кинуло. Вернувшись до дому, та й плаче:

— Отъ ты казала, щобъ я взявъ дочку, а отъ її ухопило.

Стара каже:

— Не журись, дочекъ у насъ ще дві, а за те сесть мішокъ грошей. Отъ, старый, возьми во другу дочку та пойди по дрова.

Поїхавъ старий. Іде назадъ на те місце—на томъ мосту—опять склонилася шура-бура и другую дочку ухопило, а мішокъ грошей кинуло. Приніжас до бабы:

— Ты, бабо, загубила мене при старості—поєдвози въ дочки.

— Не журись, есть у насъ ще третя дочка.

Прожили вони одну неділю и другую—стара каже:

— Е, старый! Не стає у насъ дровъ. Ідь старый, наруй, возьми меншу дочку.

— Ідь ты, каже, стара, ти вже згубила мене въ тими дочками.

— Ни, каже. Ідь ты, старый.

Залігъ дідъ, послухавъ баби и взявъ меншу дочку. Поїхавъ, нарубавъ дровъ и на тому-жъ мосту зновъ склонилася шура-бура,—и ту дочку вхопило, тільки грошей не кинуло. Приніжас до бабы и плаче:

— Чого ты, діду, плачешъ?

— Еге, чого?!... Дочку вхопило, а мішокъ грошей не кинуло.

— Еть, старый! Буде зъ насъ, съ чого жити; два мішки грошей.

Плававъ черезъ три дні, черезъ три неділі. Якъ прожили собі черезъ піль года, давъ імъ Богъ и начавъ імъ въ утробі сына. Черезъ годъ и родився синъ. Утішався старикъ синомъ своїмъ и черезъ годовъ три ставъ той хлопець бігать. Тішиться той дідъ синомъ и каже бабі:

— Хочъ нема дочекъ у насъ, а синъ у насъ прехорошій.

Росте той синъ годівъ сімнадцять и проходить по дівушкахъ. Дівушки говорять:

— Красивый вінъ и люблю єго, а за єго не підемо, щобъ и насъ такъ не похованъ, якъ єго сестеръ.

Задумався вінъ, що я однъ у отца своєго и матери своеї и не чувъ що-  
бъ у мене були сестры, а теперъ мині говорятьъ, що мої сестры похапаны. Пры-  
дуть вінъ до свого отца и до матери и спрошує:

— Чи були у мене сестры?

Вони не хотіли єму признаватись, а мусіли призватись: въ якое время  
іхавъ изъ старшою и якъ одвізъ и середульну; а дві по мішку громій ки-  
нуло, а за третю нічого. Такъ вінъ отвічас отцу своєму и матери;

— Колы вже, каже, сестръ моїхъ нема, то я іхъ піду шукати. Учуви-  
ши, старий и стара почали плакати:

— Куды, синку, підешъ? намъ Богъ тібе одного давъ, хоть дочекъ  
нема, такъ мы на тебе втінаємся; а ты вже наасъ покинешъ.

— Спечіть мині дванадцять буханцівъ и візьміть голку и несіть до ко-  
вала, и на сю голку щобъ зробиевъ булаву и пустивъ до носі хати, бо я  
васъ покину у другомъ часу одъ сходу сонця, бо якъ я вийду и не додержить  
булава, то перероблять мусить. Выйшовъ вінъ, наставивъ лоба и вдарилъ бу-  
лава въ лобъ и каже до матери и батька:

— Отъ сля булава то наайде и сестри. Взявиши булаву и дванадцять  
буханцівъ хліба, иде вінъ да йде и зъ сею булавою и зайшовъ вінъ уже у другу  
землю; па чужому царстві выходить на пиву, ажъ б'ються три чорти. Вінъ  
приходить близко іхъ и пытає:

— Ви що б'єтесь?

— Пропавъ, кажуть, нашъ багъко, покинувъ ванъ штыри штуки:  
люльку таку, що сама куряття и конця нема; канішукъ такий, що кількы  
всадитъ руку, стильки грошей вийметъ; коверъ самолётъ и шапку ненайдимку,—  
и мы не можемъ поділиться імы.

— Я васъ разділю! Одыйду одъ васъ у другий конецъ пивы, который  
першій добіжить, того все буде! Поставали вони всі три, а вінъ у другому  
конці пивы и каже:

— Якъ ты коверъ-самолётъ понесешъ мене: верхъ ліса, чи въ повъ ліса?

— Ні, каже, попесу у верхъ ліса.

Тутъ вони а ну тільки бігти, вінъ сівъ па коверъ самолётъ, усе забравъ  
и пішовъ по верхъ ліса.

— Неси, каже, до старшоє сестры.

Прилітас вінъ на десяте царство, увиділа сестра и каже:

— Братъ любезный! Чого се ты прылетівъ сюды? мій мужъ прыме-  
тить, тебе глыне.

— Не боюсь я ёго.

Вона вискочila и каже:

— Братъ мій, уже мужъ летить.

Зашумівъ лісъ вітеръ... Вінъ шапку невидимку надівъ и ставъ. Вліас мужъ:

— Фе, Русинъ воняє!

— Мужъ мій, ты по Русі літавъ, Русомъ напахався, и тутъ тобі воняє.

— Ні, жона, Русинъ воняє!

— Якъ я скажу, то ты ёго глынешъ.

— Ні, жона моя, не глыну.

Вінъ шапку-невидимку знявъ и стає передъ нимъ. Змій єму каже:

— Швагерь любезный, сідай зо мною, істъ й пыты.

Пили й ілly трое сутокъ.

— Я хочу одь тебе виїжжать. А вінъ єму говорить:

— Буденъ ты мати важку исторію, причину на собі — бережись, — на тебі золоту перлинку, и буденъ у тимъ часі пам'ятати, зробишъ огонь и прыпалий ії, то я тобі стану у помочі—прилечу до тебе.

— Бувай здоровъ, швагерь любезный. Вишовши на двіръ и говорить:

— Коверъ самолётъ якъ ты мене повесеншъ у верхъ лісомъ, чи въ половині ліса?

— А куди тобі треба?

— До середньшої сестри.

— Понесу зверхъ лісомъ.

Прылітає до середньшої сестри, а вона и каже єму:

— Братъ любезный, чого со ты прылетівъ сюда, мій мужъ прылетить тебе глыне.

— Не боїсь я ёго.

Вона вискочila и каже:

— Братъ любезный, уже мужъ летить. Зашумівъ лісъ, поднявся вітеръ...

Вінъ шапку невидимку надівъ и ставъ. Вліас мужъ:

— Фе... Русинъ воняє:

Вона говоритьъ:

— Мужъ мій, ты по Русі літавъ, Русомъ напахався, и тутъ тобі воняє...

— Ні, жона! Русинъ воняє.

— Якъ я скажу, то ты ёго глынешъ.

— Ні, жона моя, не глыну.

Вінъ шапку невидимку знявъ и стає передъ нимъ. Змій єму и каже:

— Швагерь любезный, сідай зо мною істъ й пыты!

Сіли вони, наїльсь и напильсь троє сутокъ іли; а вінъ и каже:

— Я хочу одъ тебе виїжжать.

А змій єму й говорить:

— Будешъ ты мати важку исторію, причину на собі—бережись—на тобі мою золоту перинку и будешъ у тимъ часі пам'ятати, зробишъ огонь и припалишъ її, то я тобі стану у помочі.

Подякувавъ вінъ єму, вийшовъ па двіръ и пытас:

— Коверъ самолётъ, якъ ты мене понесешъ у верхъ лісомъ, чи въ половыні ліса?

— А куда тобі треба, каже коверъ?

— Неси, каже, мене до найменшої сестри.

— Понесу, каже, вверхъ лісомъ.

Прилетілъ до найменшої сестри вона побачила и пытас:

— Брать любезный, чого ты прылетівъ, мій мужъ, якъ прылетыть, то тебе глине.

— Не боюсь, каже, я твого мужа.

— Уже, каже, мій мужъ летыть.

А тутъ якъ запушмъ лісъ, якъ піднийметця вітеръ—тріщить, ламає, таке піднялось, що Господы!...

Прилітає змій зъ дванадцатома головами:

— Фе, фе... Русинъ воняє!

— Мужъ мій, каже вона, ты по Русі літавъ, Русиномъ напахався, и тутъ тобі воняє.

А братъ її надівъ шапку невидимку и стоїть собі у кутку.

— Ни, каже змій, Русинъ воняє!

— Ябъ, каже, тобі сказала, хто тутъ есть, да ты ёго глыненшъ.

— Ни, каже, жона моя, не глыну.

Вінъ шапку знявъ, а змій єму й каже:

— Сідай, швагерь любезный, зо мною істнъ й пыты.

Наїльсь, напильсь—три дні іли...

— Я, каже, хочу одъ тебе виїжжать.

А вінъ єму говорить:

— Будешъ ты мати важку исторію, причину на собі—бережись—на тобі мою золоту перинку и будешъ у тимъ часі пам'ятати, зробишъ огонь и припалишъ її, то я тобі стану у помочі.

Одъ третєї сестри вінъ одірявляється до батька, до матери; летыть у десяту землю; не проїхавъ вінъ далі якъ у п'ятую—у того короля у ёго

землі одна дочка згаяє багато народу, і стасть зъ нею на вагу, на которій вибирала собі за мужа такого, котрый ії може переважити. Не находився може зъ тисячъ кілька такихъ, щоби ії переваживъ.—Сорокъ сажень вышини вага!—котрый не переважити, то й голову зниме. Але вже гонили народу да вже й нема, котрый переважити може; и плаче народъ бо багато погубляли. Вінь говоритъ:

— Коверъ-самолётъ, приостановись-на тутъ.

Вінь приосталовись; а той нарубокъ и пытає:

— Люде Божі, чого вы плачете?

— Чоловіче добрый, нема вже въ світі такого чоловіка, котрый нашу королеву переважить.

— Нежуритця, люде! на другий день, якъ Богъ дастъ, то я буду тамъ.

Кончили вже вагу тую у вечері и порозіжалились по домамъ, а на другий день, щобъ усі були и ставали на вагу. Вінь вечеромъ приходить до теї горниці, де вона проживала, но часові стояли коло еї горниці, не могли нікого допустити до неї.

Вінь шапку невидимку наклавши, іде просто и ніхто ёго не бачить. Приходить у ту горницю, де сама вона. Коли тутъ приходить отець и мати и кажуть:

— Дочка наша любезна, на що ты только богато народу збавила?

— И доты буду збавлять, поки я не пайду друга такого, якъ и сама.

Почувъ вінь, стоячи у тій горниці, и говоритъ:

— Доволі вже губити!

Вони всі зглянулись—хтось говоритъ, а нікого не видно.

Полягали вже спать, приступає вінь до неї и каже:

— Королевна дочъ, одъ чого ты така тяжела?

Вона крикнула.

— Папунька! хтось въ моїй горниці сі!

Прибігають до неї:

— Що ты, дочъ, пужася?

— Отецъ мой, хтось лично міні говорить и спромус мене, чимъ така ты тяжела?

— Дочъ любезнай, то въ спі здалося.

— Ніть, отецъ, не спавши ще була.

— Другий разъ якъ скричишь, то велю тебе голову зняти, якъ ты другимъ.

Вони пішли изновъ спать, а вінь зновъ приступає до неї:

— Скажи, королевна дочъ, черезъ що ты така тяжела?

Вона говорить:

— Скажи, кто ты такой?

А вінъ третій разъ пытас:

— Скажи, чимъ ты така тяжела?

— У мене є перстень такий, що якъ я накладу того перстня й пельчатку, то мене нехто не переважить.

— Дежъ той перстень, скажи міні, а то я тобі голову здійму.

Вона ёму сказала, вінъ того перстня взявъ и пішовъ собі. На другий день мусить же вона выходить на вагу. Не хоче, але йде. Народъ плаче.— Викликає король:

— Хто дочку переважить, той зятемъ буде.

Не сძенъ не мігъ визватися. Визвавшися вінъ.

— Можешъ ты зъ мою дочкию на вагу ставать?

— Можу.

— Якъ переважишъ, каже, мою дочку, даю тобі всю мою землю.

Стас вінъ на вагу,— и пошла дочка у гору, а вінъ у низь.

— Зять ты мій мылый, каже король, одпускаю тобі дочку мою и всю землю мою!

На другий день повінчались, побрали, царь своє царство oddавъ, а жинка ёму и каже:

— Усюди йди, тілько не ходи до тихъ дверей, що личкомъ зав'язани.

Пробувъ вінъ годъ не заглядавъ ты дверці—уже давъ ёму Богъ и сына. На другий рікъ тра ёму пойти по своїхъ сараюхъ, тра ёму заглянути у ти двері—ажъ тамъ змій на гаку за языкъ повішеный. Вінъ здумавъ, що певно який ёго швагеръ—тра одчинитъ ёго. Якъ одчинивъ, а вінъ до ёго жены! Жона ёго выходить проти мужа, а змій уже коло єї.

— Другъ ты мій мылый, на що тобі було ёго одв'язувати? Теперь я не твоя, а ты не мій!

— Богъ знає! каже. Есть у мене швагери—стануть міні у помочі. Живи зъ ними, жона моя, и спроси ёго, де ёгодуша.

Вертаєтца вона до ёго назадъ.

— Ты жъ, каже, любезный, бувъ першъ міні и теперь будь моімъ мужомъ, тілько скажи де твоя душа?

— Глулая ты, жонко! Онде череда ходить, тамъ бугай—золоти роги, тамъ душа моя.

Вона сказала зарізать того бугая и шукать душі. Шукали, шукали й не нашли. Выходить вона до свого рідного мужа и плаче.

«Труды» Чувинского, томъ II.

— Не плачь, каже, пытай ёго, де ёго душа?

Вона зновъ пыта — вінь сказавъ на барана съ золотыми рогами.

Звеліла вона зарізать того барана, — шукали-шукали, нема душі! Вийшла вона до мужа и плаче.

— Чого ты плачешъ?

— Душі, каже, нема.

— Не плачь лучше иди да попроси ёго, то вінь тобі скаже, де вона.

Шішла вона, почала просить дуже добре змія, але вінь думавъ, що душі ёго ніхто не найде и каже:

— Глупа ты, жінко! хто мою душу найде?

— Але скажи, муже мій. Скілько съ тобою я жила и живу, а ты миві правди некаженъ?

— Моя душа далеко, у морі глибоко, тамъ е стовпъ залізный на дванадцять сажнівъ, підъ стовпомъ дірка, въ дірці яйце — тамъ моя душа.

Вона вийшла до свого рідного мужа и росказала, де ёго душа.

Каже:

— Мужъ ты мій мылый! якъ ты достанешъ? дванадцять сажень залізний стовпъ, підъ стовпомъ дірка, въ дірці яйце, а въ яйці ёго душа.

— Не журись, жона моя мылая! достану!

Шішовъ вінь по надъ моремъ и ходивъ годъ — не пайде. Сівъ вінь надъ моремъ та й плаче. Але збігло єму у голову, що швагри стануть єму у пригоді. Викрисавъ огню, присмалывъ піра, — прылітають усі трь. Вінь шапку невидимку скинувъ:

— Ей, швагри мої, станьте мині у помочі!

— Но що ты, швагеръ любезный, стілько времені пропустивъ? на що ты ёго спустивъ зъ гаковъ?

— Я думавъ, що може зъ васъ котрый.

— Чого ты хочешъ?

Вінь каже:

— Два годы пропу, щобъ жона пытала, де ёго душа — каже ёго душа у морі; тамъ, каже, е стовпъ залізный, підъ стовпомъ дірка, а въ дірці яйце — тамъ душа. Такъ я още цілій годъ хожу не знайду. Може вы знасте де?

— Ні! кажуть, не знаємо!

А той що дванадцять головъ має каже:

— Я знаю, ходімъ ми надъ море до одлоги (заливъ), тамъ будемъ шукати! Прышли всі трь и вінь четвертий. Якъ дмухнувъ старшій — розлилася вода — не видно стовпа; дмухнувъ другий — ще не видно; якъ дмухне той, що зъ

дванадцятьма головами—розвилася вода и видно стовпъ. Якъ ухватили ёго, такъ и витурнули зъ-відти. Сталы дивитса найшли дірку и въ дірці яйцо. И казуть ёму:

— Бери ты ото яйце и иди ти просто до ёго; и якъ буде вінъ тебе пытати: чи будешъ быться, чи мыриться, то ты кажи:—будемъ быться! Якъ станете быться, то винъ яйце, щобъ розбилось, то и вінъ пропаде.

Приходить вінъ и къ змію. Той схващается до ёго:

— Будемъ быться, чи мыриться?

— Ну, каже, будемъ быться!

Якъ стали быться—той забувъ що яйце въ ёго э—змій убивъ ёго по коліна въ землю; а вінъ змія по кисточки. Бачить вінъ, що зъ силы вже вибувся, здумавъ про те яйце, якъ кіне те яйце объ землю яйце розбилось,—змій пропавъ; а вінъ остався на царстві.

---

### 53.—Про змія.

(М. Дрогичинъ, Кобринского уѣзда, Гродненской г.).

У пана було мнига статку; только кожної ночі було по двадцять побито. Отъ бувъ собі одинъ дурень.

— Я, каже, забью того, хто статокъ тратить.

Пошовъ дурень и стереже. Коли приходить змій зъ дванадцятью головами. Вуйнъ подкрався и палашемъ посікъ того змія. Далі бачить нора. Вуйнъ позшивавъ зъ шкурей скоту таку трубу, сунувъ сі у пору и улізъ туды нудь землю. Бачить хатка—на курячий лапці, па собачій пятці и крутица на около. Зайшовъ вуйнъ туды, а тами-ка дівчина, хороша така. Стала вона ёго запитувати; а вуйнъ каже:

— Не пытай, а напуй, накорми и чистою водою обмий.

Вона ёго пакормила, напоїла и чистою водою обмыла и пошли вони... Стоїть друга хатка на курячий лапці, на собачій пятці и крутица наоколо. Тамъ дівчина ще хорюща. Стала вона ёго запитувати, а вуйнъ каже:

— Не пытай, а напуй, накорми и чистою водою обмий.

Вона ёго палоїла, накормила и чистою водою обмыла. И пошли вони вже у трохъ. Бачить вуйнъ ще стоїть третя хатка и дівчина тамъ ще хорюща. Стала вона ёго запитувати, а вуйнъ каже:

— Не пытай, а напуй, накорми и чистою водою обмий.

\*

Вона ёго напоїла, накормила и чистою водою обмыла. Остався вуїнъ но-  
чуватъ. Туылько въ ночі прилетає змій и каже:

— Тутъ есть присная душа.

— Це тобі здаєцца такъ, кажуть ёму дівчата, що ты на тому світі бувъ.

Заснувъ той змій. Коли такъ у півночи зазвенівъ палашъ. Вуїнъ уявъ  
того палаша и посікъ змія. Дівчата рады такі, пошли тоді за нимъ. Йдуть, а  
вуїнъ пожалковавъ хатокъ, а дівчата й сказали ёму:

— Скажи: «хатка въ яйце», такъ хатка въ яйці и буде.

Вуїнъ сказавъ: хатка въ яйце—разъ, одна хатка стала въ яйці, ска-  
завъ другий разъ, друга хатка стала въ яйці, сказавъ третій—третя хатка  
стала въ яйці. Забравъ вуїнъ те яйце и пошли волы на цей світъ.

Браты ёго прибыли и перерізали ту трубу, що вуїнъ зробивъ у нору—  
вуїнъ и завалився. Послі якось вилізъ и каже:

— Хатка зъ яйца! такъ хатка и стала. Вдруге каже:

— Хатка зъ яйца! Зновъ хатка стала. Сказавъ третій разъ.

— Хатка зъ яйца, хатка такъ и уродилась. И панни тыі тутъ, що  
зъ нимъ пришли. Отъ панни зъ нимъ побили тыхъ братиць, а зъ нимъ и  
теперь живуть.

#### 54.—Про стрильтца.

(Д. Средня Даражна, Новоградволинского уѣзда, Волинской г.).

Бувъ собі единъ стрилець и мавъ єднимъ-єдного сына изъ роду. Болить  
ему не було якъ сімъ годівъ. И поповъ вінъ у лісъ стрилять, и жаднос-  
птаство стрилявъ, ато єдного зачепивъ такого, що й не бачивъ николи. А  
то бувъ першій змій. Топіро вінъ якъ стрепенувсь та й сівъ на дереві и  
говорить до стрильтца:

— Що, говорить, стриляй!

А той испужавсь. Змій каже:

— Стриляй! Коли ты першій разъ вваживсь стрилять, стриляй и у  
другій.

Топіро той устреливъ, а той и розем'явсь. Отъ той испужавсь такъ,  
що не памятає нічого. Отъ той уп'ять ставъ шахомъ, та й зновъ каже:

— Стрилявъ ти двічи, стриляй у третіс, такъ будемъ топіро споритися.

Топіро той у третій разъ устреливъ, той ажъ упавъ, увесь лісъ за-  
вернуло,—зновъ стрепенувсь и ставъ зміємъ, паномъ ставъ у чоловічому стані,  
у Польскому. Той ставъ и руки опустивъ.

— Ну, говорить по-Руську: что будеть зъ нами, стрилецъ? чи будемъ быться, чи мириться?

— Ни, говорить стрилецъ, будемъ мириться.

— Ни, говорить, будемъ быться, на що-жъ ты мене чипавъ?

— Ну, що зъ нами буде? каже.

— Продуши пана, каже, я не знаю.

— Сідай, каже, на мене.

Той бояться.

— Сідай, каже.

Мусивъ сідати. Топіро винісъ єго на дерево, такъ якъ сидівъ та й пустивъ єго... Той якъ упавъ, то й кості розсипались стрільцеви. Топіро зновъ у другій разъ сідає, той пускає єго у друге знову. Топіро кості єго узявлъ забравъ и шовъ зробивъ чоловікомъ.

— Ну, стрилецъ, каже, що буде,— чи будемъ быться, чи мириться?

— Будемъ мирииться.

— Е, ні, каже, ты мене не на добро зачепівъ, щобъ мириться.

Сідай у третій разъ.

Топіро пускає єго зновъ на землю. Летить. Убивсь зовсімъ на смерть.

Топіро изношъ у третій разъ ожививъ єго.

— Но, теперъ, каже, чи будемъ быться, чи мирииться?

— Ни, теперъ каже, пане, побылиса,— я тебе побывъ, а ты мене, зробимъ миръ.

И зробили миръ міжъ собою.

— Ну, теперъ маємъ одного сына, пришли до мене на службу, я єму оплачу большу казну; а якъ не пришлешъ, то теперъ роздеру на шръя, що зъ тебе и званъя не стане.

Ну, той підписався:

— Пошли, каже.

Ну, теперъ дас єму змій шовкового клубка и каже:

Куды буде той клубокъ катитися, туды твой сынъ хай иде.

Пришовъ стрилецъ до дому, сівъ коло стола та й журитися.

А єго жона каже:

— Чого, старий, зажурився?

— Едного сына, каже, дождалися, та й того треба лихоробові посыпать на службу.

Топіро давъ єму клубочка, та й каже:

— На, сину; куды буде клубочокъ катитися, туды й ты йди за нимъ

и не дивися ни на людей, ни на ворони, ни на сороки, тильки дивися на цей клубочокъ, куды вінъ котыться.

Прилетів змій до дому, та й каже жоні своїй и дітямъ,—а въ ёго було три дочки:

— Ну, каже, побылися мы зъ стрильцемъ. Приде до насть на службу паробокъ. Скоро що не сполнить, такъ я ёго заразъ истреблю и обідъ зъ яго зроблю.

Топіро поєдиначі кожна седить у целяхъ одь батька, одь матері. То батько розумний, мати, а менша дочка и ще розумніша була,—знає на чимъ світъ стоїть. Не вспівъ сказати батько, а вона вже й знає, що йде той хлопець. Пошли вони всі троє купатись въ море, да всяка въ версту одна оть одної...

Вінъ (той паробокъ) задивився на вороні и на сорокі и клубочка потерявъ и старъ на багні, на такому выру (болото), що й не чувъ зъ роду, и плаче. А вже вона (менша дочка) серце мала дуже добре,—вже й прилетає и каже:

— На що ты задивився и спустивъ клубочка—свою дорогу? Теперъ сідай на мене.

А вона крила мое. Сідає той па неї, якъ на коня. Вона свиснула разъ, въ другій разъ, клубочекъ єму звився зновъ у руки.

— Знай, каже, Петрусю, ты бережись свого клубочку, не дивись, бо я знаю куды ты йдешъ,—йдешъ ты до моєго отця.

Топіро покинула вона ёго и полетіла у свої міста. А вінъ іде дорогою зновъ дорога стала єму буркована (вымощена) вона єму зробила. Іде вінъ по надъ моремъ, купаються вони. Вінъ проходить тихъ дві—старшу и серединвшу, а тої меншої биллє забравъ. Ты зъ тої сміються, а вона плаче.

— Ей, каже, якъ у Бога віруєшъ, oddай мені те платтё, я тобі въ великий пригоді стану, у часі; бо я знаю, що ты йдешъ до моєго отця на службу.

Той оддавъ. Приходить до дворца явиться. А той змій якъ обиватель. Панянка єму казала:

— Якъ прыйдешъ до отця, то зайди до моєї хати, я тобі провістъ, проповідь скажу.

Топіро вінъ прыйшовъ до того змія.

— Ну, каже змій, здрастуй, що ты прыйшовъ?

— Прыйшовъ, каже, прôшу пана, до пана.

— Иди-жъ ты, каже, на кухню и проживай.

Отъ вінъ повечерявъ и заходить до неї, до тої панянки.

— Знашъ, каже вона, що тобі батька загадає, прыйдеши до мене у пізному часу, щобъ батька не знатъ, то я тобі буду помогатъ.

Приходить вінъ на другий день до змія, той ёму й каже:

— Іди ты на цілий день спать, а на нічъ на роботу ставатимешъ, я тобі буду загадоватъ.

Пошовъ той. Вечеромъ змій каже єму:

— Знашъ ты що? Ты прыйшовъ до мене на службу, я тобі буду загадоватъ роботу. Іди-жъ ты мені,—бать о той лісъ!—щобъ ты ёго выкорчувавъ за нічъ и дрова у костри склавъ, куща найшовъ, спродавъ и гроші мені принесі. А скоро ты не зробишъ, то мій міць, а твоя голова съ плічъ. Ну, що-жъ. малый, зробишъ?

— Зроблю, каже.

— Я тобі оплачу 300 рублівъ.

Топіро иде вінъ до неї, о пізнихъ лагахъ, до теї панянки.

— А що, пытає, казавъ батько?

— Казавъ каже, щобъ я лісъ спранувъ, у костри щобъ склавъ, продавъ и гроши єму оддавъ. А дежъ мені спрануть?

— Не журись, каже, Петруся, лягай спать; я постараюсь тобі все.

Вона ёго покохала, — жаліє. Вінъ лігъ спать. Вона вилитає у глуху нічъ въ лісъ. Свиснула разъ, у друге, въ третій разъ свиснула. Топіро хворі (дьяволы) налетіли, да стильки іхъ, що й лісъ укрыли.

— Ты чого, барышня, нась потрібуетъ?

— Потрібую, каже, постарайтесь, щобъ лісъ вирубать за нічъ, дрова у костри скласти, куща пайти, продать и гроші мені принесить.

— Хорошо, барышня, кажуть постараємося.

— Змиуйтесь, каже, старайтесь, какъ можно, — я вамъ буду благодаритъ.

Ты зрубали, продали и деньги принесли до світа. Сплянтували лісъ, плянту зробили, що й корня не видно. Топіро будить вона ёго рано и каже:

— На, гроши батькові моєму; и якъ буде пытаться — хто зробивъ то, хто помогавъ, кажи; хто зробивъ? Я, а помогали батько, мати, брати, сестри.

Пойшовъ. Пытає змій:

— Хто помогавъ?

— Батько, мати, сродники.

— Брешешъ, каже.

— Ни, каже, ты самъ, пане, брешешъ, бо ты мені загадавъ — я мусивъ стараться.

— Якъ? каже; но ёго лишь двадцять треба рубать, а ты то зрубавъ за ніч?

— А на що, каже, панъ загадавъ мені? я мусивъ старатця.

Той ёму одказує:

— Ну, каже, коли ты такъ постараєшся, щобъ ты мені ту нічъ ззоравъ тес поле, щобъ пшениці засіяшъ, щобъ пшениця за нічъ уродила, щобъ ты і склавъ, склавъ у копы, найшовъ купця, продавъ и гроши мені принесъ и щобъ сказавъ скільки кілъ масшъ, щобъ измолотивъ и сказавъ скільки дас копа, щобъ принесъ мені на пробу пшениці.

Топіро приходить вінъ знову до тыі панянки.

— А що, каже, казавъ батько?

Вінъ разсказавъ ій всю змісю диспозицію.

— Не журись, каже, Петрусю, лягай спать, я тобі все постараюсь. Буду робить.

Топіро пришовъ вінъ и лігъ спать; ни бы то соху и рало нанявъ.

О пізніхъ лягахъ вилітає вона зновъ и зновъ требус хворонивъ. Налетіло й іхъ стилькі, що не можна!

— Чого, кажуть, барышня, нась потрбувашъ?

— Потрбую, каже, постараїтесь за нічъ ззорати поле, засіять пшеницю; щобъ вона за нічъ уродила, щобъ вы ії сквали, склали у копы, найшли купця, продали и принесли мені гроши, що щобъ вы мені сказали скільки кілъ буде, щобъ ты і копы помолотили и сказали скільки копа дас и щобъ принесли мені на пробу пшениці. Про мене хотъ готової нарвите и плаць усадіте.

— Хорошо, кажуть, барышня, постараємося для тебе.

Зробили все, якъ имъ казала панянка. Вона ёго будить:

— Ну, вставай, каже, неси батькові—потішь ёго. Не проговорись, що то я зробила.

Приносять той пшеницю. Той ще спавъ.

— Уставай, каже, пане, масиъ тысячу кілъ.

— Почему вона видас?

— По повтора корца.

— Хорошо, каже той, коли ты тес здѣлавъ, иди ты теперъ спать, а у вечери приходь.

А кожну нічъ вінъ кладе ёму въ залогъ, за руки, по триста рублівъ.

— Якъ до конця дослужишъ, каже, то всі деньги забереши, а якъ же ні то мій мечъ, а твоя голова съ плечъ.

Той каже:

— Пане, не на те я йшовъ, не на твій мечъ, а на те, щобъ старатися, щобъ ты мені заплативъ.

Приходить той въ вечору до ёго. Той ёму діспонує.

— Бачъ, каже, ту ниву? Щобъ ты мені выкопавъ ріку, высинавъ, щобъ вода була, щобъ илънъ бувъ на шість каменівъ, щобъ пшеницю змолотивши, змоловъ, за нічъ булокъ вашікъ и щобъ на сніданнис принісъ, щобъ було къ чаю.

Топіро иде той до панянки у ночі и плаче.

— А чого жъ ты плачешъ?

— Якъ же мені, каже, не плакати, коли не знаю що робыть.

— Не журись, Петрусо, каже, панянка, я для тебе все постараюсь.

О пізніхъ лягахъ потрбус вона зновъ хворонивъ и каже імъ:

— Такъ и такъ, каже; зробіть мені, каже, те, що я вамъ скажу. Постарайтесь за нічъ виконати ріку, щобъ вода була, илънъ щобъ бувъ на шість каменівъ. Щобъ пшениці намололи, напекли булокъ и къ чаю мені раненько принесли.

— Хорошо, кажуть, будемъ стараця, барышня.

Отъ вони у одного обывателя илъна взяли, виконали сажалку, намололи пшениці, напекли булокъ и ще въ почі приносять до тєї панянки. Будить вона того й каже:

— Вставай, каже, неси до батька булки.

Отъ уранці той змій просыпаєця. Вінъ приносить ёму булки.

— Ну, пытас панъ, щожъ ты напекъ булокъ?

— Напекъ, каже.

— Не можеть бутъ!

— Якъ, каже, не може бутъ?

— Ну, каже, попробуй самъ, може ти мені яку трутызну принісъ?

— На щожъ мені панъ отказус, щобъ я трутызну принісъ?

— А хіба жъ я знаю, що ти у ночі робыть?

— Я, каже, стараюсь, що ти мені росказуешь.

Бере той хлопець булку, —изтьвъ.

— Ну, теперъ, пане, дай мені шклянку вина.

Выпивъ шклянку вина.

— Ну, каже, я теперъ ще лучшого разуму набравсь, що звелишъ буду робыть.

— Але, малый, непримінно хтось тобі помогає! Догадуєця.

— Ні, каже, никто; — я самъ стараюсь.

— Ну, глады жъ бо я найду виноватця непремінно.

— Ни, каже, я то все самъ роблю.

— Ну, хорошо, каже. Гляди жъ иди теперь спочивай, а у вечеру я зновъ тобі дамъ загадку.

Отъ прыйшовъ той у вечеру на диспозицію.

— Ну, каже, чи можешъ, малый, зробить, що велю.

— А мушу старатись, каже. На те ты мене зазвавъ.

— Що скоро ты мені це поробивъ, — лісъ изрубавъ, мельницю постановивъ, пшеницю змоловъ, — щобъ ты мені на сто миль степъ насадывъ, щобъ дычокъ накопавъ, насадивъ, щобъ дычки принялися, щобъ ты іхъ прищепивъ, щобъ вони за ніч уродили усяки фрукти, и щобъ ты мені принісъ усякаго кгатунку покоштуватъ. Ale я тебе буду вартовать теперъ!

— Хочъ ты мене вартуй, не вартуй, то для мене все одно, а що скажешъ зробить — зроблю.

— Тамъ, каже, не сила твоя зробить.

— Ну, каже, хочъ сила, хочъ не сила, да голова робить моя.

Топіро вінь приходить зновъ до неї съ плачемъ.

— Чого ты, каже, плашешъ, Петrusю?

— А, каже, теперъ, загадавъ загадку, що вже й не зроблю. Казавъ щобъ той степъ засадили дычками, щобъ вони принялися, уродили и дали усяки фрукти, щобъ я їму принісъ усякую кгатунку покоштуватъ. И казавъ ще, що й вартовать буде.

— Е, якій ты, каже, дурень. Буде все зроблено, не журись. Лягай спати.

Вылітає на полану потребус хворбівъ и каже інъ:

— Щобъ вы мені на ніч засадили степъ дычками, щобъ вони принялися, уродили и дали усяки фрукти, и щобъ вы принесли мені усякую кгатунку покоштуватъ. Щобъ їй дороги виграсували, щобъ квітами ружними, виноградомъ, деревомъ ружнимъ высажали.

— Хорошо, кажуть, барышня, постараємося.

Полетлі. Топіро садъ той вони зъ цеого світу зиссли, зъ поміщиківъ ружнихъ. Уродило те все, и приносить вінь тому панові на сіданьс.

— А що, каже, зробивъ.

— Зробивъ, каже.

— И фрукти принісъ?

— Принісъ.

— А ну, каже, покоштуй самъ першъ, а то може ты яку трутызну тамъ принісъ.

Ість той хлопець и панъ покоштувањ.

— Ну, каже, иди жъ теперь отдохать, въ вечеру я зновъ тобі загадку загадаю.

Отъ той пошовъ и лігъ па кухні спать. Виснався, а въ вечеру приходить до нана на диспозицію.

— Ну, що жъ ты, малый, пришовъ?

— Пришовъ, пане, каже той.

— А що жъ, малый, зъ нами буде?

— Що звелішь, то я мушу те зробить.

— Ну, можешъ ты тое, щобъ ты па нічъ пошовъ у лісъ на варту. Що буде летіть, чи бигти, чи то кінъ, чи птахъ, чи змій—що у руки, щобъ ты мені піймаєшъ.

Давъ єму фузю и пішовъ той на варту у пущу. Стоїть змій съ троєма головами та просто напротивъ єго. Той єго ловитъ; а вінъ почавъ єго бытъ, дратъ, пекты. Той и упустивъ. Топіро прилітає тая панянка, — бо вона знає всікі промисли єго.

— А, каже, Петруся, що ты зробивъ? Чому ты не державъ?

— А коли, каже, неможна лихороба вдержатъ, бо пече такимъ огнемъ пекельнимъ, пече, дере!

— А, каже, то мій батько.

— А чортъ єго зновъ, що то твій батько!

— Ну, каже, гляди жъ буде летіть братъ мій старшій зъ двома голомами буде летіти, але держи.

— Якъ такъ, каже, буде пекты, якъ твій батько, то я не вдержу.

— Е, каже, держи, а то буде худо!

Топіро летіть той до єго просто, пече єго, бье, дере єго... Упустивъ. Прилітає зновъ та панянка.

— Е, каже, що ты наробывъ? На що ты упустивъ?

— А якъ же єго вдержатъ, коли такъ дуже пече!..

— Теперъ каже, буде ити стара мати у жиночому стані, у простому, у кобітському; то гляди жъ, держи і ѹ щобъ вона не робила—держи.

Отъ иде стара била єго и каже:

— Добрій вечоръ тобі, малый.

— Здорова була, бабо. А за чимъ ты, бабо, у такій порі у лісі ходишъ.

— Була, каже, у людей на веселлі, запізнилась, та упмылась, та йду какъ.

— Ну, бабо, стній, бо я тебе не пущу.

— Е, сыночку, що я тобі зробила?

— Ни, каже, не можна,— я на те на варті стою, не повиненъ нікого пропустыть.

Та баба пробоемъ иде. Вінъ із за коси и давай друкомъ бытъ.

— А, синочку, глянь на Бога, чи у тебе руки зведуци на мене, на таку стару женщину? Може й у тебе матка с стара.

Ему серце скрушилось вінъ и пустивъ.

Зновъ прилітає панянка.

— Що ты, Петrusю, наробывъ? На що ты із упустивъ? а-жъ тобі казала, щобъ ты державъ.

— Якъ-же мені ії було не пускати, коли вона така стара, такъ жалобно просылася?

— Ну, гляди-жъ теперъ буде летіть меньшій братъ мій; вінъ буде летіть дгіремъ, зъ сідломъ зо всімъ: ты держи, не пускай; чи буде вінъ перекідаця ведмідемъ, чи чимъ — ты держи; що въ рукахъ стане, то принось, бо це буде у послідній разъ. А то батько догадаєця, що я тобі помогаю и уже конець буде зъ нами.

Петьть той огіръ карый на ёго просто; бъє ёго, гризе ёго, кусає; а той ёго держить за цугли (муштукъ). Той бачить, що держить,— перекинувся ведмідемъ, вовкомъ и ружнимъ перекинувсь галдамъ, змісмъ и ружнимъ... коли передъ світомъ перекидаєця зайцемъ — одна шерстка золота, друга срібна. Вінъ приносить ёго до пана. А той ще спить. Вінъ обужає ёго.

— На, пане, каже, гостинця тобі вартового.

— А, добре, каже; доброго гостинця ты принісъ. Чи ты, каже, коня ловивъ, чи звіра? Мені снилось, що коня ты ловивъ, а не зайця?

— Уже, каже, кого ловивъ, то ловивъ, а принісъ зайця.

— Чи то-жъ можно, що-бъ зъ коня зробивсь засець?

— Не тò засець каже, а чортъ зна, що робилось, але що въ рукахъ стало, той принісъ я тобі.

— Хорошо, каже, малый, що принісъ; а чому-жъ ти, каже, того не принісъ, що перше ловилося?

— А коли таке ловилося, що не мігъ вдерхатъ.

— Те, що мігъ, те здерхавъ.

— Ты не самъ те робиши?

— Ни, каже, самъ.

— А хто помогає той буде виненъ. Ну, гляди-жъ! теперъ иди спати, а въ вечеру приходь.

Пошовъ той виспався добре, тилько въ вечеру приходить. Вінъ єму и дісновус.

— Ну, каже, понявъ ты мені зайця, то мені веселость принесъ; щобъ ты мені за ніч до моого брата за сто миль моста зробивъ, чавунное брусье, срібный шль, порельца золотес.

— Добре, каже, зроблю.

— А якъ-же то можно зробити?

— А па що-жъ панъ приказує? — на те, що-бъ робить.

Приходить той до панянки и росказує їй диспозицію, а самъ плаче гірко.

— Не плачь, каже, Петрусю, не журись якось то воно буде. Постараюсь я тебе визволить. Іди, лягай спати, а я все зроблю.

Отъ въ ної вилітає вона та й кличко тихъ хваронивъ. Пытають її, чого вона звала. Вона каже:

— Зробіть, каже, за ніч містъ на сто миль до моого дядька, да такої що-бъ брусьє було чавунное, шль срібный, порельца золотес. Да, каже, що-бъ це все за ніч непремівно було зроблено!

— Добре, кажуть, барышня, постараємося, — у такому то царстві є.

Принесли въ ної й поставили и водою перепустили єго. Посередь мосту на половині мурований стовпъ и клітка и въ неї сокіль співає. Рано панъ проїхавъ.

— Ты, Петрусю, зробивъ?

— Я, каже.

— То-жъ дорога річъ; де-жъ ты гроши узявъ?

— Я, каже, у великій казні позичивъ.

— На віщо-жъ ты ты гроши позичавъ?

— На ты громи, що я у пана зароблю; панъ то мусить оплатити.

— Ну, гляди-жъ, каже, приходь ізновъ увечеру. Я тобі загадаю остатню загадку. Якъ зробишъ, то я тебе до дому одправлю, а вынаватця я знайду, хто тобі помагає.

— Добре, каже, пане.

Топіро той переїхавъ мостомъ до брата; той переїхавъ зъ нимъ. Думає собі той панъ.

— Якъ то можно, щобъ той малый та таке зробивъ.

Приходить той у вечеру. Каже єму панъ:

— Я маю сто кобилъ, що-бъ ты мені ты кобилы уласъ. Скоро упасешъ, що-бъ ты мені кожну подоївъ.

Пошовъ вінь пасти. А панянка єму сказала:

— Якъ поженешъ пасти, то не спи, бо погубышъ и буде біда велика.

Отъ вінь пасе. Ставъ дощъ моросить; вінь зогнувся підъ дубомъ и заснувъ. Коли якъ кінетця—нема коней. У плачъ. Не знає куды дітця,—таке море стало, горы, лісъ... Прилітає панянка.

— Я, каже, що-жъ бо ты наробывъ, Петrusю. Сідай на мене.

— Я, каже, и такъ тобі докучивъ.

— Ничого, я буду старатця для тебе, бо ты доброго отця й матери. Такъ якъ удаща ця штука, то я буду тобі женою, а якъ ні, то ти підешъ до дому, а я пропаду.

— Ну, хорошо, каже:

Топіро сіда вінь на неї. Лісъ той упавъ, горы опали, коні стали знову.

— На змроєкъ, каже єму панянка, будуть ты і коні коло тебе бігти; вибьють передъ тобою землю на сажень; будуть тебе страшити, кусать, а ти седи, каже, не бійсь. А пайстаршу кобилу довбнею бый у лобъ. Такъ вінь і зробивъ. Приганяє до дому, панъ и питас:

— Чи-жъ-то ты, малый, коні пасъ? хто тобі помогавъ? кажи.

— Нихто, каже.

— Ну, коли ты оціхъ кобиль попасъ, то теперъ подой іхъ, молоко принеси на кухню; спали сажень дровъ, що-бъ молоко закипіло и що-бъ до мене припісъ.

Пришовъ той до панянки съ плачемъ и каже, що и якъ.

Вона єго навчила. Вінь такъ і зробивъ. Зъ десять цебрівъ молока надоївъ и зваривъ. Сказавъ тому пану. Приходить той и хоче єго відатъ у тес молоко.

— Розбірайсь, каже.

— Якъ, пане; оцѣ въ цімъ молоці будешъ мене купати?

— А вже-жъ, каже.

(А та панянка єго навчила, що-бъ вінь батька въ усімъ слухавъ, що єму чічого не стане). Розібравсь; улізъ у молоко. Росвиливъ чисто. Сами кости остались. Топіръ кости збирає, чилющою водою кропле, сцилившъ єго; потимъ живучою водою окропивъ ожививъ єго. Ставъ хлопецъ підъ усомъ, — літъ двадцять єму. Каже той панъ:

— Скількі літъ ты у мене служишъ. Рікъ?

— Якъ, каже, рікъ? Е, пане догадайся. То мені твій рікъ вийшовъ за пятнадцять літъ, бо мені за кожною загадкою то й рікъ.

— Ну, теперъ, малый, якъ ми будемо?

— А що-жъ, каже; мені треба въ казну гроши oddать, що я позичивъ; а oddай мені за службу, а що останеця то ти donлати.

Той єму суму одсовув.

— На, каже. Ale чи то ты все самъ робывъ?

— Я, каже.

— Ей, неты, каже; ну, гляди-жъ, догадаюсь, то выноватныи и тебе зроблю.

— Ні, каже, не буду выновати.

— Іди-жъ ты, малый, спать; а въ вечеру приходь, то я вже догадаюсь, хто тобі робывъ.

— Добре, каже.

Приходить у вечеру.

— Ну, каже, ты, ты робывъ?

— Я, каже.

— Шо тобі загадку загадаю, то все вгадаю, хто за тебе робивъ. Шо-бъ ти мені зъ трости поставивъ домъ.

Иде той въ лізнихъ лагахъ до панянкі и росказує.

— То, каже вона, глупство; ale за цимъ разомъ батько догадаєця, що я тобі роблю. Тебе одпустить до дому, а мене заднити у кухву залізними обручами и пустити у море, що-бъ я вже препала. Ale якъ будемъ ити, не забудься зайти до моєї хаты, возв'яшь, щитку и грибінку, шпильку, иголку и шовкову хустку и будешъ ити коло мора спомянеши мене и похукаєши мені у дно, то обручи роспадуца и опадуть.

Той якъ выстроївъ тростяний палацъ, маковимъ цвітомъ побівъ. Той и догадавсь, що дочка єму помогала.

— Хто, каже, тобі помогавъ? Признайся, то тобі все дарую.

— Дочка, каже.

— Подивись-же, каже, яку я ії кару дамъ.

Справадливъ бондаривъ; зробили кухву, забыли залізними обручами и на море спровадили, щобъ вона пропала.

Топіро вітъ їго одправивъ, дає єму гротей.

— Ну, каже, нема мені до тебе рапыі, бо якъ бы ты мені одразу признаєшся, то я-бъ й тебе стребицъ и ії стребицъ.

Вяявъ той гроти и поповъ. Иде, та йде. Проходить море може въ версту, коли ажъ-спомянутъ.

— А, каже, Боже ласковий! которая мені помогала у всому, а я ії забувъ.

Вернувшись у версту. Кухва тая припливає. Хукас вінъ у дно; вона й розлетілась.

— А, каже, прозівавъ ти. Кобъ ты бувъ у передъ пришовъ, а теперъ батька нашъ уже знає, уже догадавсь. Уже той знає мысли, що вони думають догадавсь.

— Ну, сідай, каже вона, на мене.

Сідає вінъ на неї якъ на коня. Вона крила росгъяла и летить. Топіро у погоню за ними отець, ажъ береця на небі заграва!

— То, каже, батько за нами гонитця.

— Ей, каже, вінъ, пропадемо!

— Кідай, каже вона, щитку позаді себе!

Кінувъ вінъ щитку, пуша стала така, що не мігъ пробитця. Покі вінъ пробивався, то вони миль двѣ-три й пролетіли... Зновъ заграва на небі. Що тутъ робить!

— Кідай гребінку!

Кінувъ, гори такі стали. Поки вінъ пробивсь, поки прогрязся, поки про замавсь, то вони зновъ миль зъ три ввошли... Доганяє; зновъ заграва на небі; вітеръ скопився!... Таке, що не можна!

— Зновъ, каже, батько нась доганяє. Кідай голку и шпильку. Зновъ стали ліса, горы, скали. Пробивъ та й такі; доганяє зновъ.

— Махни хусткою позадъ себе.

Такъ стало єму у очахъ темпо, що й не потрапить. Отъ вони кілько миль зновъ увошли. Тес опало. Зновъ доганяє вінъ ихъ.

— Що жъ намъ робить?

— Слухай, каже, я стану церквою, а ти попомъ и ходи по церкви—тільки не повертайся до іхъ передомъ, щобъ не пізнали.

Стала вона церквою, да така та церква стара, ажъ поросла, ажъ порохнява; а вінъ зробився попомъ и ходить по церкви. Прилетас той до церкви—а въ середину єму не можна—и кричить до попа:

— Слухайко, побе, чи не бачивъ ти такіхъ то й такіхъ?

— Бачивъ,—каже, а самъ не оглядася—якъ ця церква строїлась, а мене попомъ поставили, то я бачивъ якъ вони бігли.

— Брешешъ, каже, побе, ти бачівъ теперъ.

— Ні, каже, теперъ не бачівъ.

Той зо злости уявъ, моху вдеръ и полетівъ назадъ. Прилетас до своєї жони.

— Щожъ ты перебашву? питас вона.

— Такъ и такъ, такъ и такъ, каже.

— Це жъ наша дочь все дѣлала! А то какої мохъ? Покажи. Ето нашої дочки косы.

— Ехъ, кадабъ я знатъ, старуха, тобъ я зывъ савсёмъ и попа и церкви.

Полетівъ; доганяє; а вони кілька миль увонши. Отъ вона стала яблуню, а вінъ ставъ старымъ дыдомъ—сивий такій, якъ голубъ. Воду носить, поливає ту яблуню. Прилітає.

— Здрастуй дедъ! Што ты дѣлаєшъ?

— Яблуню поливаю.

— Нашо жъ ты її поливаєшъ, коли вона вже зародила?

— Я, говорить, її жалую, бо зъ сі пользу маю.

— Ну, дедъ, хорошо. А не бачивъ ты часемъ таку дівку и таку съ такімъ-то и такимъ хлощемъ?

— Бачивъ, каже.

— Коли?

— Якъ опро яблуню садывъ. А та яблуня уже зародила штырі роки.

— Брѣдышъ, діду, каже.

— Ни, каже, ты самъ брѣдышъ.

Той не мігъ нічого й зробити. Уворвавъ яблуко и вернувсь до жони, до своєї.

— То жъ яблуко тіло сі! Дурний ты, дурний. Чому ты її не зывъ?

— Е, якъ би я знатъ, то я бъ и яблуню зывъ.

— Доганий таки іхъ. Лети!

Полетівъ той. «Поіть», думає. Отъ доганяє вже іхъ. Отъ вона отирає рукава одъ себе, одъ сорочки, кідає назадъ себе и стала ріка небольша, на веству. Вінъ ставъ лебедемъ, а вона стала лебідкою. Топіро прилітає вінъ. Вони плавають. Вінъ зогнувся и ставъ піть,—хтівъ выпить ту річку, щобъ ихъ не було. Якъ опивсь та й пукнувъ и пропавъ. Топіро вони выходять. Вінъ ставъ паробкомъ, а вона стала дівчиною по простому. Вона каже:

— Ходімо до батька, до матери, до твоєї.

Приходять до батька, до матери. Вона остаєця на дворі підъ вербою, а єму й сказала:

— Якъ увійдешъ у хату, каже, усімъ кланайся, тилько батькові й матери не кланайса, бо забудешъ де бувъ, що робивъ, забудешъ и объ мені. А батькові и матери уже вмісті зо мною поклоняються.

Уходити вінъ въ хату, усімъ уклоняєца, а батькові й матери ні. А батько й мати кажуть:

— Якъ то можна, сину, ми тебе годували, дожидали якъ яйца чирвоного, а ти намъ не уклоняєса.

«Труды» Чувинского, томъ II.

Вінъ взялъ и уклонився, та й забувъ сбъ сї. Вона стойть, дожидас. А далі пішла до корчми. Прозникъ бувъ, музинкі грають. Сіла вона, седить. Попома наймичка старуха пытаєця:

- Звідки ти?
- Зъ уёго свіга.
- Куди жъ ти, небого, йдешъ?
- Де бъ, каже, службы найти.
- Иди жъ, каже, я тебе заведу до свого священника, тобі добро буде.
- А, каже, бабусю, волыбъ вы завели, то добребъ було.

Приходить, наймася та на рікъ служить. Выходить рікъ, женитиця той паробокъ. Робить весілля, а обь неі забувъ зовсімъ. А вони череду гонять, одно къ другому, вона знає обь ёму. Вона добродійкі просинца на весілля.

- Чего жъ ты підешъ, каже добродійка: ти вже старенька.
- Хай, каже, подивись, якъ то въ вась весілля робиця.

Приходить. Саме містить коровай. Почастували і. Каже вона:

— Коровайничкі, голубочки, дайте й мені тіста, то й я зліплю жалъ.  
Отъ вона взяла тіста, начала, начала, хукнула, — полетів голубъ и сівъ передъ молодыми. Топіро вона каже коровайницямъ:

— Коровайничкі, голубенькі, дайте мені ще трохи тіста, це другу пышку скочу.

Скачала вона, хукнула и вже голубка полетіла й сіла передъ молодыми и каже до голуба:

- А знаєшъ ты, голубине, якъ ты тимъ бувъ и ще робивъ?
- Ні, каже, не знаю.
- А брууууу, щобъ ты зінавъ. То все бъє ёго въ голову, та все бъє.

Та зновъ цята:

- Знаєшъ ты якъ те робивъ, а я тобі помагала?

А той паробокъ усе сидить за святами, та дегадуєця..

Топіро вона зновъ каже:

— Знаєшъ ты, каже, якъ я пришла до твого батька та казала такъ: кланайся усімъ, тилько батькові и матери не кланяйся, а то обь мені забудешъ. А ти уклонився та й забувъ. Я тебе ждала, ждала, та до попа нанялась, цілій рікъ служила. А ти съ другою посватався.

Отъ тоді вінъ дегадався, топіро ту покинувъ, та до тисі, та зъ нею на шлюбъ ставъ.

## 55.—Про Пересицького царевича.

(Полоски, Більського у., Сідницької г.)

Бувъ собі такий то царевиць, Пересицький звався, и баре любить вуїнъ полюванє. Отъ разъ пуйшовъ вуїнъ на полюванє, взівъ съ собою хліба и всѣго, бо вуїнъ, було, якъ пуййде то днівъ на п'ять, на шість... у колю й ночус — такий бувъ зацентий мысливець! Ото иде вуїнъ та й иде, иде та й иде, ажъ дывыться—въ лісі озеро; пуйшовъ вуїнъ до того озера, думас, ци ни надыбаю на іхому якого штака. Пудходить вуїнъ ближче, ажъ дывыться въ тому озері купаются сім' дочекъ чарноксенжинка, та таки жъ хореші, таки жъ гарни, що й надимышыться на іхъ не можна. Пудходить вуїнъ до того озера; вони его забачили,—перестали купатися, кинулисся до платъя, сморенське убралисся, и не знатъ, де подишлисся.

На другий день царевиць Яновоньку приходить до того озера, тамъ уже здалека пудхедить, та же пудкрадується, жебъ вони его не забачили. Ото пудкравес близенько до озера, сівъ за кунцомъ, ци тамъ за босною, и дивиться на іхъ... одна гарна, а друга ще хорешка, гляне вуїнъ на третю, та же прыльпають, що й одирвати не може, така гарна! Такъ вуїнъ приходить та роздивляється куждого разу, а вони й не знали. Найбуйнишъ йому подобалася сама найменша дочка. Прйде рано, ще у досвіта, та сіде пудь кунцомъ и чикає, закинъ вони прылітять купатися (бо вони тамъ куждого днє купалися); а якъ прылітять до озера, порохираються, то вуїнъ и очей ни одверне сідв'єї, и не повернувшись—все дивиться, дивиться и не може надивиться—така жъ то хуршина була!

Довго вуїнъ думавъ, якъ бы то зъ нею поговорити хоць одну хвильку, а потемъ надумавши та й каже самъ собі:

— Треба буде пудкрастися, та заховати сі платъя; то ти, нахулавши полетать, а вона останеться; то я втеды зъ нею и поговорю.

Другого днє прймовъ вуїнъ раненько, яновоньку пуйдъ той кущъ сівъ, та й роздивяється, де вона свое платъя положити, щобъ и знати, яке ховати. Вони прылинули всі сім', поставали въ рядъ, а найменша съ самого краю одь куща, порохиралися и пуйшли купатися; а вуїнъ пудкравес, укравъ платъя, скочивъ єго и сівъ за кущъ.

Ото покупалися вони, выходять изъ води, та до платъя, Меншина шукала свого, шукала—німа. Стала вона сердешна та й плаче; ти чикали сі, чикали, та й подітили, а вона зосталася на брёзи й плаче сердешна. Дошре вуїнъ виходить зъза куща и нісе сі платъя. Вона, якъ забачила, зраділа, кинулалисся єму на шию, обймус его, цилуе та дексус:

— Дзенькую тобі, голубчику, що ти заженвсе надо мною! спасиби тобі, я тебе до віку не забуду!.. Та все его цилус, а царевыч такъ зрадівъ, що й ни знає, ци вуїнь на небі, ци на землі...

Отто поговорили трохи межи собою — вона до ёго такъ и прыкипіла. Вуїнь сі любить безъ пам'єти, а вона его ще лучче и надивитись одно на другого не може.

Отто розійшлиссе вони по руїзьнихъ містюхъ: вона політіла за своїми сестрами, а вуїнь пуйшовъ въ лісъ на полюване и вона ему сказала, що въ такому-то лісі, въ такому місцю есть халупа; се бъ вуїнь захоче сі побачити ще коли, то же бъ приходивъ туди—вона его тамъ буде выглядати кожного днє, бо вона кожного днє літіла край теї халупи додому одъ компані.

Зара, на другий день іде вуїнь шукати теї халупи. Довго вуїнь ходивъ, довго блудивъ по тому лісі, на решті знаходить—зупеліс така сама халупа, якъ вона ему оповідала. Допіро другого днє приходить рано и дожидас сі; вона викупалася у сестрами въ тому озері, літить уже назадъ разомъ зъ ними; побачила, що царевыч сі дожидас уже пудъ халупою, и даже до сестеръ своїхъ:

— Охъ, якъ я утомилася, літить вы, а трохи тутъ спочину, то я вісь дожену.

Ти політіли, а вона осталасе; прыйшла до его, нарозвоялиссе, нацилувалиссе, намытувалиссе и розийшлиссе собі; вона політіла до дому, а царевыч пуйшовъ на полюване. Довго вони такъ робили, ажъ поке сі сестри не завважили, що вона кожного днє съ тимъ царевычомъ бесиду веде. Отто завважали вони та й кажуть сі:

— Зле ты, сестро, робишъ, що зостасишся кожного днє въ цій халупі, на тебе худа слава по межі сестрами пуйшла; кобы напи тато се ни довідавъ, тогди буде й тобі й намъ; вуїнь безъ тебе та й нась не буде пускати купатисе. Ми вже сюди не будемъ літати купатисе тера. Ми друге місце собі знайдемо.

Вона залітіла до теї халупи и сказала єму, що вже вони буїльши не будуть літати сюди купатисе, що вже выбрали друге озеро далеко, далеко ажъ за моремъ. Рассказує ему, а въ самої слези такъ и котятьссе изъ очей, якъ горохъ — жалко сі бідненької стало покидати его...

Плаче й вуїнь сердешний; плаче якъ мало дытетко, та ниць не зробить — треба розийтися.

Наплакалиссе вони таки досить, нацилувалиссе, мало що й говорили за плачомъ, ино вона ему рассказала, де вони будуть купатисе, попрощалиссе и розийшлиссе—вона політіла догонеть сестеръ, а вуїнь пішовъ на полюване,

але й охета его не бере стрилити, ходить по ліси, нуднтьсє бідний, смутно ёму безъ неї жівіті. Довго вуїнъ ходивъ такъ; далі й думас.

— Шайду, може такы дойду до того озера, може ще таки хоць разъ на віку доведетьсє побачити сі. Отто надумавсь и пуйшовъ. Иде та й иде, иде та й иде, може тамъ зъ місяць ишовъ, бо й бульшъ, уже й хлиба у его давно не стало, а вуїнъ все иде. Захочетсє ему барзо істн, вуїнъ забъє зайця, чи тамъ якого штака, розложити огонь, давай печи его—спече, попоїсть и знову йде. Нарешті доходить вуїнъ до мора, дивнтьсє—ажъ бъються три блазні. Вуїнъ прийшовъ до іхъ и пытас:

— Чого це вы бъстес?

— Якъ-же-жъ, кажуть, намъ не бътисє, коли мы не можемъ помиритисє, помирити насть. Отъ мы въ трохъ найшли край мора четыри речи: капелюхъ такий, що якъ вложишъ, то никто те ни буде бачити; убручъ такий, що якъ стати по середині, то куля не визьме; обрусь такий, що оно седь и скажи: отъ тамъ и тамъ хочу бути, то безъ годину й будешъ, и нарешті оци паличка а ця паличка така, що оно еі скажи: бый того то й того, то такъ зара и бъє; нехъ отце буде ціле вуїйсько тута стояти, а еі оно скажи, то вона все вуїйсько перебъє.

— Добре, каже, поздію, никому ни кривдно буде, я вже відаю, якъ вась розділты!

Допіро вуїнъ забравъ ти всі речи у руки та й каже:

— Оде капелюхъ буде одному, убручъ—другому, обрусь—третему; а паличка буде тому хто еі упередъ злапає.

Узвъ та й винувъ еі до мора; ти блазні кинулисє и субі у море за твою паличкою, оденъ другого попережас; а то й царевичъ наклавъ на голову капелюхъ, сівъ на обrusь, сказавъ—

— Я хочу бути коло того то й такого палацу. И политівъ, туълько его й бачили блазні.

Допіро покиазали вони зъ моря, дивляться—нема ни царевища, ни тихъ речей.

— Ну, тера, кажуть, не будемъ бътисє, подільвъ добре, не маємо чого казати.

Ото прилитає вуїнъ до того палацу, де той самъ старий чарноксенжникъ живе съ своїми дочкиами; вставъ съ того убруса, зложивъ ёго, наложивъ того капелюха й пуйшовъ до палацу. Иде вуїнъ безъ оденъ покуй, иде безъ другий—никто его не бачить, никто наветъ не відає объ нему, що вуїнъ тута; и найменша дочка чарноксенжника наветъ не відала о тому;—

заходить въмъ до третьего пекою, дывнисе, сидеть дочки чарнокесиини кимъ за столомъ и пить гербату; коло куждо стойть шклянка гербаты и каваловъ буди лежитъ! Отъ въмъ пудмийшовъ до та, що любивъ, старай коло иei пье зъ ei шклянки гербату и закусуе булкою. Други дочки дывнисе на ту шклянку, що передъ нею стойть и вакутъ:

— Шо це такого, сестра, съ тобою ся зробило, що ты такъ багато дась почала юсти?

— Шо же, какъ вона, ницъ се зе имено не зробило! Я жъ такъ ішъ, якъ и вы істе.

— Такъ же бъ то такъ; а то ни: дывнисе, скучлько въ нась ще гербаты въ шклянкахъ, а скучлько въ твої.

— Я жъ ще й не пила, чого жъ захтінисте одъ мене?

Коли гляне вона на свою шклянку, ажъ и допревди уже буйльничъ, якъ подовина, не стало гербаты — вона й посторегла, що вже щось тута е.

Доніро напынисе вони гербаты; сестры ei вийшли до другого пекою, а вона зосталась тута — тамъ взела чистатисе, то сукню піправлис, оно бъ за сестрами нейти.

Царевичъ рездывнисе — нема никого въ покою — въмъ тогды пудмийшъ трохи свого капеліха, вона его якъ забачила, трохи не крикнула — такъ зраділа — цилус его, обнимиuse... Ото поговорили себі вона трохи петихутку, юбки не було чути до другого пекою, вона й ему и каже:

— Не показуйсс жъ мосму батькови — въмъ на мене тера барзо гинвастисе.

Оте милювъ день, другий милювъ — въмъ все такъ: пудміе свого капеліха, поговорить, надивлятисе одно на другого, нацалуютисе десыть, въмъ знову наложити капелюха на голову, и ніхто й его не бачить. Нарешті уже дуйшло до того, що вже й батько ei, старий чарнокесииникъ відає о тимъ — уже й его и за стиль сажаюти гербату піты и до столу просять, але батько все тамъ на юбки сомъ дивнисе.

Нарешті почывъ въмъ прусыти старого чарнокесииника, щоби оддавъ за его свую мальшу дочку.

— Ни, каже, не оддамъ я тубі свеї дочки. Я відаю, що й вона барзо за тебе хоче вийти, але я не оддамъ такъ. Се зробишъ міні, що я загадаю, то втоди оддамъ.

— Зроблю, зроблю все, тулько дайте, все зроблю...

— Оттута, каже чарнокесииникъ, сесть у мене лісъ, що ніхто его не рубавъ, ніхто туди й не заходивъ николи: се вирубасиць за нічъ той лісъ,

шакерички пеньки, згорені і засіяні пшанкою, до світа виросте, то тоді тобі оддамъ дочку.

Оте привозить той царевичъ до твої дочки та й плаче, и жадного слова не вимузыть бідний, такъ и обливавтись слезами.

— Чого ты плачешъ, запытує вона стю?

— Якъ-же-жъ мені не плакати; коли твій батько казавъ мені, за одну нүчъ зрубати и выкорчити лісъ, згорати и засіяти пшанкою, и якъ та пшанка виросте до рана, то тоді оно оддасть тебе за мене. Якъ-же-жъ я це все за одну нүчъ змогу зробити...

А тутъ за слезами и слова не вимовите.

— Не плачь, каже вона:—муй голубе синий, лигай спати, до рана все буде готово.

Та все за каждымъ словомъ обіймусъ его, та цялусъ. Допіру замоківса вуїнъ, лігъ спати; а вона въ глуху нүчъ вийшла на двурі, спіснула разъ, спіснула и другий разъ; якъ спіснула третій разъ, такъ аль двурі малій: такого іхъ наздіталося. Вона імъ и каже:

— Жебъ до рана мені бувъ той-то й то лісъ вирубаний и викорчаний, жебъ та місце, де бувъ лісъ, засіане пшанкою и жебъ та пшанка до рана була готова и змолочана, и змекяна, жебъ ще до рана и будки будуть твої мукы.

Оте казала імъ зробити та й ішла спати. Оть вони захедились воло того лісу: той рубас, той корчить, той горе, той засіває... закінь концъ зуміло вже й булки съ твої пшанки готови.

Встас той царевичъ—вона ему й дас булку.

— Нас, вадзе, однеси батьковы, це съ твої пшанки, що сідамъ на туїмъ місці; де вчорай лісъ стоявъ. Всеви вуїнъ ту булку прыносить батькови и каже:

— Ну, тера ужъ оддасте дочку? Зробивъ те, що хтімъєте, сіде булка вже готова вамъ до гербати съ твої пшанки, жемъ поїдивъ учорай.

— Не оддамъ, каже: Якъ викунаєшъ на такий-то и такий гурі студню, сто сажнівъ глибини и п'ятдесят сажнівъ ширини и обожини ту студню виїзу каменемъ, а въ горі деревомъ, такъ жебъ зрасімъ де рана була гербата и жебъ зрана можна було уже й води зъ неї до гербати набрати, то тоді оддамъ.

Іде той царевичъ одь чарноксенжинка и зновиньку плаче.

— Чого ты плачешъ, пытає ёго найменша дочка?—що тобі батько казавъ?

— Якъ-же-жъ мені не плакати, коли твій батько казавъ мені якъ до рана на такий-то и такий гурі виїкати студню сто сажнівъ ширини, и жебъ ту студню ще виложити виїзу каменемъ, а въ горі деревомъ, и жебъ вона до рана була готова.

— Ни плачь, каже вона ему: лягай спати, на рано все буде готово.

Лигъ вуынъ спати у вечері, а вона вийшла на дву́ръ, скоиснула разъ и другой разъ, третий разъ якъ скоиснула, такъ такого іхъ нависталось, що ажъ дву́ръ малый—просто ажъ іденъ на другого ліз; вона імъ и каже:

— Жебъ мені до рана була на таку́й-то и таку́й-то гурі студня сто сажнивъ глибины и п'ятдесят сажнивъ ширини, и жебъ знизу була вона вложена каменемъ а въ горі деревомъ.

Сказала, а сама вирнулася въ сву́й спальний покуй и лигла спати.

На другий день закинъ вона встала вже и вода принесена. Вона его розбудила и каже:

— Іди до батька—уже студня готова, ось и вода зъ неї, понеси ему.

Ото вуынъ взівъ, пуйшовъ до того чарноксенжника и каже ему;

— Студня готова, оть и вода зъ неї; тера уже oddасте дочку?

— Не дамъ. Се виїздышъ мені того коня, що на меї стайні стойть, то втеды душіро oddамъ.

— Або що, каже.

Иде вуынъ назадъ и радіє.

— Це вже ныць, думас субі, я коней не боюс, хоць на якого, то усиду.

Іде до дочки чарноксенжника та радіє. Побачила вона его, що вуынъ та-кий веселый виртається одъ батька, и запитує его:

— А що батько тобі сказавъ?

— Що батько сказавъ, сказавъ, що вже oddастъ тебе за мене, якъ я виїжу ему коня, такого що ще ніхто на его не всідавъ.

— Такъ чого жъ це ты такъ радієшъ?

— Якъ то чого? Я хоць на якого коня, то усиду—я привычайс на ды-кыхъ конюхъ іздити.

— Ныць то, щось привыкъ! Це же такий күнинъ.

Зара вона взіла хусту, зав'язала въ три рожки по камінчику и дала ему.

— На, каже, тобі оци хустку, сховай сі, а якъ завтра будешъ сидати на коня, то вуїми: вуынъ тебе понесе по-пудъ хмариками, буде те носити ажъ поки не скине—тогда вже й костюкъ твоіхъ не можна буде позбирати. А се вуынъ стане тебе нести високо по-надъ землю, то ты ему буильшъ нічого не роби, оно цею хустою бай по-межи уха. Втеды вуынъ ныць тебі не зробить.

Душіро на другий день зрана, то чарноксенжникъ казавъ осидлати того коня; пуйшовъ той царевычъ усівъ на его, тамъ его притримали якосъ—якъ сівъ, такъ той күнинъ и політівъ, якъ вихоръ. Скоро туманъ станове пудніматися въ гору, то вуынъ его твою хустою помежи уха. Носивъ

вүйнъ его, носынъ; де вже вүйнъ тамъ его не носынъ,—царенгі прибігає до дому. Дупіро злізъ царевичъ съ того коня и пуйшовъ до палацу. Приходить до покою чарноесенжника—вүйнъ сидѣть на крыслѣ розгніванный таکый и голова хуего перевъязана.

— Выїздывъ уже коня, каже.

— Знаю, знаю, шо выїздывъ!

— То тера уже оддастѣ свою дочку за мене?

— Оддамъ, оддамъ! Тұныкъ выйды зъ моего покою, бо я дзисъ ҳорый.

Васынъ вже вони й шлюбъ, вже й по шлюбі пройшло днівеъ килька, а батько еі все не перестає гніватися и слова ныгды нискаже по-людський до своєї симї, а до царевича и до тоеї дочки, що вийшла за его, и вцалі не говорить.

Царевичъ и пытас свій жұнникъ:

— Чого це твүйіл батько все гніваєтсѧ, та гніваєтсѧ и не перестає николы?

— Тоге вүйнъ гніваетсѧ, що я съ тобою шлюбъ взіма. Тре намъ тікати, не можна намъ тута живіти, вүйнъ нась съ світа стратитъ, якъ не втічимъ.

— Якъ же мы будемъ тікати? хиба ү ночи, жеби нась никто не забачивъ.

— У ночи, каже, утічимъ.

Дупіро другого днє встають вони зъ рана—вүйнъ скыдає съ себе сурдуть, а вона сукнѧ на еі лұңжко, а сурдуть на его, замкнулы двери въ покою, а самы утикли: стали обес,—вүйнъ голубомъ, а вона голубкою та й політілы субі.

Чикаютъ іхъ, чикаютъ до гербати—не приходить, а чарноесенжникъ и каже де лёкая:

— Пүйшды разбуды іхъ, чого це вони такъ довго сплять, нехъ идуть до гербати.

Пүйшовъ той лёкай, приходить до дверей, стукає,—сукнѧ й пытас его на такий самий голосъ, якъ у чарноесенжникової дочки:

— Хто тамъ стукає?

— Я, каже лёкай, казавъ манъ, щобъ вставалисьте та йшли до гербати.

— Добре, добре! Скажи що заразъ прыйдемо.

Пүйшовъ той лёкай сказавъ старому чарноесенжникови, що заразъ прыйдуть. Сыдитъ чарноесенжникъ, чике та й чике; а іхъ все нима. Посылає вүйнъ знову лёкамъ:

— Шіди, скажи імъ жебъ скоронько ишли, бо я іхъ чикаю.

Пүйшовъ той лёкай знову; зново зму стукає въ двері—ажъ обзывається уже сурдуть:

— Зара, зара.

Пүйшовъ вүйнъ,—заразъ, каже прыйдуть.

Почиавъ ще чарноксенникъ, роагнивавас, роагнивавас якъ огонь, ажъ піша ему зъ рота хотитьс. Сидівъ, сидівъ, чикавъ, чикавъ, наречті сань нуйшевъ. Якъ узівсе рукю за двери, такъ двери й вилитілъ; дивиться вуїнь на одно лужко—сурдуть лижить, дивиться на друге—сукня. Вуїнь заразъ догадавас, що вони утекли, кримнувъ зара на свої слуги, та й побігли въ погоню за іми.

Литати ти гулубы, літати и не спочивають. Коли чус вона, що погоня близить.

— Ей, каже, чулувіче, за нами погоня! Тра, каже, тикати хутній, а то горемъко намъ обомъ буде одь батька—не жити наць уже булыгъ на світи, якъ дожинуть.

Литати, літати, та все прислухаютс, ци далеко ще погоня.

— Ей, каже, близько вже! Я стану тута каплицею, а ты дідомъ: се добижасть та зашитають тибе, ци не бачивесь чесомъ, ци не йшли тута таки то й таки, то скажи, що бачивъ цалкомъ таки пруходыли, втеды ще якъ я цю каплицу будувавъ.

Стала вона каплицею, така стара каплица, ажъ мохомъ порусла, з віць дідомъ.

Вижить погоня:

— Ци не бачивесь, каже, діду, не йшли тута таки-то й таки.

— Бачить, каже, ще тоды; якъ оцию каплицю будувавъ.

Вернулася погоня до черновесенника:

— По түй дорози, кам'уть, ны іхали й ни йшли, никого мы й не бачили. Бачили, правда, одного діда—старий уже, запыталы его, каже що іхали таки, але давно, барзо давно, ще якъ вуїнь ту каплицю будувавъ,— а та каплица ўже зовсімъ стара, ажъ мохомъ дериво перусло, таке старе.

— То-жъ вони сами, чомъ ви іхъ не бралысьте! Ідите жъ за ними хутшій.

Роззыкавес на іхъ; поіхали вони знову.

А царевычъ съ своєю жұнкою перекинулыса гулубами и словоныку по-литілъ. Литати та й літати, літати та й літати, коли вона прислухаєтс, ажъ знову погоня літати.

— Ей, каже, чулувіче. Погоня, тикаймо! Пролітіла ще трохи, вона словоныку слухає.

— Уже близько, каже, погоня. Зроблюся я, каже, стадомъ овечокъ, а ти настухомъ, а якъ будуть літати, та скажешъ, що бачивъ такихъ, але

Втоды ще, якъ у мене була одна овечка, а теперъ ужъ таї однеї рос-  
плюдилося тысяча.

Стала вона стадомъ, а вуїнь пастухомъ—ажъ літитъ погоня:

— Ци не бачивъ, діду, такихъ-то й такихъ людей!

— Алё—алё, Втоды ще бачивъ, якъ я оно одну овечку пасъ, а тера  
у мене бачите, якъ стадо!

Вернулися вони и кажуть чарноксіжниково:

— Прыхали мы на те місце, де тогды каліца стояла—ажъ сі уже  
нима—то мы поіхали далі. Іхали, іхали ни съ кімъ не судосились, оно ба-  
чили, стадо овечокъ дідъ пасъ, мы его заштували,—казаць, що бачивъ, але  
барао давно,—ще тогды, якъ у его була одна овечка, а тера зъ сі ціле стадо.

Разгніався чарноксіжникъ ще буцьши, чомъ вони іхъ не везли—то,  
каже, були вони.

Політівъ уже втеды самъ. Такъ літитъ, такъ літитъ, ажъ земля гуде.  
Почула вона.

— Почекай, каже, тра послухати, ци далеко ще пугеля — це батько  
самъ літитъ; бида буде—чусь якъ ажъ у плечі дежко!

Послухала.

— Тикаймо, каже, та ще й добре тикаймо,—льхо буде.

— Літитъ вони, та й літитъ, літитъ, та й літитъ. Уже й потоми-  
ліся—а у спину такъ дежко. одь того чарноксіжника стало, що й витри-  
мати не можна.

— Ей, каже, чудувіче, почикай, батько літитъ за нами стану я, каже,  
моремъ, а ты рибкою, вуїнь разгніався, роспалився, заче воду пить та й згине.

Стала вона моремъ, а вуїнь рибкою.

Коли це літитъ чарноксіжникъ, тає літитъ, ажъ земля гуде—зъ рота  
въ его огонь такъ і бъє, такъ і бъє; а крилами такий вітеръ робить, що  
ажъ лісъ лометься. Прылітівъ до того мора—зара й догадався, що то его  
дочка стала моремъ, а царевиць рибкою. Прыйдівъ та й зачавъ пить воду;  
бачить рибка що все води ни стає—выливъ чарноксіжникъ—то вона ўсе  
сливше; а вуїнь все п'є; доты п'євъ, доты п'євъ, закинувъ і не згинувъ, а  
вода вся знову зъ его витикала.

Тогди вони стали звовоньку, вона голубкою, а вуїнь голубемъ та й  
політіли субі. И вже жили въ двохъ и ци боялися никого до самої смерті.

Въ сказкахъ, помѣщенныхъ у Рудченка подъ № 52 (вид. I, стр. 141—149) и подъ № 90 (вид. II, стр. 114—125) есть извѣстная генокомъ черта.

## 56. Про Ивана багатого.

(М. Старый Мирополь, Новоградволынского у., Волынской г.)

Иванъ багатый живъ въ курені голый и мавъ себі кота. Що купити вінъ себі сала да хліба, то кітъ и поість. Отъ вінъ того кота поймавъ, выбивъ, выбивъ и прогнавъ одь себе. Розсердився кітъ на свого хазяина, пішовъ ёго до цара позывать. Іде тай иде — зострічає ёго вовкъ.

- Здоровъ, котикъ!
- Здоровъ, вовче.
- Куди ты, котикъ, ідешъ?
- Шіду, каже, до цара позывать Ивана багатого.
- Шідемъ, котику, и мы съ тобою, бо насъ бьють и намъ проходу не дають.
- Кілько-жъ васть есть?
- А вони кажуть:
- Насъ есть сто.
- Збрайтесь, каже, всі.

Отъ вони зібралисъ, приходить до цара; а кітъ попереду побігъ. Прыбігъ кітъ до цара да й каже.

- Здрастуй, царь!
- Здоровъ, котикъ, каже царь.
- Приславъ, каже котикъ, вамъ Иванъ багатый сто вовківъ въ подарунокъ.
- Спасибі, каже царь, за такий подарунокъ.

А тутъ уже и вовки прыйшли, стоять на дворі.

Отъ царь заразъ велівъ охотникамъ обстуپити вовківъ. Охотники обстуپили и побили іхъ. А котикъ той побігъ до куреня — Ивана багатого дона нема, — пішовъ сало и поівъ.

Прийшовъ Иванъ до куреня, дивитця — ажъ котикъ седить надъ черепкомъ и облизується.

— Оце певно пса віра, думає Иванъ, поїла сало! киувусь Иванъ до черепка, ажъ вінъ и вализаний. Поймавъ вінъ кота, выбивъ-выбивъ и прогнавъ изъ куреня.

Побігъ котикъ зновъ позывать Ивана багатого. Біжть та й біжть, зострічають ёго вабаны дні:

- Куди ты, котику, ідешъ?
- Иду, каже, до цара позывать Ивана багатого.
- За що-жъ ты ёго будешъ позывать?

— Уже, каже, два разы мене бывъ. Послідний разъ дасть таъ побывъ, що я два дні за куренемъ лежавъ, уже думавъ, що пропаду.

— Підемъ и мы, котыку, съ тобою, бо й нась бывать и проходу не дають.

— Багато-жъ васъ?

— Сто, кажуть.

— Собірайтесь-жъ всі, щобъ вы разомъ всі прйшли до цара.

Отъ вінъ иде попереду, а кабани за нимъ. Прйшли до цара, кіть и каже:

— Здрастуй, царь!

— Здоровъ, котыкъ. А що ты намъ скажешъ?

— Приславъ вамъ Иванъ багатый въ подарунокъ сто дыкъ кабанивъ.

— Подякуй Ивану багатому за єго подарунокъ. А кабанивъ я охотники обступлю и побью.

Заразъ велівъ охотникамъ обступити тихъ кабанивъ. Вони обступили и всіхъ перебили. А кіть побігъ и зновъ сало зывъ. Однуцювавъ єго Иванъ багатий ще лучче, якъ тоді. Вичувавъ трохи котыкъ и побігъ до цара позывать Ивана багатого.

Біжить да й біжить, коли тутъ на дорозі зострічає зайцівъ.

— Здоровъ, котыкъ!

— Здоровъ, зайці.

— Буды идешъ, котыкъ?

— До цара, позывать Ивана багатого.

— Що-жъ вінъ тобі зробивъ, що ты єго позывать идешъ?

— Уже три разы бывъ мене.

— Чи не можна-бъ було и намъ зъ тобою підти?

— Чого-жъ ви до цара підете?

— Нась, кажуть, бывать и намъ проходу не дають.

— А скілько-жъ васъ?

— Сто.

— Глядіть-же, каже кіть, щобъ вы всі разомъ прйшли до цара.

— Добре, кажуть, всі сто разомъ такъ и всунемо въ двіръ, якъ овечки въ кошару.

Отъ и забравъ іхъ котыкъ зъ собою; саль-же біжить попереду, а зайчики за нимъ скакуть.—Прибігъ котыкъ до цара да й каже:

— Здрастуй, царь!

— Здоровъ, котыкъ. А що ты теперъ намъ скажешъ?

— Приславъ, каже, вамъ Иванъ багатый въ подарунокъ сто зайцівъ!

— Подякуй ёму да скажи Івану багатому, що у мене єсть дочка, нехай вінъ прыїжає та женитца (вінь, бачте, думавъ, що Іванъ багатый, справді таки багатый).

— Добре, каже, скажу. Може ще чи й захоче прыїхать до васъ?

— Чомъ не захоче? ты ёму скажи, що й у меня землі, срібла, золота и всякого добра не мало єсть.

— Добре, каже котыкъ, скажу.

Отъ котыкъ прыїгає до куреня и каже:

— Иди, Іване, зо іною до цара — я тебе оженю.

— Якъ же я, каже Іванъ, піду, коли я голий?

— Иди, иди! я тебе коло цара одягну.

Отъ Іванъ прыходить близько цара, котыкъ ёго подряпавъ и побігъ. Сівъ Іванъ да й думас:

— Шо тутъ въ світі Божому робить? и до дому бъ вернувся, такъ дороги не знаю. Оце проклятий кітъ одягивъ за те, що я ёго бывъ за сало. А котыкъ побігъ до цара и каже ёму:

— Насъ перестрілы разбойники и одыбрали и гроші, и одежду, и коні зъ повозомъ, и Івана багатаго прыбыли до смерты.

Царь сказавъ дать одежду и выславъ коні підъ ёго. Тамъ ёго одягли, обули, посадили въ повозъ и прывезли до цара. Поживъ вінъ тамъ може зъ тиждень, а може й більшъ, уже й весілля одгуляли, ужебъ пора и молоду додому везти, а вінъ все гостює. Отъ старий царь збрастца до зятя іхать; а Іванъ багатий и каже до котыка:

— Куды жъ мы іхъ поведемъ? ты жъ самъ знаєшъ, що у насъ курінь.

— Я тебе, каже котыкъ, заведу до палацівъ, нѣ журись!

Допіро котыкъ побігъ попереду, а воны за нимъ ідуть и військо іде, зъ горудія палять. Котыкъ побігъ, та й побігъ, коли дывитца на дорозі пастухъ пасе коні. Котыкъ ёго и пытас:

— Чи і то пасутца коні?

— Зміевы, каже пастухъ.

— Не кажи, каже, зміевы; кажи Івана багатого, бо громъ тебе убъє.

Отъ царь підыхавъ и пытас пастуха:

— Чи і ты пасешъ коні?

— Івана багатого, каже пастухъ.

— У насъ такихъ коней нема, якъ у нашого зятя, каже цариця.

А котыкъ побігъ; коли дывитца пасе пастухъ скотъ, вінъ ёго и пытас:

— Чий то скотъ?

— Змісвъ, каже пастухъ.  
— Не кади, каже, змісвъ, коли хочешъ на світі жити. Кажи Ивана багатого.

Шідзіжас царь и пытає:

— Чий-то скотъ?  
— Ивана багатого, каже пастухъ.

Оть царыци подивилась, подивилась, дай каже:

— Який у нашего зятя скотъ гарний! у насъ такого ніца. А ютыкъ тиши часомъ уснівъ пробігти до докоівъ — выходить змій. Ютыкъ и пытає фо:

— Чий домъ?  
— Мій, каже змій.  
— Вибірайся жъ изъ-вітціля, бо громъ летить — вінъ тебе убие.  
— Де жъ я, каже змій, подінусь?  
— Лізъ, каже, въ суху вербу, въ дупло.

Змій полізъ въ дупло, а кітъ єго и заткнувъ соломою. Вибігають слуги зміївн, а котикъ імъ и каже:

— Вы не кажіть, що це домъ змієвъ, а даждіть: Ивана багатого. Ось бачите, змій уже въ дуплі седить, те й вамъ буде, якъ вы мене не послухаєте. Та глядіть, щобъ було що істнѣйшо.

Допіро царь прыїжас въ той палацъ, тамъ єму и істни, тамъ єму и піти всѣго-всѣго, чого тільки душа забажас.. Оть прыїхали и молоди, наїхались и наїхались; а котикъ після того и каже:

— Закомандуйте, чи попадуть въ ту суху вербу зъ гарматы?

Оть вони якъ урізали, такъ верба и роздетілась и змій пропавъ. А Иванъ багатий и теперъ тамъ живе у тому палацу.

### 57.—Про того цара, що бувъ інідъ землею.

(С. Чернеливка, Староконстантиновскаго у., Волинской г.)

Бувъ тосо бі таіный царь. Оть той царь зібра въ військо и піновъ войною на чужу землю и звоївавъ її, а після шішовъ у другу, а тамъ люд були такі, що руки у нихъ якъ серпни, а ноги якъ синіми; то то вони ногами хильять, а руками зриають, якъ сказали серпомъ, и тихто ціхъ людеи не мігъ звоївати. Спочатку и цей царь іхъ не мігъ звоївати, але смыться-ому, що якъ зробить вінъ сцикавки, та буде на іхъ пускати стріку, а після

пустыть огонь, то всіхъ пошалить и постреляє. Отъ царь на другой день таъ и зробиць: всю землю забравъ.

Допіро иде въ третю землю. Приходить туды, ажъ тамъ люде такі, що половина чоловіка а половина собаки, и іхъ не може звоевати. Синиться ему знову:

Ці люде не чули зъ роду музикн, якъ вони полягають въ кріпості снати, то ти велі своїмъ музикантамъ заграти, то вони зъ радосты сами себе заідуть. На другу ніч вони полягали въ кріпости спать, царь зібравъ свою музику. Якъ заграють вони—ті напросились и не знаютъ, що це таке, бігають, круться по крепості, а дамі давай одинъ другого грызти. Ото грызли, грызли, ажъ пока всіхъ тамъ осталось десять, чи тамъ двадцять, тоді царь и тыхъ велівъ зарубить; отъ уже и третю землю звоевавъ.

Допіро вертається назадъ до своєї, значить, землі. Іде дорогою та й иде—коли дивиться, ажъ земля завалилася—нікуди далі йти. Отъ царь велівъ зробити собі ланцухъ то такій довгий, щобъ ажъ на той світъ дотягнути. Зробили цей ланцухъ, спустили въ ту провалину, царь самъ и пользъ, щобъ то, бачте, побачить, що тамъ и на томъ світі робиться. Але вінъ лізъ, то сказавъ своїмъ енаралямъ, щобъ коло того ланцуха день и нічъ стояла варта.

— Якъ я, каже, потягну за ланцухъ, щобъ тягли, я буду сидіть, то мене и витягнутъ на цей світъ.

Допіро цей царь иде тамъ уже підъ землею, та й иде, коли дивиться, ажъ стоять палацъ и нікогісінко невидно, тілько одинъ палацъ стоять той годі.

Отъ вінъ и заходить туды. Ходить по покояхъ—нікого не видно; заходить у другу, чи тамъ може вже въ десяту—ажъ сидить панна та така жъ то хороша, така хороша, що й сказати неможна. Отъ вона ёго и пытася:

— Чого ти, чоловіче, сюди прыйшовъ? тутъ змій живе, вінъ тебе зъїсть. Вінъ і мене взявъ на тому світі, та й держить у себе за жінку. Вінъ такій сильний, що ёго ніхто не може звоевати. Тільки постій, чоловіче добрий! Може Богъ дасть, що ты ёго подужаешъ, то ты мене отъ біди вирашуєшъ, візмешъ мене зъ собою, може мы, якъ Богъ поможет, таки вернимось коли нибудь на той світъ.

— Добре, каже.

— Слухай же, чоловіче: у змія єсть дві бочки: у одній вода сильна, а въ другої безсильна. Якъ вінъ зъ кимъ нибудь б'ється, то самъ п'є сильну воду, а другому дає безсильну. Отъ мы перекотимъ ту бочку, що зъ сильною

водою на те місце, де стоять безсыпна; а бочку зъ безсыпною водою переко-  
тыши на те місце, де стоїть сильна вода; то вінъ якъ напьеться безсыпної  
воды, а ты сильні, то ты єго звонишъ.

Отъ тілько що воны перекотыли бочки — ажъ тутъ летить уже змій, такъ  
ажъ горить одъ єго. Царъ скорій сковався підъ ліжко. Прылітає змій, вій-  
шовъ въ палацъ.

— Фе, фе! прісна кість смердить.

— Та де тамъ тобі, каже панна, тутъ прісна кість узялась! Сюди  
прісного чоловіка и воронъ кости не занесе. А щобъ ты, каже, робивъ,  
якъ бы моого брата зобачивъ?

— Шо жъ бы я, каже, робивъ, я бъ бывся зъ нымъ.

— Ну, каже панна, вилазь, нічого робитъ.

Отъ идуть воны на мідний пляцъ быться.

Якъ пхне змій цара, такъ вінъ по коліна и загрузнє въ мідь; якъ  
пхне царт змія, то змій и зъ місця не рушиться.

— Ну, теперъ, каже змій, ходімъ отдохать.

Пішли оддахали трохи, напився воды изъ бочокъ, але царь той на-  
пився воды сильні, то у єго сили зразу прибуло — такъ що ажъ горить; а  
змій напився безсыпної воды, то й ту сильу потеравъ.

— Ну, теперъ, каже змій, ходімъ быться — ужесьмо оддохнули трохи.

Приходять воны знову на той самий пляцъ.

Якъ пхне царь змія, такъ вінъ по коліна въ мідь загрузъ; якъ пхне  
змій цара, такъ той и зъ місця не здигнеться. Отъ царь загнавъ єго у  
мідь ажъ по самі пахви, а після взявъ та й голову оттявъ єму.

Приходить вінъ до панни, та пытає єго:

— А що чи звоївавъ.

— Звоївавъ, каже, и голову оттявъ.

— Ну, добре, теперъ же ходімъ.

Отъ идуть воны, а панна и каже:

— Тутъ ще есть моя сестра, чи не можна якъ небудь и її вислобо-  
нити?

— Добре, каже царь, може якъ небудь Богъ поможе и твою сестру  
освободити. Пішли. Идуть та й идуть, идуть та й идуть, коли дивляться  
ажъ стоїть такий палацъ великий та здоровый такий, якъ бував у цара  
якого небудь, або генерала. Заходить воны туда, знайшли сестру и кажуть ій:

— Якъ бы тутъ твого чоловіка звести зъ світа?

— Добре, каже та: у єго тамъ-то и тамъ-то лежить два камені:  
«Груды Чувинского, томъ II.

одинъ сильный, а другой безсильный. Перекотимо сильный камень на місце, де лежить безсильный, а безсильный туды, де лежит сильный, то вінъ якъ прыйде отдохать—лезе безсильного каменя, тоді ты ёго звоюєшь.

Перекотили камені—коли дивляться, ажъ летить уже, ажъ лісъ гуде, ажъ іскри зъ ёго сыпляться. Цара сховалы підъ ліжко и прикрыли, щобъ не видно було. Прылітас змій, заходить въ палацъ:

— Фе, фе! Прісна душа смердить.

— Та де тамъ тобі тутъ, каже ёго жинка, визметесь прісна душа? сюда и воронъ кости прісної душі не занесе. А щобъ ты, каже, робивъ, якъ бы побачивъ моого брата?

— Що бъ же я, каже, робивъ: бывся быть.

— Ну щожъ робить, каже вона, вилізай чоловіче.

Вилізъ той изъ-під ліжка и пішли на срібний пляцъ воеваться. Якъ ударить змій цара, то вінъ по коліна въ сребро загрузне, а якъ ударить царь змія, змій и зъ місця не здвинеться.

— Ну, теперъ, каже змій, ходімъ отдохать.

— Ходімъ, каже царь.

Пішли. Тамъ чи отдохнули, чи ні, веде змій до каменя.

— Лыжи, каже.

Той лызнувъ и ставъ такий, якъ огонь! Лызнувъ и змій другого каменя, пропала у ёго и та сида, що була. Пішли быться.

Що ударить змій цара—царь и зъ місця не здвинеться. Якъ ударить царь змія, такъ той по коліна въ сребро йде. Загнавъ ёго въ сребро по самы пахви и голову знявъ. Приходить въ палацъ ёго и пытають.

— А що, чи звоевавъ?

— Звоевавъ, каже.

— Ну, теперъ ходімъ же, кажуть, на той світъ, може Богъ дастъ що й дойдемо якъ-небудь.

Пішли. На дорозі згадала панна, що у змія въ кішенні есть таки ключі, що якъ оббігти кругомъ палаца зъ ними, то палацъ звернется въ трубочку, а якъ махнуть ключами навхрестъ, то знову палацъ розвернеться и стане такимъ, якъ и перше бувъ. Змій такъ часто робивъ. Още було летить изъ дому, зверне палацъ, візме въ кішенню, а мене тутъ покине, и я сижу одна, якъ палецъ, на дощі.

Вернулись, одкопали ёго, вийняли зъ кішенні ключі, забрали въ кішенню палацъ и пішли дальше за царомъ.

Тамъ черезъ місця, чи й більше, приходять вони ажъ до ланцуха.

Отъ царь к привъязуе одну панину, потрясь її и потягнулы на білый світъ. Вытали ту, спустылы ланцухъ и за другою, а після и за нимъ спустылы.

Отъ вінь й думас:

— Може яка здрада буде, привъажу я перше камень, то тоді побачу-  
Отъ вінь и привъязъ камень. Потягнулы ёго въ гору—а самъ одий-  
шовъ—колы такъ якъ до половины дотяглы, а далі якъ пустять—упавъ ка-  
мень и розсыпався якъ пісокъ, бо де то... така висота що Господы!.. Кы-  
нулы и ланцухъ.

Отъ той царь плаче бідный, що вже не може вийти на білый світъ; иде  
та Й плаче. Хо дывъ вінь дуже довго—колы дивниться, ажъ стоїть дерево,  
та таке жъ то високе, що и сказати не можна, а на тымъ дереві въ гнізді  
лежать дітки кгрыфа—а тутъ така хмара находить, таке збирається, що  
не доведы Господы! Вінь уязвъ, скинувъ зъ себе свиту, прикрывъ дітокъ, щобъ  
іхъ не залила вода. Колы прилітає старикъ кгрыфъ и пытає своіхъ дітокъ:

— Хто це васъ прикрывъ? Я готовъ тому дать, чого вінь забажає, або ёго  
ва радощахъ зьсты.

— Ни, кажуть, якъ не зьиси, то мы скажемъ: ондечки сидить чо-  
ловікъ підъ деревомъ, цей насть укрывъ свитою.

Отъ кгрыфъ прилетівъ до ёго и пытає:

— Кажи що хочъ тобі дамъ, або на радощахъ зьимъ тебе.

— За що жъ ты мене будешъ істъ? за те, що твоіхъ дітокъ визволивъ  
одъ смерти.

— Ну, добре, каже; кажи, що тобі треба, я тобі все дамъ, бо це  
перший разъ у мене діти отъ дощу остались живі. Я полечу, а тутъ діти  
въ гнізді и заллються.

— Ну, добре, каже царь, вынеси мене на той світъ.

— Ну, добру ты миї, каже, загадку загадавъ. Я тебе вынесу, але и  
тобі загадаю загадку. Я тобі дамъ дванадцять кадовбівъ, щобъ ты мені  
назбіравъ мяса повнісеньки кадовбы; якъ назбіраєшъ повни, тоді до мене іхъ  
попривъязуєшъ, самъ сядешъ коло тої, и я тебе понесу на білый світъ; якъ  
я тілько поверну голову назадъ, щобъ ты мене заразъ и вкинувъ въ  
пашть кусокъ мяса, а то якъ не стани чого істъ на дорозі, то я не до-  
лечу—упаду.

— Добре, каже царь.

Отъ прynісъ кгрыфъ кадовбівъ, а царь уже пішовъ скорійше збирать  
мяса. Де що забъс, чи тамъ зайця, чи лысицю—все въ кадовбъ несе.  
Тамъ може черезъ місяць, чи черезъ два, назбіраєшъ повнісеньки кадовбы.

\*

Приліас кгрыфъ, оть вінъ попривязувавъ віровками всі кадовбы, сівъ самъ коло ши і летять. Що повернеться назадъ—царъ єму въ пасть и вине що тамъ попаде щдъ руку, чи козу то й козу, чи зайца то й зайца. Отъ-отъ уже долітають на білый світъ, уже наветь видно світъ білый. Обертається кгрыфъ разъ—нема чого кинуть, обертається уже й другий—царъ одрізавъ кусокъ лягни и кинувъ єму въ пасть?

Отъ кгрыфъ вилетівъ уже на білый світъ и пытає:

— Яке це ты мяні въ послідній разъ давъ м'ясо—а добре жъ то добре таке, що я бъ усе івъ, та й івъ.

— Е... я бъ тобі, каже, сказавъ, та боюсь, щобъ ты не зывъ.

— Не зымъ, каже, тілько скажи.

Тоді царъ показавъ єму свої ноги:

— Дивись, каже, звідкіля воно було вирізане.

Кгрыфъ подививсь—єму жалко стало бідного цара, вирігнувъ изъ себе єго лягни, звелівъ єму притулити, до нігъ а самъ полетівъ и прынісъ живущої и цілющої води—помочивъ трохи зверху—м'ясо такъ якъ и було: и незнать даже того й місця, де зрослось.

Отъ царъ подякувавъ кгрыфові, та й пішовъ своює дорогою; а тутъ по всій землі розйшлась чутка, що буцімъ то цара вже давно на світі нема.

Царомъ обибрался єго главный енараль, и то бъ треба єму одружишись на ці панні, що изъ підъ землі витягли ланцухомъ. Вінъ то дуже хоче, але вона не хоче за єго вийти,—дума, що ще вернется цей царъ, що отъ змія визволивъ її—и вередус, та й вередус. Скілько вже шевцівъ въ царстві не було, ніхто її не догодить черевицами; принесе, пані каже:

— Зрізати єму голову.

Зріжуть, и другому заказують. Де бъ хто якого шевця не запобігъ въ царстві—зарахъ єго ведуть до неї и заказують черевиць. Отъ царь приходять до одного шевця, та й проситься, щобъ той єго прийнявъ до себе за помішника.

— Чоловіче добрий, каже хозяинъ, якъ бы ты зновъ, що для мене вже смерть готується, то тибъ до мене не просицься.

— Якъ, каже?

— Да такъ: царівна закажала мені черевиць, щобъ на завтра були готові. Якъ подобає, то добре заплатити, а якъ не подобає—голову одрубаютъ. Та де тамъ мені догодити її? Не такі вже шевці шили, якъ я, та й то не догодили, а тобъ то я догодивъ.

— Не журись, чоловіче добрый, каже царь, якоє то воно буде, може Богъ дасть, що якъ небудь и догоднить.

Оть швець взявся за черевики та такъ плаче, що й сказати неможна— єму бідному не хочеться и вмірати самому, и діточокъ дрібненькихъ не хочеться покинуты сырітками, а царь каже:

— Не плачь, чоловіче, я колись трохи учився шить; може, Богъ дасть, якъ небудь и догоднити царівні, лягай спать.

Оть чоловікъ лігъ спать, а царь вийшовъ на двіръ, подививсь, що нема нікого кругомъ, вінъ скорішь махнувъ ключами навхрестъ. Ставъ палацъ такий, якъ и бувъ підъ землею. Вінъ тоді скоріше въ середыну, якъ зачавъ по кухамъ ритися, якъ зачавъ, та ажъ поти рився, поки не найшовъ черевицківъ въ одному кухрі, вискочивъ изъ палацу, махнувъ ключами— і знову палацъ звернувся у трубочку— вінъ взявъ їго въ кішено, черевицким завязавъ въ платочекъ и поставивъ на столі. Вранці чуть стало на світъ благословитися— проснувся хазяйнъ, дивиться, ажъ прымакъ їго спить и черевицківъ не видно.

— Шо жъ ти, каже, чоловіче, зо мною наробывъ. Я жъ тепер пропащій на вікі— осиротивъ ты моіхъ дітокъ.

— Не плачь, чоловіче, я вже черевики пошивъ, ти тілько понеси іхъ та oddай.

Оть вінъ якъ розвернувъ платочекъ, такъ у хаті ажъ засвітило. Вінъ тоді зрадівъ сердешний, скоріше одігся и понісъ. Прынісъ. Вона побачила и пізнала, заразъ догадалась, що царь уже выбрався на цей світъ и каже:

— Оть що до ладу такъ до ладу— добрі черевицкі! Ну, коли ти такий майстеръ, такъ зроби мені до шлюбу ще сукню.

Оть цей чоловікъ вертається до дому та знову плаче, — плаче сердешний такъ гірко, якъ мала дитина.

— Отце вже, каже, захотілось ії мене зъ світа звесты. Я швець и то паганий, а вона мені загадала кравецьку роботу, я зроду и голки въ рукахъ не державъ.

Приходить до дому и розказує:

— Ты, чоловіче, мене одъ смерти відрятувавъ уже, а теперъ уже не выдрятуши— загадала мені шить сукню, а я й голки не вмію въ рукахъ держать.

— Не журись, каже єму найманть,— якось, якъ Богъ дасть, пошімо.

— Е... де тамъ тобі пошимо! тутъ певно й матеріи не можна достать та-кої, щобъ ій подобалась; піду куплю.

Шішовъ, принісъ тамъ якої мігъ найти лучшої, и плаче знову сердешний.

— Не плачь, каже єму царь, якось воно буде, лягай спать. Може я пошию.

Оть якъ усі лягли спать— вінъ знову вийшовъ на двіръ, махнувъ навхрестъ

ключами—ставъ знову палацъ такъї, якъ бувъ підъ землею. Вінъ скоріше ки-  
нувся по кухрамъ, найшовъ сукню таку, що ій більше всего до кгусту прыходы-  
лась, оббігъ кругомъ палацу три разы зъ ключами—палацъ звернувся въ тру-  
бочку, вінъ взявъ въ кішеню и лігъ спать.

Встає хозяинъ вранці, уже бъ то й треба нести тую сукню, а тутъ ще й  
досі вісить на кілочку та матерія, що вчора набравъ, плаче сердешний.

— Чого це ты плачешъ? Я уже сукню пошівъ, тілько однеси.

— А де жъ вона?

— Та онъ въ платку на столі.

Той якъ розвернувъ—ажъ у хаті засіяло. Отъ вінъ зрадівъ, одягся и  
понісъ.

— Отце, каже, сукня якъ разъ мені до кгусту прыйшла. Ну, коли ти  
такъї майстеръ, то зроби жъ мені до завтраго містъ одъ мого палаца, ажъ до  
самої церкви. Я завтра піду вінчаться.

Пішовъ той швець плачуши до дому. Царь єго побачивъ и пытає:

— Чого ты, каже, плачешъ?

— Якъ же мыні не плакать, коли мыні знову загадала строїть на завтра  
містъ одъ палацу ажъ до самої церкви.

— Не журись, я тобі и тутъ въ помочи стану. Лягай лучше та спи.

Царь вийшовъ на двіръ, якъ уже всі спали, махнувъ ключами—зробивъс я  
палацъ, вінъ туда пішовъ, найшовъ той містъ—складаний бувъ—розміравъ якъ  
разъ выстарчило. Тоді вінъ взявъ сокирку—ходить по містку и стукає то сямъ,  
то тамъ. Цариця дивиться въ вікно вранці ранесенько — ажъ містъ готов-  
ый, тоді вона одяглась, вийшла на містъ, стала придивлятися до того майстра,  
що стукає сокиркою, пізнала на руці свій перстень, що вони помінались, якъ  
выходили на цей світъ; зраділи обоє, поцілувались, пішли до церкви и взяли  
шлюбъ. А того снарада, що хотівъ зъ нею шлюбъ взяты, розстрелявъ, а самъ  
ставъ якъ и перше царувати.

## 58.—Про царевыча и его коня.

(Чернеливка, Староконстантиновского у., Волынской г.)

Бувъ собі царь—у єго въ іденъ день народився синъ и того жъ дня  
кобила привела лоша. Отъ царь нанменовавъ того коня въ царевыча. Кінь  
той вийшовъ дуже розумный, наветь говорити навчився. Отъ треба було цару

ити на баталію; пішовъ вінъ и довго не вертався—кілька літь. Тымъ часомъ царыця въ кепські діла проступила. Жде вона цара и дума:

— Слуги цару не скажуть, а синъ скаже. Хоць жалко ёго, а треба стратити! Дамъ ёму снідання и струю ёго.

Прийшовъ царевычъ до коня, а кінь и каже:

— Не іжъ снідання, бо тебе мати стратити хоче, кінь ёго ису и побачимъ, що буде.

Приносять снідання, вінъ відсунувъ вікно, закликавъ собаку и викинувъ снідання,—собака зтівъ и лопнувъ.

Пішовъ вінъ до коня—кінь каже:

— Якъ прынесутъ обідять—не іжъ! лучче живи голоднимъ, бо стратить тебе.

Якъ прынесли обідять, вінъ зновъ одсунувъ вікно, закликавъ собаку и викинувъ обідъ,—собака зтівъ и лопнувъ.

Вінъ каже:

— Хоць хочетця міні істти, а я відъ васъ и куска хліба не візьму!

Чує про се царыця и дума: якъ ляже вінъ спати, нашлю на ёго змія, нехай посіче ёго.

Пішовъ вінъ до коня, кінь и каже:

— Не лягай на ліжку, а ляжъ підъ ліжкомъ, бо тебе мати стратити хоче. А вранці позапірай двері и вікна и некого не пускай; а самъ пышни на розныхъ языкахъ. Завтра прыіде твій отець, дай ты ті листи, нехай вінъ зрадуетця. А після просы у отця усю ёго ліберію, надінь на себе нібы ты хочешъ погулати по двору, я черезъ браму перескочу и мы поїдемъ у друге царство, бо тутъ тобі не жити, тутъ тебе стратити.

Пішовъ вінъ до своєї кімнати и лігъ підъ ліжкомъ, а плащъ покинувъ на ліжку. Коли хтось у ночі такъ січе, такъ січе! Уранці вставъ, а плащъ такъ посічений на маленьки шматочки. Вінъ позапіравъ усі двері, усі вікна. Коли царыця каже:

— Ідіть, вінъ, мабуть, уже посічений и викините ёго.

Приходять, а вінъ коло вікна. Сказали царыці; вона веліла взяти ёго.

Вінъ каже:

— За що вы мене стратити хочете? Що я вамъ зробивъ? а самъ все пыше, все пыше,—вони хотіли вже у вікні кратку ламати, коли царь іде. Заратъ и спытавъ:

— Де мій милний синъ?

— Въ своїй кімнаті, каже царыця.

Царь звелівъ позвать ёго. Якъ прыйшовъ царевычъ, заразъ павъ у ноги и листы цару дас. Царь читає и радіє. Несе царыці, а царыця ніби заслабла, дивитця на ти листы и здає неначе ї вона радіє. Царевычъ тоді ставъ прохатъ у цара, щобъ позволивъ убраться у ёго ліберію и погулять на коні по подвір'ю. Царь велівъ дать ліберію. Вінъ убраєся, сівъ на коня и почавъ іздыть по двору; а потімъ кінь якъ скочивъ, такъ и перескочивъ безъ муръ. Царь велівъ доганяти—куди тобі!.. Прывізъ ёго кінь до другого царства и каже:

— Тутъ тобі недобре буде, але терпи, пізно вийдешъ на царство, тілько все кажи—не знаю—про щобъ тебе не пытали. Кінь звелівъ єму скласти усю ліберію, а на ёго надівъ паршывый черепъ и убравъ въ лахманье, а самъ у лісъ.

Шішовъ царевычъ. Іде до цара; ёго пытають.

— Звіткіль ты?

— Не знаю.

— Чый ты?

— Не знаю.

Оть ёго обібрали за Незнайка. Віддали ёго до огордника. Огородникъ ёго пытає:

— Відкіль ты?

— Не знаю.

— Чый ты?

— Не знаю.

Оть разъ вінъ їшось робивъ въ орудку, а царевна менша вийшла. Вінъ піднявъ трошки черепъ и чухає голову—вона якъ глянула, ажъ у ёго голова царська. Подобався вінъ їй, а вона їму. Винесла вона їму полу-мысокъ червінцівъ. Вінъ прынісъ и у піч, у попель. Огородникъ пытає:

— Що се ты прынісъ?

— Та царівна якыхсь черешківъ дала.

— Де жъ ты іхъ дівъ?

— У піч, у попель винувъ!

Огородникъ дума—«ото дурний зовсімъ хлопець». А вінъ добре знає, тільки ніби лёсъ на себе напускає такий.

Другий разъ вінъ бувъ у саду и зновъ царевна вийшла, вінъ піднявъ трохи черепъ; вона ще більше їго сподобала. И зновъ дала полу-мысокъ срібныхъ грошей. Вінъ зновъ у попель винувъ. Огородникъ зновъ ёго пытає:

— Що ты прынісъ?

— Да дала царівна зновъ черишківъ, та тільки ті були жовты, а ці білі.

Огородникъ забравъ и ці.

Не дуже добре було царевычу у огороника, бывъ вінъ ёго дуже. Отъ царевычъ пішовъ у лісъ до свого коня и каже:

— Мині тамъ дуже погано.

Кінь каже:

— Підожди, я зроблю, щобъ шматъ дерева повсихало. Огороника будуть бути, а ти зробишъ такъ, що вони зновъ будуть якъ слідъ, тоді до тебе огороникъ буде луччій.

Отъ и повсихало шматъ дерева.

Огороника бути, а царевычъ и каже:

— Я можу зробити, що дерево оживе—я на цімъ вітую.

Було у того цара дванадцять дочекъ и схотівъ вінъ видати іхъ ідного посагу. Зізвавъ вінъ, зізвавъ багато царевычівъ и почали балювати, а царевычъ Незнайка злізъ на муръ—хотілось єму побачити, що то робитьца въ палацу. Якъ уже набалювались, отъ царь и каже:

— Которого яка дочка візьме першого за руку, за того я віддамъ.

Кожна взяла каваліра, а менша побігла и приводить Незнайку. Батько на ню злої волі,—усі сестри и каваліри сміються, що вона вибрала паршивого. Зоставивъ царь усіхъ затівъ коло себе, а меншу дочку зъ паршивимъ затімъ прогнавъ, давъ імъ хату на селі и ідну кобилу.

Черезъ півъ-рока пішовъ царь зъ своїми зятями на баталію. Отъ Незнайка каже жінці:

— Пойду я у лісъ, назбірою тамъ губъ.

Поїхавъ на кобилі, свиснувъ—прыбігъ до ёго кінь. Убраався вінъ у ліберію, поїхавъ на баталію. Якъ пустивъ огонь вінъ, якъ почавъ палащемъ рубати... порубавъ, розігнавъ усіхъ. Царь їго просить—дакъ куди тобі!.. зныє вінъ. Дошро у лісу заставивъ вінъ коня и ліберію, а самъ убраався въ лахмання и вернувся до дому.

Отъ прыхавъ царь зъ зятями. Вона побігла хочъ у сіняхъ послухати, що будуть тамъ говорити. Отъ царь и каже:

— Богъ пославъ намъ свого ганголя. Розігнавъ, порубавъ вінъ усіхъ, а самъ зныє.

Вона вернулася до дому и каже чоловіку:

— Ты тутъ лежишъ, хочъ бы пішовъ послухавъ, якъ тамъ росказують про баталію,—отець каже що, Богъ пославъ ганголя, который розігнавъ усіхъ.

— Чого мині ходить туды, оть прынісъ тобі губы; вары!

Черезъ півъ-рока, чи може й більшъ, иде царь зновъ на баталію и зяті зъ нымъ идуть; а Незнайко и каже жінці:

— Піду я у лісъ, та назбираю тамъ губъ.

Сівъ на свою кобилу и поїхавъ.

Прыїздить туды, свыснувъ—прыбігъ до ёго кінь. Убраўся вінь у ліберію и поїхавъ на баталію. Якъ пустывъ огонь вінь, якъ зачавъ палащемъ рубать—порубавъ, розігнавъ усіхъ. Царь ёго проснть до себе—куды тобі!.. зныкъ вінь. Прыйхавъ у лісъ, зоставивъ коня и ліберію, а самъ убраўся въ лахмання и вернувся до дому. Прыйхавъ и царь зъ зятями, а жінка Незнайка побігла, щобъ хочъ у сіняхъ послухать, що будуть тамъ говорыти. Оть царь и росказус:

— Богъ, каже, намъ пославъ свого ганголя—розігнавъ, порубавъ вінь усіхъ, а самъ зныкъ.

Вона вернулася до дому и каже чоловіку:

— Ты тутъ лежишъ, хочъ бы пішовъ послухать, якъ тамъ росказују про баталію!

— Чого мині ходить туды? Оть прынісъ губы; вары!

Якъ царь выбірався у третю баталію, то взявъ у кожної по хусці; щобъ завиты, якъ кого посічуть. Прішовъ до меншої и каже:

— И ты дай яко небудь лахмання.

Вона дала хусту.

Пішовъ царь у баталію и зятівъ забравъ.

Якъ пустыли огонь—зновъ той царевычъ на коні, якъ почавъ палащемъ сікти—усіхъ порубавъ, тілько ёму руку посікли. Оть царь завынувъ ёму руку тою хусткою, що менша дочка дала; ставъ зватъ до себе, такъ куды тобі—зныкъ зовсімъ. Допіро вернувся въ лісъ, знявъ ліберію, надівъ лахмання и вернувся до дому. Жінка ёго побігла слухаты, що буде говорыти батько, и побачить ёго. Стала въ сіняхъ, слуха—батько каже:

— Зновъ Богъ намъ пославъ ганголя, чи святого,—тілько й ёму руку посікли, я ёму завынувъ її, и якъ не прохавъ, щобъ вінь вступивъ до настъ, дакъ ні—зныкъ!

Вона побігла до дому—бачить, у чоловіка рука завынута въ її хустку.

Вона до батька и каже:

— У моего чоловіка рука завынута въ мою хустку.

Зяті почали сміятысь зъ неї и батько тежъ:

— На тобі, каже, другу хустку, та йди собі!

Вона пришла до дому—бачить що справді її хусткою завытта рука, вернулась до батька и каже:

— Хочь сами подивитеся—завязана тою хусткою, що я вамъ дала.

Батько пішовъ дивитися, такъ само завъязано, якъ вінъ завъязавъ. Покликавъ зятівъ, ти дивляться—та сама хустка. Розвязали—посічено. Царъ взявъ тоді іхъ до себе. Допіро вінъ знявъ зъ себе черепъ, кинувъ єго объ землю, зробився якимъ бувъ царевицомъ, скинувъ на коня—убрався въ ліберію...

Тоді царъ попрограмавъ усіхъ зятівъ, а єму отдавъ своє царство.

Есть кількохъ сходнихъ чертъ у Рудченка, I, выпускъ № 47—48 (стр. 100 и 115).

### 59.—Голопузъ.

(М. Нікополь, Екатеринославскаго у.)

Бувъ собі купець и купчиха; були вони бідненьки. Отъ купець и каже:

— Треба, жінко, чимъ небудь хлібъ заробляти.

А вона єму одвітус:

— Такъ що жъ? запрягай коней та ідь.

Вінъ трохи подумавъ, а далі запріг собі дванадцять повозокъ, та й поїхавъ верстъ за п'ятьсотъ въ одинъ городъ, та й почавъ торгувати. Торгувавъ вінъ годивъ зъ двадцять, та й розбогатівъ такъ, що й самъ не зінавъ, відкиль воно все взялося у єго. Шотіть вінъ задумавъ іхать до дому; каже: давно бувъ дома, не знаю, що тамъ робитьца, треба одвідати. На другій день, не довго думавши, забравъ своїхъ прикащиківъ, та й поїхавъ.

Отъ іде вінъ собі, ні объ чимъ не дума; проїхавъ уже півъ-дороги—тутъ єму трапилося нещастя. Роспрагли коней; пустили на пашу и сами трохи одпочили. Прийшлося напоiti коней шукати води,—нема, а коні ажъ иржуть. Що робить? уже верстъ на пять обшукали води округи—нема ніде. Позызділись до повозокъ и хотіли уже запрягать коней—коли це вилазить изъ землі якийсь чоловікъ и каже:

— Що даси мені, якъ я тобі води достану?

— Що жъ я тобі дамъ?—грошей. Ось дивись: оце дванадцять повозокъ грошей, то я тобі наділю одну.

А вінъ єму и каже:

- Я грошей не хочу, а дай мені те, що у тебе дома есть милішє.
- Я не знаю, що мені дома милішє. Жінка?
- Ні, каже, не жінка, а ще милішє жінки.
- Ну, добре, сказавъ купець, — я тобі дамъ те, що у мене дома есть.

Тільки що вінъ це сказавъ — якъ щде зъ землі вода, такъ неначе море. Вони напоїли коней и сами напились и поїхали.

Приїждає у той городъ, відкіль самъ, и ставъ на кватирі у постояному дворі. Велівъ собі подать обідати: пообідавъ добре, лігъ отихнуть. Проснувшись, вінъ пішовъ до хазяйки роспітуватись, де тутъ така-то живе ёго жінка. Вона дивиться, що це ії и допитується, здивувалась та й каже:

- Хто ти такий и відкіль ти?
- Я самъ здешній, іздивъ торгувати та оце іду до жінки.
- Та хто жъ ти такий? Якъ тебе прозивають?
- Загородній.
- Загородній? крикнула вона, та й упала єму на шию. Ти мій чоловікъ, а я твоя жінка.

Обнялись и поцілувались; а далі уходить въ хату якийсь парубокъ — поклонився. Мати узяла їго за руку, підвела до батька, та й каже:

— Оце, чоловіче, нашъ синъ.

Обнялись вони, поцілувались та й почали у двохъ росказувати про хо-зяйство. Отъ вінъ новівъ батька по лавкахъ, котри мати понаживала безъ єго,—усіхъ було дванадцять. Провівъ вінъ їго черезъ одинадцять лавокъ и почавъ уводить въ дванадцяту, діттану, якъ батько и каже:

— Та нехай єму вражий синъ, не хочу туды ити.

А синъ таки нав'язався:

— Ходімъ, та ходімъ.

Вінъ и пішовъ. Увійшли туды, дивляться — ажъ тамъ лежить записочка. Синъ піднявъ та й читає. Якъ прочитавъ, а батько такъ и обмеръ; потімъ каже:

— Не ходи туди, куди тебе просять. А въ записці чортъ писавъ, щобъ приходивъ синъ їго купця.

— Ні, тату, уже не можна остаться, треба ити туды, куди мені нарочено.

На другий день вставъ раненько, зібрається у дорогу, набравъ собі усіого, попрощався и пішовъ. Отъ іде дорогою, та й іде — нічого нема, прої-

шовъ мабуть цілу неділю вже. Ажъ ось и прийшовъ туди, де живе той чортъ, що батько продавъ ёго. Дивитьця—вінъ лежить на дивані, вивернувшись.

— Здрастуйте, пане.

— Здрастуй, молодець. Що тобі треба?

— Та ви жъ мене звали,—ось-де и записка.

— А! Знаю, знаю; ну, иди жъ за мною. И повівъ ёго скрізь по своєму царству и каже:

— Оце усе тобі даю на руки, щобъ ти за нимъ ходивъ. Оце тобі кінь и птица. Та гляди слухай ії, бо якъ не будешъ слухать, то скверно тобі буде.

— Ну, добре, буду слухатъ.

Зъ тимъ и розійшлися: хозяїнъ пішовъ у свою хату, а вінъ у свою. На другій день прикладавъ ёго хозяїнъ и каже:

— Я іду на войну, а ти оставайся тутъ; та годуй іхъ, а не то вона такъ зареве, що я ажъ изъ воини почую, прилетю сюди и тебе зъімъ.

Отъ поїхавъ вінъ на войну, а Іванъ пішовъ до коня и птиці, нагодувавъ іхъ, вийшовъ у хату и сидить. Слуха—гуркотить, стукотить. Вискочивъ вінъ, дивитьця—приїхавъ хозяїнъ. Отъ увійшовъ хозяїнъ у хату и пита:

— Що жъ ти кормивъ моого коня и птицю?

— Бормишъ.

— Ну, дивись: ти теперъ у моихъ рукахъ, що захочу, те и зроблю. Ну, иди жъ ти у свою хату, а я трохи оддихну та опять поїду.

Іванъ пішовъ, обійшовъ скрізь хозяйство, а чортъ затимъ заснувъ. Потімъ зайшовъ Іванъ въ свою хату та й задрімавъ, коли це, чус, входить до єго хозяїнъ и буде:

— Вставай, каже, скоро вже я буду іхатъ на войну.

Той вставъ, умився, пішовъ, подивився скрізь по хозяйству;—коли слуха—зове єго нечиста сила:

— Ну, хлопче, я буду іхатъ; оставайся тутъ.

Попрощались; чортъ и поїхавъ.

Іванъ бувъ у єго це вже цілий рікъ. Остався самъ Іванъ якъ разъ на Великъ-день, подивився скрізь, вийшовъ у конюшню та й заплакавъ. Отъ кінь єго и пита:

— Чого ти плачешъ?

— Якъ же мені не плакати, коли мені нема ні будня, ні празника!

— Не плачь, каже, возьми оці бочонки, що біля мене стоять, та й попиливай іхъ. Це—сильна вода. Той нахилився, випивъ одинъ бочонокъ. Кінь єму и каже:

— Шідніши оцей бочонокъ; якъ піднімешъ, то годі пить, а якъ ще не піднімешъ, то пий и другий.

Іванъ попробувавъ піdnять —не піdnіme, віnъ випивъ и другий.

— Ну, випивъ? пита єго кінь.

— Випивъ, каже Іванъ.

— Якъ випивъ, то попробуй свою силу: перерви цей цепъ, що я привязаний. Іванъ якъ уязвся, цепъ такъ и перервався.

— Сідай же на мене теперъ, сказавъ кінь.

Іванъ сівъ, а кінь и пита:

— Якъ тебе нести —чи нижче небесь, чи вишче деревъ?

— Нижче небесь, одвіча Іванъ.

Поїхали вони якъ разъ изъ-ранку и летіли цілий день, до захода сонця.

Коли це Іванъ и каже коневі:

— Та вже треба отдохнуть. Дивись: чи нема чого на землі, щобъ куди пеbудь прилетіти?

— Ні, каже, онъ щось видно, неначе муравья лазить.

— Ну, такъ спускайся, сказавъ Іванъ.

Спустилисся, дивлятця —вівці пасутця и чабани сидять.

— Здрастуйте, хлопці, каже Іванъ.

— Здрастуйте. Чого вамъ треба?

— Я прийшовъ, щобъ ви мені зварили істи.

— Чого жъ вамъ зварити?

— Та хочу полови, та великий казанъ. Вони ёму и наварили. Отъ віnъ уявъ тай обмазався увесь половово: віnъ, бачъ, дуже гарний буњъ, такъ обмазався, щобъ у єго не влюблалися. Далі пита, що імъ заплатити за це? Одинъ и сказавъ: тринадцять карбованцівъ. Іванъ давъ імъ, сівъ на коня, попрощався и поїхавъ.

Приїзжа въ одно село —тамъ живъ багатий царь, віnъ злізъ зъ коня, а кінь вирвавъ зъ себе три волосинки и давъ ёму:

— На, каже, тобі ці три волосинки. Якъ треба буде тобі мене, то ти припали одну, то я и прибіжу до тебе.

Віnъ взявъ ті три волосинки и пішовъ. Дивитця —стоїть високій домъ; віnъ задравъ голову —сидить царь, а въ того цара було три дочки.

— Здрастуйте, пане.

— Здрастуй, братець, що тебъ нужно?

— Та я прийшовъ, пане, щобъ ви мене найняли.

— До чого жъ ти напінаєшся?

— До чого вгодно.

— Ну, такъ я тебе найму садъ вичищать. Якъ же тебе зовуть?

— Мене зовуть Голопузъ.

Оть вінь пішовъ у садъ той, а тамъ бувъ главный садовникъ и заставивъ єго увесь садокъ обкопать ровомъ въ сажень до полудня; а Голопузъ и каже єму:

— Зробіть мені лопату въ аршинъ завшишки, а въ сажень завдовшки.

Ему зробили таку лопату, дали — вінь и пішовъ копать ровъ. Якъ конне, такъ въ сажень и викопа яму. Обкопавъ до обіда увесь садокъ и лігъ, оддихас. Оть меньша дочка и каже батькові:

— Заставте єго, батюшка, щобъ вінь до обіда всі дорожки вичистивъ.

Царь прийшовъ и каже Голопузу:

— Щобъ ти мені до обіда всі дорожки вичистивъ въ садку.

— Добре я вичистю,—зробить мені тільки такий стругачъ якъ дорожка завширига.

Ему зробили. Оть вінь и пошовъ чиститъ. Якъ зачесивъ—такъ усю дорожку зразу и вичистивъ. Повищаю усі дорожки до обіда, лігъ и оддихас. Приходить царь:

— Що вичистивъ?

— Вичистивъ.

А цару завидно. Вінь и каже:

— Оть, вражай синъ, якъ вінь такъ скоро вичистивъ!

Далі меньша дочка упять каже батькові:

— Скажіть садовникові, щобъ до світа одцвівся садокъ и щобъ яблука були.

Царь позвавъ до себе старшого садовника и каже єму:

— Щобъ ти сдѣлаль такъ, щобъ садъ до світа отцвівся и щобъ фрукти на нихъ були.

Садовникъ иде та й плаче, а Голопузъ стоїть за ліскою та й пита:

— Чого ти плачешъ?

— Якъ же мені не плакать, коли заставивъ, щобъ до світа одцвівся садокъ и овоці були.

— Лягай же ти й спи—до ранку все це буде.

Оть Голопузъ припаливъ одну волосинку, що кінь оставилъ єму; прибігає кінь.

— Чого ти, хозяїнъ, такъ скоро зовешъ мене? Не давъ и нагулятися.

— Якъ-же-жъ мені тебе не звати, коли тутъ сказавъ царь, щобъ до світа одзвівсь садокъ и овоці були.

Оть кінь оббігъ разъ увесь садокъ; якъ заирже—такъ увесь садъ и зацвівъ. Далі другий разъ оббігъ; якъ заирже—такъ увесь цвітъ и пообпадавъ. Третій разъ оббігъ; якъ заирже—такъ яблуки и повиростали. Тоді Голопузъ уявъ, нарвавъ яблукъ платокъ и понісъ до садовника, розбудивъ єго и каже:

— На, неси и поклади на столі цареві.

Садовникъ зрадівъ, подякувавъ и шішовъ, а Голопузъ за тимъ заснувъ підъ деревомъ.

Прокидається царь, дивитьца—яблуки лежать; дивустьца, відкиль вони взялисъ; не вірить, що це въ єго садку ростуть; дивитьца — такъ ростуть.

Далі идуть у садокъ гулять барині, усі три. Гуляли, зрывали яблука та інші, а менша бариня побачила, що лежить Голопузъ підъ деревомъ, підйшла близче до єго, дивитьца—трошки закотилося у єго щось на виду. Вона підняла ту шкурку до половини, дивитьца—красавчикъ, вона й вільбілась у єго.

Оть трохи згодомъ нанъ захотівъ повіддавати своїхъ дочокъ заміжъ. Понаїжало до єго панівъ до чорта и стали въ рядокъ, барині пішли вибирать. Попереду пішла старша,—ходила, ходила, и найшла собі жениха. Потімъ пішла середульша, и та найшла. А далі пішла менша, ходила ажъ двічі и не найшла собі пари, и каже:

— Паненька, я не нашла жениха.

— Ну, такъ я одамъ тебе за Голопузъ, сказавъ розсердивши царь. Вона и зраділа:

— Добре, я вийду за Голопузъ.

Оть повіддававъ вінъ усіхъ дочокъ; старшихъ за панівъ, а меншу за Голопузъ, давъ іншъ земельку,—вони тамъ и живуть.

Оть усі цари збунтовались, що вінъ віддавъ свою дочку за мужика и стали зъ нимъ за це воювати. Оть приходять сестри до Голопузъ и кажуть єму:

— Пусти, сестрицю, зъ нами покататися.

— Нехай иде, тілько назадъ привезіть.

Поїхали вони, а Голопузъ пришиаливъ волосинку. Прибіга кінь.

— Шо тобі треба, що ти мeve звавъ?

— Поїдмо кататиця, сказавъ Голопузъ.

— Улізъ же мені въ праве ухо, а въ ліве вилізъ.

Вінъ влізъ и вилізъ відти такимъ молодцемъ, що ни здумати, ни зга-

датъ, тільки въ сказці сказатъ. Сівъ тоді на коня и іде на зустріч сестрамъ тимъ; доїхавъ до нихъ и нароще впустивъ кнутикъ. Старша сестра и говорить меншій:

— Пойди, Катенька, подніми тому молодцю кнутикъ.

Вона встала зъ дрожокъ, підняла, oddala ёму и поцілуvala ёго у руку. Проїхали тоді мимо ёго сестри и питаютъ тоді меншу сестру:

— Ти не знаєшъ, хто це такій хороший?

— Не знаю, хто це такій.

А вона пізнала, що то її чоловікъ, тільки не хоче сказатъ, що вінъ.

Отъ зробивъ собі Голопузъ палатку и лежить у ній. Прибіга до ёго відъ того цара посланий; просить, щобъ прийшовъ та помогъ ёму воювати.

— Я не хочу нікому помагать, а буду на тій стороні, чия сильнійша буде. Приїду після.

Приїхавъ вінъ и пішовъ до цара, на єго сторону,— побивъ усіхъ супротивниківъ и царь ставъ побідителемъ. Царь призвавъ ёго у свій дому и хотівъ угоститъ, а вінъ и каже:

— Ні, я не хочу нічого.

Поїхавъ до дому у свою землянку, коня пустивъ и зробився уніть Голопузомъ.

Отъ захотіли за-вдруге цари воюватъ зъ тимъ царомъ єго тестемъ. Опять прийшли сестри, просять, щобъ відпустивъ сестру кататься. Вінъ од-пустивъ, но зъ тимъ, щобъ опять назадъ привезли. Сестри поїхали, а вінъ припаливъ волосинку. Отъ кінь и прибіга до ёго и пита, чого єму треба.

— Пойдьмо кататиця.

— Ну, вліз же мені въ праве ухо, а виліз въ ліве.

Той вліз и вилізъ молодцемъ. Поїхавъ на зустріч сестрамъ; упustивъ нароще кнутикъ до долу; меншія сестра підняла впять, подала ёму и поцілуvala въ руку; и хочъ пізнала, одначе сказала сестрамъ, що не зна, хто вінъ. Проїхавши дали, Голопузъ опять ставъ, зробивъ палатку и ждить. Тутъ приїжа відъ цара посолъ, просить єго на помічъ.

Вінъ одвічавъ те, що и вперше. Поїхавъ розбивъ царівъ, но въ хату зайти не захотівъ на закуску, поїхавъ собі до дому, коня пустивъ и упать ставъ Голопузомъ.

Коли це ти цари зібрались уже втретє воюватъ на єго тестя. Упать прийшли сестри до єго просить, щобъ пустивъ зъ ними свою жінку погулять.

— Нехай іде, тільки привезіть назадъ.

Після призначивъ волоєнику—кінь прибігъ.

— Чого ти мене такъ скоро зовешъ?

— Поїдемъ воюватъ.

Кінь и каже ёму:

— Якъ хто перевяже мені ниткою ноги, то ти заразъ рубай, бо я пропаду.

Поїхали—вінъ упять упустивъ кнутикъ. Меньша сестра упять підняла, подала и поцілуvalа ёго въ руку. Проіхавъ вінъ дальше, поставивъ палатку и лежить. Прибіга до ёго посолъ відъ цара:

— Ідьте воюватъ, казавъ царь, каже.

Вінъ и поїхавъ на той бікъ, якъ сильніший. Якъ приїхавъ вінъ, такъ усе військо и розбивъ. Царь зазива ёго до себе:

— Ходімъ же випъємо, що усердно напрацювали.

— Ні, я не хочу пить, а поїду до дому.

Хотівъ іхать до дому,—дивитьца—у коня поперев'язувани ноги. Вінъ перерубавъ нитку и нехотячи зачепивъ и собі ногу—кровъ такъ и полилася. Меньша дочка скинула зъ себе платокъ и перев'язала ёму рану. Вінъ розсердився, поїхавъ до дому, отпустивъ коня и написавъ кровью на дверяхъ: «Хто мене розбудить, тому голову зніму. Прийшовъ до ёго царь, дивитьца—лежить Голопузъ, біля ёго кровь и дума: оце жъ той самий, що воюватъ, хотівъ ёго розбудить, коли дивитьца—на дверяхъ написано: хто ёго збудить, тому вінъ голову зніме, побоявсь ёго будить, а призвавъ музыку. Отъ музыка й почала гратъ, гра, гра, а ёго не розбудять ніякъ. Ажъ передъ вечеромъ уставъ вінъ самъ и пішовъ до цара, свого тестя. Царь принявъ ёго въ свою хату и стали вони жити у місті. Після Голопузъ здумавъ, що въ єго є батько й мати, поїхавъ у той городъ, де вони жили. Приїхавъ туди, а вони уже вмерли, не заставъ живихъ. Отъ вінъ купивъ собі хату и остався тамъ жити.

Записана Залюбовскимъ.

## 60.—Про сильну цару́вну.

(М. Борисковъ, Переяславльскаго у., Полтавской г.)

Въ одному царстві була цару́вна, така сильна, така сильна, и хто ії прииде сватать, то вона або въ бані спалить, або задушить, якъ полягаютъ спать.

У другому царстві бувъ собі царевичъ, хороши такій прехороши, да не сильний. И пошовъ вуынъ сватать ту цару́вну. Иде та йде, коли стричас другого царевича Ивана Ивановыча. А той царевичъ бувъ дуже сильный.

— Куды ты, каже, йдешъ?

— Иду, каже, сватать таку й таку цару́вну.

— Возьми, каже, мене,—я тобі въ пригоді стану.

Идуть далі у двохъ, коли стричаютъ цигана. Цыганъ пытає:

— Куды вы йдете?

— Иду, каже царевичъ, сватать таку й таку цару́вну.

— Возьми й мене, каже циганъ,—я тобі въ пригоді стану.

Чи довго, чи не довго вони тамъ шли, пришли у те царство, де та цару́вна. Пришли до неї, а вона каже:

— Ну, идіть же въ банию.

А баня та була залізна; да такъ натоплена, що стіни и помістъ ажъ чирвони. Вуынъ каже:

— Це ничего.

Якъ скочивъ у ту банию, якъ п..., такъ вона й похолола, ажъ на стінахъ морозъ. Цару́вна думала, що вони тамъ погорили, посылає слугъ:

— Идить, каже, повыгрибайте костки.

Пошли слуги; приходять въ банию, а циганъ імъ и каже:

— Шо це у васъ за баня? ось такъ холодно, що ажъ дріжимо.

Вернулись слуги до цару́вни и кажуть:

— Тамъ диво таке: баня така холодна, що ажъ на стінахъ морозъ; а ти такъ и дріжать.

Цару́вна дивується. Тыі поприходили, дали імъ істы. Треба вже й спать лягать. Иванъ Ивановычъ и каже тому царевичу, що пришовъ сватать:

— Не лягай зъ нею, а то вона тебе задушить. Нехай лучше я зъ нею ляжу. Я ії вчую, то тобі послі зъ нею добре буде жити.

Отъ пошовъ Иванъ Ивановычъ зъ нею спать. Положила вона на єго одну руку, а рубашка така, може въ ії одиний сто пудъ. Послі положила одну ногу, а далі й сама лягла. Бачить, що нічого єму не зробила, вона й злякалась. На

\*

другий день уранці вставъ Иванъ Ивановычъ, заповъ до коваля, зробивъ собі дванадцять прутывъ залишнихъ; обматавъ коло себе; пришовъ до той цару́вны и всі чисто побывъ на її—такъ тіло кусками и падає. Вона такъ проситца, такъ проситца; каже, що и шановать, и слухати буде.

Поповъ Иванъ Ивановычъ и каже тому царевычу:

— Ну, теперъ иди до жу́нкі, да не кажи, що це не ты її бывъ.

Поповъ царевычъ. Вона ёго не познала — ву́нъ такъ похожи бувъ на Ивана Ивановича.

Живуть вони съ тою царевною; а ву́нъ такі смирни. Вона дивуєтца, що то значить: первы день такъ бывъ? Отъ вона разъ пытає ёго:

— Скажи мені, за що ты мене первый день такъ бывъ?

Ву́нъ не втерпівъ и каже:

— Се не я тебе бывъ, у мене такої сили нема,—се бывъ тебе сильний богатырь Иванъ Ивановичъ...

Вона тоді взяла да й прогнала ёго; загадала єму свиней пасти. Поповъ ву́нъ, пасе свиней. У вечорі пригонить іхъ до дому; усі свини вийшли, а одна стала у воротя и нейде; ву́нъ її кийкомъ, а вона стойте. Жу́нка ёго бачить, що ву́нъ бье свиню, вискочила зъ хаты и кричить:

— Цілуй її, такий-сякий, въ с...у.

Нічого робити! пощілававъ її, вона й пошла.

Довго ву́нъ такъ пасъ свіні. Ту́лько разъ пасе, ажъ иде царевичъ Иванъ Ивановичъ.

— Що се, каже, зъ тобою?

— Що-жъ, каже, я не втерпівъ, сказавъ їй, що не я її бывъ, що я зовсімъ не сильний; докъ вона мені й загадала свиней пасти. Де ще тутъ єсть одна свіння, така проблата, якъ стане въ воротяхъ, то доти не піде, поки не поцілуєшь її въ с...у.

Иванъ Ивановичъ и каже:

— Ну, я проучу и тую свиню, и твою жу́нку. Одягайся, каже, ты въ мою одежду, а я въ твою; та йди въ корчму й гуляй.

Надівъ Иванъ Ивановичъ ту обидрану одежду, взявъ киекъ и пошовъ; погнавъ свиней, хочъ ще далеко було до вечора. Пригонити, а та свіння й стала у воротахъ. Жу́нка якъ вискочить, якъ закричить:

— Що се ти, каже, свиней теперъ притгнавъ? Цілуй, каже.

А ву́нъ якъ ударить свиню кийкомъ, такъ свиня дуба й дала; а та кричить:

— Що се ти наробивъ? Яжъ тобі дамъ!

А вұныть до еі. Вұныть попереду ще якъ сныні погнавъ, зашовъ до ковала и зробивъ дванадцать прутівъ залізнихъ, пришовъ до еі, якъ почавъ ії бытъ: усі пруты побивъ, такъ ії усю исполосувавъ. Вона просыща, а вұныть бъе.

— Ну, гляди жъ, каже, щобъ ты мені у таку-то и таку корчму за мною прихала.

Пашовъ той Иванъ Ивановичъ до тої корчми, скинувъ одежду, давъ тому царевичу, а свою надівъ. Попрощались вони, пошовъ себѣ Иванъ Ивановичъ, а жұнка того царевича прыхала, привезла ёму одежду и все и такъ ёго просить, каже, що вже николи ёго не буде зніважатъ. И живуть вони теперъ себѣ добре. Уже той не признастца, що не бывъ ії, а вона думае, що вұныть тоді обманювавъ, коли казавъ, що не вұныть бывъ.

*Примічаніе.* Въ сказкѣ про Ивана Голіна, помѣщенной во II т. „Записокъ о Юж. Руси“ П. Куліша, есть сходная черта.

## 67.—Коты-горошокъ, Вернигора и Щавидубъ.

(М. Дрогичинъ, Кобринскаго у., Гродненской г.)

Батько зъ сыномъ копали колодязь—выкопали каменя, треба ёго выкинуть,—батько побігъ кликатъ людей. Покі батько ходивъ, а сынъ взявъ выкинувъ. Приходить батько зъ людьми,—люде злякались и хтили ёго убыты. Вұныть пудкінувъ каменя и пушхвативъ—люде и повтикали. Копаютъ далі, выкопують шпильку.

— Пойди, каже, батьку, до ковала, нехай зробить тъ свое шпильки булаву въ три пуды, а якъ не зробить, то вась обохъ забъю.

Ковалъ зибравъ усю сталь и зробивъ булаву въ три пуды.

Принюйись батько; подкинувъ синъ ту булаву; ударилась булава объ ёго лобъ и розбилась.

— Се, каже, не зъ шпилькі зроблена булава. Иди до ковала, нехай изъ шпилькі зробить.

Положивъ ковалъ шпильку въ огонь—вона такъ и роздулась. Зробивъ вұныть зъ еі булаву. Принюйись батько. Синъ кинувъ еі разъ, ударилась вона объ лобъ—не розбилась; кинувъ другий разъ, ударилась зновъ и не побилась; кинувъ третій разъ—не побилась.

— Теперь, каже, батьку, я пойду въ світъ.

Взявъ торбу й булаву и пошовъ. Иде та йде. Судосився зъ чоловікомъ,

а то бувъ Вернигора; а вуїнь бувъ Коты-горошокъ. Пошли вони вже въ двохъ—идуть та йдуть. Судосились зъ чоловікомъ, а то бувъ Щавидубъ. Пошли всі разомъ; бачать стадо статку, а імъ уже істи хочетьца. Вернигора взялъ тлусту корову и зостався смажити, а ты і пошли. Отъ судосились Вернигори чоловікъ, самъ на корокъ, а борода на локоть; несе сто пудъ сіна и бочку води для свого статку. Перелічивъ статокъ—нема корови.

— Хто взявъ корову? каже.

— Я, каже Вернигора.

— Давай битьца, каже чоловікъ на корокъ, а борода на локоть.

Бьютьца. Прибивъ той Вернигору и пошовъ. Приходить Коты-горошокъ и Щавидубъ. Взяли зновъ корову; остався теперъ Щавидубъ смажити, а Коты-горошокъ пошовъ. Іде зновъ чоловікъ на корокъ, а борода на локоть: несе сто пудъ сіна и бочку води для свого статку. Перелічивъ статокъ—нема зновъ корови.

— Хто взявъ корову? каже.

— Я, каже Щавидубъ.

— Давай битьца, каже той чоловікъ.

Бьютьца. Прибивъ той Щавидуба и пошовъ. Приходить Коты-горошокъ, взявъ корову и смажить. Іде зновъ дідъ на корокъ, а борода на локоть; несе сто пудъ сіна и бочку води для свого статку. Перелічивъ статокъ, зновъ нема корови. Пытас:

— Хто взявъ корову?

— Я, каже Коты-горошокъ.

— Давай битьца, каже дідъ.

Бьютьца. Прибивъ той Коты-горошокъ того діда булавою; зовсімъ збывъ ёго, такъ що вуїнь ледьбо до дому зайшовъ. Пошли тоді вони всі—Коты-горошокъ, Вернигора и Щавидубъ. Коли бачать—чоловікъ по страмині гонить статокъ на хату, а тамъ трава наросла. Коты-горошокъ каже:

— Дурни ты, дурни; скоси траву, то вони поїдять, а по страмині вони не злізуть.

Чоловікъ взявъ скосивъ траву и давъ статку и каже імъ:

— Даю вамъ, що ви навчили.

Заплативъ імъ добре. Пошли вони. Йдуть та йдуть, коли вже вечіръ. Зайшли вони ночувати до одного чоловіка, а той чоловікъ каже:

— Не знаю де ви можете спати, люде добри, у мене нышай такого багато!

— Я тобі принесу звіра, каже Коты-горошокъ, такого, що всіхъ по-думить.

Тамъ люде такі дурни були, що зъ роду нічого не відали и кота ні-коли не бачили. Коты-горошокъ принюйсь кота, той куйть удушивъ усіхъ мышай, такъ іхъ и поклавъ на громаду. Заплатили єму. Отъ просить Коты-горошка, щобъ навчівъ, якъ угадуватъ день:

— У нась, кажуть, не має дна, усе нічъ.

Вони були дурни, ніть було все рівно.

— Я вась, каже Коты-горошокъ, научу.

Принюйсь імъ півня и посадивъ на сідало. Отъ заспівавъ півень на ранокъ. Вуїнъ каже:

— Отъ заразъ буде день; вставайте.

Тії повставали и питали Коты-горошка:

— Що жъ куйть буде істи, якъ усіхъ мышай поість?

— Все, каже, хочъ и квасъ. А вони подумали, що вуїнъ сказавъ вась, да й злякалисъ. Коты-горошокъ, Вернигора и Щавидубъ пошли собі, а ты і люде заперли кота въ хату, а сами въ клуню, повылазили на стогі. Куйть вискочівъ, до іхъ, вони полякалисъ да й попадали, а куйть все мякас, да мякас...

## 62.—Покоты-горошко.

(С. Бугаєвка, Таращанськаго у., Київской г.)

Бувъ собі шіпъ и бувъ у нього синъ—Покоты-горошко. Приходить вінъ до батька та й каже:

— Пійду я, тату, у світъ щастя шукати.

Взявъ рушницю и пойшовъ. Іде та й іде, іде та й іде, ажъ здивавъ єго якийсь чоловікъ:

— Помогай Бігъ.

— Дай Богъ здоровье.

— Ты куды йдешъ?

— Йду щастя шукати.

— Ну ходімъ разомъ, ти якъ звенися?

— Вернигоръ, якъ обіпрусь объ гору, то хочъ бы вона яка велика була, я єй зъ міста зверну. А ти якъ звенися?

- Я Покоты-горошко, а ну давай боротися.
- Давай!

Отъ Покотыгорошко и зборовъ Верныгору. Пойшли вони далі, ажъ иде чоловікъ и каже:

- Помогай Бігъ.
- Дай Богъ здоровья, куды ты идешъ?
- Иду щастя шукати.
- Ну, то ходімъ разомъ; а ты якъ звенишъ?
- Я Вернидубъ, якъ обійму дуба, то хочъ бы вінъ бувъ якій великий, я ёго зъ корнемъ вирву, а ви якъ зветесь?
- Я Покотыгорошокъ, а отъ цей Верныгоръ, а ну давай бытися.
- Давай.

Отъ тамъ-ті обыдва побороли Вернидуба.

Вінъ и каже:

- Ну я буду меншими братомъ, Верныгоръ середнімъ, а Покотыгорошко нехай буде старшимъ.

— Добре, кажуть, ходімъ же теперъ у дорогу.

Та й пошли лісомъ. Йдуть та й идуть, идуть та й идуть, коли дивляться ажъ у лісі стоить хатка, а коло неї обора, и въ тій оборі повно быдла. Отъ Покотыгорошко и каже:

— Ходімъ же, хлощі, у цю хату; та й зостанемось въ неї жити.

Пішли вони, убыли вола, зварили собі істни, та й лігли спати у тій хаті.

На другій день Покотыгорошко каже:

- Ну, брате Вернидубе, ти жъ оставайсь дома, та варни істни, а мы въ двохъ підемо на полювання.

Пошли вони, а Вернидубъ убывъ вола, наваривъ істни и лігъ спати у хаті.

Отъ вінъ лігъ ажъ хтось стукає въ двері и кричить:

— Одчини.

А Вернидубъ каже:

— Не великий панъ, одчинишъ и самъ.

Отъ одчинились двері та й зновъ хтось кричить:

— Пересади черезъ порігъ!

А той знову:

— Не великий панъ, перелізши и самъ.

Коли и влезуть дідь на ногіть, борода на локіть. Влізъ вінъ у хату, прыбывъ цвяхи та й повісивъ за чуба Вернидуба. Самъ влізъ у піч, вийвъ все, що

тамъ було, та й полізъ собі по дорозі. Вернидубъ якось тамъ зірвався зъ того цвяха, скорій убывъ вола, та й знову почавъ варити істы—ажъ приходять старші браты да й пытають:

— А що це ты, Вернидубе: такъ зізнався зъ обідомъ!

— Та заспавъ, каже, трохи, для того зізнався.

Оть наїльсь и полагали спати. На другій день Покотыгорошко каже:

— Ду, Вернигоро, теперъ ты оставайся, а мы підім'ємъ на полювання.

Шішли воны, а Вернигоро наваривъ істы та й лігъ спочивати. Ажъ хтось стукає въ двері и кричить:

— Одчини!

— Не великий панъ одчинешъ и самъ, каже Вернигоръ.

— Пересади черезъ порігъ.

— Не великий панъ, перелізши и самъ.

Боли и лізє дідъ на ногіть, борода на локіть, та й напавсь на Вернигора:

— Ты чого сюди забрався, га? та ще й пересадити не хочешъ! та якъ я візьму тебе обертати, то не знаташъ куди дітись!

Розгніався дуже дідокъ, ажъ пыщить. Вхопивъ Вернигора за волося ти й повісивъ на цвяху. Самъ влізъ у пітчъ, наївся та й шішовъ.

Шішовъ вінъ; а бідолаха Вернигоръ крутися, вертівся, покі не одирвавъ космыкъ чуба. Кінувсь вінъ тоді скорішъ до обори, забывъ вола та й почавъ другій разъ варити істы. Боли тамъ ті браты уже вертаються съ полювання.

— А чого це ты спізнився зъ обідомъ? питав Покотыгорошко.

— Та, це, каже, я лігъ та й задрімавъ трохи.

А Вернидубъ вже й мовчить; догадався, що тутъ таке було.

Встають воны въ-ранці, и теперъ вже два меншіхъ брати пошли на полювання, а Покотыгорошко остався варити істы та й лігъ спочивати.

Ажъ хтось стукається въ двері и кричить:

— Відчини!

— Пострівай, каже Покотыгорошко, нехай я встану.

Вставъ вінъ, відчиняє—ажъ тамъ дідъ на ногіть, борода на локіть.

— А ти чого тутъ? питав той діда.

— А ось я тобі покажу чого, каже дідъ, та й пнетися до чуба.

— Еге, то ти такій, каже Покотыгорошко, яжъ съ тобою не такъ по-балакаю.

Взявъ вінъ сокіру, ухопивъ дідка за бороду и поволікъ єго въ лісъ до осики, розшипивъ сі, вставивъ туди бороду дідка та й забувъ сі клиномъ.

— Отеперь, каже, седи собі тутъ, дідусю, покі я знову сюди не прийду. Приходить вінъ у хату, уже й браты вернулись зъ полювання. Побічали вони добре, тоді Покотыгорошко и каже:

— А ходіть но браты, я вамъ покажу таке чудо, що вы такого зъ роду зъ віку не бачили.

Приходять до тої осинки, ажъ тілько борода стирчить, а дідка и чутки нема. И рассказалъ Покотыгорошко братамъ, якъ вінъ зловивъ дідка на ногті борода на локіть и прыбывъ ёго до цеї осинки. Тоді меныші браты призналисѧ, що дідь іхъ за чуба вішавъ. А Покотыгорошко каже:

— Е, якъ такъ, то ходімъ же ёго шукати.

Зібралисѧ вони та й пошли. Ідуть та й идуть, идуть та й идуть, коли дивляться, ажъ кровью покапано, отъ вони и дошли тімъ слідомъ ажъ до глібокої ями, и два не видко. Тоді старший и каже:

— Лізь туды, Вернидубе.

— Ні, той каже, не хочу—боюсь.

— Ну, то лізь ты, Вернигора.

— А цуръ ёму, не хочу.

— Коли такъ, каже Покотыгорошко, то полізу жъ я самъ; давайте плесты шнурі.

Наплели вони шнурівъ; тоді взявъ Покотыгорошко за кінець та й почавъ спускатися.

Долізъ такъ може якъ до половины, ажъ ти кричать зъ верху, що уже шнурівъ не стало.

Позвязуйте свою одежду, каже Покотыгорошко.

Ті звязували, звязували—не стас, тоді вони взяли пустыни ёго, той і упавъ на дно.

Вставъ тоді и пойшовъ собі полемъ да й думас:

— Віддаю жъ я вамъ.

Іде вінъ, іде, коли стоїть палацъ; вінъ войшовъ у той палацъ, ажъ выбігає дівчина да така гарна, така гарна, и въ світі кращої нема. Вінъ і пытас:

— Чи нема тутъ діда па ногті борода на локіть?

— С, каже вона, ёму на тімъ світі хтось бороду одірвавъ, то вінъ седить тепер підъ решетомъ, але ты, чоловіче, не йди до нёго, бо вінъ тебе забъє.

— Не забъє, каже Покотыгорошко, це я ёму и бороду вyrвавъ. Веди мене до ёго.

Приходить до діда. Вінъ и каже:

— Чого ти прыйшовъ, бытсья, чи мырнться?

— Прайшовъ, каже, бытсья.

Оть и почали вони бытсья; Покотыгорошко и забывъ того діда. Та дівчина напоїла ёго, накормила, и пойшовъ вінъ шукати дороги на той світъ.

Иде та й иде; коли якъ пустыться дощъ, градъ, найшли такі хмары, що ажъ темно зробилось. Ажъ чус вінъ на дубі пыщать орленята въ гнізді. Вінъ злізъ на того дуба та й прыкрывъ іхъ съвтою. Коли прылітає орелъ, та й хтівъ зъ нимъ бытсья. Орленята тоді и кажуть:

— Не байте ёго, тату; якъ бы не вінъ, то бъ мы повмерали съ холоду.

Орелъ каже:

— За те, що ти моихъ дітей прыкрывъ, що бъ ты не сказавъ, я все зроблю.

— Добре, каже Покотыгорошко, вынеси мене на той світъ.

Той и каже:

— Вынесу, тілько возьми съ собою девять бочокъ воды и девять бочокъ мяса. Якъ я поверну голову «собъ», то ти мені даси кавалокъ мяса; а якъ поверну «ца-бе» — вливъ трохи води. Летіли вони такъ дуже довго.

Оть вже коло верху орель повертас голову «собъ», а у того уже й кавалочка мяса нема, вінъ одиравъ ногу та й отдавъ єму. Вылетіли вони на верхъ.

— Ну, каже орелъ, иди жъ ты собі буди хочешъ.

А Покотыгорошко и ступити не може.

Тоді орелъ вирягавъ ногу, полетівъ и прыніс цілючай и живучай води, якъ помазавъ твою водою ногу, то вона заразъ и зрослась. Орелъ тоді вернувсь до дому, а Покотыгорошко попловъ шукати своїхъ бративъ. Пріходить у ту хату, що въ лісі була, ажъ вони тамъ и седять. Вінъ іхъ обохъ и побывъ, та й пішовъ тоді до батька.

Батько якъ побачивъ ёго, зрадівъ, такъ що заразъ наскликавъ сусідъ и зробивъ баль.

И я тамъ бувъ, медъ-вино пивъ, по бороді текло, а въ роті не було.

Записавъ Василій Ільяшевичъ.

### 63.—Про Шокотыгоронка.

(Соловіївка, Радомисльського у., Київської г.)

Бувъ собі чоловікъ и жінка, да і малы собі дванадцять синівъ и тринацьту дочку. Да та дочка така була гарна, що ни въ казці сказать, ни перомъ написать. Да пішла та дочка на річку прати плаття, а змій Ива узявъ да й ухопивъ її, да й понісъ за тридевять земель собі за жінку. Брати її, якъ огляділись, що її нема, заразъ забрали булавы да й пішли шукать того змія, щобъ ёго убить.

Ідуть да й идуть, ідуть да й идуть. Коли ажъ пастухъ пасе коні, да шістасьцьця:

- Буды це вы йдете?
- Шукать змія Ива, щобъ убить.

— Ну якъ зловите оцёго жеребця, да сяде на ёго вторний, то вбъєте Ива, а якъ не зловите, то не вбъєте.

Ловили вони, ловили, да й не зловили. Не послухали вони пастуха да й пішли шукать змія Ива. Приходять вони у той лісъ, де живе змій Ива, ажъ виходять изъ палацу сестра да й каже:

— Братики моі, голубчики, де я васъ діну? Якъ прийде Ива, то васъ поість. Хиба посидайте у цімъ хлівці. Посідали вони въ хлівці. Ажъ чують — земля гуде! Прилетівъ той змій да каже:

- Фе! якъ пахне Руській духъ.

А сестра каже:

— То ты, мій миленький, по світу налитавсь, Руського духу нанюхавсь.  
— А може й такъ.  
— Ну, щобъ оце ты зробивъ, якъ бы моі братіки прийшли? Ты бъ нічого імъ не казавъ?

- Ні, каже змій.

Вона вийшла на двіръ да й каже до братівъ:

- Ідіть, брати, у хату.

Войшли вони. Змій и каже:

- Давай, жінко, обідатъ.

Дала сестра обідатъ. Попоівъ змій, пошовъ у комору и набравъ залізного бобу такого великого, якъ діжка, да й каже до братівъ:

- А ходить, каже, істни бобу.

Беруть вони да й ідуть по одній бобині, а змій по чотири. Попоіли бобу, тоді змій и каже:

— Ну, чи будемъ бытъца, чи будемъ миритъца?

— Будемъ бытъца.

— То ходімъ же на залізный тикъ.

Пошли на залізный тикъ бытъца. Змій уязвъ да й побивъ тихъ бративъ.

Ждавъ той чоловікъ и жінка, ждавъ синивъ, а іхъ все нема. Пішда разъ жінка на річку пратъ плаття, коли ажъ котитьца горошинка по воді... Жінка уяла да й иззіла тую горошинку да й привела сына Покотыгорошко.

Росте той синъ не по годамъ да по часамъ, а по минутамъ, и вирісъ такій великий! Синъ той разъ и каже:

— Шіду я шукать бративъ, тілько скуйте мені зъ шпильки булаву.

А ту шпильку вінь найшовъ у піску на улиці. Заніс батько ту шпильку до ковала. Ковалъ якъ зачавъ ковать да виковавъ таку булаву, що не можна и съ кузні винести. Клинувъ вінь Покотыгорошко; той уязвъ одною рукою да й понісъ до дому. Прыйшовъ до дому и каже до батька:

— Заріжте мені шість воливъ, я ззімъ да й їду шукать бративъ.

Зарізавъ батько шість воливъ, вінь иззівъ, да якъ кине тую булаву у гору и каже до батька:

— Якъ прилетить вона назадъ черезъ дванадцять сутокъ, то збудите мене.

А самъ лігъ спати.

На тринадцати сутки такъ гуде тая булава! Збудивъ ёго батько; вінь якъ наставивъ мизиною пальця,—булава такъ и розсипалась. Вінь и каже:

— Ни, зъ цею булавою не можна ити шукать бративъ,—треба сковать другу.

Взявъ да давъ батьку другу шпильку, батько одісій ії до ковала. Взявъ Покотыгорошко ту булаву, що ковалъ виковавъ, пустивъ у гору тую булаву, да зновъ лігъ на дванадцять сутокъ спати, сказавъ щобъ збудили, якъ буде летіть назадъ булава. На тринадцяти сутки такъ гуде тая булава! Збудили ёго, вінь наставивъ мизиною пальця—тая булава тильки загнулась трошки. Взявъ вінь ії да й пошовъ шукать бративъ. Иде, да й иде, ажъ пас-тухъ пасе коні и каже:

— Куды ты йдешъ?

— Иду шукать бративъ.

— Бративъ чортъ забравъ и тебе візьме. Ну, якъ зловишъ, цёго жеребця, да сядешъ на нєго, то знайдешъ змія и вбъєшъ ёго, а якъ не зловишъ то змій тебе вбъє.

Зловивъ вінь того жеребця, да тильки заклавъ ногу щобъ сісти, а спина у того жеребця и зломилася. Пішовъ вінь собі у той лісъ, де змій; ажъ виходить єго сестра и пітастця:

— Хто ти такий?

— Я твій братъ, каже Покотигорошокъ, прийшовъ, щобъ убнть Ива да тебе взять до дому.

— Не вбъєшъ ты ёго; колы въ дванадцятохъ не вбили, а то щобъ ты самъ убивъ? Утікай лучче, покіль ёго нема.

— Не бойсь, каже, я ёму голову развалю.

Колы ажъ тугъ и Ива гуде, прилетівъ да заразъ:

— Здрастуй, Руський козакъ, чи бытыца прыхавъ, чи миритьца?

— Я прыхавъ бытыца?

— Ну, ходішъ же подкушаєшъ трохи.

Унісъ изъ коморы змій мідного гороху, да самъ и бере по дві горошини, а Покотигорошко по чотири. Якъ попоіли, пошли на мідний тикъ быцьця. Змій якъ ударивъ Покотигорошко по голові! А той и не похитнувсь; да якъ угріє змія, то той по шию и війшовъ въ мідний тикъ. Тоді Покотигорошокъ одрізувъ ёму голову, а самъ зъ сестрою пішовъ до дому, оставивъ ії тамо, та й пішовъ по світу.

Іде, да й іде, зострічає Вернидуба; оть вінъ побратавсь, да й ідуть уже въ двохъ. Застрічають Вернігора, и той до іхъ приставъ. Колы доганяють на дорозі Прудымуса, дали зновъ іде Вернівода; оть и пошли вони всі разомъ. Приходять вони у якійсь лісъ, ажъ тамъ хатка, и въ тій хатці усе есть, тильки ніхто тамъ не живе. Вони заразъ сказали, щобъ Вернівода наваривъ обідать, а самы пішли гуляти у лісъ. Наваривъ Вернівода обідать, да тильки що хтівъ іхъ кликати, ажъ зъ-підъ пічки вилазить маленький дідокъ, а борода на цілій добрий сажень. Вирвавъ зъ бороды ідну волосинку, да звязавъ Вернівода и привязавъ до каменя; самъ сівъ, повиідавъ усе и полізъ підъ пічъ. А жаринка съ печі упала и перепалила тую волосинку, що бувъ звязанъ Вернівода.

Колы приходять ти всі, Вернівода й рассказалъ імъ усе. Заразъ Покотигорошокъ полізъ подъ пічъ, витягъ того діда за бороду, взяли ёго да й повели у лісъ; раскололи тамъ пенька да й забили туди бороду, а той дідъ якъ покрунивсь, такъ того пенька и вирвавъ зъ корнемъ, а самъ и потягъ ёго. Вони якъ побачили, заразъ Вернігора и навернувъ їго горою; такъ дідъ той и умеръ.

Пошли вони всі разомъ и нашли баґацько грошей, взяли да й поділились и стали собі разомъ жити.

Записано крестьяниномъ Савченкомъ.

## 64.—Богодавець Іванъ.

(С. Міловъ, Черкасскаго у., Київской г.)

Въ некоторому царстві, въ некоторому государстві живъ собі багатий музикъ, и не мавъ вінъ одъ рода дітей. Начали воны у двохъ зъ жінкою Бога молити—и давъ імъ Богъ сина. И теперь родився вінъ, охристили єго, и дали єму имѧ Іванъ Богодавець. Богъ давъ и Богодавець назвали єго. Не росте вінъ по годахъ—а росте по часахъ, такъ росте, якъ зъ води йде. За восімнадцять часовъ, якъ за восімнадцять годъ виростъ.

— Отець мій возлюбленный. Що воно таке, що чужі батьки ходять по гостямъ, и до іхъ гости ходять, а ви ні куди не ходите, и де васъ никто. Хиба у васъ рідні німа ніякої?

— Є, говорить, синокъ, у другімъ слі братъ, та дуже вбогий, та я до єго не хочу й ходити.

— А, говорить, батюшка! Надъ намы, говорить, тілки одинъ Богъ багатий, дайте міні хлібъ, я до єго схожу самъ.

Приходить вінъ до єго:

— Здрастуйте, дядюшка.

— Доброго здоровья, Іванъ-Богодавець.

(А єго дядько бувъ ковалъ).

— Дядюшка! зробіть міні палыцю такъ, щобъ міні підпіратця було добре. Шішовъ у городъ, купивъ сто пудъ заліза.

— А ну-те, дядюшка, палыцю робить!

— Що жъ, говорить, я єго не могу підняти.

— Я єго самъ буду на горенъ власты, а ви тілки молотомъ обковуйте.

Зробили ту палку, вінъ виїшевъ на двіръ и кинувъ її въ гору.

— Дывітця, дядьку, у гору, хмара наступатеме, дрібний дощичъ нарощатиме, паличка лягтітеме,—якъ громъ гримітиме; тоді мене збудьте, бо я ляжу спати.

Якъ разъ у сутки дивитця дядько: хмара наступає, дрібний дощичъ нарощає, паличка летить, якъ громъ гримить.

— Вставай, небожъ, паличка твоя летить.

Вінъ скочився, ставъ, підставивъ плече, паличка ударила єму объ плече, на двоє перебилася.

— Легкая, дядюшка.

Шішовъ, ще сто пудъ заліза принісъ. Начали єго до купи зварувати, зварили ту палочку, вінъ вийшовъ на двіръ и кинувъ опять у гору.

— Дядюшка, говорить, дивітця въ гору у двоє сутокъ хмарочка наступатиме, дрібень дощикъ накрапатиме, паличка летитиме, якъ громъ громітиме.

А самъ лігъ спать.

Якъ разъ у двоє сутокъ, дивиця дядько — хмара наступає, дрібень дощичъ накрапає, паличка летить, якъ громъ громітиме:

— Вставай, небожъ, паличка летить.

Вінъ скамівся, підставивъ коліно, паличка виала, зогнулась. Пішовъ вінъ уп'ять у городъ, купивъ ще сто пудъ заліза, теперъ приносить, і начали уніять зварувати докути.

Зварили ту паличку, віть вийшовъ на двіръ, кинувъ її угору и вже дядькові:

— Теперъ дивиця уже черезъ трос сутокъ хмара наступатиме, дрібень дощичъ накрапатиме, паличка летітиме, якъ громъ громітиме, тоді мене збудите.

— Вставай, говорить, небожъ паличка летить.

Вінъ вставъ, підставивъ долоню, вона виала на долоню, — не погнулася, тільки трошечки зъ конця подалася.

— Теперъ, може буде годиця. Добра буде.

— Теперъ прощайте, я перечувъ, що есть за моремъ ракъ Віръ, и ніхто єго не може звоювати.

Приходить до моря, і якъ не може черезъ море перейти. Дивиця — залишити ракъ.

— Слыхомъ, говорить, слыхати превеликого богатиря Ивана Богодавця у вічі выдати. То було слышно, а теперъ и у вічі видно. Чи по волі, чи по неволі.

— Добрий молодець нікогда не по волі не ходить — все по волі. Що ти ракъ, говорить, можешъ мене переправити черезъ море.

— Якъ не можу, ще такіхъ двохъ можу переправити, якъ ти.

Перевозити вінъ єго черезъ море и пытає:

— Буди жъ це такъ тебе Богъ несе?

— Я, говорить, перечувъ, що есть за моремъ такий ракъ Віръ, що ніхто єго не звоює.

— Боже тобі поможи. Іди жъ, говорить, увійдешъ въ стень, будеши ити комишами, вінъ буде лежати зъ роскладеною головою, у єго роскладна голова. Якъ найдешъ самый тулубъ, — не буди.

Приходить вінъ на той стень, — стежечка. Вінъ тимо стежечкою іде, — лежить ракъ.

Пройшовъ ёго, иде далі—уже ёго покинувъ за дві верстві, дывитця—лежить голова. Прыходыть—палкою торкнувъ у голову—голова скопылась, та въ ту碌ъ.

— А слыхомъ слыхаты!..

— Дуракъ, говорить, на що ты мене будышъ. Я не такихъ богатырей, та зъ світа позгублювавъ.

— Ну ходімъ же до мене въ дому.

Уходять вони до ёго въ дому, сідають за столы тісовыі, за скатерті шовкововыі, начали пыть и гулять.

— Ну, ходімъ теперъ, говорить, на тычокъ бытца!

Прышли на тычокъ, поставыvъ ракъ шість бочонківъ зъ одного боку, и зъ другого боку шість—въ однихъ сильная вода, а въ другихъ безсильная; зъ сёго боку, де Иванъ Богодавець, безсильная, а зъ того, де ракъ—сильная.

— Напыймось, говорыть ракъ, перше воды, та тоді будемъ бытца.

Напивsя Иванъ безсильноi, а ракъ Віра напивsя сильноi.

— Быт ты.

— Ні, быт ты: ты въ своїмъ дому!

Якъ ударывъ ракъ—Ивана Богодавця загнавъ поколіна у землю. Якъ ударивъ той—загнавъ рака тико по кісточки.

— Теперъ, говорыть, дай ракъ Віра на одышку.

Ракъ Віра заснувъ, а Иванъ Богодавець не спыть, дывитця—лізе до ёго ракъ той, который ёго перевозывъ.

— Возьми ти бочонки, перекоты на ту сторону, а ёго бочонки перекоты на свою сторону, бо то безсильная вода,—то ты ту пытымешъ, а вінъ буде пыть безсильну.

Повставали вони и начали бытися: вдарывъ ракъ Ивана Богодавця уже й по кісточки не загнавъ; якъ ударывъ той рака—по поясь загнавъ. Ударывъ ракъ другий разъ Ивана Богодавця—по коліна загнавъ, ударывъ другий Иванъ Богодавець рака—по шию загнавъ.

— Иванъ Богодавець, даруй мене животомъ,—дамъ тобі три штуки такихъ, що вони тобі пригодятца, тілько даруй мене животомъ.

— Добре, каже, давай!

Давъ вінъ ёму бычка—самоходника, яблучко покоты-горошко, и цілюшую и живущую воду зъ кошыкомъ. Забравъ Иванъ всі три штуки, а ёго таки вбивъ, прылазыть до ёго той ракъ, що ёго перевозивъ, свыснувъ—начали изъ моря раки злазыться звідусль.

— А що, говорить, усі уже?

— Ще, говорить, нема одного старого, котрый за скалою седыть уже триста літъ.

Прилашти и той, и вони начали собі цяри коренувати, бо того вже вбили.

— Щожъ ты, говорить, ракъ, можешъ мене назадъ перевезти?

— Не могу, говорить,—теперь уже въ тебе много сили.

— Нехай тебе той старый перевезе.

Пішовъ вінъ до старого.

— А що ты, старий, можешъ мене перевезти?

— Я ще, говорить, такихъ три перевезу, якъ ты.

Сівъ вінъ на ёго и переїхавъ море. Приходить вінъ до дому, давъ матері бычка, яблучко и воду.

— На тежъ, говорить, мамо, поставте це у коморі, а я піду одъ васъ. Якъ довго мене не буде, сідайте на бычка, пустіть яблучко и воду зъ собою візьміть.

Де мої били ноги походять, яблучко выкачастця, бычокъ виходить. Де я буду вбитий и закопаний—яблучко тамъ стане, выкопайте мене и найдете маслачокъ зъ мене—одну кісточку помажте цілющою и живущою водою — я оживу.

Одклонивсь и пішовъ. Іде вінъ інеш панство, десяте царство, дывитця стоїть чоловікъ посередъ дороги и на одни стороні шість вітряківъ и на другі шість. На цей бікъ поверне однимъ усомъ—ці шість вітряківъ мелютъ, поверне на другий бікъ другимъ усомъ—ты шість вітряківъ мелютъ.

— Здравстуй, говорить, землякъ!

— Здоровъ, говорить.

— Куды тебе Богъ несе?

— Піду у добрий путь.

— Пішовъ бы и я, брате, зъ тобою, та я боюсь, бо мене мій панъ, якъ дожене, то де дожене, тамъ мене и вбъє.

— Иди, говорить, не бійсь!

Взявъ Иванъ. Богодавець перевернувъ вітрякъ и положивъ підпіль: смотри, говорить, падлецъ. Ишовъ Иванъ Богодавець и взявъ товарища зъ собою и не доганий, бо де доженешъ тамъ и пропадешъ.

Ідуть інеш панство десяте царство. Вернигора горы пересува—де долина, то вінъ гору туди насувасть.

— Здрастуй, говорить, землячокъ.

- Доброго здоровья.
- Куды Богъ несе?
- Підемъ, говорить, у добрый путь.
- Пішовъ бы и я, братця, зъ вами, та боюся свого пана.
- Иды, говорить.

Взявъ на каплиці положивъ підпись: Смотры, говорить, якъ будешъ за нами вгнантьца,—де долженешъ, тамъ и пропадешъ, бо йшовъ Иванъ Богодавець и взявъ собі товарища.

Идуть—Верныдубъ пересажує дубы, де густо дубівъ, тамъ вырыває и насажує тамъ, де рідше.

- Здрастуй, говорить, землячоекъ.
- Доброго здоровья.
- Куды Богъ несе?
- Підемъ у добрый путь.
- Пішовъ бы и я, братця, зъ вами, та боюся свого пана, бо якъ должене, то вбъє.
- Якъ же твого пана звуть?

— Панъ Барановскій. Отъ, вінъ положивъ підпись: ишовъ Иванъ Богодавець и взявъ зъ собою товарища, не вгнайися, бо де долженешъ, тамъ и пропадешъ!

Идуть іншє панство десяте царство—аже три дороги: на дорозі стоїть стовнь и на стовпі підпись: цими доругами хто іде—буде добре, а цію хто піде—буде силь, та буде быть.

Вони стали и думають: не підемъ цію дорогою, де буде добро, а підемъ тою, де будемъ сильні, та будемъ и быти.—Ходімъ цю, то будемъ сильні та будемъ бытні. Ідуть та й идуть—стоїть домъ трохетажний.

Входять у домъ стоїть три вола сильні.

Стали тамъ ночуватъ—переночували три пішли на охоту, а одного оставили за кухарку.

- Оставайся, говорять, ты, который усомъ вітряки мелешъ.

Вінъ взявъ сильного вола вбівъ, шкуру знявъ, наваривъ їсти и седить коло окна и одноразныі пісні співає. Дівичця вічъ у вікно—летить чотирі утки, прилетіли, впали на подолі, перекинулися красными дівичкамі, посқадали зъ себе плаття.

- Ходіть сестриці у баню.

Пішли вони у баню, а той и думас, якъ бы—то іхъ предержать, поки ти

\*

прыйдуть? Шішовъ, принісъ вітракъ на плечахъ, підперъ іхъ у барі и сівъ самъ на вітраці. Выпарилаась—найстарша прибігає торкнула въ двері.

— Сеструю, щось наась підперло.

— Не можеть наась ніхто підперти, тики и есть десь не десь Иванъ Богодавецъ, той бы зъ наасы пошутывъ, але ёго воронъ и кости сюды не занесе.

Розгнались вони у двері одчынили двері, вітракъ перекинулы и ёго вітракомъ навернулы. А усы загнали у помістъ по самий ротъ. Узяли плаття понадівали, повыідали те, що вінъ понаварувавъ и полетіли собі. Вінъ поки-то юный мавъ по одни волосыні усы одкинувъ вітракъ прыходить туды—все повыідано. Отъ вінъ зарізавъ быка наварывъ упъять—ажъ вони идутъ.

— Що ты такъ довго порався зъ обідомъ?

— Да, говорить, браты, я, опізнившись, скопылася велика бура, якъ начали вітраки молоть та стали ломатця, а я побігъ та препенівъ іхъ.

И не признаєца, що царівны булы, бо ёму стыдно, що непредержавъ іхъ.

Сілly вони повечералы. На другий день остаєтся уже другий, а ты идуть на охоту.

— Оставайсь, говорять, ты, который горы пересуваешь.

Вернигора оставесь, вола вбывъ, наварывъ, поприготовлявъ усе якъ слідъ, сівъ собі коло окна и одноразні пісні співає. Дывытця вінъ у вікно—летить четырі утиці. Прилетіли, упали на подоль, перекинулись барішнами и пішли въ банию. — А вінъ и дума: якъ бы іхъ предержать, поки ти прыйдуть. Шішовъ, уявъ могилу, принісъ и поставивъ підъ дверима. Підстарша прибігла до дверей и каже:

— Охъ, сестриці, щось наась підоперло.

— Ніхто не може зъ наасы шуткуватъ. Есть десь не десь Иванъ Богодавецъ, той тільки може пошутывъ.

Прибігла, турнула, перекинула могилу и ёго землею павернула. Повыігали, плаття понадівали, повыідали, що було понаварувано, и полетіли. Вилізъ вінъ изъ-підъ землі, вола вбывъ, заходивъсѧ варить, а вони идуть изъ охоты.

— Що це ты такъ опізнившись?

— Е, братці, така мыні причта случилась. Стали великі горы зъ малими споритця, що великі зайняли місце, а малимъ нема куды росты. Дакъ я пішовъ, да де які непотрібні порозсувавъ, щобъ було маленькимъ куды росты.

На третю ничъ остатця уже Вернидуబъ обідатъ варить. Вола вбывъ, оббілевавъ, наварывъ и седить коло вікна. Дывытця прилітають четырі утиці, пади на подоль, перекинулись красными дівичками и пішли въ банию.

Вінъ пішовъ дуба вырвавъ, дубомъ підоперь, и самъ сівъ на дубові. Вони попарились, прибігають до дверей,—заперты.

— Хто це, сеструню, нась підоперь?

— Єсть тутъ Иванъ Богодавець, той може зъ нами пошутить. Котора підсередушна вібігла въ двери, двери звалила, дуба зломыла и ёго дубомъ прыдали. Вибігають, плаття понадівали, повыідали те, що вінъ понаварювавъ, и полетіли зновъ. Той убивъ вола, обблувавъ ёго, нарубавъ мяса и начавъ варить істи. Приходять ёго браття и говорять ёму:

— Якъ ты, Верныдубъ, не упорався зъ обідомъ?

Каже той:

— Стала дыброва шуміть, начали драця—що стары дубы богато міста позаймали, а молодимъ нема де гілля пускати. А я пішовъ да пороставлявъ іхъ.

Пообідалы. На четвертий день Иванъ Богодавець каже:

— Ідіть вже вы, братця, на охоту, а я вже самъ зостанусь.

Пошли. Вінъ якъ звенувсь—вола убивъ; обблувавъ ёго, мяса нарубавъ, обідъ зваривъ и сидить собі коло окна и пісні співає. Дывиця—летить чотири утыці; прылетіли и упали на подворья. Поскідали плаття, перекинулись красными дівицями и кажуть:

— Ходімъ, сеструню, у баню.

Вінъ думає, якъ бы іхъ придержать, пови брати прыйдуть. Взявъ свою паличку воївую, підперъ двері плечима и самъ палкою підоперся и стойте.

Сама найменьша выпарилась, прибігла до дверей, торкнула и каже:

— Сеструню, щось нась підоцерло.

— Не може, каже та, никто нась підоперти, хіба Иванъ Богодавець, але ёго и кости воронъ сюда не занесе.

Розыгнались—ударили, ні—не подаєца, другій разъ розыгнались—не подаєца; третій разъ розыгнались—не подаєца.

— А есть ты Иванъ Богодавець, одчыни!

— А що, говорить, якъ будете усімъ намъ за жони, такъ одчыню.

— Будемъ, кажуть, вірними жонами, тільки одчыни.

Вінъ пустивъ. Отъ вони понадівали плаття, вийшли, сіли коло окна и всяки пісні співають.

Посходились браття, и который котору підперавъ, та ёму за жону стала. Отъ живутъ вони сутки, живутъ други сутки, живутъ и треті. А вони бездушного Костя дочки. Вінъ дожыдавъ, дожыдавъ дочокъ—нема; давай велике вісько посылать морями. Дывиця—царини, ажъ велики полки йдуть моремъ. Отъ вони и кажуть:

— Иванъ Богодавець, пославъ бездушный Костя полки, войська великі, идуть до нась морами.

Говорить Иванъ Богодавець машынству:

— Иди до моря. Це для осторожности.

Той пошовъ, приходить до мора,—іднимъ вусомъ повернувшись, море начало грати; другимъ вусомъ повернувшись—такъ іхъ всіхъ море потонило. Переночували, дивлячи, що більшъ иде віська. Иванъ Богодавець говорить:

— Дивись—но ще більшъ віська йде.

А вінъ питає:

— Куди жъ вони йдуть.

Вони кажуть:

— Болотними ярами.

Отъ одній и каже:

— Верни-гора, йди.

Той пошовъ; впustивъ іхъ у яри, якъ тильки вони увійшли, вінъ гори стуливъ и подушшивъ іхъ тамъ.

Переночували. Дивляця—що більшъ полка иде. Говорять:

— Иванъ Богодавець, що більшъ бездушний Костій полка посылає.

— А куди вони йдуть? говорить.

— Густими тернами, величими лісами.

— Де ты, Вернидубъ?—Ось о, братъ.

— Иди противъ іхъ.

Тильки що впustивъ іхъ у густі терна, у величі ліса, якъ зачавъ ломати, якъ зачавъ великий дуби валити—увійшовъ іхъ усіхъ.

На четвертий день сидять вони красяні дівушки—коло окопця и пісні співають. Тильки дивляця—йде вже самъ бездушний Костій,—віськівъ вже не має. Теперъ Иванъ Богодавець говорить:

— А куди вінъ иде?

— Прямо, говорить, дорогою.

— Теперъ треба мені самому ити.

Шішовъ. Стрічає єго бездушний Костій и каже:

— Здоровъ, Иванъ Богодавець, я думаю хто то моїхъ дочекъ держить, ажъ то ти, падлець! А що будемъ быця, чи мириця?

— Ні, каже Иванъ Богодавець, будемъ быця.

Иванъ Богодавець побывъ єго, такъ що на ему нема ні одної цілої кістки коли живий, такі бо вінъ бездушний. Былисъ, былисъ,—увійшовъ той Ивана Богодавца, выгрібъ яму и закопавъ єго тамъ.

Ти повтікали, вінъ дочекъ забравъ и шішовъ собі до дому.

Теперъ въ тымъ городі—де Иванъ Богодавець народжався, мати єго

припомнила собі тні слова, що вінъ казавъ, якъ шовъ. Одмыкає комору и ви-  
пускає Бычка самоходника. Сідає на Бычка самоходника, пущає яблучко—  
шокоты-горошку и бере въ руки цілющої и живущої води. Куды яблучко ко-  
тыця, туды вона на бычку іде. Де ёго біли ноги походили, де вінъ на охоту хо-  
дивъ, то тамъ веюди яблучко викачалось. Прикотылось на тес місто, де вінъ  
бувъ закопани и стало. Одкопує вона и знайшла у нього тильки одну кісточку,  
помазала цілющою водою—сціливсь, помазала живущою водою—оживъ и каже:

- Ахъ, мамо, якъ я дуже довго спавъ.
- Сынокъ мій, каже вона, ты бувъ неживый.
- Да це мені снылось, що мене Костій бездушний посікъ, порубавъ.

Взявъ матіръ, одвівъ до дому, а самъ вернувся за тими дівчатами. При-  
ходить до бездушного Костія, а вінъ пошовъ изъ своєю женою въ садъ на про-  
гулянє.

Уходить до ёго въ дому и каже:

- Здрастуйте, прикрасні дівичі.
- А де ты, кажуть, уязвъ? Вінъ же тебе посікъ, порубавъ!
- Ні, каже, то вінъ не мене порубавъ, а куль соломи.
- Слухайте—но вы, спытайте, вы ёго, де ёго душа, що въ ібму нема ії?
- Якъ же мы ёго спытаємъ?
- А щожъ, каже, скажить ёму такъ: отець нашъ возлюбленный, скажи  
намъ, де твоя душа, пехай мы будемъ знати; якъ ти куди підешъ, то мы бу-  
демъ до неї молитись, щобъ мы не засмутились чимъ.

Его вони взяли, замкнули въ скриню. Коли приходить Костій. Отъ вони  
єго й пытають:

- А що мы, тату, васъ хочемо просити?
- А що, мої дочки любы?
- Скажи намъ, де твоя душа обертається, щобъ мы знали, якъ ты куди  
підешъ, то мы будемъ молитись до неї, що бъ намъ не такъ було смутно.
- Моя душа, дочки въ волові.

Отъ вінъ кудесь одвернувсь, а Иванъ Богодавець и каже імъ:

— Бреше вінъ. Візміть вола, уведіть, обмалюйте ёго, нозолотіть єму роги,  
поприліплюйте до рогівъ свічки, позажигайте и станьте на коліна и молитесь до ёго.

Зробили вони такъ. Тильки входить бездушний Костій и пытається:

- Що це вы, дочки, робите?
- А молимось до твоєї душі.
- Отъ сказано—баба дурна. Дежъ таки выдали, щобъ моя душа була

у волові!

Вони у плачъ:

— То вы бъ нась, тату, и не обмановали бъ, вы бъ такъ и сказали бъ.

— Моя душа, говорить, у качурові.

Іванъ Богодавець зновъ каже:

— Бреше вінъ. Взьмітъ обмалюйте того качура, обзолотіть и на покуті посадіть.

Взали, обмалювали, посадили на покуті и молода.

Входить Костій бездушний.

— А що це вы робите?

— До твоєї думі молимось, тату.

— Баба дурна, сказано. Де вы бачили, щобъ моя душа у качурові була?

Вони у плачъ:

— Та вы намъ такъ и кажить, тату, а не обмалюйте.

— А южъ, каже, дочки, моя душа далеко. Моя душа на морі, а на морі гострівъ, а на гостріві камень, а коло каменя дубъ, а на дубові гніздо, а въ гнізді качка, у качкі яйце и въ тымъ яйці ажъ моя душа.

Оде вінъ праведно сказавъ.

— Випускате, говорить, мене.

Іде вінъ, коли дивиця,—хатка. Вінъ до тої хатки молитву сотворивъ. Старикъ одчинивъ єму.

— Слыхомъ слыхати! богатыра Ивана Богодавця—у вічи выдаты, то було слыхати, а то и въ вічи выдаты. Куды тебе Богъ несе?

— Шіду на море, а на морі гострівъ, а на гострові камень и дубъ, а на дубі гніздо, а въ гнізді качка, а въ качці яйце, а въ яйці душа бездушного Костія.

— Идыхъ, говорить, нехай тобі Богъ помагас. Прыйдешъ до мора, помъяни мене: скажешъ помъяни Господы того старика, у которого я першу нічъ почувавъ.

Разпрощався вінъ и поповъ. Іде—хатка. Вінъ до тої хатки молитву сотворивъ. Старикъ одчинивъ єму.

— Слыхомъ-слыхати, прывеликого бетатыра Ивана Богодавця въ вічи выдаты! Куды тебе Богъ несе?

— Шіду до мора. На морі гострівъ, на гострові камень, коло каменя дубъ, а на дубі гніздо, а въ гнізді качка, а въ качці яйце, а въ яйці бездушного Костія душа.

— Теперъ иди, нехай тобі Богъ помага; да помъянешъ и мене: скажешъ помъяни Господы того старика, що я другу нічъ почувавъ.

Иде віть, ажъ стонть хатка; вінь до тії хатки помытву сотворивъ, старикъ одчинивъ.

— Куды тебе Богъ несе?

— Шіду до мора; на морі гострівъ, на гострові камень, коло каменя дубъ; а на дубові гніздо, а въ гнізді качка, а въ качці яйце, а въ тому яйці бездушного Костія душа.

— Ідти, каже, старикъ, да помъянешъ и мене; скаженъ помъяны Господы того старика, що я третью нічъ ночувавъ.

Приходить до мора, походивъ, походивъ и каже:

— Помъяны, Господы, того старика, де я первую нічъ ночувавъ.

Якъ ударить балтущій морозъ, замерзло море на дванадцять аршинъ, вінь перейшовъ. Приходить до дуба и бачить, що сидить качка, та неможно її достать. Отъ вінь и говорить:

— Помъяни, Господы, того старика, де я другую нічъ ночувавъ.

Якъ ударить суша, кріпкая жара, сонце пече, ажъ самъ вінь до землі падає.

Побивалась та качка въ гнізді, побивалась—жарко ій, неможе выдергати, начала до долу спускатиця. Спустилася качка и зомліла. Вінь узявъ її, розыдаєть, яйце винявъ и пішовъ до мора обмывать. Начавъ обмывать и упustивъ въ воду. Ходить по-надъ моремъ и плаче.

— Помъяни, Господы, того старика де я третю нічъ ночувавъ.

Якъ схопитиця вітеръ, якъ заграс море, якъ узяло бурлидьти,—викотило яйце на берегъ. Узявъ вінь те яйце, у хусточку завертівъ, заховавъ у карманъ.

— Помъяни, Господы, того старика де я первую нічъ ночувавъ. Удаливъ морозъ, замерзло море на дванадцять аршинъ, вінь и перейшовъ. Приходить вінь до бездушного Костія, а той сильно слабъ лежить. Якъ ишовъ вінь, то звелівъ девушкиамъ у печі жарити, щобъ жарили, поки вінь прайде.

— Здрастуй, бездушный Костій.

— Добре здоровье, Иване Богодавцю! Даруй мене животомъ,—дай мені хоть передъ смертю душу у рукахъ подержать.

— Даимъ, говорить.

Вынимавъ яйце да у пічъ кидъ, а воно лопъ, а Костій изъ столиця—брывъ и неживый ставъ. Забравъ вінь іхъ—приводить до дому. Зобравъ всю братію и мехай кожний узнає свою жинку. И теперъ вони собі живуть, и хлібъ жують, и постоломъ добро возять. Начали пытъ, начали гу-

лять, и я тамъ бувъ, якъ начали гулять, якъ начали зъ форматъ стрілять, забыты и мене въ формату, и якъ стрельнули, такъ ажъ тутъ я сівъ!.

---

### 65.—Великій чоловікъ полѣзунь.

(М. Дрогичинъ, Кобринскаго у., Гродненской г.)

Іхавъ чоловікъ. Звечерило, вуїнъ и ставъ ночовать у корчахъ. Росклавъ собі огонь и седить. Приходить до ёго дуже великий чоловікъ Полѣзунъ,— на колінахъ лізе; у ёго одна рука така, якъ нашъ чоловікъ.

— Я, каже, съ тобою буду ночовать.

Отъ и стали разомъ ночовать. Малій чоловікъ лігъ на возі, а Полѣзунъ пудъ возомъ заснувъ. Страшно стало тому малому чоловіку,—вяявъ вуїнъ стрельбу и пушонъ до коней. Полѣзунъ думавъ, що той спить, якъ лятихнувъ ножемъ у полупушокъ, нуїжъ такъ и вилетівъ. Поднявъ Полѣзунъ свою лисину и дивиться, а той чоловікъ у ёго и стрельнувъ и забивъ.

Полѣзунъ каже:

— Дай свою руку.

А той давъ ёму замінне пuto и уздечку. Полѣзунъ такъ и розирвавъ; тоді дойшовъ и умеръ.

---

### 66.—Про журавля, що жинку укравъ.

(М. Хабное, Радомисльскаго у., Київской г.)

Було собі три брати—два розумныхъ, а третій дуракъ. Отъ пошли вони орати; розумни набрали собі брукви, ідуть дорогою ідять брукву, а луштайки кідають по дорозі, щобъ жуїнка знала, куды приносить обідять; а журавель взявъ позбіравъ ты і луштайки и поклавъ іхъ такъ до своєї хати. Отъ жуїнка несе обідъ, бачить, де луштайки и іде туды. Журавель взявъ ії собі за жуїнку. Дурень пошовъ до коваля и велівъ ёму зробитъ булаву: зробивъ ковалъ ёму булаву. Кінувъ дурень булаву, вона лєтіла, лєтіла, ударила ёго въ лобъ и розлетілась у кусочки. Позбіравъ вуїнъ ты і кусочки, понісъ до коваля; зробивъ ковалъ ёму другу булаву. Вуїнъ и тую булаву кінувъ; ударила вона ёго въ лобъ и зосталась ціла. Пошовъ вуїнъ до журавля и почавъ зъ нимъ бытисе, вбивъ ёго въ землю, а невістку одвівъ до дому.

---

## 67.—Про змій.

(М. Никополь, Екатеринославського у.)

У моого сусіда була сестра. Отъ іде вінъ у лісъ рубать дрова та й каже своїй сестрі:

— Гляди, не йди туди, де будуть лежать щечочки.

Отъ вона йде, а змій уявъ и виложивъ стежку до свого дому трі-  
сочками. Пішла вона тисю стежкою, доходить до єго дому, вішла туди, диви-  
тися—ажъ тамъ кімнатки таки славни, славни. Отъ вона стала за дверми.  
Коли слуха—входить дванадцять змій, перший ввійшовъ самий главний та  
й каже:

— Що це Руська кость такъ пахне?

Та й почали шукать Руську кость. Найшли її бідну, та й кажуть ій,  
щобъ жила у нихъ; вона й зосталась.

Отъ поїхали вони на раздобичу, а братъ ії прийшовъ та й питаетъ її:

— А що, чи вони сильні?

Вона й каже єму:

— У погребі стоїть дві бочки—одна зъ сильною водою, а друга зъ  
слабою.

Вінъ пішовъ та й переставивъ: замість сильної поставивъ слабу, а замість  
слабої сильну. Після пішовъ у губернію, купивъ булаву та й прийшовъ  
до змій.

— Чого ти прийшовъ? пита єго змій. По воді, чи по неволі? битъця, чи  
миритьця?

Отъ вінъ и одвітує:

— Добрі молодці ніколи неайдуть миритьця, усе битъця.

Отъ и почали битъця. Якъ ударивъ єго змій, такъ и загнавъ у землю по  
кісточки; а якъ ударивъ вінъ змія, такъ и загнавъ єго по коліна.

— Ну, ходімъ, каже змій, нап'ємося води.

Пішли пити. Змій же думавъ, що вода стоїть по своїхъ містахъ, та й нап-  
ився слабої, замість сильної. Отъ упіть почали битъця. Якъ ударивъ змій, такъ  
и загнавъ по коліна въ землю; а якъ ударивъ вінъ такъ и загнавъ змія въ  
землю по поясъ. Отъ пішли упіть пити води; змій напився упіть слабої, а той  
сильної. Стало упіть битъця. Змій загнавъ єго у землю по поясъ; а вінъ якъ  
ударивъ змія,—загнавъ по горло, та одрубавъ тоді єму голову, узвівъ сестру,  
пішовъ зъ нею до дому та й живуть собі.

(Записано Залюбовськимъ)

## 68.—Про сучченка.

(Павлоградскій у., Екатеринославской г.)

Бувъ собі царь и цариця. Не було у нихъ дітей. Царь и розиславъ, дебѣть найти таку бабу, щобъ таке поробила, щобъ діти були. Баба сказала шімати полурибку и згісти. Отъ царица звіла рибку, а кухарка потрошокъ укинула у свій борщъ, а сучка головку звіла, а кішка кісточки поїла. Усі вони и замереватили; усі по синові й привели. Отъ царь усіть коні подававъ, а сучченкові не давъ. Пішовъ сучченко до матері, а вона їму й каже:

— Отташь у рівчакові дохлій с, візми єго.

— Я того не хочу, дайте мені ізъ табуна.

Якъ вигнали табунъ, щобъ вінъ выбравъ собі коня, вінъ якъ свиснувъ, такъ увесь табунъ и попадавъ; вигнали другий — уп'ять свиснувъ, усі коні попадали. Вигнали третій; вінъ уп'ять якъ свиснувъ — такъ тіки одинъ кінь и зоставсь. Вінъ и каже:

— Оде мій!

— Отъ поїхали усі ті сини, окроп' царевича, до моря кидати камінь: хто дальше кине, тей и буде старший. Кошешникъ якъ кинувъ, такъ черезъ гори перекинувъ; якъ кинувъ кухарникъ — за двісті верстовъ закинувъ; а якъ кинувъ сучченникъ, — та ажъ до царя у будинокъ (дворець). Поїхали вони після на полюваннє и знайшли у лісу хатку на курячій візці, на гусачій лапці. Війшли въ хату, ажъ тамъ живе баба.

— Здрастай, бабо.

— Здорови, панове.

— Пусти насъ ночувати.

— Та тутъ, панове, такий невпокій.

— Якъ, бабо?

— Змій літає.

— Не бойсь, бабо, ми побъємо єго.

Пустила вона іхъ. Отъ попереду пішовъ Кошешникъ на сторожу підъ містъ, куда усі прилітавъ змій зъ троєма голевами, — та й заснувъ тамъ. Отъ Сучченко каже:

— Піду я спати до коней, та й пішовъ не до коней, а підъ містъ, де змій прилине. Приліта й змій та й каже:

— Стій, коню, не спотикайся, а ти, соколе, не стрепетайсь; а ти, суко, не скоголи; нема надъ насъ другого, е десь Сучченко, та єго и костей воронъ сюди не занесе.

А Сучченко, якъ вискочить зъ-підъ мосту та до ёго:

— Брешешъ, змію, собаче-мясо,—я самъ тута.

— А здоровъ, здоровъ, Иване Сучинъ сину! Чи по волі, чи по неволі?

— Добрий молодець ніколи не по неволі—усе по волі.

— Чи будемо битись, чи миритись? спітавъ ёго змій.

— Ну, добрий молодець не для того йде, щобъ миритись, а для того, щобъ битись. Дуй на мене, змію, собаче-мясо.

Отъ змій якъ подувъ,—такъ и вгнавъ ёго по кісточкамъ въ землю; а Сучченко якъ подувъ, такъ и вгнавъ змія по коліна въ землю. У друге подувъ змій—ставъ Сучченко въ землі по коліна; у друге подувъ Сучченко—загнавъ змія по поясъ. Давай тоді вони битись. Якъ тішнувъ Сучченко змія, такъ и зчесавъ єму усі три голови. Отъ, якъ управився Сучченко, пішовъ собі любенько до коней, лігъ та й спіть. Прийшовъ до нього Кошенинъ, а Сучченко й питаєцца у ёго.

— Шо ти тамъ бачивъ?

А той єму:

— Та хоча бъ тобі хоть муха яролетила.

— Е, брешешъ, скурвий сину!

На другу нічъ йти Кухаренкові,—буде змій съ шестими головами. Вінь пішовъ підъ містъ та й спіть, а Сучченко каже:

— Я піду до коней спати, та не до коней пішовъ, а підъ містъ, та й сидить. Приліта змій—шисть головъ. Збігъ на містъ та й каже:

— Стій, кінь, не спотикайся, а ти сокіль не стрепитайся; а ти, суко не скоголи: надъ насъ другого нема. Є десь Сучинъ синъ, та веронь костей ёго сюда не занесе.

Сучченко якъ вискочить зъ підъ мосту, та:

— Брешешъ, змій, собаче мясо! Я самъ тута. Чи будемо битись, чи миритись?

— Добрий молодець не за тимъ іде, щобъ миритись, а за тимъ, щобъ битись.

— Ну, ходімъ у поле, каже Сучченко; у полі — Божа воля. Дуй на мене, собаче мясо!

Змій якъ подувъ,—по кісточки вігнавъ у землю, а Сучченко подувъ—вігнавъ по коліна. Въ друге змій подувъ — вігнавъ по коліна, а Сучченко—по поясъ.

— Давай битись, каже змій.

Отъ якъ ударить змій—не попавъ; а Сучченко три голови знісъ; у друге

тёпнувъ Сучченко—другі три голови ставъ, якъ повидрізувавъ, спаливъ змія и попілець пустивъ за вітромъ, а самъ до коней; лігъ и спить. Приходить Кухаренко, вінъ єго й пита:

— Що ти тамъ бачивъ?

— Нічого.

— Брешенгъ, скурвий сину, якъ ти нічого не бачивъ?

На третю нічъ іде Сучченко; прибуде змій у дванадцять головъ. Повісивъ вінъ рукавиці и нагайку и давъ карты братамъ своїмъ:

— Нате, грайте; бо це буде дужий, и заказавъ імъ:

— Якъ буде нагайка мокра—сами юдіть; якъ рукавиця мокра—хорта зъ хати пускайте; а якъ у торільці буде кровъ, то й коня изъ конюшні пускайте!

Грали, грали вони у карти та й поснули сами. Все й нагайка мокра, й рукавиця мокра и кровъ є у тарільці, а вони усе сплять; але однадцять головъ збивъ вінъ змісі, а дванадцята залізнимъ обручемъ скована,—що не вдарить, такъ мечъ відскакує. Змій єму дуже руку поранивъ. Це де з'ялася муха; прiletить та все надъ головою Кухаренка—дзвінь, дзвінь. Отъ якъ пробинулись Кухаренко и Кошешникъ, заразъ випустили и копа, и собаку, и сами пішли на підмогу. Біль копитомъ, собака зубами и вбили змія. Не дійшли ще Кухаренко и Кошешникъ за версту до Сучченка, вже поздіймали ішаки и просять:

— Прости насть.

— Васъ, сакі—такі сини, простити! тріпнувъ Сучченко, та якъ я знають зъ правої руки чобіть, якъ кинувъ ажъ крину збивъ зъ тієї хати, де вони на квартире стояли. Отъ, далі Кошешникъ пішовъ підъ містъ. Бачъ, жінки змісі побробляця сороками, такъ вінъ щобъ послухавъ, що вони будуть казати. Пішовъ вінъ та й заснувъ; а Сучченко за ними сівъ підъ мостомъ та й слухає. Поприлітали змії та й толкуюча собі. Одна каже:

— Стану креницею; вони напильюця води, то іхъ порозрива.

Друга:

— Стану я саджомъ, вони понайдуюця яблуківъ, іхъ порозрива.

Третя:

— У моого чоловіка рукавиці въ с...., то я іхъ зъ світа змену.

Четверта каже:

— Стану хмарою, то я іхъ неимъ.

Полетіли змії до дому, а Кошешникъ зробився котомъ та за ними. Повілітали вони въ хату, посадили; а Кошешникъ підъ дверима—яявъ-яявъ-яявъ! пустіть котика; хочъ нема хозяїна, такъ буде котикъ. У друге кричить Кошешникъ:

— Пустіть котика, вінъ буде хоїшній виглядати.

Вони и впустили ёго, вінъ ухопивъ рукавиці и втікъ.

Сучченко ѹго и пита:

— Ну, що, справивись?

— Справивися.

Взяли вони боронина та соли, налили солонихъ коржівъ, посидали на коней та и поїхали до ковала Кузьми-Дем'яна. Ідутъ вони та и ідуть. Дивляця — стойте креница. Отъ Кошешника и Кухаренка хотіли налитись, а Сучченко и каже:

— Підождіть, я поблагословлю. Та якъ ударить навкресть мечемъ, такъ и потекла изъ креници кровъ.

Оп'ять ідуть. Стойтъ садокъ гарний — гарний. Брати и кажуть:

— Давай, хочъ по одному яблукомъ зімо.

А Сучченко ѹзвався:

— Ні, пострівайте, поблагословлю.

Поблагословивъ Сучченко навкресть, такъ и потекла кровъ зъ усого садка.

— Отъ, каже Сучченко: якъ би ви залі зяблуко, то вась би розірвало.

Поїхали далі. Ідуть, та ідуть. Коли це летить зміїха и роззвила ротъ, хотіла іхъ поїсти, а вони ій коржъ у ротъ сунули — вона й полетіла до моря піти води. Отъ далі летить уп'ять зміїха; якъ роззвила ротъ, такъ и вхопила Кошешника и Кухаренка, а були вже вони не далечко відъ Кузьми-Дем'яна. Далі доходить діло и до Сучченка. Летить зміїха, а вінъ ще дужче та прибігъ до Кузьми-Дем'яна, та й кричить:

— Кузьмо-Дем'яне, стародавній ковалю, відчинай кузню та поширише!

Вінъ и відчинивъ; Сучченко зъ конемъ такъ и скочивъ туди. А зміїха й собі кричить:

— Кузьма Дем'яне, стародавній ковалю, відчени й мені!

— Ну вилихи дірку у дверіхъ; а кузня була, бачъ, зализна. Вона и виливала.

— Ну, висовуй языкъ. А тимъ часомъ Сучченко гріє обценъки, а ковалъ зализний плугъ робить. Отъ вона й усунула, а Сучченко наклавъ її обценъками за язикъ, та запрягли у плугъ та й почали орати! Отъ Сучченко ѹзве її:

— Виригай моіхъ бративъ! Вона й виригала.

— Принеси мені води єцілющої и живущої. Вона й принесла їму. Отъ Сучченко уявъ паличку, переломивъ її та й укинувъ у ту воду — чи сцілиться, бачъ, вона, а вона й не зцілюєща. Давай вінъ зміїху у голову молотомъ.

— Принеси мені води спілющої!

Принесла вона. Вкинувъ въ неї переломлену паличку — зцілилась. Тоді давай вінъ уп'ять її молотомъ по голові:

— Принеси мені води живущої.

Вона принесла. Вкинувъ вінъ паличку у воду, а однакова — якъ и була. Давай вінъ уп'ять її молотомъ по голові:

— Принеси пробі живущої води!

Приносить вона єму. Вінъ узявъ тоді ту воду, покропивъ братівъ, — спершу цілющою, — вони посцілялись; далі живущою — вони й поживали, та й жуть єму:

— Охъ, якъ ми довго спали!

— Ви бъ на віки заснули, каже Сучченко: якъ би не я.

Тоді Сучченко пустивъ зміиху на волю; вона полетіла до моря, та поти пила воду, поки й лопнула.

(Записано Г. Залюбовськимъ).

## 69.—Про Сучченка-багатыра.

(С. Мільєвъ, Черкасского у., Київской губ.)

Живъ собі царъ и не мавъ собі одъ рода дітей, и коло того царя великий бакаль (озеро) такий, шо ніть єго переплисти, ніть єго переіхати. Говорить Царъ такъ:

— Збрайтесь!.. хтобъ мігъ десь почутъ, одъ чого бъ у мене діти були — половина царства тому oddамъ.

Обобразвся бідный чоловікъ; а царъ та выстроївъ містъ черезъ бакаль; той чоловікъ пішовъ підъ мостомъ, сівъ и седить; ажъ іде три ченці, и говорить одинъ:

— Спасыбі тому цареві, шо цей містъ выстроївъ, якъ ми довгополы люди, табъ ми позабейкувались тутъ.

А другий каже:

— Е, пане брате, коли въ єго одъ рода дітей нема.

Третій каже:

— А я, отче брате, знаю, одъ чого бъ у єго цариці діти були.

Ходімъ же, отче брате, на край мосту посидасемъ и отдохнемо — та скажешъ, отче брате, и намъ.

Посідали вони япротивъ того чоловіка и стали говоритъ:

— Вінъ царь на всю свою імперію, вінъ долженъ це зробить, якъ бы превезли шовку и выплели изъ шовку неводъ и поіхали до моря, и вловили золотоперую щуку, привезли до цариці и дали ій зъесты, у ней бъ діти будуть.

Ветас той чоловикъ съ підъ мосту и іде прямо до царя и розсказує ёму:

— Привезіть шовку, выплетьте неводъ, поймайте у морі тимъ неводомъ золотоперую щуку, царыця зъість — у неї діти будуть.

— Хорошо, поштений мужичокъ! Якъ есть тому правда, — половину царства oddаю; якъ нетъ, то мій мечъ, а твоя голова съ плечъ.

Царь взявлъ, позасылавъ письма. Навезли шовку, выплели неводъ и поіхали до моря. Закинули той неводъ заразъ у море; натягли силу рыбы, перекидали: нема золотоперої щуки; закинули другий разъ, ще більшу силу рыбы витягали — перекидалы ії — нема золотоперої щуки.

— Закиньмо, братці, ще третій разъ, якъ що за ціль разомъ не витягнемъ, то поберемъ цієї рыбы и повеземъ цареві на гостынець.

Закинули третій разъ, — порожній неводъ іде, коли дивляться — нема нічого, тілько золотоперая щука. Привозять ту щуку до царя. Стала кухарка варити ії, попробовала юшки — стала беремена; наїлась цариця — і та заваготніла, сучка підъ столомъ попробовала кісточкою и та заваготніла, всі три ходять ваготні.

Привила сина кухарка, привила сина цариця, привила сина и сучка; проводили іхъ у хрестъ, а вони ростуть не по годахъ, а по часахъ, — такъ ростуть, якъ зъ воды йдуть. Вирости за восімнадцять часовъ, якъ за восемнадцять годъ. Царь іхъ подававъ у школу и вони учатся грамоты ще лучче того, который іхъ учить. Приходить вони до отця свого.

— Отець нашъ возлюбленный! Дай намъ по коню, по лучку, и по стрільці: мы поїдемъ на полювання.

(Вони вже єго отцомъ всі троє називають, бо вінъ іхъ у хрестъ проводивъ).

Отець імъ говоритьъ:

— Ви, илады юноши, позабігасте изъ шалости своєї.

А цариця говоритьъ:

— Дай імъ по коню, нехай вони проїздятця, бо вони молоды позаужувались.

Давъ імъ царь по коню, по лучку и по стрілочці. Побѣхали вони; ідуть въ інєс панство, десяте царство.

Сучченко говорить:

— Шожъ, брате, мы ідемъ, мыжъ на мы нема отамана; будь ты, царевыч, отаманомъ!

— Не хочу, бра!

— Будь ты, кухваречу!

— Не хочу и я!

— Будь ты, сучченку!

— Е, брати, вы зъ більшаго покоління, та вы не хотите, а я зъ найменшого покоління, та буду надъ вами отаманомъ! Не хочу!

— Ставаймо, братця, підъ ряды и пускаймо стрілочки: чия далі упаде, — той буде отоманомъ.

Поставали, попускали стрілочки.

Заразъ же царевыча застрила въ дубови, въ россохахъ; кухвароча дальші застрила у маковыні, а сучченкова застрила у змія въ будынкахъ, у вікні.

Ідуть въ инес панство, десяте государство.

— Онъ твоя, царенку, стрілочка въ россохахъ у дубови стремить.

Ідуть въ инес панство, десяте государство.

— Отъ твоя, кухваречу, стрілочка въ маковыні стремить.

Ідуть въ инес панство, десяте царство,—не видно стрілочки сучченкової.

— Вернимось, брати: не видно стрілочки.

— Е, брати, вы до батька зъ стрілочками прыдете, а я зъ чимъ прыду? Стыдно мыні буде.

Ідуть опять въ инес панство, десяте царство...

— Онъ твоя, Сучченку, стрілочка стерчить у змія у будынкахъ, у вікні.

Приїхалъ вони туды—стрілочка стерчить у вікні, а змій и одного нема,—всіхъ порозгавала.

Позаводили вони усі три коні на конюшню, и остались собі тамъ ночувати.

— Которому, брати, ити до коней ночувать?

— Ты, Царенку, найменышій,—яди ты до коней ночувать, а я піду підъ мість, каже Сучченко.

Шішовъ той на сторожу, а той шішовъ підъ мість; подививсь на зоры,—той спить. Вінъ узявъ шішовъ у конюшню, обмочивъ на ёго, а самъ шішовъ уп'яль підъ мість, смотритъ — летить змій, за три мылі пекельныи огнемъ пашить. Прыбігае змій,—на мосту кінь спотнувсь.

— Стой, пса стерво, не спотыкайся; ты, борсуковая шерсть, не нады-

майсь; ти, соколе, не тхіли; а ти хорте, не вий, бо твоєї тутъ рівни нема!  
Десь-не-десь есть Сучченко молодець; ёго воронъ кості сюди не занесе.

**А Сучченко съ підъ мосту:**

— Брешешъ!.. Добрый молодецъ самъ съ підъ мосту выйде.

— А шо, чи будемъ бытца, чи будемъ мырытца?

— Шобъ я погани тварі та мыривъ. Я не того сюди забывся, шобъ тобі мыривт!

— Ходимъ на тічокъ!

Якъ узяли бытца, вінъ ёму всі три головы и позрубавъ. Після взявъ, языки повыїмавъ и въ кишеню поховавъ; тоді взявъ рукою піднявъ скалу, підкотивъ тулуубъ и скалою навернувъ. Давъ Богъ світъ, посходились вони до купи; а Сучченко и пытас:

— Шо кому, браты, снылось.

— Нічого не снылось, тілько прылетіла до мене рання птичка, росою прыкропила, ще й зъ верху прыпакудыла.

— Той засміявся и мовчить. Дождали вечера.

— Теперъ йди ты, брате Куховаричу, на сторожу до коней, а я піду підъ містъ.

Пішовъ підъ містъ, подививсь на зоры, пішовъ у конюшню, и той спить. Вінъ и тому те саме зробивъ и пішовъ собі підъ містъ; смотритъ — летить змій, за шість мыль огнемъ пашыть; прыбігає на містъ,—кінь споткнувсь.

— Стый, пса стерво, не спотыкайсь; ты, буреуча шерсть не надымайсь, ты, соколе, не тхіли; ты, хорте, не вий; тутъ твоєї рівни нема. Десь-не-десь есть Сучченко молодець, али ёго воронъ и кості сюда не занесе.

**А той каже:**

— Брешишъ, вінъ самъ добрый молодецъ съ підъ мосту выйде.

— Чи будемъ бытца, чи будемъ мырытца?

— Шобъ я погани тварі та мыривъ! Будемъ бытца!

— Ну, ходимъ на тічокъ!

Пішли на тічокъ, начали бытца; якъ начали бытца—вінъ черкъ—три голови знявъ. Начали бытца уп'ять вінъ три голови знявъ, взявъ языки повыїмавъ и у кишеню поховавъ. А тулуубъ взявъ підъ скалу підкотивъ и скалою навернувъ. Давъ Богъ світъ, посходились вони.

— А шо, браты, якъ кому снылось?

**Куховаричъ каже:**

— Нічого не снылось, тілько рання птичка росою прыкропила и зверху прыпакудыла.

\*

На третю ніч увівъ свого коня и прывязавъ у покояхъ до стовпа.

— Теперь, каже, смотріть, братці нате вамъ карты, и грайте въ карты, тілки не спіть.

Повісивъ своі рукавычки на ключі и каже:

— Грайте въ карты, та дывитца: якъ буде изъ моіхъ рукавычокъ піна текты—радійте, а якъ буде кровъ текты, то хоть сами біжіть, хоть коня пускайте мині на помічъ.

Якъ узали вони гратъ, поки грали, поки и поснули. Вінъ пішовъ підъ містъ, смотрить: летить, змій за двадцать мыль пекельнихъ огнемъ пашти, зъ дванадцати головами. Прибигає змій да містъ—кінь споткнувся.

— Стій, іся стерво, не споткайсь; ты, бурсуча шерсть, не надымайсь, ты, соколе, не тхіли, ты, хорте, не вий! Тутъ твой рівні нема. Десять-десять есть Сучченко молодець, али ёго воронъ кості сюда не донесе.

— Брешнишь! говорить добрий молодець самъ съ підъ мосту вийде!..

— Чи будемъ битца, чи будемъ мыртица?

— Шобъ я погани тварі та мыривъ! Будемъ битца!

— Ходімъ на тичокъ!

Якъ начали бытца,—ні той того—не подужас, ні той того. До того уже добылися, що зъ Сучченка уже креваві ріки біжать. А ти поснули. Крові вже по чрево коневі набіло изъ тихъ рукавычокъ, а вони сплять,—плавають у крові. А той выбився уже изъ силы, взявъ шапку зъ головы и кинувъ у гору.

— Ей, говорить, проклятий, ты не дивишся, отъ два брати моіхъ біжать до мене на помічъ!

Той гулькъ у гору, а вінъ чиркъ и ставъ три голові. Якъ начали бытца—ві той того, ни той того.

— Давай одыхать.

— Давай!

Стали одыхать, а змій каже:

— Дми, на тичокъ!

— Дми, ты, нечиста сила!

— Ні, дми ты, Сучченко!

Подувъ той—ставъ тичокъ мідний; подувъ змій—ставъ тичокъ срібний (ще сили більше у змія). Начали вони бытца—плохо приходитца Сучченкові; вінъ узявъ чобітъ скинувъ и кинувъ у гору.

— Ей, проклята сила, отъ пропадешъ! Отъ ще до мене два брати на помічъ біжыть!

Вінъ гулькъ у гору, а той черкъ! ище ёму три голови одрубавъ. Якъ

начали битця — ні той того, ні той того не подужас. Бачить Сучченко, що плахо, скинувъ другий чобітъ изъ ноги, кинувъ у гору и каже:

— Отъ колы, вража сило, пропадешъ! Онъ моихъ ще два брата біжать до мене на помічъ.

Той глянувъ у гору, а вінъ ёму и послідніхъ три головы одрубавъ, по-выймавъ языки, поховавъ іхъ у кешеню, а тулубу скалою навернувъ.

Приходить вінь до бративъ своїхъ, дывитця — вони у крові плавають; з кінь по черево у помості выбињъ яму и зъ рукавычокъ кровь біжать. Розбудивъ вінь іхъ.

— Нуте, братця, що вы наробыли? сідлаймо коні, будемъ втікатъ, бо пронадемъ.

Поіхали вони. Ідуть въ іннес панство, десяте царство.

— Ахъ братця, забувъ я на ключіці, на печі свої перчатки!

— Бай дуже, брате, обыйдешся и безъ іхъ!

— Е, ні, каже, брате, вернусь! съ чимъ до батька приїду?

Перекинувъ віцъ котыкомъ, побігъ — прибігає туды, дывитця — три зміевни хусты гаптують; а стара змія на печі лежить.

Вінь прибігъ підъ вікно:

— Навъ, навъ!

— Мамо, каже, ось нашъ котыкъ!

— А дывітца, каже, діти, може то проклятий Сучченко!

— Та ні! Нашъ, бо такий и рябенький, якъ нашъ бувъ.

Упостили ёго у хату. Вінь повертивсь коло одної, повертивсь коло другої — вони дали ёму булки. Вінь підъ стіль підгорнувъ, а самъ скочивъ на пічъ и витираєтця коло старої; а та не познала ёго — гладить їго, пестить.

— Проклятий, каже, Сучченко, синивъ моихъ повбывавъ, котицъ моихъ порозгнавъ.

А вінь скочивъ на комінъ и сівъ коло рукавычокъ. А стара и каже:

— Йдіть дочки у таке-то поле, станьте крынинцю — срібною и золотою. Вони тамъ коло крынинці стануть одпочиватъ, то я іхъ дожену и поімъ. (А той седить та все слухає). А друга стань въ такімъ то полі яблунею, щобъ було срібне и золоте яблучко; вони туды прыідуть на гостынець яблучка рватъ, я ихъ и тамъ дожену та поімъ. А третяя полетіть въ дальнєше поле и стане же ожиною, щобъ срібна и золота квітка була; отъ тамъ уже я ихъ дожену и всіхъ поімъ.

Выслухавъ вінь це все, ухопавъ ти перчатки та у віконце.

— А я жъ вамъ казала, що проклятий Сучченко.

Вінъ прыбігъ до бративъ.

— Ріжте, браты, ожину и теренъ и въ пучки въяжите, и до моего коня чиплайте, та будемъ тікатъ, та ще й добрѣ, бо всі пропадемъ!

Нарізали, начипляли коло ёго коня—ледві кінь іде. Вони ідуть по-переду, а Сучченко ззаду іде. Такъ женуть коней, такъ женуть, що ажъ мисло зъ ихъ летыть.

— Станьмо, каже, братця, та одышемо, та хоть воды напъємся!

— Не ставайте, брати, станемъ тамъ,—онъ дывитця—вода блещить противъ сонця, тамъ напъємся, тамъ погожая вода.

Якъ припустили вони коні, а вінъ остався ззаду; а після, якъ прышустивъ свого коня, якъ роженеця, якъ ударить ту кръницею шаблею—вона такъ кровью и окипала.

— Нема вже одної! Нуте, братця, тікатъ?

Віжать вони, а вінъ и каже:

— Дывитця, братця, онъ яблуна—сребне, золоте яблучко—тамъ наберемъ батькові на гостинець: отъ то радый буде!

Вони такъ приспішають, щобъ вінъ не побігъ по переду. Вінъ якъ пріпустивъ свого коня, якъ підскочивъ до ней, якъ ударивъ шаблею,—вона такъ кровью и окипала.

— Нуте, братця, тікатъ!

— Смотріть, братця, онъ-те ожина стоіть—срібна, золота квітка,—ажъ тамъ батькові на гостынець наберемъ!

Вони такъ поспішають, а вінъ пріпустивъ свого коня, ударивъ шаблею и третій уже не стало.

— Нуте, братця, тікатъ, бо лиxo буде!

Стали вони тікатъ; оглянутця назадъ, — ажъ вона летыть: одна губа по-підь облаками, а друга по землі волочетця. Якъ догнала, такъ Царенка ізъ конемъ зовсімъ и прогленула.

Вернулася до моря пить.

Після якъ погналась у погоню за ними — уп'ять догнала и съ конемъ зовсімъ Куховарича проглинула.

Зновъ вернулася до моря пить.

Уп'ять зъ Сучченкомъ пішла у погоню. Дожене ёго, то вінъ пучокъ терну укіне ій въ зубы, то поки вона, проглине, то вінъ утиче трохи, а вона проглине та й зповъ у погоню за ними, якъ дожене, роззявить ротъ, то івнъ туды пучокъ терну, а тутъ коня пріпускає. Поти дававъ, поти дававъ

теренъ, поки выдававъ—не має уже чого давать. Ставъ бігти, дывытця:—кузни, а въ тій кузні Кузьма и Демянъ.

— Ей, каже, святий Кузьма и Демянъ, одчини, сховай мене у кузни, бо нечистий духъ здістъ.

Упостили вони ёго у кузню съ конемъ и двері зачинили. Примітає вона до кузні и кричить:

— Кузьма й Демьянъ, одчини, oddай злочинця, бо якъ стою, та такъ и зъ кузнею проглину!

— Шідожди, нечистий духъ! не глотай и зъ кузнею, лежи замізни двері языкомъ, мы тобі ёго съ конемъ на языке посадимъ.

Вона двері лиже, а вони кліщі печуть.

Пролизела замізни двері, утаскала языкъ по саму горлянку.

— Теперь ёго, садовы!

— Ни, каже, лежи більше, бо ще не промізе вінъ зъ конемъ.

Вона лиже, а вони кліщі печуть. Потягла вона языкъ, а вони кліщами за языке...

— На, держи, сучченка!

А самы забрали молоты по сімъ пудовъ и пішли її быть. Якъ начали вони її быть—вырегала вона Царенка зъ конемъ зовсімъ. Якъ начали вони її гнітити тымы молотами, вырыгала вона и Куховарыча, тільки неживи обыда.

— Обмотай, каже, коневі хвістъ, та оббіжи тричи коло кузні.

Вінъ обмотавъ хвістъ, оббігъ тричи кругомъ кузні—обгоріли коноплі.

— Е, нужъ, брате, ще быть, ще богато сили має нечиста тварь!

Были вони її, били, поки сили не выбили. Якъ выбили сили, запрагли у шнугъ и давай світъ переоруватъ. Прихали до моря, допустили її до моря,—вона выпила половину моря, и сама лопнула.

Приходять вони до кузні, похоронили іхъ обохъ, и дають єму дві шпыдечки и коржа шматокъ.

— Ідь, говорать, и буде тобі перве поле—такъ тобі буде спать хотітця. Якъ ти будешъ тымы шпыдечками въ віки торкатъ, то переідешъ; другое поле тобі буде таке, то тобі буде хотітця співатъ, такъ тобі буде весело; якъ ти будешъ цёго коржа кусать, то вони перехочетца, бо якъ тілько заспівашъ, то пропадешъ. Третє буде тобі поле—щипатеме тебе ззаду, кусатиме тебе, не оглядайсь и недганийсь, бо пропадешъ.

Забравъ вінъ и поіхавъ. Вийшавъ на те перше поле — такъ ёго сонъ клонить, такъ ёго сонъ клонить, що не можна на коні усидіть. Вінъ усе тимы шпыдечками торкнє у віка, то єму и перехочетца. Переіхавъ поле.

Выхавъ на друге—такъ ёму весело стало, такъ ёму хочетця заспіватъ, такъ хочетця співатъ, що й сказать не можна; вінъ все того коржа укусить кусочокъ, то ёму й перехочетця. Переіхавъ вінъ и те поле. Выхавъ на третє—такъ ёго кусас зъ заду—а вінъ іде, а вінъ іде и не оглядается и не одмахуїтця. Осталось уже до межі, такъ якъ палицею кинуть. Якъ укусить ёго ззаду, вінъ не вытерпівъ—вийнявъ шаблю,—якъ махнувъ назадъ, оглянувшись назадъ и нема нічого. Доїжжає вінъ до граныці,—тутъ ёго и підхопили. Приводять ёго до царя.

— А що ты зробивъ, на що ты мині вosa одрубавъ? Я тебе зъ світа згублю!

— Воля, говорить, ваша що хочете, те и робіть; я вже, говорить, дотерпівъ!

— Якъ зробишъ те, що я тобі скажу, то я тобі прощу. Якъ підешъ одъ Цароноса до Царолоса, та висватаєшъ за мене дочку, то я тобі прошу все.

Вінъ надівъ білу сорочку и пішовъ. Іде дорогою и зострічає ёго чоловікъ.

— Здоровъ!

— Здоровъ?

— Куды ты йдешъ?

— Иду, говорить одъ Цароноса до Царолоса, дочки сватать.

— Возьми и мене зъ собою.

— А який же ты майстеръ?

— Я, говорить, музыка!

— Ну, добре, іди: мині музыки треба!

Ідуть уже въ двохъ. Ідуть, та й ідуть. Іде чоловікъ.

— Здорові, люде!

— Доброго здоровъя!

— Куды васъ Богъ несе?

— Підемъ одъ Цароноса до Царолоса дочки сватать.

— Возьміть и мене зъ собою!

— Шо же ты за майстеръ?

— Я хилька, якъ стущну, той мылька, якъ поправлюсь, то и дві и три заразомъ.

— Ну, добре, ходімъ: намъ такого й треба!

Ідуть уже въ трохъ. Зострічає іхъ чоловікъ.

— Куды васъ, люде добрі, Богъ несе?

— Підемъ одъ Цароноса до Царолоса дочки сватать!

- Піду и я зъ вами!
- Який же ты майстеръ?
- Я той, шо далеко бачу!
- Иды, намъ и такого треба!
- Идуть вони—иде чоловікъ.
- Куда вы?
- Вони ёму росказали.
- Возміть и мене зъ собою!
- Який же ты чоловікъ?
- Я холобзда—снігомъ на двіръ хожу!
- Идуть вони дальші; иде чоловікъ.
- Здорові, люде!
- Доброго здоровья, чоловіче добрый!
- Куды вась Богъ несе? Возміть и мене зъ собою!
- Що жъ ты за чоловікъ?
- Я чоловікъ рядника, хочъ які огні, то не боюсь, рядникою накри-  
юсь и будемъ седіть.
- Взяли вони и того чоловіка и пішли дальше.
- На дорозі зостріли того чоловіка, що ість, ість и ніколи не наїстся.
- Взяли вони їго и пішли дальші.
- Ажъ иде той чоловікъ, що разъ у разъ п'є, и ніколи не нап'ється.
- Ходімъ, кажуть, зъ нами, намъ и такого чоловіка треба!
- Пішли вони—ажъ иде стрілець.
- Здоровы були, люди добрі!
- Доброго здоровья!
- Куда вась Богъ несе? Возміте, люде добрі, и мене зъ собою.
- Що жъ ты за чоловікъ?
- Я той, шо зъ коромісла стрелаю, хочъ за п'ять мыль, то влучу.
- Взяли вони и того и пішли дальші.
- Идуть, тай вдуть;—коли дивляться — ажъ надъ дорогою стоїть чоло-  
вікъ—Веригора и пересовує гору то сюди, то туды.
- Вони підйшли до їго да й кажуть:
- Здоровъ, дядьку!
- А вінъ оглянувсь да й каже:
- А!! Отъ такихъ яртичихъ синиръ бьють и лають, що злышка по-  
майбі кажуть. Куды вась Богъ несе?
- Одъ Царонаса до Царолоса дочки сватать.

— Шіду и я зъ вами!

— Ходімъ намъ такого, якъ ты, треба!

Идуть. Вырнудубъ зъ дубами грається: то на сей бікъ поставатъ, то на той бікъ.

— Здоровъ, кажуть, брате!

— Помагайбі, каже, трохі дубъ не вбывъ. Куды вы идетѣ?

— Підемо одъ Цароноса до Царолоса дочки сватать!

— Піду и я зъ вами!

Идуть воны. Вернівода съ водою грається; на той бікъ усомъ поверяє—тамъ сухо робиться, то на той—тамъ сухо робиться.

— Ой! Такихъ ледачыхъ синивъ, якъ вы, що пышкомъ помагайбі кажуть, трохи водою не заливъ. Куды вась Богъ несе?

— Підемо одъ Цароноса до Царолоса дочки сватать.

— Піду и я зъ вами.

— Иди!

Приходять воны до цара.

— Здорові були, ваше царське імператорське височество!

— Здрастуйте! куды идетѣ?

— Идемъ одъ Цароноса до Царолоса дочки сватать.

— Добре, каже, я такимъ людимъ радъ! Зробите мені одно дільце, я за вась дочку oddамъ: переночуете у моїй лазні—за вась дочку oddамъ.

Завівъ вінъ у лазню, и обложивъ ту лазню соломою и запаливъ. Лазня запалилась—воны въ кръбъ.

— Ряднико! де ты?

— Ось, ось я!

— Накривай скоріште!

— Заразъ, заразъ.

Ваявъ вінъ ряднику—та й накривъ: кругомъ іхъ горить, головенки падають, а воны въ середині сидять и пісні співають. Ранкомъ кажуть:

— А де той, що виходить снижкомъ на двіръ.

Пішовъ вінъ на передъ и стежка снігу за нимъ вогонь заливає.

Прийшли воны до царя.

— Давай, кажуть, дочку!

— Хорошо, люде добрі! Ще одно дільце зробите, да й oddамъ. Переночуете зъ моїмъ левомъ, то вже я за вась дочку oddамъ.

Приходять воны до дому, а тамъ уже левъ лежить. Отъ воны сіли,

музыка вийнявъ скрипку и — брень! дрень! и левъ тилько поглядає. Якъ загравъ вінъ гарної пісні—левъ и каже:

- Якъ бы ты мене, братіку,—вивчивъ?
- Чомъ, можно! тилько треба тобі шерсть обрізать и ногти.
- То ты и остижи мен!

Взявъ шнурокъ, звязавъ ніжки, взявъ ножа, обрізавъ шерсть и вігті и давъ єму въ лапы смичокъ да свою рукою, якъ урізавъ пісню, то ажъ волосы дыбомъ стамуть.

- Буденъ, каже, грата добре, ще й лучше одъ мене!
  - Дай же, каже, брате, я оддохну: трохи—уморився!
- На другий день царь посылає слугу.
- Ідти, каже, вимітіть тамъ кості людей, що левъ поївъ!

Вони приходять, а вони сидять и левъ лежить остриженний, голий. Теперъ идутъ вони до цара.

- Давай же, кажуть, дочку!
- Почекайте, люде добрі, зроблю обідъ, якъ поісте все, то тоді дочку oddамъ!

Состроївъ вінъ імъ обідъ: зарізавъ сто яловиць, зарізавъ сто калупинъ, зарізавъ сто баранівъ, заколовъ сто кабанівъ, виставивъ сто куховъ горілки.

- Де той, который ість дуже?
- Ось я, брате!
- Сідай!
- Де той, который п'є дуже?
- Ось я, брате!
- Сідай и ты!

Ти посидали, а ти носилками носять,—той ість, а той п'є, той ість, а той п'є; до такого доносилися, що вже не стало чого істти й п'ять.

— Давай, царю, істы, а ніть—давай дочку!

— Підождіть, каже царь, людці добрі, ще зробьте мині одно дільце, то вже й oddамъ: ще переночуйте у моїй залізний лазні, то вже й oddамъ дочку.

Позамикали іхъ у ту лазню и начали підъ помостомъ паровики гріть—розджарили її такъ, якъ огонь—не мусати уже вони ніякъ відрізкати.

- А де ты, брате, той, що на двері снігомъ ходили?
- Ось я, брате!
- Ратуй, бо пропадемъ!

Той якъ поправивсь—на два вершка морозу стало на стінахъ.

У ранці посилає царь слугъ своїхъ у лазню.

— Ідти, каже, виметете кості іхъ изъ лазні!

Приходитъ, одинкають, а ти и кажуть посланцамъ:

— Кадукъ вашу матірь и зъ вашою лазнёю, ось трохи не померзли.

Приходитъ до цара.

— Давай, царь, дочку!

— Заразъ, людці добрі, ще одно дільце зробите, та вже й одамъ тоді; который піде принесе зъ мою дочкино води—три ишли до криниці, якъ моя дочка швище прыйде—такъ не возьмете, а якъ разомъ прайдете, такъ уже й одамъ.

— Ступай, Хилько, зъ царівною по воду!

Шішовъ Хилька. Набрали води, увійшли половиною дороги, чи може ще й не ввійшли половиною сіли підъ могилкою спочиватъ. Вона єму и говоритьъ:

— Ты странній чоловікъ; дай лиши мині голову, я подивлюсь: може въ тебе нужа є?

Поклавъ вінь голову, вона стала єму съкатъ и впustила єму сну въ голову; а сама взяла відро изъ водою та й пішла до дому. Той що далеко бачить, глянувъ—царівна сама воду несе, а Хилько спить підъ могилкою.

— Ей, браття, говоритьъ, сама царівна воду несе.

— А Хилько де?

— Підъ могилкою спить.

— Де ты, брате, который стреляєшъ изъ коромісля?

— Ось я брате!

— Розбуди Хилька!

Вінь якъ ухопить цеглину, якъ ухопить коромісло,—стрельнувъ; попавъ ёго підъ бікъ и розбудивъ. Глянувъ вінь, ажъ царівна вже далеко зъ відромъ. Якъ поправитця Хилько-Милька, якъ поправитця—и дві и три заразомъ. Догнавъ царевну, однавъ відро и проходить у двохъ.

Прийшли.

— Давай, пане, дочку!

— Беріть, люде добрі, теперъ уже ваша.

Залрягли коні въ повозку, беруть її,—повезали. Ідуть вони по-підъ водою, а вона перекинулась шукрою—та въ воду.

— А де ты, Вернивода?

— Ось я, братці!

Царівна вскочила въ воду.

Вінъ якъ ускочить у воду, якъ поверне усомъ на одинъ бікъ—стало сухо; якъ поверне усомъ на другий бікъ—стало сухо; вінъ поймавъ її та въ повозку. Ідуть далі. Перекинулась вона бікюю та на дубъ.

— А де ты, брате, Верни-дубъ?

— Ось я, брате!

Царівна втекла.

Вінъ якъ узявъ одно дуба—такъ и вивернувъ, якъ уявлъ другого—такъ і вивернувъ—викорчивъ всю доброву, шіймавъ її—ідуть уп'ять. Перекинулась вона міною та въ нору.

— А де ты, брате, Вернигоро?

— Ось-о я, брате!

Царівна перекинулась міною та въ нору втекла.

Вінъ прибігъ до гори,—сюди-туди перекидає гору—найшовъ її та въ повозку.

— Ажъ теперъ я буду ваша!

Ідуть вони—розійшлися братыя, остався таки Сучченко та вона. Прыїзжають до цара, глянула вона на ёго, ажъ вінъ дуже поганий и безносый.

Звеліла вона яму викопать и половыцу жару напалити и перемостила дручикъ черезъ яму, шобъ царь и зъ Сучченкомъ переходивъ.

Сучченко надівъ білу сорочку и нішовъ. Перейшовъ, надівъ білу рубаху и царь, попрощався зъ усомъ народомъ и собі пішовъ. Дойшовъ на середину—царівна стоять коло дручка,—торкнула ногою—дручикъ повернувся,—а царь у огонь упавъ. Згорівъ царь, а вона за Сучченка за-міжъ пішла. Обвінчались вони и теперъ живуть и хлібъ жують и постоломъ добро возять.

## 70.—Про трохъ бративъ що ходили до батька на могилу ночоватъ.

(М. Борисполь, Переяславского у., Полтавской г.)

Будо собі три браты, два разумныхъ, а третій дурний, и бувъ у іхъ батько да такій старий, що вже сыни жовали хлібъ, да ёго годовали до смерти. Якъ дойшло уже до того, що треба старому умирать, отъ вуїнь и думає собі: «добри у мене діти, я такихъ дітей не въ кого не бачивъ. Якъ я пристарівъ, зубы

зъ рота повыпадали, я уже не мұғъ и мякушка одкусить, такъ вони жовали, треба іхъ після свогі смерти наградить, хоть по коню треба дать».

Отъ вуынъ уміраючи и каже своімъ сынамъ:

— Гледить же, сыны, якъ я умру, то щеъ каждый зъ васъ прійшовъ на мою могилу и переноочувавъ одну нұйчъ.

— Добре, кажуть сыны,—прийдемъ, тату.

А батько імъ и не сказавъ про те, що хоче імъ подарувать по коню.

Отъ умеръ той чоловікъ, поховали ёго и на першу нұйчъ треба бъ то йти ночувать самому старшому брату. Посылаютъ вони дурня ночувать до батька. Пойшовъ той дурень, приходить до батька, ударивъ батькову могилу кийкомъ и каже:

— Добри-вечоръ, тату.

— Здоровъ, здоровъ, каже той: а который це прыйшовъ, чи не дурень часомъ?

— Дурень, дурень, тату.

— Ну, лягай же, каже, сыну, та одпочивай, а якъ прибіжити күйнъ, то вырвешь собі изъ правого уха шерсти трохи, а якъ тобі треба буде коня, то свынешь туылько, то вуынъ до тебе прибіжитъ.

Отъ той люыгъ, не вешівъ вуынъ заснуть, ажъ летить күйнъ, такъ летить, такъ летить, ажъ земля гуде.

Прибуыгъ ставъ. Тоді дурень вырвавъ изъ правого уха шерсти и пойшовъ до дому. А брати ёго и питаютъ:

— А що тамъ, дураю, тобі батько казавъ?

— А що жъ вуынъ мені казавъ—ничого не казавъ!

Якъ стало сонечко сходить, дурень знову погнавъ у поле свиню пасть, бо вуынъ тілько тей робивъ, що свиню пасть. У вечери пригнавъ свиню до дому, ёго брати зновъ посылаютъ до батька ночувать. Пойшовъ вуынъ. Приходить ёго батько й питаетъ:

— А который це, чи не дурень часомъ зновъ прыйшовъ?

— Дурень, дурень каже, дурень.

— Такъ лягай же спать, а якъ прибіжити күйнъ, то вырвешь собі шерсти зъ правого уха; а якъ тобі треба буде коня, то свынешь и вуынъ до тебе прібіжитъ.

Люыгъ дурень на батькову могилу головою, коли дывытца, ажъ бежить күйнъ, такъ бежить, такъ бежить, ще лучше якъ той що ту нұйчъ прибігавъ. Прибуыгъ, ставъ. Дурень вырвавъ зъ ёго уха шерсти и пойшовъ до дому.

— А що тобі, дурню, пытають брати, батько казавъ?

— Нічого не казавъ.

Отъ на третій день посилають ёго зновъ браты до батька ночовать. Пойшовъ дуренъ зновъ; а батько ёго й питає:

— Чи не дуренъ часомъ прийшовъ опять ночовать?

— Дуренъ, каже той.

— Такъ лягай же та спи, бо ще и цю нуць прибежить куїнь.

Люнгъ той дуренъ — коли це бежить куїнь ще лучший якъ то бувъ, отъ вуїнь вырвавъ шерсти зъ правого уха и пойшовъ до дому. Приходить, а брати ёго убираються іхати до царихи, та справляють собі коні, сідла, одежду. А та цариха, та построїла такий шклянний мұстъ и сказала: «хто проїде по цему мосту до моего дворца, за того я замужъ пойду».

Отъ браты повибралисъ и поіхали, а дурня вырядыли въ поле свиню пасти. Погнали вуїнь. Выгнали на поле, свыснувъ,—прибігъ до ёго куїнь, вуїнь сівъ на ёго, якъ пустився—догнали бративъ на мосту; побывъ іхъ нагайкою, доіхавъ до половины мосту и вернувшись назадъ до своеї свинні въ поле. Пустивъ коня и пасе собі свиню.

Приїздять браты и хвалятца.

— О той вражій синъ, що насть на мосту бивъ нагайкою, доїде до царихи; да й бье жъ то вражого сына синъ крінко, нехай ёму бісь, у мене ще й досі на спині смуги сині знать. Такъ де вдарить тою нагайкою проклятою, такъ и останецца на спині знакъ, мовъ гадюка прилипла.

А дуренъ іхъ и питає:

— Якъ васъ тамъ бути, такъ вамъ нема чого уже туды іхати—седілн бъ дома, то не який бы бісь и не бывъ бы, а то ще не такъ васъ одлуپлять, якъ поідете въ друге.

— А що, може ты, дурню, хочешь поіхать, думаешьъ, що тебе не битимуть.

— Ні, каже, я не поіду, я лучше у поле пожену свиню пасти.

На другой день поіхали брати зновъ до тої царихи; а дуренъ выгнали у поле свиню, свыснувъ—куїнь прибігъ, вуїнь сівъ на ёго да й поіхавъ и собі за ними. Якъ роспustивъ коня, такъ мұстъ и перелетівъ,—трохи, трохи не ставъ тамъ, де цариха стояла, та не винісъ куїнь. Тоді вуїнь обернувшись назадъ іде, ажъ дывиться—браты ідуть; вуїнь іхъ нагайкою, нагайкою, побывъ, побывъ, покинувъ іхъ, а самъ побігъ скоріше до своеї свинні.

Приїздять брати и зновъ хвалятца, що іхъ быто на шклянному мосту; а дуренъ мовчить и не признаєтца, що вуїнь іхъ такъ почастовавъ. Отъ вони й кажуть дурню:

— Ты бъ пойшовъ та хоть подивився, якъ то такъ цари и царевичи, короли й королевичи іздять на шклянному мості.

— Не хочу, каже, я лучше пожену свою свинню въ поле пасти, бо вчора була голодна—всю пашу збыли на полі, такъ що й свиння нічого не найде.

Поїхали брати зновъ на той мұстѣ; а дурень выгнавъ свиню на поле, покинувъ її пастись, самъ сівъ уже на третіго, на самого найлучшого коня та й поїхавъ. Якъ розігнавсь, такъ і вискочивъ на те саме місце, де цариха стояла.

Злізъ зъ коня, вона ёму заразъ приложила печать на лобі и на правий руці; вуїнъ сівъ на коня и поїхавъ. На мосту догнавъ братівъ, зновъ іхъ одчесавъ нагайкою скуїлько захотівъ та й поїхавъ до своєї свинні. Приїхавъ, пустивъ коня, поскідавъ зъ себе паньскую одежду, надівъ свое трапля завязавъ платкомъ голову, а ганчуркою руку и седить на печі.

Приїздять брати, дывлатца—ажъ у ёго завязана голова и рука. Отъ вони єго и питаютъ:

— Що це таке тобі, дурню, сталось, що ти завязавъ голову и руку?

— Та це я вчора побиоъгъ, каже, переймати свиню, упавъ да розбивъ собі объ камень голову и руку, давъ єще позавязувавъ, щобъ кровъ не йшла.

Отъ брати и росказують, що вже якійсь королевичъ добюоѓъ конемъ до царихи, добюоѓъ, постоявъ трошки и побюоѓъ—не знатъ, де й дівса. А якъ биоъгъ, конемъ керезъ мұстѣ, то опять нась одшмаровавъ, вражливъ синъ. А якъ вуїнъ поїхавъ, то цариха загадала, хто поймає живого дикого кабана и козу, то за того вона замужъ пуйде.

Отъ тамъ чи керезъ день, чи, може, керезъ два або й буїльшъ убираютца брати на охоту—ловити дикого кабана и козу; а дурень погнавъ свиню у поле, покинувъ тамъ її, а самъ свиснувъ. Прибуоѓъ куїнъ, сівъ вуїнъ на коня и поїхавъ на охоту за ними.

Отъ приїхавъ, поймавъ дикого кабана и козу и держить, а брати єго приходить и не познали єго, бо вуїнъ одягся въ паньскую одежду, та й кажуть:

— Ваше благородіє, продайте намъ кабана и козу, мы вамъ дамо стуїлько грошей, скуїлько вашої милости буде завгодно.

— Ні, каже дурень, не продамъ, а якъ одріжете одынъ палець, а другий ухо, то тоді oddамъ.

— Добре, кажуть.

Отъ одынъ одрізавъ ухо, а другий палець, oddали тому дурню, а самы забрали кабана и козу и пойшли.

А цариха сидить дома, та дивується, чомъ це нема того, що проіхавъ конемъ по склянному мості и що вона ёму печати положила на лобі и на руці. Ждала, ждала — нема. Дакъ вона — що робить! — узяла та веліла зробить обідъ и зо всѣго царства людей зозвать на той обідъ, щобъ придивитця, у кого печать на лобі.

Отъ позіходились люди и стари, и мали, и бідни, и богати на той обідъ. Цариха сама зъ своїмъ батькомъ ходить зъ пляшкою та зъ чаркою, та частує людей и придивляєтця, чи нема у кого печаті на лобі. Уже всіхъ богатшихъ обчастували, — а печаті не видно ні въ кого. Частують вони вже й біднихъ, а печаті все нема; коли дивляться, ажъ у того дурня голова заввязана.

— Чого це, питаютъ, у тебе, чоловіче, голова заввязана?

— У мене, каже, щось зробилось, такъ я це заввязавъ, щобъ ще гірше не було.

— А ну, розвязжи, каже цариха: може я тобі якого лікарства дамъ.

Коли той розвязавъ, ажъ тамъ печать, вона глянула на руку, — и на руці печать. Вона такъ зрадила, заразъ побігла до батька, впросила у єго одежу хорошу, понесла тому дурню; одягла єго, спорядила, такъ що не всякий панъ такъ одягастця, и повела єго въ гориці. Поїть єго, годус єго. Правела до батька, а той и питас:

— Коли ты такий молодець, що переїхавъ керезъ склянний мұстъ, такъ ты майбутнь поймавъ дикого кабана и козу?

— Поймавъ, каже дурень.

А брати єго седять та й кажуть:

— Ми поймали кабана и козу, а не вұйнъ; онъ вони въ насъ танъ-то й тамъ-то и стоять въ заперті; якъ вашої милости завгодно буде поды-вигтица, то мы приведемъ сюда; а ні, такъ пошилітъ своїхъ генералівъ, нехай подивлятця и скажуть вамъ, чи мы вѣсъ обманюємъ, чи ні.

А дурень стоїть и каже:

— Я знаю, що вони у васъ въ заперті, я знаю й те, що ви іхъ подовили.

— Якъ не мы? Хиба бъ хто здурівъ, щобъ поймавъ да намъ оддавъ?

— Чого жъ ёму дуріть, каже дурень: майбутнь вұйнъ не хотівъ зъ ними водитця да й оддавъ, або продавъ вамъ, бо вұйнъ знає, що ви іхъ приведете до царихи, а ёму түлько того й треба було.

— Ні, кажуть єго брати, намъ не хто не даровавъ, не продававъ, а ми самы іхъ подовили.

— А ну, как же дурень до царя: прикажи подынтица, чи с въ іхъ усі уші и пальці?

Подынтицы, ажъ у одного нема уха, а у другого пальца. Тоди дурень виймас ір' конюні ухо и палець и каже:

— Ось вони! Це я імъ попродавъ дычину — кабана за ухо, а козу за палець.

Отъ заразъ царь пославъ за пономъ, повічавъ іхъ, одгуляли весільне и живуть вони собі.

Пожили вони тимъ зъ тиждень, чи може й буынть, дас царь своєму затю коня, щобъ вуынъ поіхавъ проіздитця трохи, а дурень выведе коня на поле, вуыльме ёго за хвустъ, тагче и каже: „собаки, ворони, вовки, а збірайтесь сюда царового стерва істы!“ и покине ёго на полі, а самъ вернитця до дому ішаки. Звіри прыйдуть да й зайдуть ёго. Дас ёму царь другого коня, уже лутчого, то вуынъ и зъ тимъ тежъ зробить.

Отъ іде царь въ гості и не оставляє дома коней, щобъ зять не отдавъ вовкамъ. Дочка ёго якъ почула, що царь велівъ позамикати на замокъ усіхъ коней, плаче та просить ёго, щобъ вуынъ оставилъ хоть пару, якъ часомъ де траплиця поіхать у гості,—щобъ було чимъ.

— Не плачь, каже ії чоловікъ, у мене будуть коні луччі, якъ у твого батька, ось побачишъ, якъ вуынъ вийде.

Отъ поіхавъ царь, а дурень вийшовъ на двійку, свиснувъ, такъ до ёго и прилетіла тройка коней да таки жъ то гладки, да хороши, що й сказать не можна. Вуынъ велівъ запрягти іхъ въ карету, сімъ у двохъ зъ жуынкою и поіхали за батькомъ въ гості. Доганяють ёго, ажъ и вуынъ не познавъ свого зятя и дочки,—такъ вони одаглісь хороше, та таки кареты золоты, що коні зъ собою попривозили, якъ той дурень свиснувъ.

## 71.—Про царивну, що седіла на склянний горі.

(М. Драгичинъ, Кобринского у., Гродненской г.)

У одного чоловіка було три сини. Отъ якъ умеравъ той чоловікъ, то казавъ сынамъ, щобъ вони приходили на ёго могилу почować. Отъ на першу нуыч треба було ити старшому, а вуынъ не пошовъ, а пошовъ дурень. Отъ першої ночі привязавъ їму батько волоснику за одно ухо. На другу нуычъ не пошовъ и други розумни, поповъ зновъ дурень:—зновъ батько другу во-

хосніку привязавъ за другое ухо. На третю нуычъ вже треба дурню ити; пошовъ вуынъ; перевязавъ ёму батько третю волоснику коло очей на лобі.

А въ тому царстві була царівна, и сказала вона, що той буде ії чоловікомъ, хто достане ії на шкільний горі. Поїхали тмі брати; дурень вийшовъ у поле, присмаливъ іду волоснику: прислано ёму такого коня, що й здумати не можна. Сівъ вуынъ на того коня, поїхавъ, але першій разъ не доскочівъ. На другий день поїхали брати; оть и вуынъ присмаливъ другу волоснику, поїхавъ, доскочівъ до царувни, вона єму печать на лобі похвалила. Вуынъ заразъ до дому, и заважавъ хусткою лоба. На третій разъ царівна зозвала всіхъ, щобъ довідатися, кому вона приложила печать. Частусе усіхъ, усі здимають шапки; всіли дивиться, а печать у дурня на лобі. Отдасть царь дочки; одбули весилле. Коли почалась война, кашевъ другий царь на того цара воиномъ,—а дурень присмаливъ волоснику: прислано ёму коня, и поїхавъ. Такъ бъє, такъ бъє, а теща и не знає, що звать вояє. Вероги народомъ иросять. Черезъ два дні зновъ иде царь на войну. Дурень присмаливъ зновъ волоса: з'явився кінь и каме єму:

— Куды ты ідешъ? Чи забирати, чи розбивати, чи воювати?

— Іду, каже, воювати.

— Повоюєшъ, каже кінь, тильки поранять тобі руку.

— Довго воювали, повоюавъ дурень всіхъ, але поранили єму руку.

Царь перевязавъ хусткою. Вернулись съ войны; лігъ вуынъ спать, а царь поставивъ Москаливъ—іденъ коло другого, щобъ якъ проснеться єму сказати. Проснувся вуынъ; заразъ дару сказали. Царь зробивъ баль и на той баль дуже богато царівъ, королівъ и панивъ звіхалось. Отъ царь и каже:

— А ну-те, заті, хто зъ васъ достане сімъ морськихъ кабанивъ?

Поїхали заті; поїхавъ и дурень. Отъ дурень и доймавъ сімъ морськихъ кабанивъ. Вони и пристали до єго, продай да й продай. Вуынъ каже:

— Дайте кожный по мизиному пальцю, дакъ oddамъ.

Одризавъ вуынъ імъ по мизиному пальцю и отдавъ кабанивъ. Вони пальці позавязували и повезли до цара кабанивъ. Царь іхъ похваливъ и сказавъ:

— А хто зъ васъ достане сімъ коровъ морськихъ?

Заті поїхали; поїхавъ и дурень. И зновъ дурень ноймавъ ты і корови. Зновъ вони пристають до єго: продай, да й продай. Вуынъ каже імъ:

— Дайте кожный по уху за корову, дакъ oddамъ.

Одризавъ вуынъ імъ по ідному уху и отдавъ корови. Вони уха позавязували, поїхали до дому, повезли корови. Царь такъ ихъ хвалить. А потімъ каже імъ:

\*

— А хто зъ васть достане сім' кобыль морськихъ?

Зновъ зяти поїхали и дурень за ними поїхавъ. Пойшавъ дурень тихъ кобыль, а вони просать: продай, да й продай намъ:

— Добре, каже, продамъ, тильки кожный дайте по ковалку носа одрізать за кобылу.

Вони дали. Одрізавъ вуїнъ імъ по ковалку носа, а кобили пооддававъ. Вони носы позавязували и повезли кобили до дому. Поїхавъ и дурень до дому. Царь такъ дякую разумныхъ, такъ хвалить іхъ, а зъ дурня смітьця и гнівастьця на ёго, що разумни же достали, а дурень ничего. Дурень каже:

— Се не вони, а я доставъ.

А зъ нього всі такъ смітьця. Тоді вуїнъ каже:

— А нехай вони покажуть свои мизини пальці, свої уха и носы.

А вони у нихъ були позавязувани: вони все говорили, що болять. Царь приказавъ розвязати и тоді побачивъ, що у іхъ поодрезувані пальці, уха и носы. А дурень винявъ изъ кешени и каже:

— Оце вони позволили поодрезувати за те, щобъ я імъ отдавъ морськи казабаны, коровы и кобилы.

Тоді стали надъ ними смітьця и звати дурнями.

## 72.—Про дурня Терешка.

Якъ бувъ собі дідъ та баба. Отъ у іхъ було три сина:—два разумныхъ, а третій дурень. А коло іхъ живъ одинъ панъ, а у ёго була дочка, та така гарна, що якъ гланешъ, то ажъ на души стане весело. Отъ той панъ вистроївъ скляну гору, та таку високу, що якъ дивитися на неї, то такъ голову задерешъ, що ажъ шапка спадеть; — и посадивъ тамъ дочку ажъ на самий верхъ и сказавъ такъ:

— Хто достане конемъ, тому вона буде жінкою.

Отъ занедужавъ нашъ старий дідъ и каже:

— Сини мої! Якъ я умру, то щобъ ви кожної ночі читали надо інною молитви по книжці—одинъ одну ніч, другий другу, а третій третю, ажъ поки кончутця дев'ятини.

Отъ и умеръ нашъ дідусь. Пішовъ старий синъ Кіндрать на могилу, сказавъ щось слівъ зъ троса та й пішовъ у хату. Приніша друга ніч, щ-

шовъ другий, постоивъ трохи и пішовъ у ясла, та тамъ и проспавъ до самого світа. Наступа и третя ніч. Беретця нашъ дурний Терешко за книжку, иде на могилу та усе чита та бъє поклоны ажъ до землі. Отъ тилько що стало на світъ благословитица, ще й півні не співали, виходить нашъ старий дідусь изъ ями та й каже:

— На оці три палочки: оцю дай старшому братові, оцю — меншому, а цю собі возьми.

Отъ вінь и приходе до дому тай хвалитеся своїмъ братамъ, а ті давай сім'яться надъ нимъ та выгадувать; кажуть:

— Шішовъ та понаходивъ десь на дворі паличокъ тай хоче нась одурити.

Кондратъ узявъ та й кинувъ свою паличку; коли де не возьмись кінь, такий вороний якъ галка та прямо й біжить до ёго; вінь сробівъ, та мерщій сівъ на того коня та й побігъ до тыї горы, де седіла та панночка, тай каже:

— Оттеперь доскочу, моя буде?

Отъ якъ скочивъ та тилько до половины доскочнивъ, та съ тимъ и вернувсь назадъ до дому. Отъ той и пытаєца:

— А що, доскочнивъ?

— Ні!

— Е, це мабудь вона мыні судилася! каже другий.

Кинувъ вінь паличку, ажъ біжить кінь гнідий ажъ вилукуетица. Отъ вінь мерщій сівъ на ёго та й поіхавъ до тыї горы; та якъ скочивъ, трохи не доскочивъ до неї, а той и пытаєца:

— А що?

— Та ні! мабуть на усімъ світі нема такого коня, щобъ туди доскочивъ.

Дурний сидить та тилько слуха и смієца и зъ іхъ, а далі уставъ зъ печі та якъ кинувъ паличку: де не ваявся кінь, такий наче золотий, що изглянуты не можна,—ажъ у очи шпилда. Отъ нашъ дурний мерщій и сівъ на того коня, та якъ скочивъ, та й доскочивъ.

На другий день музика грала у того пана и танцювали дівки и парубки, а люди проходящі пытаються:

— Де це такъ музики грають?

— Е, це у пана на весіллі: дочку оддає за Терешка дурного, та це сёгодні весілле!

Записавъ Г. Залюбовскій.

### 73.—Слена царюйвна.

(М. Дрогичинъ, Кобринского у., Гродненской г.)

Будо у чоловіка три сына—два великихъ и розумныхъ, а третій малій—Іванъ-дурачокъ. Отъ и каже батько імъ:

— Якъ умру, приходьте до мене читати на могилу.

Умеръ батько. Треба йти старшому сыну; вұынъ не сходитвъ.

Пошовъ дурень и прочитавъ. На третью нічъ то вже ёму треба йти, пошовъ вұынъ и прочитавъ.

А въ тому царстві бувъ царь; посадивъ вұынъ царюйвну на високому будынку.

— Хто достане ії тамъ, каже, за того й выдамъ.

Отъ тихі брати збераютьця іхать. Дурень каже:

— Возьмить и мене зъ собою!

— А, де тобі, дурню! кажуть, сиди дома!

Не пустили, а сами поіхали. Пошовъ дурень на могилу до батька й плаче. Отъ вышовъ батько.

— Чого ты плачешь?

— Такъ и такъ, каже. Брати поіхали царевну доставать, а мене покинули.

Свиснувъ батько—прилетівъ күнъ,—грива золота и зброя на ёму и одежа для дурня золота. Убраўся дурень у ту одежду, сівъ на коня и поіхавъ. Скочивъ и поціловавъ царюйвну у губы, и поекакавъ. Царь сказавъ:

— Ловить, ловить ёго!

Такъ никто не поймавъ. Вернувся до дому; приїздять брати. Вұынъ іхъ и пытає:

— Скажить хоть, що тамъ було?

— Тамъ, кажуть, набуть якісъ царевичъ прилетівъ на коні. Грива у того коня золота; зброя на коні и одежа на ёму золота. Скочівъ и царюйвну поцілувавъ, а послі поекакавъ, никто ёго й не поймавъ.

А дурень мовчить, бо батько порадивъ не казать братамъ.

На другий день ідуть брати зновъ, вұынъ зновъ просыться. Сміються зъ ёго:

— Куды тобі, кажуть, дурню, сиди дома!

Поіхали, а вұынъ пошовъ до батька на могилу та й плаче. Отъ вышовъ батько и пытає:

— Чого ты плачешь?

— Такъ и такъ, каже. Браты поіхали царюівну доставать, а мене не взяли зъ собою.

Свиснувъ батько: де не взялось — куынь и одежа, ще хорюшчи. Одягся вуынъ и сівъ на коня. Батько й каже:

— Якъ доженешъ бративъ коло лужи, даκъ и скажешъ:

Ой, вы, мужечки,  
Скидайте свиточки;  
Застилайте мужечки,  
Щобъ мүй куынь  
Копыта не вмочивъ.

Поіхавъ. Доганяе бративъ коло лужи и кричить імъ:

Ой, вы, мужечки,  
Скидайте свиточки;  
Застилайте мужечки,  
Щобъ мүй куынь  
Копыта не вмочивъ.

Вони не відали, що то братъ іхъ; стали просытись. А вуынъ іхъ на гайкою. Вони поскідали свитки, поклали на лужу, а куынь нигде й не до-ткнувся... Доскочивъ, пощілувавъ царюівну, а вона дала ёму перстёнка на руку. Поскакавъ вуынъ до дому, зновъ ёго никто не поймавъ. Приіхавъ до дому и закрутывъ палець онучкою.

Приіхали брати; вуынъ зновъ іхъ питає:

— Расскажи хоть, що тамъ було?

Вони ёму росказують, якъ якись царевичъ, чи королевичъ іхавъ на та-кому-то коні, якъ іхъ набивъ, якъ царюівну пощілувавъ, якъ вона ёму пер-стёнка дала.

Вони бачать, що въ ёго палець закручены онучкою, пытають ёго:

— На що се ты закрутывъ?

— Різавъ, каже той, трисочку, даκъ порізавъ.

На третій день зновъ браты збираються іхать и зновъ не беруть ёго. Вуынъ просытця, а вони сміютця. Поіхали вони, а вуынъ понговъ до батька на могилу, сівъ да й плаче. Колы выходить батько зъ могилы й пытає ёго:

— А чого се ты плачешъ, сыну?

— Такъ и такъ, каже, тату; поіхали браты доставать царюівну, а мене не взяли.

Да й зновъ плаче.

Батько свиснувъ: прилетає куїнь — да такій хороший, такій хороший,— ще хорюшчи нижъ тихъ два. Сівъ вуйнъ, поіхавъ. Доганяє братівъ коло лужи и кричить:

Ой, вы, мужечки,  
Скидайте свиточки;  
Застыдайте мужечки,  
Щобъ мурый куїнь  
Копыта не вмочивъ.

Вони просятьца, а вуйнъ іхъ нагайкою, нагайкою. Поскидали вони свиткі, поклали на лужу, а куїнь нигде й не доткнувся... Зновъ доскочить до царюшни, поцілувавъ її—вона єму завязала на шию хустку съ печатю.

Приіхавъ до дому, закрутить ту хустку онучею.

Вернулись брати и росказують, якъ іхъ той бивъ:

— Да й бивъ же, кажуть, такъ шкура й досі болить.

— А се, що въ тебе на шні; може, Буїгъ давъ, ты шию скрутывъ?

— Болить шня, каже.

Люїгъ на лавцю. Царь пославъ шукать по всіму царстві того, кому ёго дочка перстёнка и хустку дала. Шукали та шукали скрізь; зайдши и до тихъ братівъ, кажуть:

— Треба глядити и Ивана.

Брати кажуть:

— Що ёго гляди? Вуйнъ у насъ дурень!

Коли розвязали онучи, бачать и перстёнокъ и хустка тъ печатю у ёго. Повели ёго до цара. Царь узявъ ёго въ баню, оженивъ зъ дочкою и вигнавъ за те, що вона собі за мужа бідного мужика взяла. Вона просить, кобъ батько хоть хатку імъ давъ. Давъ імъ батько хатку; оть и живуть вони собі. Коли почалась война. Царь давъ цему затю короставу кобилу. Сівъ вуйнъ на неї очина до заду, а хвоста въ зубы взвавъ.

Царюшна побачила и плаче. Заіхавъ вуйнъ до батька на могилу и сказавъ, що хоче іхать на войну.

Батько давъ єму коня, стрельбу, піку, палашъ и нагай. Поіхавъ вуйнъ на войну, бачить, що цара обстутили и хотять убити. Вуйнъ поздаймавъ війтъ голови. Туїлько єму палець ошарпнуло. Царь давъ єму платка, щобъ вуйнъ завязавъ.

На другий день зновъ война. Царь давъ єму зновъ короставу кобилу. Сівъ вуйнъ на неї очина до заду, а хвоста взвавъ у зубы. Царюшна зновъ плаче. Заіхавъ вуйнъ до батька на могилу. Зновъ батько давъ єму коня,

стрельбу, піку, палашъ и нагай. Поїхавъ вуїнъ на войну. Бачить, що цара обстутили и түлько ю не вбили. Вуїнъ всімъ головы поздаймавъ, түлько єму теперъ шию ошарпнуло. Царь хтівъ дати єму одеску, вуїнъ каже:

— Не треба! Дай түлько хустку шию обвязать!

Давъ єму царь хустку. Обвязавъ вуїнъ шию; вернувся до дому и живе собі зъ царювною. Царь пославъ по всіму царстві шукати того, хто єго вызволивъ одъ смерті. Шукали, шукали,—зайшли до зятя; ажъ у єго палець и шия царськими хустками завязаны. Взявъ єго царь у покої, ставъ єго перепрошуватъ. И теперъ укуші царствують.

#### 74.—Юрза-Мурза и стрилець-молодець.

(Соловьевка, Радомысльского у., Киевской г.)

Бувъ собі стрилець—красний молодець. Пішовъ вінъ разъ на охоту,—дивиця, — ажъ на тополі сидить три орлиці, три сестриці. Вінъ заразъ узявъ да виміривъ на саму старшу; а вона й каже:

— Ей, стрилець—красний молодець! Не бий мене, бо я тобі въ пригоді стану!

Вінъ узявъ да зновъ виміривъ у середлішу, да й та єму каже:

— Не бой мене, бо я тобі въ пригоді стану.

Вінъ узявъ да виміривъ на саму найменьшу; а та й каже:

— Ей, стрилець—красний молодець! не бий мене, бо я тобі за жінку стану!

Вінъ и каже їй:

— Ну, дакъ злазь же!

Вона злазла, да якъ стрепенеться, то стала така панна, що ні въ казці сказать, ні первомъ написать. Взяли вони да й пішли жити у печеру.

Живуть вони да й живуть; у того стрильца—молодця борода виросла ажъ по поясъ.

Отъ разъ вінъ и каже:

— Шіду я въ городъ; мене теперъ ніхто й не пізнає.

Пішовъ вінъ у городъ, а солдати пізнати єго да й повели до цара. Царь и каже:

— Иди да вбий шестикрилого, шестиглавого, шестипазурного змія.

Стрілець-молодець прйшовъ до жінки да й каже:

— Загадавъ мені царь, щобъ я вбивъ шестиприлого, шестиплавого и шестипазурного змія, чи вбью я, чи ні?

А жінка дала єму срібного перстника и рушничка да каже:

— Ударъ перстникомъ по скалі, то я тутъ замуруюсь, а ти тоді клики змія, да якъ вінъ прилетить, то ти ёго рушничкомъ вбъєшъ.

Вінъ ударивъ перстникомъ по скалі, а та печера, де сидить его жінка и замуровалась; вінъ тоді якъ крикне:

— Ей, змій, виходь!

Той змій такъ и летить, тільки усі покручус, да тільки що разявивъ ротъ, щобъ стрільца-молода згісти, а вінъ якъ махне рушничкомъ, таакъ усі шість голівъ одразу и злетіли. Вінъ тоді уявъ, ковирізувавъ усі шість язиковъ да й понісъ до цара. Царь якъ побачивъ, дуже здивувавсь да й каже:

— Ну, ще йди — вбий дванадцятиприлого, дванадцятілавого, дванадцятипазурного змія.

Стрілець-молодець прйшовъ до жінки да й каже:

— Зновъ загадавъ царь, щобъ я вбивъ дванадцятиприлого, дванадцятілавого, дванадцятіпазурного змія, чи вбью я, чи ні?

— Вбъєшъ, тільки зновъ ударъ перстникомъ по скалі, щобъ я замуровалась.

— Вінъ взявъ, ударивъ: печера й замуровалась.

Вінъ тоді и крикнувъ:

— Ей, змій, виходь!

Той змій такъ летить та усі покручус да й каже:

— То ти моого брата вбивъ, а мене не вбъєшъ; я тебе зъїмъ.

Да тільки що разявивъ ротъ, щобъ єго згісти, а стрілець-молодець якъ махнувъ рушничкомъ, таакъ усі дванадцять голівъ одразу и злетіли. Вінъ тоді взявъ да всі дванадцять язиковъ подвирізувавъ да й понісъ до цара. А царь каже:

— Боли ти такихъ змій побивъ, до йди туды, не знатъ куды, візьми таке, не знатъ яке!

Той стрілець прійшовъ до жінки да каже:

— Загадавъ мені царь, щобъ я ишовъ туди, не знатъ куды, уявъ таке, не знатъ яке.

А жінка дала єму клубочка да й каже:

— Иди за цимъ клубочкомъ, де вінъ тебе заведе.

Вінь уявъ да кинувъ того клубечка на землю, а вінь нехотіть, да покотивъ, а вінь усе иде за тимъ клубочкомъ. Той клубочекъ прикотивъ у такій ярь, що тілько небо да земля, да й тамъ ставъ. Коли дівичинка — ажъ та сама старша орлиця. Вінь хотівъ її застрілити, а вона стрешенулась, стала панною да каже:

— Здоровъ бувъ, стрилець-молодець! Куди задумавъ ити?

А вінь каже:

— Іду туди, не знати куди, щобъ взяти тес, не знати яке.

— Ну, я тобі въ пригоді стану.

Да якъ свисне!... Коли тутъ біжить усакий змірь — и вовки, и медведи...

А та панна питается іхъ:

— Не знаєте ви ити куди, не знати куди, да узяти таке, не знати яке.

— Ни, не знають.

— До біжить собі по своїмъ містамъ.

А стрильцю-молодцю каже:

— Я кликну сестру, до тая може знає.

Да якъ крикне:

— Орличко, середня сестричко! прибудь до мене.

Тая орличка заразъ и прилетіла; стрешенулась, да й стала панною ще крашчою за старшу. Отъ вона и каже:

— Здоровъ бувъ, стрилець-молодець! Куди Богъ несе?

А вінь каже:

— Іду туди, не знати куди, щобъ узяти таке, не знати яке.

— Ну, я тобі въ пригоді стану!

Да якъ свисне!... То такъ гадъ усякій: и залізниці, и жаби, и миши, и щури, и веретілниці, и гадюки и позлазились усі. Панна и питастца іхъ:

— Не знаєте ви ити туди, не знати куди, узяти тес, не знати яке?

— Не знаємъ; може та крива жаба знає, але ще її нема.

Коли трохи згодомъ, ажъ и та жаба шкатильгає. Питастьця панна ій:

— Ни, не знаю, каже жаба, моя сестра скакунечка-лангушечка знає.

— А де жъ вона?

— У синімъ морі, підъ білимъ камінёмъ піну ість.

— Скажи ій, щобъ заразъ сюди буда.

Та жаба заразъ и пошкательгала. Коли трохи згодомъ та скакунечка-лангушечка и біжить; така здорова, якъ хата, а хвістъ такий, якъ найвища сосна. Панна и каже ій:

— Заведи цого чоловіка туди, не знати куди, щоб вінъ уявъ тес, не знати якъ.

.. Та скакунечка-лапушечка каже стрильцю-молодцю:

— Сідай на мене.

Вінъ сівъ. Та скакунечка-лапушечка якъ ступне, — до миля, а якъ плигне, то дві. Отъ біжить, а далі каже:

— А ну, вилізь мені на хвістъ, та подивись чи не видно?

Задерла хвостъ, вінъ і полізъ, подививсь:

— Ні, каже, не чутно й не видно!

Вона зновъ біжить да й біжить, да зновъ задерла хвостъ, да каже:

— А ну, зновъ вилізь да подивись.

Вінъ вилізъ, подививсь да й каже:

— Якась хатка на курячий ножці вертиться.

— Ну, до злізъ да иди у ту хатку, то возьмень тес, не знати якъ.

Вінъ злізъ да й пішовъ у ту хатку. Дивиться вінъ — нема нікого, тільки посереди хати лежить стерво; вінъ его уявъ да й скочавъ у грубу. Коли трохи згодомъ прилітає змій зъ дванадцятома головами:

— Ехе, ехе! каже! Руска кровъ нахне!

А те стерво перекинулось такою панною, що й въ світі нема крашкої, да й каже:

— То ти, мій миленький, по світу налітавъ, Рускої крові напахавъ.

— А може й такъ каже змій.—Юрза-Мурза! — Каже до тих панни, — щобъ було мені істи й пить.

Та Юрза-Мурза зробила такъ, що всяки наїдки й напитки стали пе-редъ тимъ зміемъ; змій сівъ та й ість, а Юрза-Мурза ему услуговує. Пообі-давши, змій полетівъ, а Юрза-Мурза поприбрала все та й хтіла зробиться зновъ стервомъ, а стрилець-молодець вилізъ изъ подъ груби да й каже:

— Юрза-Мурза, щобъ було істи й пить на двохъ!

Юрза-Мурза зробила такъ, що, чого тільки душа змага, все стало на столі. Стрилець-молодець сівъ да й каже:

— Юрза-Мурза, сідай да обідай зо мною, да будешъ мені за сестру.

Та Юрза-Мурза сіла зъ ними да пообідали, а стрилець-молодець и каже:

— Зроби такъ, щобъ для нась двохъ буда карета, да поїдемо зо мною.

Юрза-Мурза зробила такъ, що передъ ними стала карета, сіли вони да й поїхали.

Приїздять вони до мора. Юрза-Мурза зробила човенъ та й пливуть вони собі. А той дванадцятиглавий змій якъ оглядівсь, що нема Юрзи-

Мурзы, да за ними въ погоню. Якъ догнавъ іхъ да тільки розявивъ рота, щобъ іхъ проглинуть, а стрилець-молодець якъ махнувъ рушникомъ, такъ усі дванадцять головъ и злетіли! А ті поспішили собі дали.

Перепили вони море да заіхали до якогось діда на ночь; а въ того діда бувъ капшукъ, шо якъ розшмаргнешъ, то яки схечъ коні вискочать.

Дідъ той и каже стрильцу-молодцю.

— Дай мені Юрзу-Мурзу, а я тобі дамъ цёго капшука.

Стрилець-молодець и не хоче, а Юрза-Мурза и ще йому нищечкомъ:

— Бери! я одъ ёго утічу до тебе, то въ тебе и я буду, и капшукъ.

Стрилець-молодець помінявся изъ дідомъ. Тільки що стрилець виїхавъ въ поле, а Мурза утікла до ёго да й поїхали до цара. Мурза заразъ побила цара и ёго слугъ, а сами и живуть собі.

Записала Савченко.

### 75.—Зла мати та сестра Середа.

(Лебединского у., Харьковской г.)

Бувъ собі чоловікъ та жінка. Отъ той чоловікъ умеръ, а жінка зазналась безъ єго зъ зміємъ та й привела дитинку, хлопчика. Росте та й росте той хлопчикъ, якъ зъ води йде, и вона єго колихала у колисці до дванадцяти годъ, вінъ не ходивъ до тий поры. Отъ якъ уставъ вінъ зъ колиски та ставъ великий та здоровий, а мати й каже:

— Який ти, синку, здоровий! щѣ й матіръ побъєшъ!

— О, не дай Боже! каже вінъ.

Та якъ уялася за комінь, такъ и розваливъ єго. Не хотівъ той змій, щобъ рісъ та живъ цей хлопчикъ, и ставъ направлять матіръ щобъ вона занедужала. Отъ вона и занедужала, та й каже хлощеві:

— Якъ би ти, синку, мені доставъ тихъ ягідъ, що у амійському саду, то я бъ иззіла та й одужала.

Поїхавъ той синъ за ягідами. Іде та й іде, та заіхавъ у такий яръ, що й неба не видно. У тімъ яру стоїть хатка, а въ тій хатці живе дівка Середа—такъ зовутъ її. Отъ та Середа знала усе єго горе та й назвала єго братомъ; вінъ її ще нічого й не росказувавъ.

— Куды ти, братику, ідешъ?

— Мати замедужала, каже, треба достать ягідъ у змійськімъ саду; та хто єго зна, якъ іхъ достать.

— Гляди, братіку, твою мати зъ землемъ живе и її усе змій направля,— щобъ тебе де-небудь убого. На тобі посідати та ляжъ одихни трішки.

Вінь и лігъ. Вона пішла свого коня нагодувала та, якъ уставъ вінь, и каже:

— На тобі моого коня, а твій нехай у мене.

Дала вона єму воду цілющою и живуцю, та й каже:

— Якъ іхатимешъ, то хотъ яхъ на тебе стрибатимуть гадюки,—ти все тури коня—нікъ винесе, ніде не стане; то змій нападе. Іхъ буде стіки, що одна на одинй лежатимуть. Якъ доідеши до саду змійського, тамъ лежатиме Москаль убитий; помажеть тамъ де венце водою цілющою и живуцю, вінь встане; ти попросишъ ёго, щобъ привезъ тебе у той садъ. Та тає тури вони, такъ тури, щобъ черезъ заборъ такъ и перелетимъ. Та гляди не хватайся ні за що, не дай тобі Боже. Якъ ударять у дзвони,—тікай яко мога.

Поіхавъ вінь. Доїзда до того саду,—дівичиця—лежить Москаль убитий. Вінь помазавъ ёго водою цілющою и живуцю.—Москаль скопівся та й каже!

— Ахъ, какъ я кріпко заснувъ!

А той и просить ёго:

— Проведи мене, будь ласкавъ, куди тутъ ити у змійський садъ.

А Москаль и каже:

— Біжи черезъ заборъ, такъ и тури коня, бо тутъ нільза торкнутися ні за що, бо якъ торкнєшся хочь за листочки, такъ и зачнуть въ усі дзвони бить; то тутъ змії якъ набіжать, то буде тобі аминь.

Поіхавъ той синъ. Якъ погнавъ коня, такъ и перелетимъ черезъ заборъ, якъ иуха; нарванъ ягідъ та й ка-втіача. Та тікаки торкнувсь за спину гильку; якъ ударили дзвони—усі змії такъ и новіскочували зъ того змійського дому, що бувъ у саду. Гналисъ, гналисъ за нинъ змії, не пам'ятали ёго. Отъ заіхавъ вінь до сестри Середи.

— Здорова, сестро!

— Здоровъ! Шо ти живий, братіку?

— Живий.

— Я й ворожила, такъ вишадало, що вернєсся живий.

Дала вона єму поісти.

— Тенеръ-же, братіку, ляжъ, одихни.

Вінь лігъ одихати, а вона перемінила ті ягідки, що мінъ привезъ: изъ

свого саду парвала поклала єму, а ті поховала, що у єго були. Збудила єго та й каже:

— Теверъ-же, братіку, ідь до дому. Якъ даси матері ягідъ, то вона не істиме заразъ, зеставляти вадалі-то вона заставить змісві, ще бъ здоровійший бувъ.

Отъ поїхавъ той синъ до матері, подавъ ій ті ягідки.

— Іжте-жъ, — каже, — зірятъ!

— Хай, синку, поспі і поімъ.

— Що це въ твоє у хаті такъ сумно стало! — Зновъ вінъ каже. — Видно у вашій хаті Бога не стало — самі черти.

— О, синку, що ти кажешъ?

Пішовъ вінъ на двіръ та й дивитися скрізь двері зъ сіней, крізь плямку, а вони змія й пітасця (а змій бувъ підъ подушками):

— Чи ці ягідки не завадять?

— Ні, каже.

Отъ змій пішовъ дві, а ті вона поїла. Тутъ змій уп'ять направивъ її, щобъ посадити її по свинку-золоту-щетинку:

— Відтиля вже, каже, наврадъ що бъ живий прихавъ.

Війшовъ синъ у хату: вінъ усе бачивъ, учувъ, а мати и каже:

— Якъ бы ти, синку, поїхавъ ще по свинку-золоту-щетинку; якъ бы я того м'яса поїла, то я бъ одужала.

Отъ вінъ и пита її:

— Съ кимъ ти, мамо, гомоніла, якъ я вийшовъ съ хати?

— Синку, каже, зъ Богомъ.

— Ні, мабуть, зъ чортомъ?

— Що ти, синку, усе натакусигъ?

— Ну, вже, каже, мені мучиться, а тобі пропадать.

Поїхавъ той синъ за свинкою-золотою-щетинкою. Заїхавъ до сестри Середи.

— Здорова було, сестро!

— Здоровъ, брате! Куды ти ідешъ.

— Іду по свинку, по золоту - щетинку.

Вона й пита его:

— Ти голодний?

— Ні, спасибі! я наївсь.

Отъ вона взяла и наклали єму у торбиночку періжківъ у дорогу.

— На тобі мого коня, та на тобі дві бутілечки. Якъ підъїдешъ до

горъ, то будуть гори зступатись и розступатись; изъ підъ тихъ горъ вода біжть цілюща и живуща. Наберешъ мені воды цілющои и живущої. Зъ підъ тий горы вибіже свиня зъ поросятами. Отъ ти якъ ухватишъ порося; то тікай яко мога. Наберешъ тий воды, та тоді хватай порося.

Поіхавъ вінь відъ неї; доіхавъ до тихъ горъ, набравъ воды. Вийшла свинка зъ підъ гіръ тихъ; за нею дванадцятеро поросатъ. Вінь ухопівъ одного порося та й драла! На дорозі якось упustивъ те порося, воно стало тікати назадъ, а вінь прив'язавъ коня та за нимъ, хотівъ наздогнати, и наздогнавъ. Де не взялися вовки, зазіли того коня. Отъ стойте вінь и плаче, тужить за конемъ, поплачавъ, поплакавъ,—та й пішовъ до дому. Заходить до сестри, а вона й пити:

- А що пропавъ кінь?
- Пропавъ, каже.
- Та я й думала, що пропаде. Ну, чортъ єго бері!
- Дала єму попоїсти.
- Теперь-же ляжъ, оддихни!

Вінь лігъ оддихати, а вона навела шумихи, позолотила свою свинку та й положила єму, а єго свинку узяла собі. Тоді збудила єго; значить, нарощне вкладала спасти, робила єму все на добро. Віддала єму єго коня, вінь и поіхавъ до дому. Приіхавъ до дому; мати встала,—а то все лежала, хворала,—изжарила те порося, підпоїла сина горілкою, та й сидять у двохъ, ідять те порося. Отъ вона и каже:

— Охъ, якъ у мене, синку, бувъ колись одинъ синъ такий, що якъ исповила єго въ залізный цепъ, вінь якъ напльавсь та й первавъ такий дужий бувъ.

А ій досадно було, що синъ вернувсь живий, и змій направивъ її ще на інче, щобъ згубити єго. А синъ и каже:

- Ну, сповійтє й мене.

Вона взяла й сповила єго. Отъ вінь п'явшись—п'явшись, п'явшись—п'явшись, не порвавъ, та й каже:

- Е, мамо, не порву!
- Теперь-же тобі, сукинъ-сину, пропадать! відказує вона.

Крикнула на змія; вінь вилізъ зъ підъ подушковъ. Тоді у двохъ порубали сина. Мати зложила синівъ мотлухъ у мішечокъ; прив'язала коневі до шин і пустила єго, щобъ розвіявъ єго по полю. Шобігъ той кінь та прямо до Середи, та й заржавъ біля неї. Вийшла вона.

- А що доходивсь, брате, дослухавсь матері!

Узяла вона той мотлухъ у хату, а коневі дала істи у хліві; переполоскала

мотухъ, линула ему цілющою водою—вінъ сціливсь; линула живущою—вінъ скончавсь.

— Охъ, сестро, акій мені сонъ поганий снівсь, сказавъ вінъ. Не наче мене мати взяла порубала, прив'язала коневі до шні та й пустила ёго у поле.

— Ей, братіку, це тобі недавно такъ и було.

Отъ вінъ и каже:

— Шо це за біда, сестро, що у мене чортъ ма здоровъя и каллі.

Вона набрала єму півпівситка хмелю и дала:

— А ну, брате, чи піднімешъ?

Вінъ п'явсь, п'явсь, не піднявъ. Отъ вона унесла єму ті ягідки, що вінъ доставъ матері:

— Оде ті ягідки, що ти доставъ, на, поїжь іхъ.

Вінъ поївъ.

— А що теперъ, брате?

— Е, теперъ и наволочку чого небудь піднявъ бы.

Отъ вона уп'ять изжарила єму свинку-золоту-щетинку.

— Це та, братику, свинка, що ти достававъ імъ!

Вінъ иззівъ; а вона:

— А що теперъ, братику, е здоровъя?

— Теперъ, каже вінъ, якъ бы стовпъ у небо та въ землю, то й світъ бы повернувъ.

— Теперъ же, братику, піди до дому. Вона саме теперъ сидітиме, піруватиме зъ зміємъ, якъ увійдешъ у хату, то такъ и скажешъ: теперъ же вамъ обомъ пропадать, на світі не жить. Та й зроби імъ те, що самъ знаєшъ, та тіки живихъ не заставъ и дай імъ помучитись. На тобі и шабло!

Вінъ попрощавъ и поїхавъ. Прив'язавъ коня біля хаты, самъ увійшовъ у хату. Мати и змій полякались обос, думали, що чуже, а після візнали ёго и приймають за гостя: думка така, що вінъ не зна, що вони єму робили.

— Сідай, сідай, синку!

— Ні; не съ тимъ я приїхавъ, щобъ сідатъ!

Зав'язавъ двері, та узвівъ матері вісь обрізавъ, и змієві тежъ,—матері вухо, и єму вухо; потімъ змія зарізавъ на віки, перепаливъ и попіль за вітромъ пустивъ; а матіръ прив'язавъ коневі до хвоста и пустивъ у

чисте поле. Тоді самъ пішовъ жити до сестри Середи. Живуть вони собі та хлібъ жують на три комори торгують: у въ одній—макъ, въ другій—такъ, а въ третій—перехрестя, що само вішають.

Записано Г. Залюбовскимъ.

## 76.—Трёмъ-синъ-Борисъ.

(Буймери, Лебединскаго у., Харьковской г.)

Якъ бувъ собі чоловікъ та жінка,—та й пішли вони на поле жать. Була у нихъ маленька дитинка; вони повісили її въ колисці підъ лісомъ. Де не взявся орелъ,—укравъ ту дитинку, та й понісъ, та й положивъ у свое гніздо, у тімъ-же лісі. Отъ жило тамъ у лісі три брати на-різно. Вийшовъ одинъ братъ,—слуха, щось кричить. Ввійшовъ вінъ у хату й каже:

— Брати! щось кричить; християнський гласть чутъ. Ходімо, пошукавши!

Пішли и нашли того хлопчика-дитинку, понесли до попа и толкуються у трохъ, яке єму імена даты: якъ нась три брати,—даймо єму ім'я: Трёмъ-синъ-Борисъ. Ну, взали ёго до зросту, выгодували у трохъ. Теперъ вінъ и каже ім'я:

— Я хочу, батьки, відъ вась ити.

Отъ вони питаютъ єго:

— Щожъ тобі дать за те, що ти у насъ служивъ?

— Не хочу, каже, нічого у вась;—дайте мені лошатко.

— Щожъ ты, сину, будешъ робить и зъ лошаткомъ? Бери більше!

— Ни, каже, не хочу; дайте мені маленьке лоша!

— Ну, берись.

Вінъ собі взяйтъ и поїхавъ. Іде лісомъ и дивиться: — щось блещить; треба поїхати—візнати.

— Ахъ, якъ бы ти мене, лошатко, хочъ трошки підвело! (Бо вінь, бачъ, усе ишовъ, заморивсь, а лоша мале).

— Е, Трёмъ-синъ-Борисъ, піджди, ще хочъ трошки, відказало лоша; я тоді скажу само, коли сідати на мене.

Дійшли до того, що блищало, ажъ то перо зъ жаръ-птиці. Отъ Трёмъ-синъ-Борисъ и каже:

— Возьму це перо.

— Ни, каже лоша, не бери: це не перо, а пайперо; буде тобі са це перо велика вина.

Але вінь таки взявъ єго. Дійшли до царського дворця: нанявшись Трѣмъ-синъ-Борисъ у єго конюхомъ такими, що тільки чисте коні. Тамъ усе ніччю частять коні. Тамъ були такі коні, що ними тільки гній вивозять,— такъ єму сположили на руки іхъ чистыты. Вінь іхъ тимъ перомъ такъ почистивъ, що вони ажъ сяють. Усі стали тому дивоватись, и ті коні, що підъ царя підкладали, стали цареві невгоді, а ті, що гній вивозили, стали підкладати підъ єго. Царь такъ улюбивъ того Трѣмъ-сина-Бориса, и ставъ єго допитуватись:

— Ты, каже, на щётъ коней щось знаєшъ, що вони стали хороші.

Ставъ вінь божитись, що не знає нічого. Отъ другі конюхи стали підглядати за нимъ, и доловили цареві, що въ єго є зъ жаръ-птиці перо.

— Вінь, кажуть, не тільки доставъ зъ жаръ-птиці перо, — вінь можеть достати и саму жаръ-птицю.

Отъ царь єго й покликавъ до себе:

— Що, Трѣмъ-синъ-Борисъ, доставъ ты зъ жаръ-птиці перо?

— Доставъ, каже.

— Достань же мені жаръ-птицю, а якъ не достанешъ — мій мечъ, а тобі голова съ плечъ.

Іде Трѣмъ-синъ-Борисъ до коня до свого та й плаче.

— Чого ты, Тѣрмъ-синъ-Борисъ, плачешъ? нита лоша.

— Якъ мені не плакати, що загадавъ царь таку загадку, що не можна ні мені, ні тобі відгадати.

— А що, каже, я тобі казавъ, що не бери цѣго зъ жаръ-птиці пера; а ти не послухавъ мене. Ну, не журись: піди скажи цареві — хай дасть четверть горілки, та четверть гороху, та горілки самої первої.

Отъ вінь пішовъ и сказавъ єму; царь давъ зъ радостю. Поіхавъ Трѣмъ-синъ-Борисъ у чисте поле и викопавъ тамъ яму глибоку: такъ єму порадивъ кінь. Давъ єму царь чотирі чоловіка на помічъ. Насипавъ вінь у ту яму гороху и наливъ горілки. Прилетіла жаръ-птиця, наїлась гороху и налилась горілки. Кінь и каже:

— Гляди, якъ напиться жаръ-птиця, якъ перевернется у гору віжками и якъ буде дріжати—оттоді хватай.

Вінь і такъ и накривъ, а вона й кричить:

— Не тобі, Трѣмъ-синъ-Борисъ, малось, та тобі сталоось.

\*

Приніс вінъ її до цара, а царь такий радий, такий радий, що не знає й діть того Трёмъ-сина-Бориса и де й посадить; дуже—дуже вінъ єго наградивъ за це.

Стіки тамъ було у тимъ дворці,—такъ нікого царь не ставъ такъ любить, якъ єго. Отъ другі й стали підкусювати Трёмъ-сина-Бориса, незнавиділи єго и стали казатъ цареві:

— Не тіки вінъ мігъ достати жаръ-птиці перо й жаръ птицю, вінъ можеть добуты въ морі прекрасну дівицю.

Покликавъ єго царь до себе:

— Доставъ ты, каже, зъ жаръ птиці перо; доставъ ты жаръ птицю; достань же ты мені въ морі прекрасну дівицю; а якъ не достанешъ — мій мечъ, а твоя голова съ плечъ.

Іде Трёмъ-синъ-Борисъ до коня й плаче, а кінь и пита єго:

— Чого ти, Трёмъ-синъ-Борисъ, плачешъ?

— Якъ мені не плакати, що загадавъ царь загадку — таку, що ні тобі, ні мені не відгадать!

— Яку?

— Загадавъ таку, — щобъ доставъ у морі прекрасну дівицю.

— А що? я тобі казавъ — не бери зъ жаръ птиці пера, бо буде тобі велика вина. Ну, не журись! Шіди — скажи єму, хай дастъ тенеты зъ зеркалами, та хай дастъ тысячу платтівъ, та хай дастъ ящикъ великий.

Шішовъ той до цара; царь и давъ усе. Поіхавъ Трёмъ-синъ-Борисъ и поставлявъ зеркала округи моря и плаття повішавъ. Отъ вийшла зъ моря Настасья, прекрасна дівиця, одівалась, одівалась у кожне плаття и въ кожне зеркало заглядала; сама собі дивувалась: «ахъ, яка я собі гарна!» Наділа поспідни плаття, тоді її ухвативъ Трёмъ-синъ-Борисъ, а вона й крикнула:

— Ахъ, Трёмъ-синъ-Борисъ, пусти мене изъ неволі на волю, а тебе награжу: дамъ тобі своє вінчальненське кільце и будежъ ти нинъ щасливий.

Вінъ її не пустивъ; отъ вона порвала на собі дванадцять разківъ намиста и кинула у море. Отъ вінъ привізъ її у царський дворець. Царь наградивъ єго вп'ять и дуже радий бувъ. Сталі єму уп'ять всі дивоватись и завидувати, стали уп'ять єго підкусювати, що вінъ може знати усе, що въ світі робиться, али царь нінакого не потура. Коли це Настасья сказала Трёмъ-сину-Борису:

— Доставъ ти жаръ птицю, доставъ ти й мене, прекрасну дівицю: щобъ ти доставъ и моіхъ дванадцять разківъ намиста у морі.

А царь каже:

— Якъ не достанешъ — мій мечъ, а твоя голова съ плечъ.  
 Вінъ іде до коня и плаче. Кінь и пита:  
 — Чого ти, Трёмъ-синъ-Борисъ, плачешь?

— Якъ мені не плакати? Задавъ царь таку загадку, що не можна ні тобі, ні мені відгадать.

— Яку?

— Щобъ дванадцять разківъ намиста у морі доставъ, того, що Настасья розірвала.

— Піди жъ, каже, скажи цареві, хай дасть сто бочокъ говъядини, и хай дас сто тисячъ чоловіка.

Царь же й давъ. Отъ кінь и каже:

— Глади, якъ прідешть до моря, — положи ту говъядину округи моря, и якъ повилазять раки те м'ясо істы — хватай ти біленького; то іхъ царь; вони будуть у тебе прохать ёго, и ты не давай, поки намисто не поприносить усе.

Отъ вінъ такъ и зробивъ. Тіки раки повилазили, вінъ и вхопивъ біленького. Раки плачуть-кланяються:

— Що вамъ треба, мы те й приставимъ, тіки вернить.

Трёмъ-синъ-Борисъ и каже:

— Приставте мені намисто у морі разсипане, тоді пустю.

Вони потнулись усі: те — одно, а те — двос, такъ и понаходили усе намисто. Вінъ и хотівъ пустити біленького, а кінь и кричить:

— Не пускай, ще нема одної намистинки.

Отъ раки якъ потнулись шукати, якъ потнулись, такъ ёму и витягли щуку; у тій щуці намистина. Отъ вінъ роспоровъ щуву, найдовъ намистину, тоді пустили біленького рака.

Привізъ Трёмъ-синъ-Борисъ намисто, дивуються усі. Отъ Настасья й сказала цареві:

— Пошлий ёго взнати до сонця: колись воно сходило рано та красно, а тепер пізно та біло, такъ чого воно такъ?

Іде Трёмъ-синъ-Борисъ до коня й плаче:

— Чого ты плачешь? пита кінь.

— Нежурись: уже не таки царь загадувавъ загадки, та знали що робить.

Отъ и поіхавъ вінъ. Іде — коли стоять біля саду сторожі й питаютъ ёго:

— Куди ти, Трёмъ-синъ-Борисъ, ідешъ?

— Піду, каже, до сонця визнавати, що колись воно сходило рано та красно, а тепер пізно та біло.

— Нагадай-же тамъ, кажуть, и про нась, що колись цей садъ родивъ та ввесь світъ кормивъ, а теперъ однихъ сторожівъ не прокорми.

— Добре, нагадаю.

Отъ іде далі, коли стоіть два салдати покованыхъ и питаютъ ёго:

— Куди, Трёмъ-синъ-Борисъ, ідешъ?

— Піду до сонця взнавати, що колись воно сходило рано та красно, а тепера пізно та біло.

— Нагадай тамъ про нась, доки мы стояти memo поковані?

. Отъ иде-иде далі, коли на дубові жінка та чоловікъ на ру гулубівъ ловлять и питаютъ ёго, куди иде; вінъ імъ и сказавъ.

— Нагадай тамъ, кажуть, и про нась: доки мы ловити memo ціхъ голубівъ?

— Добре, нагадаю.

Іде-иде далеко, коли тамъ стоіть шинкарка и перелива воду изъ колодія въ колодізь.

— Куди ты, Трёмъ-синъ-Борисъ, ідешъ?

Вінъ сказавъ.

— Нагадай тамъ и про мене, доки я перелівати воду изъ колодія въ колодізь?

— Добре, нагадаю.

Іде-иде далі,—коли лежить кітъ риба. Черезъ сі люде іздять и таку дорогу зробили, що вже ажъ ребра видно; а вона пити хоче, и ніхто ій не дастъ, тікн ротомъ чвяка. Отъ вона й пита:

— Куди ты, Трёмъ-синъ-Борисъ, ідешъ?

Сказавъ вінъ и ій.

— Нагадай тамъ и про мене, доки черезъ мене будуть люде ходить та іздить?

— Добре, нагадаю?

Пішовъ та й пішовъ далі, коли дівичця стоіть хатка. Уже передъ вечеромъ прийшовъ у ту хатку. Увійшовъ у неї, а тамъ баба, стара--стара, сонцева мати.

— Куди ты, каже, Трёмъ-синъ-Борисъ, ідешъ?

— Піду до сонця взнавати: колись воно сходило рано та красно, а теперъ пізно та біло?

— Я жъ ёго, каже, сину, мати.

Вінъ ій розсказавъ:

— Бачивъ я, каже, солдатівъ на цепу; бачивъ я, и садъ великий: колись родивъ, весь світъ кормивъ; а тепера й стороживъ не прокормить. Бачивъ я:

чоловікъ та жінка голубівъ ловлять на дубові и ніякъ не піймають. И бачивъ я: шинкарка зъ колодіза въ колодізь воду перелива, — ніякъ не перельє. Бачивъ я: кітъ-риба лежить, и черезъ неї люде іздять, ходять, ажъ ребра видно, а води не дають — ротомъ зіва.

Вона єму дала повечерять. Прийшло сонце; вона заховала Трёмъ-сина-Бориса. Полягали спать. Встали вранці. Отъ вона и каже сонцеві:

— Що мені, сину, снилось?

— А що, матушка?

— Снилось мені, що десь в садѣ великий: якъ родивъ, весь світъ кормивъ, а теперъ однихъ сторожівъ не прокорми.

— Еге, матушка, в садѣ большой, у нѣму закопані розбійницькі гроши; тоді вінъ почне родити упъять, якъ викопають іхъ.

— И ще мені, сину, що снилось?

— А що, матушка?

— Десь стоять два солдати на цепу поковані.

— Еге, е: якъ бы вони ти гроши, що въ саду закопані, пожертвували на нищихъ, то пошли бъ по своїхъ містахъ.

— И ще що мені, синку, снилось?

— А що?

— Десь в чоловікъ та жінка, пару голубівъ ловлять на дубові, и ніякъ не піймають.

— Еге, ловитимуть поки світъ сонця: вони якъ були молодими, пару дітей своїхъ загубили.

— И ще що мені, синку, снилось?

— Що?

— Десь в шинкарка: изъ колодіза въ колодізь перелива воду, ніякъ не перельє.

— Еге, е. За шинкарство найгришнійшъ. Вона буде переливати поки й світъ сонця! Вона якъ була молодою, то кому перельє, а кому не дольє.

— И ще що мені, синку, снилось?

— Що?

— Десь лежить кітъ-риба, и черезъ ёго люде іздять.

— Еге, и це є; якъ бы вінъ вихрякнувъ корабель людей, такъ пішовъ бы на своє місто.

— И ще що мені, синку, снилось?

— Що, матушка?

— Що колись ты сходило рано та красно, а теперъ пізно та біло.

— Еге, и це було. Якъ була моя дівчина у морі, то вона вийде, то я застидлюсь та й почервоною—то я зайду рано и зайду красно; а тепер нема моєї дівчини, то я зайду пізно и зайду біло.

Оть пішло сонце, здивувалось матуші, що таке приснилось, що въ світі робитца. Проспісувало сонце все те, що вона казала, і дало матуші свої ту записку. Пішло воно, а мати дала поснідати Трой-сынові-Борисові и віддала їмъ ту записку.

Іде вінь назадъ. Лежить кіть-риба:

— А що нагадувавъ?

— Казавъ каже, якъ би ти вихракнувъ корабель, пішовъ бы на свое місце.

Тоді кіть-риба якъ хрякнувъ, ввесь світъ стрепенувся. Іде далі: стоять шинкарка.

— А що нагадувавъ про мене?

— Нагадувавъ, та казавъ, що будешъ переливати, поки світъ сонця.

— Такъ яжъ, каже, не буду и поспішатися.

Іде далі, коли стоїть чоловікъ и жінка, ловлять голуби.

— А що нагадувавъ про насть?

— Нагадувавъ, та казало, що будете ловити, поки світъ сонця.

— Ну, мы не будемъ и поспішатися, а то все така думка, що оть скоро піймашъ.

Іде, коли стоять ті два солдати и питаютъ:

— А що нагадувавъ?

— Нагадувавъ, та казало,—якъ пожертвуете на іншихъ ті гроши, що закопані у саду, то по своїхъ містахъ підете.

Вони сказали, що пожертвують—заразъ такъ и пішли. Іде дали; сторожі питаютъ:

— Чи нагадувавъ?

— Нагадувавъ, та казало — якъ викопаєте ті гроши роєбійниця, що тутъ закопані, то буде вп'ять родить.

Вони викопали; ставъ садокъ родити.

Прийшовъ до дому, до царського дворця; все вінавъ и цареві росказавъ, и записку ту давъ, що сонце дало. Царь єго наградивъ, половину царства на-діливъ єму, у себе и державъ єго и замісто брата зъ нимъ живъ.

Записано Г. Залюбовськимъ.



верёвочку—коли це дзвонить: дзень—дзень—дзель! Вібігають сторожи, що стерегли птицю, та до нього:

— Чого тобі треба?

— Хотівъ, каже вінь імъ, птицю украсты.

А сторожи и кажуть ёму:

— Це не простая птиця, а жаръ-птиця. Коли хочешъ, щобъ ми тобі дали, приведи намъ коня до половины-золотого, до половины-срібного.

Отъ и пішовъ відъ нихъ дурень, а вівкъ и питас ёго:

— Де жъ птиця, що ты хотівъ украсты?

— Нема, каже дурень.

Розсказавъ ёму усе, якъ було, и що треба привезти коня до половины золотого, до половины срібного.

— Сідай же, каже вовкъ, пвидче та поїдемо.

Сівъ дурень на вовка и поіхали. Іхали, іхали,—отъ вовкъ и привізъ ёго уп'ять таки у лісъ, а въ тимъ лісі стоять усе каменни конюшні, а въ конюшняхъ иржуть коні. Отъ вівкъ и каже дурневі:

— Іди жъ у оцю конюшню та бери первого коня, та не за вузду, а за гризу.

Пішовъ дурень у конюшню тай забувъ уп'ять, що ёму приказувавъ вівкъ—бере коня за вузду, а удила тільки бразъ—брязъ... Тутъ заразъ и вискають сторожи та до ёго:

— Чого тобі треба?

— Хотівъ украсти коня.

— Е, привези намъ барышню, що живе за сімъ верстъ відсіль у дубовий гаю,—тоді возьмешъ коня.

Съ тимъ и пішовъ дурень відъ нихъ. Прийшовъ до вовка, а вінь ёго и питас:

— Де жъ кінь?

— Нема! та й розсказавъ ёму, якъ було и чого потребували відъ ёго сторожи.

— Сідай же пвидче та поїдемо, каже вовкъ.

Отъ поіхали. Вівкъ и привізъ ёго у гай дубовий. Коли дивиться—ажъ по горі ходить барышня зъ дівчиною, свою значить слугою.

— Іди жъ, каже ёму вівкъ, до теї барышні та скажи їй, що тобі дуже хочеться води пити: нехай вона пошле ту дівчину за водою, а ти бери сі скопійши на оберемокъ та й неси до мене.

Отъ пішовъ дурень до барышні та й просить її:

— Шиліть, бариня, за водою: — дуже шити хочеться.

Вона, почувши це, стала просить ёго зайти у хату; вінъ відказується, що ему не можна зайти.

— Отъ візьми та й пошли дівку по воду.

Та и послала, а дурень тоді якъ ухочить сї на оберемокъ та мерцій до вовка, сівъ на его и полетівъ, якъ птыца, на-втіки. Прибігли до того міста, де вінъ укравъ коня половина-золотого, половина-срібного, вівкъ ставъ та й каже єму:

— Я-жъ перекинувсь бариннею, а ти мене відведи и віддай сторожамъ, та якъ візьмешъ у нихъ коня половина-золотого, половина-срібного, то сїда на его та й ідь швидче по цій дорозі, що до жаръ-птиці; я дожену тебе.

Отъ такъ и зробили: вівкъ перекинувсь бариннею; дурень узявъ его подвівъ до сторожі та й промінявъ на коня половина—золотого, половина срібного.

Потінь посадивъ на коня баринню, ту, що всравъ себі, сівъ и самъ та й поїхавъ тимъ шляхомъ, що йде до жаръ-птиці. А сторожи узали ту баринню, що вінъ зоставивъ імъ, принесли ій яблукъ, ягідъ и усёго—усёго та й давай годувати. Отъ наївсь нашъ вівкъ гарно та й каже імъ:

— Випустить мене трохи погуляти.

Вони й випустили ёго, та тільки що випустили—вінъ заразъ и перекинувсь вовкомъ, вони не здріли й якъ, та й побігъ себі скільки видно, тільки курява знялася. Бігъ-бігъ вінъ, а далі й наганя дурня ажъ тамъ уже де була жаръ птиця, та уп'ять и каже єму:

— Я жъ уп'ять перекинусь конемъ, а ти відведи мене и віддай сторожамъ та якъ возвьмешъ жаръ птицю, то сїдай на коня та й ідь ажъ до теї дороги, де ти распрощаєшся зъ братами, та й підождешъ мене. Та тільки не спи,—а то браты убъть тебе.

Дурень такъ и зробивъ, якъ казавъ вівкъ: вимінявъ жаръ птицю, сівъ на коня, взявъ баринню та мерцій и дременувъ. Отъ приїздить на те місце, де три дороги сходяться въ одну, та й сівъ відпочити, а коня пустивъ пастись. Жаръ птиця сидить у клітці та співа, а вінъ давай просить баринню, щобъ вона ціскала въ голові, а вона и просить ёго:

— Не засни-жъ, будь ласкавъ, а то браты убъть тебе и мене.

Отъ сказ вона й сказ, коли дивитъся: иде два парубки. Вона заразъ до дурня—коли вінъ уже спить. Давай вона ёго будить; будила-будила—нікъ не розбудить. Отъ підъїхали туды-жъ и ти парубки:

— Дивись-же—ио, каже одинъ, що нашъ братъ дурень. Давай убъємо ёго, а коня, жаръ птицю и красну дівицю возьмемо собі.

Отъ такъ и зробили, якъ сказали: убили брата и покинули тамъ, а коня, жаръ птицю и красну дівицю узяли та й поіхали. Незабаромъ прибіга й вівсь. Девитиця, ажъ дурня уже клює сорока, а гадюка ссе зъ ёго крівъ. Отъ вінь заразъ гадюку убивъ, а сороці й каже:

— Якъ ти мені не привесеши води цілющої и живущої, то й тебе убью.

— У чому жъ я тобі принесу? пити сорока.

Вінь узявъ, зробивъ зъ листківъ дві коробочки, одну прив'язавъ ій до однії ноги, другу до другої, та й пустивъ сороку. На другий день прилітас вона до ёго у полудень и присосить воду. Тоді вінь узявъ; поливъ дурня цілющою водою, спливъ ёго, а далі—живущою—ожививъ.

— Та й довго жъ якъ я спавъ, каже дурень.

— Якъ бы не я, заснувъ би ти й на віки, обізвавсь вівсь. Сідай швидче та поідено, а то старшій братъ обвинчатьца зъ бариницю.

Отъ сівъ дурень на вовка и поіхали.

Приїжа до дому, коли дивитиця—стоить передъ крильцомъ коляска; а въ тий колясці запряжений ёго кінь половину золотий, половину срібний. Якъ побачивъ ёго кінь той, такъ и кінувсь до ёго, поволікъ за собою в коляску ту, а якъ побачила ёго жаръ итиця у вікно,—такъ и шурхнула до ёго: разбила й вікно, вилетіла та й сила єму на плече. Колы це виходить и бариння та зъ ёго братомъ, така заплякана,—іхати до вінца. Якъ уладила жъ вона дурня,—заразъ до ёго такъ и кинулась.

— Ось хто мене вкравъ, каже, за того й вийду.

Дивитиця на це диво батько, и самъ не знає, що воно й робитьца. Тутъ дурень розсказавъ єму все до чиста, якъ було діло; а батько єму й каже:

— Роби жъ зъ братами, що хочешъ.

Тоді дурень поіхавъ до вінци, перевінчався зъ бариницю, братівъ простишъ, а вовкові зжаривъ цілого барана. Отъ замъ казка, а мені бубликівъ въязка.

Записано Залюбовськимъ.

## 78.—Три браты: два розумныхъ а третій дурный.

(Дашковъ, Литинскаго у., Подольской г.)

Було собі трёхъ бративъ: два розумныхъ а третій дурный. У нихъ бувъ батько и накосывъ собі тамъ-десь у лісу стырту сіна; а до тисі стырти уна-  
дались морській коні. Посылає батько старшого сына туда — значитця, на варту,  
и каже:

— Хтось сіно наше прибрасе.

Поновъ старшій — не доглядівъ: цілу ничъ проспавъ и не бачивъ коней!  
Посылає батько посля того середужчаго сына. Пішовъ и той — и той не догля-  
дівъ. Пішовъ уже на третю ничъ самий менчій.

— Я, говорить менчій: я піду самъ, я доглядю!

Допіро вінъ приходить до тисі стырти, сівъ собі коло неї, взявъ, наломивъ  
собі сосни и кругомъ себе настремлявъ, щобъ сосна ёго колола, щобъ вінъ  
не заснувъ. Якъ прихилитця вінъ на однѣй бікъ, задрімавши — сюда сосна  
коле; якъ похилитця на другий бікъ — и сюда сосна коле: не може заснути.  
Виходять морській коні до тєї стырти, кругомъ ії обступили и ідуть сіно.  
Вінъ прискачивъ, зловивъ самого первого жеребця межъ тими кіньми, сівъ на  
їго и іде до дому; а за тимъ жеребцемъ всі коні біжать. Отъ вінъ іхъ  
привівъ у свою обору. Рано вийшовъ батько и каже:

— Отъ дурний нашъ пригнавъ стадо коней на обору.

Допіро дали до пана знаты, шо такій-то и такій пригнавъ стадо ко-  
ней морськихъ. Ти-жъ розумни браты выбірають собі коні, котрі самі луччі;  
а той дурень бере собі самого послідніго. Посідалы вони тыхъ коней и  
поіхали до пана. Отъ и кажуть панові:

— Нашъ братъ дурний, а за насъ розумніший: мы ходыли до стырти  
дві ночі — не догляділи; а вінъ пішовъ и пригнавъ стадо коней.

— Когда вашъ братъ, каже панъ, такій хитрый, то нехай достане  
изъ мора перстень. Я зъ своєю дочерью купався и упустивъ перстня. Ска-  
жіть свому братові, якъ вінъ мині того перстня не достане зъ мора, то вінъ  
не буде жити — я єму голову здйму!

Допіро дурний іде до свого коня и радытця; а той єму и каже:

— Сідай, каже, на мене и поідемо: якось-то воно буде.

Сівъ вінъ на того коня и іде надъ море. Приїзжає вінъ надъ море; а вінъ  
єму и каже:

— Тутъ буде самый главный, самый старшій ракъ лізти, такой ракъ, шо  
вінъ всі порадки знає въ морі, ты єго злови, то вінъ тобі знайде и винесе.

Отъ вінъ того рака зловиць и держить коло себе.

— Пусты мене, каже ракъ! я тобі що хочентъ дамъ, тілько пусты!

— Я, говорить, одъ тебе нічого не хочу, тілько винеси мені перстня.

Тутъ моего поміщика дочка купалася и впustыла въ море. Знаєшъ, каже, де вінъ?

— Знаю, каже.

— Ну, каже, якъ ты підешъ у море и відты не вийдешъ? що тоді буде?  
Дай мені який знакъ.

— Який-же я тобі знакъ дамъ?

Який хочешъ, такий и давай, а бы бувъ мені знакъ, що ти зъ мора до мене вийдешъ. Відрубай ногу и оставъ мені, бо я, каже, добре знаю, що ти до мене не вийдешъ.

— Ну, я тобі ногу, каже, відрубаю; якъ же ты мені її приставишъ, щобъ вона такъ приросла, якъ и перше була?

— Не журись, каже, буде!

Пустывъ вінъ того рака въ море, пішовъ вінъ; а той пішовъ до коня и радытца:

— Що я, каже, коню, буду робити: ракъ мені на знакъ ногу одрубавъ, що мені робити, щобъ вона знову пристала?

— Не маєшъ що, каже, робити. Иди, каже, онде на полі ходять вівці, заріжь одну вівцю и седы коло неї; крукъ прилетить, дітямъ инаса браты, и ти єго зловиць—того крука—и вінъ тобі скаже:—«пусты мене», то ти єму скажи такъ: «принеси мені води живущої и цілющої, то я тебе пушу».

Зловиць вінъ того крука и держить:

— Пусты, каже, мене. За що ты мене держишъ? Що я тобі зробивъ?

— Не пушу, каже: принеси мені води живущої и цілющої, то я тебе пушу. А якъ полетишъ по воду, то ще й знакъ покинь мені, щобъ я зінавъ, що ти мені принесешъ.

— Е, каже крукъ, коло мене дыти одно—на тобі дыти, а я полетю по воду.

Допіро давъ вінъ єму дві баночки маленькихъ: привязавъ єму одну до одного крила, другу—до другого и пустывъ. Полетівъ той крукъ по воду. Прилітає до води, набравъ води и принісъ. Допіро той винесе крука—взявъ тес дыти, розорвавъ, єго на шматки, помазавъ цілющою водою—не скіляєтца; помазавъ живущою—не оживас.

— Шо ты мене, каже, дуришъ?

Бачитъ крукъ, що на хитрого наскочивъ—нічого не зробить—летьтъ по

воду зновъ, по другу уже. Приність вінь уже такої води, якъ треба було — той помастивъ твоє кручена — вона єзлілась до куни. Помастивъ вінь твою другою водою — живущою — ожило. Взявъ вінь и нустувъ твоє кручена. Приходить вінь до мора — ракъ выходить изъ мора, выходить и плаче:

— И перстня нема, и ноги, каже, позбурся.

— То, каже, не мое діло, шукай — ти міні обіцяй, а нога заразъ буде при тобі, якъ тілько знайдешъ та винесешъ.

— Чекай, каже ракъ, я, каже, маю тутъ свою вумпанію. Я свисну — вони зберуться. Якъ зберуться, я имъ скажу, та тоді всі якъ розйдемось по морі, то певне найдемъ ёго.

Якъ свиснувъ надъ моремъ, такъ до нього всі и повыходили, бо то бувъ самий найстарший ракъ.

— Ідіть міні, каже, шукайте у морі такого-то й такого-то перстня.

Пославъ вінь іхъ всіхъ у море, якъ зачали вони шукати, я зачали шукати — не нашли; а наймолодшій ракъ и виносить. Не дас жъ вінь тому, що прыхавъ конемъ; а дас своєму старшому.

— Ну, теперечки, каже, с въ мене перстень! Притуля міні ногу такъ, якъ вона була, то я тобі оддамъ перстня.

Отъ-то той немастивъ тую ногу щілющою водою — вона єзлілась; помастивъ живущою — зовсімъ нога стала жива. Допіро попробувавъ ракъ, що може на ту ногу ити, попробувавъ, помоцівався — добре пристала нога! Допіро дас ёму перстня.

— Теперь ступай, каже той парубокъ: ты своєю дорогою, а я своєю іду. Ото ракъ іде з моря, а той поїхавъ своєю дорогою.

Приїжає до пана, панъ тимъ сконтентувався, то вінь привізъ ёму того перстня...

— Ну, каже, якъ ти доставъ зъ мора перстня, молодець хорошъ! Иди-жъ ты теперъ, подій моіхъ дванадцять кобылиць, звари молоко и скупайся въ тимъ молоді, то тоді я за тебе свою дочку oddамъ.

Допіро вінь іде до свого коня и радитця:

— Шо міні, каже, коню, робити? Загадавъ міні панъ штуку; хоче зъ світа звесты, якъ не зроблю.

— Не бійся, каже, иди й дай ти кобили, зливай молоко те, грій ёго, тілько безъ мене не скаки въ ёго — підемъ разомъ.

Подівъ вінь тихъ дванадцять кобылиць, нагрівъ молоко, привівъ того коня, а вінь єму и каже:

— Якъ я, каже, разъ прыхну — не скакай; другий разъ прыхну — не скакай; а якъ уже третій разъ прыхну, тоді скакай: нічого тобі не буде.

Пішовъ вінъ до пана и каже:

— Уже, пане, подоівъ и молоко нагрівъ, уже буду купатця. Дайто же мині роспинску. Якъ викупашъ, щобъ миї дочку далы.

Давъ той панъ роспинску и пішли до котла, а тутъ уже кінь стойть. Прыхнувъ той кінь разъ, прыхнувъ другій разъ, якъ третій разъ прыхнувъ — той скинувъ зъ себе сорочку и скочивъ въ котель, покупавъ тамъ и вийшъ. Побачивъ панъ, що той ще кращій вийшъ ізъ молока, якъ бувъ, да и каже:

— Нагрійте, каже, молоко; я ще покупашъ.

Нагріли те молоко, панъ скинувши одежду, якъ скочивъ, такъ тілько косточки заторохкотіли — зварився панъ. А той взявъ тую роспинску, пішовъ, пані показавъ їй. Вона прочитала, отдала за єго свою дочку заміжъ, а въ придане отдала ввесі свій маєтокъ.

### 79.—Про Лева—купецькаго сина.

(Лебединскій у., Харківской г.)

Бувъ собі купець та купчиха, а въ нихъ бувъ синъ. Отъ той синъ вкраявъ у батька самого кращого коня та й продавъ. Не злюбили єго за це батько й мати, та й послали єго у лісъ зъ кучерями, буцімъ бы то прокататись, а кучерямъ звеліли єго зарізати. Поіхавъ той Левъ у лісъ та взявъ зъ собою и собачку. Отъ у лісі вже роздумали кучері та зарізали, замість єго, ту собаку, вийняли зъ неї серце й печінку, а въ юного відрізали тіки наледець-мизинець. Це, бачъ, батько приказавъ імъ привезти до юного серце, печінку и мизинець на показъ, щобъ вірно було, що синъ зарізаний. Отъ і пішовъ собі Левъ світъ-за-очі. Вернулися кучері до дому, подали батькові печінку, серце и палець; вінъ закопавъ це все у хаті біля кроваті. Черезъ три дні виросла зъ того яблунька: — гілька золота, гілька срібна, яблучко золоте, яблучко срібне. Любуются вони тимъ деревомъ та дивуються хтобъ не вирвавъ яблучко — кровъ біжить зъ дерева, та все щось приспівує:

«Обмана, обмана, батеньку—змію!»

Отъ якъ пішовъ собі Левъ, та й пішовъ та й зашовъ у яръ такий глибокий, що й світа не видно. Коли дивитця стойть хата гарна — гарна и двіръ великий. Увійшовъ у той двіръ — нема ні собаки, нема нікого. Дивитця — вікно въ хаті відчинете, а на вікні лежать илінці. У тій хаті жили дідъ та баба, старі та сліпі обое. Баба пекла илінці, а дідъ такъ сидівъ. Що спече

який млинець баба, та все и положе на вікно, а Левъ бере та істъ—голодний, бачъ, бувъ—та й лоівъ усі. Коли це дідові захотілось істи, вінъ и просить бабу подати:

— Печешъ, печешъ увесь ранокъ, а я ще й не пробувавъ. Подай лишъ!  
Отъ баба лана, лана—нема млиницівъ!

— Шо це? увесь ранокъ пекла—и нема млиницівъ. Де це собака взялася?—каже баба.

А дідъ ій:

— Хиба не чутъ-бы було, якъ бы була собака? Вона-бъ звалила що, або що.

Отъ и кажуть обое:

— Озвысь, хто тутъ є! Якъ изъ старого, то будешъ батькомъ або матрью; а якъ изъ малого, то будешъ дитина намъ рідна.

Отъ Левъ и озвавсь:

— Я, каже, буду вамъ синъ.

Вони зрадили єму, гроши єму дають, гарно ёго годують и убирають; а у нихъ кози були такі, що по цебру молока дають, якъ на бистрихъ водахъ іхъ напасуть.

— Будь-же, кажуть, намъ настухомъ и синомъ. Та гляди, якъ моженемъ кози, то щобъ и тобі не було того, що намъ: намъ змій очі повилюють за те, що пасли кізь на бистрихъ водахъ, та на шовковыхъ травахъ.

А Левъ імъ каже:

— У мене шабля є!

Отъ и погнавъ вінъ ти козы. Коли іде змій зъ трёма головами, а Левъ полізъ у болото та й сидить тамъ. Кричить Левъ змієві:

— Не ідь, не ідь, бо заріжу!

— Не такі пасли та не різали, а іхъ різали.

— А ти думашъ, якъ моєму батькові очі повилюють, то й мені виколешъ. Ні, нивідче тобі виколою!

— А іди сюди?

Отъ Левъ сівъ на козу—а кози були здорові—та й виїхавъ до змія зъ болота. Якъ ухопивъ Левъ козу за вуха, а вона якъ стрибне та на змія и почали у двохъ зъ Левомъ давыти змія. А змій и кричить:

— Не дави мене!

— Ну, признаєсь, каже, де батькові та материни очі подівають?

— Підъ корытомъ у дворі.

«Труды» Чувинского, томъ II.

- Иди-жъ повставай, щобъ вони миї бачили!
- Е, не бачить уже імъ! каже змій.
- Е, коли імъ не бачить, то й тобі на світі не жити!

**А змій и каже ёму:**

- Ну, ходімъ до тебе до дому.
- Ходімъ!

Повівъ Лева змій до себе. Найшли тамъ очі. Змій и каже бабі:

- Грій молоко чавунами мыть очі та вставлять.

Нагріла баба молока; цебрівъ зъ п'ять изогріла, набуть. Отъ баба и каже:

- Е, синку, це ты хочешъ насъ згубити; ии хочь старі, а жити на світі хочемъ.
- Ни, каже: не хочу згубити: я хочу щобъ ви бачили.

Отъ Левъ та змій посажали старыхъ у жлукто та й давай імъ терти очі; терли, терли коли повставляли очі. Стали старі дивитись! Тоді Левъ взявъ змія та въ пічъ и всадивъ.

- Печись-же тутъ! каже.

Отъ старі стали ще більше жаліти. Поіхали вони дівчини шукати. Ідуть та й приказують ёму:

- Глады-же, Левъ, скрізь ходы по хазяйству, скрізь ходы, а у одній хлівъ не ходы,—не доводь тебе, Господи, штти.

Поіхали вони,—а Левъ и дума:

- Уже чи смерть, то й смерть буде, а що я въ нихъ за синъ буду, що не подивлюсь?

Шішовъ у той хлівъ, відперъ єго; а вінъ бувъ замкомъ запертий. Увійшовъ у той хлівъ, а тамъ самі мідни гроши. Дивитця—и другий замокъ віснть, и другі двері стоять. Відчинивъ вінъ и той хлівчикъ—ажъ тамъ саме срібло. Любуетця вінъ тими грошими, коли чує—кінь ногово тупнувъ и тамъ скрізь и зазвиніло. Дивитця: и треті двері є, личкомъ завъязани,... запечатані.

Розвъязавъ вінъ и ти дверці, пішовъ и въ той хлівець—коли тамъ саме золото, а нижъ тимъ золотомъ стоять кінь, високий—високий та золотокопитий, та мовъ гнідый. Отъ Левъ набравъ тихъ грошей—міднихъ, срібнихъ и золотихъ,—взявъ и коня того, сівъ на нього та и втікъ; а старі були за двадцять верстъ та й почули, що іхъ кінь біжить, — дзеленчить такъ копитами. Звернулись швидче старі до дому. Старий запрігъ шестеро кізъ, та й погнався за Левомъ. Гнався, гнався, гнався—гнався старий—такі прудкі кози були; та й не дожепе, а той не втіче. Дивитця Левъ, що лихо,—давай питати коня:

— Що ми ні робити?

А вінь и відказує:

— Все однако вінь мене не випускавъ на світъ Божий! — Скажи тричи: станьте, кози! станьте, кози! станьте, кози!

Сказавъ це тричи Левъ — кози й стали, — значить замовивъ іхъ Левъ. Бывъ-бивъ старый ти кози — не йдуть вони. Отъ вінь и гука тоді Левові:

— Щастя твое, що ты замовивъ кізь! А то не живъ би ты на світі!

Шоіхавъ собі Левъ. Доізжачи до дому, Левъ заіхавъ и купивъ собі кобзу, та прыхавъ у свое село, а тамъ усе купці жили та у жодну хату и закликають ёго грati. Куди не піде Левъ грati, скрізь усе и росказує про те, що зъ нимъ було и якъ вінь пішовъ відь батька. А купці усе и питаютъ ёго:

— Де вы, де вы такої пісні чули?

— Я її давно знаю — відказує Левъ.

Закликали ёго грati и до рідного батька. Сидить вінь и въ батька и співа, приграваючи: «якъ бувъ собі купець та купчиха», и все що и якъ було зъ нимъ. Тілько що програвъ, а батько и каже:

— Підождіть, я цю пісню запишу!

Записавъ вінь її та сидить та й чита; а далі заплакавъ та й пита:

— Де вы цій пісні чули?

— Е, я її давно знаю!

Отъ потімъ и каже Левъ:

— Чи не можна бъ тутъ де нанятись чимъ?

— Та наймітесь въ мене, — озвався до юного батько.

— Е, у васъ може важка робота.

— Ні, не важка. Коли хочете, живіть у мене за сина.

Уп'ять пита той купець Лева:

— Де вы цій пісні вивчились?

А Левъ и почавъ казати:

— Якъ бувъ собі купець та купчиха, а я у нихъ бувъ синъ, — та й росказавъ усе, що зъ нимъ було. Тоді купець признався до юного батькомъ. Ставъ тоді Левъ жити та поживати у батька.

Сообщилъ Г. Залобовский.

\*

## 80.—Про богатыра Сухобродзенка Івана и Настасію прекрасну.

(С. Млєвъ, Черкасского у., Киевской г.)

Въ некоторомъ царстві, въ некоторомъ государстві живъ собі мужикъ, и мавъ два сына. И ростуть вони не по годахъ, а по часахъ—такъ ростуть, якъ изъ воды йдуть. Оддавъ іхъ батько у школу, и вони тамъ такъ грамоты набрались, найчище того, который іхъ обучавъ. Приходить старшій сынъ до своего отца и говорить ёму:

— Отець мій возлюбленный! Дай мені лучокъ и стрилокъ пучокъ: я поїду собі лицарства доставать.

Батько ёго заплакавъ, давъ ёму коня. И поїхавъ той ажъ въ десяте царство. Выхавъ у степъ, напльявъ собі наметъ и лігъ на дванадцятеро сутокъ спати. Прочнувся и начавъ и зъ бабою воюваця. Не великое время пробувъ—пробувъ сімъ літь, потомъ настігъ ёго братъ ёго меньшій. Приходить той меньшій сынъ до батько й каже:

— Отець мій возлюбленный! Дай мені лучокъ и стрилокъ пучокъ—я поїду собі лицарства доставать.

Давъ и ёму отець коня и все, и выряжає ёго й каже:

— Ідь, каже, сину мій мілий, Іване, ідь, Богъ зъ тобою! буде тобі въ степу можъ слуцица и зъ якимъ лицаромъ быться—впередъ не бийса, а роспітайся, якъ звуть; бо може наткнєса на брата. Ты будешъ Сухобродзенко Іванъ, а той Сухобродзенко Василь.

Сівъ той на коня и поїхавъ. Іде ажъ у десятес царство; коли дивида въ стену стоять наметъ, коло нёго стоять кінь—поломя п'єс, а яру пшеници ѹсть. Пустівъ коня до коня—конь зъ конемъ не бъєца; пустивъ хорта до хорта—хортъ зъ хортомъ не кусаєца; пустивъ сокола до сокола—соколь сокола не кусає. Входить той молодецъ у наметъ, а тамъ лежить богатырь, на дванадцятеро сутокъ спать лігъ. Вінъ коло нёго походивъ, походивъ, и самъ у тому наметі лігъ спать—дванадцятеро сутокъ спавъ, тринадцятера кінеця. Не за великое время прокідаєца той старшій; коли дивица—лежить хтось коло нёго. Ухопивъ мечъ и хотівъ ёму знести голову зъ плечъ; далі раздумався:

— Коли, думає, вінъ на мене, сонного не напавъ, то и я ёго не буду зачинять. Нехай проспіца, и я ёго распитаюсь—шо вою есть таке.

Проспався той, прокідаєца; умывся, помолився Богу. Той старший не знає що, шо то ёго братъ ставъ прыниматъ ёго; стали вони пить чай. Напились чаю, отъ вінъ ёму й каже:

— Ну, теперъ сядаймо на коні и їдьмо въ степъ биця!

Поїхали; начали биця. Вдарились разъ, одскочили; вдарились другій разъ, одскочили, послі розигнались третій разъ, старшій меншому хотів голову съ плечъ зняти. Меншій нагадавъ батьківське слово та взявъ и упавъ съ коня и говорить:

— Хто ты есть такій? Постой не быйся!

Той каже єму:

— Я Сухобродзенко Василь.

А меншій ему каже:

— А я Сухобродзенко Иванъ.

Тоді старшій братъ скочивъ съ коня, ухопивъ ёго за шию, заплакавъ и каже:

— Есть мы ридні брати; годі биця, ходімъ у наметъ!

Погуляли собі, и старшій братъ каже:

— Отъ шо, брате, теперъ мы погуляемъ; ты одпочивай, а я поїду въ степъ; бо уже сёмый годъ я воюю зъ бабою; такъ мені треба іхатъ зъ нею воюватъ.

— Поїду и я зъ тобою, каже меншій.

— Ні, ты заставайся, бо ты ще молоденький, не різнакъ такъ щобъ тебе тамъ не вбили. Поїду я самъ.

Той подождавъ трохи, покі той скрився; осідавъ свого коня и поїхавъ за нимъ у логоню. Приніжжає, дивиця, той вже воює. Вінъ злізъ съ коня, якъ має мечемъ, то на той бікъ, якъ половина, а на цей бікъ, якъ солома. Дивиця, що та баба утікає, вінъ погнався за нею; а вона въ нору хтіла; тильки вінъ догнавъ її надъ норою, якъ маєнувъ мечемъ такъ и одрубавъ її половину ж... м. Вона такі такъ и утікла въ нору. Стоїть вінъ надъ норою и жалкує, що тильки половину одрубавъ...

А старшій братъ ходітъ міжъ трупівъ и шукає ёго, думає, що вінъ вже давно убитий.

— Ахъ, Боже мій, тильки наживъ собі брата, а вінъ вже убитий!

Тильки дивиця, ажъ ёго братъ сидить надъ норою и плаче.

— А чого се ты, мій братику, плачешъ?

— Якъ же, каже той мені не плакати, коли у сю нору утекла проглята баба.

— Да чортъ її бери: нехай утікає.

— Е, ні, каже, не хочу, я її, стерву, витяну. Рви конши да плети канатъ!

Вишлели канатъ, и пошовъ одынъ у ту нору, а брату каже:

— Ну, гляди жъ, якъ я стрепену, шобъ ты мене тягъ!

Входить туды, дивиця сидить дівиця-красавиця й хусты гантує, и по-  
бачивши ёго, и каже:

— Слихомъ—слихати, Сухобродзенко богатира у вічи видати. Зачинъ  
ты, говорить, сюди такъ глибоко забивсь?

— Сюды, каже, побіжала баба, такъ я хочу ії звоювати.

— Не звоюшь ты ії, говорить вона; якъ мені возвьмеш за себе, такъ  
я тобі помочи дамъ, и ты тоді ії звоюшь.

— Я тебе, говорить, за себе не возьму; а есть у мене на горі старший  
брать—дакъ за того йди.

— Йди же, говорить, и дивись за грубкою: вона сидить на варстата  
и вісько тче.

Йде вінь и дивиця: сидить на одній половинці баба. На сей бікъ кіне—  
люлька й бардакъ, на той бікъ кіне—вісько й козакъ.

Вінь подходить и каже:

— Здрастуй, бабка.

— А, здрастуй, мурмый сыну! одрубавъ мині половину ж...и, ще й  
сюди пришовъ. А що, чи будемъ биця, чи мирица!

— Ні бабо, не того я сюди забравсь, шобъ мирица!

— Ну, ходімъ на тичокъ, давай биця.

Якъ узали биця, узали биця... ві той того, ні той того. Баба утоми-  
лась и каже:

— Синъ, дочко, підъ ёго горохъ, а підъ мене уголь.

Та дочка якъ підправить підъ ёго уголь а підъ неї горохъ, то та  
баба тилькі колінами пацъ, пацъ, пацъ, а вінь ії зверху. Баба почала зновъ  
кричать да дочки:

— Синъ, суко, підъ ёго горохъ!

А дочка підправилась та й ще ій підбавила гороху. Баба упала, а той ії  
убивъ. Послі взали у двохъ съ дочкою и понабірали всякого дорогоого одягання;  
той стрепенувъ, і іхъ витягли на верхъ. И взявъ вінь ту дівчину старшому брату  
за жону, и поіхали вони у паметъ. Вінь іладъ юноша изморився и лігъ спати; а  
вона каже мужу:

— Ты довго воювався; може въ тебе нужа есть въ голові—я тобі поськаю...  
У мене, каже вона, есть сестра ще краща одъ мене. (Вона думас, що той спить,  
а той все чус).

— А де же вона? питаетя ії мужъ.

— Укравъ Біллі-Палянинъ за жону собі.

— А якъ же ії звуть?

— Прекрасная Настасія.

Той вставъ, унівесь и осідавъ коня и поіхавъ. Старшій братъ и пытася ёто:

— Куды ты, мій братіку, ідешъ?

— А, шожъ, каже, брате, тобі доставъ жинку, поіду й собі доставати.

Приїзжає вінъ у десяте царство. Дівиця — стоить хатка.

Вінъ до теї хатки — помоливсь Богу; баба одчинила двери, а у баби голова обручемъ збита.

— А, слихомъ сlixаты Сухобродзенка богатыра, а у вічи видаты; то було слышно, теперъ и у вічи видно. Чи по воли, чи по неволі?

— По волі, каже той, бо добрий молодець неходить по неволі.

— Куды тебе Богъ несе?

— Шо, старуха, чи не чула де Білого-Паляніна? Самъ біли, поле біле, хорти біли, усе біле.

— Не чула, говорить. Ідь до моєї сестри середульшої, може та тобі каже. Нічого тобі, голубчику, и попоїсты дати; хиба на головку капусти; може де попаришъ та зьиси.

Вінъ взявъ и поіхавъ. Стоіть хатка. Вінъ до теї хатки молитву сотворивъ. Баба одчинила двери — двумя обручами у неї голова збита.

— Слихомъ сlixати, Сухобродзенка богатыра у вічи выдати. Куды тебе Богъ несе?

— А шо, говорить, старуха поштеная, чи не чула ты що про Білого-Паляніна? Самъ білий, поле біле, хорти біли, коні біли, — усе біле.

— Ни, каже, не чула; ідь до моєї старшої сестри: може вона знає. Нічого тобі, голубчику дати на дорогу, на возни крупиць пшонянихъ трошки, може де кашу зваришъ.

Поіхавъ вінъ. Дівиця, іде засць и четверо маленькихъ зайченятокъ лізуть за нимъ, такъ бідны схудали. Вінъ узявъ головку капусти, — разризвавъ на чотирі части и кінувъ імъ. Зайчики поживились, а засць и каже ёму:

— Спасибі тобі, Сухобродзенку Іване, шо ты моіхъ дітокъ пожививъ. Я тобі въ великий пригоді стану.

Поіхавъ далі. Дівиця — хатка. Вінъ сотворивъ до теї хатки молитву, баба одчинила двери — трома залізными обручами у неї голова збита.

— Слихомъ сlixаты, превеликаго богатыра Сухобродзенка Івана у вічи видаты, то було слышно, а теперъ и у вічи видно.

— Чи не бачила, старуха, пытася той, Білого-Паляніна; самъ біли, кінь біли, — усе біле?

— Не бачила, каже; ідь до мого настаршого сына. Якъ вінъ тобі не скаже, то вже никто не скаже. Нічого тобі, мій голубчику, дати попоїсти. Іднимъ-ідне поросяtko маю; возьми хиба вже й те; де нібудь зарижешъ собі и поживися.

Іде винъ, ажъ коли бачить: иде качка и малесеньки каченята веде. Маленьki біdnachki поприставали; віnъ подививсь на нихъ—взявъ да й висипавъ іmъ пшено; вони підкрепилися, а стара качка й каже єму:

— Спасябі тобі, Сухоброзденко Іване, шо ты дітоекъ моихъ трохи піджививъ; я колісъ тобі въ великій пригоді стану.

Віnъ собі й думас:

«Господи, Боже мій, въ якій пригоді вона може мені стати, шо вона сама така маленька».

Поіхавъ далі. Бачить: иде вовкъ и веде за собою вовчинятъ,—тні вовчинята поприставали; віnъ дививсь, дививсь на нихъ и жалко єму стало маленькихъ вовчинятъ; отъ віnъ взявъ да й кинувъ меjжъ нихъ те порося; вони розирвали єго и підкрепилися. Тоді вовкъ обергася й каже єму:

— Спасябі тобі, Сухоброзденку Іване, шо ты моіхъ дітокъ покормивъ; за те я тебі може коли въ великій пригоді стану.

Поіхавъ віnъ. Приїжаe у десяте царство, дивитця—стоїть хатка. Віnъ до тєї хатки сотворивъ молитву, святий Юрій одчинивъ.

— Слихомъ слахиati, Сухоброзденко превеликого богатыря увіча видати, зачімъ Богъ такъ далеко занесь?

— Чи не чули шо про Білого-Полянина?

— Ні, каже святий Юрій, нічого нечувъ. Почекай: я своїхъ хортівъ скличу, якъ вони не знайдуть, то вже никто въ світі тобі не скаже.

Поставивъ Ивана за дверима, а самъ вийшовъ, и крикнувъ. Якъ пошли звери,—повенъ двіръ нашло! Усякій тутъ були.

— А що, пытаєця, усі зібралися.

— Усі, кажуть, тільки ще нема кривої вовчиці.

— А чи не чували, каже, чого про Білого-Полянина.

— Ні, кажуть; либонь, рассказували, шо єго хорти да тосі вовчиці ногу перекусили; а більшъ мы не чули.

Коли ось іде тая старая вовчиця. Іде и шкандинас.

— Ахъ, ты, каже, стара кривуля, а чого се ты такъ барілась? А чи не чула часомъ чого про Білого-Полянина—самъ біли, поле біле, коні білі, хорти білі,—усе біле?

— Якъ, каже вона, хозяинъ, не чула, коли въ ёго дворі мені ёго-жъ хорти ногу перекусили.

Отъ святого Юрія роспустивъ усіхъ, а ії зоставивъ и каже єму:

— Ну, каже, гляди жъ, якъ будежъ ити и вона буде казати: а бачишъ городъ, кажи: не бачу, ажъ покі не прыідешъ до города и не побачишъ царина; бо вона боїца хортівъ.

Бере вінъ ії на коня и поіхали. Тилькі вона каже:

— А бачишъ, Сухобродзенку, городъ Білого-Полянина.

— Ні, каже, не бачу.

Проіхали трохі—вона зновъ питасця:

— А чи бачишъ?

Вінъ уже зовсімъ бачить, а каже:

— Ні, не бачу.

Коли подышають ажъ до царини, вона й питас:

— А то, вже бачишъ?

— Бачу, каже.

Вона якъ схопиця зъ коня, якъ маєне, да такъ, що й конемъ не доженешъ, уже й не кріва зовсімъ, такъ хортівъ боялась! Пройшовъ вінъ царину,—дивиця: ажъ стоіть хатка. Вінъ молитву сотворивъ. Одчинила двери стара баба.

— Слыхомъ слихати Сухобродзенка Івана у вічи відати!

— А шо, каже, бабуню, чи не знаєшъ ты Білого-Полянина?

— Якъ, каже, не знати мені, коли я ёго баба. А на що вінъ тобі?

— Я хочу взяти собі у нього прикрасную Настасію собі за жену.

— Помагай тобі Боже.

— Пойдіть, бабусю, и разпитайти ії, коли вінъ изъ дому поїде и скажить ій, що прыіхавъ такій-то й такій и хоче тебе вкрасти.

Пошла баба. Приходить до неї и каже:

— Прикрасная Настасія, прыіхавъ, каже, великий, славный богатырь Сухобродзенко Йованъ и хоче тебе собі за жену вкрасти!

— Боже, каже, єму поможи, я давно сама того хочу.

— А дехъ твій мужъ?

— Шоіхавъ, каже, на полюванье. Скажи єму, коли вінъ має часъ, ніхай заразъ доіжає и забирає мене.

Приіхавъ той, забравъ ії, заплативъ бабі и поіхавъ. Иде вінъ, иде; прыіжає въ десяте царство.

Білій-Паланинъ съ своімъ Гнатомъ-Булатомъ, вірнимъ слугою, вертасця съ полёваня. Бѣсъ свого коня тисякомъ міжъ уши:

— Ну, кричить, скорій до Прикрасної Настасії на чай поспівай!

Кінь до нѣго говорить:

— Пане любый, пане милій, уже прикрасної Настасії немає.

— А дежъ вона, каже Білій-Паланинъ!

— Сильний богатирь Сухобродзенко Йванъ укравъ.

— Нічого, мій коню, каже. Ще мы прыідемо, выоремо, насіємо жита, жито виросте, нажнемо, намолотимо, наваримо пива, нап'ємося и поідемо доганять, тоді й дожнемо.

А кінь тильки на трёхъ ногахъ. Прыхали до дому, зробили такъ якъ вазавъ Білій-Паланинъ; послі погнався у погоню й догнавъ Сухобродзенка и отнявъ прикрасну Настасію, а ёго порубавъ, посікъ на капусту и коня ёго также порубавъ. Лежать воні обідва порубани. Іде зайчикъ, подививсь, по-знавъ ёго—сівъ да й плаче:

— Цежъ мій хозайнъ, той, що моіхъ дітокъ голодныхъ нагодувавъ.

Летить качечка и пытаєца:

— Зайчику, зайчику, чогожъ ты плачешъ?

— Якъ же, каже, мені не плакати, коли це лежить порубаний мій хозяїнъ, що моіхъ дітокъ покормивъ.

Качка познала ёго й каже:

— Аже жъ вінъ и моіхъ дітокъ покормивъ.

Сіли вони и въ двохъ зачали плакати. Іде вовкъ и пытаєца:

— Зайчику-братику, а чого се ты плачешъ?

— Якъ же, каже, мені не плакати, коли вінъ моіхъ дітокъ покормивъ, а теперъ, я єму не можу нічимъ пособити.

Вовкъ сівъ и собі ставъ плакати:

— И моіхъ, каже, дітокъ вінъ покормивъ.

У трохъ уже плачуть. Качечка говоритъ імъ:

— Чого мы будемъ плакати; ну, що думать объ єму!

Качка полетіла, а зайчикъ побіжалъ за нею; а вовку вони сказали, щобъ вінъ стерігъ.

— Гляди жъ, кажуть, вовче, стережи ёго и не чипай; бо не дивись, що мы такій маленький, а мы тебе также посічимъ, якъ ось вінъ посічений лежить.

Побігъ зайчикочекъ до гончара и укравъ двої гарнятоскъ; ідно прицепивъ ка-

чечі підъ праве крильце, другое підъ леве. Зайчикъ побігъ, качечка полетіла. Прибігъ зайчикъ у Чуй-лісъ. У тимъ Чуй-лісі есть криница, въ которой есть цілюща и живуща вода, а коло неї стоить дванадцять чоловіка стороживъ.

Теперь качечка сіла на яблоні, а зайчикочекъ почавъ бігать поміжъ ними. Вони сесь, ось не вхоплять ёго.

— Чи, ба, браці, зайчикъ! якъ бы мы ёго зловили, будобъ що пообідатъ.

Шість чоловіка побіжало за нимъ; вінъ бігає по-міжъ ними, вони мало ёго не вхоплять. А вінъ все такъ робить, щобъ якъ тильки обманитъ іхъ одъ криниці.

— Браця, кричать вони, дайте помочі — зловимо зайчика!

И тих собі одъ криниці, да за зайчикомъ; а качечка зъ дерева порнула у криницу, набрала цілющої и живущої води и полетіла. Вони якъ оглянути, да покінули зайчика и до криниці. Зайчикъ за качечкою побігъ и слідъ простишъ. Прібігають, а вовкъ все седить и стереже.

— А що, кажуть, вовче, не зачишавъ?

— Ей-бо, каже, не зачишавъ!

Отъ вони помазали цілющою водою, вінъ оцелівъ; помазали живущою, вінъ оживъ.

— Ото, говорить, якъ я заснувъ!

— Еге, кажуть, пане любый, дивись, кажуть, якъ ты бувъ заснувъ, такъ якъ твій кінь.

Помазали коня, вінъ сцелився и оживъ. Надумався Іванъ, що у нього однявъ Білый-Паланінъ Настасію; вернувся назадъ и поїхавъ до тієї стороні. Пріїжає.

— Здорова була, каже, стара!

— Здоровъ, Иване! Ажежъ вінъ тебе бувъ на капусту порубавъ.

— Ни, каже Сухобродзенко, то вінъ не мене порубавъ, а куль соломы. — Піди, старуха, и спітай ії: — нехай вона допитаєца, де вінъ такого коня добувъ.

Шіща старуха и каже:

— Здорова була, Настасія прикрасна; прыїхавъ Сухобродзенко Іванъ!

— Ажежъ, каже, вінъ ёго на капусту порубавъ.

— Ни, каже, то не ёго, а куль соломы. Пытався вінъ тебе, — щобъ ты довідалась, де Білый Паланінъ такого коня взявъ.

Пріїжає той; вона ёго й питаетя:

— Шо я тобі хочу сказати. Скажи мені, де ти такого коня взявъ, що якъ ни далеко не втікли, а ти нась таки догнавъ.

— Прикрасная Настасія, за ти коні, каже, збувають своіхъ головъ. Є, каже, Чуй-лісъ; у тимъ лісі есть три бабы, и у төї бабы есть три кобылы. Хто

тихъ три кобыли попасе три дні, той заробить лошака; а хто не устереже и упустить, той збудеця своєї головы.

Вона все росказала старусі; а та це все переказала Йвану Сухобродзенкові. Уклониць той бабі и пошовъ. Шовъ, шовъ, ажъ у десяте царство зайшовъ. Исти ёму дуже схотілось. Дивиця вінъ, ажъ надъ дорогою гніздо шерстникъ. Вінъ подізъ на дерево, коли матка высакає зъ гнізда и каже ёму:

— Слыхомъ слыхати, Сухобродзенка Йвана у вічи выдати. Зачимъ ты таєшъ високо до насть забрався?

— Не пытай, каже, бо я дуже істи хочу, и весь всіхъ зъ гніздомъ изъмъ.

— Не іжъ, каже вона, я тобі у великий пригоді стану!

Подумавъ вінъ, подумавъ и кинувъ іхъ и пошовъ. Дивиця, комашній куна. Матка выскоцила и каже:

— Слыхомъ слыхати, Сухобродзенка Йвана у вічи выдати! Зачимъ ты насть круитасхъ?

— Не питай, каже, якъ я істы хочу, то такъ весь всіхъ зъ купиною и зъмъ!

— Не іжъ, каже, я тобі въ великий пригоді стану.

Подумавъ, подумавъ вінъ и пошовъ далі. Іде по-надъ моремъ, ажъ дивиця: на піску лазить ракъ; самъ висохъ весь, а живий. Вінъ подививсь—істи нічого взявъ да й кінувъ у воду. Ракъ скунувся, вирнувъ и каже:

— Спасибі тобі, Сухобродзенку Йване, що ты мене спасъ, я тобі у великий пригоді стану.

Шішовъ вінъ далій; дивиця—палі; на кождый палі голова надіта, тильки на ідної нема головы. Отъ вінъ и думає:

— Отъ тутъ-то моя голова полаже!

Іде далій. Дивиця—хатка, а въ тій хатці стара бабка. Отъ вінъ и каже:

— А, здоровая бабка, а чи у тебе тутъ, каже, кобыли пасті?

— У мене, каже вона, три дні попасешъ — візыменъ лоша, а якъ погубишъ—головы позбудеся. Ночуй, каже, у мене; а я тимъ часомъ піду до ко-былокъ забыть, щобъ тобі було лоша за ціхъ три дні.

Пошла вона, а ії дочка ёму й каже:

— Иди, каже, не вечеряй, а піди послухай, що вона ішъ буде казать, якъ буде бабить.

Пошовъ вінъ и слухає, а вона й каже:

— Глядить вы, суки, якъ вінъ пожене весь пасті, то шеъ ви мені утекли въ Чуй-лісъ, то тамъ вінъ весь не найде.

Вінъ вернувся у хату, а дівчина и пытаєца ёго:

— А, що, чувъ?

— Чувъ, каже.

— Ну, глядижъ, стережи добре, бо пропадешъ!

Повечерявъ, вінъ лігъ спати. Рано вставши, збрасця гнати кобылкі на пашу, а вона й каже ёму:

— Ну, гляди-жъ, паси добре. Візми лучокъ—убъєшъ тетервачокъ; візми лучечокъ,—убъєшъ зайчечокъ, и якъ вечеріть стане, то юбъ ты и кобылки пригнавъ, и тетерю принісъ, и зайця.

Дала ёму зъ синомъ пирожокъ и каже:

— Якъ скочешъ пополудновати, то пополуднусхъ.

Погнавъ вінъ; пасе. Захотілось ёму істти; оть вінъ зтывъ той пирожокъ и заснувъ. Прокинувся, коли неща кобылоє. Плакавъ вінъ, плакавъ, нічого не помогає. Тоді вінъ вставъ, натянувъ лучечокъ—убивъ зайчечокъ, натягъ лучокъ—убивъ тетервачокъ. Летить до нёго шерстень и пытаєца:

— Пане любый, пане милай, чого ты плачешъ?

— Якъ же мені, мушко, не плакати, коли я погубивъ кобылки.

Шерстень якъ крикне, якъ свисне, якъ почали zo всіхъ сторонъ лєтіти шерстні; оть вінъ імъ и каже:

— Глядіть мені, юбъ кобылки були заразъ!

Полетіли вони и знайшли іхъ у Чуй-лісі ажъ у яру. Якъ почали іхъ кусати, то ты не видержали, давай біжать. Оть и пригнали іхъ ажъ до Йава. Вінъ тоді взявъ доброго дрюка и погнавъ іхъ до дому. Загнавъ у станю, а самъ уходить у хату.

— А що, пытаєца баба, пригнавъ кобылки?

— Пригнавъ, каже.

— А зайчика принісъ?

— Принісъ.

— А тетервачокъ есть?

— Есть, каже:

— Ну, сядай вечерять, а я піду бабити до кобиль.

Дівчина зновъ каже ёму:

— Не вечеряй, а йди слухать, що вона імъ буде казати.

Пошовъ той, коли чус, а вона кобыль лупити дрюкомъ и кричить:

— А яжъ вамъ, суки, казала, юбъ вы одъ нёго утекали.

— Ми, бабусю, кажуть, утекали, да шось руденьке, маленьке якъ почало насъ гонити, то мы ажъ до нёго прибігли.

— Ну, глядить же, юбъ завтра ви мені утекли у такій лісъ, юбъ

вась тамъ и птица не знайшла. Замісте у гнилу колоду, то тамъ ніхто ни знайде.

На другій день рано вона зновъ дас єму пирожокъ зъ сномъ и каже:

— Візьми лучечокъ, убий тетервячокъ, візьми лучечокъ, убий зайчичокъ, и шобъ кобылки пригнавъ.

Вінъ зновъ зъївъ той пирожокъ и заснувъ. Прокідаєця—нема кобиль. Вінъ сівъ и плаче. Натагаувъ лучокъ — убывъ тетервячокъ, натагъ лучечокъ—убывъ зайчокъ. Маленька комашечка прилашти до нѣго и пытася:

— Чого ты плачешъ?

— А якъ же мені не плакати, коли мої кобылки повтікали.

— Чикай, не плачь!

Поліала заразъ до своіхъ и скликала всіхъ и пошли вони въ лісъ и знайшли кобиль у лісі, у гнилій колоді; якъ почали іхъ кусати, то ажъ до нѣго пригнали. Вінъ іхъ пригнавъ до дому, а самъ уходить у хату. Баба її пытася:

— А що пригнавъ?

— Пригнавъ, каже.

— А тетервячка и зайчика принісъ?

— Принісъ.

— Ну, іди вечерай, а я піду до кобилокъ бабить. Ще день попасень и буденъ мати коміка.

А дівчина зновъ каже:

— Іди, дивись, що вона буде робити імъ.

Шішовъ вінъ и бачить, що вона бъє іхъ дрюкомъ и кричить:

— А чомъ вы, суви, не втікали?

— Ми, бабусю, втікли, да шось маленьке-руденьке якъ почало нась кусати, то ми прибігли назадъ.

— Ну, глядіть же, щобъ завтра вы повтікали въ море. Тамъ вась уже ніхто не знайде.

На другій день дала ему пирожка зъ сномъ и каже:

— Ну, візьми лучокъ, убий тетервячокъ; натаги лучечокъ, убий зайчичокъ и шобъ кобылки пригнавъ.

Вінъ зъ івъ пирожокъ и заснувъ. Прокідаєця, ажъ нема кобиль. Вінъ сівъ и плаче, знає, що вони у морі, але ніякъ не въжене іхъ зъ-туда. Коли лізе ракъ и пытася їго:

— Пане любий, пане милый, чого ты плачешъ?

Той єму й каже.

— Стой, каже ракъ, не плачь, може, я тобі помогу.

Якъ крикне, якъ смисне, збіглисъ всі раки и велики и мали. Отъ той ракъ и каже імъ:

— Шобъ вы мені заразъ выгнали зъ мора тихъ кобылокъ.

Вони нырнули; якъ почали іхъ тамъ кусать, кобили не выдержали и выскочили до нього: отъ вінъ іхъ занівъ дрюкомъ, пригнавъ до бабы.

— Ну, сядай же ты вечерять, а я піду бабитъ, шобъ тобі завтра було чимъ заплатить.

А дівчина єму й каже:

— Іди, каже, дивись, що вона буде робитъ.

Пошовъ той и чус, якъ баба кричить:

— Шобъ мені за разъ було по лошачку, суки вы проклиты; не вміли ховаці!

Лошачки стали передъ нею. Вона взяла и зъ двохъ хорошихъ винила печинку и легушку и вложила въ поганійшого. А дівчина єму й каже:

— Якъ буде вона тобі давать хорошаго лошачка, не бери, бо ты жъ бачивъ, що вони пусты; все кажи, що за три дні служби не варто брати хорошого лошачка. И гнудечки хороши не бери, а проси изъ личка.

Перенучували. Отъ идуть въ станю. Вона й каже:

— Ну, бери котораго хочешъ лошачка; отъ стойть хорошенський, бери.

— Ни, каже, бабуню, я того не хочу, дайте мені цього поганенського и дайте мені личану гнудечку, шобъ мені гріха не було: що за три дні служби такого понабіравъ.

Нагнудавъ їго й веде. А той єму и каже:

— Пане мій любий, позволь мені отлучиця на цю ніч, некай я матіръ поссу.

— Іди, каже.

Той пошовъ, виссавъ матіръ, виссавъ тітокъ, виссавъ бабу, виссавъ й дочку, й приходить до нього, и каже:

— Ну пане, мій любий, сядай теперъ на мене.

— Чи жъ ты мене, каже Іванъ, вдержинь?

— Чи вдержу, каже кінь, чи не вдержу, то побачинь; а отъ лучче скажи мени, якъ тебе нести; чи выше лісу стоячого, чи ниже облака ходячого?

— Ни, каже, неси мене по суходоллю. И неси до Настасії прикрасної.

Понісъ той. Принісъ їго до баби. Отъ входить вінъ у хату и каже:

— Здорова буда, бабусю!

— А, здоровъ, Иване Сухобродзенку; а я вже думала, що ты не живеть на світі.

— Ні, каже, бабусю, живий! Пойди — но и сиѣтай Настасії, коли не буде Білого-Паллянина дома, то я вже теперъ ії украду. Скажи ії, що Вілій-Паллянинъ не мене посікъ на капусту, а куль соломы.

Пошла баба й каже:

— Прыхавъ, каже, Сухобродзенко Іванъ.

— Якъ, каже, прыхавъ? Ажежъ ёго Білій-Паллянинъ на капусту посікъ?

— Ні, каже баба, то не ёго, а куль соломы. Вінъ пытася тебе: коли Білого-Паллянина не буде дома, шобъ тебе вкрастити.

— Скажи ёму, бабусю, що теперъ саме время; бо ёго нема дома, поіхавъ на полёване.

Приходить баба до нього й каже ёму. Отъ вінъ на коня да й туди. Взявъ Настасію и утікъ зъ нею.

Вертається Вілій-Паллянинъ зъ полёвання, поганяє свого коня й каже ёму:

— А ну бо, поспівай хутній до Настасії на чай.

— Гай, гай, каже кінь, нема чого намъ торониця, бо вже твоєї Настасії прекрасної нема и не буде; бо укравъ славный, могущій боготырь Іванъ Сухобродзенко.

— Якъ, каже, Іванъ Сухобродзенко? яжъ ёго на капусту посікъ.

— Ні, каже кінь, це ты ни ёго посікъ, а куль соломы.

— Ну, каже, нічого те, нехай утікає; а ми ще виоремо, посімо жито, виженемо, зберемо, змелемо, наваримо пива, пальємось и тоді поїдемо, й доженемо, й отберемо Настасію.

— Ні, пане мій любий, якъ думашъ догонять, то ідьмо заразъ, бо потими буде вже не пора; бо въ нього теперъ кінь мій ридний братъ.

— Коли такъ, то ідьмо. Яжъ ёму покажу, якъ чужихъ жинокъ красти.

Поіхали. Той кінь летить выше дерева стоячого, а вінъ ёго жеъ ушай тисакомъ бъє и все поганяє. Отъ уже догонають, отъ дожнуть. Тилько Сухобродзенківъ кінь обертається до свого брата коня Білого-Паллянина — и говорить ёму:

— Не вжежъ, каже, брате мій милый, ты ироти мене пайденъ; а ми жъ, каже, сыни ідної матки.

— Шо жъ, каже ёму той, я буду робити, коли вінъ мене пижъ ушай тисакомъ бъє?

— Підними, каже, ты ёго підъ оболоки, да струси тамъ, то вінъ и пропаде.

Піднявъ той Білого-Паллянина підъ оболоки, струснувъ, ушавъ той на землю и геть розбився, и полізли зъ нього гади, амії, жаби, ящирки и всяка

нечисть. Сухобродзенко взявъ єго коня й слугу Гната-Булата до себе и поіхавъ. Це вже до дому поіхавъ до батька. Іхали цілий день; увечері стали почувати. Отъ Сухобродзенко тъ жинкою заснувъ, а Гнатъ-Булатъ не спить. Тилько чує па дереві посидали зозули и одна й каже:

— Іде, каже, славный богатырь Сухобродзенко Іванъ до дому. А дома батька ридний, маты не ридна; батько радъ, маты не рада. Якъ прыйдуть до дому, буде єму первая смерть: дасть ему маты на ночь білу сорочку; вінъ якъ ії надіне, заразъ умре. Хто ції слова чус и перескаже, той по коліна каменемъ стане.

Записавъ ці слова Гнатъ-Булатъ и мовчить, никому не каже. Пани повставали и поіхали. Іхали цілий день, увечери стали на почлігъ. Пани напились чаю, повечерали и заснули, а Гнатъ-Булатъ не спить. Зновъ поприпали зозули, и одна каже:

— Іде славный богатырь Сухобродзенко Іванъ до дому въ гості. А дома батько родний, маты не родна; батько радъ, маты не рада. Буде єму другая смерть; якъ прыйде до дому, якъ сядуть вечерять, то вона єму дасть шклянку вина, вінъ якъ вып'є, то заразъ въ єму въ середині загориця, и вінъ умре. Хто тес чус и перескаже, той по поясъ каменемъ стане.

Записавъ це Гнатъ-Булатъ и мовчить. Рано встали пани и поіхали далі. Вечеромъ зновъ стають начувати. Зновъ прилітають зозуї, и одна каже:

— Іде, каже зозуля, богатырь Сухобродзенко Іванъ въ гості до батька. Батько ридний, маты не ридна, батько радъ, маты не рада. Буде єму третя смерть. Якъ вінъ засне, маты перекінца гадюкою и укусить єго, и вінъ отъ того умре. Хто тес чус и перескаже, той по плюю каменемъ стане.

И це записавъ Гнатъ-Булатъ. На другій день рано пани повставали и поіхали. Тильки прыїжають вже до дому. Батько такій радий, такъ цілує іхъ, такъ обіймає, такій веселій. Мати такоже весела, ніби то й вона рада. Тильки, повечерявши, вона дас єму білу сорочку на ночь, якъ вони шли спати. Гнатъ-Булатъ це бачивъ и взявъ да тую сорочку спаливъ, а єму давъ другу. На другій день за вечорю вона подносить єму шклянку вина и просить єго выпить. Вінъ тильки що хотівъ выпити, якъ Гнатъ-Булатъ вyrвавъ у нього зъ рукъ шклянку и кінувъ. Вино розлялось и, де воно розлялось, тамъ подлога выгоріла. Вінъ трошки посердивсь на Гната-Булата, що той вyrвавъ у нього зъ рукъ шклянку, да й переставъ. На третій вечіръ якъ вони лягли спати, вона перекинулась гадиною и лізе до нихъ у хату. А Гнатъ-Булатъ не забувъ, що третя зозуля казала, ставъ за дверіма и дожидає. Тильки вона до лижка, а вінъ якъ махне шаблею да не попавъ гадину, а перерубавъ

нижку у лижка. Лижко нерекинулось, а Сухоброзденко й прожинувсь, да і бачить, що Гнатъ-Булатъ стойти и мечь піднявъ у гору,—а гадюка уже втіка. Отъ вінь и каже:

— А, каже, такій-то ты вірний слуга! Ты мене заризать хотівъ. Чи-кайже жъ, я тобі одякую, будешъ ты мене памятать!

И хотівъ вінь ёго на смерть присудити. Тилькі той и каже ёму:

— Постый, каже, не присуждай мене на смерть; нехай я все тобі свое проходженіе роскажу.

— Ну, каже, росказуй; послухаємъ.

Отъ вінь и рассказалъ те, що чувъ отъ тихъ трохъ зозуль и, якъ рассказалъ, то по шию каменемъ ставъ. Отъ тоді Сухоброзденко й побачивъ, що за чоловікъ бувъ Гнатъ-Булатъ и жаль ёму ёго дуже стало, а не знає, якъ ёму помогти. Отъ лігъ вінь спати, и сніца ёму, що приходить до нього якісь дуже старенький дідъ и каже ёму:

— Коли ты хочешъ, щобъ твій Гнатъ-Булатъ бувъ такій самий, якъ и першъ, то посади на той камінь, у которому теперъ Гнатъ-Булатъ, свое дитя и піди покличъ палача, нехай ёму вінь голову отсіче, и якъ кровъ съ того дитята піде и упаде на камінь, то той камінь распадеся и Гнатъ-Булатъ вийде.

Прокинувся Сухоброзденко, схвативъ дитя, побігъ и посадивъ на камінь, а самъ пошовъ за палачемъ. Тильки поки вінь ходивъ — дитя упало и розбило собі носа; кровъ попала на камінь и камінь, роскошився, и Гнатъ-Булатъ вишовъ. Вертаєць Сухоброзденко и бачить, що Гнатъ-Булатъ носить ёго дитя по дворі. Отъ тоді вінь дуже обрадувався и задавъ пиръ на весь міръ. Я тамъ бувъ, медъ-вино пивъ, по бороді текло, а въ ротъ не попало. Забили мене въ гармату и якъ стрелили, то я залетівъ, ажъ у цю хату, и теперъ тутъ сижу.

### 81.—Про царевича-дурня.

(С. Мліевъ, Черкасского у., Київской г.)

Починаєця казка одъ Білого-Перелазка, одъ Суса-Бурса, одъ Коника-Ступака, одъ Півника-Співака, одъ Качиці-Плосконосці, одъ Поросаты-Пущистчастого.

Въ некоторомъ царстві, въ некоторомъ государстві живъ собі царь и мавъ собі три сыны, якъ соколи: два розумныхъ, а третій дурень. А царь той сильно старий бувъ. Лігъ вінь и заснувъ, и приснився єму сонъ: що

есть за огнянымъ моремъ царица, зъ мезынаго пальца у неї Орда-ріка біжть. И въ неї садъ, склонъ оббитый, струнами обповитый и въ тинъ саду разныи яблука есть. И якъ бы вінь тисе воды напыся и тихъ яблучокъ по-поівъ, то вінь бы одмолодівъ, другий-бы вікъ живъ. Убрали найстаршого сына, нарядили ёму коня—и поіхавъ вінь за водою и за яблуками. Іде та й іде—у инес панство, а десяте царство. Іде—огняне море запекло ёму за дванадцать мыль; вінь и вернувшись назадъ. Прыіжае до дому:

— Ніякъ, говорить, папінька, не доіду!

Нарадыли середужчого, ще лучче якъ того.

— Ідь ты, сину, каже царь.

Поіхавъ и той. Іде—инес панство, а десяте царство. Запекло й тому за дванадцать мыль огняне море—и той вернувшись. Прыіжае до дому:

— Ніякъ, папінька, не могу и я!

А дурень седѣть у грубі, у попыли и голову обмотавъ ганчіркою. Седѣть вінь у грубі да й каже:

— Дайте, брати, и мині коняки, поіду и я папіньці лікарства доставати.

— Куды ты, дурню! мы не потакъ тебе, та й то не могли достать, а тобъ то ты доставъ!

А отець и каже:

— Дайте, сыны, ёму ту, шо брагу возыть.

Зробивъ дурень изъ соломы сідло, изъ лыкъ уздеckу; осідавъ того коня соломъянимъ сідломъ и сівъ на ёго передомъ до конячого заду, береть ёго за хвістъ и погоняє долонею: «Но, коню! цареві лікарства доставати!» Зъ ёго сміютця, кепкують зъ ёго; а вінь виїжае за двіръ, поіхавъ у дубину кінь до ёго заговоривъ:

— Пане мій любый, пане мій мылый, якъ я тебе довго ждавъ! Пане мій любый, пане мій мылый, заглянь мені въ праве ухо, то тамъ есть готова всяка одежа: луданы, жупаны и всяка богатырська справа. Убрайсь, каже.

Вінь повиймавъ одежду, убраясь, нарядивъ ще лучче, якъ ти були. Іде вінь, а кінь до ёго и говоритъ:

— Пане мій любый, пане мій мылый, дай мині ранню росу попастысь.

Отъ вінь давъ ёму попастысь—ще лучший ставъ, якъ у цара на дворі 6. Іде вінь—инес панство, десяте царство, а кінь ёму и каже:

— Пане мій мылый, пане мій любый, дай мині другу росу попастысь!

Вінь ёму давъ другу ранию росу попастись: — ставъ кінь таий, шо срібна и золота шерсть на ёму стала. Прыіжаютъ до моря—море горить:

— Пане мій любий, пане мій милый, заглянь міні въ ліве ухо!  
Вінь заглянувъ.

— А шо тамъ є?

— Хусточка, каже.

— Выйми ту хусточку и махни три рази на море!

Вінь вийнявъ хустку, махнувъ три раза на море—замерало море: на двадцять аршинъ лідъ зробився на морі. Переїхавъ вінь, махнувъ назадъ—стало уп'ять море горіть. Іде вінь та й іде—иннес панство, десято царство, ажъ хатка стоїть. Прыіжає до тисі хатки, молитву сотворивъ—Святий Понеділокъ одчинивъ и каже:

— Слыхомъ-слыхати превеликого царенка у въ вічи выдаты. То було слышно, а теперъ и въ вічи видно! За чимъ, добрий молодець, такъ далеко забравсь: чи по волі, чи по неволі?

— Добрий молодець все ходить по волі, николи по неволі. Не пытай, напай, нагодуй, тоді мене станешъ пытать.

Напоіли ёго, нагодували, стали ёго пытать. А царенко и каже:

— Шожъ, говорить, десь-не-десь есть царица—дівиця, шо въ неі садъ, скломъ оббытый, струнами обповытый и зъ мезынного пальца Орда-ріка біжть. И въ тимъ саду у неі одноразны яблучка есть.

А Понеділокъ ёму и каже:

— Недалеко, говорить; туды доідешъ, а назадъ Богъ зна, чи вернешся. Возьми моего коня луччого, а свого покинь.

Уявъ вінь луччого коня; свого покинувъ. Іде та й іде — иннес панство, десято царство — ажъ стоїть хата. Вінь прыіжає до хаты, молитву сотворивъ—Свята Середа одчинила:

— Слыхомъ-слыхати, превеликого богатыря царенка у вічи выдаты? То було слышно, а теперъ и въ вічи видно, чи по волі, чи по неволі?

— Добрий молодець все ходить по волі, николи по неволі. Воля гірше неволі. Не пытай: напай, нагодуй, тоді мене станешъ пытати.

Напоіли и нагодували ёго; стали пытать, а вінь и каже:

— Шожъ, говорить; есть десь-не-десь дівиця-красавица; садъ у неі, скломъ оббытый, струнами обповытый и зъ мезынного пальца Орда-ріка біжть, и въ саду одноразны яблучка есть.

— Недалеко, каже. Туды доїднішь, Богъ знає, чи назадъ вернешся.  
Возмы моего коня лучшого, а своего покынь.

Узявъ вінъ коня лучшого, своего покынувъ и поїхавъ. Іде та й іде, іде та й іде—ине панство, десяте царство—ажъ стойти хатка. Підъїхавъ вінъ до хатки, молитву сотворивъ; Свята П'ятниця одчинила ёму и каже:

— Слыхомъ слыхати, превелыкого царевыча у вічи выдати! Зачимъ добрий молодецъ, такъ далеко забыvсь? чи по волі, чи по неволі?

— Добрый молодецъ все ходить по волі, ніколи по неволі. Не пытай. Нашій, нагодуй, тоді мене стапешъ пытать.

Нагодували ёго и напоіли, стали пытать, а вінъ и каже:

— Десять-но-десь есть царица-красавица, шо въ неі садъ, шклюмъ обитый, струнами обповитый и зъ мезыного пальца Орда-ріка біжить. И въ тимъ саду у неі одноразны яблучка ростуть.

— Недалеко; туды доїдешъ, а назадъ Богъ знає, чи вернешся. Покынь своего коня у мене, а моего возмы—мій лучшій.

Покынувъ вінъ свого коня, взявъ лучшого и поїхавъ. Пріїжжає туды, дывиця:—садъ обгороженый, да такъ обгорожено, шо якъ глянешъ и шапка зъ головы злетить; важко й птиці перелетіть. Стрепенувъ вінъ разъ коня—не высочивъ, стрепенувъ и другій—и другій разъ не высочивъ, стрепенувъ вінъ третій разъ—перескочивъ. Привязує коня, кінь до ёго и говоритьъ:

— Иди, пане, тільки не гріши. Дівиця-красавица лягла теперъ спать. Вона спиць дванадцять сутокъ, а на тринадцять прокідастя.

Уходить вінъ до неі, ажъ лежить дівиця-красавица, шо ніть її написать, ніть її намалювати, тільки доброму козаку у казці сказать. Красива дуже; не мігъ вінъ—піднявъ, поцілувавъ, підставивъ кубочекъ—набігло води—согрішивъ разъ. Пішовъ по саду походивъ, нарвавъ яблучокъ, самъ наївся и въ торбочку набравъ. Приходить другий разъ до неі и другий разъ поцілувавъ, підставивъ кубочекъ—води набігло. Пішовъ вінъ уп'ять въ садокъ. Походивъ, походивъ, нарвавъ яблукъ, самъ наївся и въ торбинку набравъ. За третімъ разомъ прыйшовъ, поцілувавъ, набравъ води и то вже іхать ёму треба. Приходить вінъ до коня, а кінь ёму и каже:

— Пане мій любий, пане мій мылый! Яжъ тобі казавъ не гріши; а теперъ тутъ пропадешъ. Я, говоритьъ, знаю безодню яму тутъ: ходімъ опустимось у яму ту; якъ высочимъ изъ ями—опадуть гріхи твої.

Шішли до ями, ускочили туды.

— Ну, теперъ, говоритьъ кінь, одышемо трохи.

Одыхали трохи. Стрепенувъ вінь разъ коня — не вискочивъ, стрепенувъ вінь другий разъ — и за другимъ разомъ не вискочивъ, якъ стрепенувъ третій разъ — такъ и вилітівъ, якъ птиця, на верхъ. Приїжжа до тину, стрепенувъ коня разъ, стрепенувъ другий разъ — все на землю спускається; стусунувъ вінь єго ногами за третімъ разомъ — перескочивъ, тільки трохи заднєю ногою зачепивъ. Заразъ дзвонки якъ задзвонять, струни якъ опадуть, вона якъ скопитця:

— Ахъ, сакый-такий сину, говорить; квасъ пивъ да квасниці не закривъ!

Да за нимъ у погоню, вінь не втече, а вона не дожене, вінь не втече, а вона не дожене.

Прибігає до П'ятниці: вінь того коня взявъ, а свого покинувъ и побігъ. Прибігає вона до П'ятниці:

— Ей, говорить, чи не бачили злочинця?

— Бачили, каже.

— Куды вінь побігъ?

— Туды й туды.

Взала єго и справила на другу дорогу. Бігла вона, бігла, — піднімається въ гору, дивиться, ажъ вінь не тісю дорогою іде. Давай вона вертатця та уп'ять у погоню за нимъ. Вінь не втече, а вона не дожене, вінь не втече, а вона не дожене. Прибігъ до Середы: того коня бросивъ, того ухопивъ и побігъ. Прибігла и вона до Середы:

— Ей, говорить, чи не бачили вы злочинця?

— Бачили, бачили! Поіхавъ такою-то й такою-то дорогою.

И та правды не сказала — на другу дорогу справила. А вінь прибігъ до Понеділка: ухопивъ свого коня, а того покинувъ и побігъ. Прибігає вона до Понеділка:

— Чи не бачили, пытає, злочинця?

— Бачили, каже; поіхавъ такою-то й такою-то дорогою.

Справили її и тамъ на другу дорогу. Погналась вона за нимъ у погоню. Гналась, гналась — не видно. Піднялась вона у гору, подивилася — ажъ вінь другою дорогою іде. Стала вона єго доганять, а вінь и оглянувсь на задъ и каже:

— Ей, коню мій любий, коню мій мылый! Дожене нась, уже не далеко...

А кінь єму и каже:

— Пане мій мылый, пане любий, поглянь мені въ праве ухо!

Вінь поглянувъ.



— Признайтесь, діти, хто вась одъ цієї тучи виховавъ; я скілько годъ на світі живу, а ще й досі не бачивъ своїхъ дітей; — отце въ перше!

— Не признаємось, бо ви звістє єго.

— Ні, незвімъ, скажіть!

— Заприягніть батюшка, що незвісте, то тоді скажемъ.

Вінь заприсягъ. Показали єму діти: побратались воин...

— Ну, чого-жъ ты хочь — чи золота, чи срібла, усёго тобі дамъ.

— Не хочу, я отъ тебе ні золата, ні срібла, винеси мене на Русь.

— Луччесть, каже, я тобі давъ дванадцять бочонківъ золота, якъ оце миї тебе нести на Русь; але ты моіхъ дітей оборонивъ одъ тучі, то я тебе винесу. Иди, щобъ мені було дванадцать бочонківъ мяса, дванадцать бочонківъ води, якого захочешъ, такого и давай мяса: гадюкъ, жабъ, мышай, собакъ.

Якъ пішовъ вінь, наїбравъ. Не такъ скоро робитца, якъ говоритьца — може вінь місяць збіравъ те мясо, поки назбіравъ дванадцять бочонківъ. Пішовъ до єго — вінь упавъ и роспластавсь. Скотивъ вінь єму на одно крыло дванадцать бочонківъ, и на друге крыло дванадцать бочонківъ сівъ самъ зъ верху — Грипъ и піднявъ у гору. Якъ гляне у горі, то вінь єму кусокъ мяса и вине; гляне другий разъ, то вінь єму води видає бочонокъ, то тоді й зопхне до долу, щобъ єму легше було летіть. Дававъ вінь єму, дававъ — уже й мяса не стало. Заглянувъ вінь разъ у гору — вінь нічого не дає; заглянувъ другий — нема чого дать. Отъ вінь узявъ винявъ **нижъ** изъ кешені, одрізавъ кусокъ стегна и винувъ єму. За тимъ кускомъ и винісь грипъ єго на Русь.

— Ну, признай, брате, чого ты давъ мені на останці такого доброго? А то, якъ не признаєшся, то я тебе звімъ!

Призвавсь вінь:

— Ось, каже, стегна кусокъ одрізавъ.

Отъ грипъ надувсь, ригнувъ — вилетівъ той кусокъ, вінь єго прытульвъ — такъ и врісъ, ніначе ніхто й не різавъ.

Розпрощались воини. Той пішовъ собі своєю дорогою, а той пішовъ до дому, обмотавъ ганчіркою голову, полізъ у грубу и седить.

А та царівна построила черезъ море містъ, и вже три сини у неї есть, бо вінь її три рази поцілувавъ. Царица стрылає изъ пушекъ до царя: «давай мені злочинця». Царь нарядивъ свого старшого сына, якъ повинно буть, и посылає єго. Іде вінь по-за містомъ до того дому; а сини коло дому гуляють и кажуть:

— Мамо, хтось до нась іде!

— А дывітца, каже, сини, чи містомъ, чи по-за містомъ?

— По-за містомъ, каже.

— То вашъ найстарій дядько.  
 — Яку жъ єму честь оддати?  
 — Оббийте кусь ребра, тільки живого на коня зсадіть і пустить ёго.  
 Нарядивъ царь другого сына, ще лучче якъ той бувъ. Поіхавъ й той по-за мостомъ. А діти и кричать:

— Мамо, мамо! онъ хтось іде до нась...  
 — А дывітця, дітки, чи мостомъ, чи по-за мостомъ?  
 — По-за мостомъ, каже.  
 — То вашъ, дітки, середужчій дядько!  
 — Яку-жъ єму честь оддати?  
 — Яку жъ вы єму честь оддасте? Ще лучче оббийте, якъ того, щобъ тільки живий та теплый оставесь и пустіть, нехай собі іде до дому.

Стріляє вона знову и попала въ ту стіну, що противъ грубы, якъ вишаде цеглини та дурня по голові,—якъ вискочить вінъ изъ груби...

— Дайте, брати, и міні коня, поїду я її розибью, за що вона моого батька воге.

Якъ начали вони ёго бить, якъ начали вони ёго кияни гнітити, то тілько живий та теплый до дому поіхавъ.

## 82.—Про Бога и святого Петра.

(М. Борисполь, Переяславского у., Полтавской г.)

Ходивъ колись Богъ зъ святымъ Петромъ по землі. Ідуть вони да й ідуть, коли приходить ну́чъ:

— А де, каже святий Петро до Бога: мы будемъ сю ну́чъ ночовать? Чи въ убогаго, чи въ багатого?

Богъ каже:

— Ходімъ до вбогого.

А святий Петро каже:

— Що тамъ у вбогаго? холодна хата? у ёго й топить нічимъ; а въ багатого хоть хата тепла.

Ну й пошли до багатого. А багатий и каже:

— Якъ змолотите по сорокъ сношівъ, то пущу переночувати.

— Ну, каже Богъ: ходімъ, Петре, молотить.

Пойшли вони—сказано—Богъ своимъ духомъ дыхнувъ, да и золотыи. Войшли въ хату, а хазинъ и каже:

— Лягайте же пудъ лавою, бо якъ жуынка прыйде пьяна, до буде вами и мені.

Поляглы вони пудъ лавою, св. Петро одъ краю, а Богъ одъ стіни. Колы це приходить жуынка пьяна: «сякий-такий хазину!.. бачъ, безъ мене и не вытолывь!!!» Узяла мъяло да давай ёго мъяломъ потягать. «А це що въ тебе, сякий-такий?! Бродягъ напустивъ безъ мене!!!» Якъ узяла мъялои св. Петра потягать... Потягала, потягала да и зновъ до чоловіка: «бачъ, сякий-такий, бродягъ понапускавъ!!!» Да и зновъ ёго потягас.

— Да годі вже, жуынко, каже той чоловікъ: просты цей разъ, я вже бузыльшъ не буду.

А св. Петро лежить пудъ лавою да и каже:

— А, Господи, колыбъ уже світь скорій!

— Е, каже Богъ, ще далеко до світа!

— Е, дакъ ляжъ же ты, Господы, одъ краю, а я ще ляжу пудъ стінкою.

Лігъ Господъ съ краю, а св. Петро пудъ стінкою. А та жуынка била, била свого чоловіка, да тоді прыйшла до лави да и каже: «А ну ще цёго, що пудъ стіною лежить»... Давай зновъ потягать мъяломъ св. Петра...

Потягала, потягала—утолилася, лягла пьяна и заснула.

А св. Петро лежить пудъ лавою да все Бога проснить:

— А, Господы, колыбъ уже світь скорій!

— Уже, каже, світь.—Богъ одвічає.

Встали, подяковали и пошли. Йдуть вони да и йдуть—захотілось імъ спідати; а святий Петро и каже:

— Де мы, Господы, сядіть да поспідати, хиба ходімъ пудъ церкву.

А Богъ каже:

— Ходімъ пудъ шинокъ лучче!

Пошли, сіли. Колы приходить чоловікъ пьяний да и каже:

— А, Господы, якъ я впився сьогодна!..

— Я бачъ, каже Богъ до Петра: вийшовъ чоловікъ пьяний да все Бога споминає таки...

Колы йдуть изъ церкви пүшишъ и дакъ, да и каже пүшишъ:

— Отто до черга сьогодня въ церкви дітей було! я ажъ утомивсь причащаючи!..

Богъ до св. Петра и каже:

— Бачъ, яка правда! Попы зъ церкви йдуть да чорта спомынають, а той чоловікъ зъ шынку вийшовъ да про Бога не забувъ.

Пудходыть той чоловікъ п'яный до Бога и св. Петра да каже:

— Здоровы булы, дядьки!

— Здоровъ, чоловіче.

— Простіть мене, дядьки, що я выпивши хочу васъ спитати: куда васъ Богъ несе?

— У путь кажутъ.

— Нехай Богъ вамъ помагає.

— Спасибі, каже Богъ, дядьку, за добре слово! Чогобы мы тебе, дядьку, попросыли.

— Кажіть, каже.

— Пойди намъ купы, пажалоста, три проскурочки.

— Можна, каже.

Пошовъ, купывъ и несе. Захотілось єму істти, да къ вуїнъ одну и зывъ, а дві принісъ:

— Нате, каже, люде добри. По правді скажу—одну я на дорозі зывъ, а дві нате.

— Бачъ, каже Богъ до св. Петра: хочъ п'яний, а не обманює. Якъ нема, до й нема...

— Е, треба правду казать. Кажутъ, гріхъ брехать, каже той чоловікъ.

— Робы по правді, небоже, каже, Богъ до тобі й Богъ поможе, не обманюй до віку нікого!..

Попрощались вони и пошли. Йдуть да й идуть — приходытця імъ почовать.

— Ну, каже св. Петро: до кого теперъ пуйдемъ почуватъ?

— Ходімъ, каже Богъ, до вбогого, бо, каже, вчора у багатого вдалась честь!..

Ото зайшли вони до бідной вдовы. Та вдова не здужас, а дітей у неї такого багато... Встало вона силою великою, наварила вечерать.—Повечерали вони, вона імъ постлала — та рада така... Положила іхъ спати. Переочували вони; из другий день выпроводила вона іхъ — шішли вони. Йдуть да й идуть, коли бъхти вовкъ.

— Господы, каже св. Петро: куды цей вовкъ бежить?

— До вдовы по порося.

- На шохъ ты, Господы, вдову такъ обіжаси?
- Е, каже, такъ треба. Одно у неі порося да й тे нехай зъсть. Ще, каже Богъ, ота удова умре, а діткы останутца сиротами!..

Прийшли до дому. Посылає Богъ ангела: «пойди, каже, тамъ удова не-здухає, возьми у неі душу». — Прилєтає ангель — ажъ діти лазять коло неї, пищать, да такі все дрібнеченьки. Ангель подивився, подивився — Боже м'яй! шохъ, каже, вони робити хотіть, якъ изъ неї взяти душу? Не можна и приступить до неї — такъ пищать бідни, да лазять коло неї.

**А Богъ и пытас:**

- Хтохъ тамъ, каже, есть коло неї? Хто її доглядає?
- Нема, каже некогусенько. Хата нетоплена. Лежить бідна сама да діти плачуть...
- А, Господы, каже св. Петро: дай ій ще трохи пожити на світі, нехай вона дітокъ пудгодує!
- Ну, каже Богъ, пойди ють ты, св. Петре, на озерыште — тамъ стоять куца хата и безъ кроковъ. Пойди ють ты у ту хату, тамъ така стара баба живе, така стара, що вже ажъ поцвіла! спытасиши ты її, якъ схоче та баба умерти, то удова ще трохи поживе на світі.

Св. Петро и пошовъ. Приходить у ту хатку, ажъ тамъ така лежить баба стара, стара... Вуїнь увійшовъ у хату:

— Здорови були!

**Вона:**

- Здоровъ, м'яй шиничку!..
- Шо, каже, бабусю, сама?
- Шама...
- Недобре, каже, самий жити? — Лучше бъ умерти.
- Еге, каже, нехай ты шамъ умрешь! Шаме літечко йде, да юнечко гріє...

Вуїнь и пошовъ одъ сі — не хоче вмерать. Прийшовъ до Бога и каже:

- А, Господы, каже, не хоче умірати!
- А що, каже, а я тобі казавъ, що треба удові умірати. Лети, каже, ангеле, возьми зъ сі душу!

Полетівъ ангель, ажъ діти кричати да лазятъ... Вуїнь узявъ душу, приніс до Бога, оддавъ Богу. — Пустивъ Богъ душу въ рай. А діти остались. Тамъ черезъ скільки годъ идуть коны: Богъ зъ св. Петромъ, — ажъ іде коляска и шестеро коней запражженихъ.

— Угадай, каже Богъ до св. Петра: хто це іде?

- Якийсь поміщикъ, каже.  
— Е, ні, каже, то тусі вдови оце діти іздять. Бачъ, каже, я іхъ по-  
каравъ, да й помилувавъ.
- 

### 83.—Про Діда (Бога).

(С. Переямы, Балтского у., Подольской г.)

Въ ідному селі живъ собі богатый пішъ; мавъ хорошее хозяйство и гроши. Але ідного часу каже вінъ жинці своїй:

— Скілько то є всѣго скота въ селі, и якъ пастухъ бере дорого за пасътъбу; то я цей скотъ хочу взяты самъ пасты.

Ото ідної неділі вийшли люде зъ церкви; вінъ іхъ задержавъ и каже:

— Люде добри! У вაсть пастухъ бере дуже дорого за пасътъбу скота, я возьму отъ васть менъше—віддайте мі пасты.

Тоді люде кажуть:

— Це же, батюшка, для васть буде стидно, шобъ вы нашъ скотъ пасли.

— Чи стыдно, чи ні, алежъ віддайте мі.

Ну, общество посувітувшись — віддали ёму скотъ пасты. Тогді пішъ зробивъ карнавку, віддавъ жинці, а самъ забравъ скотъ пішовъ пасты. Будні дні пасъ, а въ неділю въ церкви правивъ. Въ ту карнавку скідали люде по грівні, котра стояла коло вікна.

Ідної ночі забрався злодій и укравъ ти гроши зъ карнавкою и іще забравъ у попа ти всі, що ёго були. Тогді пішъ съ того жалю взявъ торбочку и пішовъ межі міръ милостини просити, такъ якъ остався нещастный. Іде вінъ дорогою, ажъ устрітівъ собі сопутника, та й питася ёго:

— А, куди, діду, йдешъ?

Вінъ ёму отвітівъ, що йду, каже, милостини просыти.

— Но, якъ такъ, то ходімъ разомъ.

На дорогі йдучи, попові захтілось істы, и на той часъ ни было у попа хліба й кусочка. Тогді вінъ начавъ просыти того старого, чи нема въ нѣго хліба. Вінъ ёму сказавъ, що въ нѣго є три просвири и тутъ недалеко хуторъ:—зайдемо въ садокъ, та къ коло криниці наберемо води и з'ємо іхъ.— Прійшовши туды, старий ёго сопутникъ віддавъ торбинку попові, а самъ пішовъ до хуторянки просити кварти. Тилькі що склався за гору, и пішъ

бачить, що не видю с ёго, и якъ хтівъ дуже істи, розвязавъ торбинку и зъївъ ти проскури. Накінець того вернувся старый и сказавъ:

— Ну теперъ будемъ істы.

Розвязавъ торбинку, дивиця въ ню, а проскуривъ нема. Пытасца попа,—де ділlyсь проскури,—то вінъ сказавъ ёму въ отвіть, шо не знаю. Тогді вони взяли свої торбинкі, пішли дорогою. Заходить въ ідио село въ корчму, а тамъ люде пьють горілку и ідуть зъ нихъ, зъ людей, каже до другого:

— Якъ бы, каже, такій докторъ нашовся, щобъ въ нашого пана выкорувавъ жинку, то вінъ давъ бы ёму, кілько той хтівъ, грошей.

То вислухавши, той старый каже:

— Якъ бы мене хто завівъ до пана, то ябъ ії выкорувавъ.

Тогді той чоловікъ каже:

— Добре, ходімъ до пана. Я васъ заведу.

Пришовши до пана, той сказавъ панові, шо вінъ найновъ такого доктора, шо може паньку жинку выкорувати. Тогді панъ каже:

— Дежъ такі старці, щобъ вони були докторами! Але попробовать можно!

Позвавъ старого съ попомъ и каже:

— Куруйте, якъ знасте.

Тогді старий казавъ напісти води въ ванну. Привели больничу, зачинились въ комнаті, а піпъ ставъ на сторожі коло дверей. Старий ванну ту слабу, порізавъ, порізавъ, переполускавъ въ тій воді, зложивъ до купи, відійшовъ трохі назадъ и дунувъ на ню. Та пані встала и ще краще зробилася, якъ була. А піпъ дивиця. Тогді пішли до пана объявити, що вже выкорувавъ; то панъ ёму за те казавъ, що хочешъ бері. Відчинявъ ёму касу, отъ вінъ собі набравъ лишъ три злоті, а піпъ кілько хтівъ, такъ бравъ и въ торбу, и за халяву, и за пазуху,—де въ що мігъ, набіравъ.

Отъ вони пішли відтиль. Дорогою старый и питасца попа:

— Кількі я тобі давъ грошей? Уже теперъ ты не бідний, скажижъ мені, хто зъївъ проскури?

— Сякій Бігъ, такій Бігъ, я не івъ.

Тогді старый каже:

— Якъ такъ, то ты йди свою дорогою, а я піду своє.

Старый пішовъ правою дорогою, а піпъ лівою дорогою. Отъ зайновъ пішъ до корчми и тамъ впився, заснувъ, и ти гропи всі въ нёго укraли. Тогді вінъ вставъ, сівъ и захурився; ажъ приходить два чоловіка до корчми.

Начали розмовляти, що въ напіному дворі панъ заслабъ, и що якъ бы хто ви-корувавъ, то вінъ давъ бы багацько гроши. О той піпъ встас и каже:

— Я можу викорувати.

Повелы ёго до двора, объявили, що вінъ може викорувати. Тогді той сказавъ принести воды и привести пана въ ідну комнату и самъ заперся. Взявъ того пана, порізавъ на шматки, переполускавъ водою, склавъ до купы, ві-дішовъ назадъ трохі, начавъ дуты—панъ не встас!

— Шо це? не додувъ, чи передувъ?

Зъ другого боку зайшовъ, зновъ дме. Все панъ не встас!

— Яко це мара! Да вінъ же такъ дувъ, якъ и я дую!

Накінець пройшло довге время, що піпъ не виходить зъ паномъ. Роз-ломали двери, дивяця, що панъ порізани, а піпъ побілівши якъ снігъ седить. Тогді взяли того попа—присудили повішати. Взяли попа, ведуть до шебениці; поставили коло шебениці. Тилькі що хотіли петлю накладати на шию, ажъ тутъ не звідціль не звідтиль з'явився старий той, каже:

— Чикайте! не вішайте ёго; я пана самъ воскресу́, але я ёго запитаю ідне діло. И каже єму: «скажиже мені, хто зъївъ проскури, а то отъ будуть вішати». Такі «не івъ», та й годі! Уже кладуть петлю на шию, уже тягнуть.

— Признайся, то будешъ живый!

Такі «не івъ», та й годі!

Старий каже:

— Лешити ёго!

Отъ лешили и пішли всі до мертвого. Тогді старий війшовъ, зачинився, переполускавъ те тіло, склавъ до купы и дунувъ на нього, и вінъ вставъ. Тогді якъ досвідчилися, що панъ живый, казали видати імъ гроши, отъ вони набірали гроши. Старий собі набравъ повну торбу, и піпъ набравъ, скількі мігъ. Пішлі собі въ путь. Идучи дорогою, старий каже попові:

— Ты багацько грошей набравъ більше, якъ я. Я тебе спасъ відъ смерті, то треба імы переділитися.

Тогді ссыпали до купы гроши й начавъ старый разділяти, на три купки раскладати:

— Оце, каже, купка ідна мені, друга тобі, попе, а третя тому, хто зъївъ проскури.

Піпъ тогді каже:

— Батько мій рідний, признаюсь по правді, що ти проскури я зъївъ.

Тогді старый ёго ноганьбивъ и сказавъ: Возьми собі всі гроши; иди до дому и більше не грєши». И тутъ же счезъ.

Сообщилъ И. К. Анкійчукъ.

## 84.—Два попы.

(М. Тицровъ, Винницкаго у., Киевской г.)

Було собі два попи здоровыхъ и грубыхъ. Ізъ докучивъ ішеничный хлібъ. Прийшовъ іденть до другого та й говоритьъ:

— Намъ уже докучило істы ішеничный хлібъ: ідімъ гладіти житніго.

Ідуть вони, ідуть та й ідуть, та й спинилися въ ліску сночівати. А коло того було поле ідного чоловіка. Вийшовъ той чоловікъ сіяни поле; розсіявъ, запрягає бички въ борону, але бики не могутъ потягнути борону. А попи лежать и сміються съ того чоловіка. Приходить до того чоловіка старий, сівій дідъ (Богъ) и говоритъ:

— На тобі матузочокъ и біжы въ корчи. Тамъ лежуть два попи; наїхні на нихъ цей матузочокъ и скажи: «тиру!»

Приходить той чоловікъ въ корчи, надибавъ — надибавъ конівъ и говоритъ:

— Слава Богу Ісусу Христу.

— На вікі віковъ, одказують попи.

Вінъ по маленьку пидаймовъ, закинувъ на нихъ матузочокъ и каже: «тиру!» Тоді зъ тихъ попівъ таки здоровы волы поставали. Вінъ запрігъ іхъ въ борону и волочить, а не каже нігде «тиру», а все «гой» та «гой», и не дає імъ нічого істмы; заведе іхъ на начь у шопу и дає імъ трізітню житню солону. Выходить імъ уже рікъ. Запрягає вінъ іхъ у візъ и іде въ лісъ по дрова. Набравъ дровъ и приїжає до своїхъ ворітъ, и злітає єму колесо, а вінъ говоритъ: «тиру». Волы стали зновъ попами та й говоритъ:

— Бувай здоровъ, хозяине, мы вже въ тебе наробылись и житніго хліба наїлись.

Записано учителемъ Воронецкимъ.

---

## 85.—Лісникъ.

(Пожежинъ, Брестъ-Литовскаго у., Гродненской г.)

Бувъ собі лісникъ и у ёго була чорненька кобилка. Отъ вуїнъ сівъ на ту кобилку, заткнувъ за поясъ сокіру и поіхавъ въ лісъ. Іде вуїнъ, іде, оглянувшись назадъ, ажъ нема зада у кобили, и вуїнъ тутълько іде на передові. Вуїнъ до сокіри, аже нема! А вона випала изъ-за пояса и обрубала задъ

кобили, такъ ю вуынъ и не бачивъ. Вернувшись вуынъ, знайшовъ и задъ, и сокиру, и принюйся до переда; а самъ пошовъ вирубакъ вербову малокиту, звязавъ задъ съ передомъ, сівъ и поіхавъ дали. Іде вуынъ, іде, колы оглянувшись, ажъ на кобили виросла верба ажъ до неба! Отъ вуынъ по тий вербі якъ полізъ и залізъ на небо! Давитца ажъ тамъ святі молотять жито, а святий Петро стоїть надъ іми за приставу. Прудийшовши далі, вуынъ побачивъ, що Буыгъ пшеницю віс. Походивши по небу, хотівъ вінъ злісты на землю, колы гляне въ ту дырку, де вуынъ злізъ на небо, ажъ кобилка ёго зъ вербою десь понила и єму нема почимъ злісты на землю. Що тутъ робити!.. Отъ лісника пошовъ до святихъ просити соломы, щобъ скрутити крутеля и по єму спуститись на землю. Но святі не дали соломы. Тоді вуынъ пошовъ до Бога просити, и Буыгъ приказавъ святимъ закрутити зъ пшеничної половы и по єму спустити на землю лісника. Отъ святі скрутили зъ половы крутеля, зачесили однимъ концемъ за небо, а другого конця дали въ руки и пустили єго на землю. Отъ вуынъ летівъ, летівъ, ажъ не стало того крутеля до землі тутылько двадцать сажень. Отъ вуынъ якъ пуститься, ажъ и впавъ въ землю пудъ сами руки. Тоді лісникъ якъ уявъ себе за чубъ, такъ и вирвався изъ землі и пошовъ шукати свої кобилки. Кобилки лісника не нашовъ, а шукаючи єї, зійшовъ на таку узеньку дорожку, якъ палочку, которая йшла черезъ море. Якъ пішовъ лісникъ твою доруыжкою, то и зайдовъ за море. За моремъ лісникъ найшовъ на піску пчолы; забравъ вуынъ тії пчолы, принюйся іхъ до дому, обсадивъ въ улій и теперъ зъ тими пчилами живе.

Записано учителемъ народного училища В. Андрасюкомъ.

## 86.—Про Тромъ-сина.

(М. Хабное, Радомисльского у., Киевской г.)

Буда собі убога жұнка и не мала вона нечого, тутылько одного хлопчика и мала. Думала вона, думала, щобъ зъ тимъ хлопчикомъ зробить, куды бъ єго у науку oddать, а посля и каже: «закопаю я єго въ землю на шляху, нехай собі у землі лежить, хоть на єго не буду не чимъ старатца». Отъ закопала вона, ажъ иде по түйі дорозі Богъ, св. Петро и Павель. Ото Богъ знає, що на шляху маты свою дитину закопала живу въ землю, та й иде

«Труды» Чувинского, томъ II.

далі, думає, чи догадаєтца Петро або Павель поратовать. Ажъ святи Петро и каже:

— Господи, ось-де мати дитину закопала въ землю,—нема чимъ годуватъ сі—исціли дитину.

Отъ Господь исціливъ ту дитину; взяли її зъ собою и пошли.

— Ну, каже св. Петро, якъ-же мы цѣго хлопца будемо называть? яко мы єму имя дамо?

— Даймо, каже св. Павель, єму имя Тромъ-сынъ.

— Добре, добре, каже Господь:—ми єго въ трохъ нації—такъ и будемо звати Тромъ-сынъ.

И пошли. А той хлопецъ росте не по годамъ, а по часамъ, не такъ по часамъ, якъ по минутамъ. За три дні таки выростъ, що хочь заразъ жинки вора. Отъ єго Господь и пытає:

— Щожъ ты, Тромъ-сынъ, будешъ теперъ робити?

— Щожъ я, каже, буду робити? Наймусе да буду служить.

— Ну, наймусе, каже святи Петро, тутълько гляди не наймусе у рудого хозяина, а то погано тобі буде.

— Добре, каже, у рудого не наймусе.

Ото иде та й иде, иде та й иде, ажъ дивитца: иде чоловікъ руды.

— Наймусе, каже, парубче, у мене.

— Ни, каже, не хочу я у тебе найматца. (И пошовъ собі. И той руды чоловікъ забігъ на передъ, да й знову приставъ до єго):

— Наймусе, да й наймусе!

— Ни, каже Тромъ-сынъ, не наймусе. (И знову пішовъ собі свою дорогою. А той руды чоловікъ забігъ и третій разъ и знову приставъ до єго):

— Наймусе, да й наймусе!

Найнівся Тромъ-сынъ. Прослуживъ місяць, прослуживъ други... А въ туті землі да царь обявивъ, що у єго есть дочка за білымъ полемъ, за густимъ лісомъ, за синімъ моремъ, и хто одъ сі достане мечъ и перстень, за того оддасть свою дочку. Пошовъ Тромъ-сынъ за перстнемъ и за мечомъ черезъ біле поле, скинувсе голубкомъ та перелетівъ; черезъ густы лісъ скинувсе медведемъ та перешовъ; черезъ синє море скинувсе окунцемъ та перепливъ; у дому въ лісівъ мушкою; а до царини пудощовъ комашкою, перекинувсе чоловікомъ и ставъ и стоять.

— Якъ ты, пытає царинна, перешовъ черезъ біле поле?

— Обернувсе, каже, оттакимъ голубцемъ—да взявъ да й перекинувсе го-

лубцемъ. (Вона взяла да й одрізала кусочекъ хвоста, загорнула въ паперь и надписала, да й пытає):

— А якъ же ты черезъ густы лісъ, перейшовъ.

— Перейшовъ медведемъ (и обернувсс медведемъ). (Вона взяла, одрізала трошки шерсти, загорнула въ бумажку и надписала).

— А черезъ сине море якъ ты перешовъ?

— Обернувсс, каже, окунцемъ и переплівъ. (Вона и одъ окунца одрізала трошки крыльца, завязала въ бумажку и надписала).

— А якъ-же ты въ дому увишовъ?

— Якъ-же я, каже, въ дому увишовъ? Обернувсс мушкою та й улетівъ, а до тебе прійновъ комашкою. (Вона одрізала кусочекъ крылца одъ мухи и кусочекъ усикивъ одъ комашки, загорнула въ паперь и понадписувала).

Отъ той Тромъ-сынъ уявъ мечъ и перстень и пошовъ собі до дому. Приходить туды, а руды и пытає:

— А що чи добувъ мечъ и перстень?

— Добувъ, каже.

— Ну, лягай же спать, а завтра ранкомъ зъ меімъ синомъ понесете до цара.

Лігъ Тромъ-сынъ спать, а вуїнъ и каже сину:

— Якъ підите завтра зъ Тромъ-синомъ до цара, до ты одъ ёго одбери на дорозі мечъ, та скажи цару, що ты добувъ, то за тебе вуїнъ oddастъ свою дочку.

На други день повставали и пошли до цара. На дорозі Тромъ-сыну захотілось води, пришовъ вуїнъ до кришчи, перехиливсс, а той синъ рудого обрубавъ ёму голову, укинувъ у воду; взявъ мечъ и пошовъ до цара; а того тамъ коло кришниці и покинувъ. Довго вуїнъ тамъ лежавъ, ажъ іде зновъ твою дорогою Богъ, святи Петро и Павелъ. Отъ Павелъ и каже:

— Господи, исціли нашого Тромъ-сина, ось вуїнъ безъ голови лежить у кришниці.

Богъ исціливъ, а святы Петро давъ ёму у руки дощечку и різочку и каже:

— А що, Тромъ-сынъ; можъ тобі казалы, щобъ ты не наймавсс у рудого. Ну, теперъ-же иди собі зъ Богомъ, та гляди не наймайсс знову у рудого.

— Добре, каже Тромъ-сынъ.

Узвъ дощечку и ту різочку и пошовъ, а то була не дощечка, а скрипка, а різочка — до то смичокъ. Отъ вуїнъ зашовъ до якоісі бабы на пуйчъ и каже:

\*

— А загратъ вамъ, бабусю, ти що плачутъ?

— Заграй, заграй синку, нехай и я таки почую, якъ ты греши?

Ото той якъ загравъ, такъ и баба плаче, и діти плачутъ, и викна плачутъ; и все, що туylъко въ хаті було—плаче. Ото вуынъ и нята знову бабы:

— А може вамъ, бабусю, ще заграти ти що скачутъ?

— Заграй, заграй! нехай и я таки поскачу на старости літь!

Той якъ загравъ, тамъ и баба скаче, и ступа скаче по хаті, и кочерги скачутъ, и діжа зъ тістомъ по хаті скаче... Ото вуынъ переставъ, а баба і каже ёму:

— Пидожди-жъ ти тутъ у мене, а я збігаю на часочокъ до цара.

Остався вуынъ, а вона побігла до цара и каже:

— У мене, каже, есть таки-то й таки-то музыка, поклычте ёго до себе—нехай вуынъ вамъ заграс.

— Добре, каже царь, моя дочка теперъ выходить замужъ, а музыкъ ще не наймавъ, такъ вони и добре буде.

Побігла та баба до дому, взяла того Тромъ-сина и повела до цара. Пришли туды, а царинна выбігає зъ чаркою и пляшкою въ рукахъ и каже:

— На-жъ тобі, чоловіче, чарку горілки, та не дуже весело грай, бо моя весілля щось не весело—не вуынъ доставъ мечъ, а перстня и зовсімъ нема, та все треба виходити за ёго—нічого робити!

Музыка бере чарку лівою рукою, а вона й каже:

— Е, ні, чоловіче, правою треба брати, лівою негодитца!

Піднявъ вуынъ праву руку до чарки, а перстень такъ и засвітивъ на всю кату. Вона зрадила, обнила ёго, цілус, побігла до батька, сказала ёму. Такъ вуынъ узявъ та того первого жениха привязавъ жеребамъ до хвоста і пустивъ у поле гулять, а за музыку оддавъ дочку.

## 87.—Два брата.

(М. Борисполь, Переяславського у., Полтавской г.).

Було собі два брата: багатий і бідний. Отъ виїхали вони на поле орати. Коли це приходить до іхъ самъ Богъ. Підйшовъ попереду до багатого та й каже:

- Здоровъ, чоловіче!
- Здоровъ!
- Що це ти робишъ?
- Ору, а потомъ буду сіять жито.
- Нехай тобі Богъ родить.
- Уродитъ и безъ Бога, бо у мене земля добра.

Богъ, начого не сказавши, перейшовъ черезъ єго ниву а шдийшовъ до бідного.

- Здоровъ, чоловіче!
- Здоровъ!
- Що це ти робишъ?
- Ору, а потімъ буду сіять жито.
- Нехай тобі Богъ родить!
- Спасыбі, чоловіче добрий, якъ дасть Богъ, то и вродитъ.

Отъ пройшло літо, и два брата пойшли подивитца кожный на свое жито. Дивиця бідний на свою ниву: ажъ таке жъ то хороше жито вродило, таке хороше, що на дыво той годі, а багатий подивився на свою ниву: чортъ-на пітогісенько,—одна ролля, тілько та стежка, де пройшовъ Богъ, поросла высокимъ густымъ житомъ.

Тоді бідний и каже багатому:

- Ото, брате, якъ ми оралы, приходивъ до нась самъ Богъ.
- Почемъ ты знаєшъ?
- А дивись же: де пройшовъ по твоїй ниві, то тамъ и гарне жито, а де не пройшовъ, то тамъ нема нічого.
- А школа жъ, каже тоде багатий, якъ бы я та бувъ знать, що то Богъ, то я бъ бувъ по всій ниві єго выводицъ.

Записалъ Петро Раевскій.

### 88.—Про багатаго Марка.

(М. Дрогичинъ, Кобринскаго у., Гродненской г.)

Багатый Марко хтівъ усіхъ запросыти до себе у гості. Деесь-то тамъ вуны бачивъ Бога, и просытъ єго, щобъ Буыгъ прыйшовъ до єго въ гості.

- Добре, каже Буыгъ: я прийду, якъ ты выстелешъ мі дорогу сукномъ. Поіхавъ багатый Марко на ярмарокъ, накупивъ сукна, выславъ дорогу

и поставивъ вартовныківъ, щобъ не хто не іздывъ по сукну. Стоїть варта, ажъ вде три старці, а то не старці були, а самъ Бұғъ и зъ нимъ два анёлы. Вартовныки и кричать:

— Не йдите сюды, по сукну буде йти самъ Бұғъ до багатого Марка въ гости!

— Пустите, люде добрі, каже Бұғъ:—ми не йтименъ по сукну, якъ сукно будемъ одгортаты.

Варта іхъ пропустила и пошли вони собі. Йдуть та й идуть, ажъ захопила іхъ нұйчъ. Зайшли вони до багатого Марка проситися на нұйчъ; багатый Марко не пускає и каже:

— У мене теперъ багато гостей буде, де я ванъ дамъ місце, идти собі до другого—у мене сегодня и безъ васъ буде повио людей.

— Та намъ, каже Бұғъ, хорошого місця не треба, намъ альбы яке,— мы туылько переноочумо.

Довго багатый Марко не пускавъ, а після позвавъ сестру и каже:

— Заведи іхъ туды, де курі живуть, нехай тамъ переноочують, коли вони не хтять ити до другого господара.

А сестра повела іхъ у пекарню, дала імъ на вечеру скоринку хліба и каже:

— Повечеряйте, люде добры, та й лягайте тутъ собі спать, де хто захоче, а я пойду гостей прыйматъ.

И пошла. Пошла вона зъ хаты, та не пошла у покоі, та стала пудъ окномъ и дивытьца крүз окно, що тыі старці будуть робить. Седять вони на лаві и вечераютъ, коли прилітає два анёлы и кажутъ Боговы:

— Господи, народылась дитына, яку ёму долю даты?

А Бұғъ и каже:

— Багатого Марка ій царствомъ обладаты.

Побигла сестра до брата и каже ёму:

— То не старці, то Бұғъ; я бачила, якъ до ёго прилетило два анёлы и пнталы, яку долю даты теі дитыні, що народылась; а Бұғъ сказавъ: «Багатого Марка царствомъ обладаты».

На другий день Марко поіхавъ шукать теі дитыни. Іздывъ, іздывъ, всю губернию зъіздывъ—не нашовъ дитыни. Не скоро уже то вұйнъ дочувся теі дитынки у іншій губерні; поіхавъ туды, купывъ ту дитынку за пятьсот рублівъ, вывьюъзъ на дорогу и покинувъ на сніговы; а самъ поіхавъ до дому. Лежить та дитына на шляху, коли неі горить воскова свічка и два анёлы ії забавляютъ, щобъ не плакала. Ажъ ідуть десять Литвинівъ до багатого

Марка шкуру куповать; ідуть воны, коли дывлятьца ажъ лежить на дорози дытына.

— Возьмимъ ії?

— Возьмимъ.

Ото взяли ту дытыну и поіхали. Прыіздяль воны до багатого Марка и хваляльца ёму:

— Въ такій-то, кажуть, и тамъ місцю, на дорозі мы найшли таку-то й таку дытыну.

Марко якъ зчувъ, злякався такъ, що ажъ умлівъ. Выдужавъ багатый Марко и поіхавъ знову дытыны шукать. Найшовъ вўнъ ту дытыну знову, купивъ за шесть сотъ рублівъ и казавъ зробыти таку бочку, кобъ вода не проходыла. Зробили ту бочку, положили въ середину дытынку и пустылы на море. Плавала та бочка по воді може днінуть зо три, або и більше, поки-то іі нарешті пригнавъ вітеръ до берега, а тамъ бабы плаття прали. Якъ побачили воны бочку:

— Отъ, кажуть: мука плаває, кобъ намъ ії зловити.

Почула дытына, що люде говорять, — оперлась ногами, вихнула дно — вода й викинула ії на берегъ, бабы й поймалы. — Дошла чутка до багатого Марка, що ту дытынку вода викинула на берегъ, а бабы ії поймалы и прийняли ії за свою дытыну. Журитьца вўнъ знову. Що тутъ робить? Не якъ не можна звесты зъ світу дытынку. Седівъ вўнъ, думавъ, думавъ, а далі надумався и каже:

— У моего зяя есть собаки злые, я пойду, ще разъ куплю ту дытынку и напишу до зяя, кобъ ії собаками натравивъ — воны ії розирвуть.

Поіхавъ вўнъ, купивъ ту дытынку за сімсотъ рублівъ, привівъзъ до дому, написавъ до зяя листъ и пославъ тымъ самымъ хлощемъ. Вўнъ уже вирось такий здоровый, що и заразъ до шлюбу веды ёго. Пошовъ той хлопецъ зъ листомъ до зяя багатого Марка. Иде та й иде, иде та й иде — ажъ стоять на дорозі Бұйғъ.

— Здоровъ, хлопче!

— Здоровъ, діду!

— Куды ты, каже дідъ, хлопче, йдешъ?

— Иду, каже до зяя багатого Марка, листъ несу.

— Дай, каже я прочитаю, що тамъ багатый Марко пише.

— Не дамъ; іні багатый Марко заказъ зробивъ такий, щобъ я некому не дававъ читати.

— Ну, коли ты вже не дашъ прочитати, то дай хоть подывітьца.

— Подивити можна, на подивись.

И давъ дідови въ руки той листъ. А Бұғъ узявлъ та те витеръ, що було написано, кобъ того хлоща розырвать собаками, а написавъ, кобъ ёго оженивъ,—и отдавъ листъ. Узявлъ той хлопецъ листъ за пазуху и поїхомъ до зятя. Зять прочитавъ листъ, а тамъ пыше: «звинчать ёго въ першу неділю». Отъ дождали неділи, повели въ церкву, звінчали, одгуляли весілля—и одписує уже зять багатого Марка: «все зробили такъ, якъ тебі хтілось—и повінчали, и весілля уже одгуляли». Якъ прочитавъ багатий Марко листъ, ажъ за голову вхопивъсѧ.

— Я писавъ, думає собі, кобъ ёго собаками стравили, а вұнгъ звінчавъ. Поїду я самъ до ёго—може що зроблю.

Поїхавъ до зятя и пытає:

— Що це ты наробывъ?

‘Звінчавъ, каже той.

— На щожъ ты ёго звінчавъ, якъ тебі писавъ, щобъ ты собаками ёго стравивъ.

— Якъ написано було, такъ я и зробивъ; я тебі покажу твой листъ.

— Покажи!

Отъ пошли вони шукать того листу, а собаки вскочили въ хату и розирвали багатого Марка. А той хлопецъ живе и обладає царствомъ багатого Марка.—Така-то Божа воля!

### 89.—Про того чоловіка, що Богъ єму подаровавъ столиць, козу и бубончики.

(М. Борисполь, Переяславського у., Полтавської г.)

Бувъ собі чоловікъ, да такий бідний, що не тільки въ буддень, а й у празнику не було чого істти, а сем'я такъ велика, що и не въ кожного багатого така буває: дітей може жъ десятеро, да все таки, якъ комашня—дрібненькы; тільки настарчай грошой, да купуй хліба, да годуй іхъ; а тутъ-то й купило прытушило! Отъ той чоловікъ куповавъ хлібъ, куповавъ, а далі якъ не стало грошей, пойшовъ вұнгъ до сусіда, щобъ позичивъ жита,—да жъ въ того обмаль було. Отъ вұнгъ и каже:

— Будь ласкавъ, чоловіче добрий, дай хочъ на одынъ, на два хліби чого-небудь, поки я розстараюсь на грошината, та куплю собі, а то якъ не даси, на твоїй душі гріхъ буде: вся моя сім'я съ голоду помере.

Отъ той сусідъ давъ ёму корякъ жита; той подякувавъ, узвъ и пойшовъ до млина, щобъ єго змолоть. Змолотъ те борошно, іде назадъ, несе єго въ приполі, та й думас:

— Господи Боже mylosердnyj, змилийся надо мною грішнимъ и понилъ мені щастє пры моїй лыхій годині! Колыбъ я найшовъ теперъ хотъ карбованцівъ два-три, и того бъ було зъ мене: все бъ такы не давъ сім'ї своїй зъ голоду пропасты! Щожъ тутъ цёго борошна, що я сёгодня позичувъ та змолотъ? И на одынъ хлібъ не стане.

Раскрывъ вуїнъ полу, да й хотівъ подышитца, чы справді такы и на одынъ хлібъ не стане, а вітеръ якъ скопитца, якъ подме, такъ те борошно й вилетіло изъ припола — туylъко пола сива осталась. Ставъ той чоловікъ, да й думас:

— Туды къ бісовому батьку! То хочъ борошна трохи та все такы було, а теперъ не пылники не осталось. Щожъ я теперъ буду робить на світі божому? щожъ ми ні дома жуїнка да діти скажуть, якъ я въ хату прыйду? Треба йти вітра позывать,—може, чы не вернетца хочъ те борошно, що вітеръ забравъ, то все тавы буде хочъ на разъ перекусыть жуїнці та діткамъ.

Такъ-то надуявся собі да й пойшовъ позывать вітра. Іде та й, іде та й іде, ажъ дивитца: стоять дідъ на дорозі, да такий старий да сивый, якъ молоко (а то бувъ Буїгъ въ чоловічому образі) и пытає єго:

— Здоровъ, чоловіче, а куды тебе Богъ несе?

— Іду, каже, позывать вітра.

— За щожъ ти єго будешъ позывать?

— Да за те, що вуїнъ ми ні муку розвіявъ. У мене въ приполі було трошки муки, думавъ понесу до дому, то буде такы перекусыть жуїнці та діткамъ, поки раздобуду буїльшъ; дакъ я розкрывъ полу, дивлюсь на те борошно, чы богато то тамъ єго, а вуїнъ раздувъ и пылники въ приполі не осталось. Дакъ я оце иду позывать: може, якъ-небудь чы не одпозываю свое.

— Не одпозывашь, чоловіче, ты й вітра не найдешъ. Лучче вернись до дому, та на тобі ось цей столыкъ, то буде зъ тебе и зъ твоіхъ діточекъ до саної смерти. Туylъко якъ треба тобі буде чого-небудь зъсты або выпить, то скажи туylъко «столычокъ, столычокъ розвернись, бо я хочу істы и пить», то вуїнъ розвернетца, на ёму буде усе стоять, що тобі завгодно буде зъсты, чого захочешъ. Якъ наїдеся, наїсся и скажешъ знову: «столычокъ, столычокъ, закрийсь», то вуїнъ закрystца.

Отъ той чоловікъ взялъ столычокъ, подякувавъ тому діду и пойшовъ соби до дому. Иде та й иде, иде та й иде, такъ уже, сердешный, поспішає, щобъ прынести ёго скорішъ до дому, да нагодувать жуїнку и діточокъ. Уже такъ утомився и підтоптався, що ледві ноги за собою волочить, ажъ застыгас ёго на дорозі вуїть,—треба зайти до жида переночовать. Отъ зайшовъ вуїнь до того жида въ шинокъ переночувать; сівъ собі на лаві, захотілось єму істі: «столычокъ, столычокъ, каже, розвернись». Той столычокъ розвернувся, а на єму и горілка, и медъ, и вино, и всяка страва,—чого түльки душа забажає, те й є. Отъ вуїнь наївся—наївся, сгорнувъ той столикъ, поставивъ пудъ стіною, а самъ лізъ і спить,—звісно якъ дорожній чоловікъ,—крішко спить, а жида бачивъ, що въ того чоловіка да такий столикъ и пудкрався тихенъко, поставивъ свій, та-кий самы, а той взялъ и заховавъ.

У ранці прокинувсь той чоловікъ, узявъ на плечі столикъ и пойшовъ до дому. И не снідавъ, думавъ: «Нехай уже разомъ зъ жуїнкою та зъ дітками по-снідаю въ гурті».

Прыніюсь вуїнь той столикъ до дому, поставивъ посередъ хаты и каже:

— Ну, теперъ, жуїнко, не будемъ бідкатця за хлібомъ, до самої смерти; буде й намъ, буде и дітямъ нашимъ, буде й внукамъ, що й правнукамъ нашимъ останетця.

— А що тамъ, чоловіче, пытає жуїнка: може гроши найшовъ?

— Та не пытає уже, що найшовъ, то пайшовъ, що Вуїгъ давъ то те й є. Збрай лышень скорішъ дітей, нехай вони стають кругомъ цёго столика, будемъ снідати. Бо хочь уже й пудъ обіди беретця, а я знаю добре, що юні не снідали.

— А щожъ бы мы снідали? хыба ты не знаєшъ, що й шматочка хліба въ хаті не покинувъ.

— Та ну, уже, ну! Годі, іди ось сюди до цёго столика. Діти, ставайте кругомъ.

Діти поставали кругомъ, жуїнка тежъ сіла; а вуїнь и каже: «столычокъ, столычокъ розвернись»—Не розвертає столычокъ. Вуїнь знову: «столычокъ, столычокъ развернись»—не розвертає столычокъ! Вуїнь взялъ сокири, порубавъ той столычокъ и пойшовъ изъ хаты, пойшовъ знову вітра поїзвати.

— Тыпфу на твою голову! каже жуїнка, якъ вуїнь вийшовъ зъ хаты: Чы вуїнь здурівъ на старість, такъ щожъ бо не пора: єму ще й сорока годъ нема. Може це єму якій-небудь злый чоловікъ таєшъ поробивъ.

Выїгла жуїнка зъ хаты:

— Чоловіче, чоловіче, вернись, вернись!..

Кликала, кликала — нема! Не знать, де й дівся! А вуїнъ пойшовъ знову позывать вітра за ту муку. Иде та й иде, ажъ дывитця — стоіть надъ дорогою, на тымъ самимъ місці, дідъ да такий же то сывый и такий сывый, якъ молоко, да вже не той, що тоді вуїнъ стрівъ (а й це бувъ Буїгъ, только другий образъ прынявъ).

— Здорові булы, дідуся!

— Добре здоровье, сину!

— А куда ты йдешъ?

— Да йду отце позывать вітра за борошино: розсыпавъ въ мыні послідне борошино, на хазайстві вже й пыльночки не осталось! Керезъ ёго моя сем'я голодас. Дакъ я отце іду позывать ёго; може чи не одпозываю хоть свог.

— Шкода, чоловіче! не найдешъ ты вітра.—Лучче на тобі оцию козу да йди до дому. Якъ треба тобі буде грошей, то түлько скажи: «Коза-коза розсыпса!» То зъ неї такъ гроші и посыплятця, да самісеньки чырвуїнці.

Ото той чоловікъ уязвъ козу, подякувавъ діду и пойшовъ додому. Иде тай думас собі дорогою: «Спасибу Богу мылосердному, що хочъ пославъ мыні въ друге дідуся такого, що не жалує свого добра для мене:—подарувавъ козу, а грошей у мене теперу скуїлько буде! Господы! Що дна буду загодуватъ, щобъ коза розсыпалась грошима».

Ото веде уже ту козу до дому та радіс, такъ поспишас до дому до жуїнки и діточокъ, коли зновъ ёго нуїчъ застыгла; зайшовъ вуїнъ зновъ до того жыда на нычъ. Отъ вуїнъ зайшовъ у хату, люїгъ самъ на лаві, а козу прывъязавъ коло себе. Отъ люїгъ спать —да сонъ не бере ёго. Все ёму зъ думки не йде, якъ то вуїнъ до жуїнки прыйде зъ козою и загадає ій розсыпця золотомъ самини чырвуїнцями. Захотілось ёму, бідному, істы, а грошей нема и копійки зъ собою; вставъ вуїнъ зъ лавы, чы тамъ де вуїнъ спавъ, и каже до своєї козы: «Коза, коза розсыпса!» Коза розсыпалась грошима; вуїнъ уязвъ скуїлько тамъ ёму треба було, купывъ у жыда оселедця, чы може чехоню, не знаю;—купывъ горілки, повечеравъ, якъ слідъ, и любигъ спать, а коза стоіть у головахъ прывъязана. А жыдъ побачивъ, що така то коза въ того чоловіка, да й каже до своєї Рухлі:

— Герсту! дывись, яка коза въ цёго чоловіка, треба козу вкрасты.

Якъ зоснувъ той чоловікъ, жыдъ шудрався, одвъязавъ козу, прывъязавъ свою таку саму, и любигъ спать. У ранці той чоловікъ встає, бере козу и йде до дому. Прыходить до дому и каже:

— Ну, теперъ, жуынко, не журись: буде ютты — буде й наимъ, буде й дітамъ нашымъ, ще и правнукамъ останетца.

— Годі тобі, чоловіче, бляузкатъ — чортъ батька зна що! Отце, майбутъ, другий стуыль буде.

— Мовчы, — бо, жуынко, не будь така горлата, прому тебе. Ты түмълько стань та дывись, що то зъ цёсі козы буде: «коза, коза розсыпса!» А та коза стоіть, да кричить: «немене, немене!» и не розсыпаєтца. Вұйнъ знову: «коза, коза розсыпса!» не розсыпаєтца. Розсердывсь вұйнъ. Зарізавъ ту козу, а самъ пойшовъ опьяять позывать вітра. И знову зострівъ діда на дорозі, ще старішого; такий білый, такий білый, якъ снігъ.

— Здоровы будьте, дідусю!

— Доброго здоровья, небожъ, а куда ты йдешъ?

— Иду вітра позывать за борошно: послідне борошно мыні розвіявъ, въ господі и пылынки не осталось, сем'я зъ голоду вмірас. Дақъ я оце позывать, може, чыны одпозываю хочъ свое.

— Шкода, чоловіче! що вітеръ забравъ, те й пропало. Лучче на тобі оці бубончики, та вертайсь до дому.

Забравъ той чоловікъ бубончики и пойшовъ до дому. На дорозі знову зашовъ до того жыда почовать. Зайшовъ у хату, лібыгъ на даві одпочывать, а бубончики повісивъ коло себе на колочку. А жыдъ у ночі тні бубончики узявъ, а свої повісивъ. Ураці той чоловікъ встас — захотілось ёму поспідатъ а вұйнъ думавъ, що й до бубончиківъ треба такъ приговорюватъ, якъ до стола и до козы, то й вони дадуть ютты и пытн — то й каже: «бубончики, бубончики розвернитца!» Тыі бубончики що у ёго надъ головою вісять и не думають розвертатца, а тні, що у жыда булы, якъ развернулись, якъ зачали жыда быть по голові та по спині, такъ вұйнъ уже кричить:

— Рятуй, рятуй мене, чоловіче! я тобі верну и столыкъ и козу, түмълько забері собі одъ мене ції бубончики.

Отъ той чоловікъ забравъ бубончики, козу, столыкъ и пойшовъ до жуынки, а тоді саме празники наставали.

— Ну, теперъ, каже, жуынко, будемъ на величень ютты да пять — Слава Богу мылосердному, що столыкъ! «Столыкъ розвернись!» Столыкъ розвернулся, а на ёму всего, всего, чого түмълько душа забажас! Отъ вұйнъ ще до каже: «коза, коза, разсыпса!» Коза такъ и насыпала грошей, да самыхъ чырвуньцівъ, такы бліскучы, что ажъ горять, ажъ у хаті такъ и сяе! Жуынка, діти поазылы зъ печы, поставали кругомъ того стола, та дывуютца — що воно за столыкъ та-кий. Отъ наставъ празники; гроши є, зъстіи є що, а одежыни — не въ жуынки,

не въ дітей, не въ самого нема такої, щобъ можно було пойти межъ люде. Уранці задзвонили до церкви, уставъ той чоловікъ, хотівъ одягтися въ те, що Буыгъ давъ, да пойти до церкви помолитца, винувсь, хотівъ було засвітити, дакъ и огню нема въ хаті, а тутъ на великденъ и позичати негодитца; ставъ вуїнъ коло вуїкна да й думас; коли дивитца: ажъ передъ хатою, на горбочку, хтось кладе огонь. Пойшовъ вуїнъ—ажъ то дідъ.

— Христосъ воскресъ, діду, будьте здоровы зъ праздникомъ?

— Во истыну воскресъ! спасибу, сину, будь здоровъ!

— Чи не можна у васъ, дідусю, взяти головенки, хочъ воно сего дня та-  
кий день, що й не годитца позичати огню, та нічого робити, Буыгъ проститъ, коли  
вже такъ случилося! У мене въ господі огню нема, чи вы чули таке?

— Держи, сину, прыпиль: я тобі насыплю жару.

— Прогорить пола, дідусю!

— Та ні, сину, не прогорить, держи прыпиль: я тобі насыплю; да  
гляды несъ да не заглядуй въ прыпиль ажъ поки не прайдешъ до господі.

Отъ той чоловікъ загорнувъ въ той жарь у полу и пойшовъ до дому. Коли  
дивитца въ хаті, ажъ то не огонь, а чырвуныци. А тутъ уже розвиднілось на  
дворі и огню не треба. Пойшовъ той чоловікъ до церкви помолився Богу, вер-  
нувшись до дому, пообідавъ зъ жуїнкою да зъ дітками и посылає іхъ гулять:

— Нате жъ, каже, вамъ діточки хочъ по чырвуныци, коли крашанокъ  
нема; будете й цімъ забавлятца.

— Діти забрали гроши и пойшли; коли дивлятца ажъ батькового брата  
діти, а іхъ бы то вже дядька, гуляють. Посідали на уліці проти сонечка,  
да й граютца крашанками. Отъ вони прийшли до іхъ да й кажуть: «дайте  
намъ крашанку.»

А вони й пытають:

— Хыба вамъ мати не давала сего дня крашанокъ?

— Ні, кажуть, не давала, бо у насъ нема!

— А щожъ вамъ мати давала сёгодня?

— Мати дала сёгодня сорочки біленьки, а батько ось-що.

Да й показує чырвуныца. А ты діти були розумніши да й кажуть:

— Дай же мыні той шажокъ, то я тоді дамъ крашанку.

Діти дурни—взяли пооддавали свої чырвуныци, а крашанки забрали, та  
ще й радують, що и въ іхъ есть таке саме, якъ у другихъ дітей. А ты діти  
забрали гроши дай понесли своєму батьку.

— Де вы, діти, взяли грошей?

— Да це, тату, мы попродали свої крашанки.

- Еому жъ вы попродали?
- Дядьковынъ дітамъ.
- Давайте сюды іхъ.

Діти пооддавали, взяли ще по крашанці и пойшли гулять опять. А вуїнь и думас:

— Де жъ ця у моого брата гроши взялись, да ще золоты? Да й багато жъ, майбудь, у ёго є, коли дас дітамъ гулятца! Треба буде сёгодня покликати ёго зъ жуїнкою на обідъ. Може вуїнь скаже, якъ пудопье, де вуїнь чырвуйницівъ набравъ, то и я пойду, та возьму.

А вуїнь уже й такъ бувъ богатый сыне и неколы не клыкаў до себе свого бідного брата на обідъ. Ото прыйшовъ братъ вуїнь и пытає:

— Де ты, брате, набравъ чырвуйницівъ? скажи мні, нехай и я хочъ трохъ пожывлюсь.

— На першый день празника у мене въ господі не було огню. Даекъ я ставъ коло вуїнка да й дивлюсь — ажъ тамъ на горбочку противъ моєї хаты огонь. Я й пойшовъ, набравъ, прыньюсь до дому, ажъ то не огонь, а чырвуйниці.

— Якъ дастъ Буїгъ дождать того самого дня, пойду и я та наберу и собі.

Ото дождавъ вуїнь велигодня, стойте цілу ніч на дворі, да дивитца, чы не горить огонь. Колы це світомъ такъ и загорілось на горбочку на тымъ, що братъ казавъ. Вуїнь побіюгъ скорішъ, колы — туды, ажъ коло огню седыть дідъ.

- Хрыстось воскресь, діду!
- Во истинно воскресь.
- Позичте огню, діду!
- На що тобі огонь?
- Да нема чимъ въ господі засвітити!
- Якъ нема? дивись, каже дідъ, онъ твоя хата горить.

Той глянувъ, ажъ справді вся хата загорілась.

Въ этой и въ трехъ посідіющихъ сказкахъ есть похожія черты со сказками, помѣщеными въ 1 вып. Рудченки подъ №№ 31 и 32 (стр. 125 и 139).

## 90.—Про скрипнку, скатерть, барана и рога, що Богъ давъ убогому чоловіку.

(М. Хабное, Радомисльского у., Київской г.)

Бувъ собі чоловікъ, и въ ёго було багато дітей. Вигодовать іхъ не дала панчиша. Пошовъ вуїнь до пана и ставъ просить, щобъ панъ пустивъ

єго на заробітки, оть ішнь и пустынъ єго на шість літъ. Пошовъ той чоловікъ—иде, та йде, коли стрівъ діда,—а то бувъ Богъ-Дідъ и пытає:

- Куды ты йдешъ?
- Иду, каже, на заробітки.
- Стань у мене, каже.

Оть и ставъ вуїнь у єго. Захотілосс істы. Іли вони булки — одинъ укусивъ, а послі други.

У вечорі прилетівъ анголь и пытає у Бога:

- Яку долю даты нарожденный дытині?
- Въ чімъ лежу, то й ёму.

А дому, де Богъ лежавъ, бувъ въ три етажа. На други день зновъ прилетас анголь.

- Яку, пытає, долю дать, нарожденный дытині?
- Въ чімъ лежу, то й ёму, каже Богъ.

А дому, де лежавъ Богъ, бувъ у п'ять етажівъ. Прилетас анголь и на третю ничъ и пытає:

- Яку долю даты нарожденный дытині?
- Въ чімъ лежу, то й ёму.

А ту ничъ Богъ лежавъ у підпірти хаті.

Оть чоловікъ той просить у Бога, щобъ и ёму давъ долю. Богъ давъ ёму скриньку зъ скатертью и каже:

— Якъ тобі що треба, до ты скажи: скринько одчинисе! Дакъ вона одчинница, и буде тобі все, що треба.

Взявъ вуїнь скриньку й скатерть и пошовъ, а вже на дворі бувъ вечоръ; зашовъ вуїнь до орандаря — захотілось ёму выпити чарку горилки, дакъ орандарка безъ грошей не дас. Оть вуїнь и сказавъ: скринька, скринька, одчинисе! Скринька одчиниласе, вуїнь взявъ гроши, вимивъ горилки, купивъ пошоїсту и лігъ спати. А жіль и бачівъ, якъ скринька одчиниласе: у ночі взявъ да й переменивъ скриньку — тую взявъ, а свою положивъ. У ранці той чоловікъ пошовъ; приходить до дому да й каже жинці:

— Ну, жинко, теперь маємо, що істы. «Скринько, скринько, одчинись»! а скринька й не одчиняєца.

Пошовъ вуїнь зновъ, стрівъ діда — дідъ той камень клює, а то бувъ Богъ. Давъ ёму баранчика.

— Якъ треба тобі що, каже, то ты скажи: баранчику, стрепенись! то такъ золото и посыплеца.

Пошовъ вуїнь, баранчикъ за нимъ побігъ. Зашовъ вуїнь зновъ до оран-

дара—захотілосе єму випытъ чарку, дакъ орандарка не дає безъ грошей. Отъ вуынъ и сказавъ: «баранчикъ, стрепенисе! Баранчикъ стрепенувсе, вуынъ взялъ гроши, випытъ горилки, купытъ попоисты и лігъ спаты, а баранчикъ лігъ пыздъ лавкою. Жидъ бачівъ, якъ баранчикъ стрепенувсе;—у ночі взялъ да й переменивъ, положивъ подъ лавку свого баранчика, а того взялъ собі. У ранці той чоловікъ пошовъ, а баранчикъ не хоче йти за нимъ; вуынъ ёго на воровці повівъ. Приходить до дому й каже жинці:

— Ну, жинко, теперъ вже маємо що істти. Баранчику, баранчику, стрепенисе! а баранчикъ стоїть собі, неначе не до ёго и говорять. Вуынъ, що разъ сказавъ, а потымъ зарізавъ. Пошовъ вуынъ зновъ и зновъ стрівъ діда. Дідъ давъ єму рога, якъ тобі що треба, каже, то скажи: «зъ рога!»

Заходить до того жида. Якъ сказавъ—«зъ рога!» Якъ вискочили жандары, якъ почали бытъ жида; жидъ просыща:

— Я, каже, верну и скриньку, и скатерть, и барана, тілько нехай не бывать.

Забравъ той чоловікъ скриньку, скатерть и барана и пошовъ до дому. Усе теперъ у ёго есть—богаты ставъ. Шість літъ прошло. Отъ єго панъ посылає, щобъ взяти єго на панщину. Якъ сказавъ вуынъ: «зъ рога», якъ почали жандары бытъ асауливъ, ты і втикаєтъ. Розказали пану: поіхавъ самъ панъ. Якъ сказавъ вуынъ: «зъ рога», якъ почали жандары бытъ пана, панъ и панщини одріксе. «Я тобі, каже, oddамъ свою карету, шестерку коней, тілько скажи, щобъ перестали бытъ!»

Отъ якосъ у того пана бувъ баль. Панъ и каже:

— Оддамъ половину панства тому, кто пожене того чоловіка на панщину.

Одинъ изъ панивъ и каже:

— Я, каже, пожену.

Поіхавъ той панъ до того чоловіка, вуынъ якъ сказавъ: «жандары, зъ рога! Такъ вони и почали пана бытъ. Той одпрошуєця, дакъ де тамъ! Десять хать давъ той панъ тому чоловіку и шестеро коней. Жыве теперъ той чоловікъ паномъ!

## 91.—Якъ Богъ наградывъ бідного чоловіка.

(Косеневъ, Новградъ-Волинскаго у., Волинской г.)

Бувъ себі дуже бідний чоловікъ и було въ ёго шестеро дітей; а тутъ такъ трапылось, що ёго жінка знову въ тягості ходыла. Отъ жінка и каже своїму чоловікові:

— Візмы, чоловіче, сокиру, та йди на заробітки, бо якъ Господь мене розвъяже, то нічимъ буде и у хрестъ увесты.

Отъ чоловікъ взявъ сокиру и шішовъ. Иде вінь день, иде другий, иде третій, уже забывся въ пушу таку велику, що ніякимъ способомъ не вибиться изъ неї. Коли дивиться, ажъ иде чоловікъ, такий старий, та сивый. Отъ дідъ и пытає:

— Куды ты, чоловіче, йдешъ?

— На заробітки йду. У тягості жінка моя, дідусю; якъ Господь Богъ розвъяже, то нічимъ буде у хрестъ увесты.

— Рубай, каже, чоловіче добрый, оце дерево;—я тобі заплачу.

Ото той чоловікъ рубавъ три дні. Тоді цей набрахъ жменю сребра и давъ єму (це бувъ самъ Богъ). Отъ вінь забравъ гроши, подякувавъ за роботу и пошовъ до дому. А Господь Богъ зробивъ такъ, що ёго жінка розвъязалась, у хрестъ увела свого сына. Уже вінь и вирісъ, уже вона ёго и оженила. Звісно, давъ такъ Богъ, що вона розбагатіла и выстроїла домъ у три етажи, сына въ дорогу посылала. А чоловікъ зайшовъ у шинокъ та й пытає, дебъ тутъ переноочувать дорожнemu чоловікові (це було те саме село, звікіль вінь самъ, тілько вінь не пізнавъ. Все перемінилось: и улици, и хаты,—такъ то Богъ давъ!)

— Йди, каже, отъ-тутъ у насъ на селі есть богата жінка, вона всіхъ прыймає, и багатого, и бідного; напоить и нагодує и одежу дастъ, якъ у кого нема.

Ото вінь и шішовъ селомъ шукать, ажъ дивиться стоять трох-етажный домъ, такий самісінський, якъ єму розказували. Вінь и зайшовъ.

Жінка ёго такъ прывітала, дала чарку, другу на вечеру, насыпала вечерать, що тілько у єї було. Після вечері послала єму постіль, уложила ёго якъ слідъ. Не пізнає, що це її рідны чоловікъ; а чоловікъ єї зразу пізнавъ, та тільки не признається. А далі думавъ, думавъ и пытає:

— Чи ты знаєшъ, жінко, якъ мене зовуть?

— Богъ тебе знає, чоловіче добрый!—ты чоловікъ дорожній, якъ я можу знати!

— Якъ каже, ты мене не знаєшь, якъ твій чоловікъ?  
 — У мене, чоловіче добрый, чоловіка нема уже тридцять три годи.  
 Якъ я ще ходила оцімъ синомъ, вінъ пішовъ на заробітки и, Богъ ёго знає, де вінъ и дівся.

Тоді чоловікъ назвавъ її, назвавъ себе и розсказавъ ій, якъ вона ёго зъ сокирою послала на заробітки, и якъ вінъ тридцать три годи рубавъ въ пушці и думавъ, що вінъ три дні робить.

Тоді вони разомъ стали поживати те добро, що інъ Богъ давъ. Ті гропни, що вінъ до дому въ жмені прынісъ ніколи не уменшались, вып'є, чи купить одяжини, чи худоби хоть бы рублівъ на сто—все гропні цілі у єго, и діткамъ, и внукамъ ще ёго осталось.

## 92.—Золотая торба.

(М. Дрогичинъ, Кобринского у., Гродненской г.)

Було два брата—Бідило и Окпило. Окпило окпивъ Бідило. Помовъ Бідило; иде та йде, упустивъ рукавицу, а вона біжить. Доганяє вуїнъ її, ажъ дивитьца: стоять хатка. Зашовъ вуїнъ у ту хату, ажъ тамъ дідъ. Накормивъ ёго той дідъ и давъ золоту торбу (а то бувъ Богъ).

— На тобі цю торбу, та не заглядай, покі не пренесешъ, а якъ принесешъ, то скажи: «хлопци, зъ торби», и все тобі буде.

Принюйсь вуїнъ до дому, сказавъ: «хлопци, зъ торби!»—вискочили ти хлопці и дали ёму всіого, всіого, чого треба.

Наївся вуїнъ усёго, а поспі думас: «дай позву пана». Позвавъ. Панъ наївся, а поспі почавъ выдурувати тую торбу. Той не дас. Панъ взявъ та й отобравъ. Плаче той Бідило. Іде зновъ до діда. Дає ёму дідъ торбу.

— Не дивись же, каже, покі не пренесешъ до дому.

Не втерпівъ вуїнъ. На дорозі і сказавъ: «хлопци, зъ торби!» Якъ вискочить шесть хлопцівъ зъ нагаями, якъ почали ёго быть; били, били, ажъ покі вуїнъ не догадався сказати: «хлопци, зъ торби!» Якъ сказавъ, тоді хлопці и поховались.

Позвавъ вуїнъ зновъ пана. Пришовъ панъ, а той якъ скаже: «хлопци, зъ торби!» Якъ вискочили хлопці, якъ почали быть пана; панъ оддавъ першу торбу; а Бідило взявъ да другу закопавъ у мулъ.

### 93.—Якъ бабы навчились шептать.

(Шендеровка, Каневского у., Киевской г.)

Була баба, та така бідна, та убога, що не тільки не мала чого істти, але даже не мала де сердешна й переночувати; було де застане її ніч, тамъ и ляже підъ тыномъ, та й спить. Отъ вона одного дня заснула недалеко підъ тыномъ, ажъ иде дорогою самъ Господь и зъ нимъ два апостоли Петро и Павель. Глянувъ Господь підъ тынъ—ажъ лежить жінка. Отъ вінъ и пытав сі:

— Чого ты, жінко добра, тутъ лежишъ? Чи вжесть у тебе господы нема, щобъ де було прыхильтися и заснуть?

— Нема, каже, чоловіче добрий! Я оце такъ и живу и въ день и въ ночі, якъ бачишъ.

Отъ Богъ ії и посовітувавъ:

— Тутъ же, жінко добра, приідуть за тобою въ калясці, щобъ ты поіхала: тамъ бачила—багатий панъ лежить при смерті, слабий, такъ ты єму пошепчешъ, то вінъ тобі багацько грошай дастъ.

Може вона чи й уміла гораздъ Богу помолитица, а вже ій Богъ такъ давъ, що вже знала, якъ и шептать и обмовлять и прымовлять.

Богъ зъ апостолами приходить до пана та й каже:

— Пошли ты коні за тесю жінкою, що тамъ лежить у такому-то й такому селі підъ тыномъ, то вона тобі одходить твою слабость.

Коли такъ нездовго и прыїздить коляска, взяла ту жінку, и повезли до пана. Тілько що вона тамъ єго то водою спрыснула, пошептала, то що тамъ ій Богъ надумивъ—панові легше стало: такий радий та веселый зробився, та все дякує цій бабі.

Ото пройшла тамъ може неділя, або дві: панъ виздоровівъ зовсімъ и вирядивъ бабу до дому, давъ ій грошай и хліба—и всіго, всіго, чого тілько ій хотілось. Вона забрала це все и поіхала до дому, и съ цёго уже й жила и дружихъ бабівъ навчила тому, що ій самъ Господь Богъ вразумивъ.

### 94.—Три браты и Богъ.

(Д. Дубарі, Каневского у., Киевской г.)

Було собі три сини, та не було въ іхъ ні батька, ні матері. Отъ идуть вони всі три найматица, идуть та й думають: «колибудь Богъ давъ наскочить на доброго хозяина». Ажъ иде дідъ старий, старый, и каже:

— Куды вы, дітки, идето?

А вони кажуть:

— Найматця.

— Будьте, каже вінъ: вы мої сыны, а я вашъ батько. Якъ підростете, то я васъ поженю—буде у васъ и грунтъ, и хата, тілько за Бога не забувайте.

Згодылись вони: идуть та й идуть — ажъ стойть така хата гарна и выбігає така дівчина гарна, така гарна, якъ квіточка! А старший братъ и каже:

— Колыбъ міні цю дівчину взять, та ще шобъ були у мене воли и коровы...

— Добре, каже батько: підемъ посватати—будуть у тебе воли й коровы, тілько живы и за Бога не забувай!

Оть вони зайшли въ ту хату, посватали тут дівчу, одгуляли весілля; а самы въ трёхъ пішли далі. Идуть та й идуть — ажъ стойть хата; а зъ тисі хати выходить дівчина, да такъ-жъ-то хороша, хочъ води навийсь! А підстарший и каже:

— Колыбъ міні ту дівчину посватати, та ще цей илънъ и ставочокъ, тобъ я моловъ и хлібъ мавъ до кінця віку.

А ёго батько каже:

— Добре, синку! Це буде. (Оженивъ и того). — Ну, каже, синку, тепер живы и за Бога не забувай.

Покинули и того; а зъ самимъ найменшимъ пішли далі. Оть вони идуть, та й идуть — ажъ стойть така хата драна; а підъ тисі хатою сидить дівчина; а вінъ и каже:

— Колыбъ міні ту дівчину посватати и колыбъ хлібъ у мене бувъ, то ябъ и Бога не забувъ, и нищихъ бы хлібомъ наділявъ.

Оженивъ вінъ и того, а самъ пішовъ собі по світахъ. А то не чоловікъ бувъ — тілько Богъ. Отто ходивъ, ходивъ вінъ по світахъ; а дали й думас собі: «а піду я до іхъ, чи добре вони зъ нищими обіходатца». Прйшовъ до старшого сына — той ходить по дворі, — а той зогнувшись и каже:

— Яєть бы ваша ласка, та дали міні мыlostыни.

А вінъ каже:

— А-а, не який старий! Ще можеть заробить: я самъ недавно на ноги зоп'явся.

А въ ёго добра такого, що страхъ: стожки такі стоять, що й паліцаю не перекинець, клуні, скотъ, одежа въ коморахъ; а мыlostыни не давъ! —

Ото одийшовъ той дідъ може зъ версту, ставъ, оглянувсь назадъ на ту хату, та на ёго добро — такъ усе добро и запалало. Пішовъ вінъ до того сына, що коло хаты ставокъ и млынъ. Приходить до середужчого сына, а вінъ у млині меле. Отъ Богъ зогнувся, прыйшовъ у млынъ и каже:

— Дай, чоловіче добрий, рады Христя, хоть на галушки муки.

— Шкода, каже: а ще й для своїхъ дітей не намоловъ!

Пішовъ Богъ. Отто одийшовъ вінъ трохи одъ млина, оглянувсь на млынъ — и млынъ загорівся: такъ и охватило зо всіхъ боківъ болути.

Отто приходить той дідъ до третього сына та такъ зогнувсь, такъ зогнувсь, якъ дуга, обрваний, обшарпаний такий, що страшно на ёго й глянуть... Кузка по єму такъ лазить, якъ комашня!

— Дайте, каже, рады Христя, що вамъ Богъ пославъ.

— Ідіть, каже, дідусю, въ хату, тамъ вамъ дадуть.

Приходить вінъ у хату; жінка якъ гляне на ёго, ажъ на єму кузки — Боже власи! Отъ вона пішла въ комору, внесла штаны, сорочку внесла — дала єму. Надівъ вінъ. Вона якъ гляне — ажъ на єму кузка знову такъ, якъ комашня...

— Що вамъ, каже, дідусю, робити, щобъ у вась не було цієї поганої кузки?

— Що жъ, каже, робити? Отто, якъ бы тую дытынку, що седить на полу, положить на сковороду, та поставити въ піч, то вона-бъ припеклася и тимъ саломъ смазатця, то тодібъ кузки у мене не будобъ; а то вона мене неділь черезъ дві на смерть заість.

— Подождити, каже, дідусю, я піду на часокъ до свого чоловіка та поражусь зъ нимъ.

Пішла вона до чоловіка, стала хвалитьця; а вінъ и каже:

— Щожъ, жінко міні здастця, що лучче вилыкого визволить одъ смерти, якъ малого. Зроби, жінко, такъ, якъ вінъ тобі казавъ.

Отъ вона прийшла въ хату, розвела огонь у печи, посадила дытыну ту на сковороду и засунула въ піч та ще зъ олійниками заставила, щобъ вона не вилізла зъ огню. Коли загляне вона у піч — ажъ тамъ та дытына седить по середині і граєця червінцями; а той дідъ и каже:

— Це вамъ, дітки, Богъ давъ такъ за те, що вы бідныхъ не забуваете; а ваши брати погоріли зо всімъ своїмъ добромъ и худобою.

Отто побігла вона зазвала чоловіка въ хату, стала єму хвалитьця, — коли гляне, ажъ уже й діда нема у хаті. «Діду, діду! — Не знатъ, де й дівся. Отъ вони собі живуть и проживають ти гроши поималеньку.

## 95.—Про віночокъ царевны и шапку невидимку.

(М. Хабвое, Радомисльского у., Киевской г.)

Хлопецъ пасъ телята, та заблудивъ; блудивъ вуынъ довго, дуже довго — обірвавсє зовсімъ, нечого на єму цілого не зосталось; коли бачить — стоіть хатка, а у тої хатки святы живъ; у его було два стаканы вина и булка. Стукавъ хлопецъ, пытавъ вуынъ три разы — не отзываєтце. Одчинивъ той малы хлопецъ хату; взявъ его святы за сына. Хочетца хлонцу істы, а стары не дає ему, бо самъ не івъ нечого. У ночі, якъ хлопецъ спавъ, дунувъ у его Святого Духа, — отъ хлонцу вже істы не хочетца. На други день каже хлонцу:

— Ходи собі по саду, тильки не йди за каменну гору.

Довго вуынъ ходивъ по саду, захотілось таки єму пойти за каменну гору, — отъ и шішовъ. Дывитце: прилетили три качечки, якъ роздеглиссе — почали купатцс; ажъ то не качечки, а три царевны. Тоді каже єму святы:

— Теперь вже ты не муйый сынъ, — іди собі; іди до лыпового корчика, тамъ побачишъ, которая въ віночку, то старша. Ты и возьмы віночокъ.

Приходить вуынъ; бачить зновъ тихъ качечокъ, раздеглиссе и почали купатцс. Взявъ вуынъ віночокъ. Покупалиссе воны, почали одягатцс, бачеть: віночка нема, а безъ віночка летить не можна. Почали воны его просить, ціловать — не оддавъ. Полетили дві сестри до дому, розказали цару. Отъ и той благословивъ свою старшу дочку съ тимъ хлонцемъ и каже ему:

— Гледи жъ, не показуй жуынці віночка, покі не буде въ тебе чотирохъ дітей.

Давъ ему царь усёго. Було въ его вже двое дітокъ. Поновъ вуынъ зъ жуынкою до дому. Стари не познали его, вуынъ признавсє до іхъ, воны такъ дуже зрадили! Ставъ жити вуынъ у іхъ, — усе у іхъ есть, — всёго багато, и скоту, и всёго. Привела его жуынка ще дытину — стало въ его уже трое дітокъ. Отъ разъ не було его дома; его жуынка и стала просить въ его матеры, щобъ та показала віночка, хочъ зъ-за дверей. Мати довго не показовала, а та все просить. Мати одчинила скриню, виняла віночка и показує, та духомъ якъ потянула, такъ и полетила зъ віночкомъ до цара, до свого батька. За нею усе полетило, вся худоба, остались тилько гроши. Приходитъ чоловікъ, бачить: жуынкі нема, вуынъ пытає у матери:

— Де се жуынка?

— Охъ, синочку, каже матери, безъ тебе вона тутъ стала просить, щобъ я їй показала віночокъ, я довго не хотіла, а далі показала; вона полетіла зъ віночкомъ, и усе за нею полетіло, остались тилько гроши.

— На що ви, каже, мамо, показали того виночка! Нате вамъ гроши, мені теперъ не треба!

Отъ у ночі пошовъ собі; бачіть—чорти бъютцє. Побачили его:

— Поділи нась, кажуть, чоловіче,—ми бъємсє оть за сю шапку.

— Добре, каже вуїнъ, поміру.

— Взявъ ту шапку, та й надівъ на себе и пошовъ собі, нехто его й не бачить. Пришовъ вуїнъ у той городъ, де его жуїнка; бачіть стoitъ мала хатка, а въ тый хатці живе бабка, — стара така; заповъ вуїнъ у хатку, погрівсє, переночувавъ. Въ ранці надівъ шапочку й пошовъ у крамъ, набравъ усёго въ краму—его нехто й не бачивъ; одягсє, пришовъ до бабки, напоївъ її и нагодувавъ тымъ, що зъ краму принесъ. Ночувавъ вуїнъ у тосі бабки три ночі, а бабка та що-дня ходила до царевни,—бо царевна була важка,—бабка ему й росказала. Отъ вуїнъ надівъ на себе шапку й пошовъ за бабкою,—его нехто й не бачить. Сівъ вуїнъ на шалі,—а тамъ були зроблены, щобъ підымать людей у гору;—підымаютъ люде и дывуються, що баба поважчала. Заповъ вуїнъ у палацъ; три дні живе зъ жуїнкою, а далі знявъ шапку,—жуїнка побачила и зраділа. Посдала батьку письмо, дмухнувши на него. Отъ приходить батько зъ віськомъ и каже ему:

— Якъ ты перебъешъ всіхъ Ляхівъ, то замісто мене будешъ царемъ.

Вуїнъ надівъ шапку, якъ почавъ бытъ, якъ почавъ бытъ Ляхівъ,—всіхъ перебъвъ, а его нехто й не бачить. Отъ и ставъ вуїнъ царемъ, жуїнка его привела сына, вычунала; сестри его полетіли за тими трома дітьми, що осталисє у батька и въ одну нічъ принесли іхъ и живуть теперъ собі.

*Примеч.* Есть общія черты въ сказкѣ, помещенной у Рудченка въ 1 вып. подъ № 46 (стр. 96 и 100).

## 96.—Про Сатанаіла.

(Козелецкаго у., Черніговской г.)

Болись не було на землі, ни неба, а була все вода. Ото Богъ разъ літає надъ водою та й побачивъ, що щось плава таке, існовъ головешка,—безъ рукъ и безъ ногъ. А то бувъ Сатанаіль. Ото Богъ єму и каже:

— Нырни у воду и достань землі во имя мое.

Сатанаіль нырнувъ та й каже:

— Берись, земле, во имя мое.

Земля єму и не далась. Богъ посылає ёго другий разъ. Вінъ зновъ каже:

— Берись, земле, во имя мое.

Земля зновъ єму не далась.

Богъ пославъ ёго въ третій разъ.

Сатана і бачить, що земля не дастя єму, та й мусить сказати:

— Берись, земле, во имя Боже!

Земля и далась єму. Ото вінь выплывъ та й отдавъ Богу землю. Ото Богъ и каже:

— Ну, тепер будемъ сіять!

Ото и почали вони сіять. Де упала земля купкою, то тамъ стала гора; де попадала рівнинкою, то тамъ стали ноля рівни, а де пропали під шматокъ води и не покрили землею, то тамъ стало озеро. Ото посіялиши, Богъ перехрестивъ землю та й полетівъ на небо.

О-такъ-то явилаась земля!

### 97.—Якъ баба бабувала у чорта.

(М. Шандоровка, Каневского у., Кіевской г.)

Була собі въ якомусь-то селі баба. У кого траплятица родини, то її и звуть люде бабувать: вона прыйме дытыну, вернетя до дому и живе собі сама у своїй хаті. Оть приходить до неї чоловікъ и просить, щобъ вона прийшла да прыйняла одь ёго жінки дытыну. Послухала вона, пішла, одбувала и вернулась до дому; а въ хаті не теплено—холодно... «Іду я, думає вона собі, въ лісъ, принесу дровъ да витоплю». Взяла вона віровочку и пішла; приходить у лісъ, ажъ дивитця—повзе жаба да така жъ то товста, та здоровенна — надежна була. Дивитця баба, що жаба не перелізе черезъ палычку, змиливалась надъ нею да й каже: «Це-жъ, каже, сердешна жаба и черезъ палычку не перелізе», та взяла палычку та й пересадила її. Ото жаба жъ собі полізла въ лісъ; а баба наїбала дровець, вернулась до дому и топить. Боли це того-жъ самісенькаго вечора приїздить за нею коляска. Баба думала, що це її до панивъ якихъ кличутъ, або до попівъ, сіла да й поїхала. Привезли її туди, завели въ покої—дивитця вона. «Де я, думає собі вона, не була, и въ панівъ, и въ попівъ, а ще такого ні одного пана не бачила, щобъ було въ ёго такого багато сребра, та золота. Це певно тутъ живе той, що не при хаті згадуючи!»

Дынця: чортыха, що баба стала посередъ гориці и роздывляєтца кругомъ, підозвала ії до себе да й каже:

— Лягайте, бабусю, спать! У насъ нічого робить.

— Де-жъ мині, каже баба, лягти у васъ?

— Лягайте, каже, бабо, тамъ-то й тамъ-то да й спить собі; а якъ мині чого треба буде васъ, то я розбужу.

— Добре, каже.

Лягла та баба да й не спить. Колы це такъ, якъ о півночі, прыіздить ії чоловікъ; а чортыха думала, що баба заснула да й каже:

— Возьми, каже, чоловіче, нашу дытыну, та заміни на ту, що баба прыймала учора.

— Добре, каже.

Ухватывъ вінъ свою дытыну, выбігъ зъ хаты и заразъ прыносить чужу. А баба не спить и все це чус и бачить.

Покликала чортыха бабу до дытыни; баба встала, глянула на дытыну и заразъ познала ії. «Якъ бы тутъ, думас собі вона, цю нещасну дытыну визволить изъ дьявольскихъ рукъ»: Узяла одлонила кусочокъ голки и загнала ёму відъ нёготъ. Якъ розкричитца та дытына, кричить та й кричить, ажъ посыніло бідне, такъ кричить...

Отъ чортыха порадилась зъ чортомъ да й каже ёму:

— Возьми, чоловіче, цю дытыну та однеси ії туды, де вона було, бо вона така криклива, що нехай ій біесь!

Узявл чортъ да й одієть. А чортыха позвала бабу до себе да й каже:

— Я тебе, бабусю, награжу; на тобі оце полотно, тілько гляди не шукай конца. Якъ не будешъ розвёртать, то стане тобі ёго на ввесь твій вікъ и ще й дітямъ, онукамъ и праонукамъ твоимъ останетца. А якъ буде тобі мій чоловікъ давать гроши, то ты іхъ не бери. Ты ёму лучче скажи—нехай вінь тобі дастъ три лопаты того уголля, що тамъ у кутку на дворі лежить.

— Добре, каже.

Забрала баба те полотно, подякувала, дали ій три лопаты того уголля и отвезали до дому. Баба не вспіла вкимуть у хату те, що ій дали, мершій побігла до тисі дытыни;—дытына кричить, ажъ посыніла бідна, та кричить; уже ій и крикливиці одмовляли, уже й за захарами посыніли—не помагаютъ! Баба прыйшла, вийняла голку—якъ рукою зняло крикливиці.

Прийшла баба до дому, подивилася на те уголля—ажъ то не уголля, а самі за себе червінці, ажъ горять підъ пічью. Вона забрала ихъ, однесла въ комору и поховала въ скриню. А зъ полотна нашила собі сорочечъ, нарізала

платківъ, рушниковъ; кто не попросить — одріже на сорочку и все естасци одинаковый кусокъ. «Розгорну я, думає собі баба, що тамъ такъ у середині». Розвернула, ажъ тамъ мертві души. А полотно не знать, де й ділось.

## 98.—Клымъ и черты.

(М. Дрогичинъ, Кобринского у., Гродненской г.)

Клымъ бувъ вельми великий злодій. Закликавъ ёго панъ до себе и каже:

- А знашъ, Клымъ, що я тобі хочу заганути?
- Буду, пане, каже Клымъ, знати; се скажете.
- Се ты, каже панъ, вельми великий злодій и можешъ украсти все, що побачишъ, то украдь у мене коня — я тобі за це ниць не зроблю.
- Добре, пане, каже Клымъ, украду; и кобъ вы поставили десять вартовныхъ, навѣтъ вони не зроблять.

Отъ панъ у вечера заганувъ, кобъ прызвали до ёго всіхъ хурманъ. Пришли й хурманы, и вуїнъ и каже:

— Сёгдня, у ночі, прыйде до насъ у станю вельми великий злодій — Клымъ, и буде вуїнъ красти коня. Вартуйте добре. Однінь нехай вартус коля стані, другий нехай сяде на коня, третій нехай держить за голову, четвертий нехай держить за хвістъ, пятій за ноги, и кобъ всі не спалы.

Шішли хурманы до стані и зробили такъ, якъ панъ казавъ. Вартують. Приходить у ночі Клымъ и приносить горілку. Принюйсь вуїнъ горілку и поставивъ потихеньку у стані.

Отъ однінь вартовныхъ и каже:

— Десять тутъ, горілка пахне; треба пошукати. Кобъ мы ії найшли, отобъ добро було вищты по чарці.

Покинули вартовныхъ того коня, найшли горілку и повились. Клымъ коня взявъ; а іхъ повязавъ да й покинувъ у стані. Приходить вуїнъ до пана, а той и пытас:

- А що, Клымъ, укравъ коня?
- Укравъ, пане.
- Ну, воли ти такий вельми великий злодій, украдь у мене перстенокъ.
- Добре, каже, пане; украду.

Лягъ вуынъ спаты, а перстюнокъ у шкатулку сховавъ. Прыйшовъ у ночі Клымъ, застукавъ въ одно окно, панъ побойгъ туды, де стукас; а Клымъ до другого окна; узять шкатулку и пошовъ. На другой день панъ и каже Клымовы:

— Коли ты укравъ у мене перстюнокъ, то украдъ ще мою жұынку.

— Украду, каже Клымъ.

Прыйшовъ вуынъ у ночі: лежить пані пудъ бокомъ у пана. Вуынъ куль соломы положивъ, а пані ту взяль и чортамъ оддавъ. На другой день приходыть вуынъ до пана, а той ёму и каже:

— Добрый ты злодій, Клымъ! у мене коля бока лежала жұынка, а ты ії укравъ. Прыведыжъ ії!

— Е, каже, пане!... я вже ії чортамъ оддавъ.

Заганувъ ёму панъ, кобъ вуынъ однявъ одъ чорты въ жұынку. Клымъ набравъ колкивъ, назбравъ онучокъ, поробывъ хресты и хоругвы и пошовъ до чортавъ у болото. Залізъ у болото и кричить:

— Ей, чорты! oddайте пановы жұынку.

Отъ одынъ чортъ вылізъ изъ болота да й каже:

— Якъ ты мене, переженешъ, то я тобі oddаю панову жұынку, а якъ я тебе, то панова жұынка у насъ останетьца.

— У мене, каже, е маленький братъ ты ёго не выпередышъ, а ты мене хочешь выпередыть!

— Покажи, каже чортъ, мні свого брата.

— Добре, каже, ходімъ.

Идуть воны та й идутъ, колы дывытъца Клымъ—ажъ коля корчика лежить засць.

— Ото, каже, мұйыл братъ, доганай ёго!

А самъ якъ крикне: «зай, зай!» Той засць, якъ схопытъца, якъ побіжить, гнавесь-гнавесь чортъ да й плюнувъ и побойгъ у болото.

Выходить другой чортъ горбатый да й каже:

— Будемъ, каже, сміятыца: хто кого пересміс, того буде жұынка.

— Ницъ ты, каже Клымъ, зо мною не зробыши! У мене есть менша сестра, ты ії не пересмішишъ, а ты хочешь мене пересмішать.

— А ну ходімъ... побачить!

Отъ Клымъ ёго веде,—колы дывытъца ажъ надъ шляхомъ лежить здохла кобыла и губы выширыла.

— Ото, каже, моя сестра!

Чортъ побачивъ, що вона смітьця, ставъ передъ нею и себі винищувъ зубы. Стоявъ, стоявъ и побюдигъ у болото.

Виходить изъ болота третій чортъ и каже:

— Поборнися, чоловіче! хто кого поборе, того й жуїнка буде.

— Ты мене, каже Клымъ, думаетъ побороты... да у мене є старий дідъ, такий якъ дубъ, кругомъ мохомъ обрююсь, кобы ты ёго поборевъ.

— А поведы мене до ёго, побачинь хто кого поборе!..

Повювъ вуїнь ёго. Ідуть та й Ідуть—судосильни медвіди.

— Онъ, каже, мурый дідъ.

Чортъ пудбюдигъ до ёго, а вуїнь якъ ухватывъ ёго на опуль, якъ начавъ душиты... чортъ вирвався и побюдигъ у болото.

Ставъ Клымъ у болоті да й стоить. Не дають ёму чорти панової жуїнки. Отъ вуїнь позатыкавъ въ болото коленъ, поначиплявъ зверху онучокъ, да якъ закричить:

— Оддавайте, прокляти, жуїнку, бо, онъ, уже зъ процесію идуть дівась...

Чорти побачили хоругви да й отдали ёму жуїнку. Отъ Клымъ одвюдивъ жуїнку до пана; панъ давъ ёму велиме багато грошей, вуїнь зібрали и пошовъ собі до дому.

*Прим.* Нѣкоторыя сходныя черты есть въ сказкѣ, помѣщенной въ 1 виа. Рудченка, подъ № 31 (стр. 67 и 69).

## 99.— Відъ чого музыки-каліки.

(М. Шандоровка, Каневского у., Кіевской г.)

Якъ музыка добре грас, то непремінно—зъ чортомъ знається, а за це чортъ ёго обманомъ скаличить. Въ Керилівці разъ було такъ: одному скрипачеві порадили шти въ понеділокъ, або въ пятницю на перший неділі посту підъ мість.

Вінъ пішовъ. Прыходить туды чортъ и пытас:

— А що, чоловіче, хочешъ научитца грать?

— Хочу, каже.

— Ну, добре, одповідає чортъ, я научу, а ты за цеє ударъ мене коліномъ, выбачайте—въ задъ.

— Добре, каже чоловікъ.

Ото чортъ взявлъ скрыбку, та й тарахъ ѹ объ палю. Потімъ зібравъ шматки, склеївъ, да й каже:

— Ну, теперъ грай!

Чоловікъ взявлъ скрыбку, да якъ вріже! самъ смичикъ ходить, самі пальці перебирають... Після цёго чортъ ставъ ракомъ да й каже:

— Ну, теперъ бый, да тилько добр!

Чоловікъ якъ уріже... да й самъ покотивсь; коли роздивився, ажъ вінъ ударивъ въ стару палю да и выбивъ зъ коліна кістку.

Ото зъ тієї поры вінъ ставъ ходить на дереваниці.

### 100.—Чоловікъ и чортъ.

(М. Борисполь, Переяславского у., Полтавской г.)

Выхавъ чоловікъ на свою ныву косить гречку. Тулько що прынявся за роботу, коли се передъ нимъ явився самъ той, що греблі рве—чортъ.

— Якъ ти, каже, смешъ косить мою гречку?

— Яку твою? Я самъ оравъ, самъ сіявъ, самъ и коситыму.

— Ни, каже чортъ, не коситымешъ, бо це моя гречка!

— Та я тобі цілу громаду зберу, то скаже, що це моя ныва!

— Ну, доброе, кончимъ же мы діло такечки: хто кого обмануть, то того й гречка буде. Я выїду сюди завтра и ты выїди: ты будешь угадуватъ, на чому я буду сидіть, а я буду угадуватъ, на чому ты.

— Доброе, каже чоловікъ.

Отъ на другий день вихавъ чортъ на козі, а чоловікъ вихавъ на своїй жуанці, розпатлавши ій косы и раздягли ії зовсімъ—осталась вона такъ, якъ ії мати на світъ породила.

— Ну, угадуй, каже чортъ, на кому я вихавъ?

— На козі, каже чоловікъ; а угадуй же, на кому я вихавъ?

Дививось, дививсь чортъ, думавъ, думавъ, а далі и каже:

— Нехай тобі все зле лыхе! бачивъ я дива на світі, а такого ще не доводилось!

Плюнувъ, та хто ёго знає, де и дівся.

Записаль Петро Раевский.

*Прим.* Похожая сказка помещена въ 1 выпускѣ Сказокъ Рудченка, подъ № 30 (стр. 54—56).

## 101.—Про Бояся.

(М. Дрогичинъ, Кобринскаго у., Гродненской г.)

У одного пана були слуги; якъ пошли котрого куды, кажуть «Боясь». Панъ сердитъся:

— Що то за «Боясь», каже; хочъ би мені ёго побачити?

Поіхавъ панъ шукати того «Бояся». Іде, та іде, а вже вечіръ. Отъ, фурманъ каже:

— Проше пана йти на міглиці, до тамъ панъ побачить «Бояся».

Отъ, панъ каже:

— Выпрахи кони и годуй, а я пойду на міглиці ночувати. Узявъ панъ палашъ и пистоль и пошовъ. Приходить на міглиці, дивиться—одна могила одчиняна. Улизъ панъ у ту могилу и сидить. Коли заспівали пісні, ажъ біжить небожчикъ.

— Выходь, каже до пана, зъ мої могили.

— Се могила моя, каже панъ. Расскажи, каже, де ти бігавъ?

Той каже:

— Кого налякавъ?

Сказавъ той.

— Скажи якъ куровати?

Той росказавъ. А тутъ други пісні заспівали. Небожчикъ упавъ да й умеръ. Панъ вилізъ зъ могили и каже:

— Ей, Якимъ, принеси мешокъ.

Принюйся Якимъ мешка, панъ укинувъ небожчика у той мешокъ и прив'язь до села. Пошовъ куровати тихъ усіхъ, що «Боясь» полякавъ и що одъ страху умерли. Викуровавъ усіхъ, люде такъ єму дякували. Поіхавъ панъ зновъ. Іде та іде; приіхавъ до другого пана. А въ того пана були закляти палаты. Панъ каже:

— Нигде у мене ночувати. Єсть у мене палаты, да вони закляти таки, що неможна переноочувати.

Той панъ каже:

— Ничого, я переноочую.

Послали тому пану въ палатахъ койки. Повечеравъ вуїнь, поставивъ «Боясь» на порози и поднеръ кібчкомъ, а самъ лягти, не спіти. Свічки собі горять. Коли о півночи кричить изъ комина: «подамъ да й подамъ», разивъ може зъ десять; а панъ собі каже: «нодамъ».

Приходить той изъ комина,—страшний такій, чорный и почали спорить-

ця. Побачивъ той «Боюся», и почали вони бытися. Домовий «Боюся» поборовъ на спу́йдъ, а панъ помагає своєму: сівъ на домового зверху та й бъє. Такъ бытися покі ажъ півні не заспівали; тоді попадали обідва. Тоді панъ казавъ фурману, щобъ той принімісь мешка, поклавъ домового і «Боюся» въ мешокъ, а самъ лігть спати. На другий день той панъ, що ёго палаты були, пославъ подивитиця, чи живы? А той панъ каже:

— Теперъ уже не буде «Боюсівъ»—осьде вони въ мешку.

Заплативъ єму панъ за те, що вуїнь домового забравъ, и поіхавъ той собі. Ідуть та ідуть, коли заблудили въ лісі. Бачать огонь; пудыхали—хата стоять; дивляться—баба смажить. Панъ убачивъ десять разубийниківъ.

— О тутъ, каже, страхъ буїльшій.

Принесли вони съ тимъ фурманомъ «Боюсівъ». Одного панъ поставивъ въ порози, а другого коли себе. Разубийники якъ побачили, кажуть:

— Текаймо, коли вуїнь небожчиківъ возить!

Утекли. А панъ вернувся до дому. Пріїхавъ, зновъ посылає кудись слугъ, а ты зновъ кажуть: «Боюсь!»

Панъ розгніався, каже:

— Де той «Боюсь»? Поіду ще шукать.

Жуїнка просить не іхати; такъ панъ каже:

— Ні, каже, поіду.

Лёкай каже пані:

— Шо дастъ пані, я такъ настрашу пана, що вуїнь не поіде?

Вона каже:

— Сто рублівъ дамъ, оно бъ не поіхавъ.

Отъ давъ той лёкай пані іжика и сказавъ, щобъ вона положила ёго пудъ одежу якъ панъ засне. Панъ лежить и почавъ дримати. Пані подложила іжика пудъ одежу. Якъ разогрився той іжикъ, якъ ставъ колоть пана; якъ скопився панъ якъ закричить:

— Боюсь, боюсь!

Цилій двуїръ збігся, и панъ не поіхавъ уже шукать «Боюся»; и небожчиківъ тихъ, що попривозили, поховали.

## 102.—Охъ або чортъ.

(М. Борисполь, Переяславского у., Полтавской г.)

Бувъ собі чоловікъ и бувъ у ёго хлопець невеличкий. Отъ вуїть и думас: «нема мыні съ чого жить, ні хліба, ні грошей нема. Треба найняти хоть сына въ яку небудь службу, все таки що заробить у годъ, то заробить, хоть дома хліба не істине». Ото надумався собі такъ, взявъ ёго за руку и повивъ наймати. Идуть та й идуть, колы дивляться—надь шляхомъ могила стойте. Отъ батько до сына й каже:

- Ходитъ, сину, на ту могилу, та трошки одышешмъ.
- Ходіть, тату.

Прийшли, старий сідає и здыхнувъ: «Охъ!» Колы изъ могили виска-  
кус нечиста сила въ образі чоловічому и пытас:

- На що ты, чоловіче, мене требувавъ.
- Ні, каже той, мыні тебе зовсімъ нетреба.
- Якъ жежъ не треба, колы ты кликавъ мене, «Охъ!» казавъ, а я  
Охомъ звуся.
- Не знаєшъ-же я, чоловіче добрий, що ты такъ зовешся; а ябъ уже  
й мовчки сівъ та одихавъ, щобъ тебе не торбуватъ.
- Колы визвавъ ты мене, чоловіче, то хоть скажи, куды ты йдешъ?
- Да же, каже, іду, чы не найду де місця для сына, найняти, бачте, хочу.
- Найми ёго мыні.
- Добре, каже той чоловікъ, найміть.

Ото згодылись вони тамъ на годъ за сінадцять карбованцівъ, чы може за всіхъ двадцять на ёго одежі. Оставивъ той чоловікъ сына, узвізъ завда-  
токъ и пойшовъ до дому. Пройшовъ годъ, іде отто вуїть уже сына одбі-  
рати, приходить на ту могилу и каже «Охъ!»

Колы се вискакус знову той чоловікъ.

- Здоровъ, дядьку.
  - Здоровъ.
  - А на що ты мене требуєшъ?
  - Да це, каже, прийшовъ, щобъ сына узяти до дому, сёгодня ёму  
якъ разъ годъ кончиває.
  - Я тобі, каже, чоловіче, гроши oddамъ усі, а сына иди, якъ позна-  
ешъ, то візменшъ, а якъ не познаєшъ, то ще въ мене на годъ останеться.
- Повівъ вуїть того чоловіка въ могилу—три півничики ходять.
- Познавай, каже, который твій сынъ.

Не познавъ той чоловікъ и пойшовъ до дому, забравши гроші, а черезъ годъ знову приходить на те саме місце и каже: «Охъ!»

Охъ знову вискочивъ и каже:

— Здоровъ.

— А чого ты мене звавъ?

— Да синь же мій у вась служить уже другій годъ, да ѿ я още прыйшовъ, щобъ гроші забрати и сына узять до дому.

— Гроші, каже, то я тобі оддамъ, а сына тоді візмешъ, якъ познаєшъ.

Ходімъ, каже, за іншою.

Отъ пішли, дівлятця—ходять три солішки.

— Познавай, каже, который изъ іхъ твумій. Не познавъ той чоловікъ и другий разъ свого сына, забравъ гроші и пойшовъ до дому. Черезъ годъ у той самий день збірастця опять ити до «Оха» за сыномъ, а сынъ уже знає, въ яке время батько повиненъ прыйти, да й выбігъ навстрічу єму вихромъ, такъ крутить листомъ, та пуднимас песокъ у гору, да вертитъ єго такъ. Побачівъ єго батько, що напротивъ єго бежить вихоръ, да ще таєм здоровий, хреститця да молитця: «да воскреснетъ Богъ и расточатця вразі єго»...

Коли це й синъ обізвавсь:

— Не хреститця, тату, це я.

— Ну, коли ты, такъ нічого боятця. Чого-жъ це ты бігаєшъ вихромъ по дорозі?

— Още я, тату, выбігъ крадъкома, такъ щоби муй хазайнъ не знавъ, сказать вамъ, якъ мене познати.

— А якъ же тебе, муй синочку, познати, коли тамъ вась три, да всі три й одинаковы. Перший разъ були півники, другий—селішки, а це вже третій разъ—не знаю чимъ вась поробити вашъ хозяїнъ. Вуїнь муні казавъ, що вже за третинъ разомъ якъ не познаю, то тогді вже ты єго будешъ на віки.

— Я вамъ скажу, тату, чимъ нась хозяїнъ сьгоднє поробить, и по чимъ вы мене познаєте.

— Поробить вуїнь нась голубами, и вы дівітця, который голубъ праве крильце одстобурчить трошки, то на того й указуйте—то я буду. (І полетівъ).

— Приходить той чоловікъ на могилу и каже: «Охъ!» Вискочивъ «Охъ» и каже:

— Здоровъ будь, чоловіче, а чого ты одь мене хочешъ?

— Да це, каже той: я прыйшовъ забрати свого сына до дому—уже женити єго пора, а вуїнь ще й досі у наймахъ.

— Якъ познашъ, человіче, свого сына, то тоді візможъ єго собі, а якъ и теперъ не познашъ, то вже ніколи й не приходъ—у мене вуйнъ буде до самої смерти. Ходіть, человіче, за мною.

Пойшли въ могилу, — дивлятця — ходить три голубы, да такі-жъ то похожі одињь на другого, що неначе іхъ одна мати родила и познати не можна. Ставъ той чоловікъ иридинята, у которого право крыльце одсто-бурчене, прыдывињь и каже:

— Оце муйй сынъ.

— По чому-жъ ты знашъ, що то твуйй сынъ, пытас єго нечи-ста сыла.

— Я каже, не почему не знаю, я угадую, и мыні такъ здаєтца, що це вуйнъ.

— Ну, познавъ, каже нечиства сыла: нажъ тобі гроши тві що вуйнъ заслужињь, забірай и ёго, и йди собі до дому.

Ото той уязвъ и повівъ, а дорогою пытас:

— Ну, навчясь же ты, сыну, чого небудь у своего хазяина?

— О, тату, якъ же не навчытца за три годы. Три годы прожить, не поле перейти, можна навчытца де чому! Я ще свого хазяина проведу, туylъко робіть такъ, якъ я вамъ скажу, то буде и зъ васъ, зъ вашіхъ ді-тей, внуківъ и правнуківъ грошей до самої смерти. Отъ якъ буде у насъ ярмалокъ, я стану конемъ, а вы продавайте мене; сватывъ у васъ буде такого багато, що й палыцею не одженеться. Туylъко вы продавайте тому, хто буде найбуйніше грошей давать—то буде муйй хазяинъ, бо не хто буйніше такої силы грошей не зможе дать, кроме ёго? Та глядіть, таточку, не да-вайте ёму узечки тесі, що буде на мыні.

— Добре, каже батько.

Отъ дождалы ярмалку, перекинувъ синъ жеребцемъ, такимъ що ще й зъ роду на ярмалку такого не було: срібна шерстяна, золота шерстяна, а хто гляне—волось въянє.

Повиївъ батько ёго. Прывиївъ туды, де коні продають, такъ и сіє по-межъ другими куїнми, не наче місяць по-межъ хмарами блищињь. Лю-дей понасходилось видимо-не-видимо!.. Той собі панъ хоче купити, а той собі, то й дас тысячу карбованцівъ, а другий уже набавляє сто, третій набавляє двісті, и въ таку ціну увогнали того коня, що й подумати страшно, а пере-считать, то майбутній и въ двохъ за цілій тиждень-би не перелічивањь. Ото уже увогнали ціну и стоять—ніхто буйніше не дас. Коли це приходить чоловікъ въ високій шапці — панъ не панъ, чоловікъ не чоловікъ и каже:

- А що тобі, чоловіче, дають за твого коня.
- Дають, каже, сту́лько-то й сту́лько то, а я все хочу бу́льше.
- Ну, я тобі дамъ сту́лько, ску́лько ты захочешъ, ту́лько ты вже ми́ні ёго продай.
- Добре, каже.

Отъ сказавъ тамъ ёму ціну, той вилявъ гроші изъ мешка, саме золото, й дас ёму и не считас, бо звісно у нечистої сили есть до біса грошей. Отъ той чоловікъ высыпавъ у свій мешокъ гроші, здаймає уздечку зъ коня, бо вінъ ёму казавъ, щобъ зъ уздечкою не продававъ, и oddас коня.

- А на щожъ ты, чоловіче, уздечку здаймаєшъ?
- Якъ же я ёго безъ уздечки доведу до дому.
- Яєшъ хочешъ, такъ и доведешъ, а уздечки, каже, не oddамъ я тобі; я тобі коня продавъ безъ уздечки; уздечка ми́ні самому знадобитца.

Не давъ таки уздечки ёму.

— Ну; каже нечиста сила: теперъ же ходімъ, да могорича вишлемъ по чарці, чи тамъ по другій, якъ водитьца у людей.

Пойшли вони могорич запиывать; зайшли въ шинокъ; якъ зачавъ «Охъ» пудноювати того чоловіка, якъ зачавъ, такъ той долився до того, що чортъ у ёго і уздечку укравъ. Ото укравъ, загнуздавъ коня, сівъ і поїдавъ. Якъ поніс ёго ку́ни, якъ понісъ, такъ де були які ліса, де були очерета, де були болота—скрізь ёго обносивъ, дувавъ, що може зачепити де-небудь за дерево та склине. Такъ проклята узечка то зверне въ бу́нь, то удержитца за уздечку, та все таки держитца. Бачить той ку́ни, що не якъ ёго зъ себе не склине да й думас:

— Дай повезу ёго на церкву—може, чи не зачепитца вража сила за хрестъ.

Ото пробоїгъ прузъ одинъ хрестъ, пробоїгъ і прузъ другий—держитца. Що ёму робитъ?

— Дай, дума, я стану одыхати на церкви коло самого хреста, може ву́нить тоді якъ небудь чи не одченіться одъ мене.

Прибоягъ до третьої церкви, такъ угрівся, що й сказати не можна, втомився, піти зъ ёго такъ і лістца, а то вже стала піна падать, такъ якъ намылений увесь... Прибоягъ ото ву́нить до третьої церкви, ставъ на церкви коло хреста і стоїть, одесапус. Глянула нечиста сила на одинъ буйкъ—люхнула, глянула й на другий і тутъ ладономъ пахне; тоді зъ того коня да дали побоягъ, а коня покинувъ. Отъ тоді той ку́ни ставъ знову чоловікомъ

\*

такимъ, якъ и перше бувъ, и пойшовъ до батька жити да поживати, да добра наживати за ти гроши, що «Охъ» давъ. Десь певне и досі живуть.

Похожія на эту и дві посідьдуючі сказки им'яються во II вид. „Нар. Юж.-Русск. сказки“ Рудченка подъ № 29 (стр.107 и 114) и въ „Малорусск. литер. сбор. Мордовцева“ (стр. 350 и 361).

---

### 103.—Про Оха-чудотвора.

(С. Иванковъ, Переяславского у., Полтавской г.)

Бувъ собі дідъ да баба и бувъ у нихъ одинъ синъ. Отъ баба діду и каже:

— Діду, одведи ёго у школу!

Отъ дідъ узявъ сына и повівъ ёго у школу. Веде да й веде, коли бачить — стоить гора така висока, що страхъ. Отъ вінъ зійшовъ на гору и каже:

— Охъ!

Коли виходить панъ и каже:

— На що ты мене зовешъ?

— Я васъ не зову. Я зійшовъ на гору и вижу: Охъ.

— Я саме той Охъ. Куды ты веденъ свого сына?

— Да поведу у школу куди небудь.

— Оддай міні, я ёго вивчу.

— Щожъ вамъ за годъ?

— Зроби міні кону ложичокъ.

— Ну, добре.

Отъ дідъ приходить до дому и каже бабі:

— Оддавъ сына у школу.

— Кому-жъ ты отдавъ?

— Оху.

— Щожъ єму за те?

— Кону ложичокъ.

Отъ дідъ зробивъ кону ложичокъ, приносить до Оха; а Охъ єму и каже:

— Постой, я внесу твого сына.

Пішовъ Охъ и приносить три яструбці и давъ імъ істи, а післі й каже:

— Познавай свого сына!

Отъ дідъ и каже:

— Не познаю.

— Ну иди до дому, да зроби ще мині кону тарілочокъ.

Прийшовъ дідъ до дому и начавъ робить. Зробивъ вінъ кону тарілочокъ и приносить до Оха; а той и каже:

— Посидь у мене у хаті, я ось заразъ унесу "... Пашовъ и уносить три шівники, посыпавъ імъ істни и каже:

— Познавай свого сына!

— Не познаю! каже дідъ.

— Ну, каже Охъ, коли ты не познаєшъ свого сына, то иди до дому, та зроби мині зновъ кону ложичокъ.

Отъ дідъ наробывъ ложичокъ и приносить; а Охъ єму й каже:

— Посидь у хаті, діду!

Дідъ остався у хаті, а вінъ пашовъ у конюшню, убрали своїхъ два сына и ёго третього. Приводить у конюшню того чоловіка — стоять такихъ три жеребці що страхъ. Отъ Охъ и каже:

— Познавай свого сына!

— Не познаю, каже дідъ.

— Ну, иди да прynesи мині кону ложичокъ.

Отъ дідъ приходить до дому, якъ начавъ старатця, якъ начавъ старатця — выстараєся. А дідовъ синъ у ёго дрова рубас и каже наймыщи:

— Якъ прийде мій батько, то я буду съ правого боку стоять и буду ногою тушати.

Отъ приходить батько ёго. Пашовъ Охъ убирать, а наймычка и каже діду:

— Вашъ синъ будеть съ правого боку стоять и ногою тушати.

Приходить Охъ и каже:

— Иди, діду, у конюшню!

Приходить дідъ у конюшню — коли стоять такихъ три жеребці, що страхъ. Отъ дідъ и каже:

— Още мій синъ!

— Ну, бери, каже Охъ.

Узявъ дідъ свого сына и пошли до дому; а синъ и каже дорогою:

— Якъ же намъ грошей заробити?

— Якъ же мы заробимъ? каже батько.

Отъ синъ зразу перекинувся яструбомъ да й каже:

— Мене не за-що не продавайте, якъ за сто карбованцівъ.

Отъ той яструбъ усе седыть на плечі, якъ де перепелка заспіває, та вінъ полетить и прынесе. Иде пань, побачивъ того яструба и каже:

- Що тобі за яструбця?
- Сто карбованцівъ.

Вийнявъ пань и давъ за того яструба сто карбованцівъ; а яструба взявъ, посадивъ на плече и поіхавъ собі. Той яструбъ носить да й носить перепелки, а за однию якъ погнався да въ ярь, а въ яру перекинувся зайцемъ, потомъ прибігъ до батька, перекинувся хlopцемъ и пошли у двохъ до дому и живуть собі.

Прочули вони, що въ такому-то містечку ярмарокъ, синъ и каже батьку:

— Я стану такимъ конемъ, що одна шерстяна срібна, а друга золота, и поведіть мене на ярмарокъ. Вамъ будуть давати багато грошей, дакъ ви не продавайте, ажъ поки не набудуть п'ять мішківъ золота и щобъ ви зняли уздечку; хочъ якъ будуть дорого платити за уздечку, то не продавайте.

Повівъ вінъ ёго у ярмарокъ и продає. Скілько панівъ не приходило куповать ёго, то вінъ якъ скаже таку ціну, то паны и не хотять куповать ёго. Отъ прйшовъ той самий учитель ёго Охъ и каже:

- Що тобі, старикъ, за цого коня?
- П'ять мішківъ набийте золотомъ да щобъ моя и уздечка була.

Отъ Охъ оддавъ єму золото, вихвативъ коня зъ уздечкою, а кінь и плаче. Привівъ ёго до дому и прив'язавъ у конюшні такъ круто, що страхъ и ёго товариші у конюшні.

Отъ той кінь и каже:

- Отпустить хоть трошки, хоть дайте дыхнути.

Вони взяли и отпустили трошки, вінъ зразу одирвався да й побігъ. Охъ якъ оглядитця, що нема коня, зразу за нимъ такъ и побігъ. Дивитця кінь, що за нимъ женетця вовкъ, кінь зразу перекинувся хортомъ, біжить да й біжить, коли море—кінь перекинувся окунемъ, а вовкъ щукою да й пливе. Отъ щука и каже:

- Окуне, повернись до мене бокомъ.
- Боли ты щука быстра, каже окунь, то лови мене зъ хвоста.

Пливутъ вони, коли дивлятця ажъ перуть прачки плате — царська дочка и служанка цара. Отъ вінъ сразу перекинувся перстнякомъ передъ царською дочкою, вона узяла той перстникъ. Охъ перекинувся такимъ старымъ дідомъ, що страхъ, прйшовъ до іхъ да й каже:

- Чи не бачили тутъ перстника, я тутъ учора загубивъ?

- Ни, каже, найшли.
- Да оддайте-жъ міні.
- Ни, не oddамъ, каже царська дочка.
- Ну, щожъ вамъ услужить за те, щобъ ви oddали?
- Сімъ годъ услужи.

Отъ Охъ служить, а той, що перекинувся перстникомъ, у ночі зъ царівною лежить, а въ день перстникомъ.

— Якъ будете, каже, oddавать мене, нехай лучче макомъ посіюсь. Та якъ буде одна мачина котитця підъ чобіть, то наступить її.

Приходить єму строкъ, dakъ Охъ и каже:

- Оддайте-жъ міні перстнику!
- Нехай, каже, лучче макомъ посієтця!

Да взяла да й кинула ёго. Колы дывитця, ажъ одна мачинка котитця, вона взяла да й наступила ногою. Той дідъ перекинувся півникою да й збирає макъ; а та мачинка перекинулась яструбомъ, да й убивъ яструбъ півника. Тоді вінъ повінчався зъ царівною — живуть і хлібъ жують, а наль не дають.

Записана Касьяненкомъ.

## 104.—Охъ.

(Старий Мироноль, Новградволинського у., Волинської г.)

Бувъ собі чоловікъ, живъ вінъ у великихъ лісі, въ такому, що на всі штири сторони по штири мілі; вінъ навъ штири наймыти и штири наймички и не мавъ дітей. Дідъ вийшовъ на двіръ, а баба передъ образами вкліянула, стала Бога просити, щобъ Богъ давъ імъ звітки дитину. Отъ якесь вони нажили дитину, давъ імъ Богъ хлопця. Отъ росте той хлопець и за висімъ літъ великий вирісъ. Знову баба впала передъ образами, просить, щобъ що умівъ той хлопець. Отъ дідъ уходить у хату, пытається: «за чимъ ты плачешъ, баба?» А вона каже:

— Бачишъ, маси́мъ велики гроши; а вінъ нічого не уміє, а треба ёго въ якесь ремесло отдать.

Дідъ въ виділю бере посылає за кінами того хлопця. Отъ вінъ шукавъ коней, не найшовъ, прыйшовъ до дому, бере ёго дідъ, веде лішки до міста; отъ вінъ несе ёго, лежить колода середъ дороги; вінъ ставить ёго на тій колоді и говоритьъ:

— Охъ, мохъ.

А чарноксенжинъ підсказує, питаетця:

— Чого ти хочъ.

— Я хочу, щобъ вінъ знатъ якого ремесла.

Отъ вінъ каже:

— Що ти діду дасы, я вивчу.

Отъ вінъ каже:

— Даю сто рублівъ на рікъ, аби научивъ якого ремесла.

Отъ вінъ дошро вернувся до дому, сказавъ бабі, що оддавъ въ ремесло. Годъ дождавъ, приносить сто рублівъ. Отъ вінъ уходить у кганокъ. Выходить до єго адютантъ на двіръ, питаетця діда:

— Зачимъ ты прйшовъ?

А вінъ каже:

— За сыномъ.

Дошро дідъ уходить у хату. Господаръ питаетця:

— За чимъ ты прйшовъ?

Дідъ каже:

— Тутъ есть мій сынъ.

Той господаръ каже:

— Давай гроши на стіль.

Отъ дідъ висипавъ всі гроши на стіль.

— Теперь иди на кганокъ.

Лідъ вийшовъ на кганокъ, а господаръ загравъ въ ріжокъ. Отъ прибігли два барани. Каже до діда:

— Пізнавай, діду, твій сынъ тутъ есть.

А вінъ каже:

— Я дававъ тобі человека, а теперь ти міні на скотину показуєшъ.

Отъ господаръ каже:

— Иди, діду, до дому, а черезъ рікъ знову приноси сто рублівъ.

Отъ черезъ рікъ знову сто рублівъ приносить. Входить знову въ той кганокъ, уходить у хату. Питаетця:

— За чимъ ти, діду, прйшовъ? (А вінъ каже):

— Тутъ мій сынъ есть.

Той каже:

— Иди, діду, на кганокъ знову.

Вінъ вийшовъ на кганокъ, загравъ въ трубу, прибігаєтъ до єго два окгера съ срібними грывами.

— Пізнавай, каже, тутъ есть твій сынъ.

Вінъ не познавъ и пошовъ до дому, а черезъ рікъ знову приносить сто рублівъ; иде черезъ місточокъ, а підъ тимъ місточкомъ дівка платя прала; отъ той дідъ каже:

— Помагай-Бігъ тобі, дівко.

Вона каже:

— Куды вы идетє, діду?

А вінъ каже:

— Тутъ мій сынъ есть.

— Вы своего сына діду не выручите, я-бъ навчила бъ васъ, але у него есть жалізна піч. Вінъ спече мене.

Дідъ каже:

— Якъ я скажу, то я самъ піду въ піч.

Отъ вона каже:

— Вінъ насыпле на стіль морського проса, который голубъ не буде істти, то твій сынъ.

Дідъ уходить до господара въ хату. Пытається цёго той:

— За чимъ ты, діду, прыйшовъ?

Дідъ и каже:

— Тутъ мій сынъ есть.

Каже:

— Давай гроши.

Высыпавъ ёму дідъ гроши на стіль, а той замкнувъ въ шуфляду, посыпавъ морського проса на стіль, очинивъ вікно, та й свиснувъ. Улетіли голуби, ідять морське просо. Той каже:

— Пізнавай, діду, тутъ твій сынъ есть.

— Тутъ, каже, нема моого сына. (А вінъ каже):

— Ні есть.

А еденъ голубъ не ість проса. А вінъ:

— Отъ мій сынъ.

И каже на того голуба. Отъ той голубъ ставъ чоловікомъ и ставъ коло батька. Господаръ каже:

— Иди ты до дому, тылько не роби того, що въ мене.

Отъ вінъ пришовъ до дому, зробивъ такого илъна, що за день и за ночь намоловъ муки, що въ обісці нема де діти. Отъ баба посылає діда пытатьсяся сына, чи вінъ не буде женитися? А вінъ каже, що не буде, бо ще грошій не заробивъ.

— Отъ узавтра буде, каже, ярмарокъ, поведіте мене на ярмарокъ, я зроблюсь сріблнимъ бараномъ.

И каже до батька:

— Біжіть роздиріть голяку, що на лыши, на двое.

Вінъ принісъ голяку; синъ зробивъ ініукръ золотий зъ тєї голяки. Повівъ дідъ того барана на ярмарокъ. Синъ каже:

— Заправте за мене триста рублівъ.

Повівъ дідъ на ярмарокъ и продасъ єго. Купує єго панъ.

— Що ти хочь, каже, за єго.

— Триста рублівъ, каже.

Продавъ вінъ того барана, привязавъ той панъ до повоза сзаду; стасть рушати кинами и каже до лёкая:

— Злізъ, візьми барана до повоза, бо вінъ помаститиця.

Внісъ, взявъ єго до повоза, той шурхъ голубомъ до верху, одно лыбо зосталось на землі. Прильтивъ до дому, ставъ чоловікомъ и каже той синъ до діда:

— Завтра знову ярмарока, біжіть виломіть голяку липову.

Той дідъ прынісъ лычко. Вінъ зробивъ трензю.

— Я знову жеребцемъ буду, золота буде грива и хвістъ: теперъ сядайте на мене.

Отъ вінъ сівъ на єго, повізъ єго поверхъ ліса, а той каже:

— Ой я впаду, сину!

— Не бойсь тату, якъ ти мене візъ, то я не впавъ; а якъ прайдешъ до міста, то не продавай съ цею трензлею, оно оброть кушіть просту на мене, бо якъ продаси, то продаси уже на віки.

Вінъ купивъ оброть на єго просту и водить єго продас; а той самий господаръ ходить уже по місті и приходить до єго, пыгастыця:

— Що ти хочь за коня?

Дідъ каже:

— П'ять-сотъ рублівъ.

Той виймає, дасъ єму; допіро каже:

— Дай, діду, таку трензельку, якъ цій кінь.

Той каже:

— Нема.

А той розвязавъ мешокъ єго и взявъ трензельку и поїхавъ до дому своєї. Отъ пріїхавъ до дому, привязавъ коня до чавунного жолоба и наспавъ єму дубового жару. Отъ та дівка іде по воду та каже:

— Коню, який ты гарний, а що ты існ?

А вінь каже:

— Візьми отпусты миши підъ бородья.

Вона каже:

— Не достану.

Вінь каже:

— Коромисломъ торкни.

Торкнула вона: оть вінь голубомъ перекинувся и полетівъ въ гору, а той господарь и въ шпака въ хаті, перекинувсь шпакомъ, полытівъ за нимъ. Оть голубъ упавъ въ воду и ставъ пілткою, а господарь щупакомъ; той не втiche, а той не дожине; той на берегъ вискочивъ, той ставъ перстенемъ, а тамъ царскі дівчата хуста прали; оть ідна дівчина взяла та й на палець настромила, а той перстень до неї говорить:

— Мене царь скаже отдать, горохомъ зроблюса, то ты возьми ідуу горошину, наступы.

И якъ дівка кинула, та каже:

— На тебе, черту.

Оть вінь горохомъ розсыпавсь, а той ставъ півнемъ въ порозі, оть вінь позбіравъ той горохъ чисто всій та й вилитівъ на стіль. А съ теї горошини зробився шуляки вилитівъ на стыль на того півня, убывъ ёго, а самъ застався.

## 105.—Про бідного чоловіка и чорта.

(С. Перейма, Балтского у., Подольской г.)

Бувъ собі бідний, и дуже, дуже горко бідний бувъ такий, що на світі вже біднішого не було, и мавъ дітей четверо-п'ятеро, и не мавъ вінь за що солі купити до хаты, щобъ хочъ борщъ посолити. Каже:

— Піду я, жінко, у ярмарокъ, чи не зароблю я тамъ де хоть солі купити.

Іде вінь черезъ лісъ и молитца Богу. Але дивитца—підъ дубомъ седить чортъ. А вінь каже:

— Господи милостивый! Колись були такі чорти, що людямъ гропі позичали; а ми ни якъ бы позичивъ, то ябъ єму ідуу дитину давъ.

А вінь чує та й не каже єму нічого. Той чоловікъ взавъ та й пішовъ. Пішовъ на ярмарокъ, ходивъ, ходивъ, не заробивъ нічого, такъ и до дому, а той чортъ и кличе ёго, каже:

— Чоловіче, що ти казавъ тутъ, якъ стрітывъ мене коло цего дуба?

— Я, каже, казавъ, що колыбъ були такі чорти, що гроши людямъ давали, я бъ каже, якъ бы мині позичивъ, давъ бы ёму дытыну.

Той каже:

— Стій тутъ, я тобі принесу гроши.

Приносить ёму казанокъ три-чотири гарці грошей и каже:

— На-жъ тобі, чоловіче, рушай до міста и купи себі чого тобі завгодно. Я, каже, не хочу, щобъ ты мині дытыну дававъ, тилько хочу, щобъ ты що-нової субботи (въ мѣсяцъ разъ) приносишь мені писомоний коржъ ярої пшеници и чорного півня. Хазяюй тими грішми, а мені щобъ черезъ рікъ вернувъ іхъ пять-шість гарцівъ; розведи себі хазяйствомъ.

Отто той чоловікъ бувъ бідний, а зробився такий багачъ: ~~накупивъ~~ коровъ, воливъ, построївъ нову хату. Люде дивляться — відъмъ це ёму синлеца. А той носить чортові коржъ що-місяця. Уже добре обізнався зъ нимъ. Отъ разъ и каже вінъ ёму:

— Розводь хазяйство, а мені щобъ ты повный казанокъ вернувъ.

Такъ пройшло літъ пять-шість. Уже той чоловікъ склавъ ёму гроши. Привозить разъ ёму гроши, ~~кличе~~ — бо вже знатъ якъ єго ~~климатъ~~ — не може докликатця. Ждавъ, ждавъ — не дождався, поїхавъ додому. За місяць привозить ёму зновъ уже два когуты и два коржи — інбы за два місяці — вже вдвое. Приходить чортъ, але вже не той, а другий, якъ бы товарищъ єго. Вінъ каже:

— Того, каже, твого знакомого, чоловіче, нема вже на світі. Вінъ хотівъ пана, що іхавъ, перекинуть въ кручу; але фурманъ у того пана бувъ злепленый не зъ доброї руки, якъ выпаливъ зъ бича та й убивъ єго. Я єго товарищъ. Спасибі тобі що такі справни. За коржи и півні снаслобі; а гроши бери себі — вони твої. Якъ бы той бувъ живый, то вінъ бы тажже не одбіравъ бы, и черезъ то не одбіравъ бы, то бувъ твій братъ рідний. Во твої мама стерала дытыну, и отъ зъ тої дытыни виріс той. Вінъ бачивъ, що ти такий бідний шовъ черезъ лісъ и плакавъ. Отъ вінъ и пожалувавъ тебе и давъ тобі грошей. Иди іми хазяюй.

## 106.—Про бідного и багатого чоловіка и про чорта.

(С. Переїма, Балтского у., Подольской г.)

Живъ собі ідень чоловікъ, вінъ дуже бувъ бідний — мавъ велике селіщество и не мавъ іхъ чимъ годувати. Але съ тої досады взявъ мотузокъ и пошовъ вінатися. Отъ проти нього стрився єму — Духъ Святи зъ нами! — чортъ.

Питаєця ёго:

— Куды йдешъ, чоловіче?

Отъ вінъ єму каже:

— Відчепись відъ мене! Я знаю, куды йду.

— А на що жъ ти мотузокъ несешъ?

— Маю повішатися.

А вінъ каже:

— Продай мені цей мотузокъ. Я тобі дамъ такі гроши, що ты скілько будешъ куповати — вони все будуть у тебе дома.

Отъ той чоловікъ віддавъ єму мотузокъ. А вінъ єму каже:

— Ходімъ же, я тобі покажу, де гроши.

Отъ вони пошли въ лісъ. Чортъ каже:

— Стань же тутъ, чоловіче, а я піду навідаюсь.

Отъ чортъ пішовъ до хутора, а въ тімъ хуторі живъ дуже багатий хуторанинъ, виніс гроши на двіръ, розославъ радно, висипавъ на радно кілько мірокъ карбованцівъ срібнихъ и начавъ пересушувати іхъ. Сівъ коло іхъ и бъє воши. Бывъ, бывъ, ажъ покі не здримався. Тильки що вінъ добре заснувъ, чортъ заразъ побігъ за чоловікомъ, привівъ ёго туды и показавъ єму гроши и каже єму:

— Ці гроши твої будуть, тилько стый и дивися, а я піду возьму іхъ.

Пішовъ, згорнувъ кінці радна до купы, взявъ іхъ на плечи, поніс въ кущи, висипавъ и назадъ радно принісъ, розославъ ёго и поклавъ на ньому мотузокъ той, а самъ пішовъ до того чоловіка, взявъ ёго близче, ставъ съ нимъ за кущъ и каже:

— Дивимся, що вінъ буде робити.

Тильки що прочнувся той хуторанинъ и побачивъ, що нема грошей, заразъ схвативъ той мотузокъ, побігъ до дуба и на ньому повішався. Тогді — Духъ Святи зъ нами! — чортъ ажъ засміялся и каже тому чоловікові:

— У насъ такіхъ, якъ ти, не прймають, а такі, що гроши мають, вони всі у насъ; а ти бери собі гроши, та йди до дому и господаруй.

Сообщилъ И. К. Аннікічукъ.

## 107.—Три брати.

(С. Косеневъ, Новградволинскаго у., Волынскай г.)

Було собі въ батька три сини та дуже бідни. Та вже старий батько управлявъ, и не мавъ, чинъ іхъ поділти: мавъ жорна, що руками хлібъ не лягутъ, верглики той, що лапті плетуть, и сову.

Старшому братові давъ жорна, другому давъ сову, а третому верглики. Ну той узявъ жорна на плечі и шіловъ у чисте поле. Іде та й иде, стоїть пустий млынъ. Вінъ зайшовъ у той млынъ и оглядає ёго: чи можна направити и молоть. Оглядає вінъ, ажъ тутъ двадцять разбойниківъ іде. Дошіро вінъ пустивъ по сходахъ зъ гори колоду. Ти разбойники громі покидали, що набрали, та зъ млына... одбігли трохи да и кажуть:

— Не вжесть то наши гроши пропадуть. Вернімось та іхъ возьмемо!

Приходять вони назадъ підъ млынъ — вінъ того каменя, що въ млыні, пустивъ за нимъ на здогінъ. Вони въ лісъ!.. Вінъ гроши забравъ и пошовъ до дому, взявъ собі та й оженився. Дошіро прийшовъ до єго другий братъ, той що зъ совою, и просить:

— Брате, каже, дай мені хочь буханчикъ хліба, то я іду зароблять.

— Іди та й зароби такъ, якъ я заробивъ: ты бачишъ, що я безъ нічого пошовъ.

Той допіро братъ заплакавъ та и каже:

— Якось-то треба и мені безъ нічого ити. Якось-то Богъ дастъ и мені? Ишовъ вінъ день, іде вінъ и другий день, заходить до жінки у чужому селі и проситься наничъ. Жінка и каже єму:

— Не можна въ мене переночувати, бо, каже, у мене велика сем'я.

Вінъ каже:

— Я й підъ лавкою переночую.

— Нема, каже, де. Якъ прийде моя сем'я, то вони й підъ лавками позалигають.

Той чоловікъ вийшовъ зъ совою въ сіни та полізъ у хату у дірку, що тамъ була изъ сіней, візъ у грубу, пробивъ дірку и дивиться у хати. Ажъ приходить до тії молодиці пішъ, дякъ и паламаръ и принесли пляшку горілки. Дошіро та молодиця пече печенью, варить вареники, тамъ до того ще й локшину. А той чоловікъ стоїть у грубі воли дивиться,—ажъ приїжає чоловікъ тії жінки изъ млына. Дошіро той вилізъ изъ груби та й говоритьъ до того, що приїхавъ изъ млына:

— Здоровъ, чи не можна-бъ у васъ переночувати?

— Можна, каже: я одинъ, а жінка друга.

— Диво каже, що можна!

— Поможи, каже, мині, чоловіче, оцихъ мішківъ позносити, та й будемъ нечувати.

Знисли ти мішки. Увійшовъ той чоловікъ зъ господаремъ у хату:

— Давай, жінко, вечерять!

А вона вже уложилася слабая и стогне.

— Отамъ, каже, борщисько стоить вранішній підъ опічкомъ; іззіжъ та лягай спати.

Той чоловікъ сівъ вечераты и посадывъ того, що зъ совою. Стали той борщ істї; а той, що впросився наничт; якъ счавыть сову рукою—вона якъ начне кугакати. Доціро той господаръ почавъ єго питати, чого вона кугакас?

Вінъ и говорить:

— Отъ, каже, проклята пташка, що неможна въ світі прожитъ.

— А чого-жъ це вона, каже, кричить?

— Ото, каже, вона у шахві горілку чує.

Пошовъ той чоловікъ до шахви, ажъ є горілка. Вінъ узявъ тую горілку, давай пити її обое. А та господыня лежить слаба. Выпили вони горілку, той уп'ять счавыть сову—вона зновъ закричала.

— А чого, питас той, вона кричить?

А вінъ каже:

— То вона въ печі печеню чує, то того й кричить.

Той пошовъ до печі—ажъ є и печеня. Стали вони істї и горілкою запи-  
вати. А той уп'ять якъ счавыть сову, а вона уп'ять якъ закричить!..

— Чого це, каже, вона кричить?

— Та це, каже, вона проклята пташка чує въ шахві вареники, то того й кричить.

Найшли и вареники—наїлись, напильсь добре и седять за столомъ. А той чоловікъ, якъ счавыть сову—вона якъ закричить, якъ запишить!..

— Чого це, питас той, твоя пташка кричить?

— Кричить вона того, що чує у тебе въ хаті три злідні.

— Щожъ мині зъ ними робити?

— Принеси, каже, ты води и налий три горшки и поставъ у пічъ нехай вони закиплять. Я тобі скажу, що зъ ними робити. Принеси той води, нагріли її добре, такъ що ажъ стала кипітъ. Доціро той чоловікъ, що зъ совою, до господара и каже:

— Возьми одинъ горшокъ та вийди у таке-то и таке-то місце! (А вінъ ба-

чивъ де ти поховались... Той якъ линувъ изъ одного горшка, такъ и высочивъ одній та въ двері, а той стоїть коло дверей та єго зверху макогономъ).

— Теперъ лый, каже, изъ другого горшка въ таке-то місце.

Якъ лине той изъ другого горшка — высочивъ дасть. Вінь и того макогономъ зверху притягніть.

— Лый-же, каже, теперъ изъ третіого горшка въ таке-то місце.

Якъ лине вінь — высочивъ и падашарь. И того бідолаху макогономъ почастували.

— На, каже, теперъ нумъ начувать, слава Богу гостей выпровадили изъ господы.

Допіро той господаръ и просять того чоловіка, що наничъ впросыся:

— Продай, каже, мині, чоловіче добрый, цю шташку!

А той каже:

— Щожъ ты мині даси за неї?

— Дай, каже, пятдесятъ рублівъ.

Вийнявъ той пятдесятъ рублівъ, давъ єму; а той отдавъ сову, забравъ гроши и пошевъ до дому. На другий день той хазянъ пішовъ до клуні молодиць, ажъ уранці прыбігає підъ до тисі молодиці:

— Ой, каже молодиця, — не ходіть до мене, бо оця штанка усе роскаже:

Шіпъ каже:

— Я їй д..у вистановлю, то вона буде мовчать.

Вінь узявъ та й выставивъ, а вона вчепилася пазурами за д..у. Приходить той чоловікъ изъ підворья до хати. Узявъ той господаръ нижъ, та й вирізавъ сову зъ д..и. Після бере більше грошей и нагонить того чоловіка, що начувавъ у єго зъ совою. Наганяє того чоловіка и каже:

— Постой, я тобі більше ще дамъ грошай!

А той тіка, а той тіка, дума, бачъ, що вінь хоче и ти отняти, що давъ за сову.

— Та підожди-бо, каже, чоловіче добрый! Я тебе гукавъ, щобъ ты підождавъ, ты тікашь.

Той чоловікъ утомився та й ставъ; а той підходить до єго та й каже:

— Ну, каже, добра сова, на тобі за неї ще рублівъ двадцять.

Отдавъ той чоловікъ гроши и вернувся до дому; а той забравъ гроши и пішовъ до своєї; прыйшовъ до дому, оженився и ставъ господарювати.

Допіро приходить до єго меньший братъ, що въ єго вергликъ, просить єго, того середніого:

— А, брате, дай, каже, хочъ кавалокъ хліба, то й я пійду вже заробляти

— А мені хто дававъ, якъ я йшовъ? каже вінь. Я безъ нічого пошовъ. Той взявъ на кий вергликъ и пошовъ у світъ. Ушовъ може и зъ неділю и найшовъ на велике болото зъ корчами; намочивъ свій вергликъ и лігъ спати. Потімъ проснувся, уставъ и давай изъ листъ плесть віровку,—коли приходить до єго чортъ.

— Шо ты, чоловіче, робишъ? питав єго чортъ.

— Віровку плету.

— На що? каже.

— Чортівъ, каже, витягать; онъ, каже, изъ болота, зъ іхъ корчівъ.

Той побігъ до старшого чорта и каже єму:

— Otto, каже, якийсь чоловікъ плете віровку, и я питався: на що ты плетешъ? А вінь каже, чортівъ буду витягать изъ корчівъ, изъ болота.

— Іди, каже, гадина, котрий котрого пересміс, то дошро буде витягати.

А въ єго, у того чоловіка, у корчахъ та лежить кобыльча голова, дакъ вінь и каже:

— А, дурню, дурню, каже; въ мене стара мати є, та й та тебе пересміс.

— Дошро, чортъ каже, а нужъ!

— Я викличу, каже чоловікъ.

Та узявъ и положивъ на кий тулу голову. Той сміявся, сміявся, а коняча голова стоять на кії. Взяло гадена опъять побігло до старшого. Прибігло відтила й каже:

— А ну, каже, котрий котрого перебіжить на вінпереки?

А чоловікъ:

— Е, дурню, каже,—въ мене старий батько є, такий сивий, та й той тебе вінпередить.

Та взявъ та й вигнавъ зъ корчівъ зайця. Той бігъ, бігъ та й не догнавъ. Дошро пашовъ зновъ до старшого радити й каже єму:

— Его старий батько, та й той вінпередивъ.

— Дошро, каже, іди зъ нимъ, гадена, що вінь хоче.

Побігъ той до мужика опъять.

— Шо ты хочешъ? питав єго.

Той узявъ, викопавъ ямку (а въ єго и шапка була, такъ якъ оце въ мене), а шапці отперовъ верха и наставивъ на ямкою та й каже:

— Насипъ повну шапку грона такъ не буду вась чепатъ.

— Ну, каже старший, що робить: насипъ, аби вінь одчепивсь.

Ну, насипали повну ямку.

Тей нанивъ уже мужика забрать; заіхавъ у городъ; привівъ собі четверо коней и приіхавъ уже до дома. Доіро дома оженився. Ті старши брати дівляця, що вінъ зъ верглика та такъ запомігся.

Доіро, я къ вінъ оженився, та таке хозайство настановивъ, що не останёване (нибы по-багацько всёго есть), що не можно оставлявати.

---

## 108.—Про правду и крывду.

(Сл. Липецкая, Харьковской г.)

Жили колись-то два брати: одинъ багатий, а другий такий бідний, що й не скажати. Цей бідний братъ умеръ; застався у ёго синъ, и вінъ живе теж бідво. И зпытаўся вінъ у свого дядька:

— А що, дядьку, якъ лучше теперъ жити: чи правдою, чи неправдою?

— Е, е, е!.. Де ты теперъ найшовъ правду? Нема теперъ правди на світі!— Теперъ скрізь одна крывда.

— Ни, дядьку! е правда—правдою лучше жити.

— Давай спорыти.

— Ходімъ на судъ.

— Та чого-жъ ми таки підемо на судъ? Лучче давай підемо по доросі и зпытаємо чоловіка, якого зострінемо: якъ скаже, такъ и буде. Ваша правда—уси моя худоба буде вамъ; моя правда—ваша худоба буде міні. Такъ зпытаємо до трохъ разъ.

— Ну, добре.

И пішли вони дорогою. Ідуть, ідуть—зострічастця імъ чоловікъ, чи зъ заробітківъ, чи що йшовъ.

— Здоровъ, чоловіче добрий!

— Здоровы!

— Стажи, будь ласкавъ, чоловіче, якъ теперъ лучше жити: чи правдою, чи неправдою?

— Е, е, е!.. Добрі люде! Де теперъ вы правду найшли? Нема теперъ її нігде на світі: лучше жити крывдою, аніжъ правдою.

— Ну, оце разъ моя правда! каже дядько.

А небожъ и зажурився, що єму прыйдетця віддавати усю свою худобу дядькові. Ідуть, ідуть—зострічастця імъ панъ. А небожъ и каже:

— Ну занытасио-жъ цѣго пана: цей уже усю правду роскаже: вінъ грамотный и все знає.

— Ну, добрѣ.

Якъ порівнялися зъ попомъ, и пытають ёго:

— Скажіть, будьте ласковы, паночку, якъ теперенькилучче жити: чи правою, чи кривдою?

— Е, е, е!.. добрї люде! де вы теперъ знайшли правду? Нема ії ні по судахъ и нігде въ світі; лучче жити кривдою, аніжъ правою.

— Оце вже и въ-друге моя правда! сказавъ радосно дядько.

Небожъ ще дужче захурывся. Идуть, идуть—зостречастця імъ піпъ. Небожъ и каже:

— Ну поспытаймося-жъ попа, цей уже правду скаже—на те вінъ духовний. Цей якъ уже скаже, то такъ и буде.

— Ну, добрѣ!

Якъ порівнялись зъ попомъ, пытають ёго:

— Скажіть, паночке, якъ теперъ лучче жити: чи правою, чи неправдою?

— Е, е, е!.. Добрї люде! Де вы теперечки знайшли правду? Ії теперъ и въ світі нема: лучче жити кривдою, аніжъ правою.

— Оце вже и въ-третє моя правда! сказавъ радисно дядько.

Нічого робити небожові: віддавъ дядькові усю свою худобу, а самъ зостався голий, босий и голодный. Тяжко прыйшлося єму жити. Бывся, бывся сердешний, та й задумавъ повіситись—узявъ вінъ обрывокъ та й пішовъ у лісъ. Пішовъ та й дивитця на дерево — выбірає гільку, на якій то повіситись. «Ото, думає себі, добра гілька — крішка, а на эту сісту, та, зачепивши, и повиснути бъ». Вінъ такъ задивився на дерево, що й не замітивъ, якъ вовкъ прибігъ. Якъ уздрівъ єго чоловікъ, кинувся мерцій на дерево, а обрывочка й забувъ. Злізъ на дерево, та й сидить; коли прыбігають три чорти, а трохи згодомъ и четвертий, іхъ ватага. И пытає вінъ своїхъ слугъ:

— Ты що сёгодні наробывъ?

— Е... я такого наробывъ, що тамъ хоти що хай не роблять — незправлять. У такімъ-то селі, у пана я поробивъ такъ, що изъ-роду до віку не вгратять греблі. А панъ лупе своїхъ людей, якъ скажений: багато іхъ буде у нась.

— Добре-жъ ты зробивъ, та ще не такъ.

— А якъ же?

— Тамъ насередъ яру, въ лісі, росте три дерева. Хто ти три дерева зрубає, та положе на-вхрестъ на греблю—вграте.

\*

— О!.. хтожъ то чувъ, хтожъ то й знаявъ, що це такъ треба зробити!

— Ну, а ты жъ що зробивъ? пытає вінъ другого.

— Е... я такого наробывъ, що багато буде у іншихъ рукахъ. У такому-то городі усю воду повисушувавъ, такъ що тепер тамъ ні вапні нема, а носить ії за тридцять та за сорокъ верстъ. Багато тамъ пропаде людей!..

— Добре ты зробивъ та ще не такъ, каже ватагъ.

— А якъ же?

— Якъ хто викопа той кунць малини, що росте посередъ городу—буде вода на ввесь городъ.

— О!.. хтожъ то й чувъ, хтожъ то й знаявъ, що треба це робити!

— Ну, а ты жъ що зробивъ? пытає вінъ третього.

— Е, я такого наробывъ, що хай тамъ хочь ще і роблять—нічого не подіють! У такими-то королівстві у короля одна дочка, та я й тій поробивъ такъ, що хай хочь не лічать, нічого не подіють, буде наша.

— Добре ты зробивъ, та ще не такъ.

— А якъ-же?

— Хто відрубас глухого угла та шідкуре—така буде, якъ и мерине.

— Хтожъ то чувъ, хтожъ то й знаявъ, що це треба зробити?

А чоловікъ сидить собі на дереві та й чує усе, що чортяки балакають. Якъ уже розлетілсь чортяки, чоловікъ той і дума: «може це й справді, що вони казали? Шіду до пана, може й справді угачу греблю. Шішовъ. Приходе до гребли, а тамъ і панъ бъє, та муче людей, щебъ мерій угальували. Вони бідні ажъ шіть зъ нихъ листця, роблять, а вони все нічого не помагають. А панъ знай лютус. Приходе до ёго цей правдивий чоловікъ та й каже:

— Е, е, пане! бъєте ви людей, та ніякого зъ ёго діла не буде. А що дасте мені—я вгачу.

— Дамъ я тобі сто карбованцівъ і ще й на придачу цихъ пару коней зъ коляскю і зъ кучеромъ (а тамъ і коні панови стояли).

— Дайте жъ мені людей іншість чоловіка та три підводи.

— Візьми.

Поїхали вони въ лісъ, зрубали ти три дерева та й положили іхъ на вхрестъ на греблі—такъ заразъ і вгатили. Панъ віддавъ єму сто карбованцівъ і пару коней зъ коляскю та зъ кучеромъ. Тоді той чоловікъ і дума: «дай поїду ще до того города, де води нема: може й то правда, може дамъ я імъ води. Сівъ та й поїхавъ до того города. Не доїжжаючи до города кілько верстовъ, зострілась єму бабуся, що несла пару відеръ води на коромислі.

— Що це ти, бабусю, несешъ?

— Воду, синочку.

— Дай же й мені напитись.

— Е, е, е. синочко! яжъ її несу за тридцять верстовъ; а поки ще дойду до дому, половину розхлюпаю; а сім'я у мене велика, промаде безъ воды.

— Я отъ прйду у вашъ городъ, надію води на всіхъ и буде тисі води зъ васъ до віку.

Вона єму дала напитись, а сама така радісна стала, та мерщій у городъ трюшкомъ и розказала усімъ горожанамъ, що іде такий чоловікъ, що воду намъ дастъ. Горожане всі вийшли за городъ назустрічъ тому чоловікові зъ хлібомъ-сілью и всякими подарунками. Якъ прйшовъ сей чоловікъ у городъ, найшовъ той кущъ маленькі, що ріс посередъ города, виконавъ єго — и потекла вода відтіль по всому городу. Горожане надарили єго и грішни, и усякимъ добромъ, такъ що вінъ ставъ теперь багаччий ще відъ свого дядька. Далі и дума:

— Піду ще у те королівство, де королева дочка нездорова — може вилічу и її. Якъ задумавъ, такъ и зробивъ. Прйхавъ туда, прйшовъ до королевихъ хоромівъ, а люде усі такі смутні, бігають та охають! Вінъ и пытає іхъ:

— Я чухъ, що у вашого короля дочка дуже нездорова. Хай якъ вони її не лічать, нічого не подіють; тілько ябъ її вилічивъ.

— Е, чоловіче! куди тобі!! заморські лікарі нічого не подіють, а ти й подаємо!

— Отъ-же скажіть королеві.

Вони сказали королеві. Король вийшовъ до єго та й каже:

— Якъ що вилічимъ, награжу тебе такъ, що не буде багаччого одъ тебе у світі, ще й дочку свою віддашь за тебе.

Пішовъ той чоловікъ, подивився на неї, а вона вже й кончицца. Вінъ уявивъ, настругавъ глухого угла, підкуривъ її — и вона одъ разу подужала такъ, що днівъ за три и осі одужала, зновъ стала такою, якъ и перше.

Царь и всі люде такі стали раді, що й не сказати! Король на радощахъ и каже цему чоловікові:

— За те, що вилічивъ ты мою дочку, я її віддашь за тебе, та ще, якъ умру я, ти будешъ королемъ на моїмъ місці.

Скоро й справді король померъ, а на єго місто ставъ цей правдивий чоловікъ. Прокоролювавъ вінъ уже кілька тамъ літъ, коли приїжджав у єго королівство якийсь-то багатий купець и посылає спітаки короля: чи подозволить вінъ єму поторговати у єго королівстві? Король звелівъ єму прыйти до себе. Прйходить купець. Король одъ разу познавъ свого дядька, але не показавъ єму въ

цімъ виду: побалакавъ, побалакавъ та й одпустивъ єго торговать. А своїхъ людівъ заказавъ, щобъ не відпускали єго до дому, а щобъ якъ буде збиратись вінъ іхати, просили єго до єго. Такъ и сталося. Прыводять цєго кунца до короля—король и пытає его:

- Зъ якого ты короліства?
- Зъ такого-то.
- Изъ якого города.
- Зъ такого-то.
- Якъ прозиваєшся?
- Такъ-то.

Тутъ король и признається, що вінъ єго небожъ той, що безъ вісти пропавъ.

— Ну що, дядьку: ты казавъ що кривдою лучче жити, ніжъ правдею; оть-же ї! Ты тільки купець, а я король—правда кривду переважила!

— Якъ же це сталося такычки?

Той и рассказалъ єму усе, що зъ нимъ діялось: якъ вінъ хотівъ поїснитись, якъ слухавъ, що чортяни говорили все, все.. А на послідокъ наваживъ вінъ усякого добра два кораблі да й подарувавъ дядькові, сказавши:

— Я забуваю за все те, що ти мені робивъ. Вері собі опі два кораблі зъ усімъ добромъ. А якъ приїдешъ у свій городъ, роскажуй усімъ, що лучче жити правдою, аніжъ кривдою.

Уявъ дядько ти два кораблі зъ усімъ добромъ и поїхавъ до дому. Якъ приїхавъ уже, стала єго завість мучити: чого й вінъ не корелемъ. Сунувавъ, сумувавъ вінъ, а далі й дума:

— Піду й я вішатись—може й мені такъ прилучиться, якъ мейму небожемі.

Уявши обрывочокъ, и пішовъ у лісъ на те саме місце, де хотівъ вішатись єго небожъ. Але щому не такъ прилучилося — де не взялись чортяни, ухватили єго та й почепили на самой винчай голляці.

Сообщена Столбінимъ.

## 109.—Царевичъ.

(М. Тирровъ, Винницкаго у., Подольской г.)

У царівъ, якъ скоро дитину має, то заразъ появляється на дворі зоря. А одна цариня мала дитину, и не було зори. Та дитина росла, за рік виросла рівна їй мамою, та й сказала:

— Дайте мені сумку и хліба.

Взяла та й пішла та дитина лісомъ. А то бувъ собі хлопець. Йде вінъ та й надібавъ въ лісі хатину, а въ тий хатині була баба и читає ёго:

— Куды ты идешъ?

— Иду свататися.

— Не иди жъ, каже баба, до двора, а прямо иди—тамъ есть ставокъ, коло того ставка верба, иди и сядь за тою вербою тихо. Тамъ прилітає дванадцять голубокъ купатися: одинадцять віддаванихъ, а ідна ні; которая невіддавана, та буде зъ самого заду скидати крыла, а ти візьми та й сковай.

Вони вивупалися та й начали убиратися; всі повбиралися, а вона не має у що, та й зачала просити:

— Хто взявъ старіший за мене, то буде татомъ, а якъ жінка, то буде мамою; якъ молодыца, то буде тіткою, а якъ дівка, то буде сестрою, а якъ парубокъ, то буде чоловікомъ.

Вінъ и каже:

— То я!

Взяла вона ти крыла, убралася и каже:

— Ну, сідай на крыла.

Вінъ сівъ на крыла, та й полетіли. Летіли вони лісомъ та й летіли, прилітають до двора, та прямо у свою станцію. Та радитьца, що тутъ робити. Дала вона єму гроши, щобъ вінъ пішовъ до ковала, щобъ вінъ єму зробивъ друкъ залізний. Вінъ пішовъ до ковала, а її батько перекинувся собакою и хтівъ єго зістри и повісити голову на кіль, бо до тихъ одинадцяти приходили кавалери, та вінъ позыдає, а голови на коли повішавъ и вінъ тому дванадцятому хтівъ такъ зробить, та й не мігъ, бо той собі зробивъ залізний друкъ и тилько та собака хочеть єго вкусити, то вінъ сі друкомъ по голові. Тоді її батько каже єму такъ:

— Коли ты хочешъ мою дочку сватати, то щобъ мені ці дубняки до днія були вікорчованы, щобъ посіявлъ пшеници и щобъ мені на ранокъ була булка до гарбаты, а якъ ні, то дивись но! То на твою голову кіль стоять.

Прийшовъ вінъ до своєї станції та й плаче, журиться. А вона єму каже:

— Годі, не журись.

Вийшла на дверь та й свиснула. Такого чортівъ налетіло, що до днія вікорчували, посіяли пшеници и до днія на вікні булки були до чаю. А вінъ уставъ та й каже:

— Теперъ мені вистави палацъ, и щобъ зъ твої станиці до самого палацу була срібна дорога; якъ же ні, то на твою голову давно кіль стойть.

А вінъ прийшовъ до своєї станції, та й журиться, а вона каже:

— Не журись!

Та й вийшла на двіръ. Якъ свиснула, та чортівъ назліталося багацько, та й до дні виставили палацъ и срібну дорогу ажъ до її станції. Вінъ уставъ рано та й каже:

— Хорошо, хорошо! У мене есть дванадцать дочокъ и двадцять каретъ,—щобъ ты пізнавъ, котора ії карета, а якъ ні, то давно на твою голову кіль стойть.

А вінъ захурився и каже до неї:

— Якъ же я твою карету пізнаю?

— Дивись, на котрій буде муха літати.

Отъ вінъ дивиця на ідний муха літає, та й бере, а черть каже:

— Це не твоя.

— Ні, моя.

— Ну, добре. Теперъ же, щобись пізнаю ії шестеро коней.

Вінъ радитьца її, а вона каже:

— У котрихъ коней на копитахъ літають комары, то ти й бери.

Вінъ дивиця—лазять комары на копитахъ, отъ вінъ бере, а той каже:

— Це не твої.

— Ні, мої.

— Ну, добре. Теперъ же я всіхъ дочекъ уберу у однакове убрани, щобись пізнавъ, котора твоя, а якъ ні, то давно кіль на твою голову стоять.

Той и питаєця:

— Якъ я тебе пізнаю?

— Дивися, я буду око прищуровать, то й бери мене.

Стали вони зъ батькомъ, отъ той и вибрали єї.

— Ну, добре, каже батько, запрягай тихъ шестеро коней у карету, та й ідь дорогою срібною до шлюбу.

Узали плюбъ та й поїхали тою дорогою у її станцію. Тамъ вони трохи пожили, вона и каже:

— Я хочу твого тата бачити.

— Ну, то летіть.

Летіли вони, летіли, а вона и каже:

— Що ми будемъ робити,—насъ будуть доганяти? Я буду вівцінин, а ти будешъ пастухомъ; та й будемъ по степу ходити.

Чортъ послаў свою слугу. Вони ходять по степу, а вінь іхъ поминувъ та й нолетівъ. Шукавъ іхъ, шукавъ, вернувся та й полетівъ до дому, а вони схватились и полетіли. Отъ вона зновъ каже:

— Будуть нась доганаты: я буду коровою, а ты будь бичкомъ, та й будемъ по степу ходити.

Ажъ летить її батько; поминувъ іхъ, шукавъ, шукавъ да й вернувся до дому; а вони зірвались та й далі полетіли. Летать вони, а вона и каже:

— Зновъ нась будуть доганаты: чимъ бы мы зробилися, а то мама нась може пізнати. Я буду водою, а ты будешъ плавати по воді.

Отъ летить іхъ мама та й пізнала іхъ; сіла та й почала воду пити. Пила, пила, та й лопнула. Прилетіли вони тоді туди, де живъ ёго батько; вона сіла коло млина, а вінь пошовъ до батька. Вона и каже єму:

— Якъ будешъ витатися всіхъ цілуй, тилько тої дитини, що седить на пріпечку, не цілуй.

Повітався вінь зо всіми и поцілувавъ ту дитину, та й заразъ все все забувъ—забувъ що у нёго жінка. И седіла вона въ великій недолі.

Записано учителемъ Воронецкимъ.

## 110.—Про злыдні.

(Каневъ, Київской г.)

Було собі два брати: одинъ бідний, а другий багатий. У багатого и хліба, и худобы, и землі, и грошей багато есть; а у бідного не було чого и пообідати. И вінь таки спочатку бувъ заміжненъкий, и живъ собі гарненько, ажъ поки не поселились у ёго підъ пічю злыдні. Чого уже той чоловікъ не робивъ, до якихъ уже вінь знахорокъ не вдавався — ніякъ не выбєстца изъ бідности. А старший ёго братъ не хотівъ бідного и братомъ называть.

Живе богатий годъ, живе й другий, дожидас дітокъ — не дас єму Богъ! Въ багатого и грошей, и худобы — всѣго, всѣго багато есть, а дітокъ Богъ не дас. Чого вже вінь не робивъ! И на церкву дававъ, и акафисты наймавъ, и самъ молився рано й вечоръ передъ образами — не дас Богъ дітокъ та й годі! Бачить багатий, що Богъ ёго молитви не прыймає, пішовъ до бідного брата та й каже єму:

— Молись ще ти, щобъ иині Богъ пославъ дітчокъ, то тоді я тебе у кумы візьму.

— Добре, буду молитця..

Отъ бідний помолитця Богу за себе, а тоді молитця за брата, щобъ Богъ єму пославъ хочъ одну дытынку. Пройшовъ рікъ, перечувъ бідний черезъ людей, ще у ёго брата найшлася дытынка. Приходитъ вінъ до жінки да й каже:

— А знаєшъ, каже, жінко, що?

— А що тамъ, каже, чоловіче.

— У моого брата родини.

— Не вже родини?

— Далебі, родини.

— Одъ кого жъ ты, чоловіче, чуєшъ?

— Люде, каже, казали. А знаєшъ, жінко, що?

— А що, чоловіче?

— Шіду я оце на родини до брата, отъ-же жъ вінъ иині казавъ, якъ дастъ Богъ дытыну, то тебе въ кумы буду просить.

— Не йди, каже, чоловіче, якъ бы вінъ тебе хотівъ у кумы взяти, тобъ уже давно бъ за тобою приславъ.

— Шіду я, жінко, да хочъ подивлюся на христини.

Шішовъ. Приходить туды, а той я пытає:

— А чого тобі треба?

— Та це я, каже, прыйшовъ до тебе просить конячки — нема чимъ і протопитъ, поїду въ лісъ, та набіраю хмызу.

— Возьми, та глады, каже, не багато накладай на візъ, щобъ ти иині коня не спортивъ.

Запрігъ вінъ коня, прыхавъ до дому да й каже:

— А вилазте, злідні, поїдемъ у лісъ! Повилазили злідні віль-підъ печі (а іхъ тамъ було ажъ дванадцять), посадили на візъ и поїхали. Прихали туды, чоловікъ той выпрігъ коня, пустивъ ёго пластись, а самъ зрубавъ дуба товстого-претовстого, росколовъ ёго до половины да й каже до зліднівъ:

— Братки, голубчики, помогіть иині це дерево росколотъ!

— Якъ же, кажуть, ии тобі будеши помагать, кому у насъ сокири нема?

— Ви, каже безъ сокири. Закладіть усі руки у цю щілину, да й роздирайте; половина васъ нехай тягне въ одну сторону, а половина въ другу, то воно й росколитця.

Отъ злідні кинулись всі до дерева, позакладали въ щілину руки по сами листі да й смукуются. Тей чоловікъ стукнувъ обухомъ, кльнина новы-літало, а обаподки такъ и збіглись до купи, и держать за руки усіхъ злід-нівъ. А тутъ якъ схватитя бура да вихоръ, якъ заче корчить деревья— таке закоілось, що Господы! Одно дерево упало на візъ и розтрощило ёго на шматочки, друге убило коня; на снуу той чоловікъ вискочивъ изъ ліса.

— Ну, ще хвалитъ Бога, що мені не вишло. Бодай вони були про-пали проклити злідні!

Приходить той чоловікъ до брата та й стоіть, бідний.

— А чого ти стоішъ, пытас той. Може вже у лісі воза поламавъ?

— Охъ, каже, колыбъ то воза!

— А тожъ що? Може коня убивъ?

— Охъ, колыбъ то тільки було на коняці окошилось!

— Дакъ ти може й візъ поламавъ и коня убивъ?..

— Охъ такъ, братіку... охъ такъ рідненький...

Стоіть уже бідний да іовчить; а той ёго лас да проклинає за візъ та за коня... Лаявъ, лаявъ; а далій и каже:

— Поведи мене въ лісъ, я хочу подивлюсь, якъ ти тамъ такъ добре справився.

Повівъ бідний ёго у лісъ на те саме місце, де вінъ зліднівъ покинувъ. Злідні, якъ побачили багатого та такъ ёго просить, такъ ёго молять, щобъ вінъ визволивъ іхъ изъ неволі.

— Визволь нась, чоловіче; визволь нась, голубчику, выпусти нась, со-колику...

Якъ начали просить, якъ начали просить, да такъ гарнесеніко, да жа-либнесеніко, що багатому ажъ жалко стало— вінъ забывъ кльники, обаподки ро-зідшлись, вони повиймали руки да й кажуть ёму:

— Ну, кажуть, чоловіче, ты освободивъ нась, забери жъ теперъ нась усіхъ у свою громаду!

— Шо жъ ви, пытас вінъ, за люде?

— Ми, кажуть, злідні.

— Е, каже, коли ви злідні, дакъ цуръ вамъ и пекъ вамъ: навіщо ви міні здалися?

— Ні вже, чоловіче, коли освободивъ, дакъ забірай нась усіхъ у свою громаду.

— Не хочу!

Якъ сказавъ вінъ «не хочу», такъ усі злідні и винулись бму на шию.

Роздійна вінь ім' руки, роздіймав, нічого не вдіє. Такъ и живъ зъ зліднями до дому. Увійшовъ у хату — вони такъ и поспішались на долинку и съ того часу стали жить у багатого.

Після того бідний розжився трохи, якъ у ёго не стало зліднівъ, а багатий ще бідніший ставъ, якъ той бувъ.

---

### 111.—Про злідні.

(М. Славута, Заславского у., Волинской г.)

Бувъ собі чоловікъ, та такий бідний, такий бідний що й істни иноді не було чого не тільки ему, але наветь и діткамъ маленькимъ; а вінь бувъ бідний оть того, що у ёго підъ пічкою було дванадцять зліднівъ.

Підходить ото уже Пущання — треба заговлять на пість. Той чоловікъ добувъ якось скоромного; сіли всі повечеряли, — що Богъ давъ—а той чоловікъ та бувъ музика. Отъ після вечери взявъ вінь скрибку и зачавъ грать. Діти якъ почули, посхаплювались и давай танцювати. Ему такъ весело стало, що діти танцюють,—задививсь на іхъ, задушавсь и грать переставъ. Коли дивища, ажъ злідні разомъ зъ дітьми танцювали на середъ хаты, а якъ переставъ вінь грать, такъ вони хутній підъ пічъ такъ и сунули, — ажъ не потовиляща, такого іхъ багато.

Отъ вінь и питас, якъ уже вони поховались підъ пічъ:

— Можеть взагъ підъ пічю погано, тісно седіть?

А вони ему: «ні не погано, добре буде». А одному та було тісно; отъ вінь и каже:

— Де тамъ тобі, чоловіче, добре! Тіснота така, що не доведи Мати Божа.

— Якъ що до правди тісно, каже той чоловікъ,—то я найду де васъ подіти, почкайте трохи.

Отъ вінь побігъ хутнінько на двіръ, взявъ бочку впісъ її до хати и каже до зліднівъ: «отъ індро всі сюди!»

Вони якъ зачали лізти въ ту бочку, всі повлазили, бочка повно засімъ, а вінь узявъ прутокъ, заднівъ хутній, вивізъ на поле та й покинувъ. Приходить вінь до дому и хвалища хінці и діткамъ, якъ то вінь зліднівъ збувся.

— Ну теперъ, каже вінь, може Богъ дастъ, що наша господарка по-ліннаєся.

Пройшло тамъ може зъ пів-року, а може й більше, господарка повелась такъ, що й багати стали єму завидуватъ. Купитъ вінь корову тамъ за десять, чи за дванадцять карбованцівъ, черезъ місяць корова приведе телятко, вінь ії и продастъ уже за двадцять, або за 25, купитъ овечку, — шерсть остряже зъ неї, а саму продастъ и більше ще візьме, якъ самъ заплативъ; посіє на полі жита, чи пшениці, такъ таке вродить колосисте, та зернисте-жть, то таке, що ажъ до землі гнєцця. Всі вже люди стали дивуватця, — що перше вінь бувъ такій бідний — дітей не було чимъ ногудуватъ, а теперъ такъ добре живе.

Приходить до єго старшій братъ и питаетъ:

- Якъ оце зробилось, що тобі такъ у господарстві стало щастить.
- Щастить, каже, бо злиднівъ не стало.
- А дежъ воны подівались?
- Одвізъ на поле, заднівши бочку, та й покинувъ.
- А яки воны?
- Піди подивись, якъ тобі хочецця знатъ.
- Якъ же я іду, коли не знаю, де ты іхъ покинувъ. Позыди мене.
- Ото якъ почавъ прохатъ, якъ почавъ прехатъ, до той мусень новинти сго тули, де покинувъ злиднівъ. Прійшли воны до тієї бочки.
- Отъ, каже, въ бочці, — подивись!
- Та здими ты самъ кружокъ.

Той тильки що піднявъ кружокъ, злидень зъ бочки, и ученывсь єму бідному на шию. Той уже єму и руки розривавъ, не розірве, — держиця проелятый; вінь уже и драпає и кусає и ножемъ різає — ні чого непомогає, держиця проелятый.

Пішовъ той чоловікъ зъ злиднемъ до дому. Якъ тильки увійшовъ у хату, заразъ и каже жінці:

— А ну теперъ, жінко, будемъ вибіраця зъ хаты, життя не буде намъ, знову злидень є.

Жінка бачить, що злидень визволивъ зъ бочки, складає худобу, забирає дітей и идуть всі до лісу; а злидень той проелятый все на плечахъ вісить у того чоловіка. Приходить воны у лісъ; а тутъ хуртовина, та морозъ та холодний такій що ажъ очі рогомъ лізуть.

— Ну, каже чоловікъ, треба розложити огню, та хочъ ногріцця, а то тутъ намъ на холоді й згинуть.

Зрубалы сосну, давай її колоть на дрова — та́къ ні якъ не расколоть. Отъ той чоловікъ и каже:

— Веріцца всі до сосни, а то якъ не буде огню — всі пронаденъ, беріцца та роздырайте сосну руками.

Всі винулись до сосни, и той зъ плечей та й заложивъ руки въ щелчину сосни, и сълкуєцца, щобъ то ій роздерти. Тыльки що злидень позакладавъ туды обідві руки, трохи не по сами локти; клынє та́къ ёму тамъ и придавило руки.

— Ну, теперъ, каже чоловікъ, — вертаймось, жінко, до дому — злидня уже и посліднєго збу́лись, може знову Богъ дастъ, що господарка піде на ладъ.

Шішли всі до дому и живуть собі якъ слідъ.

## 112.—Злидні.

«Багаство — дочасне, а злидні — довічні», мовляють стари люди. Якъ де заведутця злидні, то тамъ не переводитця бідканнє, ажъ поки злидні сами не перейдуть куди-инде, або поки той, де вони оселились, не виведе іхъ якимъ робомъ. Ось що про нихъ слизизываютъ:

У якомусь-то селі живъ мужикъ, здастця й роботаній, але все ёму щось не лагода: бъєтця, якъ риба объ лідъ, — ні якъ не вилизе изъ біди. Отъ якось и ставъ вінь миркувати: щобъ воно за притичина? думас, що я не якъ не розживусь. Не вже мене злидні напали?

А хто-сь ему й одвітус:

— И справді напали, и скільки-бъ ти не пеклува́ся, то не розживеся, поки ми будено у тебе.

Мужикъ бувъ не промахъ, роскинувъ про себе трохи мізкомъ сюди та туди, та й питат:

- Та хиба васть багато въ мене розвело?
- Багато, озвалось тежъ саме.
- А чомъ же васть не видно? зновъ запитавъ чоловікъ.
- То ми такі дрібненькі, що нась ніхто не уздри́ть.
- Де жъ ви міститись?
- Та ми можемо скрізь поміститись.

На той саме часъ мужикъ забажавъ нюхнути табаки и відкривъ ріжокъ.

— А тутъ у рожку поміститься? питас.

— Помістимось, озвалось те.

И вже голось чутно було изъ ріжка: «Ось ми уже усі въ ріжку!» Мужикъ хутчішь заткнувъ ріжокъ закладкою, потягъ мерцій млинъ и поклавъ той ріжокъ підъ валъ. Зразу сталося мужикові добре: що зробивъ, або про що загадастица,—усе єму удастца. Появився у єго достатокъ, а далі й ба-гаство: зразу розжився мужикъ.

У тому жъ такі селі живъ другий мужикъ, багатирь на все село, та такий завидючій, що й Боже мій? Дужо єму було завидно и досадно, якъ хто другий розживетца! а найгіршъ вінъ злобився, що недавній го-лякъ наздоганя єго у ба-гастві. Довго цей багатиня ламавъ голову, щобъ угадати, відъ чого такъ розжився бідолаха, але нічого не відгада.

Отъ вінъ и підійшовъ до єго штуковою и вивідавъ відъ єго самого, відъ чого вінъ ба-гастіє. Вивідавши це, завидуючій багатиня добрався до того пустого млина, де бідолаха заховавъ ріжокъ изъ зліднями, виннявъ єго изъ підъ валу и випустивъ на волю. Вінъ думавъ, бачъ, що вони вернутца до бідолахи.

Але злідні побоялись вертатись до першого свого хозяїна, бо вінъ би уп'яль схитрувавъ изъ ними, а пішли до цього завидючого, на нову осіллю. Зъ того часу єму зразу просто якъ ножемъ одрізано: усе шішло уродистичъ, и звелось єго ба-гаство. Стала скотина дохнути; покрадено коней; пропадають вівці, а далі й хлібъ переставъ родить, а на приостанку пожежа спалила єму усе дворище, и тікъ, и клуню, и ставъ такимъ бідолахою, якъ totъ, у которого були спершу.

Показався вінъ тоді,—да не впору: лихо не минулось! Одна була єму утіха тільки—розвказувати людямъ, відъ чого зъ нимъ таке сколось. Часто вінъ казавъ людямъ:

— Кайтесь на мені й не мисліть ні кому зла, а найгіршъ изъ заздрости.

Записаль Залюбовскій.

## 113.—Про чоловіка и ёго жу́нику анёла.

(Полоски, Бельского у., Сідницької г.)

Бувъ субі оденъ чоловікъ, бідный бувъ барзо, же й сорочки въ неділлю не має надіти. Служивъ ву́инъ у одного кгосподара, служивъ у другого; що заробить у одного, те у другого поноситъ, а самъ зновоньку останеться такий бідний, якъ і першъ бувъ. Душіро одуйшовъ ву́инъ одъ кгосподара, іде гостынцемъ и думас: «зле жити у найматахъ! жебусь якъ кгосподару годыть, жебусь якъ ёму старавссе, але ёму ны вгодишъ: то не такъ, и то не такъ зробляне... Станешъ отходати, возьмешъ рахунокъ — и грошей нема. Нема наветь за що убраня спрavyты, жебы Бу́игъ давъ яку добру людьну, та оженитисе зъ єю, то може бъ и я вийшовъ на кгосподара — я хвала Богу не п'янинца и и до роботи ны ліннівый». Душіро іде ву́инъ гостынцемъ, та й думас субі, такъ коли дывиться — ажъ доганяє ёго дівчина. Глянувъ ву́инъ на неї разъ, глянувъ другий—подобалась вона ёму:

— Куды ты, каже, дівчино, йдешъ?

— Иду, каже, чоловіче добрый, въ найми; а ты куды йдешъ?

— Я, каже, іду такоже въ найми, та це іду та й думаю, що въ наймахъ ску́лько ны служи, то такъ наймитомъ и на той світъ пуйденіть, пыхто й «дзеньку» ны скаже. Отъ я й думаю: себъ ожинитисе зъ якою доброю дівчиною, то може бъ Бу́игъ, що и я бъ розживссе.

— И я думала, каже дівчина, кобъ побратиме зъ добрымъ чоловікомъ та ны п'янинцею, то й наймичка стала бъ кгосподинею, и можебъ ще й дінне надбала бъ усякого добра, якъ та господыня, що вже якихъ небудь літь двадцять пять кгосподарку провадить.

Поговорили душіро вони субі ідучи по дорози, пуйшли до ксандза, взяли шльбъ и живуть. А то була ны дівчина, а анёль. Живуть вони субі у селі да провадить кгосподарку. Все що ны куплять, то дешево; що ны продадутъ, то дорого; и грошей уже субі назібрали, и водивъ купили, и кгосподарство у іхъ таки добре.

А у тому селі у пана та бувъ дуже сердитий та заздрісний войти. Забачивъ ву́инъ разъ на панщині їго жінку, забачивъ другий разъ—сподобалась ёму. Душіро ву́инъ станъ думати, якъ бы то її чоловіка стратити. Що вже ву́инъ ёму и загадувавъ—усе зробить. Отъ ву́инъ и каже тому чоловікови:

— Казавъ панъ жебысь загатывъ річку ту, що коля двора тече. Якъ ны загатышъ дісівъ, то завтра зъ-пудъ лұызъ ны встанешъ.

Душіро іде той чоловікъ до своєї жінки и плаче.

— Чого ты плачешъ? пытає ёго жінка.

— Якъ же мині не плакати, коли войтъ загатывъ річку за день. Якъ ны загачу, то завтра зъ-пудъ лұызъ ны встану.

— Ны плачъ, чоловіче, загатышъ річку. Завтра рано запряжешъ волы въ плугъ и пуйдешъ важенешъ въ складъ, то річка и стане.

Душіро другого дне встає вуїнъ, запрягає волы въ плугъ и пуйшовъ. Ото прыйшовъ вуїнъ до річки посыдавъ зъ себе близну и гонить волы зъ плугомъ у воду. Ідуть вони, але дивиться вуїнъ — уже до половины дойшли, а все по коліна імъ воды. Дивується той чоловікъ и самъ ны знає, що це зъ річкою зробилось. То була така глыбка що й дна не достанешъ, а тера по коліна воды на самий середині. Душіро перейшовъ вуїнъ разъ, перейшовъ другий на складъ — річка и стала. Прыйшовъ той чоловікъ до дому такий радий, такий радий, що панъ ёго ны буде быть завтра. Другого дне панъ вийшовъ на двубурь, дивується — ажъ вода пудтошила все гумно. Позвавъ вуїнъ вуйта и пытає ёго:

— Чого усе вода пудтошила гумно?

— Та то, каже вуйть, я загадавъ, кобъ загатили річку, а вони взяли та одвернули воду пудъ гумно?

— Щобъ зара, каже панъ, річка текла такъ, якъ и першъ, а то завтра всі изъ пудъ-лұызъ ны встанете.

Пуйшовъ вуйть до того чоловіка й каже ёму:

— Казавъ панъ, жебысь ты розгатывъ річку; а якъ ны розгатышъ, то завтра зъ-пудъ лұызъ ны встанумо.

Сівъ той чоловікъ та й плаче: приходить ёго жінка и пытає:

— Чого ты, чоловіче, плачешъ?

— Якъ же мині, каже, ни плакати, коли вуйть загадавъ розгатити річку, а то вода пудтошила гумно. Панъ казавъ, що завтра зъ-пудъ лұызъ не встану, якъ ны розгачу до рана.

— Ны плачъ, каже, якъ загатывъ, такъ и розгатышъ: запряжешъ волы у плугъ, розженешъ складъ, то вода й шуїде зновоинку такъ само, якъ и перше йшла.

Другого дне пуйшовъ вұынъ запрігъ воли, разогнавъ складъ — пошла вода зновоньку. Другого дне забачивъ вуйтъ, ибо той річку разгатывъ, загадавъ ёму за одну нұычъ вырубаты весь лісъ, а якъ ни вырубае, то зновоньку, каже, изъ-пудъ лұымъ ны встанешъ. Плаче той чоловікъ. Жұнника ёго приходить и пытае:

— Чого ты чоловіче плачешь? що тобі сталоє, що ты каждого дне плачешъ?

— Якъ же мені, каже, ны плакаты, колы панъ загадавъ вырубать лісъ.

— То й вырубась, якъ загадавъ.

— Еге, колы загадавъ въ одну нұычъ.

— И въ одну нұычъ вырубась, оно ны плачъ. Зроби такъ, якъ я тобі скажу, то все добре буде. Цүйди ты, каже вона, въ той лісъ, въ такому-то и такому місцю стоїть таке и таке дерево—вони ще молоді, ты ёго нагнешъ, та гломышъ, то такъ весь лісъ и вытрощиться.

Дупіро пуйшовъ вұынъ той въ лісъ, найшовъ те дерево, зломивъ ёго, и пуйшовъ до дому. Якъ зломивъ те дерево вұынъ, та лісъ и зачавъ ламатисе. Зрана прийшовъ панъ роздивлется на своі поля и лісъ, дывниться—ажъ лісъ вырубаймі. Заволавъ вұынъ вуйта и пытае:

— Хто велівъ лісъ вырубаты?

— Я, каже вуйтъ, велівъ вырубаты де нектуре дерево, а вұынъ вазівъ, та весь лісъ вырубавъ.

— Шобъ мині, каже панъ, завтра бувъ такий лісъ, якъ и перше бувъ.

Пуйшовъ вуйтъ до того чоловіка и каже ёму:

— Казавъ панъ, жебысь ты зновоньку поставиъ лісъ, якъ и перше бувъ; а то завтра зъ-пудъ лұымъ ны встанешъ.

Плаче той чоловікъ.

— Ны плачъ, каже ёму жұнника: якъ Бұығъ поможе, то й це зробишъ. Цүйди до лісу и бұыльни ницъ ны робы, оно пудведы те дерево, що ты зломивъ, то дорана весь лісъ зновъ встане.

Пуйшовъ той чоловікъ до лісу, найшовъ те дерево, пудвівъ ёго и пуйшовъ до дому. Закимъ вұынъ дуйшовъ до дому—уже лісъ стоїть такий якъ и бувъ. Пуйшовъ вуйтъ до лісу, дывниться—що тера робыти? Приходить вұынъ зновоньку до того чоловіка и каже:

— Казавъ панъ, кобъ ты поіхавъ своіми волами у пекло и прывізъ бочку смолы, а якъ ни превезені, то завтра зъ-пудъ лұымъ ны встанешъ.

А жұнника стоїть у чоловіка за плечима та и каже: «кажи, каже, ёму, що ты поідешъ завтра у пекло по смолу, але жебы й панъ вуйтъ зо ишою іхавъ».

— Добре, каже вуынъ, я поіду, але разенъ зъ вами.

Ну добре, поідемъ разомъ.

Другого дне заміръ той чоловікъ свої воли, взавъ вуйта и поіхавъ у пекло. Ідуть та й ідуть, ідуть та й ідуть—уже не далеко й пекло.

— Ей, каже вуйть, вертаймось, чоловіче, до дому миці вже дуже жажко!

— Ни, каже, ны вернимось, треба взіти смоли. Казавъ панъ, що завтра зъ-пудъ луызъ ны встану.

— Вертаймось, чоловіче, панъ ии буде быти.

— Де тамъ ванъ ны буде! Вы сами казалысьте, що зъ-пудъ луызъ не встану.

— Казавъ, каже.

— Такъ панъ уже свого ии подаруе.

— Подаруе, подаруе... це не панъ казавъ, це я самъ. Завертай хутній воли, а то уже миці такъ жажко, що й усидіть ии можу.

— А иині ны жажко, поідемъ далі.

— Завертай, завертай!... Кажу тобі—завертай, бо завтра зъ-пудъ луызъ ны встанешъ.

Душіру той чоловікъ повертає, повертає по маленьку, жебъ вуйту таки пры-пекло добре. Тулько що вуынъ повернувъ вуызъ, якъ вискочели зъ пекла, ухватили вуйта и половину воза зъ нимъ одирвали; а той чоловікъ на перед-ніхъ колахъ поіхавъ до дому.

#### 114.—Про відьму.

(М. Борисполь., Переяславского у., Полтавской г.)

Бувъ собі чоловікъ да жуїнка. Жуїнка відьма була. Отъ вона вірла и каже чоловіку, щобъ непремінно хто небудь одынъ надъ нею почовавъ у хаті.

— Що дайте то дайте, якъ сами не захочете, аби хто небудь одынъ почовавъ у хаті.

Умерла вона. Кого не пытали, кого не шукали, никто не хоче. Ходять вони скруїзь по селу, пытають людей, чи не захоче хто небудь переночуватъ. Одна жуїнка и обізвалася:

— Якъ дасте, каже, корову зъ теламъ, то переночую.

\*

- Дами, кажуть, туылько, будь ласкава, переночуй.
- Прыйду, каже, у вечері.

Ото у вечері приходить, а вона лежить на лаві сама собі. Та жүнка призласнила собі горшкуйъ, мысокъ, черепкуйъ, трановъ; сама сіла на лечи кутку, а те все поклала съ шраф, і седіть, якъ за крамомъ,—колы въ пурночі вона шуміть, гуде злави встас и суне на начь.

- А що, каже, седишъ?
- Седжу, каже.
- За мореву?
- За корову.
- За рабу?
- За рабу.
- И зъ телямъ?
- И зъ телямъ.
- Ось яжъ тобі дамъ!..

Та жүнка взяла горшокъ да й кинула на неї—вона упала, помежала трохи; знову встас и на пітъ іде.

- А що? Седишъ, каже?
- Седжу (а вона й знає, що вона за корову сидить).
- За корову?
- За корову?
- За рабу?
- За рабу.
- И зъ телямъ?
- И зъ телямъ.
- Ось яжъ тобі дамъ!

Та зновъ кинула мыску, чи що тамъ попалось у руку. Вона упала. Такъ вона цілу нубичъ кыдала—колы півень: кукурікуу!... Та видьма упала и смолою розтопилася. А та жүнка встала, Богу помолилася, корову взяла и пошла соби до дому. Теперъ живе и хлібъ жус. А ту хату забыли, отнемъ пудламыны и попелъ на вітеръ пустыли.

## 115.—Про відьму.

Въ одному селі жила жінка. Не стара ще була, а багато де чого знала, та не на добро, а все на худо. Още було якъ посердитца съ кимъ, то вже й не жди добра:abo корову спортить, або поганку, чи яку другу нужду напли, а вже такъ не менетца. Усі сусіди боялисѧ ії займати.

Отъ то и дарма. Прыйшла ій пора вмерати. Боже, страшно, казуть, умерала! Още лежить-лежить, дали якъ почне ії підкидати, а вона якъ зарыве, такъ якъ тварака. А ії вже значить той (не при хаті, не при дітахъ и не при хлібі святому згадуючи) бъє, бере ії грішну душу, давно ёму продану. Вже вимели и дрываютю и положили ії підъ головы—нічого не помога. Та вже зірвали надъ нею стелину и положили ії підъ головы.

Умерла вона и покинула чоловіка и п'ятеро дітей. Спершу люде нічого не примічали; далі дивляться—на вдівцеві и на дітахъ що-неділі сорочки біленькі, головки поміті и повычісувані, такъ мовъ вони й не сыроты. Дивляться люде—ось, що воно за знакъ? Хто іхъ обмыває и обшірає? Тільки ти діти чогось стали живкинуты и худаты и чоловікъ тежъ: сказано—ходять, якъ зъ хреста знати. Отъ однъ сусіда и каже:

— Вже-жъ, каже, що Богъ дастъ, а я підстережу, що робытца у нихъ у хаті; не дурно-жъ у нихъ ціліснъку ничъ світло горить.

Отъ разъ убрався й пішовъ и сівъ підъ вікномъ. У хаті світътца, діти сидять на полу, а батько кінець стола. Коли се двері—скріпть, увійшла мертвa. Якъ положили ії такъ и есть: у плахті, въ білій сорочці и на голові серпанокъ. Увійшла—заразъ до дітей, давай іхъ голубити. Далі затонила въ печі, нагріла окрупу и давай мыти всіхъ дітей; дала імъ усімъ білі сорочки и новими стінжками позастібала. Потімъ наварила вечеряти, нагодовала всіхъ, а сама не ість. Походила ще трохи по хаті, попрощається и зъ усіма и вийшла. А тутъ и півні закричали. Світло заразъ и ногасло.

Прайшовъ той чоловікъ до дому и росказув, що оттаке й таке, каже, я бачивъ. Батько (у нього ще бувъ и батько) велить ёму объявити про все по-пові. На другий день пішовъ той чоловікъ до попа и росказавъ ёму все, що бачивъ. Пішъ самъ не свій. Що тутъ єго на світі Божому робыты? Треба объявити начальству. Велівъ кликнуты того вдівця:

— Чи правда, пита, що въ тебе таке-то й таке дістця?

Той довго не признававсь, а далі й каже:

— Що-жъ, батюшка, правда.

Тоді пішъ заразъ написавъ бомагу, що, мовъ, така й така річъ и пославъ її прямо до архиєра. Черезъ місяць архирей приславъ такий наказъ, щобъ ту відьму прокляти и забыти освіковымъ колкомъ. Зібралися на кладовище: пішъ, дяки и народу багато—все село. Якъ почавъ уже пішъ читати ій ті прокляття, такъ підъ землею ажъ, мовъ, щось застугохло, такъ якъ далекій грімъ. Далі почали вбивати кілокъ и вбили якъ разъ у голову кровъ якъ бризнула—і високо, високо... вже на що висока наша дзвінниця, такъ ще вище. Та сумно якось стало—ніхто й слова не промовить, стоять усі потупивши головы... Далі вже розійшлися по домамъ мовчки.

Съ тисі поры відьма перестала ходити.

Якъ ходишъ по кладовищу, то дивися—де въ якихъ могилкахъ дірки, мовъ поры, то кажуть мертвякъ устас въ почі та ходить. А котра могила запала, то грізна-грізна душа...

Записаль Залюбовскій.

## 116.—Про відьму.

(М. Дрогичинъ, Бобринського у., Гродненской г.)

Бувъ собі дідъ и баба, и не було въ нихъ дітей. Отъ дідъ застругавъ палочку, а баба вложила ту палочку въ колиску и колыше. Вырось изъ палочки сынъ да й каже:

- Пойду я, мамо, ловити рибы.
- Чого ты пусдешъ, каже мати? Кобъ що ты сынику не утонувъ.
- Може що найду—кажуть много рибы є.

Отъ вуїть уязвъ човниє и поіхавъ риби ловити. Опекла мати перогуїть и понесла єму снідати. Прыйшла до берега да й каже:

— Ой сыночку, голубочку,  
Принесла я тобі істмы  
И снідаты, й сынка  
Іванка одвідаты.

Не чутъ негде сынка Іванка, вона й зновъ гукавъ:

— Ой сыночку, голубочку,  
Принесла я тобі істмы  
И снідаты, й сынка  
Іванка одвідаты.

Почувъ вұынъ да й каже:

— Тожъ моя матка клыче,  
Тожъ моя рұйдана клыче  
Прынесла мині обідаты,  
Прыйшла мене одвідаты.

Приплівъ до берега, поспідавъ, оддавъ рибу и попловъ знову ловить.  
Ловить да й ловыть, колы чус ажъ гукас хтось:

— Сыночку, голубочку,  
Прынесла я тобі істы  
И сідаты, й сыника  
Іванка одвідаты.

А то відьма подслушала, якъ ёго рұйдана матюнка клыкала да й захотілось  
їй поймать ёго. Почувъ вұынъ да й каже:

— Тожъ мені матка клыче,  
Тожъ мені рұйдана клыче,  
Прынесла мені обідаты,  
Прыйшла мені одвідаты.

Приплівъ вұынъ до берега, а відьма взяла ёго за ноги и понесла до дому.  
Прийшла до дому, постукала въ двері и каже:

— Дохна-Прахна! одчини!

Дохна-Прахна одчинила. Вона сынка-Іванка посадила на прыпечокъ  
да й каже:

— Дохна-Прахна! нагостри ножа да заріжъ сыника-Іванка, а я пойду на  
весілля.

Пошла вона на весілля, а Дохна-Прахна нагострила ножа, пудойшла до  
Іванка да й каже:

— Лажъ зо имену спати.

— Я, каже, не знаю, якъ тутъ ложитись на чужому селі. Покажи мині, то  
а побачу, да й собі такъ ляжу.

Лягла вона; той вийнавъ ножа и зарізавъ ії. Дывытьца вұынъ ажъ стоять  
вертёгы. Отъ вұынъ узівъ перекралъ ії на чотыры кавалки, положивъ въ вер-  
тёгы и поставывъ въ чотирёхъ куткахъ; а самъ вылізъ на аворъ да й седыть.

Стара відьма приходить зъ весілля, стукає въ двері:

— Дохна-Прахна, одчини! Дохна-Прахна, одчини!

Не чуты ні кого. Отъ вона выбыла двері, увойшла у хату—выіла зъ одної  
вертёгы, зъ другої, зъ третьєї; якъ уже все поіла, выйшла на двуыръ, пудъ  
аворъ, лягла да й каже:

— Поватюшки,  
Покатюшки  
Сынка-Иванка  
Наївшися.

А той сідить на явори да й каже:

— Поватюшки  
Покатюшки,  
Дохны-Прахны  
Наївшися.

— Яка то, каже відьма, міне дывна пташка дражнить?

— Поватюшки,  
Покатюшки,  
Сынка Иванка  
Наївшися.

А той ій и одказує:

— Поватюшки,  
Покатюшки,  
Дохны-Прахны  
Наївшися.

За третимъ разомъ ёго відьма й побачила.

— Е, каже, дакъ це ты мою Дохну-Прахну спорадивъ.

Заразъ побігла до коваля й каже ёму:

Ковалёкъ, ковалёкъ  
Накуй міні сокирокъ.

Наковавъ ій ковалъ сокирокъ, вона прыбігла до явора, якъ рубне, то сокирка й перебъстъця, якъ рубне, то сокирка й перебъстъця. Поломала вона всі сокирки и побігла до коваля; а вўйнъ седить. Колы дывитъця—ажъ летять гусы. Отъ вўйнъ и каже імъ:

— Гусы-лывы,  
Скиньте міні  
По перыні,  
Я высиплю  
Овса бочку.

— За наїми, кажуть, летять багатши, вони тобі скынутъ.

Летять други гусы, вўйнъ и тимъ каже:

— Гусы-лывы,  
Скиньте міні  
По перыні,  
Я высиплю  
Овса бочку.

Скинули ёму по перыні, вуынъ зробивъ собі крыла и полетівъ до дому. Баба насыпала обідать, пообідали вони и поглагали спать; а баба ложкы мис. Колы приходить відьма да й каже:

— Дай я тобі воші поськаю.

Та лягла.

— Перевернись, каже.

Та перевернулась, а відьма взяла гарячою смолою и залила ій очи; а заганула котику, кобъ вуынъ прордеръ сыновны-Иванковы очи. Котыкъ продравъ, вона взяла ёго сліпого до дому да й зазила.

Подобия этой сказкѣ имѣются у Рудченка въ выпускѣ II, подъ № 15 (стр. 38—39). Во II томѣ «Записокъ о Южной Руси» Кулиша (стр. 17 и 23) и въ «Малор. Лит. Сборникѣ» Мордовцева (стр. 366—370).

### **117.—Одинадцять бративъ: десять розумныхъ, а одинъ дурны, и відьма.**

(М. Дрогичинъ, Кобринскаго у., Гродненской г.)

Було одинадцять бративъ: десять розумныхъ, а одинъ дурний. Пошли вони косить; покосили и поклали въ кониці, а на другій день и не освили. Косять вони на другій день и зновъ поклали въ коницы, и стали розумны стерегти; въ ночі и іхъ страхъ опановавъ, коницъ зновъ не стало. Косять вони зновъ, и зновъ наклали коницъ, и пошовъ на ту ююичъ дурень вартовать. Коли бачить приходить сива кобила. Вона сіна трохи зъсть, а решту спалити. Вуынъ ій поймавъ. Вона и перекидалась, и прохалась, вуынъ не пустивъ ій и привізъ до дому. Вона перемінила себе на одинадцать конківъ. Брать взяли собі луччихъ, а дурню остався нагіршій, нічогій.

Отъ брати кажуть:

— Поїдемъ сватать.

Отъ и поіхали. Судосивсь имъ чоловікъ.

— Куды ідете, люде добри?

— Ідемъ, кажуть, сватать туды, де есть одинадцять дочокъ.

Той чоловікъ и сказавъ имъ куды іхати. Поіхали вони. Приїздять туды де одинадцять дочокъ. А то була відьма. Напалила вона такъ, що можне спектись! А дурень якъ махнувъ, такъ увесь жаръ и вышовъ. Отъ остались вони тамъ ночувати.

У ночі дурень піскавъ зъ бративъ одежду и надівъ на зміївыхъ дочокъ, а іхъ одежду надівъ на бративъ. Відьма встала въ ночі и порізала своїхъ дочекъ: вона думала, що то тні, що приїхали сватати. А тні утекли, бо дурень іхъ побудивъ.

— Нумо, каже, тікатъ.

Песідали на коней. Відьма хотіла догнатъ куды!—дурень добре жаривъ коней. Приїхали вони до дому. Відьма викрала такі тихъ десять коней,—остався тилькі дуреню кінь—брати одняли й того. Такъ заїздили ёго, такъ заїздили, що вуїнъ трохи не здохъ. Тоді вони вернули ёго дурню. Дурень такъ уже доглядає ёго, поправивсь вуїнъ. Отъ разъ пасе дурень у полі свого коня, коли бачить ходить кобила и зъ нею десять коней. А то була відьма—вона хотіла стратити розумныхъ бративъ. Отъ дурень однявъ тихъ десять коней, и зновъ привівъ ихъ до дому, и давъ братамъ...

### 118.—Про паню, що мясо мертвыхъ іла.

(Каменець-Подольська губернія)

Ідень панъ закохався въ панні и хотівъ женитися зъ нею, а вона ёму каже:

— Якъ обіцяєшъ, що будешъ міні давати рижу, стілько кілько я захочу, то я вийду за тебе.

Вінъ обіцяє и женится зъ нею. Разъ у нього були гости; всі ідуть мясо и все, а вона єсть тилькі рижъ. Вінъ питаетъ її, чому вона не єсть того, що всі ідуть, а вона ёму каже, що не хоче. Вечеромъ вона ёму завше давала шклянку якоїсь води, и якъ вінъ її впить, то заразъ спить. Разъ слуга каже ёму:

— Якъ пані вечеромъ вамъ дастъ туту воду, то вы не пийте, а вилійтіте и идіть за паню, побачите, куда вона піде.

Вінъ зробивъ такъ, якъ ёму слуги сказали: виліявъ и удавъ, що спить. Пана пинила до другої и разомъ съ твою пішли на цментаръ, а панъ за ними; дивиться, а вони викопали мертвеца, та й зачали істи ёго. Панъ дивиться, дивиться, та й настришився побігъ до дому, положився на ліжко, та й лиці боїться, щобъ пана, якъ вернется, не подожилася коло нього. Вона вернулася и положилася коло нього. На другій день вінъ казавъ субі зробити щось істи, а для пані—рижъ; и знову пітається, чому вона не єсть того, що всі? А вона ёму сказала то, що и перше, що вона не хоче.

Тогді вінъ сказавъ ій, що вона для того не хоче істи, що ість мертвця. Вона розгнивалася и зробила зъ його пса. Вінъ пішовъ по місті. Іде, іде — приходить до ятки, и приставъ до Жида, Жидъ дає єму кости, а песь думає субі: «Жидъ що-вечора замыкає ятки,— я сковаюсь туды та й хоть разъ наїмся добре». Якъ сказавъ, такъ и зробивъ: дуже баґацько маса зъївъ. Жидъ якъ зобачивъ, що вінъ тилько зъївъ, выбивъ ёго и вигнавъ, а псы ёго такъ кусаютъ, що ажъ зъ боківъ єму шкуру повиривали. Іде вінъ коло склепу; отъ купець взявъ ёго до склепу, дававъ єму добре істи, и той не бувъ дуже розумний. Разъ ідвя пана пришла куповати щось, ничего не купила, а лише украла дві штуки сукна. Той песь тагле купця за паню и відебравъ сукно. Пана вернулась въ склепъ и сказала псові, щобъ вінъ переходивъ до неї. Вінъ довго не хотівъ, наконецъ згодився. Тоді вона єму сказала, що якъ вінъ обіцає женитися зъ її дочкою, то вона зробить зъ його знову чоловіка. Вінъ обіцявъ. Вона ударила ёго прутникомъ, и вінъ зробився чоловікомъ. Дала єму прутникъ и сказала:

— Іди до дому и спитай слугъ, чи пана спить; якъ спить, то ударъ ії прутникомъ, вона зробиться кобилою.

Вінъ прыйшовъ до дому, спитавъ. Сказали, що пана спить. Вінъ пішовъ ударивъ ії прутникомъ, и вона зробилася кобилою. Вінъ поіхавъ на неї и бъс дуже. Іхавъ туды другий панъ, и каже єму: «уб'ємъ кобилу», а вінъ каже: «я того й хочу». Убивъ ії, пси зъїли. Вінъ вернувся, оженився зъ дочкою тої пани и живъ довго и щасливо.

Записано воспитанникомъ гімназії.

## 119.—Про мертвыхъ.

(М. Борисполь, Переяславского у., Полтавской г.)

Парубка дівка любила. Поіхавъ парубокъ у дорогу, да й умеръ у дорогі. Вона тажъ за нимъ скучас—Боже, Боже!.. Все тужить вона за нимъ, все тужить, все тужить... Коли у пурночи приїздить козакъ той на сивому коні. Вона думала, що живий, висмючила, да обняла ёго, да такъ щілус, цілус—така рада.

— Я думала, каже, що ты умеръ, що вже тебе не буде.

А вуйнъ и каже:

— Якъ пріїхавъ за тобою, пойдмо зо мною да будемо жити у другому краї.

Збралисъ, повыносли все на вуысь: и скрыню, и одежду, и подушку—все. Посідали сама на вуысь и ідуть: той мертвый, а вона жива. Ідуть вони да й ідуть, а вуынь и каже:

— Місяць світить, зоры плашуть, мертвець красну дівку везе. Дівко, дівко, чи не боїся ти?—пытає її.

А вона каже:

— Шо ти кажешъ?

— Да це, каже, я кажу, чи далеко, що що темно, не видно дороги. Да й зновъ каже:

— Місяць світить, зоры плашуть, мертвець красну дівочку везе.

Дівка почула да й ехолола и не нытає вже ёго, що вуынь казавъ про місяць и зоры, да пытає:

— Чи далеко, козаче, село?

А вуынь каже:

— А онде, каже, трубы, видно.

— А то не трубы, а хрести.

Дівка гляне—ажъ гробовыще и хрести. Злякалась сердечна, седить уже на тому возі не жива, не мертвя. Приніхали на гробовыще, а вуынь ій и каже:

— Лізъ же, каже, у цю діроочку, у могилу, колы, каже, плакала! Теперь лізъ, колы ты такъ за меню плакала!

Вона каже:

— Лізъ-же ти; ти тутъ бувъ, а я, каже, тутъ не була—не знаю; а я тобі одежду буду подавать.

Вуынь и полізъ. Вона ёму подавала одежду, да стала скриню подавать, да якъ пхне на ёго; а сама якъ побіжить зъ гробовища. Якъ побігла вона, да й побігла, да й побігла... Колы бежитъ—ажъ стоять хатка. Вона въ ту хатку. Колы вскочить—ажъ мертвець лежить и тамъ... да ваяла да й защепнилась на залізну запінку. А той мертвець, що на гробовищі огледівся—ажъ її нема—дає вуынь у погоню за нею. Пробігъ до тусі хати, а вона на пічъ и заховалась. Вуынь прибігъ, стукнувъ у двері и каже:

— Ей, каже, товаришу, одчини да oddай меню жуынису — я уже сімъ сестъ верстъ відъ її.

— А той каже:

— Я, каже, чую, що живая душа воняє у хаті.

Уставъ, одчинивъ да тоді каже:

— Е... теперъ-же нумъ, каже, товаришу ділніця, колы въ мої хаті.

Полізли на пічъ, найшли її—да й кажуть:

— А будешъ плакать?

Дакъ вона бідна и слова не промовить. Дакъ вони взяли її — однъ за одну ногу, а другий за другу, да й розрвали.

## 120.—Про мертвяка.

(Никополь, Екатеринославской г. и у.)

У іншімъ царстві, у іншімъ господарстві живъ себі панъ та пані. У нихъ була дочка Катерина. Ось и похоялась вона и зъ однимъ паномъ; звали ёго Павломъ. Кохались вони собі дуже,—одне безъ одного й не жило. Трохи згодомъ умеръ Павло. Зосталась Катря, та такъ захурилася за нинь, що трохи не вмерла. Отъ якось у ночи приходить до неї той Павло та й каже:

- Збери усі свої злідні та утечемо відъ батька.
- Добре, єму Катря відказує.

Та й вийшли зъ кімнати, а Павло тоже поїхавъ. На другу ніч вона усе своє вже зібрала и їде ёго; коли ще іде й вінь листеркою у кареті. Віддала вона їму усе своє, сама вилізла у вікно и піехали. Ідуть вони та й ідуть; вже відыхали верстовъ зъ двадцять, а Павло й каже:

— Світе місяць и зъ звіздою, іде мертвець изъ женю. Чи боїся, Катеринко?

— Нічого мені зъ тобою боятися, відказала Катря, а сама сидить—ні жива, ні мертвa.

Відыхали ще скількі верстовъ; вінь уп'ять віже:

— Світе місяць изъ звіздою, іде мертвець изъ женю. Чи боїся, Катеринко?

— Чого мені зъ тобою боятися?

Ідуть уп'ять; приїхали вони вже на кладовище до ёго могили. Стали. Отъ Павло й каже Катрі:

— Лізъ у мою хату; а вона: ні, лізъ ти. Полізъ вінь, а вона щобъ подавала туди свої злідні. Стала вона їму кидати своє добро, та все премилляє, щобъ якъ небудь—до світу проводитися; повикидала вже усе, нічого більше не зостаєця вже подавати. Що тутъ робити! А вже отъ недалеко до світа. Почала вона рвати на собі усе, що буле, та подавати їму. Позривала й те усе, та перекидала їму, вже нічого більш не зосталось, а ще

не розсвію. Давай вона тікати. Біжть та й біжть, а вінъ за меню—отъ, отъ дожене. Дівиця вона—стоіть хакка, и у ній світлица. Вона туди. Ажъ тамъ лежать три мертвяки. Вона швидче на пічъ у куточокъ та й сіла. Ажъ ось прибіга туди й Павло, та хотівъ на пічъ. Коли це встас одинъ мертвякъ та й каже:

— Куди ти лізешъ? То наша дівчина.

— Ні брешешъ моя, озвався до неї Павло, та й заспорились.

Злякалась Катря, сидить вже—ні жива ні мертвя. Якось оглянулась вона назадъ, дівиця—сидить півень. Вхопила їго Катря за горлянку, та й давай душити, щобъ вінъ, бачъ, кукурікнувъ. Ажъ ось 'півень — «кукуріку»; а мертвеці такъ и попадали. Трохи згодомъ понаходили туда й люде, бо все розвиднилось. Розказала вона інъ усе. Відвезли вони її до батька. Осталась вона тамъ. Живе та хлібъ жус, постолами возить, руками добро кошти.

Записано Залібовськимъ.

## 124.—Про мертвяка.

Жили собі чоловікъ та жінка, а въ нихъ була дочка Ганна, та хороша-хороша була, сказано—якъ ізм'я! Полябила она одного парубка Василя. Отъ той Василь ій и каже:

— Я приніло до тебе старостивъ, чи підемъ за мене?

Вона зваліла присилати. Подавала румінки. Коли черезъ тиждень після святання Василь умеръ, Ганна замжурилась, день и нічъ плаче, похудала и на себе не схожа стала. Ажъ уже батько й мати пожурились, дивлячись на неї. Мати вговорює її:

— Чого тобі, каже, за ними плакати, въ селі багато парубківъ—твій тобі буде!

Не слуха Ганна та все плаче. Мати послала її на улици.

— Піди, каже, дочки, на улици, хоть трохи розважимъ себе.

Не хоче вона. Отъ разъ у вечері и каже:

— Шіду я, ізмо, на улици!

Мати такъ зраділа: «ось таки, дума, чи не перестане журитись».

— Іди, іди, каже, дочки.

Вона першій вбралась и пішла та не на улици, а на кладовище. Прийшла до Василевої могили и почала плакати:

— Якъ бы ты, каже, Василю, бувъ теперъ зо мною, ябъ нічого більшъ и не бажала...

Коли оглянетця, ажъ Василь стойте біля неї. Вона — не те, щобъ злякалась, а зрадила, — обніма ёго, щлусе. А вінъ и каже:

— Поїдьмо, Марусю, до мої хати!

— Поїдьмо!

— А не будешъ бояться?

— Мені съ тобою нічого не страшно.

Василь схинувъ — и передъ нимъ, якъ изъ води, виріс кінь.

— Сідай-же, Ганно, коли не боїся.

Вона сіла на коня! Ідуть, а на дворі місанно — хоть голки збрай. Се Василь и каже:

— Місяць свите, мертвець іде — чи боїся ты?

— Ні, не боюсь.

Вінъ уп'ять:

— Місяць свите, мертвець іде, — чи боїся ты?

— Още вгадує — не боюсь.

Стали вже доїжжать до єго могили, а вінъ уп'ять:

— Місяць свите, мертвець іде — чи боїся ты, Ганно, чи ні?

— Чого таки я боятимусь съ тобою? Не боюсь.

Доїхали до могили. Василь спинивъ коня.

— Ну, каже, коли жъ ты не боїся, такъ лізъ у мою хату.

Вона вже тоді злякалась, роздивилася, де вона.

— Лізъ же ты попереду, а то я не знаю куди.

— Ну гораздъ — полізу й я попереду, а ти лізъ за мною.

Лізе въ яму, а її держить за полу, щобъ не втекла. Тільки що вінъ опустивсь у яму, а Ганна схитку зъ себе, та на-втики. Поки тамъ вінъ оглядівся, що її нема, вона була вже далеко. Коли оглянеться, біжить за нею... Вона кинула їму юпку... Що оглянетця — вінъ усе біжить, и отъ-отъ дожене. Вона кинула їму запаску и намисто, покидала и серги; то вінъ усе вхопе та дума, що то Ганна. Поки тамъ облада, а вона втіка, а вона втіка. Уже вона зъ осталася у въ одній сорочці; а мертвакъ усе ронитця. Добігла до села, дивитця — въ крайній хаті горить світло. Вона туди. Въ хаті нема нікогі-сінько, тілько покойникъ лежить; а той покойникъ та встас що-ночи... Тамъ-то нікого й не було въ хаті. Вона мерці вхопила швия, зализа на пічъ ажъ у самый кутокъ, та й сидить. Вели луха щіль свіжнень гукає:

— Добри вечоръ?

А дякъ, лежачи:

— Здоровъ.

**А воно:**

- Да чку, да чку! Подай ми ні дівчину за білу ручку!
- Ось-ось, заразъ! озвістя даєть.
- Та й устає, підводитця... Коли це знову:
- Да чку, да чку! Подай ми ні дівчину за білу ручку.
- Ажъ ось, каже, злізу на піч.

И вже стоять на полу и беретця за піч — хоче лізти. Тільки що піднявъ ногу, а шівень: «ку-ку-ріку!» Да къ якъ стоявъ біла печі, такъ и гримнувъ на піль, а Василь таки побігъ и якось успівъ добігти до своєї могили. Вранці поприходили дякові родичі; дивлятця нема ёго на лаві, глянули — вінъ на полу простягся. Зазирнули на піч, тамъ сидить Ганна съ півнемъ у рукахъ.

- Чого ты, Ганна?

Вона росказала имъ усе, що було. І заразъ одвели до дому. Та недовго вона и жила після того. Переолякалась дуже, занедужала и умерла.

Записаль Залібовскій.

## 122.—Бувальщина.

Кажуть, що на тімъ світі хрещена мати лучче рідної: рідна якъ паде свою дитину, то й розірве, а хрещена буде обороняти.

У одної дівчини умерла мати. Вона все плаче, все плаче, и очі її не висихають. Оце піде було на материну могилку, упаде, та поки плаче, поки плаче, поки и засне тамъ. Уже її вговаряють: не плачь таки, кажуть. Не слуха вона нікого. Отъ разъ и каже:

- Колибъ я, каже, побачила свою матірь мовъ, би я перестала и журитись.
- А одна баба обізвалась:
- Знаєшъ що, дівчино? коли хочешъ бачити матірь — піди въ четвергъ на першімъ тижні поста до вечерні; та якъ уже всі люди вийдуть изъ церкви, ти притулисѧ де-небудь у куточку, та и стій, поки запрутъ церкву. Ось побачь, коли не вздріпшъ матері.

Прийшовъ четвергъ. Стали дзвонити до вечерні; та дівчина вбралась и пішла до церкви. Одійшла вечерня; всі люди пішли до дому, а вона притаїлась у куточку, та й стоїть самісінька, якъ паленець.

Тілько — такъ уже опівночі — одчиняєцца церква, входять покойний піпъ и дядь. Слуха — дзвонята. Моторошно стало, та нічого робить — бадеритця вона. Ось уже и мертвяки починають сходитиця. Багато міжъ ними и знакомихъ людей: тутъ и мати її хрещена; угляділа її, прийшла та й каже:

- Чого ти тутъ?
- Прийшла матірь побачити.
- Утікай же, каже, швидче зъ церкви, поки вона тебе не бачила, а то не будешъ більше расту топтати.

Тілько що стала вона виходити зъ церкви, а мати и угляділа.

— А, каже, и ти тутъ, голубко! Яжъ тобі дамъ! Не будешъ ти більше по мені плакати, бо въ мене и такъ уже повна труна и повна яма твоіхъ слізъ. Гірко мені въ нихъ купатиця.

Та якъ поженетця за нею... Та бідна біжить, біжить, утіка, утіка. Скинула зъ себе свитину и кинула матері, а та такъ и порвала на шматочки. Вона кинула юпку — и юпку порвала. Уже все поскідала съ себе, а мати все рве, рве, та ажъ зубами скриготить, та кричить:

- М-и-м! колибъ я тебе попала, сяка-така дочко...

Добігла вона до крайнєї хати, кричить.

- Добри вечіръ! Одченітъ! Одченітъ! Одченітъ?

Не своїмъ голосомъ уже кричить; а мати — отъ-отъ нажене. Вибігъ чоловікъ, одчиняв: «що тамъ таке?» питав. А вона вже вбігла въ сіни, та якъ не жива упала. Тутъ півень закричавъ, и мати вже не добігла до хати. Тутъ уже вийшла й жінка съ каганцемъ, давай її обливати водою, поки трохи прочумалась. Якъ прочумалась, тоді вже увели її у хату. Роспитують, що тамъ зъ нею сталося: вона імъ все росказала.

— Ну, щастя жъ твое, кажуть, що ти добігла до нашої хати, та півні закричали, а то вона и тутъ би тебе знайшла.

На другий день одвели її до батька. Вона занедужала и скоро умерла.

### 123.—Про упыра.

(Любаръ, Новоградволинскаго у., Волинской г.)

Іхавъ козакъ дорогою, коли тутъ застукала его нічъ. Вінъ думавъ, думавъ — куды бъ тутъ заіхать почуватъ. Але, думає, зайду на цвятиръ, то тамъ сторожъ есть; пущу коня й самъ переночую зъ нимъ разомъ.

гуды. Чувинскаго, томъ II.

Заіхавъ вінъ ото на цвінтаръ, сторожа нема; єму якось то суморомно зробилось, але думає,—«нічого, якось-то переночую». Лігъ вінъ нідъ дзвіницею и не спить. Коли такъ якъ у півночі вилазить изъ гроба упиръ. Вінъ злякається, та на дзвіницю и давай у дзвони бити; що ударить у дзвінь то упиръ назадъ, а якъ не дзвонить, то упиръ і підходить.

— Я тебе, каже упиръ, изведу изъ світа.

— Ні, каже, не зведешъ.

— Бо ні, каже, изведу.

Отъ вони и спорять межъ собою, а той козакъ все потягує за инурокъ.

— Шо ты, каже козакъ до упира, наробивъ на світі, що ти вилазишъ изъ гроба?

Отъ упиръ каже:

— Я тамъ на весіллі заморивъ двоє молодятъ: вони спали у коморі, а я іхъ тамъ и заморівъ, уже три дні тамъ лежать.

— Якъ же, пытає, ихъ одходити?

— Я тебе наїчу, ти будешъ дохторомъ. Тамъ у тій хаті, де вони лежать, есть підъ порогомъ кровъ ёго, а підъ порогомъ у коморі сі кровъ, то ти возьми повикопуй; ёго кровью помируй коло сі серця, а сі коло ёго, то вони обое оживуть упять.

— А що ты ще наробивъ?

— Я, каже, ще тутъ въ одному селі засунувъ жерело такъ, що зробилась суша; всі люди не мають ні конопаль, ні капусти.

— А якъ же, пытає, отце отходити?

— Піди, каже, туди и туди, тамъ лежить великий камень, ёго одкинешьъ, то знову піде така вода, якъ и першъ була: и милини заменють и городина виросте—все поправиця по прежнёму.

— А що ти ще наробивъ?

— Я ще тамъ одному чоловікові дуже багатому затуливъ на віки очі.

— А що-бъ єму зробить, щобъ вінъ знову бачивъ?

— Тамъ, підъ такимъ-то и такимъ постомъ есть таке-то и таке зілля; ти ёго найди і якъ потрешъ тілько, то вінъ знову буде бачити, якъ и перше бачивъ.

— Чи не робивъ ти ще чого?

— Чому не робивъ?

— Щожъ ти ще зробивъ?

— Я тамъ у багатого пана почавъ мучити дочку, и вона скоро уже повинна умерти.

— А що жъ ій зробить, щобъ одужала?

— Тамъ, каже, у тій хаті, де вона лежить, підъ підлогою лежить жаба. Ты її розырвешъ и тинь, що въ середыні, вимажешъ коло серця, то вона черезъ тиждень и одужає.

А тутъ півень—«кукуріку!» Упиръ не попавъ въ яну, та на гробъ лягть, та й лежить. Уже козакъ діждавъ світу. Злізъ зъ дзвіниці, закликавъ людей, щобъ вони подивились, що вони за бісъ. Люди дивляцца, ажъ то ушире. Вони взяли, наклали велику купу дровъ, обгорнули єго соломою, обили смолою и спалили—на тимъ самимъ місті.

А козакъ той поіхавъ собі далі—въ світъ. Першъ вінъ заіхавъ у те село, де замерли молодата. Приходить-то вінъ у хату и пытає:

— Чого це ви плачете, та горюсте такъ?

— Ой якъ же намъ не горюватъ, коли намъ така така-то и така біда случилась; молодята якъ лаглы у коморі спать, такъ и досі лежать.

— А чомъ-же ви, кажете, не отходите?

— Охъ, коли бъ яка спасена душа була та отходила, ми бъ ій oddали все своє добро.

— Добре, каже козакъ, я іхъ одхожу.

Пішовъ підъ порогомъ найшовъ кровъ, помазавъ, — вони й повставали и позіхають:

— Отце, кажуть, якъ ми довго спали.

— Еге, спали, каже.

Батько и мати такі ради, такъ дякують єму; надали єму на дві підводи. Вінъ забравъ и поіхавъ у тес село, де була суша. Прнізжає туди, пытає людей, неначе—вінъ нічого и не знає.

— Чомъ ви, каже, нічого не робите; я вамъ пособлю въ цімъ ділі.

— Добре, добре, ми тобі подякуємо, подаруємо тобі всього, чого твоя душа забажає.

Отъ вінъ потребувавъ собі тамъ, може, чоловікъ тридцать, одвернувъ камень—вода такъ и потекла, насилу ті люди повтікали. И тамъ вінъ набравъ всякого добра на штыри вози и поіхавъ дальше. Коли іде дорогою, ажъ дивицца, стоїть сліпий чоловікъ.

— Чомъ ти, пытаєшъ людей, вони бъ тобі одходили?

— Коли бъ хто одходивъ, я бъ єму давъ и грошей, и худоби, и чого бъ єго душа забажала; у мене добра, слава Богу, багато, тілько мені Богъ таке несчастья пославъ, и самъ не знаю, за що мене такъ Богъ покаравъ.

\*

— Ну, добре, я тобі зроблю такъ, що ти будешъ знову бачить, такъ якъ и перше бачівъ.

— Добре, голубчику, зроби, ради Бога!

Козакъ найшовъ те зілля, бо упиръ єму росказавъ, яке на єму листа и көрень якій. Потеръ по очахъ—той такъ зразу и побачівъ світъ Божій. Давъ громіш, хліба, скотини тому козакові; вінъ забравъ и поїхавъ до тої панни. Отъ вінъ приїхавъ у двіръ, панъ и пытас:

— А чого ти приїхавъ, козаче?

— Я, каже, дохторъ.

— Добре, серце, може ти що порадишъ мої дощі?

— Подивлюсь, то може й поражу що-небудь, якъ Богъ номоже.

Отъ козакъ подививсь на ту панну, вона тилько що диші.

— А чи можно, каже, пане, підлогу зірвати?

— Розвали, каже, и весь димъ, тілько поможи мої дощі, щобъ вона була жива.

Козакъ велівъ зірвати підлогу, найшовъ жабу, розірвавъ її на дві половини: тинъ, що було въ середині, помазавъ коло серця; вона вже й просить гербати. Панъ такий уже радій, радіє, та дякує козакові. Отъ козакъ поживъ день — ій лучче, поживъ другий — ій ще лучче, а за тиждень уже зовсім одужала. Отъ панъ давъ козакові штире коні, карету, овса, мабуть такъ, що коріцівъ сорокъ; козакъ забравъ, поїхавъ въ село свое, ожинявся тамъ, та і досі живе въ добрі та въ щасті.

## 124.—Царевычъ-чарівникъ.

(С. Соловьевка, Радомисльского у., Киевской г.)

Еденъ царевычъ-чарівникъ любивъ усе іздыть по світу. Отъ вінъ разъ поїхавъ такъ у еденъ городъ, да тамъ углядівъ, що ідна дівка водить сліпого старця, да та дівка така дуже гарна, що й на світі такої німа. Царевычъ заразъ вилівъ швачкамъ, щобъ пошили для неї убраниє. Швачки нашили убранија, прибрали її,—царевычъ узявъ її за руку да й пішли до церкви вінчатця. Повінчались вони и поїхали собі шукать гарного міста, щобъ тамъ жити. Прыйхали въ еденъ городъ, царевычъ пішовъ кудись, з ій сказавъ: «постай тутъ трошки». Тільки що вінъ пішовъ, ажъ прыходить до неї ідноралъ да й каже ій:

— Ходімъ у карти грать!

Вона каже:

— Ходімъ!

Да й пішла за нынъ у ёго покої. Трошкы ногралы въ картъ, да сілы въ коляску да й поіхали собі—значиця втікли одъ царевыча.

Царевыч прыйшовъ, да якъ зачавъ плакать—плакавъ, плакавъ да й годі сказавъ. Потімъ усі гроши роздавъ ныщимъ, а самъ уявъ да й найнявсь у Москалі. Узяли ёго да й приділали у той полкъ, де той іднораль, що вкравъ ёго жінку. Разъ той іднораль зробивъ для Москалівъ баль. Москалі зобрались, стали въ шереньку. Выйшовъ іднораль зъ тулю царівною, вона взяла да й познала царевыча, дарма шо вінъ мужъ Москалами, познала да й каже ідноралу:

— Це той царевычъ, треба ёму зробить підступъ; візьмімъ да підкиньмо ёму чирвінцівъ да скажемъ, шо вінъ укравъ, до тоді ёго спразднимо зъ світа.

Підкинули ёму чирвінцівъ, а потімъ сказали, шо вінъ укравъ. Подали въ судъ—судъ присудивъ, щобъ ёго повісилы. Той царевычъ сказавъ своєму товаришу на ухо, щобъ ёго одкопавъ у дванадцятимъ часу ночі. Да каже:

— Якъ одкопаешъ мене, до въ мене въ кармані буде три післьмі: ідно положишъ міні въ головахъ, а друге въ ногахъ, а третє на грудяхъ, до я встану.

Взяли вже того царевыча, повісилы да й закопали. Въ дванадцятимъ часу ночі уявъ той Москаль да й одкопавъ ёго, зробивъ такъ якъ вінъ казавъ ёму. Царевычъ уставъ, подякувавъ тому Москалю да й каже:

— Я тобі одблагодару.

А самъ пішовъ до дому, убраєсь у свое царьське платтьє да й прижджає до того іднорала, що ёго повісивъ. Приходить да й каже:

— Ну, я прыйшовъ поблагодарити Москалю, шо мене одкопавъ, а ідноралу,—шо мене закопавъ.

Тоді взявъ іднорала да повісивъ, а того Москала наставивъ іднораломъ; а свою жінку, що покинула, до привязавъ жырецю до хвоста да й пустывъ. Той жырець, де почус кобили, до й біжить туда, да чисто побывъ тую нывірну жінку.

Записана крестьяниномъ Савченкомъ.

## 125.—Про ковпакъ мертвця.

(М. Борисполь, Переяславского у., Полтавской г.)

Збираються дівчата на вечорнищі: дівки, хлопці—усі вмісті—и стали ба-  
лакати, хто посередь ночі піде на гробовище. Дівка й обезважилась, каже:

— А що дасте, я пойду?

— А що ти, кажуть, віюзьмеш?

— Дасте, каже, десять карбованцівъ?

— А щожъ, кажуть, ми тобі не дамо гуртомъ десяти карбованцівъ.  
Тільки ми тобі дамо записку, щобъ ти тамъ прибила, щобъ намъ бувъ  
значокъ.

— Добре, каже, прибью.

Дали її записочку, вона пошла у ночі на гробовище и прибила до хреста. А на гробовищі стояла церква. Іде вона одѣ хреста, уже повернулась до дому йти, коли гляне—ажъ стоїть пудъ церковю біле-біле да високе и  
блій ковпакъ на голові. Вона пудойшла, думала, що хлонці лякають, взяла ковпакъ зъ голови и пойшла до дому. Прийшла туди до іхъ да й каже:

— Ви думали що справдї перелакаюсь? Которий це лякавъ? Ось я зъ  
єго колпакъ зняла.

Ти хлонці, той собі каже—ні; а той собі каже—ні. На другу ніч  
всі зновъ зобралися гуляти, дождають пуночи. Коли гуде, трещить бура,  
до хати прямо, трасе всю хату такъ, що ажъ глина сиплетця и кричить:

— Винось ковпакъ! винось міні ковпакъ, на що ти зняла зъ мої голови?

Ті сидять у хаті всі, якъ мертві. Трасло воно, трасло ажъ покі шви  
не заспівали. Заспівали піvnі,—а те й почуло собі. На другий день сказа-  
ли попу. Зобрали громаду, стали судити - говорили—треба односитъ.  
Зобрали зъ трохъ церковъ попюйвъ и процесію, и взяли дівку пудъ руки,  
и ведуть зъ усією процесією на гробовище—вона вже не здужас сама и хо-  
дить. Приводять її туди, ажъ стоїть біле, високе безъ ковпака. Стала та  
дівка надівати ковпакъ—не дастца.

Каже плюнь:

— Попроси, дівко, поклонися єму, може тоді чи не віюзьме.

Стала та дівка просить. Тілько що нахилилася—хотіла поклонити  
єму,—воно якъ ударить її у потиличю, якъ занумить, якъ зареве, и церкву по-  
валило, и всіхъ людей побило, а само не знатъ де й ділось.

## 126.—Щастлива дівка.

(С. Соловьевка, Радомыльского у., Киевской г.)

У ідного купця бувъ сень синъ, да вже ёго пора женитъ. Той купець каже:

— Иды, сину, до туї багатої дівки, да сватай ії, вона за тебе піде, я вже говоривъ зъ ії батькомъ.

А синъ каже:

— Я ще першъ пойду по світу да роздевлюсь, може я ще крашчу собі виберу.

Батько єму каже:

— Иды.

Вінъ узявъ да й пішовъ собі. Іде да й иде, да взявъ да и заблудивъ у лісі. Колы дывитця—ажъ на курячій ніжці хатка крутиця. Вінъ уходить у ту хату—ажъ тамъ дідъ сидить такий старий, якъ молокомъ облитий. А то бувъ не дідъ, а щастя. Отъ той парубокъ и каже:

— Добри вичоръ, діду!

— Здоровъ, каже дідъ. Що ты скажешъ?

— Оде я заблудивъ, каже, да взглядівъ вашу хатку, да й зайдовъ.

Колы вінъ дывитця—ажъ у того діда стоять ажъ три кріселки: ідно золоте, друге срібле, а третє мідне. Вінъ и пытастця того діда:

— Що це у васъ за кріселки?

— Якъ я сиджу, каже дідъ, на золотымъ—да хто тоді вродитця, до щастливый; а якъ сиджу на срібнимъ, до тільки трохи щастливый, а якъ на мідномъ, до нышастливый.

— А якъ я, каже діду, родивсь, до на якому ви сиділи?

— На мідному, дідъ каже.

— А та купецька дочка—на якому?

— На мідному, каже дідъ, тільки родиласъ, якъ я на сріблому кріселку сидівъ, то у Жидівъ воду носять. Тую сватай, до за нею будешъ и ты щастливый.

Вінъ подякувавъ тому да й пішовъ до батька, щобъ поблагословивъ хинитца на Жидівській наймичці. Прыходить до батька, а батько пытастця ёго:

— А що, сину, найшовъ собі пару?

— Найшовъ, каже синъ; у Жидівъ воду носять вона, до я ії хочу взяти. Благословіть мене!

Батько каже:

— Чи ти, сину, скази въ? иди собі куди знаєшъ, будь ти прокла-  
тый. Я тебе й знать не хочу! Ты мене осрамишъ, якъ візменішъ Жидівську  
наймичку...

Вінъ уявъ да й пішовъ собі до тусі наймички; взявъ ій, прыбравъ,  
да й повінчались. Такъ усі сміютца. Батько плаче. А вінъ давъ ій пя-  
надцять карбованцівъ да й каже:

— Иди, да купи товару, да будемъ продаватъ.

Вона поїхала да купила хуру уголья; привезла, а вінъ побачивъ да  
думає себі: «дурне дурнимъ! брехавъ той дідъ що вона щаслива». Коли піде  
на другий день братъ на чай угорле—ажъ тамъ самі червільці. Вінъ тоді  
думає себі: «правда, що дідъ казавъ!»—Теперь вінъ живе зъ нею дуже добре.  
Я тамъ бувъ, медь вино пивъ, по бороді тікло, а въ роті ны було. Правда,  
я молодець, що зробивъ казці конецъ?

Записана крестьяниномъ Савченкомъ.

## 127.—Про нещасну долю и качечку, що після яйце- самосвітъ.

(М. Хабное, Радомисльского у., Київской г.)

Було у багатого мужика два сина — Антонъ и Хведоръ. У Антона не  
було дітей, а у Хведора—багато. Отъ умирає той чоловікъ, а въ ёго будо-  
два сади; оддавъ вуїнъ луччій садъ Хведору. Тілько у ночі щось перено-  
сило луччі деревья у Антоновъ садъ, уже одна тілько деревяка осталась.  
Отъ вуїнъ й поштовъ стерегти; коли у ночі приходить жінка у всіму білому,  
стала викопуватъ и ту деревяку. Вуїнъ понявъ ту жінку, та бъє, щобъ вона  
призналасе.

— Я твоя доля, каже вона, ты нещасливи, отъ я й тебе и обіжаю.  
Повела вона ёго до мора да й порнула въ море.

— Дожидайся мене, каже, хочъ два дні, я тобі щось дамъ.

Жде вуїнъ день, жле другий, три дні ждавъ. Отъ винесла ёму качечку.

— Пожичъ, каже, гарнець пшеници, давай ій по троє зернятокъ; за  
гарнець пшеници хочъ дитя oddай—не жалуй.

Узявъ той, пошовъ до брата, ставъ просить гарнецъ пшеници. А той братъ немилосердный каже: «дай дитя, такъ дамъ».

Оддавъ той дитя, взявъ гарнецъ пшеници, давъ качечці трое зернятокъ. На другій день уставъ у ночі, дивитца—въ хаті темно, а середь ночи щось світитца, коли бачить подъ столомъ світить яйце-самосвіть. Поніс вуїнъ те яйце до пана, а панъ бувъ таки добри, що убогихъ и не пускавъ до себе, а багатого посадить и балакає зъ імъ. Панъ почавъ зъ імъ гордо балакать. А якъ той показавъ пану яйцесамосвіть дахъ панъ заразъ посадивъ ёго, заразъ чаю; давъ єму дві пари волыбъ, пшеници на ці возы, дві скірти хліба и половину людей у відданство. Нанесла єму качечка яечокъ ціли вуїзть; родилось у ёго ще двоє дітей; с въ ёго и новаръ и локей — жіве вуїнъ паномъ. Поїхавъ вуїнъ по світу, а жона ёго зъ поваромъ злюблілася, — за повара взали вже другого. Отъ той любовникъ подивився качечці пудъ крылце,— пудъ правимъ написано: хто зъєсть праве крылце—буде царемъ, а хто ліве—буде королемъ. Отъ и ставъ вуїнъ ії просить, щобъ качечку зварили и щобъ юшки никто не попробовавъ. Звеліла вона, а сама поїхала. Поваръ и зварівъ качечку, а ії сини пришли зъ школы; захотілосе імъ істти, бачать— качечка. Прочіталы вони що було написано пудъ крылцами—старши зъєсть праве, и менши ліве, а потімъ и всю зълъ. Отъ той звелівъ податъ качечку, а ії нема. Дозналисі що діти зълъ. Вуїнъ лігъ, неначе слабы.

— Мені въ сні виділось, каже, що якъ серца іхъ зъсты, то одужаю.

Вона звеліла повару зарізать іхъ, а сама поїхала, щобъ не бачитъ. Поваръ хотівъ зарізатъ. Вони стали проситися, єму стало жалко. Отъ вуїнъ зарізавъ двохъ собачокъ, зварівъ серца іхъ, а вони въ світъ пошли и кравцоватъ научились. Подавъ поваръ тому серца, вуїнъ зъївъ, а про те не зробився царемъ. Вернувся батько тихъ дітей; довідався, що іхъ нема, плаче за іми. За хотілосе єму, щобъ хто пошівъ найкращчу одежу въ світі. Сталы шукать кравцівъ а ёго діти пришли у тежъ село и зашли до Жида. Жидъ каже, що треба о та-кіхъ и такіхъ кравцівъ.

— Ми, кажуть, таку одежу пошлемо, мы умімо кравцовати.

Жидъ и сказавъ тому пану. Позвали тихъ кравцівъ, батько и не познавъ іхъ. У день шиють, а у ночі казки розказують, а батько все плаче за дітими. Отъ вони и почали розказуватъ казку про себе: якъ мати зъ поваромъ злюблілась, якъ качечку зарізали, а вони зълъ, якъ полюбовникъ хотівъ, щобъ іхъ порізали да серца зварили, якъ поваръ скалився, да собачокъ порізавъ, а іхъ у світъ пустивъ. Отъ батько бачить, що то ёго діти, зрадівъ. Заразъ того по-

вара-полюбовника лістремъ, а жінка сама умерла зо страху, якъ почула, що діти все розказали. Живуть собі. Одинъ синъ зробився царемъ, а други королі.

---

## 128.—Доля.

(Косеневъ, Новоградволинськаго у., Волинской г.)

Було два брати: одинъ бідний, а другий багатий. Отъ той багатий має и худобу добру, и хліба у волю, и за щобъ вінъ не ваявся, все єму іде въ руку, а бідний працює, робить и день и ніч, и все въ ёго не має нічого, іноді буває такъ що й пообідати нічого. Отъ якъ настала возовиця, бідний братъ запрігъ волы и поїхавъ на своє поле по спони. Приїхавъ ото вінъ на поле, вирігъ волы, пустывъ іхъ пастись на стерню, а самъ лігъ підъ копою та й дрімає: коли слухає, ажъ щось шелестить. Дивитися вінъ, ажъ підходить щось до копи, таке щось пелехате, якъ буває жінка розпатає коси, и смиче спони. Вінъ тихесенько підкрався и пойшовъ, а то була доля єго брата старшого. Почала ото доля просить, щобъ вінъ її пустывъ.

— Ні, каже, не пущу, скажи, що ты таке?

Вона дуже довго не хотіла сказати, а далі й призналася, що вона доля єго старшого брата.

— А твоя доля разъ-у-разъ п'яна лежить въ корчму: я тебе навчу, якъ ты мене пустышъ, що и ты будешъ багатий, хоть и робить нічого не будешъ.

Чоловікъ обіщавъ пустыть. Доля єму и каже:

— Піди ты, чоловіче, въ корчму и выпий чарку горілки, тілько не велику, щобъ ты не впився, але прыкнившись п'янинъ и ляжъ у корчмі, то вона у корчму прыйде, побачить тебе и штовхне ногою и скаже: «отце п'янича, у корчмі валяєтся». Тоді ты її поймаєшъ, и не пускай, поки вона не дастъ тобі того перстня, що у неї на пальці.

Отъ той чоловікъ такъ и зробивъ: пішовъ у корчму, выпивъ горілку и вібы то заснувъ посередъ хаты. Коли це приходить єго доля, пройшла разъ черезъ єго ноги, пройшла другий, іде й третій, а вінъ сі и поймавъ за третімъ разомъ.

Вона довго просылась и не признавалась, кто вона така; але вінъ єї не пустивъ, ажъ поки вона не отдала перстня. Тоді цей чоловікъ взявъ перстень и разбагатівъ такъ, якъ и ёго старший братъ.

### 129.—Про долю.

(М. Шендеровка, Каневского у., Киевской г.)

Було, кажуть, дві жінки: одна жъ гарна, а друга дакъ така погана, така погана, що гайдко й скіпками взяти. Отъ вони и полаялисъ межъ собою.

— Подивися ти, каже гарна, на себе, яка ти гайдка та невірна! на тебе гайдко й збоку подивитца, якъ на тебе глянешъ, то ажъ печінки верне!

— Я, каже та, хочъ и погана, да зате моя доля хороша! а ти отъ и хороша, да зате твоя доля погана. Якъ би ти на неї подивилась, то ти бъ перелякалась — така вона невірна! — хочешьъ, я тобі покажу и твою долю, и свою?

— Добре, каже гарна, покажи!

— Піди жъ ти до дому и навари вечерять въ здоровихъ відернихъ горшкахъ — звари борщу и каші; а я тежъ навару, да й понесемъ доламъ, то побачимъ и твою, и мою долю.

Отъ гарна побігла до дому, заходилась скоренько витопила, насипала въ горшки и кличе:

— Ходімъ уже, сестричо! я вже наварила! А то моя вечера прохолоне.

— Нічого, каже, твоя доля и холодну буде тріскать!

Ото насипала й вона борщу въ маленьки горщечки и понесли.

— Чого-жъ це, каже гарна, у тебе таки маленьки горщечки?

— Нічого. Изъ моєї долі буде й цихъ. Не роспитуй, лишень, ходімъ скорішъ.

Прийшли вони на перехресту дорогу; поставила коло хреста погана жінка свої горщечки, розвязала іхъ зверху положила чистеньку ложичку, одійшла трохи одь хреста та й каже:

— Доле, доле! иди до мене вечерятъ!

Сказала вона разъ, сказала и другий разъ, коли за третімъ разомъ и приходить паничъ да такий же то хороший, що и надивитца на ёго не можна. Взявъ ложку, попробувавъ першъ борщу, а далі каші попробувавъ, положивъ ложку зверху, заверяувъ въ рушничокъ громі, и не знатъ де й дівесь. Та погана жінка забрала горщечки, забрала изъ рушничка гроші и каже:

— Ну, теперъ ти свою долю кличъ такъ вечерять, якъ я свою кликала. Отъ вона поставила відерни горшки, розвызала іхъ, одийшла одь хреста и гукає:

— Доле, доле! иде до мене вечерять!

Крикнула разъ, крикнула и другой разъ, не вспіла крикнуть третій разъ, а тутъ якъ підлітметця вітеръ, якъ схопитця буря—пісокъ несе, дерево гне та ламає, таке куївдитця, що Господи! Коли тутъ и приходить доля гарної жінки, да така жъ то препогана, обірвана, кудлатая, да ще й съ хвостомъ; виїла, виїла все зъ горшківъ, поперекидала іхъ, побила и пішла собі.

Тоді обидві жінки забрали горшки та ложки и пішли до дому. А погана жінка вде дорогою да й каже:

— А що, бачила свою долю?

— Бачила, каже.

— А що, гарна?

— Така гарна, якъ ти.

— Щожъ, каже, вона тобі подобалась?

— Та ні! нехай її бісь! И не балакай про неї ніколи.

### 130.—Про П'ятницю.

(С. Гоща, Острожского у., Волинской г.)

Бувъ собі чоловікъ бідний, не було въ єго ні роду, ні плоду, не було въ єго ні хати и кґрунту—круглий сирота и бідний такий, що й сказати не можна. Отъ шішовъ вінь служби шукати собі. Приходить до єдного господара—питається.

— Треба, каже, мені чоловіка такого якъ разъ.

Згодились вони за рікъ по грошу, и обідъ одхідний господарь повиненъ поставить найметові. И вінь каже:

— Я той обідъ зъ собою въ дорогу візму, якъ буду одходити.

Прослуживъ вінь рікъ — добре справляється, такъ за той грішъ, що іншій и за шістдесят рублівъ такъ не буде справляться. Прийшовъ найметъ до господара и каже:

— Ну, теперъ розчитай мене: давай грішъ и одхідний обідъ, я собі піду.

Зварила жінка обідъ, закликала ёго—«бери» кажуть.

— Ні, не візму, бо цей обідъ нещирій.

— Якъ нещирій.

— Такъ, каже, нещирій. Хазяинъ твій купивъ у злодія за дешеві гроші соли—такъ вінъ того и нещирій.

Пішовъ. Найнявся вінъ у другого хазяїна за таку жъ плату. Якъ пройшовъ рікъ, и той хазяинъ зваривъ обідъ и кличе ёго, щобъ бравъ зъ собою.

— Невізу, каже и въ тебе, чоловіче добрий, твого обіда.

— Чому-же ти не візмешъ?

— Нещирій, каже.

— Чому-же вінъ нещирій?

— А тімъ нещирій, що твоя хозяйка украла на базарі риби и зъ краденої риби зварила ёго.

Взявъ грішъ и пішовъ до третього хазяїна, и за ту жъ саму ціну згодився на рікъ! Пройшовъ рікъ, хазяинъ ёму зваривъ щирій обідъ, той узявъ подякувавъ и пішовъ собі зъ тимъ обідомъ. На дорозі стрічає ёго Москаль.

— Куды ти йдешъ? Дай, братець, будемъ зъ тобою обедать.

— Недостоінь ты зо мною обідатъ, чоловіче добрий, бо ти багацько людямъ зла зробивъ: у тому селі укравъ сало, у тому-то сорочкі зъ тину постягувавъ, а у такого-то хазяїна грошенята трохи підкупивъ.

Такъ ёму сказавъ и пішовъ дальше. Ажъ іде напротивъ ёго така гарна панна (то була св. П'ятниця и смерть) и каже:

— Дай чоловіче, я буду зъ тобою обідатъ.

— Добре, каже.

Сили, пообідали, вона ёму и каже:

— Теперъ я тобі за твою ласку одпускаю віку сто літь. Шідჯъ ты у таке-то и въ таке село, тамъ є чоловікъ и жінка, и въ іхъ дочка. Але ти люди дуже вже старі, вони скоро повіряють, то ти будешъ владіть всімъ іхъ багатствомъ.

Пішовъ той парубокъ въ те село, найшовъ тихъ людей, повінчався зъ тією дівчиною живуть собі. Пройшовъ годъ, пройшовъ и другій—уже старі повіряли обое—хазяїнують вони добромъ іхъ. Пройшло уже сто літь, приходить до ёго свата П'ятниця и смерть, и каже:

— Ну, теперъ пора вміратъ!

— Ей, каже, будь ласкавъ, дебавъ ще сто літъ, я ще не наживъ на світі.

Отъ вона ёму добавила ще сто літъ. Пройшло уже й тихъ сто літъ, приходить вона зневу и каже:

— Теперь пора уміратъ.

— Будь ласкавъ, прибавъ ще сто літъ.

— Добре, каже, живи ще сто літъ.

Пройшло може вже зъ двадцять третьої сотні, наскучило ёму вже житъ на світі, просить вінъ Бога, щобъ ёму віку вкоротивъ; уже ажъ мохомъ порісъ, такий старий ставъ.

Насилу скончивають цю сотню. Приходить до ёго свята П'ятниця и смерть и каже:

— Ну, теперь ходімъ.

— А ходімъ, ходімъ скоріше. Я вже тебе, голубко, давно ждавъ, та не мігъ дождатись.

Отъ вона ёго повела въ одно місьце и каже:

— Може бъ ты, чоловіче, тутъ остався?

— Диво бъ, каже, що остався бъ.

— Ні, каже, не для тебе це місьце.

Повела ёго въ друге и питася:

— Може бъ ти тутъ остався?

— Диво бъ, каже, щобъ остався, якъ би ваша милостъ позволила.

Підвела ёго до третього місьца, одчинила двері и каже:

— Отъ твое місьце.

И вихнула ёго въ пекло.

— Якъ би ти бувъ умеръ на першій сотні, то бъ у першому місьці бувъ, а якъ би на другій, тобъ у другому місьці бувъ, а то за триста годъ нагрішівъ такъ, що тілько въ пеклі тобі місьце.

### 131.—Бу́гъ, Смерть и Москаль.

(М. Дрогичинъ, Кобринскаго у., Гродненской г.)

Зайшовъ бідный Москаль у корчму и хотівъ выпить и закусыть. Купувесь ву́йнъ до грошей, ажъ у калиточки три гроши. Пошовъ ву́йнъ у лісъ. Иде та й иде, судосывъ Бога и каже ёму:

— Господы! есть, каже, у мене три гроши въ калиточци: восьму квасу не напьюсь, возьму водки не напьюсь, возьму хліба не наїмся. Поможи мні на світи жити.

Отъ Булыгъ ёму и каже:

— На тобі возочекъ и палочку.

Забравъ Москаль и пошовъ. Иде та й іде, прыйшовъ у село и пытає:

— Дебъ тутъ, люде добрі, переночуватъ?

— Ідіть, кажуть, до пана, вуїнъ всіхъ пускає.

Прайшовъ вуїнъ до пана, ставъ просить ёго, а панъ и каже:

— Лягай тамъ, чоловіче.

Лігъ вуїнъ и заснувъ. Коли приходить до ёго у ночі дві смерти и душать ёго. Отъ палочка одну убила, а друга пошла до Бога. Пошовъ и Москаль зъ нею. Прйшли до Бога, а Москаль пошовъ попереду до Бога да й пытає ёго:

— Господы, прийшла до тебе смерть и пытає, що ій робитъ?

— Нехай, каже, сімъ літъ старыхъ людей грызе.

Москаль вийшовъ да й каже:

— Бувъ я у Бога, говоривъ и про тебе, дакъ вуїнъ сказавъ, коби ты сімъ літъ старі дубы грызла.

Пошла смерть грызти дубы. Грызе да й грызе, грызе да й грызе,— уже така худа стала, що туцьки кости остались. Прйшли сімъ літъ— судосылась вона зъ Москalemъ.

— Здоровъ, Москалю!

— Здоровъ.

— Куда ты йдешъ?

— До Бога.

— И я иду до Бога.

— Дакъ ходімъ разомъ.

— Ходімъ.

Отъ и пошли вони до Бога. На дорозі Москаль и каже:

— Мене Богъ скорій пустыть до себе, я пойду попереду до ёго.

— Добре, каже, иди. Да тамъ спыташъ ёго, що мні робитъ.

Прйшли до Бога, Москаль пошовъ до ёго да й каже:

— Господы, прийшла до тебе смерть, що ій робитъ?

— Нехай, каже молодыхъ людей грызе!

Отъ вуїнъ вийшовъ да й каже:

— Казавъ Богъ, кобъ ты сімъ літъ молодыхъ дубківъ грызла.

Отъ вони и пошли. Смерть сімъ літъ якъ погрызла молодыхъ дубківъ,

така стала худа, така худа, що ажъ костки торохтять. Іде вона до Бога; на дорозі судосила Москаля.

- Здоровъ, Москалю!
- Здоровъ.
- Куды ты йдешъ?
- Иду, каже, до Бога:
- Дакъ ходімъ разомъ, и я йду до Бога.
- Ходімъ.

Пошли. На дорозі Москаль вийнявъ табакырку да й нюхає табаку. Смерть побачила да й каже:

- Дай, Москалю, и мі понюхатъ табакы!
- Улізь, каже Москаль, у табакырку да й понюхаешъ.

Улізла вона, а вуїнь ваявъ и заперъ табакырку. Просиділа вона и тамъ сімъ літъ. Ставъ Москаль керезъ сімъ літъ дивитъца у табакырку—вона й вискочила, да й каже:

- О теперь я тебе зсімъ—сімъ літъ нечего не іла, істы хочу.
- Подожди, каже Москаль, заразъ мі домовину зроблять.

Подождала смерть, зробили домовину, а вуїнь и каже:

— Лажъ ты да покажи, якъ тутъ лежать, я ще зъ роду въ домовині не лежавъ.

Лягла вона въ домовину, а Москаль и закривъ крышкою. Пролежала вона и тамъ сімъ літъ. Ставъ Москаль заглядувати въ домовину—вона вискочила да й задушила ёго.

Несколько сходственныхъ чертъ у Рудченка подъ № 42 (стр. 177 и 179).

## 132.—Про Неділю.

(Косеневъ, Новоградволинскаго у., Волинской г.)

Богъ Неділлі подарувавъ цей день, що ми не робимъ и сказавъ:

— На тобі цей день, та гляди щобъ люде не робили.

Отъ вона подяковаала.

Съ початку, кажуть, робили люде и въ Неділю, але дуже давно, а теперь уже не роблять и въ суботу въ вечери, якъ сонце зайде, бо свята Неділенька накаже такъ, що Господи!

Разъ одинъ іхали два чоловіка дорогою, заіхали вони въ якось-то село.

Хотіли вони розпитати, куда ім'я дорога, але нігде и дуні не видаво було. Тілько вони дивляться, ажъ въ одній хаті горить світло. Отъ одинъ до другого и каже:

— Ти останся коло воза, а я піду розпитаю про дорогу и закуру лольку.

Підходить вінъ підъ вікно, ажъ дивильца — стоіть верстать и за нимъ сидить молодиця и тче, а всі въ хаті сплять: хто на лаві, хто на печі, хто на полу. Отъ вінъ стоіть підъ вікномъ и дивильца, що це зъ того вийде? Коли входить у хату хороша прехороша панна, та такажъ хороша, якъ сонечко святе: червона та ясна, и питає молодиці:

— Що ти, каже, жінко добра робишъ?

— Оце, каже, осталось трошки доткати полотна, я хочу вінчить, щобъ воно не валялось.

— Хіба жъ тобі не буде понеділка?

— Та буде и понеділокъ, та вже такъ спішу, щобъ вінчить, щобъ воно не валялось.

— Ну, вінчай же ти, а я підижду.

А чоловікъ все підъ вікномъ дожидає. Отъ жена кончила ткать, взяла ножка, хотіла одрізати.

— Дай, каже панна, я тобі одріжу, а ти подержи.

— Добре, каже.

Взяла полотно и держить. А Неділя взяла ніжъ, пообрізувала ій шкуру на рукахъ, а ій не болить и здастьца, що вона ріже полотно. Тоді Неділя кинула ніжъ, и зъ неї здерла шкуру и повісила на верстаті и каже:

— Оце тобі за те щобъ ти не робила тоді, якъ зайде Неділя.

Чоловікъ цей злякався и побігъ скорішъ до воза и поіхали скорішъ дальше. Заіхали до корчми и стали ночувати. На другий день вінъ проснувся и розказує:

— Я й самъ не знаю, чи мині снілось, чи мині виділось це, — я й самъ не знаю.

И росказавъ, що вінъ бачивъ и чувъ учора. Зібрались люде, пішли до твої хати, дивильца — ажъ на верстаті вісіть шкура и тіло облуцлене лежить на полу. Тоді цей чоловікъ сказавъ, що це ії Неділя покарала, щобъ вона не робила. Зъ того-то часу люде и перестали робити.

133.—Морозъ.

Живъ собі чоловікъ и зъ жінкою. А при нихъ **жили** обидві матері: чоловікова и жінчина, и не однакового вони були норову. Не мирила ніякъ жінка та зъ свекрухою; жадного дня, бувало, посваряла. Свекруха не долюбляла, що синова жінка пізно встає, не догляда господарства якъ слідъ; не шанує свого муженка, а невістка ремствує, що свекруха не дас ій и пропсвітку своїми нападками, заборона ходити навіть до сусіди, або заснути у день; все приганя до роботи — то корову доїти, то курей годувати, то ще що інше витіва. Не разъ прокидалась між ними й сварка за се; не разъ и на господарстві окошалась ця буча великими непорядками. Жінка пристає до чоловіка — пробі треба де дівати, то дівати свекруху, аби життя не мутила. А синові й жалко, и ніаково матерь збувати, бо, звісно, синъ — не чужа дитина. Але набридли и синові жінчини туркання та докуки, ставъ и вінъ коситься на матірь: ночна зозуля перекувала денну! Не стало моготи у чоловікові терпіти далі таке жіноче жалкування: поклавъ вінъ збуті свою матінку.

Була якъ разъ тоді зіма. Отъ невіхна й турчить ёму, щобъ відвізъ та покинувъ де свою матірь у полі, щобъ замерзла: загубиця кінець іхному гріхові. Послухавсь синъ — набуть густо та часто туркотила жінка: взявъ матірь и покізъ у цоле; привізъ до стога сіна, посадивъ на стігъ, попрощавъ и зъ нею плачуши, та й поіхавъ до дому. Сидить свекруха на стозі та дріжить відъ холоду; зубъ на зубъ не попаде, а вона терпить.

Отъ, якъ разъ о півночі, біжить тройкою білихъ коней, баскихъ якъ змії, біжить якийсь панъ, такий рум'яний та хороший у лисицяхъ и червонихъ чоботахъ. То бувъ самъ Морозъ. Пробігъ Морозъ біля стогу, терпнувсь біля свекрухи такъ, що у неї ажъ зуби засідкотили та й каже: «бабо, Морозъ!» А вона ёму:

— Богъ ёго принісъ, Мати Божая дала.

Побігъ Морозъ по полю, посвиставъ вітромъ, покрутивъ снігомъ, та уп'ять до стогу; ще дужче терпнувсь объ бабу — ажъ уся затремтіла вона — та вп'ять: «бабо, Морозъ!» А вона:

— Богъ ёго принісъ, Мати Божая дала.

Побігъ собі Морозъ по полю, ще разъ засвистивъ вітромъ, крутнувъ снігомъ, а баба сидить ледве жива. Отъ вінъ налинувъ утретес и такъ ії давонувъ — мало що духу не видавивъ, та уп'ять и гукнувъ: «бабо, Морозъ!» А вона ёму и в-треттійжъ:

— Богъ ёго принісъ, Мати Божая дала.

Отъ вінь тоді скинувъ зъ себе лисичу шубу и червоні чоботи, надівъ на бабу, а самъ злинувъ и білшъ не вертавсь. Тепло стало бабі, обігрілась вона собі у тій глубі та й заснула покойненько ажъ до ранку. Другого дня уранці жінка й каже чоловікові:

— Поїдь лишень, поглянь на матірь — може, вона давно вже стали корчмъ, то треба ії поховати.

Зъ такою гадкою поіхавъ її чоловікъ, и дуже здіувався, зострівши матірь здоровісіньку, та ще и въ лисицяхъ. Зрадівъ вінь и взявъ матірь до дому. Дивувалась и невістка такимъ випадамъ и роспітала ії дрібнішъ про це. Отъ якъ дозналась, що лисиці и червоні чоботи давъ ії морозъ—поклала й свою матірь відправити до Мороза, жде—не діждечя вечера. Спала нічъ—и мужикъ повізъ у поле тещу й посадовивъ її на той же стігъ. Зновъ середъ ночі показавесь Морозъ, торнувсь біля старої та й каже: «бабо, Морозъ!» А стара вже давно сердита, що холодно, а тутъ ще білшъ росердилась, та й каже єму:

— Чортъ єго іринісь, нечиста сила дала.

Морозъ майнувъ відъ неї по полю та вп'ять до неї давнувъ ії та й каже: «бабо, Морозъ!» А стара давай ще гірше лаятись. Відскочивъ уп'ять Морозъ, подавсь по полю, а баба ажъ тримтить відъ холоду та зубами клаца, а лаяти Мороза не кидає. Отъ у-трете на бігъ Морозъ на неї, вп'ять давнувъ та:, «бабо, Морозъ». А вона іще давай лаяти ще дужче. Такъ вінь ії такъ придавивъ, що въ ній до світа й духу не стало. Приіхавъ уранці зять за нею, а на стозі замісць баби въ лисицяхъ и червонихъ чоботяхъ сидить ирець.

Тоді-то збегнула молодиця, що заздрість до добра не доводе, — коритись свекрусі, чи не відкаже після себе тихъ лисиць.

Записала Залюбовский.

## 134.—Зіня.

(М. Борисполь, Переяславского у., Полтавской г.)

Була то собі така Зіня, що батька-матеръ изъїла. Пошла дівка до неї на попрядки. Іде вона, ажъ іде білий вузызъ, білий куынъ, біла собачка за возомъ бежить и білий чоловікъ поганяє. Минула вона іхъ да й іде, — \*

ажъ іде чорний ву́зъ, чорний ку́нъ, чорна собачка за возомъ бежить и чорний чоловікъ поганяє. Минула вона того чоловіка и зновъ іде,—ажъ іде чирвоний ву́зъ, чирвоний ку́нъ, чирвона собачка за возомъ бежить и чирвоний чоловікъ поганяє. Прийшла вона до ворітъ, ажъ ворота кишками зав'язані; прийшла вона до дверей — ажъ коло дверей изъ ноги завертка; увійшла вона въ сіни — ажъ у сіняхъ вісить дві туши м'яса: зъ батька и зъ матері. Увійшла вона въ хату:

- Здорова, каже, Зіню!
- Здорова, каже, була, сестрице!

Посадила Зіня дівку за сту́ль, дала ій холодного изъ батьковихъ и матеренихъ губивъ и ізъ пальцівъ, та ість, а Зіня й каже:

— Іжъ, дівко, поїдай да й на мене поглядай! Що бачила, да й мині скажи?

— Щожъ я, каже, бачила? Якъ йшла до тебе, до бачила, що іхавъ билій ву́зъ, білий ку́нъ, біла собачка за возомъ бігла и білий чоловікъ поганявъ.

— То, каже, мұйй день. Іжъ, дівко, поїдай да й на мене поглядай; що бачила, до й мині скажи.

— Щожъ, каже, я бачила? Якъ йшла я до тебе, дакъ бачила, що іхавъ чорний ву́зъ, чорний ку́нъ, чорна собачка за возомъ бігла и чорний чоловікъ поганявъ.

— То моя нұйчъ, каже. Іжъ, каже, дівко, поїдай, да й на мене поглядай, що бачила, до й мині скажи.

— Бачила я, каже, Зіню-сестричко, якъ йшла до тебе, іхавъ красний ву́зъ, красний ку́нъ, красний собачка за возомъ бігъ и красний чоловікъ поганявъ.

- Ото жъ, каже, іхала твоя смерть.

Вхопила її за ноги и розорвала на кусочки и повішала на траму, тамъ де батькове да матерене м'ясо вісіло.

## 135.—Про каменне місто.

(М. Косеневъ, Новоградволинскаго у., Волинской г.)

У поміщика бувъ козакъ— все по дорогахъ іздывъ зъ бумагами. Іде вінь, ажъ пахарь иде и на пеньку захопивъ гадюку. Вона побачила козака и кричить:

— Ей, ратуй, чоловіче!

— Якъ я тебе буду ратувати, коли ти гадюка, ти мене вкусишъ.

— Ні, каже, я тебе щасливимъ чоловікомъ зроблю. Вирубай тілько тичину и подай мені, я излізу по тій тичині.

Той вирубавъ тичину, положивъ на пенекъ, вона по тій тичині и обернулась єму коло шиї. Отъ вінь каже:

— Зробила ти мене щасливимъ?

Вона до єго говорить такъ:

— Будешъ же ти щасливимъ чоловікомъ, тілько роби те, що я тобі скажу. Вези ти мене туди, де каменне місто.

— Дежъ у насъ каменне місто? я такого міста и не чувъ нігде; куди жъ я тебе повезу?

— Вези, каже, пытай людей, де есть каменне місто, туди и вези, тоді я тебе щасливимъ чоловікомъ зроблю.

Ожъ вінь и поіхавъ, іде, да й іде; заіхавъ у таку пущу. Ажъ дивиться— стоять хата и вже вечоріс зовсімъ; вінь у ту хату зайшовъ и проситься, щобъ єго пустили переночовати. А пустельникъ та завідувавъ разними звірами. Пустельникъ пустивъ єго переночувати. Вранці вінь встає, скликає всіхъ звірівъ и питає, де то есть каменне місто?

— Ви скрізь по світу ходите, ви повинні знатъ.

— Ні, кажуть звірі, не чули ми нігде про таке місто.

— Ідь же ти, чоловіче, до моого брата; якъ вінь тобі не скаже, то ще поідешъ ажъ до третього брата, у третє царство.

Приїжає вінь до другого, проситься на вічъ, росказує єму, що зъ нимъ за пригода случилася. На другій день пустельникъ збирає гаде, вінь гадамъ завідувавъ, и питає:

— Ви лазите по цілому світу,—де то есть каменне місто?

— Ні, кажуть, не знаємо.

— Ідь же ти, чоловіче, ажъ до третього брата. Вінь тобі певне скаже.

Приїжає до третього, той на другий день збирає все птаство и питає: де то каменне місто?

— Не знаємо ми. Тілько ми ще не всі злетілися, ще нема старого крука.  
Коли тутъ и старий крукъ прилітає. Той ёго пытас:

— Де ти бувъ такъ довго?

— Я, каже, далеко дітей вивівъ, ажъ у каменному місті.

— Добре, добре, каже, мені й треба цёго. Теперъ же гляди заведи  
цёго чоловіка, що зъ гадиною на шії, у те місто, де твої діти: єму  
туди треба.

А це каменне місто — було колись царство; але царь ёго зазнався зъ  
волшебникомъ, и вінъ такъ поробивъ, що місто стало каменемъ, а дочка га-  
дюкою, и сказавъ: «якъ найдеться яка праведна душа, що тебе спокус, то  
ти знову будешъ людиною, а царство — царствомъ».

Приіхавъ козакъ до міста, — каменна брама одчинилася. Вінъ уіхавъ, —  
брама знову закрилася, а гадюка зъ шії упала и побігла въ палацъ царьсь-  
кий. Вінъ ставъ та й думає:

— Що це зо мною буде таке? Куди це я попавъ?

Коли тутъ виїдигас та царівна, що гадюкою була, изъ дому панною.

— Ну, щожъ ти, козаче, злякався?

— Злякався, каже.

— Ну, теперъ же ти заведи коня на станю, поставъ ёго, та наві-  
даєшься ажъ черезъ неділлю.

— Хто-жъ ёго тамъ буде доглядатъ, пита.

— Не беспокойся, козаче, тамъ єму буде пити и істи; поставъ ёго а  
самъ іди у палацъ, и більшъ нічого не будешъ робить, тілько голубашъ істи  
давать; тілько голубивъ ти тутъ побачишъ, а то більшъ нікого; не будешъ  
цілий рікъ чутъ ні півна, ні голоса чоловічого, нічого, нічого; а якъ міне  
рікъ, то ти возьми оцей хрестъ и евангелію, ляжъ о півночі на полу и лежи  
цілу нічъ, тебе тутъ будуть лякатъ, тебе будуть ніби огнемъ палитъ, камі-  
нямъ бить, стрелять на тебе будуть; а ти гляди и не дивись на іхъ, и зъ  
місця не сходь, бо все знову каменемъ стане и ти пропаденъ.

Отъ проходить годъ, наступає послідній день, вінъ такъ и зробивъ:  
розвложивъ евангелію и хрестъ на долинці, на всіхъ вікнахъ заскітивъ вос-  
кові свічки и молиться Богу. Дошіру о півночі приходять до ёго то бъ то  
ти і уже і лякають: той зъ ружя стреляє, той наміряється, щобъ обухомъ голову  
роздбить, той огнемъ въ очі, ти зъ обохъ боківъ съ пікками наміряються, а вінъ  
все молиться, на іхъ и не дивиться. На самімъ кінці приходить уже самъ  
царь — ій бъ то батько — и каже:

— Чого ти забрався въ мій палаць, якъ ти смівъ сюда вліти, коли не було нікого дома?

Такъ єго лякавъ, такъ єго лякавъ,—а вінъ все сидить та молиться.

— Ну, теперъ, каже, вставай, ходимъ зо мною.

Вінъ тоді вставъ, бо царевна єму сказала, що якъ скаже: «вставай, та йди за мною», то щобъ вінъ уставъ.

— Йди, каже царь, впередъ.

— Ні, каже, впередъ не піду, я не хазайнъ, нехай хазайнъ іде впередъ.

Тоді царь пішовъ впередъ, а козакъ за нимъ шішовъ. Ідуть вони та оглядають царство и богатство: все срібломъ та золотомъ сяє. Тілько приходять въ лѣхъ, підъ землею, вінъ бувъ замкнутий на дванадцять залізныхъ дверей. И кожні двері замкнуті були на шість замківъ. Одчинивъ царь всі двері и показує єму на спискахъ посередъ лѣху стоять наткнуті голови.

— Дивись, каже царь, що це таке?

— Що мені дивитися! Хиба я зъ роду не бачивъ мертвихъ головъ?

А тамъ на дванадцяти спискахъ стріміли головы тіхъ, що въ палацу не досиділи до кінця. Пішли вони дальше въ другий лѣхъ, де було зложено саме золото. Отъ царь и каже:

— Бери собі грошей, скілько твої душі завгодно.

— Мені грошей ціхъ, каже, не треба; а отъ угля цёго, що отъ въ кутку лежить, я бъ трохи взявъ.

— Ну, ну, каже царь, набери трохи и уголь.

А то не уголь, а гроши; а то що єму показувалось що було золото—бувъ гній. Козакъ зновъ уже, бо єму сказала царівна ще перше. Після цишили роздивляться на землі. Отъ вони йдуть, та й йдуть, коли тутъ півень: «кукуріку! кукуріку!»

Якъ крикнувъ вінъ третій разъ, такъ не знатъ, де й дівся царь. Тоді козакъ бачить, що вже нічого бояться, шішовъ въ палаць, лігъ на лижу и заснувъ. Уранці, такъ може якъ сонечко уже зійшло, приходить до єго царівна и хоче єго розбудити, та боїться, щобъ єго не злякати. Такъ вона—що робити?—взяла за маленький палець та й душить єго помаленьку. Козакъ проснувся, дивиться—коло єго на лижку царівна сидить, да така жъ то прехороща, и цілує єго. Вінъ піднявся, вона єго ще й обняла, та все цілус, та дякує, що вінъ її визволивъ изъ такої біди.

— Ну, каже вона, теперъ я за тебе вийду заміжъ, ходімъ до шлюбу.

— Ні, не піду я зъ тобою до шлюбу. Богъ тебе знає, що ти таке—я боюсь тебе, лучче я собі поїду въ свої землі.

— Ну, каже царівна, коли ти не хочешь зо мною до шлюбу ити, то иди собі куди хочешъ, а я тобі дамъ, щобъ ты мене згадувавъ, таку сорочку що ніхто тебе не звоює въ нїй, таку шаблю, що всіхъ звоюєшъ, нехъ хотъ бы тамъ було іхъ сто чоловікъ, а ти одинъ и такій кашпучокъ, що изъ ёго гроши ніколи не виводяться.

— Спасибі, каже вінъ.

Оть забравъ сорочку, шаблю, кашпукъ, сіръ на коня и поіхавъ.

Ото іде вінъ дорогою й думас:

— А ну, куплю що за ці гроши що вона мені дала — чи будуть-то знову цілі?

Купивъ вінъ тамъ для себе, що тамъ найшовъ, чи въ корчми, чи на базарі; для коня купивъ овса, сина; подививсь у кашпукъ — гроши цілі. Оть черезъ місяць, чи тамъ може й черезъ годъ, заіжає вінъ у друге царство. Царь єго полюбивъ и попросивъ, щобъ вінъ найнявся у єго. Козакъ зестався — царь єго ще й більше полюбивъ и віддавъ за нього свою дочку; а вона та вже влюбилась въ чарноксенжника. Оть вона зъ нимъ живе, а черноксенжнику и пересказала, щобъ вінъ на її чоловіка воиною пішовъ и убивъ єго, то тоді вона за єго вийде заміжъ. Оть той чарноксенжникъ пішовъ на єго разъ, пішовъ другій, пішовъ третій — все нічого єму не вдіє. Оть вінъ и переказує до неї, щобъ вона розпитала єго, де въ нього сила береться? Царівна и питас єго:

— Чому тебе ніхто не може звоювати?

А вінъ и забувъ, що єму царівна казала, щобъ вінъ жінці правди не казавъ, та й каже:

— У мене оть ця сорочка така, що якъ я її надіну, то шабля мене не бере; а оть ця шабля ще у мене бере всякого, я зъ нею піду на сто чоловікъ; а още бачишъ у мене гаманець и гроши въ єму: щобъ я не купивъ, на щобъ не стративъ — все гроши цілі будуть.

Це вінъ росказує, а жінка собі й міркує: «я пошлю єму таку саму сорочку, куплю шаблю, и гаманець пошлю та переменю». Оть вона черезъ скілько день все поприготувала и каже єму:

— Ти бъ пішовъ, чоловіче, въ банию.

— Добре, каже вінъ.

Оть вінъ роздівся и пішовъ въ банию; а вона забрала скоренько все и одислала все черноксенжнику, а єму подкинула те, що зробила. А вінъ цього й не знатъ, вийшовъ зъ бани, понадівавъ и пішовъ до дому. Приходить, а тутъ уже й каже єму жінка, що чарноксенжникъ іде на єго воиною. Іде вінъ на воину, вийшовъ и черне-

кошлюнсь, одягнений въ єго сорочку и зъ тісю шаблем. Ударивъ єго черно-кесанникъ разъ—зъ нігъ збивъ, ударивъ другій—и дуні не стало. Отъ вінь тоді єго порубавъ. Порубавъ на дрібененьки кавалки, поскладавъ іхъ у торбу, прив'язавъ до коня и вигнавъ єго изъ свого царства, щобъ и кавалка тутъ не осталось, а самъ поїхавъ скорішь до єго жінкі и взявъ її до себе за жінку и живуть у двохъ. А кінь той побігъ, та й побігъ ажъ у кам'яне місто. Тілько що прибігъ у той городъ, де царівна та жила — вона ажъ вийшла на двірь и заразъ догадалась, чий це кінь и яка на ньому торба. Веліла заразъ коня завести въ стайню, дать єму овса и сіна, а торбочку сама взъяла, принесла въ палаць, положила на столі, розвязала ії и давай прикладувати кавалокъ до кавалка. Прикладувала, прикладувала, ажъ поки геть чисто всѣго не зложила, якъ сідль; після полила всі ци кусочки живущою водою,— сама не вспіла окомъ кинуть, а тіло уже й позросталось все. Отъ вона тоді єго розбудила, вінь піднявъся и каже:

— О якъ же я довго, та кріпко спавъ!

— Еге, каже, добре спавъ, глянько ти на свое тіло, то тоді ти самъ побачишъ, якъ ти спавъ.

Отъ вінь глянувъ, ажъ справді на тілі рубець на рубці, такъ якъ бувас отъ часомъ старця свитина изъ самихъ латокъ та рубцівъ, такъ у єго тіло.

— Бать, каже, я тобі казала, щобъ ти жінці правди не казавъ, а ти мене не послухавъ. Може ти теперъ за мою шлюбъ візьмешъ?

— Ни, каже, не хочу.

— Ну, якъ не хочешъ, то я тобі дамъ такого лікарства, що ти єго якъ напашешся, то чимъ захочешъ, тимъ и станешъ: чи птицею, чи конемъ, чи деревомъ, чимъ захочешъ.

Отъ вінь узвавъ те лікарство въ пляшецці и пішовъ знову въ те царство, щобъ то уже отдачить тому чарникенникові. Отъ вінь зробився білимъ жеребцемъ, да такимъ же то гарнимъ, що й самъ царь такого николи не бачивъ, перекинувся ото жеребцемъ, побачивъ що царські коні напувають, побігъ туди, вишався међу нихъ и давай іхъ бытъ, кусать,—таке тамъ скоївъ, що страшно й дивитися! Царь тоді стоявъ коло вікна и дививсь на свої кони и подобався єму цей жеребець. Вінь и каже до своїхъ конохівъ:

— Поймайте цёго жеребця и заведите на мою стайню, якъ найдется до нього хаянінь, то я єго собі куплю; вінь мені дуже подобався.

Ті поймали єго, завели въ конюшню, дали ему овса, сіна, прекрили царською дергою. Отъ царь приходить и хвалиться своїй жінці, якій у нього кінь буде. А та вже й догадалась:

— Е, ні, каже, що не кінь, мій перший чоловікъ коженъ перекинувъ, єго треба зъ світу звести.

А тутъ стояла дівчинка, та й чула що все, пішла въ стайю и хвалиться єму:

— Вирвись ти, каже, та утікай, бо тебе хотять зъ світа звести.

— Нічого, каже кінь, я не боюсь іхъ смерти, тілько ти вираши одну волосинку изъ мої гриви и заткни на дворі.

Та дівчинка скоренько вирвала волосинку изъ гриви; не вспіла гарәздъ заткнуть її въ землю, ажъ тутъ уже біжать зъ шаблюками та зъ сокирами, щобъ ёго въ ковалки порубати. Порубали ёго на дрібнісенькі кавалки, накдали посередъ двора цілій сажень дровъ, зложили геть — чисто все до кусочка мясо наверхъ и запалили. Якъ згоріло все, тоді той чарноксенжникъ велівъ и щошігъ розвіять. Нема вже коня, годі! Ото на другий день, вранці, встає вінъ и дивиться знову у вікно, ажъ стоіть посередъ двора явіръ, да такій високій, та розложистий. Отъ вінъ побігъ и каже свої жінці, який явіръ посередъ двора виріс за одну нічъ. А вона вже й знає, що то за явіръ, и каже єму:

— Ото мій перший чоловікъ, треба ёго зъ світа згубить.

Це вона каже, а та самая дівчина стоіть підъ дверима та й слухає. Не вспіла вона сказати, дівчина побігла на двіръ и каже тому яворові, що ёго хотять зъ світа згубить.

Явіръ одказує її:

— Не журись, дівчинко, я не пропаду, тілько виломи изъ мене гілячку и пусти на воду, то я все таки живъ буду!

Отъ та дівчинка підскочила, чи може тамъ трохи и підлізла, зломила гілячку, побігла, пустила її на воду, вертається скоренько назадъ, щобъ то її й не бачили, коли дивиться, ажъ уже явіръ той рубаютъ на дрови складають на кучу, кладуть огонь. Поки вона добігла уже й запалили: горить явіръ, а вони ще й підкидають дровъ та мішають, щобъ нігде и голівешки не осталось. Перегоріло уже все; вони взяли пересіяли на сито попель, уголля потовкли и тежъ пересіяли, щобъ нігде не осталось и маленького кавалочка явора,— а далі взяли и попель розвіяли по полю. Нема вже й явора! Звали и ёго зъ світу. Чарноксенжникъ уже такъ радіє, що уже звівъ зъ світа свого ворога. Зібрасть гостей—п'ять, гулять, тутъ и музика грає, и танцують, а самъ той чарноксенжникъ то такъ одь радосцівъ скаче, якъ те дурне теля, бувас, вибрикує, піднявши хвістъ. Ото передъ вечеромъ захотилось чарноксенжникові купальця. Шішовъ вінъ до річки, чи тамъ може до мора, коли дивиться—ажъ та-

кий-то прехорошій та гладкій качуръ плаває по воді, вінъ и не боїться ёго. Чарнооксенжникъ якъ побачивъ ёго, такъ єму ажъ у носі залоскотавъ завтришній борщъ зъ утатиномъ: побігъ вінъ скоріше до палацу, вхопивъ ружже, прибігає назадъ, дивиться — ажъ качуръ ще й ближче до берега припливъ; вінъ тоді пріцілився — бахъ, зъ рушниці! — Той качуръ такъ и перекинувсь и ногами дрикгас. Чарнооксенжникъ дума:

— О ще вбивъ зовсімъ, треба скоріше роздягти та достать ёго, а то ще заплыве у лози, то тамъ и пропаде.

Оть скоріше роздівся, бовть у воду; зайшовъ по самісеньку шию, тілько що хотівъ качура узяти за хвістъ рукою, той: фурррр! Піднявсь у гору упавъ коло ёго одежі, зробився чоловікомъ, надівъ ту свою сорочку що то єму царівна подарувала, взявъ назадъ свою шаблю, гаманець взявъ и поймавъ у воді самого чарнооксенжника. Той такъ проситься, такъ ёго благає: и голубе, й соколе, й лебедику, соколику, такъ ёго просить якъ тілько може:

— Не губи, каже, мене изъ сего світа, и роби все за мною, що тілько хочешъ, тілько зъ світа не губи.

— Ни каже, ти мині багато, багато пакости наробывъ, я теперъ зъ тобою не такъ росчитаюсь.

Ото взявъ ёго, звязавъ єму руки й ноги, завівъ ёго и вкинувъ у ліхъ, щобъ вінъ пе втікъ.

— Теперъ, каже, посидь тутъ, а я піду до жінки, якъ я ще зъ нею росчитаюсь!

Приходить вінъ въ палацъ, а тамъ всі ці царі і царевичі, королі і королевичі сидять, що чарнооксенжникъ наскликавъ на радощахъ. Сівъ вінъ самъ на креслі і пытає іхъ:

— Чи стоїть ту кобилу держать въ господі, що допускає до себе багато жеребцівъ?

— Гумъ, дежъ тамъ тобі стоїть її держать, кажуть, коли зъ неї ніякой і користі не буде, на біса така кобила здалась въ господі!

— Ну, добре, каже: ви мене розсудили такъ якъ слідъ, спасибі вамъ, царі і царевичі, королі і королевичі, за вашу раду!

Ото подякувавъ імъ, а самъ ішовъ до своєї жінки, знявъ зъ неї голову; одрубавъ и чарнооксенжнику голову, попривязувавъ іхъ обохъ коневі до хвоста и пустивъ въ поле гулять. А самъ оженився на тій царівні, що жила въ кам'яниній місті, ставъ царомъ и управляетъ двома царствами.

## 136.—Заклятий царевичъ.

*Печатка Г. С. Г. Книжка № 11*

(М. Дрогичинъ, Кобринского у., Гродненской г.)

Було у пани три дочки, да такі хороши, такі хороши. Отъ зберається панъ у дорогу, отъ и просить дочки: старша просить дорогихъ гостиницівъ, друга просить дорогихъ гостиницівъ, а третя просить квітку хорошу. Купивъ панъ дорогихъ гостиницівъ старшій доцці і другій, а меншої, котру любивъ дуже, нечого не купивъ. Радіють ти дві сестри, а мінша плаче, що батько не хотівъ купити їй квітку.

Поїхавъ вуїнь другій разъ у дорогу, зновъ просить єго старши дорогихъ гостиницівъ, а меньша квітку. Іде панъ та іде, бачіть стоіть палацъ, а той палацъ бувъ заклятий. Коло палаца стоіть стовбъ, а на стовбі квітка. Ходивъ панъ тамъ по палацу—нема некого. Злізъ той панъ на стовбъ и доставъ квітку. Коли приходить змій:

— Ну, каже, якъ ти одю квітку взявъ, привозь теперъ свою найменшу дочку. Якъ не привезешъ, то я тебе зъїмъ.

Приїдає панъ до дому, росказує. Плачуть усі, а меньша дочка й каже:

— Що-жъ робити! одvezіть мене.

На той терминъ, що сказавъ змій, повезли найменшу дочку у палацъ. Приїхали, коли на таблиці у палацу написано—все, що для єго жуники буде. Попшли въ другий покуй: усе єсть, що тильки захоче; уже й чай кипить, да никого немає. Попрощався батько зъ нею, поїхавъ собі. Вона зосталась сама. Приходить змій, а вона єго такъ боїться, такъ боїться. Вуїнь каже:

— Не буйся нічого.

Довго вона єго боялась, а послі трохі присвуйстилась. Отъ стала вона проситься до дому, до родителівъ; вуїнь пустивъ її да й каже:

— На, оцей диванъ, стань на єго и скажи: неси мене до батько—да, каже, не съ кимъ не цілуйся, не съ кимъ не опитуйся. Да, щобъ ти смотрілась на перстень. А якъ стане вуїнь потніть, то ти виходь и заразъ вертайся.

Стала вона на диванъ, полетіла. Такъ ій тамъ дома ради. Вона й забуда про перстень. Зъ єго вже вода потекла, а її все не пускають. Стала вона на диванъ, полетіла назадъ. Прилетає до палацу, шукає змія, не має. Плаче вона, та плаче. Коли приходить вуїнь и ставъ її корити, а далі и каже:

— Не будеши плакати, що я тобі скажу?

— Ні, ні, каже, не буду.

Якъ показавъ ій листро, — вона бачіть, що її отець и мати лежать мертві. Такъ и упала. Отъ и каже вуїнь:

— На, тобі оце яблочко, лети до батька й матери, потри іхъ цімъ яблочкомъ, вони оживуть. Тилько не съ кимъ не цілуйся, не съ кимъ не опитуйся. Да щобъ ти смотрілась на перстень; а якъ стане вуїнь потнить, ти виходь и заразъ вертайся.

Стала вона на диванъ, сказала єму: «неси мене до батька», диванъ и полетівъ. Прилетає, а вони мертві. Потерла вона іхъ тимъ яблочкомъ, а вони і ожили. Зраділа вона такъ, седить у іхъ и не бачить, що перстень потніє; уже вода потекла... Вона якъ побачила такъ злякалась, полетіла до палацу. Шукає скрізь — нема змія. Пошла вона до сажалкі, да такъ плаче, такъ плаче. Ажъ тамъ змія качається.

— Ріжъ мі, каже, на мі шкуру.

Вона довго не хотіла, а потімъ прорізала. Вишовъ зъ теі шкури царевичъ хороши, прехороши. Поціловався заразъ зъ нею, оженився. Зобрали вони батька й матірю до себе жити въ тому палацу и живуть собі.

### 137.—Дурень и ёго жуынка жаба-шанна.

(М. Хабное, Радомисльского у., Київской г.)

У одного чоловіка було три сини: два розумнихъ, а треті дурни. Поробили собі рушниці и кажуть: «закињмо рушниці; а еки дівчата іхъ найдуть, то наши жуынки будуть.

Оть вони пішли у поле й позакидали. Одну рушницу нашла корол юївна, другу — дочка купца, а дурень свою закинувъ у болото, да къ єго рушницу жаба нашла. Повинчалиссе старши брати, уже й живуть, а дурень ще й не знає, хто єго рушницу нашовъ.

— Иди, каже батько, да питай людей, хто твою рушницу нашовъ; — пора вже й тебі женитця.

Пошовъ дурень. Іде та й іде, коли дивитца, ажъ лежить на купині у болоти єго рушница и жаба седить.

- Здорова, жаба! каже дурень.
- Здоровъ, чоловіче?
- Це ти нашла мою рушницу?
- Я, каже.

- Коли жъ ти ії напіла?
- Я напіла, каже, тогді-то й тогді.
- Да й погана жъ ти яка: якъ же я съ тобою буду житъ?
- Якъ Богъ дасть, такъ и будешъ житъ.
- Ну, ходімъ до попа.
- Ходімъ.

Пошли, повинчалиссе и живутъ. Вона его завела въ палаці, ще луччи якъ у розумнихъ бративъ були. Пожили вони трохи, батько и каже:

— Скажить, синки, своїмъ жуїнкамъ, щобъ вони напекли кулибокъ; а въ недиллю принесить мині, я побачу, чия жуїнка уміє лучче пекти кулибки.

Пришовъ дурень до жаби да й хвалица своїй жуїнці жабі:

- Казавъ, каже, батько щобъ у недиллю ти ему прислала кулибку.
- Добре, каже, пришлю.
- Якъ же ты, жабо, будешъ пекти!
- Спешу, каже.

Задумавсь дурень, якъ-то жабо буде пекти кулибки? «Треба, дума вуїнь соби подивитця, якъ вона буде місить, у піт' сажать». Пошла вона въ хату, за-перла за собою двери и каже дурню:

- Ти-жъ не йди сюди, у цю хату, де я буду некти кулибки.
- Добре, добре, каже, не піду.

Зачинила вона хату, а дурень ставъ пудъ окномъ и дивитца въ дирку. А жаба скинула зъ себе жаб'ячу шкуру и стала такою гарною панною, що не здуматъ, не згадать, тубылько доброму молодцу въ казці сказати...

- Напекла вона кулибокъ, наділа жаб'ячу шкуру и каже чоловіку:
- Я вже, чоловіче, напекла кулибокъ, неси батьку.
- Добре, каже, давай!

Дала вона ему кулибку, вуїнь загорнувъ у платокъ и пошовъ. Принюйсь вуїнь до батька и дас:

— Твоя, жуїнка, найлуччі кулибки уміє пекти. Нехай ще вашні жонки зробеть мені по платку, я ще побачу, чия жуїнка лучче тче.

Приносять батьку платки старши брати, приносить и дурень: іхъ платки гарніс, а жабичи ще ліпшій. Подививсь батько и каже:

- Теперъ же придіть у неділлю до мене въ гости зъ жонками.

Дождали неділлі—збираютца йти въ гости. Купця дочка убралася такъ, якъ паніска; а королівна ще крашче одягнена. Якъ прийшли у хату дакъ такъ, ажъ хата повеселінага. А дурень своїй жабі и каже:

- Якъ-же я съ тобою приду до свого батька у гості?
- Не журисе, якось воно буде.
- Якъ-же воно буде, коли ти жаба, да ще така погана, вирячката; тамъ тебе батько и зъ своєї хати вижене.
- Не байсе, не вижене. Туылько ти йди до батька попередъ, и якъ почуєшъ, що я вистрелю изъ гармати, то тогді вернисе до дому—ми сядемъ поідемъ у гості до батька.
- Добре, каже.

Пошовъ дурень до батька. Жде, жде своєї жұнки—нема її, а таї седять, уже поприздили. Коли чує—вистрелила гармата разъ, вистрелила і другий разъ. Вұнъ и побігъ до дому. Прибигає туди—ажъ его жұнка ще крашче одегласе, якъ дочка купця і королівна—все сребро да золото такъ і блестить, неначе сенце по хати ходить. Привезъ її дурень до батька, і думає собі: «я тебе покину тутъ, а самъ пойду до дому да спалю ту прокляту жаб'ячу шкуру». Поіхавъ до дому, нашовъ вұнъ ту шкуру, укинувъ у пітъ і спаливъ. Якъ прихала вона додому, якъ начала плакатъ, такъ плаче, такъ плаче; а юй оставалось седіть у жаб'ячи шкурі туылько шість днівъ.

- Ну, каже вона чоловіку; топерь уже буыльшъ ти мене не побачишъ, шду у монастирь, отсиджувати за шкуру.

Пошла вона въ монастирь; а дурень остався дома. Стало ёму скучно самому житъ безъ жұнки. Іде вұнъ шукатъ того монастыра. Іде та й іде, іде та й іде, захотілося ему спатъ, заснувъ вұнъ, і снітца ему сонъ, щобъ вұнъ не івъ яблочокъ тихъ, що буде ему баба даватъ коло монастыря, бо якъ туылько поість вұнъ ти яблочка, то пропаде на дорозі і не побачить своєї жұнки. Пришовъ вұнъ до монастира, седить пудъ тиномъ баба і роздає яблочка. Вұнъ іде і думає собі: «оцежъ то тиє яблочка, що мені снілиссе». Пошовъ вұнъ, коли та баба кричить:

- Чоловіче! чоловіче! Вернисе сюди!
- Вернувся вұнъ.
- На, каже, тобі яблочокъ.
- А щожъ за іхъ треба заплатитъ?
- Нічого не треба платитъ, я такъ роздаю добрымъ людямъ.

Подобалиссе ему ти яблочка, зъївъ одно—добре; зъївъ друге—ще лучче; зъївъ третє і заснувъ на дорозі. Спіть вұнъ, а ему й снітца: «твоя жұнка уже не въ монастирі, вона теперъ живе на Золотихъ Горахъ, за горами да

за такими морами, що тільки іхъ воронъ и може перелетать. Якъ ти хочешъ бачить свою жуынку, до зреї собі домовину, убий бика и привези ту домовину, то воронъ побачить бика, вузыме его и понесе на Золотие Гори до своїхъ дітей». Проснувсе дурень, купивъ бика, зробивъ домовину, принюсь, привезавъ до бика, самъ лігъ у домовину и лежить. Прилетівъ воронъ, ухвативъ бика и пронісъ черезъ моря, несе та й несе. Доїнусь до пятого мора, утомившися да й упustивъ у воду — бикъ утонувъ; а домовина одвъязалася да й плавася собі по воді, а воронъ полетівъ до своїхъ дітей. Плавала та домовина день, плавала другий — уже тому дурню и йсти захотілосse, — а тутъ нема и кусочка хліба. Ставъ уже дурень просить Бога, щобъ его домовина перекинулася и утопила его, коли дивитца — пудъїжає до его жуынка.

— Здоровъ, чоловіче?

— Здорова, жуынко! Шоратуй мене — я вже у Бога просивъ смерти. Добре, що це тебе Богъ принібість.

Вона его взяла и повезла на Золоті Гори, тамъ вони й досі живуть.

Подобная сказка есть во второмъ выпускѣ «Народныхъ Южно-Русскихъ» сказокъ Рук-ченка, подъ № 28 (страниц. 99—106).

### 138.—Дідова дочка й бабина дочка.

(М. Борисполь, Переяславского у., Полтавской г.)

Бувъ собі дідъ и баба. И було въ іхъ дві дочки: одна бабина, друга дідова. А вони межъ собою зведеннята були. Отъ, баба що треба зробить, куди треба послать, то все дідову дочку посылає, а своїй нечого не загадує робить: не любила вона дідової дочки. Посилає мати дідову дочку у поле воли пасти и каже: «на, тобі въ поле конопель, да гледи, щобъ ти мині направля пув-муытокъ; а то ты будешъ цілий день у полі спать, а моя дочка дома буде робить за тебе й за себе».

Взяла вона коноплі, пойшла въ поле, сіла за кущемъ и плаче. Приходить до неї вуыль и пытася:

— Чого ти, каже, дівчино, плачешъ!

— Якъ же, каже, мині не плакать, коли мині мауха загадала, щобъ я, пасучи воли, направля пув-муытка за день.

— Не плачь, каже вуыль; подивись мині въ ліве ухо, а зъ правого вийми.

Подивилась вона въ ліве ухо — ажъ тамъ коноплі інуть, прядуть, шиють, матають, снують; все, все роблять, що тутълько робитця на світі. Заглянула вона въ праве ухо, — ажъ тамъ уже все готове лежить: напрядено, пошито, зматано — все зложено. Вона взяла собі готовий пуз-мұйтөкъ и понесла до дому. Принесла; мачуха и питас:

— А що, дочка, напряла?

— Напряла, каже, мамо.

— Ну, добре, каже, бо завтра вуызьмешъ у поле сорочку шить.

На другий день опять жене вона у поле воли, а мачуха позвала її да й каже:

— Я тобі одрізала на сорочку сирового полотна, возьми ёго въ поле и гляди, щобъ ти мині за день вибілила и пошила; а то ти будешъ у полі цілий день спать, а моя дочка для тебе буде сорочки шить да білить. Глядижъ, щобъ ти мині сьгодня вибілила и пошила.

Взяла вона те полотно, вигнала у поле воли, сіла за кущемъ и плаче. Побачивъ вуыль, що вона плаче за кущемъ, прийшовъ до єї и каже:

— Чого ти, каже, дівко, плачешъ?

— Якъ же, каже, мині не плакать, коли мині мачуха одрізала сирового полотна на сорочку и приказала, щобъ я за день вибілила полотно и пошила сорочку.

— Не плачь, каже вуыль, подивись мині въ ліве ухо, а зъ правого вийми.

Подивилась вона ёму въ ліве ухо, — ажъ тамъ шиють, тамъ білять, тамъ роблять все-все, що тутълько на світі робитця; зайшла вона зъ другого боку, заглянула въ праве ухо, — ажъ тамъ уже все готове зложено — и свитки и сорочки, и сирое полотно, и білене... Взяла вона білу пошиту сорочку и понесла до дому. Приносить її увечері до дому, а мачуха й питас:

— А що, дочка, чи пошила сорочку?

— Пошила, каже.

— А полотна не вибілила!

— Вибілила, каже.

— Ну, завтра вуызьмешъ съ собою у поле основу да витчепъ полотно.

На другий день погнала вона опять воли у поле пасті, забрала основу, сіла пудъ кущемъ и плаче: «Теперь уже, думас собі, мене мачуха до смерти приб'є.

Ажъ приходить до неї вуыль и штас:

— Чого ти, дівчино, плачешъ?

— Якъ же мині, каже, не плакать, коли мині мачуха загадала, щобъ я сьогодня виткала полотно. Ось, подивись и основу дала, якъ же я за день витчу таке велике полотно?

— Не плачь, каже вуыль, лучче подивись мині въ ліве ухо, а зъ пра-вого вийми.

Подивилася вона въ ліве ухо,—ажъ тамъ прадуть, матають, тчуть — ві роботи роблять, яки туылько на світі есть... Зайшла вона у другого боку, по-дивилася въ праве ухо, — ажъ тамъ уже все поскладано въ кучки: тамъ но-лотна, тамъ святки, тамъ сорочки лежать уже й пошити, уже й вибілени, туылько надійт. Вона взяла собі кусокъ полотна и пошла до дому.

Довго дивовалася мачуха, якъ вона успіла за день пув-муытка напрясти, і сирое полотно вибілить и сорочку зъ ёго пошила.

На третій день вона oddala дідовий дочці пряжу у поле ткать и каже своїй руыдній дочці: «иди ти, дочка, у поле, да пудстережи, хто ій помогас у полі робіть?» Бабина дочка пошла у поле, и подстерегла, якъ вона плакала, якъ брала полотно у вола изъ правого уха — все пудстерегла, прийшла до дому и ро-сказала своїй матері.

Пригнала та увечері воли до дому, oddala полотно мачусі. А та и каже: «зактра треба заріжать такого-то й такого-то вола».

Почула це дідова дочка, поїшла до вола да й плаче. А вуыль и штас:

— Чого ти, дівко, плачешъ?

— Якъ-же мині не плакать, коли мачуха мині казала, що тебе завтра заріжуть.

— Не плачь, каже вуыль, якъ мене заріжуть, дакъ ти пошукай въ моїх кішкахъ каменець — вуынь въ такий-то и такий-то кишці. Вуыньмешъ ти того каменеця и посадишъ его коло воріть.

Ото зарізали вола; и посилає баба обохъ дочокъ мити кишкі. Стали вони іхъ полоскати — каменець той и випавъ у воду. Побігла дідова дочка увечері на те місце, якъ зачала шукати, якъ зачала шукати — найшла. Найшла ото вона той каменець и посадила у воротяхъ. Керезъ тиждень, чи може буыльніть, ізъ того каменеця виросла яблонька, да така-жъ то хороша яблонька, що не здумати, не згадати, туылько доброму молодцю въ казці сказати. Срібний листочокъ, золотий листочокъ; срібне яблочко, золоте яблочко — хто гляне, волосъ въянє. Хто не йде, хто не іде — всяке дивуетця. Побачить хто яблочка, пудийде пудъ яблоньку, простягне руку, щобъ вирвати яблочко — яблочка всі и подийнути

въ гору. Хто вже не пудходивъ, хто вже не пробувавъ рвать іхъ—не даютця. Одна түмлько дідова дочка рвала іхъ.

Ото може тамъ керезъ неділлю іде панъ, дивитця вұынъ — ажъ стойть у воротахъ яблонька и на тий яблоньці срібне яблочко, золоте яблочко; срібне яблочко, золоте яблочко, а хто гляне, волось въянє.

— Пойду, думае собі вұынъ, да вирву яблочко собі.

Пудходитъ вұынъ пудъ ту яблоньку, хотівъ вирвать—всі яблока въ гору пуднялись. Стоявъ вұынъ, стоявъ—не можна вирвать. Що простягне руку, до вони всі въ горку и пудийиутца.

Пошовъ вұынъ у хату и питас:

— Чія це яблонька стоить у воротахъ и хто зъ її можетъ вирвать яблокъ? Я хочу купить.

— Изъ ѡеі яблоні, каже баба, яблока рве түмлько моя пасербиця; а буыльшъ некто не вырве.

— Скажи, бабко, щобъ твоя пасербиця вырвала мині яблочокъ.

Загадала баба,—пошли вони рвать яблокъ. Панъ побачивъ дідову дочку, такъ и влюбився. Якъ зачавъ просить, якъ зачавъ молить її, щобъ вона вийшла за ёго замуыжъ. Выйшла ото вона за ёго замуыжъ и поіхали вони. Керезъ годъ уже вони приїжають зъ дитинкою у гості до батька, а зайчикъ за няньку коло дитини. Приіхали вони, тамъ може погостювали день, може вони тамъ погостювали и другий, на третій день бабина дочка и каже дідовій:

— Ходімъ, сестро, купатця!

— Ходімъ, каже та.

Отъ вони пошли, сіли на березі, роздяглись; бабина дочка ухватила рузычку и давай бить по спині дідову дочку. Бье і приказує:

— Лети, рисю, гускою! Лети, рисю, гускою!..

Поти била, поти била, поки та не знялась гускою и не полетіла. Ото полетіла та гускою, а вона и не кушалась, вернулась до дому. Приходить вона до дому, а та бідна дитина такъ плаче, такъ плаче, що й сказать не можна. Якъ уже той зайчикъ її тамъ не забавлявъ, нечого не помагає, звісно—дитя голодне, пұыв-дня не іло.

Взяла бабина дочка рузычку, бъс того зайчика и каже:

— Неси до рисі дитину! Неси до рисі дитину!

Понюйісь зайчикъ дитину; занюйісь її у тавий гай, що түмлько небо да земля. Носивъ вұынъ, носивъ ту дитину не видно рисі. Ходить вұынъ по тому гаю и гукає:

\*

— Рисю, рисю,  
Дитя плаче!  
Дитя плаче,  
Істи хоче...

А вона почула страдання и одказує їму:

— Нехай плаче,  
Якъ само хоче!  
Пожарі горять,  
Брильця смалять,  
Очі слезки  
Заливають.

Зайчикъ принюється дитину на її голось, вона погодувала її, и каже:

— Не приноси уже, зайчику, завтра дитини міні: я завтра далеко буду, або може вже мене завтра и на світі не буде, бачь, яка я теперъ стра данина.

На другий день іде чоловікъ дідової дочки на охоту. Поповъ вұйнъ на охоту и забувъ дома пороху взяти. Кинувсь вұйнъ до пороху, ажъ нема. Вернувшись вұйнъ до дому. Прийшовъ вұйнъ пудъ хату, дитина кричить:

— Дай, думає вұйнъ собі, подойду я да подивлюсь, чого це вона таъ кричить?

Подойшовъ пудъ вұйнъ, дивитца, ажъ бабина дочка бъє дитину. Увойшовъ вұйнъ у хату и каже: бери, зайчику, дитину, да пуйдемъ шукать матери.

Узявлъ зайчикъ дитину и пошли вони въ гай на те місце, де вчора зайчикъ найшовъ матюръ, и каже:

— Рисю, рисю,  
Дитя плаче!  
Дитя плаче,  
Істи хоче!

Не чуть рисі. Зайчикъ знову кличе:

— Рисю, рисю,  
Дитя плаче!  
Дитя плаче,  
Істи хоче!

Не чуть рисі. Пошли вони уже въ другий, гай, уже такий густий, такий густий, що түлько небо да земля и видно,—а то все гай да й гай, такий, якъ нубичъ, темний. Ідуть вони, а зайчикъ и гукає:

— Рисю, рисю,  
Дитя плаче!  
Дитя плаче,  
Істи хоче!

Не чутъ рисі. Де вже вони не ходили, де вже вони не шукали, якъ у воду упала. Уже стало сонце заходить; зайшли вони у такий густий да високий, що вже й неба не видно. Ставъ зайчикъ кричать:

— Рисю, рисю,  
Дитя плаче!  
Дитя плаче,  
Істи хоче!

А вона страданная почула голосъ зайчика да й обзывається:

— Нехай плаче!  
Якъ само хоче!  
Пожарі горять,  
Крильца смалять,  
Очи слезки  
Заливають.

Подойшовъ зайчикъ зъ дитинкою на ії кривъ пудь сосну, а вона сидить бідна на високий - високий сосні не жива, не мертвa. Якъ побачила, що зайчикъ принюхує її дитину, дакъ такъ и кинулась ізъ сосни. Кинулась вона до дитини, стала її годовать; а чоловікъ той бувъ не дурень, розв'язавъ ту стёнжу, що була сорочка застебнута, накинувъ ій на шию. Вона опять стала такою, якъ і була перше. Вернулись уже вони на другий день до маchuhi, забрали коні, поїхали до дому і вже булишь не приїздили у гості до єї.

*Andante*

Ри—сю      Ри—сю      ди—ти      пла—че  
 Ди—ти      пла—че      і—сти      хо—че

Мотивъ записаљ Ив. Ждановъ.

## 139.—Про жу́нку, що уткою зроблено.

(М. Борисполь, Переяславского у., Полтавской губ.)

Уявъ панъ мужичку, а любовницю свою, бариню, покинувъ. А той чоловікъ такий бідний бувъ, що не мавъ чого за дочкою дать; дакъ вуйсь пару голубцівъ туцьки й давъ. А той панъ да съ того самого села найнявъ куховара собі.

Виїхали вони въ городъ и живуть собі, уже давъ Богъ імъ и дитинку. Найнявъ панъ мамку. А та любовница найшла таку бабу-ворожку и стала просить її, якъ бы ту панову жу́нку и зъ світа зогнать. Отъ та ворожка и каже:

— Якъ буде вона купатця, до ти виріжъ рузыку изъ дерева лузыки, и бий ты ії голу и кажи: «полени, панійко, уточкою, а я буду зъ твоимъ паномъ жить! Полени, панійко, уточкою, а я буду зъ твоимъ чоловікомъ жить! И потіль бий ії, покиль полетить.

Вона такъ и зробила. Пошла вона до річки, сіла за кущикомъ, коли це приходить бариня купатця. Роздаглася вона, полізла въ воду, а та вирізала рузыку зъ дерева лузыки и давай ії бить: «стань, пані, уточкою! Полени, панійко, уточкою, а я зъ твоимъ паномъ буду жить! Полени, панійко, уточкою, а я зъ твоимъ паномъ буду жить!»

Вона стала уточкою и поплила по воді. А та вбралася въ ії одежу и пошла до пана жить. Панъ ії и не познавъ. Коли це у ночі прилітає уточка підъ окно и каже:

- Куховару!
- Га.
- Чи спить м'яй панъ зъ молодою баринею \*)?
- Спить, каже.
- Куховару! Чи гудуть моі голубоньки у світловиці?
- Ні, каже.
- Куховару! Чи спить моя дитиночка у колисочці?
- Ні, каже.
- Куховару! Одчини міні оконечко, до я й улену, да на свою дитиночку хотъ погляну. А я тує мамочки да й попрошу, щобъ мою дитиночку дай доглядала, щобъ єго малюсінького да й жалувала.
- Ахъ, каже, уточко! Я бъ радъ пустить, дакъ молода бариня не велить.

\*) Слова утки прозаються на-распіль.

А вона да й знала, що буде утка прилітать, да й каже: «якъ буде утка добиватця въ окно, дакъ Боже вась сохрани пустить»!

Поленула та утка. На другий день, дождавши нощі, прилітає та утка опъять пудъ окно:

— Куховару!

— Га.

— Чи спить муй панъ зъ молодою баринею!

— Спить, каже.

— Куховару! Чи гудуть мої голубоньки у світлонці?

— Ни, каже.

— Куховару! Чи спить моя дитинонька у колисочці?

— Ни, каже.

— Куховару! Одчини мині оконечко, до я й улену. Я на свою дитиночку да й погляну, а я тусі мамки да й попрошую, щобъ вона мою дитиночку да й доглядала, щобъ вона ёго малісінського да й жалувала.

— Я бъ, каже, упустивъ тебе, дакъ боюся. Сказала бариня молода щобъ и пану не казать, що утка літає.

Полетіла вона бідненька. А панъ і почувъ це, що вони въ нощі балакали, да й вийшовъ и питает:

— Съ кимъ ти, куховару, балакаєшъ.

— Ахъ, паночку, каже, я бъ вамъ росказавъ, дакъ боюся панії.

— Якъ можна? Роскажи, роскажи, не кого не бійсь.

— Це, каже, не ваша жуїнка; а ваша любовница зробила жуїнку уткою, дакъ утка и прилітає, да до мене и розмовляє.

— Ахъ, ты Боже муй! щожъ это такое? Чомъ же ти мині давно не скаваєшъ?

— Боявся, каже.

— Щожъ вона зъ тобою балакала?

— Подождіть, каже, до вечора де й почусте. Вона опъять прилетить.

Дождали вечора, панъ увійшовъ у кухню, сівъ собі въ закритному місці и сидить. Коли вона прилітає:

— Куховару!

— Га, каже.

— Чи спить муй панъ зъ молодою баринею?

А панъ седить пудъ столомъ да каже:

— Кажи, каже, спить?

— Спить, каже куховаръ.

— Куховару! Чи гудуть мої голубоньки у світлонці?

— Ні, каже.

— Куховару! Чи спить моя дитинонька у колисочці?

— Ні, каже.

— Куховару! Одчини міні оконечко до я й улену; я на свою дитиночку да й погляну; а я тусі маїки да й попрошу, щобъ вона мою дитиночку да й доГлядала, щобъ вона маленького да й жаловала.

А панъ седить, да каже нишкомъ:

— Одчини, одчини!

Одчинивъ той куховаръ окно—вона й улетіла, да прямо до колыски: «какъ какъ! какъ! какъ!..» А той панъ, до куховара: «куховаре, викличь сюди мамку, щобъ вона не злякала»?

Куховаръ понювъ, викликавъ мамку, голуби якъ загудутъ, дитина перестала плакатъ. И радятца мамка, панъ и куховаръ:

— Дебъ таку жүйнику найти, щобъ помогла її, щобъ вона стала опъять жүйникою?

— Я, каже куховаръ, пойду да такої баби пошукаю.

— Пойди, каже панъ.

Пошовъ, найдовъ бабу, привівъ, ставъ її панъ просить:

— Бабусю, чи не знаєшъ ти, якъ одробить мою жүйнику, що перероблено на утку.

— Щожъ ви дасте?

— Щожъ ты хочешъ, бабо?

— Десять карбованцівъ, каже.

— Дамъ, түлько зроби.

Баба пошептала, почепила її на шию чирвону стёнжку, стала вона күмыкою, собакою, навпослі жүйникою стала. Взали тую любовницю, прив'язали до коня и въ поле пустили. А той панъ зъ тусю жүйникою живе и хлібъ жує и постоломъ добро возить.

## 140.—Про царевича жу́нку, що зроблено гускою.

(М. Борисполь, Переяславського у., Полтавської г.)

Бувъ собі дуже бідний чоловікъ и не було въ єго нечого: не землі, не хліба, не худоби—нечого-нечого, тутъльки одна хата й була да й то уже така стара, що й дожчъ ишовъ керезъ стеною. А у того чоловіка да була дочка.

Занедужас вуїнь, то вона єго положить на печі, укриє чимъ небудь зверху, затопить у печі, зварить тамъ що Богъ пославъ и пуйде хліба зараблять. Що за день заробить, то на другий день уже й нема ничего. Бились вони, бились, неякъ не роживутця. Стали вони Бога просить, щобъ імъ Богъ помогъ, якъ-небудь розжитця хочъ на шматокъ хліба.

Лягли вони у вечері снать и снитця імъ, щобъ вони купили конопель, напряли неводъ и ловили рибу, то тоді роживутця.

Такъ вони и зробили. На поспідні грошенята купили повісмо, друге конопель, дочка спрала, а чоловікъ випливъ неводъ и шовъ риби ловитъ. Понесла їму дочка обідатъ та й каже:

— Сядьте, тату, та пообідайте; а я пойду да закину неводъ, може що поймаю.

Закинула вона неводъ и поймала три щучки, стала іхъ вибирать изъ невода, а одна щучка и каже:

— Дівко, голубко, пусти мене! Я тобі дамъ таку красоту, що на цілому світі не буде кращої одь тебе.

Стала вона другу братъ и та каже:

— Дівочко, голубочко, пусти мене! Я тобі такъ зроблю, що де ти пойдешъ, де ти повернешся, то все зъ тебе до двохъ сутокъ будуть черв'яниці сипатця.

А третя каже:

— Дівочко, голубочко! Пусти мене, я тебе за царевича замужъ отданъ.

Вона взяла и попускала всіхъ трохъ; а сама забрала горшки и пошла до дому.

У вечері вернувся батько до дому, повечеряли, що Богъ давъ, и поглядали спать. Уранці встають и росказує дочка батьку:

— Снився, каже дочка, мені сонъ.

— И мині, каже той чоловікъ, снився сонъ.

— Якій же то вамъ, тату, сонъ снився? Розкажіть и мені.

— Ні, дочко, росказуй ти свій перше, ти молодша.

— Мині, каже, снілось, щобъ мы на ти червѹнці, що зъ мене насыпались, у такому-то городі, у такому-то місці, построили домъ и перебралися у той городъ жить.

— И мині, каже, цей самий сонъ снівся, коли такъ, дакъ будемъ строїть домъ.

Поїхали вони у той городъ, построили домъ и живуть,—а вона дакъ така стала хороша, що не здуматъ, не згадать, тулько добромъ молодцю въ казці сказатъ. Прочувъ царевычъ, що въ такому-то й такому городі есть така-то красавица, приїхавъ, звенчався зъ нею и повізъ у своє царство. Прожили вони тамъ може місяцівъ шість, або й булышъ — дозналась любовница царевича, що вже вуїнъ оженився. Стала вона іздитъ по захорамъ та по захоркамъ; стала вона роспитувать людей, щобъ якъ-небудь ії тъ світа звести, а самій зробитця жуїнкою царевича. Одно каже: «не знаю»; друге каже: «не знаю»; а одна баба и присовітувала:

— Возьміть, каже, ту ленту, що руки імъ зв'язували, якъ вони венчались и накиньте ій на шию. Накинувши, бийте ії цією палочкою, то вона перекинеться и мишою, и котомъ, и собакою, и вовкомъ и всякою-всякою звіриною; а ви все бийте. А якъ перекинеться птицю, перестаньте бить, то вона собі полетить...

Подакувала вона туй бебі за раду и поїхала въ той городъ, де та царівна жила. Приїхала туди, роспиталась, въ якій хаті вона седить, взяла ленту и пошла. Приходить, вона седить за столикомъ; підвердалась вона, накинула на шию ленту, вийнала изъ-підъ полы паличку и давай ії бить де попало. Перекинулась вона мишою, котомъ, собакою, вовкомъ, всякою-всякою звіриною перекидалась, а та все бье... Поти била, поти била, ажъ поки не перекинулась гускою и не полетіла; а сама перебралась въ таке платце, якъ вона носила и стала жить у царевича за жуїнку.

А въ того царевича та бувъ поваръ такий, що ходивъ на охоту. Пішовъ той поваръ у лісъ, коли дивитця — ажъ на сосні гніздо, и щось ворушитця у тому гнізді. Що воно, думас собі, за птиця таке гніздо ваклала — а ще тъ роду такого гнізда не бачивъ. Полізу я да подивлюсь. Скинувъ вуїнъ чоботи, полізъ до того гнізда, коли туди — ажъ маленька дитинка лежить и рученятками розводить... Взявъ вуїнъ ту дитинку, принісся до дому и положивъ на печі. Зайдовъ царевичъ у кухню, глинувъ на пічъ:

— Що це, каже, у тебе на печі?

— Дитинка.

— Де жъ ти її ваявъ?

— У лісі, каже, на сосні у гнізді лежала.

Уаявъ царевичъ ту дитинку на руки, коли тутъ прилітає пудъ окно гуска: «кге! кге, кге!» кричить бідна, та добываєтца у кухаю.

— Пусти, каже царевичъ, ту гуску у хату—одчини окно, нехай вона не кричить.

Одчинивъ поваръ окно, вона такъ коло тусі дитинки літає та кричить, такъ бідна и очай не спускає зъ дитинки. Понійсь царевичъ дитинку у другу хату, глянувъ у дзеркало—ажъ оно, якъ дві канлі води, похоже на ёго. «Оце мої жұнці пороблено такъ, що вона зробилась гускою. Це—думає себі—моя рұында дитина».

Пришовъ той царевичъ до повара и каже ёму:

— Иди да шукай людей такихъ, щобъ порадили, що мині робить — це не гуска, це моя жұнка.

— Добре, каже поваръ.

Пішовъ по царству, ставъ роспітуватъ люде. Єму одна баба и посовітувала:

— Возьми, каже, синочку, ту ленту, що імъ руки зв'язували, якъ вони венчались, и накинь гусці на шию, то вона зновъ стане жұнкою.

Поваръ вернувся до дому и росказує царевичу: такъ и такъ, каже, казала одна баба зробить. Царевичъ заразъ доставъ ленту, накинувъ гусці на шию, вона стала такою жұнкою, якъ и перше була, а любовницю царевичъ приказавъ прив'язать жеребцань до хвоста и пустить іхъ у чисте поле гулть.

Подобныя сказки и имются въ «Запискахъ о Южной Руси», томъ II, стр. 23 и 26 и въп. II Рудченка, подъ № 18 (стр. 51 и 58).

#### **144.—Про дідову дочку та про золоту яблуньку.**

Якъ бувъ себі дідъ та баба. У діда була дочка и у баби дочка; значить, дідъ бувъ женатъ у друге; и одъ первої жінки була въ ёго дочка, а бабу ваявъ тоже удавовою, и въ неї була дочка; значить, ті діти були зведеніята. Росли себі вкүші ті дівчатка и вже стали дівками. Тілько мачуха не знавиділа дідової дочки, все було нарадас на неї, все ії лас та бъє; звісно вже, якъ ти мачухи...

Отъ убіраєтца баба на ярмарокъ, и дочку свою бере. Нарядила її, якъ болячку, й посадила на возі; а дідовій дочці приказує:

— Гляди-жъ ти, сухо, поки я приду зъ ярмарку, щобъ ти напряла полотно, виткала, убилила й на столі положила.

Отъ вона сіла біля віконця та й плаче. Се — прийшла до віконця коровка, така ще, бачть, що відъ її покойної матері зосталась.

— Чого ти, дівочко, плачешъ? пити її.

— Якъ же мені, коровко-матінко, не плакати: велила мати, щобъ я, поки вона звернетца зъ ярмарку, напряла, виткала і вибилила полотно.

— Не журись, моя голубко! Влізь мені въ праве ухо, а въ ліве вилізь, тамъ возьмешъ полотна, скілько тобі треба.

Вона першій візла коровці въ праве ухо, а тамъ — добра!.. Вона взяла три свої полотна білого та тонкого, візла въ ліве ухо, положила те полотно на столі, сама сіла підъ віконцемъ, та й дожидас маухи. Приїхала мауха.

— А що, сухо, єсть полотно?

— Єсть, каже, онъ — на столі лежить.

— Де-жъ ти єго взяла, сухо? Мабуть, украла.

— Ні, каже, я сама напряла.

Ну, отъ тамъ черезъ тиждень, чи що, баба знову збираєтца на ярмарокъ; знову бере свою дочку съ собою, а дідовій велить уп'ять, щобъ готове було полотно. Вона сіла біля віконця та й плаче. Приходить корова.

— Чого ти, дівочко, плачешъ?

— Якъ же мені, коровко-матінко, не плакати: мати вігъять сказала, щобъ було полотно.

— Не журись, каже коровка, влізь мені въ праве ухо, а въ ліве вилізь, та й возьми, скілько тобі треба.

Вона поліала, взяла те полотно, положила на столі, сіла біля віконця та й дожидас маухи.

— Спасибі, каже, тебе, коровко, що виручаєшъ мене!

Приїхала мати і цітає:

— А що, сухо, є полотно?

— Отъ, па столі, каже.

— Та де ти єго берешъ, сака-така? Мабуть, крадешъ.

Та божитця, що ні, що вона сама напряла те полотно. Мауха не йде віри. Отъ черезъ скільки тамъ днівъ, баба вігъять збираєтца на ярмарокъ і

візьмать приказує дідовій дочці, щобъ було полетно. Передъ виїздомъ послала її до сусіда за чимсь, а сама й радитьца зъ дочкою, якъ би підстерегти, де вона буде брати полотно.

— Знаєшъ що, мамо? Полізу я за піч, то й ляжу на коміні, а ти мене прикриєшъ, вона мене не бачитиме, а я навіно вигляжу все, що вона тутъ робитиме:

— Ну, гараздъ, каже, дочко!

Та злізла на комінъ, баба чорцій прикрила її, а сама вбралася и поіхала, поки ще не вернулась дідова дочка. Вернулась, сіла край віконця та й плаче.

Коровка прийшла.

— Чого ти, дівочко, плачашъ?

— Якъ же мині не плакати: мати візьмати веліла мині виготовити полотно.

— Не журись, каже коровка,—все гараздъ буде. Лизь мині въ праве ухо, а въ ліве виліз.

Вона полізла, взяла полотно, положила на столі, сама сіла біля віконця й дожида маухи. А бабина дочка лежить на коміні и все бачить и чує. Приїхала баба.

— А що, суко, є полотно?

— Єсть, каже.

— Піди-жъ тамъ воли вишряжи.

Тілько що та съ хаты, а дочка съ печі злізла и давай росказувати матері, що тутъ було. Баба тоді вже давай проклинати корову: щобъ не було її, каже дідові, заріжъ та й заріжъ.

— Та на-щожъ її різати? Ось така добра корова, що-году съ теплять.

— Щобъ не було її,—моя душа її не терпить.

Нічого робити тому дідові.

— Нехай же, каже, завтра заріжу.

Якъ почула дідова дочка, що її коровку хотять різати, плаче. У ночі вийшла тихенько зъ хати и пішла на загороду до коровки.

— Коровко-матінко, каже, хотять тебе різати.

— Дарма, каже коровка, не журись, дівчино, якъ заріжуть мене, та будуть ділити м'ясо, то ти нічого не бери собі, бери мою голову; та якъ дадуть тобі ту голову, то ти возьми та закопай її на вгороді, оть у такімъ и въ такімъ місті, та й навідуйся що-дня.

Отъ-то, на другій день уранці дідъ вигостривъ ніжъ и пішовъ за копкою. Обнатракъ тамъ ії, унісь у хату мяско и давай тамъ ёго ділти.

- А тобі-жъ, каже, дочка, що дати?
- Нічого мені не треба, дайте тілько голову,
- Отъ, дурна! Що съ теї голови проку.
- Дарма, дайте міні голову.

Дали її голову, вона заразъ понесла її на вгородъ и законала. На другій день, вставши раненько, заразъ пішла на вгородъ на те місце, де закопала голову. Прийшла, гляне — ажъ тамъ росте яблунька, та щежъ яка! золотий на ній листочокъ, а листочокъ срібний. Вона любуеться на ту яблоньку, а пташки співають: солов'ї, зозулі, райські птиці — та такъ и вкрили яблуньку, и їй, дідовій дочці, такъ и сідають и на плечі й на голову, — та її її укрили та щебечуть. Вона постояла, постояла, подивилась и пішла вп'ять у хату, мовъ ні въ чимъ не бувало.

Такъ минуло може зъ місяць. Дідова дочка що-дня ходе до яблуньки, а яблунька вже виросла велика, зацвіла вже золотими та срібними квіточками, дали вже й яблука на ній уродилися: одно золоте, а друге срібне; а про неї ніхто зъ домашніхъ не знає. Уже на що бабина дочка — пройдоха, та й та не доскочила ще.

Тілько — мимо того села проїджавъ одинъ панъ, глянувъ на дідивъ огородъ, а тамъ щось сяє, такъ якъ сонце сяє. Панъ веливъ зуминити коней и посыла свого лакея.

- Шіди, каже, подивись, що воно тамъ за диво таке.
- Лакей ставъ підходити до яблуньки; якъ глянувъ...
- Ну, каже, пане, и зъ роду й зъ віку не бачивъ я такого дива.
- А панъ єму й каже:
- Вирви мені яблучко.

Лакей тілько що простягъ руку, хотівъ вирвати яблучко, а яблунька въ гору — штугу!.. Тілько зашупіла; а за нею й усі птички летять у гору, та співають. Той лакей стоїть уже й руки опустивъ; а панъ єму каже:

- Шіди та поклить сюди хозяїна.

Прийшовъ лакей у хату до діда.

- Здоровъ бувъ, діду!
- Здорови.
- Се твій огородъ?
- Мій.
- Расскажи, дідусю, що то въ тебе за диво на вгороді?

- А що тамъ таке?
- Та хіба жъ ти не знаєшъ? А яблунька?
- Яка се яблунька? Въ мене нема й садка.
- Ось ходімъ же зо иною, та подивися.

Дідъ пакинувъ свитину й пішовъ. Якъ глянувъ на яблуньку... Боже твоя воля! Ажъ очи єму засліпило. Сталъ вінъ уже й дивиця.

А панъ кричить и зъ кареты:

- Здоровъ бувъ, дідуся!
- Здорови, паночку!
- Чи се твій огородъ?
- Мій.
- И яблунька твоя?
- Моя.
- Чи ти зможешъ вирвати мені яблучко?
- А чомъ же, добродію?
- Такъ вирви, будъ ласкавъ, я тобі за те яку хочъ плату дамъ.

Тілько що дідъ простягъ руку до яблучка, а яблунька—шугу! Такъ и полетіла въ гору! Дідъ и руки опустивъ. А панъ каже:

— Може въ тебе, діду, есть іще хто въ хаті—дочка, або синъ,—хай вийдуть; коли вирве яблучко синъ, або баба—велику награду дамъ, а коли дочка—возьму собі за жену.

Пішовъ дідъ у хату и росказавъ усе бабі. Баба заразъ сполошилась, давай наряжати свою дочку. А дідова дочка сидить собі въ куточку, та тілько осміхається, десь дума: «возьмете бісового сина!»

Отъ баба нарядила свою дочку и повела до пана.

- Здрастуй, бабушка!
- Здорови були, добродію.
- Чи зможешъ ти, або твоя дочка зірвати мені яблучко?
- А чомъ-же, паночку, можна. Дочки, вирви панові яблучко.

Тілько що дочка простягла руку, а яблунька въ гору! Вона вже тоді почервоніла та й побігла въ хату. Тоді баба піdstупила. Такъ де тамъ—тілько стала наблизиця, а яблунька вже й шугнула въ гору.

— Що за диво! Може въ тебе, діду, що хто есть у хаті, каже той панъ, нехай вийде каже.

— Та есть, пане, ще дівчина.

А баба заразъ:

— Та що ти тамъ tolкуешъ? То, паночку, въ насть ледашо, тамъ така, що гидко й глянути.

— Дарма, нехай вийде,—покличте її.

Пішовъ дідъ ії кликати; вона накинула сірачинку—латка на латці—я вийшла.

— А що, дівчино, чи не изможешъ хочъ ти вирвати мені яблучко?

— Добре, каже, пане, ось заразъ.

Тілько стала підходити, а яблунька такъ и нагнулась до неї, а пташки такъ її укрили, та щебечуть-щебечуть. Вона вирвала яблучко и подала єго панові.

— Теперь же, каже панъ, будь ти мою, бо я сказавъ, яка дівчина вирве мині яблучко ту я возьму за себе.

И тутъ узявъ її за руку и посадивъ біля себе въ кареті. Вони поіхали, и яблунька шігла за ними.

Якъ приіхали до дому, панъ увівъ дідову дочку въ свої горниці.

— Теперь же, каже, будь хозяйкою и господинею въ моєму дому.

Заразъ де взялись служебки, принесли ій панську одежду, убрали її, якъ княгиню, а на другій день панъ повінчався зъ нею. А яблунька стала якъ разъ передъ вікномъ, передъ іхъ світлицею; а пташки щебечуть-щебечуть,—весело та хороше жити молодимъ... Такъ прожили вони годъ; уже й дитинка найшлася—утішаютьця вони. Отъ баба й каже разъ дідові:

— Якъ то теперь живе твоя дочка? Поїдьмо лишеинь, діду, одвідаймо її.

Зібрались и поіхали. Баба взяла й свою дочку, та щобъ дідъ не бачивъ, положила її на візъ и вкрила опанчею. Приіхали туда. Панъ да пані такі імъ раді. А баба вже стала, що й не пізнати: зъ дочкою, съ твою панею така добра та ласкова; коло дитинкі такъ упадає, по хозяйствству пішла, розди-вляєтьця скрізь.

— Я, каже, поживу въ тебе, дочки, то може тобі въ притоді стану.

А її дочка все лежить на возі и ніхто не знає, що вона тутъ; пани росли-тус про неї,—чи жива здорова, чи не віддала її за-мужъ.

— Ні, каже баба, вона зосталась дома на хозяйствві.

Гостюють вони тамъ уже неділю й другу, баба все не показує свої дочки. Тілько разъ панъ поіхавъ на охоту и пропізився. Всі домашні вже полагали спати. Тоді баба взяла свою дочку, ввела її въ горниці; убрала въ паніну одежду и положила на паніно ліжко; а пані такъ зробила, що та попливла щуковою въ морі.

Приіхавъ панъ; заразъ пішовъ у світлицю до пані, росказує ій, де бувъ, що забарився, а вона все стогне.

— Я, каже, не здужаю.

На другій день дитина плаче та й плаче безъ матері.

— Чого вона плаче? — питас панъ.

А одинъ лакей бачивъ уже, що тутъ робилось, узявъ ту дитину на руки и каже панові:

— Понесу я ёго прогулятьця.

Отъ вінъ принісъ его до берега та й гукає:

— Оленице, моя сестрице! Приплинь, приплинь до берега, дитя твоє умірає.

Вона випливила на берегъ, взяла ту дитинку, погодувала, подивилась и відъять оддала лакееві, а сама — въ воду. Такъ той лакей може зъ тиждень ходивъ до неї, поки панъ не замітивъ.

— Куды ти несешъ дитину?

— Та куды-жъ тамъ, пане, я ишу у садокъ або на річку, аби воно не плакало.

— Ой, ні, брешешъ! Признайся, а то тобі жъ гірши буде.

Лакей таки не признався. Отъ разъ вивісъ вінъ дитину до річки, а панъ пішовъ за нимъ издалека тай сковався за лози. Лакей ставъ кликати паню, а вона випливила. Тілько що взяла дитину, а панъ изъ-за куща. Вона шубовствъ у воду!

Панъ заразъ велівъ принести сіть, закинули сіть и поймали її. Принесли до дому, унесли її въ горницю. Панъ велівъ нарізати різокъ и давай її сікти. Вже вона сердечна перекидалась, перекидалась, и жабою, й гадюкою, й зозулею, вінъ усе січе; дали вже взяла й перекинулась жінкою. Тоді вже, давай плакати й росказувати:

— Якъ тобі, каже, не стидно такъ знущатьця надо мною! Хіба жъ се я по своїй волі, — се мати мені такъ поробила, а въ тебе на ліжку лежить її дочка.

Тоді панъ велівъ вивести съ конюшні самихъ найбістрійшихъ жеребцівъ-невуківъ и прив'язати бабу зъ дочкою до хвостівъ. Прив'язали и пустили въ чисте поле... А панъ и зъ паню захили весело та хороше.

Записано Залибовськимъ.

## 142.—Бичокъ та дідова дочка.

Жили собі дідъ та баба. У діда була дочка відъ першої жінки, а у баби була дочка відъ другого чоловіка. Вони собі побралисъ, бачъ, у друге. Баба не любила дідову дочку, послала її пасти коровъ и дала лену, щобъ вона за день и напряла, и віткала, и вибілила полотно. Сплакнула собі дідова дочка, погнала коровокъ пасти. А межи нихъ бувъ бичокъ. Отъ той бичокъ и каже дівчині:

— Не плачъ, я все зроблю.

Пригналась у поле; бичокъ звелівъ ій лягти спати. Вона лягла, а якъ проснуласъ, то вже робота була зроблена. Пригнала вона коровъ до дому и віддала роботу маcusі. Та здивуваласъ, и другого дня, накинувши ій знову таку саму працю, послала зъ нею и свою дочку, щобъ ця дозналась, хто дідовий дочці роботу справля. Пригнались у поле,—то дідова дочка и каже бабиній:

— Ляжъ, я тобі піськаю.

Та лягла, а дідова дочка й стала помаленьку приказувати: «засни, вічко, засни друге»; бабина дочка заснула, а бичокъ за роботу, и поки та прокинуласъ, вінъ и скінчаль усі якъ слідъ. Не побачила бабина дочка, хто роботу справля. Вернулись до дому, а баба й пита у своєї дочки:

— А що хто робивъ?

— Я заснула и не бачила.

Гримнула на неї стара и сказала ій, що коли вона другій разъ не побачить, то вбъє її.

Третіго дня дідова дочка уп'ять погналась и зъ коровками, а бабиша пішла за нею. Пригнались у поле. Дідова й каже бабиній:

— Ляжъ, я тобі піськаю.

Та лягла, а дідова й приказує потиху: «засни, вічко, засни, вічко», а про друге й забула. Бабина на одно око заснула, а другимъ дивитъся, и побачила, хто робить роботу. Вернулись до дому; бабина дочка й росказала матері, що бичокъ робить роботу. Баба й пристала до свого старого, щобъ бичка вбивъ. Провідавъ про се бичокъ та й каже дідовій дочці:

— Якъ убъють мене, то ти иди мити кишки сама, нікому не давай.

У кишкахъ знайденъ два камінці—одинъ золотий, другій срібний. Посади іхъ біля вікна, то зъ нихъ виростуть дві яблуні зъ яблуками.

Вбили бичка; дідова дочка такъ и зробила, якъ ій бичокъ наказавъ. Встають другого дня стари и бачуть передъ вікномъ дві яблуні зъ яблуками. Дивуються стари. Це приїздять якось до нихъ купці; побачили ті яблуні и просять, щобъ імъ зірвали по яблучку.

— Хто намъ зірве, тую заміжъ візьмемо.

Шішла рвати бабина дочка, яблунька піднялась у гору. Шішла дідова дочка, яблунька нахилилась, и вона зірвала и дала купцямъ по яблочку. Одинъ купець оженивсь на ній, и взявъ її зъ собою, за ними пішла и яблунька.

Минуло роківъ зо два, приїхали молоді до діда въ гости; у нихъ уже була и дитинка. Мати годувала її свою грудью. Отъ бабина дочка и кличе дідову пітти умісті купатись до річки. Шішли. Якъ розділись, то бабина дочка й каже тій:

— Якъ ти хочешъ бути: чи щукою у морі, чи птицею у полі?

А та ій:

— Птицею у полі.

Зъ сімъ словомъ бабина дочка пхнула її у річку, а сама наділа її одечину и пішла до дому. Плаче дома дитинка дідової дочки; бабина почала її годувати, а дитина не прийма. Такъ и поїхала вона за жінку зъ тимъ купцемъ, а дома наняли мамку до дитини. Мамка спала зъ дитинкою у особливій хаті и побачила, що прилинула підъ вікно птичка якась, и такъ весь двір и освітила. Отъ та птичка й промовля чоловічимъ голосомъ:

— Ой, муженьку, мій голубчику, чи ти спишъ, чи ти лежишъ? чи спить мое дитятко? Може воно сисоньки хоче.

Потімъ злинула птичка. Мамка росказала про це хояїнові, а той товаришамъ своїмъ. Звеліли зробити клітку и поставити на те місце, куди прилітає птичка. Поставили клітку. Птичка прилинула завдруге на теже таки місце, промовила тіжъ сами речі и вскоцила въ клітку; дверці за нею и зачинились. Той купець (її чоловікъ) доставъ її відтиль, вдаривъ по ній тречи пруткомъ, и вона стала жінкою. Тоді вінъ пізнавъ, що то єго спражня жінка, убравъ її, а ту її сестру прив'язавъ коневі до хвоста и пустивъ у поле.

Записаль Залюбовскій.

\*

## 148.—Оленка, Иванечко та змій.

(Буймеры, Лебединского у., Харьковской г.)

Якъ бувъ собі царь та царица; та було въ нихъ три дочки, гарнихъ-гарнихъ! Повиходили ті дочки гуляти у садокъ. Де не возьмись ви-хоръ та бура. Ухопило одну дочку Оленку та й понесло! А то змій ухопивъ та й поніс до себе ажъ до дому. А въ тому дому дуже гарно.

Полетівъ якось той змій у якісь городъ. Коли дівичця Оленка—їде її братъ,—а вінъ пішовъ було шукати її. Отъ уклікала вона ёго у хату, перемінила єму усю одежду на нову, дала и нову сорочку, и штани—ну, сказати, усе,—нагодувала ёго и напоїла. Прилітає до дому змій та й сівъ на яворі, та й ставъ молодцемъ, увійшовъ у хату та й каже:

— Пху, Руська кость воняє!

— Та то ви по Русі наліталисъ, каже Оленка, та Руської кості напа-халисъ, то-то вона й тутъ воня вамъ?

Дала змісві Оленка істи и піти. Далі посидали, вона и каже єму:

— Що, якъ би оце мій братъ Ваня прийшовъ? Чи привели-бъ ж гостя?

— О, якъ-же бъ—родича та не принявъ, неначе свого!

— Та вінъ тутъ.

— Та ні?! одказавъ змій. Покажи жъ мені, де вінъ—чи у нась, чи въ кого-небудь.

— Ні, у нась.

Отъ вона и вивела брата; змій такий радий, зрадівъ, та й каже єму басомъ:

— Ну, що ти, Иванъ Ивановичъ, Руський царевичъ, чи радий ти своїй сестрі? Чи ти прийшовъ її братъ, чи тіки побачити?

— Ні, прийшовъ побачитись.

Тоді змій вирвавъ у себе изъ-підъ крила три шірінки, та давъ єму та й каже:

— Якъ тобі прийдетця де круто, якъ хто тебе нападе, — пріпалинъ одно, я заразъ прилетю на помічъ. Куди жъ ти це підінгъ?

— Піду, каже царевичъ, хтось Миньку вхвативъ (значить, другу сестру).

А Оленка заплакала та й каже:

— Кланяйсь ій відъ мене, якъ побачишъ.

Дала єму хустку.

— Гляди, братіку, хочъ яка буде вода, то якъ махнешъ тосю хусткою по воді, то такъ поверхъ води и перейдешъ.

Попрощався зъ ними царевичъ, та й пішовъ собі. Дійшовъ до великого дому, друга сестра стала гукати ёму, вінъ увійшовъ туди, у той дому. Поздоровкались вони, обняла ёго сестра и плаче; поперемінала ёму усе плаття, нагодувала ёго, напоїла и положила спочивати у въ одній кімнатці. Коли це прилетівъ змій та й сівъ на яворі — бувъ горобцемъ, ставъ молодцемъ. Увійшовъ у хату.

— Пху, Руська кость вона!

Отъ Минька и призналася ёму:

— Та це братъ мій прийшовъ.

— Ну, покажи-жъ де вінъ.

— Хай покажу, каже вона, якъ вамъ попереду у голові піськаю.

— Ну, піськай.

Стала ёму ськати и вирізала у нього волосинку, яку-то саму нужнійшу, саму сильнійшу. Пішла будити брата та й дала ту волосинку:

— На тобі цю волосинку, та гляди, якъ що прийдетца тобі погано, то ти все будешъ правий, верхній. Та гляди, якъ увійдешъ у хату, то правою ногою ступай на порігъ.

Увійшовъ царевичъ до змія, поздоровкався, а змій и каже:

— Що ти, Иванъ Ивановичъ, Руський царевичъ, прийшовъ битись, чи миритись?

— Ні, не съ тимъ, щобъ миритись, а съ тимъ, щобъ битись.

Змій засміявся:

— Ну, ходімъ на залізний тікъ битись.

— Піду жъ и я дивитись, каже Минька.

Вона, бачъ, не боалась вже за брата, знала, що ёго верхъ буде. Змій не звелівъ ій ити. Пішли на тікъ сами. Змій и каже царевичеві:

— Бий мене попереду!

— Ні, бий ти мене, каже Иванъ.

Отъ змій якъ хлоине Ивана, а Иванъ и не зворухнувся.

— Ну, бий же теперъ мене, каже змій.

Иванъ царевичъ якъ ударивъ змія, вгнавъ ёго по кістки въ землю, въ залізо. Змій уп'ять вдаривъ Ивана; той тіки зворухнувся. Отъ уп'ять Иванъ, якъ ударить змія вгнавъ ёго по коліна въ землю, а далі и відчесавъ ёму голову; потімъ спаливъ змія и пошіль пустивъ по вітру. Тоді Иванъ пішовъ

до Миньки и сказавъ ій про це, а вона забрала усі штуки змієвські, сильні щіточки, гребиночку, перчаточки и всі гроші, поїхали у царський дворець. Батько іхъ бувъ імъ дуже радий и пославъ три полки за Оленкою. Поїхали полки. Ідуть та й ідуть, доіхали до того дому, а въ тому домі вже змій нема, перевівъ Оленку у друге місце—у такій яръ, у такій яръ, що тіки небо іріє, якъ глянешъ відти. Ввійшли вони у той яръ, а змій недавно тіки прилетівъ до дому. Якъ побачивъ змій, що стіки прийшло народу, додався, що то по єго Оленку прийшли,—розсердився и хотівъ зъ ними битись; а вони якъ вхопили, та такъ зъ одного разу и звоювали. Тоді забрали усе, що було у змія, взяли Оленку та й поїхали, привезли до дому. Царь бувъ такий радий, такий радий, наградивъ усіхъ салдатъ. Вийшли якось уп'ять у садокъ вони усі гуляти. Тіки що скопилася бура, вони хотіли повіткяти; але змій уп'ять ухопивъ Оленку, та й понісъ у свій домъ.

Була у єго робітниця-волшебниця, а у тий робітниці була дочка. Приходить уп'ять до неї царевичъ Іванъ, уже баранчикомъ (стало бить, єму уже такъ пороблено було), а змій поіхавъ кудись. Отъ та робітниця-волшебница поробила Оленці такъ, що та перекинулась вуткою, полетіла у змієвъ садокъ и сіла на озірце, та й плава по нему—золота пір'янка, срібна пір'янка на ній, сама золотоголова. Приіхавъ до дому змій, а єго робітниця и підставила єму свою дочку, а та дочка була раба та погана. Отъ змій і каже:

- Що ви, душенька, такъ схуділи та такі рябі стали?
- Віспа, каже вона, була у мене, трішки не задавила, насилу опе одужала.

Отъ вінь и дарма, пішовъ у садокъ гуляти. Побачивъ вінь тамъ-ту качечку, а вона якъ и зъ нимъ жила, та й зробилася вагітна; прийшовъ вінь до дому та й каже тій рабій:

- Бачивъ я вуточку на озірці та таку, що ширше золоте, ширше срібне, сама съ золотою головою.

Отъ та раба прикинулась больною та й каже:

- Якъ убєсте ту вутку, та якъ я змій її, то тоді одужаю.

Змій посила свого лакея вбити ту вуточку. Пішовъ лакей, а за нимъ и баранчикъ та й сівъ підъ кущемъ. Тіки що лакей хотівъ стрілати вуточку, а баранчикъ и співа:

- Сестричко Оленко, припливь, припливь  
До бережечка,  
Братікъ плаче, істи хоче.

А вона и відказує:

— «Ой, братіку Ивашечку,  
Осока очі порізала,  
Очеретонька позасновувала.  
Очеретъ, очереть та й надудковатий,  
Не стрілай мене ти, придурковатий».

То лакей, що хоче її встrelити, то вона все ѹ пірне въ воду, все ѹ пірне. Отъ и каже лакей:

— Охъ, не есть ти вуточка, есть ти християнський духъ.

Пішовъ та й каже змієві, що не можна ніякъ її встrelити. Іде самъ змій її стреляти; за зміємъ и баранчикъ прийшовъ, та й сівъ на березі за кущикомъ та й заспівавъ:

— «Сестричко Оленко, приспинь, приспинь  
До бережечка:  
Братікъ плаче, істи хоче».

А ёму, бать, не дають істи, держать ёго и не годують; а сестра якъ була, то годувала ёго. А вона и відказує ёму:

— «Ой, братіку Ивашечку,  
Осока очі порізала,  
Очеретонька позасновувала.  
Очеретъ, очереть, ты надудковатий,  
Не стрілай мене ти, придурковатий.  
Осоченька густенькая  
И вуточка золотенькая»...

Такъ змій и зомілвъ та й ружжо въ воду впustивъ—догадавсь, що то ёго спражня Оленка. Прийшовъ до дому, та прив'язавъ коневі до хвоста ту рабу, свою любовницю, та й пустивъ її въ чисте поле, а мати її утекла у царський дворець та й нанялась у Оленчиного батька такою, що хати підніта, та такъ то се, то те робить.

А вуточка змостила на озірці гніздо та й вивела два хлопчика, гарнихъ-гарнихъ, и повбірала іхъ гарно-гарно, такъ якъ бы и царенята; знесла по золотенькому яечку и дала імъ кожному, дала імъ ще по аршину, та й послала передъ царський дворець, передъ свого батька, и каже:

— Мірайте проти ёго двора землю.

Пішли вони и міряють. Висилає царъ спітатъ, що воно за люде. Пита іхъ лакей:

— Хто ви такі?  
— Не знаємъ.

— Якъ васъ зовуть?

— Не знаємъ.

— Щожъ ви хотите робитъ?

— Хочемо передъ вашимъ дворцемъ монастиръ зробить, и хочемо містъ зробити у змійскій садокъ—золота мостина, срібна мостина.

Прийшовъ лакей и росказавъ це цареві, а царь и каже:

— Щожъ воно за такі маленькі и молоді малчики, що думають таке строїти!

Пішовъ самъ царь іхъ роспитуватъ.

— Відкіла ви? пита царь.

— Не знаємъ.

— Якъ васъ зовуть?

— Не знаємъ.

— Хто васъ пославъ?

— Ми сами пішли.

Вінъ и забравъ іхъ замісто дітей своїхъ. Полагали у ночі сплати. И діти ті у въ одній хаті зъ царемъ. Поклали ті діти свої яєчка у душному місці. Отъ та змієва робітниця хотіла порізати дітей, та все що хоче війти въ хату до іхъ, то яйця ті: «хто-то іде? ми батькові скажемъ». Озивались вони такъ, поки замерли у душному місці, а вона вийшла тоді,—іхъ не чути. Такъ вона и тому встремила ніжъ у серце и другому, а потімъ сказала вранці цареві, що померли діти. Царь прийшовъ и ставъ плакати передъ ними, звелівъ іхъ помити, повбіратъ у другу одежду и віднести у церкву на ніч. Стали іхъ розбирать, коли вінъ дивиться—вони порізаны. Ставъ царь допитуватись, хто іхъ порізавъ. Збіглись усі єго слуги; ніхто нічого не знавъ, заприсягають, що вони тіки чули, якъ діти відмагались, що імъ покоя не дають и що вони скажуть батькові.

Де не взався зміївський лакей, що стрілявъ вуточку, и ставъ росказувати цареві про Оленку, що та баба зробила її вуточкою. Царь вінань, що то єго дочка и звелівъ ту бабу застрілити; а царенятъ тихъ винесли у церкву. Поставили коло царенятъ сторожу, а вуточка прилетіла и стала тужити по нихъ, приказуючи все, що и якъ зъ нею було. Сторожі підслухали та росказали цареві. На другу нічъ поставивъ царь другу сторожу; прилетіла вуточка тужити,—и ці оп'ять росказали цареві те, що й перша сторожа. Пішовъ царь самъ на третю нічъ на сторожу. Прилітає вуточка вигъять тужити; тужила, тужила, та тіки що хотіла полинути, а царь и вхопивъ її. Вона крикнула:

— Охъ, тату, тату, пущи мене на воду.

— Не бути тебе въ воді, а бути тебе въ домі,—відказавъ царь.

Принесли її до дому, и якъ нею ни любовались, якъ ни хотіли розбалакатись,—вона усе мовчить. Стали радити царські совітники, що треба її бити дубцями, щобъ спало пір'я; били її поти, поки пір'я спало, и почи вона стала така, якъ и спершу була.

Тоді вона все поросказувала імъ, що було зъ нею. Пішли въ церкву, де лежали її діти поховані; тутъ вона помазала імъ слізю проти серця, саме тамъ, де були ранки,—діти й ожили. Забрали іхъ до себе; вони й досі живуть та хлібъ жують, на три комори торгують.

Записано Залюбовскимъ.

#### 144.—Про трохъ братывъ.

(М. Дрогичинъ, Кобринскаго у., Гродненской г.)

Було три браты, два розумныхъ, а третій дурний. Позвыростали вони, усіхъ уже женити пора. Батько и пытає:

— Котрого жъ зъ васъ, сынки, перше ожинити?

Старший братъ каже:

— Мене, бо я и найстарший.

Другий каже:

— И мене, тату, уже пора ожинити.

А дурень и собі каже:

— Да й мене бъ уже треба-бъ давно ожинити:

— Ну, каже батько: идите-жъ вы въ лісъ и хутній назбірас ягодъ, то я того перше ожено.

Шішли вони всі три въ лісъ; такъ збирають, такъ збирають, такъ поспішають, щобъ хутній назбірати и не розгинаються, та все збирають. Пудойшли розумни до дурного та й пытають:

— А що, ты, дурню, цы багато уже ягодъ назбіравъ?

— Ге!... каже дурний:—я вже до дому хочу йти.

Позавидували розумні дурневи, взяли забили єго, нуожъ у серце вбили, закопали єго въ землю, присипали пескомъ и замість крыжа уткнули въ голову черешину, и пошли до дому. А твою дорогою іхавъ шанъ; побачивъ ту черешину и думас себі:

— Вырубаю я цю черешыну, та зроблю зъ неї дудочку.

Зрубавъ черешыну, зробивъ дудочку, іде собі и грас, а та дудочка й говорить:

— Не грай, паноньку, не грай,  
Мого серденька не торкай,  
Мене браты забылы,  
Ножа въ серденько вбылы,  
Черепочкомъ очі накрылы,  
Черешыну за крыжа уткнулы,  
И песочкомъ засыпалы...

Дивується той панъ, а дудочка все ёго просить, кобъ вуынъ не гравть.

Приіхавъ той панъ у те село, де жили дурнёвы браты и батько,— захопила ёго нүчъ, зайшовъ вуынъ у двуыръ до дурнёвого батька и просытца, кобъ ёго пустылы до хаты переночуватъ. Пустылы ёго на нүчъ, вуынъ випрігъ коня, зайшовъ у хату и розказує господару:

— Я, каже, іхавъ керезъ таکий-то й такий лісъ, колы дивлюсь—ажъ стоіть черешынка, така руывна, та довга. Я ту черешынку вырубавъ и зробивъ дудочку. А кобъ ты зневъ, якъ ця дудочка грас. Я ще не чувъ щобъ яка небудъ дудочка лішне грала за цю. Возьми старий та заграй.

Взявъ той чоловікъ дудочку ставъ грати, а вона й говорить ёму:

— Не грай, батеньку, не грай,  
Мого серденька не торкай,  
Мене браты забылы,  
Ножа въ серденько вбылы,  
Черепочкомъ очі накрылы,  
Черешыну за крыжа уткнулы,  
И песочкомъ засыпалы.

Дивується старий:

— На, каже, стара, що ты заграй.

Заграла и стара, и той дудочка говорить:

— Не грай матенко, не грай,  
Мого серденька не торкай,  
Браты мене забылы,  
Ножа въ серденько вбылы,  
Черепочкомъ очі накрылы,  
Черешыну за крыжа уткнулы,  
И песочкомъ засыпалы.

Дала мати своїмъ сынамъ, щобъ и вони загралы; грати вони а дудочка говорить:

— Не грай, братику, не грай,  
Мого серденька не торкай:  
Вы-жъ мене забылы,  
Черепочкомъ очі накрылы,  
Черешину за крижа уткнулы,  
И песочкомъ засыпали.

Тоді всі дознالись, що розумни забылы дурня, пошли на могильці, одгарнули песокъ, ажъ тамъ все було такъ, якъ дудочка говорила.

Тоді тыхъ бративъ забралы до концелярі та повезли у турму.

Въ первомъ выпускѣ «Сказокъ» Рудченка, есть девъ сказки «про трохъ бративъ» подобного же содержания, подъ №№ 55 и 56 (страниц. 156—161).

### 145.—Про порізанихъ дітей и іхъ матірь-зузулю.

(М. Борисполь, Переяславского у., Полтавской г.)

Бувъ собі чоловікъ да жуїнка. Жуїнка умерла, а чоловікъ остався да на холодный оженився. Було въ єго п'ятеро дітокъ, а вона іхъ усіхъ незнави-діла, взяла да й порізала да й поховала въ комору пудъ помусть. До перва жуїнка прилетить зузулею да саде на покуті на колочку да й кус:

— Куку, діти,  
Куку, лебедята,  
Горе-гореваты,  
Де чужая маты  
Порізала, порубала  
Пудъ мұысть поховала...  
Охъ моі діточки!..

Не разъ, не два вона прилітила. Почули люде. Отъ прихавъ чоловікъ зъ поля, сосіди и пытають єго:

— Де твоі діти? шо зузуля прилітає да все кус?

Стали шукать да й нашли пудъ помостомъ дітей порізанихъ.

## 146.—Панычъ-птахъ.

(М. Дрогичинъ, Кобринскаго у., Гродненской г.)

У одному лесу було дві хатки: у однуй було три панни, а въ другий три панычи. Отъ панычи и хотілы влюбыться въ панну, да не знали якъ. Сталы вони радытысь и нарадыlyсь, кобъ перекынулись пташкою и сховатысь у кръныцю, а якъ вона прыйде воду браты, тоді вылетіть и поймать ії. Такъ и зробили. Перекынувшись одынъ панычъ пташкою, улізъ у кръныцю и седыть. Приходить та панна до кръныцы по воду, вуынъ вылетіть и поймавъ ії.

Та просытъца:

- Пусты, каже, мене!
- Не пущу.
- Пусты!
- Не пущу. Якъ будешъ мою жуынкою, то тоді пущу.
- Пусты, каже, буду!

Отъ вуынъ пустывъ ії, а вона побігла на свый двуыръ и каже:

- Не буду я твоја жона!...

Убігла въ сіни и замкнулась. Ставъ вуынъ просытъца, кобъ вона ёго пустыла. Не пустыла вона. Почувъ батько и каже:

- Пусты, дочко, ёго въ хату.

Пустыла вона ёго въ хату, а вуынъ и каже:

- Дайте міні істы, бо я вельми істы хочу.

Далы ёму істы. Ставъ вуынъ просыты, кобъ вона зъ імъ іла. Вона послухала, сіла коля ёго пообідала; а вуынъ и каже:

- Легай же зо иною спати.
- Не хочу, каже.

Заганувъ ій батько, кобъ вона легла, а самъ взяль свічку и сівъ у іхъ въ головахъ.

Прокинулась вона уранци, ажъ и батька нема, и чоловіка нема, якись іншій панъ держить у головахъ свічку. Зашлакала вона и пошла шукати свого мужа. Иде да й иде, иде та й иде; колы дывытъца—стоіть у лесу на курачій нижцы хатка и повертаєтца. Зайшла вона въ ту хатку — ажъ тамъ седыть баба, да така стара, така стара, що гыдно й глянуть. Отъ вона и пытас ії.

- Скажіть, бабусю серце, чи не бачили вы мою мужа?

— Хоть бачила, хоть не бачила, а тобі не скажу: вельми твůй тато на мене сердитый.

Заплакала вона да й пошла. Иде керезъ лісъ да й иде, колы дывытьца—стоить хатка. Вона зайдла въ хатку—седыть баба, стара-стара. Отъ вона й пытас:

— Чи не бачили, бабусю, вы моего чоловіка?

— Хоть бачила, каже, хоть не бачила—не скажу тобі: твůй тато на мене вельми гнівається.

Пошла вона. Иде та й иде черезъ лісъ, колы дывытьца на дорозы лежить дві пари гусей, дві—курей, дві—качокъ, двос яєць; вона забрала и пошла. Иде да й иде, колы дывытьца—стоить хатка. Отъ вона зайдла у ту хатку, а тамъ дідъ седыть за столомъ такий старий, такий старый, що ажъ труситься.

— Здоровы, дідусю!

— Здоровъ, дочко.

— Чи не бачили, дідусю, моего чоловіка?

— Бачивъ, каже. Якъ ты мині найдешъ моихъ гусей, курей, качокъ, то я тобі скажу, де твůй чоловікъ.

— Я, каже, нашла іхъ на дорозы и прыгнала до вашої хаты.

Отъ дідъ и каже ій:

— Иди ты, дочка, керезъ лісъ. Тамъ буде стоять хатка на курячій ну́жци. Зайди ты у ту хатку—тамъ твій мужъ.

Отъ вона и пошла. Иде та й иде, колы дывытьца—стоить хатка на курячій ну́жци; зайдла вона въ ту хатку, — ажъ тамъ ії мужъ. Отъ вона обняла ёго поцілувала и осталась тамъ жить.



# УКАЗАТЕЛЬ ПРЕДМЕТОВЪ

## УПОМИНАЕМЫХ ВЪ МИФИЧЕСКИХЪ СКАЗКАХЪ.

|                                                                                                                                                  |                                                                                   |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------|
| Адютантъ, 104 *).                                                                                                                                | Бубончики, 89.                                                                    |
| Ангели, 82, 88, 90.                                                                                                                              | Бугай, 2.                                                                         |
| Анёль-жинка, 113.                                                                                                                                | Буйко, 48, 49.                                                                    |
| Апостоли, 88.                                                                                                                                    |                                                                                   |
| Ваба, 8, 9, 13, 14, 15, 16, 22, 24, 27, 28, 30,<br>37, 38, 44, 52, 63, 68, 79, 80, 82, 86, 88, 93,<br>95, 97, 101, 103, 109, 116, 141, 142, 146. | Вареники, 41.                                                                     |
| Баба-ворожка, 139.                                                                                                                               | Вартовникъ, 98.                                                                   |
| Баба-людоідка, 21.                                                                                                                               | Вдовецъ, 115.                                                                     |
| Баба-Яга, 8.                                                                                                                                     | Вдовынъ сынъ, 7.                                                                  |
| Бабина дочка, 14, 15, 28, 80, 138, 141.                                                                                                          | Верны-вода, 63, 69.                                                               |
| Багачъ, 82, 88, 106, 142.                                                                                                                        | Верны-гора, 61, 62, 63, 64, 69.                                                   |
| Барани, 21, 42, 43, 104, 127.                                                                                                                    | Верны-дубъ, 62, 63, 64, 69.                                                       |
| Баранчикъ, 90.                                                                                                                                   | Верётгъ, 107.                                                                     |
| Барилши, 5, 77.                                                                                                                                  | Відьма, 114, 115, 116, 117.                                                       |
| Батько, 144.                                                                                                                                     | Відьминна дочка, 116.                                                             |
| Башмачокъ, 18.                                                                                                                                   | Відра, 47.                                                                        |
| Бедро, 25.                                                                                                                                       | Військо, 13, 57, 80.                                                              |
| Бичокъ, 24, 38, 48, 50, 142.                                                                                                                     | Віль, 49, 64, 138.                                                                |
| Бичокъ-самоходничокъ, 64.                                                                                                                        | Віночокъ, 95.                                                                     |
| Білый Полянныи, 80.                                                                                                                              | Вістовыкъ, 4.                                                                     |
| Блязни, 55.                                                                                                                                      | Вітеръ, 3, 89.                                                                    |
| Богъ, 27, 43, 82, 83, 84, 85, 86, 87, 88, 89, 90,<br>91, 92, 93, 96, 106, 131.                                                                   | Вітровы діти, 3.                                                                  |
| Богодавецъ, 64.                                                                                                                                  | Вовкъ, 1, 26, 32, 33, 36, 38, 39, 42, 43, 44,<br>48, 49, 50, 56, 77, 80, 82, 108. |
| «Боюсь», 101.                                                                                                                                    | Вода, 24, 40, 81.                                                                 |
| Братъ багатый, 7, 10, 11, 87, 110, 111, 128.                                                                                                     | Вода безсильна, 57, 64.                                                           |
| Братъ бідный, 7, 10, 11, 87, 110, 111, 128.                                                                                                      | Вода живуща, 62, 64, 68, 75, 77, 78, 80,<br>135.                                  |
| Братъ дурний, 20, 23, 66, 70, 71, 72, 73, 78,<br>81, 117, 137, 144.                                                                              | Вода сильна, 57, 64.                                                              |
| Братъ меншій, 80, 94, 107.                                                                                                                       | Вода цілюща, 57, 62, 64, 68, 75, 77, 78, 80,<br>135.                              |
| Братъ розумный, 20, 23, 66, 70, 71, 72, 73, 78,<br>81, 117, 137, 144.                                                                            | Водичка, 5, 29.                                                                   |
| Братъ середужчій, 94, 107.                                                                                                                       | Война, 59.                                                                        |
| Братъ старшій, 80, 94, 107.                                                                                                                      | Войть, 113.                                                                       |
| Браты, 50, 51, 67.                                                                                                                               | Волова шкура, 31.                                                                 |
|                                                                                                                                                  | Волосокъ, 16, 59, 143.                                                            |
|                                                                                                                                                  | Волшебники, 135.                                                                  |
|                                                                                                                                                  | Ворона, 24, 137.                                                                  |

\*) Цифры означаютъ пумера сказокъ.

Вошивый кожушокъ, 18.  
 Выно, 80.  
 Выхорь, 102.  
 Гавядына, 76.  
 Гады, 4, 74.  
 Гадюка, 2, 12, 75, 77, 80, 135.  
 Галка, 54.  
 Глечикъ, 37.  
 Гнать-булатъ, 80.  
 Голова, 144.  
 Голопузъ, 59.  
 Голубъ, 11, 25, 45, 76, 162, 107, 139.  
 Голубка, 54.  
 Гори, 2.  
 Горілка, 76, 98.  
 Горобецъ, 5.  
 Городъ, 108.  
 Горохъ, 76, 107.  
 Гребенецъ, 48, 143.  
 Гребіночка, 49, 54.  
 Гребля, 108.  
 Громада, 30.  
 Гроші, 11, 31, 41, 89, 135.  
 Гусли-самогуды, 8.  
 Гусы, 116.  
 Дворецкій, 7.  
 Дерево, 118.  
 Диванъ, 136.  
 Дівчата, 2, 7, 53, 94, 104, 119, 120, 121, 122, 125, 134, 135.  
 Дідъ, 6, 8, 13, 14, 15, 16, 24, 27, 28, 30, 37, 38, 44, 52, 79, 103, 104, 116, 126, 141, 142, 146.  
 Дідъ маленький, борода на сажень, 63.  
 Дідъ морський, 19.  
 Дідъ на кулакъ, борода на сажень, 20.  
 Дідъ на ноготь, борода на локоть, 62.  
 Дідова дочка, 14, 15, 16, 28, 138, 141, 142.  
 Діжа-самопичка, 8.  
 Діти кгрыфа, 57.  
 Діхтана лавка, 59.  
 Довбня, 26.  
 Довгомуль, 26.  
 Долото, 48, 49.  
 Доля, 127, 128, 129.  
 Домовый, 101.  
 Дочки, 9, 25, 29, 30, 44, 52, 54, 55, 63, 140.  
 Дощечка, 86.  
 Дрова, 40.  
 Дубъ, 24.  
 Дудочка, 145.  
 Дурень, 53, 77.  
 Дурный царевычъ, 19.  
 Дядько, 108.  
 Дякъ, 82, 115, 121.

Единорогъ, 124.  
 Жаба, 10, 11, 12, 33, 97, 123, 137.  
 Жабинський, 9  
 Жаръ-птица, 76, 77.  
 Жеребецъ, 54, 102, 103, 104.  
 Жидъ, 3, 89.  
 Жидивьска наимичка, 126.  
 Жито, 2.  
 Жінка, 9, 17, 18, 22, 29, 63, 64, 75, 76, 82, 89, 91, 98, 114, 129, 132, 133, 145.  
 Жінка-змія, 69.  
 Жолудь, 26.  
 Жорна, 107.  
 Журавель, 66.  
 Заецъ, 33, 41, 44, 48, 56, 80, 98, 107, 138.  
 Залізный тікъ, 63.  
 Записка чортова, 59.  
 Збруя, 48.  
 Звірі, 74.  
 Зеркало, 76.  
 Зілля, 129.  
 Зіна, 134.  
 Злидні, 110, 111, 112.  
 Змієва дочка, 117.  
 Змій, 7, 45, 46, 47, 48, 49, 50, 51, 52, 53, 54, 56, 57, 58, 63, 67, 68, 69, 74, 75, 79, 143.  
 Змій-царь, 46, 136.  
 Зозуля, 34, 80, 145.  
 Золота гора, 51.  
 Золота торба, 92.  
 Зоря вечірня, 5.  
 Зубъ, 49.  
 Зубъ змія, 48.  
 Зять, 88.  
 Зять царя, 58.  
 Иванъ багатый, 59.  
 Ивашко, 143.  
 Кабанъ, 9, 32, 33, 56, 70.  
 Кабанъ морський, 71.  
 Камень, 10, 11, 13, 61, 138, 142.  
 Камень безсыльный, 57.  
 Камень сильный, 57.  
 Канатъ, 80.  
 Капелюхъ, 55.  
 Каплиця, 6.  
 Кашшукъ, 74, 135.  
 Капуста, 80.  
 Карты, 68, 69.  
 Качиний сынъ, 8.  
 Качка, 80, 95, 127, 141, 142, 143.  
 Квітка, 136.  
 Кгрифъ, 57, 81.

- Кільце, 12, 25.  
 Кінь, 1, 2, 8, 15, 19, 43, 48, 49, 50, 51, 58, 59,  
     68, 70, 71, 72, 73, 75, 77, 78, 79, 80, 81, 98,  
     119, 135.  
 Кітъ, 12, 15, 25, 56, 116.  
 Кіть-риба, 76.  
 Кладъ, 30.  
 Клімъ, 98.  
 Клубокъ, 1, 25, 54, 74.  
 Ключи, 57.  
 Кобила, 42, 74, 78, 80, 85, 107.  
 Кобиляча голова, 14, 28.  
 Кобила здохла, 98.  
 Ковалъ, 21, 64.  
 Коверъ-самолётъ, 52.  
 Ковпакъ, 125.  
 Козакъ, 25, 123, 135.  
 Козель, 5.  
 Кози, 44, 70, 79, 89.  
 Колода, 40.  
 Конаръ, 40.  
 Комашня, 80.  
 Коржъ, 68, 69, 105.  
 Коровы, 141.  
 Коровы морські, 71.  
 Королева, 7, 137.  
 Королева дочка, 11, 23.  
 Король, 7, 11, 23.  
 Коты-горошокъ, 61, 62, 63.  
 Кочерга, 48.  
 Кошечныкъ, 68.  
 Кравецъ, 43.  
 Креніца, 47.  
 Кріслки, 126.  
 Крукъ, 34, 78.  
 Кровъ, 80, 123.  
 Кузьма-Демьянъ, 68, 69.  
 Кузня, 69.  
 Кукъ, 34.  
 Куколка, 18.  
 Кулибка (палиница), 137.  
 Кулька, 50.  
 Купецъ, 4, 7, 19, 47, 59.  
 Купецькі сини, 79, 126.  
 Купщева дочка, 137.  
 Купчиха, 59.  
 Курочка, 24.  
 Кухаренко, 68, 69.  
 Куховаръ, 139.  
 Кучеръ, 79.  
 Кушачокъ, 18.  
  
 Лазня, 69.  
 Ланцюгъ, 57.  
 Левы, 4, 19, 35, 40, 41, 50, 69.  
 Лисиця, 33, 37, 38, 39, 42, 44, 48, 49, 50.
- Листъ, 88.  
 Литвины, 88.  
 Личко, 26.  
 Лікарство, 135..  
 Лісамыкъ, 85.  
 Лента, 140.  
 Лоша, 76, 80.  
 Лучокъ, 80.  
 Любовница, 140.  
 Люде: половина чоловіка, половина соба-  
     ки, 57.  
 Люде: що руки, якъ серпи, а ноги, якъ  
     спиць, 57.  
 Людоїдъ, 22.  
 Люлька, 52.  
 Люстра, 136.  
 Лéкай, 55, 101, 141, 143  
 Лéхи, 135.  
  
 Мамка, 139, 142.  
 Мара, 14.  
 Мати рідна, 122.  
 Мати хрещена, 122.  
 Медвідъ, 19, 26, 32, 48, 49, 50, 98.  
 Мертві душі, 97.  
 Мертвякъ, 119, 120, 121, 128.  
 Мечъ, 86.  
 Мечъ-самосічъ, 8.  
 Миколай святий, 7.  
 Мишъ, 5, 14, 33.  
 Мідний городъ, 63.  
 Мідний плацъ, 57, 63.  
 Містъ, 9, 12, 13, 23, 54, 57, 69, 70.  
 Молоко, 5, 78.  
 Молотильни, 42.  
 Морозъ, 133.  
 Москаль, 75, 130, 131.  
 Музика, 57, 69.  
 Мухи, 40; 68.  
  
 Нагайка, 68.  
 Наймиття, 1, 130.  
 Наймичка, 18, 24.  
 Намисто, 76.  
 Настя Прекрасна, 80.  
 Настя-Самокрасти, 8.  
 Небожъ, 108.  
 Невістка, 66.  
 Неділя свата, 132.  
 Нора, 80.  
 Нось, 74.  
  
 Обрусь, 55.  
 Обручъ, 55.  
 Овечка, 36.  
 Огонь, 19.

- |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |
|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Озеро, 69.<br>Окунь, 103, 107.<br>Орда-ріка, 81.<br>Орлы, 11, 48, 62, 74, 76.<br>Осокоръ, 6.<br>Офицеры, 25,<br>Охъ, 102, 103, 107, 104.<br>Охотникъ, 16.<br>Очі, 6, 10.<br><br>Шалашъ, 12, 13, 23, 136.<br>Шалець, 70, 79.<br>Шалашъ, 53,<br>Шалочька, 2, 55, 64, 72, 118, 131, 140.<br>Шаляници, 137.<br>Шапъ, 18, 83, 90, 92, 93, 97, 106, 104, 108,<br>113, 118, 127, 131, 136, 138, 139, 141, 144.<br>Шаші, 2, 76, 118, 127, 139, 146.<br>Шапна, 57, 62, 72, 74, 136, 146.<br>Парубокъ, 12,<br>Пасинки, 9.<br>Пастухъ, 56.<br>Пекло, 130,<br>Періжокъ, 38.<br>Пере, 47, 76, 143.<br>Перстень, 8, 52, 73, 74, 86, 97, 103, 104, 136,<br>Петро-Павель, 86, 93.<br>Петро святий, 1, 82.<br>Печінка, 79.<br>Пила, 19.<br>Шівень, 3, 27, 102, 103, 120.<br>Шівень чорний, 105.<br>Шіль, 24, 30, 31, 42, 62, 83, 84, 87, 108, 115.<br>Шісьма, 124.<br>Шічъ, 15.<br>Шлатокъ, 8, 48, 76, 137.<br>Шлатье, 12, 18.<br>Шлітка (риба), 104.<br>Шлугъ, 68, 113.<br>Шляцъ срібный, 57.<br>Поваръ, 127, 140.<br>Поле таке, що кусається щось, 69.<br>Поле таке, що спать хочетця, 69.<br>Поле таке, що співатъ хочетця, 69.<br>Полезунъ, 65.<br>Полковници, 7.<br>Полотно, 79, 141.<br>Понеділокъ святий, 81.<br>Попадя, 24, 31.<br>Поросятко, 80.<br>Посли, 45.<br>Постоли, 27.<br>Прекрасна дівиця, 76.<br>Прикащикъ, 45.<br>Просо, 30,<br>Прудымусъ, 63. | Штиця, 10, 34, 48.<br>Путо, 65,<br>Пчелы, 85.<br>Пшено, 80.<br>П'ятниця свята, 81.<br><br>Ракъ-Выръ, 64.<br>Раки, 44, 76, 78, 80.<br>Різочка, 86.<br>Робітница, 143.<br>Рогъ, 90.<br>Рогачъ, 48.<br>Розбійникъ, 16, 101.<br>Роса, 10.<br>Рудый чоловікъ, 86.<br>Рукавъ, 54.<br>Рукавиця, 33, 68, 69, 143.<br>Рушникъ, 6, 74.<br>Рыба, 39.<br><br>Садъ, 75, 76, 81.<br>Салдати, 7, 74, 76, 124.<br>Сваха, 85.<br>Свекруха, 133.<br>Свинка золота щитника, 75.<br>Свиня, 43.<br>Святий, 95.<br>Селехъ, 102.<br>Середа, 57, 81.<br>Серце, 79.<br>Сестра, 50, 66, 88.<br>Сини, 9, 22, 52, 59, 63, 75, 77, 102, 103,<br>116, 143.<br>Синъ сонця и вечернї зоры, 5.<br>Сичъ, 5.<br>Скатерть, 90.<br>Скороходи, 22.<br>Скринька, 90.<br>Скрипачъ, 99.<br>Скрипка, 1.<br>Служанка, 6.<br>Слези, 143.<br>Смерть, 130, 131, 134.<br>Собака, 12, 13, 28, 42, 51.<br>Сокира, 48, 49.<br>Сокира срібна, 21.<br>Сокиль, 34, 50, 51, 80.<br>Сонце, 1, 2, 5, 76.<br>Сонцева мати; 1, 2, 76.<br>Сорока, 48, 77.<br>Сорочка, 80.<br>Сорочка, що ніхто не звове, 135.<br>Стара, 54.<br>Стовпъ, 12.<br>Столикъ, 89.<br>Сторожі, 76. |
|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|

- Стрелець, 53, 74.  
 Стрілки, 69, 80.  
 Ступа, 8, 40.  
 Стёнжка, 138.  
 Сукня, 55, 57.  
 Сухинський, 9.  
 Сучченко, 68, 69.  
 Сникавки, 57.
- Тарілка, 68.  
 Тенеты, 76.  
 Тікъ, 80.  
 Тікъ мідний, 63.  
 Тромть синъ, 76.
- Уголиць, 97, 135.  
 Удова, 82.  
 Упирь, 123.  
 Утка, 141, 143.  
 Ухо, 70, 74.
- Фурманъ, 101.**
- Хазайнъ, 1, 130.  
 Хата на курячихъ ніжкахъ, 53, 68, 146.  
 Хворени, 54.  
 Хлюпець съ пальчикъ, 22.  
 Хлюпци, 7, 30, 86, 95.  
 Хортъ, 68, 103.  
 Хустына, 49, 55, 73, 81, 143.
- Царь, 8, 10, 13, 40, 45, 47, 48, 50, 56, 57,  
 58, 59, 69, 73, 74, 76, 77, 81, 86, 95, 108  
 135, 143.  
 Царь морський, 4.  
 Царевичъ, 6, 9, 13, 17, 18, 29, 46, 48, 49,  
 55, 58, 60, 68, 69, 109, 124, 140.  
 Царевичъ дурний, 19.  
 Царевичъ на потилиці звізда, а на лобі мі-  
 сяць, 17.  
 Царевичъ розумный, 19.  
 Царица, 9, 13, 48, 58, 69, 70, 81, 143.  
 Царица, вдова, 19.  
 Царівна, 6, 10, 12, 45, 46, 48, 49, 50, 52, 58,  
 59, 60, 64, 73, 74, 86, 108, 124, 143.  
 Царонось, 69.  
 Царолосъ, 69.  
 Циганъ, 40, 41, 60.  
 Циганчата, 42.
- Чайний сінь, 8.  
 Чарноксенжникъ, 55, 104, 135.
- Ченци, 69.  
 Черевички, 12, 18, 57.  
 Черешні, 41.  
 Чобітъ, 5 1, 68, 69.  
 Чоловікъ, 2, 9, 17, 22, 26, 29, 31, 32, 33, 35,  
 36, 39, 42, 48, 61, 63, 64, 65, 69, 72, 73,  
 74, 76, 82, 83, 89, 90, 91, 92, 110, 102,  
 106, 108, 112, 113, 114, 117, 132, 133, 140,  
 145.
- Чоловікъ на корокъ, борода на локоть, 61.  
 Чоловікъ-рядника, 69.  
 Чоловікъ, що далеко бачить, 69.  
 Чоловікъ, що зъ коромисла стреляє, 69.  
 Чоловікъ, що ість и не наістся, 69.  
 Чоловікъ, що п'є и не нап'ється, 69.  
 Чоловікъ Хилька, що ступить то й милька, 69.  
 Чортъ, 1, 5, 10, 12, 52, 58, 59, 95, 97, 99,  
 100, 105, 106, 107, 108, 109, 113, 115, 135.  
 Чортова дочка, 5, 109.  
 Чортиха, 97.  
 Чуйко, 48, 49.  
 Чуй-лісъ, 80.  
 Чумаки, 38.
- Шабля, що всіхъ звоює, 135.  
 Шапка, 69.  
 Шапка-невидимка, 8, 25, 52, 95.  
 Шерши, 80,  
 Шинкарка, 76.  
 Шклянка, 51.  
 Шпилька, 54, 61, 69.  
 Шулякъ, 5.  
 Шура-дура, 52.
- Щавидубъ, 61.  
 Щітка, 54, 81, 143.  
 Щука, 23, 25, 29, 35, 140.  
 Щука-золотопера, 69.
- Юрій святий, 1, 80.
- Яблонька, 9, 47, 79, 141, 142.  
 Яблочко, 81, 136, 137.  
 Яблочко-покотыгороніко, 64.  
 Ягідки, 75.  
 Яйце, 5, 6, 24, 52, 53, 64, 143.  
 Яйце-самосвіть, 127.  
 Яма, 81.  
 Ястребець, 103.



ОТДЕЛЪ II

СКАЗКИ БЫТОВЫЯ И РАЗСКАЗЫ



Въ настоящую часть вошли сказки, рассказы и анекдоты бытовые, т. е. такие, которые характеризируют нравственный, семейный, экономический бытъ; выражаютъ понятія народа о семейныхъ, племенныхъ, сословныхъ и хозяйственныхъ отношеніяхъ.

Въ 1-й части помѣщены сказки съ миѳическимъ характеромъ,— но, тѣмъ не менѣе, почти всѣ онѣ нравоучительныя, почти всѣ могутъ служить для характеристики бытовыхъ отношеній. Мы отдалили ихъ потому, что онѣ, ближайшимъ образомъ, могутъ служить материаломъ для изученія народныхъ вѣрованій и суевѣрій.

Сказки же и рассказы, заключающіеся въ настоящей части, совершенно лишены миѳического характера; онѣ исключительно выражаютъ понятія народа о бытовыхъ условіяхъ, въ которыхъ онѣ находится, являясь, въ тоже время, произведеніями народнаго юмора.

И. Чубинскій.

19 января 1871 г.



## 1.—Про дурня.

(С. Гнідинъ, Остерскаго у., Черниговской г.)

Було собі три брати: два розумнихъ, а третій дурень. Отъ поїхали вони у поле орати, та забули ковганки взяти. Посилаютъ вони дурня по ковганку. А щобъ вінь не забувся, якъ її звати, сказали єму, щобъ вінь, идучи дорогою, усе казавъ: «ковганка, ковганка, ковганка». Іде дурень дорогою и все товче одно: «ковганка, ковганка, ковганка». Коли вінь споткнувсь, упавъ и забувъ, якъ тѣ звуться, за чимъ ёго послали. Думавъ, думавъ, та й надумавсь, іде та все: «поганка, поганка, поганка». Доходить до церкви, ажъ изъ церкви идуть молоди; вінь все: «поганка, поганка, поганка». Тутъ ёго въ шию, въ шию:

— Тибъ лучче, сякий такий, ставъ, та й сказавъ: дай Боже, щобъ и на той годъ дождати гулять таке весільля.

Вінь добре запамятовавъ цес. Іде, ажъ мертвого несуть до ями. Дурень ставъ, та й каже:

— Дай, Боже, вамъ и на той годъ гулять це весільля.

Тутъ зновъ натовкли єму бідному шию:

— Ти бъ лучче, сякий-такий, ставъ перехрестився та й сказавъ: «царство небесне, вічній покой!»

Дурень запамятовавъ цес. Іде вінь, та й іде, коли чоловікъ изъ двора здохлу кобилу тагне. Дурень ставъ, перехрестився:

— Царство небесне, вічній покой!..

Тутъ чоловікъ давай єго бить:

— Тибъ лучче, сякий-такий, ваявъ за хвістъ, и собі да мині помігъ, витягши изъ двора.

Дурень запамятовавъ цес. Іде, та й іде, коли чоловікъ кабана смалить. Дурень кабана за хвістъ, та й давай тягать кабана. Чоловікъ за цес давай єго лупити въ шию:

— Тибъ лучче сказавъ: дай Боже, щобъ ти цімъ добромъ нагодувавъ жінку и діточокъ.

Дурень запамятовавъ цес. Іде та й іде. Коли чоловікъ на двіръ ходить. Дурень підійшовъ близенько та й каже:

— Дай, Боже, щобъ ти ціль добромъ нагодувавъ и жіночку свою, и діточокъ своїхъ.

Чоловікъ той скоріше штани на себе, давай бить дурня:

— Тибъ лучче сказавъ: «а кишъ»!

Иде дурень, та й иде, коли стрельці стреляють утатъ; дурень якъ крикне: «а кишъ!» — усі утки, якъ ве були на воді. Стрельці давай бить дурня:

— Тибъ лучче и собі палку взявъ, то можебъ и ти, чи не вбивъ би якої утки.

Дурень взявъ палку и пішовъ собі. Иде та й иде. Дивиться, коли одна баба другій бабі вошай у голові съкає. Дурень тоді давай лупитъ палкою бабу. Баби давай ёго бить въ шию:

— Тибъ лучче и собі наставивъ голову, то можебъ ми и тобі поськали.

Иде дурень, ажъ собаки собі гризутъся. Вінь и собі підставивъ голову, тутъ собаки ёго по кусочку рознесли всѣго.

Записаль В. Криницкій.

## 2.—Про дурня.

(С. Иванковъ, Переяславскаго у., Полтавской г.)

Якъ було собі три брати, да всі три Кондрати. Пошли въ поле орати, да забули таганокъ узяти. Міжъ тими братами було два розумнихъ, а третій дурний. Кого послать за таганками. «Пошлиши дурня!»

— Дакъ я забуду, якъ вони звуться, поки дойду до дому.

— Ти йди, та все кажи: «тагани, тагани».

— Ну, добре.

Иде, та все: «тагани, тагани», каже. Коли веде чоловікъ пару волівъ на продажъ.

— Здоровъ дядку, каже дурень: «тагани, тагани».

А той думавъ, що на ёго волівъ каже погани, а вони таки й справді були такі, та и давай ёго лупитъ:

— Які, скурвий сину, мої волі погани.

А дурень не вміє єму одказатъ, що то вінъ волівъ ёго не гудивъ, і покиль той дурня попобивъ, дурень забувъ, якъ звуться тагани, та й вернувсь знову до братівъ.

— А чомъ таганокъ не принісъ?

— Я йду, та все кажу: «тагани, тагани», — а чоловікъ якісъ веде волівъ, та й давай мене бить.

— Е, дурень, дурень ти; тибъ сказавъ «дай Боже продать, да багато грошей набратъ».

— Ну добре, я такъ буду все казать.

Иде та все: «тагани, тагани». Коли несуть мертвяка.

— Здорови! Дай Боже продать, да багато грошей набратъ, каже дурень.

Тій давай товкніть, покинули мертвця. Покиль били, вінъ забувъ, зачімъ ішовъ, вернувшись знову назадъ.

— А чомъ не принісъ тагана.

— Е, навчили. Иду, — коли несуть мертвця, я й кажу: дай Боже продать да багато грошей набратъ. А вони тоді давай мене товети.

— Е, дурень, дурень ти! ти бъ скинувъ шапку да й перехристивсь.

— Ну добре, я такъ буду все робити.

Иде коли чоловікъ смалить кабана, той скинувъ шапку да й хреститься. Давай тоді чоловікъ єго бить, дума, що дурень єго вважає за чорта. Дурень знову забувъ, зачімъ єго брати послали, да й вернувшись назадъ.

— А чомъ ти не принісъ таганокъ?

— Е, не принісъ! ви все учите, щобъ мене бито. Иду, коли чоловікъ смалить кабана, я скинувъ шапку да й хрещусь, такъ якъ ви казали; а вінъ покинувъ смалити да й давай мене бить, каже: хиба я чортъ, що ти хрестисься?

— Е, дурень, дурень ти, ти бъ сказавъ: дай Боже на пожитокъ.

— Ну добре, я такъ буду все й казать.

Иде, коли чоловікъ сидить, крекучи. Дурень підішовъ.

— Здоровъ, дядьку, дай Боже на пожитокъ.

Той, якъ схопиться, та й давай плішить, чимъ попало, и де попало; одплішивъ такъ, що до новіхъ вінниківъ буде згадувати. Забувся дуревъ, зачімъ ішовъ, вернувшись знову назадъ.

— Ну, чи ти принесешъ намъ таганки, чортова дурлечча.

— Вже-бъ досі давно принісъ, якъ би — чортъ зна чого — не вчили!

— Що тамъ, зновъ бито?

— Ехъ не якъ! Иду, коли чоловікъ сидить, а я й кажу: дай Боже на пожитокъ, а вінъ тогді й давай мене плішить чимъ попаде.

— Е, дурень, дурень ти! тибъ и собі пристосивсь коло єго.

— Ну, добре, я такъ буду все й робити.

Иде, та й иде, уже дойшовъ до села, дивиться, коли жонки съкаються, вінъ скинувъ штани, убравський іхъ да й сівъ до вітру. Давай ті жонки гре-

бінками ёго по голові лупить. Забувъ вінь зачимъ ишовъ, вернувсь знову до братівъ.

— Мабуть, кажутъ, знову бито, бо йде безъ таганокъ. «А що?»

— Іду, коли жонки съкаються, я опустивъ штаны, якъ ви казали, да й сівъ міжъ ними до вітру. А вони давай тоді мене лупить гребінками...

Ті розсміялись.

— Отъ дурень, даєть дурень! Тибъ же скинувъ шапку, да й собі голову туди вткнувъ, до вони бъ и тобі поськали.

Іде, коли собаки ідуть стерво, вінь голову свою міжъ ребра. Давай собаки ёго щипатъ и уши поодривали ёму. Вернувся вінь увесь у крові.

— Ні, братъ, каже еденъ другому. Мабудь ходімъ ми, который небудь, бо свого дурня ще разъ якъ пошлемо, до вже й живий невернеться. А що? Еге, ще хтось добре одмъяливъ.

— Хиба вамъ невидно, щобъ вамъ повилазили, підвели на безумъ! Іду, коли собаки ідуть стерво, я й уткнувъ свою голову, якъ ви казали, щобъ поськали, а собаки, бачте, якъ мене поськали, ледві вирвався! Ідіть сами теперъ, нехай вамъ чортъ! я лучше безъ каші буду; показіться ви зъ вашими таганками!

— Да сиди вже, сиди, дурню, я самъ піду, обізвавсь одинъ Кондратъ, хочъ би ти воли поганявъ, поки я приду, а то й того не дотепень.

Записаль И. Касьяненко.

### 3.—Про дурня.

Бувъ ту чоловікъ и мавъ три сини: два розумнихъ, еденъ дурний. И по-меръ імъ батько. И якъ розумні идуть на роботу, иде за ними дурний. И беруть розумні идуть въ світъ, а дурній злапавъ въ руки ступу и тягне за собою и каже до розумнихъ: «чикайте мене». А тії втікають, а вінь за ними зо ступою. Идуть вони цілий день и каже дурний: «поможить мені татової мольки шідтагнути». И тії дивляться, що вже покидається, беруть и помогаютъ ёму тагнути тої ступи. Притягнули вже далеко и стають на нічъ и кажуть:

— Лягаймо на нічъ, а дурний засне, а ми видіземъ на дуба, и вінь побіжить за ними.

Дурний буціль заснувъ, а тії повилізали на дуба, а дурний пробудився и каже: «треба й мені лізти на дуба», и каже до своїхъ братівъ:

— Ходіть, поможіть мені витягнути ступу!

Ті беруть и влазять на землю и тягнуть ступу на дуба, вытягнули її на дуба, и сидять всі три. Але дурному ся захотіло сісти на ступу; и єму не казали сідати на ступу, и вінъ не сідавъ; ажъ ту надходить дванадцять розбійниківъ розпалюють огонь підъ тимъ дубомъ и варять собі вечеру. Дурний каже:

— Ой я сяду на ступу.

— Але цить, дурний, бо буде тобі смерть и намъ.

— То я буду плакати.

Ті беруть на коліна ступу и тримають, а вінъ сівъ и гойдається, а вони тримають на колінахъ ступу. И каже:

— Я хочу сц..и.

— Ой, дурний, тримай ёго такъ, щобись не сц..ъ, бо буде намъ смерть и тобі,—с.и въ ступу.

— А ажъ дурний сц..и въ татову мольку, — ой такі хочу сц..и.

— С.и, с.и на безголовье.

И бере дурний, сц..и на тую вечеру, що розбійники варять, а розбійники собі говорять:

— Кажуть люде, що роса зъ неба падає не солона, а цяя солона.

— Ой я хочу ср..и.

— Ей, дурний, чекай, бо буде тобі смерть и намъ.

— Коли я таки хочу.

— Ну то с..и.

Дурний бере и с..е на вечеру тіхъ разбійниківъ.

— О, якась погана птиця паскудить намъ въ страву.

И каже дурний:

— Я буду кидати ступу.

— Не кидай, дурний, бо буде тобі смерть и намъ.

— Ой коли мені зле сидіти.

— Сідай на насть.

— Ой коли мені зле ся дивити на нюю, що вінъ въ долині; я таки ій кину.

Бере тую ступу и кидає по-межи гиляки на тій розбійнику, и вбило одного розбійника, а тій повтікали. И каже дурний:

— Ну влазьте будемо істи.

И позлазили и беруть и ідуть. Але одинъ розбійникъ прийшовъ довідаться, и сівъ собі за дубомъ, и дивиться, що вони роблять. А дурний каже:

— Дайти мені ніжъ, я єго заріжу.

Прибігъ до него и відрізавъ єму язикъ тому розбійникові, прийшовъ, наївся и каже: «ходімъ до дому». Браття пришли до дому и каже найстарший: «я буду жинитися». Взяли купили собі горилки и полубочокъ вина, купили бочку меду и пішли на друге село до своєї родини. А дурному кажуть:

— Ти ту пилнуй всѣго, а ми підемо.

И пішли, а дурний покушавъ горилки — не добра, потому покушавъ віна; алижъ то горилка и вино — не добре, покушавъ меду — добрий; и взявъ вино и горилку, випустивъ на сіни, и медъ випустивъ, и каже:

— Треба теперъ всю розколотити, то буде якийсь смакъ еденъ, а то нема ніякого смаку ні въ жаднімъ.

Взявъ, скинувъ штаны и сівъ на порозі и мішає коцюбою, розколотивъ їго, взявъ нецки, положивъ въ той трунокъ, сівъ въ нецки и плаває по сіняхъ. Приходять тії и кажуть:

— Відчини, дурний.

— Чикай, нехай доїду до дверей, бо ще ся втоплю.

Злізъ зъ нецокъ, відчиняє имъ.

— Ахъ ти, що поробивъ, дурний.

— Ну що, збрайте та будемъ пити.

А тії кажуть:

— Ну щожъ ту зъ дурнимъ робити.

И виправили їго до міста куповати и кажуть: «купижъ горнятко, мяса, ринку, сала и ковбасъ». Приіхавъ дурний до міста, покупивъ тоє, й іде до дому й каже самъ до себе: «ринка має три нозі и не хоче йти, тільки щобись везти; я маю дві нозі, та мушу йти, а вона три й не хоче». И взявъ її положивъ на дорозі, а самъ пішовъ. Іде черезъ село, а чоловікові поросята наїздили въ тікъ; вінъ взявъ, поросята вигнавъ и ковбасою и саломъ загородивъ піт' приїздить до дому. Пытаютця їго:

— Дежъ горня?

Вінъ каже:

— Єсть.

— А ринка?

— Нема ринки, вона три нозі має, не хтіла йти, а я но дві нозі маю та мушу йти.

— А сало й ковбаси де?

— Ну, де, загородивъ чоловікові въ пілоті диру, бо поросята лізли.

А розумні кажуть:

— Ну вже зъ дурнимъ нічого не зробитъ.

И потімъ вісінню померла баба, и вони тую бабу хочуть вже ховати, а дурний каже:

— Чикайте, не ховайте, я за нюю візму гроши.

Бере на візъ тую бабу и везе до міста, и взявъ її и положивъ на коліна десять яєць, и підперъ тую бабу; и вона сидить, а самъ взявъ пішовъ и дивиться здалека на тую бабу, ажъ ту іде чиновникъ и каже:

— Що то, бабо, за тій яйци?

Баба ніць не каже.

— Що ти, бабо, глуха, що нічого не кажешъ?

И вінъ зновъ її питаетъ:

— Бабо, чому нічого не кажешъ, що за тій яйца.

А вона ніць не каже. А вінъ бабу хлопъ въ писокъ, ажъ перевернулася, а той дурний єго за руки й каже:

— Ти мені забивъ бабу, ходімъ же теперъ до начальника.

И питается десятника:

— С начальникомъ дома?

— Нема.

— Ну то я тебе заведу до поліції.

И бере. Чиновникъ дає єму п'ятъсотъ рублівъ, но «некажи нікому нічого».

И вінъ взявъ ті гроші, прихавъ до дому зъ бабою й поховавъ тую бабу, а гроши мавъ; и відъ того часу ставъ розумний.

#### 4.—Про трохъ братівъ.

(Дрогичинъ, Кобринскаго у., Гродненской г.)

Въ одного чоловіка були три сини: два розумнихъ, а третій дурний. Отъ дурний и каже батькові:

— Тату, позволите міні повести нашого бичка на ярмарокъ, та продать.

— Де тобі, сину, каже батько, на ярмарокъ водить. Ти и грошей не зумієшъ пощітать, якъ тобі дадуть.

— Зуйю, тату, каже дурень.

Отъ батько єму позволивъ; дурень начепивъ налигачъ бичкові на роги и повівъ продаватъ. Веде та й веде, коли дивиться стоять лісъ. Отъ дурень и каже:

— Отто якого багато людей на ярмарокъ зыхають! Колибъ за бичка взятыи хоти 25 рублівъ. Привівъ дурень бичка въ лісъ и привязавъ єго до пинька и каже єму:

— Ну, давай гроши! Давай 25 рублівъ.

Пень мовчить. Отъ дурень и каже:

— Ну коли теперъ у тебя грошей нема, то прийду до тебе черезъ тиждень!

Мовчить пень. Отъ дурень покинувъ у лісі бичка и пішовъ до дому. Черезъ неділю приходить дурень до пинька и каже:

— Давай за бичка гроши!

Мовчить пень. Дурень взявъ колокъ и давай єго гнітити. Якъ удасться, то гроши и забразгать, ті що були закопані въ котелку коло пенька. Отъ дурень побачивъ гроши, одсчитавъ собі 25 карбованцівъ и пішовъ до дому и росказавъ старшимъ братамъ. Отъ старший братъ пішовъ зъ дурнемъ у лісъ до того пинька и каже дурнєви:

— Ти-жъ, дурню, иди на дорогу и дивись, якъ хто буде іхати, або то ти свисни; а я піду до того пинька, та заберу гроши.

Вийшовъ дурень на дорогу, взявъ колка и стоїть, ажъ іде пішъ. Отъ дурень підкравесь зъ-заду, якъ свиснувъ єго колкомъ по голові, такъ пішъ и покотився зъ брички. Побаче старший братъ, що дурень убивъ попа, побігъ скорій до єго, взяли єго у двохъ и затягли въ кунці.

— Гляди-жъ, каже дурню, не кажи не кому, що ти батюшку вбивъ, а то и тебе буде клонітъ и мене.

— Добре, каже, нікому не скажу.

Пришли до дому, а дурень и проговорився. Стали питати де пішъ, де пішъ, а вінъ и каже:

— Хиба ви не знаєте, що я убивъ попа, та зъ братомъ въ кущі затягли.

— А якій-же той пішъ?

— Який? Зъ бородою, такою, якъ уцапа, та ще й ріжев...

А братъ почувъ, що дурень сказавъ, та одрізавъ цапа голову, побігъ у лісъ и привязавъ попові. Сказали дурнєви, щобъ вінъ повівъ туда, де пішъ лежить. Вінъ повівъ и каже:

— Ось, дивитеся, лежить зъ цапиною бородою и ріжками.

Ти думали, що вінъ чорта убивъ, та ще подякували єму. Такъ нёви и не було нічого.

### 5.—Дурний Іванъ та Хвеська—їго сестра.

Жили собі въ одній слободі братъ и сестра; братъ бувъ—дурникъ, звали єго Іванъ; сестру звали Хвеською. Були вони собі бідни, и черезъ те сестра часто посылала брата до сусіди чого-небудь попросити. Разъ зібралась вона у поле и послала їго попросити чого-небудь. Вінъ прийшовъ, та й каже:

— Здорови були! Прислала Хвеська, щобъ чого дали.

Ті і загадались, чого бъ єму дать, а далі взяли та й дали кусокъ мяса. Пішовъ Іванъ до дому. Дорогою зустрілась єму собака.

Вінъ і каже:

— Се на тобі, а се мені.

И кинувъ ій мясо, а самъ подавсь до дому. Сестра и нита єго:

— Чого-жъ тобі дали?

— Та дали щось червоне.

— Чи не мясо, бува?

— Еге.

— Де жъ ти дівъ?

— Та собака зустрілась, та й каже: се тобі, а се мені. А я взявъ, та й кинувъ єго.

— О, дураче, дураче! Тибъ взявъ, та принісъ, та покришивъ, а я пришла бъ да зварила.

— А хиба я знатъ?

На другий день вона уп'ять пішла у поле, а єго послала до своїхъ, попросити, щобъ чого дали. Вінъ приходить й каже:

— Здорови були! Прислала Хвеська, щобъ чого дали.

Вони дали єму світу. Принісъ дурень до дому, порвавъ ій на шматочки, сівъ на улиці й дожидає сестри. Тільки що вона виткнулася, а вінъ і гукає ій:

— Хвесько, Хвесько, иди скорій. Я принісъ мясо и покришивъ.

Дивиться Хвеська—ажъ шматочки сувна. Вона й каже:

— А, дурний, дурний! Хиба то мясо? То-жъ свита. Тибъ принісъ, та повісивъ ій на жертоці.

— Хиба жъ я знатъ?

Другого дна уранці вона зновъ пішла у поле, а єго послала до своїхъ чого попрохати. Вінъ прийшовъ та й каже:

— Здорови були! Прислала Хвеська, щобъ чого дали.

Отъ вони дали єму корову. Привівъ вінъ ій до дому, и давай вішати на жертку. Корова брикнула, зірвала жертку и втекла. Пришла сестра и нита:

«Труды» Чувинского, томъ II.

- Чого жъ тобі дали?
  - Та дали щось таке рогате, та хвостате.
  - Чи не корову, бува?
  - Та еге-жъ.
  - Дехъ ти ії дівъ?
  - Та я ставъ вішати ії на жертку, а вона брикається; порвала віровку та й утекла.
  - О, дураче, дураче, тибъ привівъ ії, та поставивъ у хлівъ, та давъ пашу; а я-бъ пришла да подоїла-сь.
  - Ну, хиба жъ я знатъ?
- Уранці зновъ послала ёго до своїхъ прохати чого. Вінъ прийшовъ та й говорить:

- Здорови були! Прислала Хвеська, щобъ чого дали.
- Ті думали, думали, чого бъ імъ дати; та й дали дівку, попоробити імъ трохи. Отъ Иванъ привівъ ії до дому, заперъ ії у хлівъ, підложивъ ій сінця, та й велить істи, бо Хвеська прийде подоїть. Отъ приходить Хвеська, а вінъ и репетує:
- Хвесько, Хвесько! иди доїти корову!
- Та вхопила дійницю, та бігомъ у хлівъ, зиркъ,—ажъ тамъ стоїть дівка. Вона привела ії въ хату, нагодувала, напоїла и відпустила до дому. Отъ настутила неділя, и Хвеська збірається до своїхъ. Бере зъ собою и брата й каже єму:

- Гляди жъ ти, якъ сядемо за стіль тамъ істи, то ти по-троху іжъ, а то скажуть прохора.

Прийшли. Посідали за стіль. Дурень усе трохи ість; ёго поштують, а вінъ не хоче. Вернулись до дому. Вінъ и каже сестрі:

- Хвесько, я істи хочу.
- Та хиба ти тамъ не пайся?
- Та ти жъ казала: іжъ по-троху, а я все ізвъ по-троянку.
- Ну, візьми жъ тамъ на печі вареники.

Але дурень не попавъ варениківъ, та намацавъ кінку зъ копченями, та й поївъ іхъ. Вранці Хвеська дивиться цілісні вареники, а кінки зъ котятами нема.

Записаль Залюбовский.

## 6.—Про дурня.

У одного чоловіка бувъ синъ дурень. Парубокъ уже бувъ, женити пора. Здається, за такого дурня хто бъ пішовъ. Адже—нашли таку божевільну, що подавала рушники. Отбули весілля; та дурень не довго живъ у сем'ї, зъ батькомъ,—заразъ старші брати єго виперли; поставили єму хату й одрядили и нічого не дали.

Оть и живуть вони собі въ двохъ и зъ жінкою. Жінка товчеться, та заробля, щобъ таки сбити хочъ яку небудь худібчину, та щобъ істи будо що; а дурень тілько ість та п'є готовенькє, та на печі лежить,—та хотбы лежавъ, а то висить: оце зализе, обхвате жертку руками и ногами й повісне, висить та співа, ажъ хата розлягається. Разъ жінка єму й каже:

— Ти бъ таки пішовъ до батька та випросивъ собі хочъ поросяtko,—якъ такі у нась въ дворі нічого не має.

— Та добре жъ, жінко, я й піду.

Прийшовъ до батька, поздоровкався.

— Базала моя жінка, щобъ ви дали порося.

А мати й каже невісткамъ:

— Підіть тамъ пімайте яке гарненькє поросяtko та дайте єму.

Вінь узявъ те порося, въ мішокъ, понісъ до дому.

— На, тобі, жінко, порося, казали, щобъ берегла.

А самъ уп'ять на піч—повісъ та й співа. На другій день жінка уп'ять єму каже:

— Люди таки: то рибу ловлять, то по зайці ходять, а ти все лежишъ; та якъ би я не заробляла хліба, то й зъ голоду дое пропавъ бы; піди по зайці.

— Та й добре жъ, каже, жінко, я й піду.

Оть жінка пішла до сусіда прасти, а вінь узявъ кота й порося у мішокъ замісто гінчихъ собакъ, и пішовъ у лісъ. Тілько що ставъ доходити—біжить заець; вінь заразъ випустивъ кота; а той кітъ, съ переляку, на дуба, злізъ на самий вершечокъ, та й сидить. Дурень взявъ та й порося випустивъ, а те порося, якъ побіжить у рівъ не удержаналось—покотилося и вбилося. Зостався дурень безъ нічого: и зайця не пімавъ, и порося запронастивъ. Прийшовъ до дому, жінки нема, вінь и полізъ на піч. Прийшла жінка.

— Де жъ твої зайці?

- Е, лиха тамъ іхъ година шайма! Тілько дурно порося пропало.
- Яке порося?
- Та наше таки, я ёго бравъ на охоту.
- Отъ, дурний! Люди собакъ беруть, а вінъ порося. Ти, коли самъ не знаєшъ, хочь би людей роспітавъ.
- А я ще й кота бравъ, такъ кітъ изобразивъ на дуба — манивъ, манивъ — не лізе, такъ я ёго й покинувъ.
- Любити, любити! каже жінка.
- Черезъ скілько тамъ днівъ, угъять єму каже:
- Теперъ у насъ нема въ дворі ні шерстини: ти бъ таки пішовъ до батька, та попрохавъ, щобъ тобі дали хочь лошатко.

Пішовъ дурень. Увійшовъ до батька въ хату, поздоровівався.

— Казала моя жінка, щобъ ви дали наїть лошатко.

— А порося живе?

— Ге! Давно вже нема.

— А де жъ?

Той такъ и такъ розсказавъ імъ, де ділось порося. Браття вилазили ёго, а мати ажъ заплакала. А лошатко дали таки. Вінъ надівъ на нього обротьеву і повівъ до дому. Привівъ у двіръ, пустивъ ёго, а самъ мерцій на піч — повісъ на сволочі та й співа. Жінка питас:

— А що — дали лоша?

— Дали, онъ у дворі.

— Ти бъ ёго въ хлівець загнавъ та давъ би ему сінця.

— Зажени жъ, коли тобі треба.

Отъ у неділю жінка збирається на місто.

— Гляди жъ, каже, хозяйствуй тутъ безъ мене: даси лошадці істти и напоішь; а я кликну Параску (сусідину дівчину) нехай тутъ у печі витопе й обідати наваре; якъ управитеся, то даси ій поснідати; о тамъ у молошинку єсть сметана, а вона напече паланниць, то поламаєшь миаку паланницю».

— Гараздъ, каже.

Прийшла Параска. Заразъ затопила въ печі, наварила обідати й паланниць напекла. Якъ зовсімъ вже вправилася, сіда біля вікна та й сидить. А дурень усе лежавъ на печі; далі якъ схопиться, якъ ухвате віровку — давай налигувати Параску. Та кричить опинається, а вінъ:

— Чого ти дурна? Ходімъ я істти дамъ.

Повівъ ії въ хлівець, положивъ сіна и хлівець заперъ; а лошачку повівъ у хату. Привівъ. Успавъ у мисочку сметани, поламавъ паланницю и

давай сажати лошачку за стіль. Лошачка дрига ногами, головою маха, а вінь ії вговорює:

— Чого ти, дурна, пручасся? Сідай, іжъ, воно добре.

Та й товче ії мордою въ сметану. Та лошаця якъ вирветься, вибила вікна, далі якъ плигane черезъ стіль, миску розбила, стіль перевернула.

— Ні, ти катова лошаця! Отъ дурна, не схотіла сметани.

Полівъ на піч та й співа. А Параска тимъ часомъ якось відчинила дверці и втікла зъ хлівца. Прийшла жінка.

— А що,—дававъ лошатці істи?

— Дававъ сметани, тажъ вона не схотіла; та ще, бачъ, и вікна побила й мисочку розбила.

— А, Боже! Що мині съ тобою робити. Де жъ таки ти чувъ, щобъ лошатамъ давали сметану?

— Та ти жъ сама казала.

— Я тобі велила, щобъ ти Парасці давъ смітани, а лошаці—сіна.

— А я Парасці дававъ сіна, тажъ вона ажъ кричить та не хоче. Заперъ було въ хлівець—одже, мабуть, утекла.

— Дурний, дурний! Отъ лиха мені година съ тобою.

Діждали заговінъ. Усі люди идуть у гості до родичівъ, и дурень изъ жінкою пішовъ до батька. Засиділись тамъ, та й припізнились, іхъ зостановили ночувати. Полягали спати. Дурень—чи снавъ, чи й ні—буде жінку:

— Жінко, жінко! Я істи хочу.

— Та хіба жъ ти давно вечерявъ! Устань же, каже, та пошукай—о тамъ на пічі була макітра зъ варениками, що одь вечері остались.

Вінь полівъ. Лапкався тамъ, лапкався—найшовъ макіtru, та не ту, що була зъ варениками, а другу; а въ ту макіtru повлазили маленькі кошенята спати. Вінь не ставъ роздивляться, що тамъ найшовъ—поївъ кошенять. Прийшовъ до жінки.

— Чуєшъ, жінко, які добрі вареники! Та ще й хрускотять, мовъ зъ кісточками.

— А, побила мене лиха година! Otto жъ ти кошенята поївъ. Лягай же спати.

Вінь полежавъ трошки та уп'ять торка жінку.

— Жінко, жінко! Я пiti хочу.

— А щобъ тебе... О тамъ біла порога стоить діжечка зъ водою—встань та й напийся.

Уставъ вінь. Ходивъ, ходивъ по хаті, налашавъ помийницю и давай зъ неї хлібати.

— Жінко, я найновъ воду, та така добра, кісленька, та ще могъ  
кишечки тягнутся.

— То жъ ти, набуть, помий напився.

Тілько що жінка заснула, вінъ уп'ять ії буде:

— Жінко, жінко! Квасу хочу!

— А, якъ ти мені надоївъ зъ своїмъ примиhami! Полізъ у погрбъ, тамъ стойте бочка зъ квасомъ, наточи й напийся, та гляди затикай чіпъ, щобъ не вибігъ квасъ.

Полізъ вінъ у погрбъ, одіткнувъ чіпъ и випустивъ увесь квасъ. Броде въ погрбі по коліна. Сякъ-такъ вибрався відтє, увійшовъ у хату.

— Жінко, жінко! Я квасъ випустивъ.

— Гараздъ! Ти вже, куди ни повернення, наробишъ добра. Шіди набери попелу, о тамъ у сіняхъ въ жолобку стойте, та засипъ. Та гляди, не попади борошна!

Пішовъ вінъ, найшовъ борошно, набравъ и засипавъ той квасъ. Увійшовъ у хату.

— Жінко, жінко! Вже засипавъ квасъ, та хто ёго зна, що мені попалось-таке, якъ борошно, и пахне борошномъ,—ось устань — подивись.

Встала вона, полізла въ погрбъ; коли гляне, ажъ — лиха година — увесь погрбъ изсипаний борошномъ.

— А щобъ же тебе, каже. Ну, що тепер батько скаже? Збрайся та ходимо, щобъ хочъ не чути, що тутъ буде.

Убралися тихенько, такъ що ніхто й не чувъ, и до світа дома стали. Та більше вже ніколи не ходили въ гості.

Такъ собі живуть, та хлібъ жують. Жінка все побивається, такъ якъ и побивалась, а дурень вісіть на пічі та співає.

Записаль Залюбовський.

## 7.—Дурень.

Бувъ чоловікъ богатий. И якъ вміравъ, то зазвавъ свого сина та й каже:

— Слухай но, гляди, щобись якъ виорешъ ниву, то всякий разъ аби лисомъ обкідавъ.

И вмеръ зъ тими словами. Той обкідає ниву кождий разъ ли.

сячими шкурками, а люди забирають; досить, що дожи обкідавъ, що ажъ збіднівъ. На решті приходить до свого брата радитися: що тутъ робити, бо вже нима за що лисівъ купити? А братъ каже:

— Слухай но, то тато казавъ,—щобись обурувахъ ниву и причинавъ скебу, то бись бильше мавъ».

### 8.—Дурний.

Єденъ чоловівъ не вірівъ жінці, що єї черево болить, якъ вона дитину родить, и завше називавъ єї піакою. Ale вона пошла до баби радитися: щоби то чоловікові зробити, щоби ёго черево боліло! Та каже:

— Звари но житній мамалиги и втри сім'я конопельного, та зроби зъ того молоко и дай їому вечеромъ істи.

Зробила такъ, наївся мужичиско и лягъ спати. Може переспавъ єденъ сонъ, пробудився: «ой, ой». Жінка питается: що ёго болить. Той кажи:

— Подобнось буду дитину мати.

— Ну, то я тобі кобіту закличу.

Але вінь не чикає, взувся въ чоботи, побігъ дорогою, самъ не знає куди, держучися за жівіть. А въ лісі вовки взіди чоловіка; якъ вчули, що вінь йде й кричить, втікли. Вінь надійшовъ. Стоять на дорозі чоботи у ногами, взявъ іхъ, прийшовъ въ село, попросився на ніч, пустили ёго. Вилізъ вінь на піч спати. Али тоїжъ ночі корова теля мала; и якъ висодили теля, то вінь спавъ; послі якъ всі заснули, вінь пробудився, щось мокре киля ніго; отглядівъ—зъ вухами, волохате, думас собі: «слава Богу, що не чувъ якъ боліло, али якогось біса вродивъ мохнатого, треба втікати, доки ніхто не знає». Взявъ й потихо втікъ, а чоботи зъ ногами лишивъ. Прибігъ до дому, жінка пустила ёго, питас: де вінь бувъ. Говори собі:

— Та я мавъ дитину таку—якъ медвідь, вуха—якъ въ пса, ноги—якъ въ коня, а самъ втікъ.

Рано повставали. На піч—нема чоловіка, а тілько теля и чоботи зъ ногами; подумали, що вони чоловіка зъїло; взяли судити, и осудили то теля спалити. Взяли дві фури соломи и спалили теля на границі.

## 9.—Дурні.

Бувъ чоловікъ. Мавъ сина и дочку, котра була дурна. Отъ разъ пішла сі мати по воду до керниці. На зустрічу іхавъ козакъ.

— Добриденъ тобі, серце, каже.

Та сіла и задумалася: де то козакъ сказавъ: «серце», — то певне, що буде сватати. А тутъ нема ничего готового. Дивиться мама, що нема дочки. Пішла за нею. И дочка якъ ій росказала, то и вона сіла задумалася. Батько дивиться, що въ пецу горить, а іхъ обоіхъ нема. Пішовъ до керниці за ними, прийшовъ и заставъ, що вони сидять. Розсказали вони ему, и той задумався. Нарешті приходить синъ. Тій и ему росказали. А той и каже:

— Ото-сти, дурні!

Та вінъ такъ сказавъ, а самъ поіхавъ собі.

— Ну, каже: якъ я найду дурнищчихъ відъ вась, то вернуся до дому. А якъ не найду, то не вернуся.

Пішовъ въ світъ и надибає, що чоловікъ тягне корову на церкву. Той и пита єго:

— Що ти чоловіче робишъ?

— Та щожъ, батько мій вмеръ, та казавъ корову дати на церкву. Та я и хочу теперъ витягнути.

— А бодай тебе!.. Та ти возми продай корову, а гроши въ церкву и отдай.

— Добре. Дай ти Боже здоровля, що порадивъ; сиди же зъ нами, та будешъ нась радити.

— О, ні. Я маю далши ити.

Пішовъ, надибає, що чоловікъ запрягъ жінку въ візъ, и такъ її бъє, щоби витягнула візъ, зроблений въ хаті.

— Що ти робишъ, чоловіче?

— Та отъ зробивъ візъ та не можу єго витягнути зъ хати.

— Чикай, я тобі порàжу.

Взявъ витягнувъ, порозбиравъ — и на дворі склавъ візъ.

— Отъ, маешъ!

Ти просить его сидити въ ніхъ, та научати, що робити. Вінъ каже:

— Не можу, піду дальше.

Иде, иде, надибає, що кобіта винесла квочку на двіръ, и такъ ії бъе, зате що курчатамъ не дас піцки.

— Що ти робишъ?

— А оть видишъ, курка не хоче дати піцки курчатамъ, — та я ії бъю.

— Яка-жъ ти дурна. Візми шона, дай імъ, то вони сами будуть істи.

Видить вінъ, що дурникъ всюди есть багато на світі, вернувся до дому и господарувавъ собі щасливий.

## 10.—Про того чоловіка, що купивъ жінці таку куртку, якъ пані носить.

(М. Борисполь, Переяславского у., Полтавской г.)

Бувъ собі чоловікъ и жуїнка. Чоловікъ, було, возьме ружже та й піде на охоту, або почепить неводъ на плечі да піде риби ловить; а жуїнка дома остается на хазяйстві, да обідять єму винесе на озеро, чи тамъ на річку. Оть разъ пойшовъ той чоловікъ по рибу, закинувъ неводъ разъ, закинувъ другий, ажъ дивится — гроши. Да й грошей ще багато — одному и забрать не можна! Сховавъ вуїнъ ті гроши; тамъ чи прикривъ іхъ чимъ небудь, чи може въ землю закопавъ, щобъ ніхто не нашовъ поки вуїнъ вернется; пойшовъ, поймавъ зайця и завернувъ у неводъ. Тоді прийшовъ до дому и каже жінці:

— А знаєшъ, жуїнко, що?

— А що, чоловіче? якъ скажешъ, то й я буду знатъ.

— Да якъ тобі сказавъ, дай казатъ боюся; бо добре знаю твою жоночу натуру.

— Чого жъ ты, чоловіче, боїшся?

— Да якъ же тебе бісового батька не бояться, коли въ тебе на язиці нічого не вдерхитця; тобі тілько скажи, то ти на другий день уже всімъ роспілещешъ. Я вже твою натуру добре знаю, ти вже мені не кажи!

— А скажи, скажи, чоловіче! Скажи, будь ласкавъ, я тобі готова й за-присягти передъ образомъ святимъ, що не скажу й своїй рідній кумі — Насті.

— Ну гляди-жъ мені, мовчи! Я гроши нашовъ.

— А дехъ вони, чоловіче?

— Да тамъ на тимъ мисці и лежать — багато дуже, дакъ я не подужавъ забратъ іхъ.

— Неправда!?

— Єй-Богу наїшовъ! ось ходіть...

— Ходіть-же чоловіче, скоренько; теперъ же ходіть; а то що хто тамъ якъ нагледить, то й безъ нась забере; ходіть, ходіть... не вже багато грошей?... Отто Булыгъ давъ намъ щастя... гроші!... гроші!... Дакъ ти, чоловіче, кажешъ, що іхъ тамъ багато?

— Та йди вже, якого ти бісового батька телішаєшъ тимъ проклятімъ языкомъ! Побачишъ сама.

— Ой, чоловіче, колибъ хто лише не забравъ іхъ.

Отто ухватила на себе свитину, забула й платка на голову накинутъ, такъ во одній очіпку и побігла. Ледві той чоловікъ збігъ за нею. Прибигли до річки, оть чоловікъ и каже ій:

— Перше, жуїнко, поможи мені неводъ витягти изъ води, я тагъ, тагъ та піяль не витягну самъ,—певне багато риби наловілось.

Коли та жуїнка кинется до того невода, ажъ тамъ заець.

— Се ти, чоловіче, неводомъ зайця поймавъ.

— Поймавъ, каже жуїнка. А що?

— От-де диво! въ воді неводомъ зайця поймавъ!

— Дурна ти! не дивуйся, а то люде скажуть, що въ тебе глузду нема. Хибажъ я це вперше неводомъ зайця поймавъ? Ажежъ люде ловлять и частенько, якъ у кого охота є до зайцівъ живихъ, хиба ти про це таки ніколи й не чула?

— Не чула, чоловіче! Єй-Богу, не чула!

— Ну, якъ не чула, бісова бабо, то й не хвалитъ нікому, а то ще обсміють тебе такъ, що ти будешъ до новіхъ віниківъ памятать.

Ото розділили вони ти гроші на два клумака, забрали іхъ на плечи, понесли до дому и закопали въ коморі.

Ото у неділю вбірається чоловікъ на ярмарокъ, вона и насіла на ёго:

— Купи та й купи, мені таку курту, у якъ нашої пані.

— Да на бісового батька тобі та курта?! Дехъ ти бачила, щобъ мужички да ходили въ такіхъ куртахъ. Така курта стоїть корбованцівъ сто, або й булыльш. Ще люде скажуть, що ми панівъ обікрали; стануть трусиТЬ, найдутъ гроші и поминай тоді, якъ звали!

— Ні, таки купи, та й купи мені курту, таку якъ у нашої пані, а то скажу панові, що ми гроші найшли.

— Ну, добре, мовчи, тілько куплю уже, що буде то й буде, а вже курту привезу зъ ярмарку завтра.

Поїхавъ отто на ярмарокъ, накупивъ тамъ чого нужно було для господи; купивъ десятківъ зо два калачівъ и поїхавъ до дому. Приїздить. А жуїнка уже на порозі стоїть и дожидас курти. Тулько що чоловікъ одчинивъ дворі, а вона и питас:

— А що чоловіче, привізъ курту?

— Да де тамъ тобі привізъ? Хиба ти не знаєшъ, що сьогодня будо?

— А що тамъ, чоловіче, будо?

— Да схватилася калачова туча и розигнала ввесь ярмарокъ: того калачъ ударить по спині, а того по голові уріже такъ, що ажъ свічки въ очахъ засвітяться. Яжъ тобі кажу, ще всіхъ розигнало, ніхто й товару свого не роскладувавъ.

— А я й чула, що щось на дворі гуркотіло, може й тутъ була калачова туча?

— А вже жъ була; хиба ти не виходила сьогодня на двіръ? Пойди подивись, скілько калачівъ накидало передъ хатою.

Отто вона вискочила на двіръ, позбирала ти калачі и каже:

— Спасибі, чоловіче, що ти й мені сказавъ, и я таки поконшту калачівъ.

На другу неділю убирається знову той чоловікъ на ярмарокъ, а вона єму й каже:

— Гляди-жъ, чоловіче, купи мені таку курту, якъ у нашої пані; а то якъ не купишъ, то я панові скажу, що ти гроші найшовъ.

Поїхавъ той чоловікъ на ярмарокъ, накупивъ бубликівъ може зъ півсотні, або й буыльшъ; приїхавъ до дому, поросцидавъ іхъ на подвір'я такъ, щобъ жуїнка не бачила, и пойшовъ у хату. А жуїнка и питас:

— А що, чоловіче, чи купивъ курту?

— Хиба ти не знаєшъ, що й сьогодня торгу не було черезъ бубликову тучу. Якъ стали бублики падать, дакъ такъ, що й світа Божого за ними не видно було. Всіхъ изъ торгу розігнали: ніхто и не росташовувався зъ своїмъ товаромъ. А ти сидишъ у хаті, то тобі добре, а мені ось такъ набило голову бубликами, що й вазами не поверну. Тибъ хочъ вискочила керезъ порігъ, та хочъ позбирала ти бублики, що до нась у двуїръ туча нанесла, а то поки ти зберешся, то собаки та свині и безъ тебе поїдуть.

Вискочила вона на двуїръ, ажъ и справді бубликівъ коробокъ зъ де-

сять на дворі валається; позбирала вона, занесла въ комору; прийшла въ хату й каже:

— Ну, це спасибі тобі, чоловіче, що ти й мені сказавъ; а тобъ я такъ и не знала, и бубликівъ би не іла; а теперъ—буде зъ насъ лакомства на цілий годъ.

Отто дождали третїй неділї. Іде той чоловітъ опять на торгъ, а вона єму и приказує:

— Глядихъ, чоловіче, уже сьогодня купи курту; не купишъ — панові скажу за гроші.

— Да куплю, куплю! чого ти такъ приказуєшъ, хиба бъ я тобі тоді не купивъ, якъ би не калачова та не бубликова туча.

Отто поїхавъ на ярмарокъ, тамъ чого треба було накупивъ, а до куртъ и не прицінювався и не підступавъ. Приїхавъ до дому, а жінка и питас:

— А що, чоловіче, чи купивъ курту?

— Да де тамъ тобі до курти, тамъ на базарі такого сміху та сорома було нашему панові, що й сказати не можна!

— Який же тамъ соромъ бувъ нашему панові?

— Мабуть захотілось єму сердешному істи, а вуїнъ пойшовъ до торовки да й укравъ ковбасу, дакъ люде и замітили, да й поймали єго сердешного на гарячимъ учинку, звязали єму руки; — водять по базару та все ковбасою по лиці бьють. А людей понасходилося такого багато, що й протовпиться не можна. Всі торговки й товару свого не роскладали, всі такъ, якъ діти за медведемъ бігали за нашимъ паномъ. Дакъ я ходивъ, ходивъ—натовкли мені боки добре, я й куртъ не бачивъ, запрігъ свою конячку да й поїхавъ до дому—нехай імъ бісь!

На четвертый ярмарокъ думавъ, думавъ той чоловікъ, щобъ же тутъ жінці збрехать? Та нічого не придумавъ.

Виїхавъ на ярмарокъ, дивиться—стоять вози зъ воловими шкурами.

— Дай, дума вуїнъ собі, я куплю для жінки, замісъ курти, волову шкуру.

Отто — підійшовъ до воза, поторгувавсь, заплативъ гроші, згорнувъ шкуру на верхъ шерстю, положивъ въ мішокъ и поїхавъ до дому. Приїздить,—а жінка й пита:

— А що, чоловіче, певне й сьогодня не купивъ курти?

— Ні, не купивъ... ось заглянь у мішокъ... ще й шерсть така, якъ у нашої пані.

Вона заглянула—«ой, сіра, сіра, сіра!» такъ радіє,—якъ та дитина, що дадуть ій бублика, да ще й скажуть, що въ лісі одъ зайця одийнявъ.

— Пойдижъ, каже, чоловіче, да повісь ій въ коморі.

Повісивъ вуїнь ій въ коморі и не виймавъ зъ мішка, щобъ жінка не розгледілась. Дождали ото неділлі; треба ити въ церкву, жінка и каже чоловікові:

— Піди мені, чоловіче, да внеси мені зъ коморі курту!

Пойшовъ той чоловікъ въ комору, винявъ шкуру изъ мішка принісъ у хату.

— На, каже, одягайся, жінко.

— Одягъ би ти мене, чоловіче, бо ще це зъ роду въ-перше буду одягаться въ панську курту, да й сама не знаю, якъ и одягаться, одягни мене, чоловіче, ти все буїльшъ за мене бувавъ у панівъ.

— Добре, каже, жуїнко.

Отто взявъ шкуру, накинувъ ій на плечі, передні ноги пообмотувавъ кругомъ рукъ, на концяхъ шнурками позавязувавъ шкуру зъ волової голови накинувъ ій на голову и роги понаставлявъ, задні ноги пообмотувавъ коло пігъ и хвістъ одстобуривъ зъ заду. Пойшла вона до церкви. Іде шляхомъ, а собаки на неї, якъ на того вовка кричать, діти зъ цілого села позбігались, та черезъ тини дивляться—не мозвъ на чорта,—а вона іде да думас:

— Отъ якъ люде дивуються, якъ же то будуть дивуваться, якъ я прійду въ церкву!

Отто думас собі такъ дорогою, та все поспішає, щобъ скорішъ до церкви прійти. Прійшла, одчинила двері, вішла въ церкву—люде, якъ глянуть, такъ и перелякались...

— Оце сатана, кажуть, це вже певне буде кінець світу, бо ще ніколи цёго не було, щобъ сатана являвся всімъ людямъ, да ще й въ церкви.

— Та ні, каже другій, ось придивись добре; це здається моя сусідка—ось, дивись, коли на неї не похожа?

— Дежъ тобі сусідка—чиста сатана: роги, хвістъ, шерстю поросло...

Повтікали люде, хрестячись изъ церкви; а вона побігла до попа да заглядус черезъ двері у олтаръ да й каже:

— Батюшка, батюшка, чи нема тутъ людей?

Батюшка, якъ побачивъ, побігъ зъ церкви и собі, и не поскідавъ зъ себе церковної одежі. Бачить та жінка, що всі ій приняли за чорта, іде до дому та й каже:

— Ну, шідожижъ, чоловіче, и я тобі штуку зроблю!.. отце заразъ

пойду до пана и роскажу єму за гроші... нехай проклятий чоловікъ знає, якъ сміяться надъ другими!

Отто зайшла до дому, скинула зъ себе волову шкуру, одяглася у свитку и побігла до пана. Прійшла й каже:

— Отсе я, паночку, прійшла вамъ сказать, що май чоловікъ багато грошей найшовъ.

— Коли же вуїнь найшовъ гроші, шита пань?

— Да тоді, паночку, якъ неводомъ у ставу живого зайця поймавъ.

— Коли жъ це було? хто жъ це бачивъ, щобъ хто зайцівъ ловивъ неводомъ?

— Це було передъ тимъ, якъ калачова туча розигнала базаръ.

— Що це зъ тобою, жінко добра, сталось, чи при своїмъ ти умі? Коли жъ це калачова туча була?

— Якъ коли? Въ одну неділю була калачова туча, а въ другу бубликова, а въ третю отто ви на базарі ковбасу вкрали, да васъ звязавши, водили по базарі, та били тісю ковбасою по лиці.

— Мене били ковбасою по лиці? якъ ти смієшъ таку небилицю говоритъ? Гей! Позвать мені и приготувати лізъ!..

Прійшовъ кучеръ, панъ загадавъ кучерові, щобъ вуїнь ій всипавъ двадцять пять гарячихъ лізъ. Повели ій на конюшню, дали ій скілько приказавъ панъ и пустили до дому. А за гроші й не згадувавъ, такъ вони и остались всі у того чоловіка, ще й досі певне; вуїнь іхъ усіхъ не проживъ, бо дуже багато найшовъ!

Отъ вамъ казка, а мені бубликівъ въязка.

#### 11.—Про чоловіка, що шукавъ біду.

Бувъ чоловікъ дуже багатий, и мавъ одного сина. Але якъ вмиравъ, то наказувавъ синові, щобъ вінъ такъ робивъ, якъ батько ёго, и щоби ні кому жадної кривди ни чинивъ. Допіро якъ вже батько вмеръ, почавъ вінъ пів-року и каже:

— Еть, що я такъ буду робитъ, якъ міні батько казавъ; що якъ я все маю, ничімъ ся не журу, не такъ, якъ другі люди кажуть: що єсть на світі біда!—я сі не знаю. Піду но я той біди глядити.

Набравъ собі багато грошей, розного принасу для ужитку, бере и иде въ світъ біди шукати. Але иде, иде—надибає чоловіка, а той чоловікъ злапавъ собі сову въ лісі и несе до дому для дітей; али якъ встрітився зъ нимъ, то той и питается єго:

— Що ти, чоловіче, несешъ?

А той каже:

— Ворожбита.

— Чи ни продавъ бы ти міні єго?

— А чому?—можу продати.

— А щожъ бы ти за него захтівъ?

— Сто рублівъ.

Той давъ ему сто рублівъ, а ворожбита собі взявъ. Иде та йде и зайшовъ до єдного села, де дуже було багато дичини, на ставу на самімъ березі сідла цапля. Питается вінъ тамтіхъ людей:

— Що то такого?

Ті дивляться, що вінъ дурний и кажуть:

— Отъ, ни питавбимся, чоловіче, що то такого!

— Али я вась прошу, скажіть міні, що то такого?

— То, чоловіче, біда, коли хочешъ знati.

Той здумався—що то за біда? и каже:

— Щось то за біда така, що я сі ще ни бачивъ? Та же я самъ за бідою іду.

— Ну, кажуть: коли ти за бідою ідешъ, то розберися, та полізъ, то зловишъ.

Той розібрался, а шматти и гроши давъ тримати тимъ людамъ, а самъ зъ тимъ ворожбитомъ лізе по біду. Оно зачавъ лізти, цапля відлетіла далі, а той за нею... досить того, що завела єго ажъ насередъ ставу, такъ що єму забрало ажъ по шию; и сама взнеслася, та й полетіла на другий ставъ. Той дивиться, що годі біди злапати, и вилізъ на берегъ. Дивиться—нима тіхъ людей, и нима въ що вбрятися; и такъ ходить якъ святий — голий. Але щожъ ту все робить? Каже самъ до себе,—що прийдется згинути зъ голоду, бо ані що істи, ані въ чімъ ся гріти. Отъ и сама крайня біда! Але дивиться—недалеко хата. Вінъ зайшовъ до тої хати и тамъ не було нікого. Вінъ взявъ и влезъ въ грубку підъ припічокъ и тамъ сидить голий. Досить того—приходить жінка, зачинає палити; пече пироги, варить борщъ зъ мясомъ. Ажъ ту не задовго приходить до неї дівка и принесъ бутельку горілки. Випили

по кицішку, а решту сховали. Вона хутенько варить вечеру. Зварила, и ну забавлятися зъ дакомъ. Ось тутъ приїжає чоловікъ.

Дяческо скрутився и каже до неї:

— Десь я ся подію?

А вона каже:

— Отъ влізте підъ припечокъ, въ грубку, а потому я васъ випущу замість пса на двіръ.

Той такъ й зробивъ. А сама заразъ положилася на постелі и стогни. Чоловікъ прийшовъ до хати.

— Чи нема, жінко, що істи?

— Нема, ино борщъ ранішній; якъ хочешъ, то возьми собі, та іжъ.

Вінъ взявъ, поївъ того борщу, та й положився спати. Али якъ вліз підъ тую ковбію, а той голий питается:

— А ти що за еденъ?

— Я дякъ.

— Ну співайже якъ.

То й ся сказує, що не вміє; а той доконечне, щоби спивати. И бере самъ зачинає спивати. А дякові каже, за собою тягнути. Але дякъ налякався и каже:

— Ей, що хочешь, то ти дамъ, ино не співай.

— Дай міні сорочку, и штани та й ще чоботи, то не буду.

Той и давъ єму, аби мовчавъ. Вінъ вбрався и сидить. Али жінка все хотіла випускати дяка и каже до чоловіка:

— Ти на що собаку випустивъ до хати?

И тиче усюди коцюбою, вигоняє, а той помаленьку и втікъ. А дякъ голий лишився. Допіро все беспечна прийшла до хати, положилася спати, и спить. Али той самий, що бувъ у грубі зачинає просити на нічъ въ того самого господара. Той казавъ пустити їго.

Прийшовъ вінъ до хати зъ тимъ ворожбитомъ, а той чоловікъ каже до жінки:

— Чи нима тамъ що істи тому чоловікові дати?

— Отъ дай тамъ того борщу ранішнєго.

Давъ вінъ того борщу тому чоловікові, істъ вінъ и все думас о тімъ, що більше є въ пецу, що для дяка налагодила, та й помаленьку притиснувъ того ворожбита, а той: «киръ»! А вінъ такъ ніби то до того ворожбита каже:

— ЕТЬ, ТИ ТАЖЕ!..

А ТОЙ ГОСПОДАРЬ:

— ЩО ТО ВИ ОТО МАСТО?

— ОТО, КАЖЕ, ВОРОЖБИТЬ МІЙ.

— А ЩОЖЪ ВІНЬ ГОВОРІТЬ?

— Каже, що є у вась у коморі кварта горілки.

А ТОЙ И КАЖЕ ДО ЖІНКИ:

— ЖІНКО, ЧІ Е У НАСЬ ГОРІЛКА?

— Та може и є, то я собі припасла, бо мъ заслабла. Та и ни сама не пила, и тобі не дала.

Взявъ той чоловікъ, винавъ—пьють оба. Вінъ зновъ того ворожбита потиснувъ, а той: «киръ»!.. Зновъ питается той господарь:

— Що вінъ тобі каже?

— Що є въ пецу: борщъ зъ мясомъ и пироги.

Чоловікъ винавъ, ідять обос и пьють. Али вінъ зновъ якъ потиснувъ того ворожбита, той: «киръ»!..

— Та чого вінъ киркає? питас.

— Вінъ каже, що є біда у вашей хати, бо то такий пса-віра, що все знає, де но ся що робить.

— Ей, чоловіче, якъ би ії вигнати.

— Ніжъ,—той каже, ії не можно вигнати и вокропомъ.

Той чоловікъ казавъ заварить хутенько вокропу. Али той, що має ворожбита, каже ему:

— Подайтежъ мені вокропъ, а сами візьмите собі доброго дружка и станьте въ дверяхъ.

Взявъ той дружка и ставъ въ дверяхъ. А той якъ зачавъ дъячка парити окропомъ, якъ вискочивъ дякъ съ-підъ груби, та на двіръ, а той ёго тимъ дружкомъ якъ потягнувъ, то мало ни забивъ, а дякъ виваживъ двери и втикъ. Господарь подякувавъ єму за те, що вінъ біду вигнавъ зъ хати, а потімъ и питается:

— Чі ни продалибъ ви мині вашого ворожбита, ней би я зінавъ, що ся въ світі робить?

— Добре. Якъ дасті міні сто рублівъ, то я и продамо.

Той давъ єму сто рублівъ. Али жінка їго, такъ подумала: черезъ нього не буде до мене дякъ ходити. Біжіть хутенько за тімъ чоловікомъ.

— Чоловіче, чоловіче! Зачекай, щось вамъ маю сказати!

«Труды Чувинского, томъ II.

83

Той зачекавъ.

— Ну що, кажи?

— Що робити, щобъ той ворожбить ничего не зінавъ?

— Або я знаю?

— Ей, скажить міні; будьте ласкови.

— Якъ даси мені сімъ рублівъ, то ти скажу.

Дала вона сімъ рублів, аби сказавъ. Вінъ сі и каже:

— Якъ затопишъ хату, виниси сміття на світу и ёго (ворожбита) вовими, и... єму въ очи.

Та такъ и зробила. Винесла ёго на сміття, и но разширилася... а вінъ сі лапъ за ту-то біду ногами и тримає. Вона наростила крику. Али тут, якъ на тежъ йшовъ піпъ зъ дякомъ, зъ молитвою, и побачили тую штуку, біжать хутенько до неї, а вона и каже:

— Росчищайте хутенько, добродзю, штаны!

Дьмекъ хутенько росчишивъ штаны и повинавъ того бриндачика; а ворожбить зачишивъ пазурами и тримає дяка. Ту ся заразъ люди позбірали, дали знати сі чоловікові, що ворожбить злапавъ ёго жінку зъ дякомъ. Чоловікъ якъ ваявъ дружка, якъ зачавъ бити жінку и дяка, то ти зъ досади якъ потягнули ворожбита одно до другого,—и на тимъ ся скінчало.

## 12.—Про Ивана-дурника.

Якъ бувъ собі дідъ та баба. У іхъ бувъ синъ Іванъ, та такій дурний, що нічого не вмівъ робити. Отъ єму и зробили повозочку, щобъ вінъ зъ нею возвився, та не докучавъ старій своїй матері. Отъ вінъ її звезе на гору, а тамъ сяде та й зайде. Іде троє бурлакъ и питаютъ:

— Що се у тебе за вовою, що самъ безъ коней іздитъ?

— Его, це міні одинъ панъ подаровавъ.

— Продай лишень его намъ, бо намъ треба ёго: ми идемъ у велику дорогу, а у насъ нема коней, усе треба наймати.

— Ну, добре, купити.

— А щожъ тобі за неї?

— Та що? Сто рублівъ.

— Ну, такъ, то й такъ.

Купили вони той возокъ, а дурень и каже:

— Не сідайте ж на ёго, ажъ поки не вийдете въ лісъ, а тамъ сядете, та й поїдете безпечно.

Отъ вони вішли у лісъ, сіли на той візокъ поганяють ёго,—ні, не іде, та й не іде.

— Ну що тепер будемъ робить. Пропали наші гроши; ходимо до Ивана, нехай оддасть наши гроши назадъ, та й ёго убъємо.

Отъ ідуть шляхомъ, дивляться—сидить Иванъ. Вони до ёго:

— Давай гроші, то будемъ тебе бить.

— Хочь закусиможъ передъ смертю.

— Ну, добро; де жъ та закуска.

— Пострівайте заразъ.

Винявъ паличку, кинувъ у кущъ и каже до іхъ:

— Ідіть сміло,—тамъ чого душі забажається, те й буде!

А вінъ уже давно заготовивъ тую закуску, бо вінъ знатъ, що вернутися, то лиxo єму буде. Пійшли вони туди, ажъ тамъ усёго удоволь. Отъ вони ёго й пытають:

— Де ти взявъ цю палічку, що якъ кинешъ, то такъ ласощі і вродяться.

— Е! де взявъ,—найшовъ!

— Продай намъ її.

— Ні, не продамъ, бо мині самому треба.

— Та продай, будь ласківъ.

— Ну, добре, якъ дасте дві сотні рублівъ, такъ ваша буде.

Вони дали єму, не сказавши не слова. Такі весели, що нічого імъ тепер журиться за харчъ. Отъ ідуть та й ідуть. Захотилось імъ істи. Кинули палічку, пійшли,—нема нічого. Отъ вони и кажуть:

— Отъ тепер же ходімо та убъємо, Ивана: не одуре теперъ насъ.

Отъ и пійшли, а вінъ уже і жде іхъ, бо зна, що прийдуть, та каже жінці:

— Возьми, Хивре, той пузирь, що діти граються, та набери повенъ кvasу зъ буряківъ, та й привяжи до бока.

Вона такъ и зробила. Вінъ дивиться у вікно ажъ ідуть. Вийшли въ хату та й кажуть:

— Прощайся, Иване, зъ жінкою, бо заразъ тебе убъємо.

\*

— Ні, коли мині упрати, таємъ я и її заразъ убью.

Узявлъ ніжъ—та таємъ у бікъ и штрихнувъ, а кровъ—таємъ и побігла. А тоді:

— Що се ти, Иване, наробивъ, у тебе жъ дітки маленьки.

— Та я, якъ захочу, то вона и оживе.

Взявлъ паличку та й каже: «пужка-живушка! кинься, Марушка!» Вона и всталла.

— Отъ се добре Иванъ видумавъ; намъ самімъ такої пужки треба, бо въ нась такі жінки, що підъ чаль таємъ розсердять, що якъ не ударить, то й очи видеруть. Продай намъ ії.

— Купітъ.

Отъ вони купили и пішшли собі до дому. Уходять въ хату.

— Здорові, жіночки!

— Здорові.

— А есть що обідати?

— Оде! за ради васъ у Страсну п'ятницю варили бъ. Ми й сами ще ні-чого не іши.

— Тажъ ви ще будете споритьса?

Взяли та й побили жіночъ, а далі кажуть:

— Оживете, ще рано ити ванъ у пекло.

Узяли тую палічку и приговорюють:

— Пужка-живушка! кинься, Марушка!

А жінки лежать и не двинутся. Вони тоді и кажуть:

— О, теперъ ходитъ, та утопимъ Ивана.

Отъ пішли; положили єго въ мішокъ, зав'язали, а сами пішшли шукать каменя, и щобъ прив'язать та й пустить на дно.

А вінъ кричить у тому мішкові:

— Рятуйте, хто въ Бога вірує!

А крамаръ іхавъ черезъ греблю, почувъ та й каже:

— Шіду обратую сердечного чоловіка.

Отъ прийшовъ, розв'язавъ той мішокъ, а Иванъ вилізъ та мерщій туди крамара, та й зав'язавъ, а самъ сівъ на повозку, та й поїхавъ. Прийшли туди бурлаки, прив'язали горицько той камень до мінка та й пустили на дно.

— Отъ теперъ же то отплатили ми тобі, Иване, за все. Гуляй собі на дні, та не дури людей!

Отъ идуть собі до дому и зострічають Ивана. Вони й руки опустили. А Иванъ ішъ давкує:

— Спасибі вамъ добрі люде, що ви мене укинули у воду; тамъ добра, що хто ёго й зна й скількі... и повозки стоять, таъ я набравъ собі повну по-возку, та й поїхавъ відтиль.

— Иване! повзихай и нась туди!

— Е, не хочу, дайте сто рублівъ, то повзихаю!

— Ну, на, тілько повзихай; наберемо и ми собі добра!

Повзихавъ Иванъ бурланівъ, только бульби здимаються. Засміявшись нашъ Иванъ, та сівъ на свою повозку, та й поїхавъ собі гдь Богомъ.

Сообщилъ Залюбовский.

### 13.—Три брати.

(С. Гнідинъ, Остерского у., Черниговской г.)

Було собі три брати, да всі три Кондрати. Пошли вони у поле орати, да забули изъ дома у поле огню взять. Отъ дивляться вони у вечери, ажъ десь далеко огонёкъ горить. Отъ вони и посылають одного, щобъ попросить огню. Одинъ изъ Кондратівъ пошовъ у ту сторону, де блищить огонёкъ. Іде та й иде, коли дивиться,—ажъ огонь горить и коло огню сидить старий дідъ. Отъ Кондратъ и каже:

— Здорови, діду.

— Дай Боже здоровье.

— Дай мині, діду, огню.

— Дай ногу загну.

— Не дамъ.

— Скажи казки, або приказки.

Кондратъ тоді сівъ коло діда, да й каже ёму:

— Ну, я скажу тобі казку, да тілько ти не кажи на мене: «брешешъ», бо якъ скажешъ, то я заразъ у твою бороду клинокъ забью.

— Добре, не скажу.

— Слухайже: ото якъ бувъ я маленький, такий якъ у три аршини, да къ пошовъ я на охоту, да забувъ ружжа зъ дома взяти. Отъ иду я, коли стоить озеро, а въ тімъ озері плавають утки. Що тутъ ёго робить? Коли здумавъ, що у мене за поясомъ есть сокира. Отъ я взяль тую сокиру та й кинувъ її на утятъ, Утятъ потонули, а сокира на воді осталась; топорище потонуло, а сокира плаває. Що мині робить? Здумавъ я, що у мене есть губка и кресало. Ви-кресавъ я огню, запаливъ озеро. Горить озеро, та й горить; вся вода въ озері вигоріла, остались тілько утятата, та сокира. Я скоріше за утятата, та за со-

киру, да й пойшовъ собі. Иду та й иду, коли мині такъ пить захотилось, а тутъ и колодезь близъко, я прийшовъ до ёго, щобъ пить воду,—нічимъ. Що робить? Знаю я черепъ и зъ голови, та й напивсь води, а черепа и забувъ коло колодезя. Отъ иду я та й иду, коли косарі косять ковіньками. «Ото, кажу, які дурни косарі: ковіньками косять». А косарі тоді и кажуть: «Ото який дурний чоловікъ, що на голові ёго и черепа не має». Я швидче рукава за голову, коли пальці такъ и повтикавъ у мозокъ. Що тутъ мині робить? Треба вртаться до колодезя, мабуть, я ёго забувъ. Прихожу я до колодезя, коли гляну, ажъ тамъ у черепі уже утка утенята навела. Я тні утенята у пазуху забравъ и черепъ на голову надівъ. Отъ иду та й иду; ноги у мене заболіли, а я дивлюсь,—кобила пасеться, отъ я взявъ сівъ на неї, та й поіхавъ. Іду, та й іду, да того и не бачу, що кобила—тиопъ-тиопъ, а сокира, що у мене за поясомъ,—циукъ-циукъ. Дивлюсь я, ажъ кобила моя біжить на двохъ передніхъ ногахъ, а задніхъ нігъ уже й нема. Що мині робить? Стойтъ верба; я взявъ, зробивъ изъ верби дві ноги да й пустивъ кобилу пастись, а самъ пошовъ пішки. Иду та й иду,—стойтъ дубъ дупленастий, а въ тимъ дубі щось гуде. Я думавъ, що то пчоли, прихожу до луба, ажъ то шпаки. Якъ же теперъ іхъ достать? Сажаю палець,—не влізе, сажаю два—не влізе, сажаю руку—не влізе; я тоді взявъ, та й усадивъ голову. Ну, якъ же мині винести шпаківъ? Здумавъ я, що у мене есть красало и губка. Викресавъ я огню, та й запаливъ дуба изъ низу. Дубъ горить, а шпаченята жарятся, ажъ шкварчать. Отъ пожарились шпаки,—я іхъ усіхъ и поівъ. Якъ же мині теперъ самому вилісти изъ дупла? Запаливъ я верхъ у дуба, горить дубъ, та й горить, ажъ поки ввесь перегорівъ, тоді то я изъ дупла вилізъ. Попшовъ собі свою дорогою. Иду, та й иду,—стойтъ дубъ, високий, високий—ажъ до неба. Я потому дубу лізу та й лізу, да злізъ ажъ на саме небо. А тамъ чисто, чисто, я ніде не бачивъ такъ чисто. Ангели Божі такъ усе зъ метлами и ходять; де тілько впаде, то заразъ и підметуть. Я тамъ походивъ, подививсь, коли мої каченята, що за пазухою у мене були, якъ вилетять, якъ полетять по небу, да якъ по..., тутъ ангели мене метлами у шию, у шию, а я непопавъ у ті дверці, що ввійшовъ, та въ другі, ажъ нема того дуба, що я по єму злізъ на небо. Що мені робить? Давай я вірёвку плести, все плету, та плету, а каченята мині помогаютъ плести. Отъ випливъ я вірёвку, та й привязавъ її до неба; давай спускатися на землю. Спускаюся я, коли дивлюсь, ажъ уже вірёвці конець, а землі ще не видно. Полізъ я въ гору зновъ, одирвавъ тамъ конець и тоді приточивъ у низу; коли ще не хватас вірёвки, да уже не дуже далеко до землі. Я тоді взявъ та й

стрибнувъ на землю, а земля и не здергала мене,—я прозъ неі провалився, ажъ тамъ подъ землею... колибъ ти зновъ діду, що тамъ таке!..

— А щожъ тамъ таке?

— Мій батько, та на твоєму... іздить.

— Брешешъ, сучий сину!

Бондратъ—тоді за клинокъ, вбивъ єго діду въ бороду, да за огонь да й пошовъ до братівъ. А у діда и теперъ борода зъ клиномъ.

Записаль В. Д. Криницкай.

#### 14.—Дурний.

Панъ мужика страшно любивъ и тілько вінъ пришовъ, пріймавъ єго разомъ зъ собою и єдного часу після обіду дали єму каву. Мужикъ випивъ, чус, що добра, виходить зъ двора, питас слугъ, що то єму давали. Слуги кажуть:

— То кава.

— Дажъ її беруть?

— Въ місті.

Пішовъ до дому и въ місті купивъ кави. Але якъ то було далеко відъ пана, разу єдного панъ зъ панею приїхали до того мужика; мужикъ пробись до жінки:

— Вари но-сь тую каву.

Жінка не знала, якъ варить. Насипала въ горшя, налила водою и варить. Прійшли панъ зъ панею; дали имъ істи. Понаїдалися и хтять вже іхати; але мужикъ все просить чекати и бігас до пса, чи готова кава, по-мішус ложкою—все вода біла, покушас—зерно тверде.

— Але жінко я пивъ въ пана чорну каву, а то якось біла и тверда.

Пани чекали, чекали; на решті вже вечеріє. «Поідемъ», кажуть. Той задержує и каже:

— Отъ я для панівъ вару каву, але вже давно кипить и все тверда и біла, а въ пана не така буда.

Пані подивилася до тої кави и каже:

— Уважай но, чоловіче, то треба перше потовкти, спалити и такъ варить, та сметанки вже добавити на столі, а теперъ нась, чоловіче, не задержуй, бо съ тої кави ніць не буде.

И поіхали. А мужикъ зъ тої пори зновъ, якъ каву варити.

## 15.—Дурний.

Мужикъ прийшовъ разъ до попа, а тамъ були гости и іли кавъяръ. Єму дивно стало, що вони ідуть и подумавъ собі, що вони ідуть коломазъ. Отъ прйшло, запросивъ мужикъ попа до себе и каже до попа:

— Вибачайте, батюшка, що не маю васъ чимъ приймати, бо я видівъ, що ви істе коломазъ, а я своїхъ возівъ не мастивъ передъ морозами, то дуже мало зібралося, ви десь, добродзю, свої вози передъ морозами добре мастили, маєте тлько коломазі.

Пішъ стиснувъ плечима и подякувавъ, що не хоче коли істи коломазі, и розсказавъ, що то таке івъ.

## 16.—Скупий.

Еденъ багачъ мавъ багато грошей и щоби іхъ заховати відъ злихъ людей, винісъ въ поле на свою ниву, де и недалеко була грушка, взявъ закопавъ іхъ, и запечатовавши каже:

— Хто ту печатку ззість, той возвъмє гроши.

Але бідний бувъ тежъ въ полі, захтілося єму істи. Вилізъ на грушку, щоби нарвати грушокъ, видівъ, що багачъ зробивъ, и якъ вінъ свое слово сказавъ, той відізвався зъ груши:

— Най, то мої.

Багачъ думавъ, що то чертъ відізвався, спокойно пішовъ до дому, щасливий, що давъ підъ ошіку чертові свої гроши. Бідний почекавъ до вечора, взявъ лопатою зідравъ печать въ мішокъ, гроши въ другий; пішовъ до дому, взявъ печатку висушивъ и черезъ кілька день дітамъ присипавъ борщъ замісь перцю. Якъ діти ззіли, тогди взався до грошей, кущивъ воли, коні и разъ пішовъ до коршми міняти червінця. Де и багачъ на той часъ бувъ, та й пізнавъ свого червінця, пішовъ на поле, німа ни печатки, ни грошей; іде до пана, скаржиться: що така и така річ зробилася. Панъ закликає чоловіка того, питас, якъ то було. Той каже:

— Та що, то ті гроши міні судилися, я печатку ззівъ и гроши забравъ; зрешти, якъ вінъ мою печатку ззість, то я віддамъ єму гроши.

Закликає панъ багача, каже:

— Твої гроши есть, але щожъ, небоже, вінъ ззівъ твою печатку, треба, щобъ ти єго ззівъ.

Багачъ каже:

— Добре, пане, зъмъ.

Закликавъ бідного и каже:

— Иди та верни ёму печатку.

Той пішовъ, зробивъ свою печать, багачъ бере, ість; не може істи, що нахилиться, то, замісъ покласти въ писокъ, ёму літить зъ писка, та ще більша печатка робится, каже:

— Най, панъ дадуть опту приправити.

Дали ёму опту и не помогло. Мучився багачъ, такъ де полудня, нарешті каже:

— Дарую и гроши и ще дамъ три рублі, най не імъ печатки, та най передъ народомъ не росказує.

Той каже:

— Ну, добре.

Пішовъ багачъ до дому, а панъ того закликавъ, каже:

— Слухай но, я дамъ тобі корецъ збожа, скажи мині, якъ то було.

— Та щожъ, каже, отакъ и такъ зроби вінь.

Ну давъ панъ корецъ збожа, пішовъ вінь, али жінка багачова свого чоловіха забачила, зачала ганьбити, а вінь ій каже:

— Захтіла ти ёго перехитрити, оть бачь и панъ програвъ, а не то я.

Та й мусила мовчати.

## 17.—Багатий и бідний.

Багачъ разъ казавъ бідному:

— Ти того ніцъ не маєшъ, що шізно встаєшъ, а рано лягаєшъ, а я пізно лягаю, а рано встаю, то й маю.

Разъ бідний взявъ сівъ собі на току багачевимъ за бузиновимъ корчомъ, дивиться: розкладъ стижокъ до поденя, кладе туди збанокъ грошей; поклавъ и кричить: «иди, иди!» А той обизвався зъза бзини: «то мое, не рунь». Багачъ, якъ тоб вчуєшъ, прикладъ снопами и пішовъ до хати. Той взявъ збанокъ грошей, принісъ до дому; пішовъ на ярмарокъ, купивъ собі худобу и помалу розжився.

Багачъ каже до жинки:

— Слухай но, пішла бъ ти до ёго жинки, та випиталаася, де вони

такъ набралися. Чи не дібрався вінъ часомъ до тихъ грошей, що въ нась въ стижку?

Та прибігла до кумы, зачала питати. Та каже:

— Ото, кумо, мій чоловікъ зробивъ таке, що я теперъ зо встидомъ ходжу: вінъ мині обдеръ и продавъ и взявъ 10,000 рублівъ.

Та приходить, росказує чоловікови, що той обдеръ и добре гроши взявъ. Чоловікъ каже:

— Дурна, чому-сь ни спітала, чимъ вінъ лупивъ?

Жінка побігла зновъ и спітала, чимъ обдеравъ смушокъ. Та сказала, що серпомъ. Приходить жінка до дому и росказує. Чоловікъ и каже:

— Знаєшъ що? Твій смушокъ тобі такоже непотрібной; отъ я тобі обдеру та продамъ—добре що небудь буде грошай, бо то мене болить серце, що я въ порогахъ буду стояти єму; не буду!

Взявъ дітей порозсилавъ, а самъ бере, розпинає бабу и смушокъ здіймас. Жінка — ходь болить — али терпить. Якось тамъ здеръ по половині зь бідою и понісъ на ямкорокъ. Носить по-міжі Жиди, вони сміються; потягъ зачали бить такъ, що мужикъ ледве втікъ. Прийшовъ до дому, зостас жінку, що вилізла на пецъ, зъ болю стиснулася и виширила зуби. Взявъ вінъ, та палицею въ зубі, та и перевернулася. Вінъ думавъ, що то такъ; побігъ до сусідівъ; пришли и сусіди, дивляться: ба — то ни жарти — жінка зъ болю вмерла. Мужика за тое, що обдеръ смушка, заперли въ тюрму и присудили єму такоже смушка обдерти и спалити єго самого. Такъ и зробили.

## 18.—Багатий.

Було то собі двохъ братівъ, и еденъ бувъ бідний, а другий багатий. Прийшло на Різдвяне свято. Багатий прибрався добре, а бідний не має нічого, навіть куска хліба; а разу єдного, ще въ осени, купивъ собі бідний за грінню огіркового насіння, принісъ до дому, поставивъ підъ подушку и тое насіння висипалося підъ постіль, а въ хаті було сильно вільготно, и тій огірки зійшли и до Різдванихъ святъ—виросло п'ятнадцять огерківъ. Вінъ тій огірки бере и несе до пана; приносить, зклонився и повідає до пана:

— Я панові принісъ п'ятнадцять сировіхъ огерківъ.

Панъ каже до нього: .

— Де ти іхъ въ тую пору взявъ.

Вінъ каже:

— Що моя жінка виховала іхъ підъ постелью.

— Ну а щожъ ти за нихъ хочешъ?

— Отъ, що панова ласка.

— Ну, я тобі дамъ пять корцівъ за тоб пшениці и жита.

Мужикъ дзвінькує и за тое, али приходить пані, панъ показує и каже:

— Диви но ся, серце, що то намъ Иванъ приність.

Тая дуже врадовалася и каже:

— А щожъ ти ёму дашъ за тое?

— Дано ёму десять корцівъ збожа.

— Еть що десять корцівъ збожа, зроби но ти лучше ёго господаромъ, бо видишъ, який вінъ бідний.

Панъ каже «добре кажешъ», бере дас Иванові шість волівъ, плугъ, візъ, рало, все господарне нарадя, дас ёму фуру сіна, соломи, дас ёму хліба и каже панъ до Ивана:

— Ну, нажъ тобі о тоб и вези до дому, а тілько не кажи нікому, за що я тобі давъ.

Той каже: «добри пані», подзвінькувавъ панові и пані, забравъ тоб всѣ и повізъ до дому; везе черезъ село, багачъ дивиться, що вінъ тоб везе, перебігас ёго:

— Чусь, а ти де того взявъ?

Той каже:

— Мині панъ давъ.

— А то за що?

— А вже я тобі не скажу, за що вінъ мині давъ.

Той багачъ такъ коло його дункоче:

— Скажи но ти мині, за що тобі панъ давъ?

Той каже:

— Я тобі не скажу.

Досить того, що таки ёму не сказавъ, и багачъ шішовъ до дому, а той также поіхавъ. Привізъ бідний тоб все до дому, поскладавъ, ну вже має за чого жити. А той багачъ ажъ казиться, що не знає, за що ёму панъ давъ. Ale разу одного прийшовъ багачъ до того свого брата, и якъ зачавъ просити, и той ёму сказавъ. Досить того, що той багачъ тішиться, що вже знає, за що панъ ёму давъ. Прийшло на весні. Вже багачъ сіє цілого шішака огірками и підливав ихъ, щобъ велики були. Досить того, що ёму такі огіркі вродили, що на ціле село ні въ кого такихъ нема, якъ въ нього. Ну вже вони дійшли велики, бере, набірає три фури и везе до пана, и гарбузівъ также набравъ фуру и везе, привізъ підъ браму, гарбузи оставивъ за брамою, а огірки повізъ передъ ганокъ, заіхавъ, прийшовъ до пана. Панъ питается:

- А що тамъ скажешь?
- Я привізъ панові три фури огірківъ.
- А то добре.

Виходить панъ на гамокъ, дивиться, правда—що есть три фури самихъ насінниківъ, питается ёго:

- А що жъ ти за нихъ хочешъ?
- Отъ якъ панъ нехай відрахують тілько за кождихъ пятьнадцять огірківъ, що тамъ тому.

Панъ засміялся, кличе козаківъ. Прийшли козаки. Вінъ каже до мужика:

— Ставай цапки!

Ставъ мужикъ цапки.

— Беріть, козаки, кидайте єму въ задокъ!

Тій зачали кидати, а багачъ каже: «о, догадався», и все що козаки и но кинуть, то вінъ каже: «догадався». Прийшло вже, козаки викидали тій огірки, мужикъ ставъ, панъ питается ёго:

— Що то значить, що ти казавъ, догадався.

— А, пане, я ще візъ фуру великихъ гарбузівъ, але догадався, щомъ лишивъ ихъ за брамою, бо якъ би ще були мене гарбузами били, то не знаю, чи вставъ бимъ живий.

Панъ засміялся и пішовъ до покою, а мужикъ взявъ доброго бобу и поїхавъ съ тимъ до дому, и вже більше не візъ гарбузівъ, ані огірківъ до пана.

## 19.—Багатий.

Бувъ то въ єдномъ селі мужикъ, дуже сильний багачъ, й вінъ хотівъ все знати до найменьшої річі. Прийшовъ вінъ разу єдного до корши, й тамъ мужики начали говорити—що, каже, с на світі така саранча й на ній написано: «що я кара Божа», но каже ніхто того пісма не прочитає, бо не знати, по якому написано.

Той багачъ обизвається:

- Що, щоби я того не зновъ, я такого знайду писаря, що мені прочитає.
- Але, каже, куме, не найдете!
- Е, говори собі!

Вже той мужикъ, такъ шукає саранчі, щоби доконечне знати. Знайдовъ вінъ саранчу, бере съ собою гроші. Йде до дяка, приходить и каже дякові:

— Пане реєсторий, прочитайте но мені тое пісмо; якъ то воно написано, бо мені здається, що тутъ написано: «кара Господня».

Дякъ дивиться и каже:

— Якъ мені дасте десять рублівъ, то я прочитаю.

Мужикъ заразъ взявъ й давъ єму десять рублівъ. Тогді дякъ зачинас читати: «я сарана, відъ Бога присланна, нічого не беру, тілько імъ та с..у».

Мужикъ тогді втішився и каже:

— Ну дайже вамъ, Боже, здоровья, яку ви дуже велику науку посідасте.

И тогді мужикъ передъ каждимъ хвалився, що вінъ вже знає, що написано на саранчі. А дякъ таке не прочитавъ, но тілько такъ видумалъ.

## 20.—Лихий чоловікъ.

Бувъ то чоловікъ и жінка; мали вони одну дитину; й той чоловікъ пішовъ собі до млина, а жінка поставила дробину въ сіняхъ, аби кури літалі на підъ. Та й по тій дробині вилізъ и злодій на підъ й сидить, чікає ночі. Прійшло. Вже жінка повечерала, лягла спати, а злодій злізъ сь гори и входить до хати и повідає до тої жінки:

— Вставай, ріжъ дитину.

Вона наструшилася, не каже нічого. Злодій начавъ кричати на нюю и повідає:

— Ріжъ, а то я тебе заріжу.

Тая кобіта взяла й зарізала дитину. Казавъ ій порубати и зварити. Жінка такъ и зробила. И каже до жінки:

— Якъ дитина закипить, абись зібрала шуму и нею мастила.

Самъ забравъ ножі до себе, въ кишеню ключъ, такжे жінку привязавъ до нігъ своїхъ, вилізъ на піць и лягъ; дитина закіпала, жінка шумою мастила, и відъ того вінъ заснувъ; вона тогди взяла виняла ключъ и ніжъ, відрізалася, и дала знати о тімъ чоловікові до млина. Чоловікъ забравъ собі кількохъ людей, прийшовъ до дому; дивитеся—дитина кипить, а вінъ на піцу спить. Тогди чоловікъ въ злість вшавъ, взявъ сокіру, зарубавъ, виніс на двір та й собакамъ давъ.

## 21.—Про жіночу натуру.

Бо то пришла баба сповідатися до попа, и пігъ її питается за гріхи.  
Вона каже:

— Що-жъ, зогрішила.

Вінъ дивиться, що вона баба дуже стара, може ій було за сто літь, и  
каже:

— А коли жъ то, давно?

— А вже с, мосці, п'ятдесят літь.

— Ну то вже можно забути.

— Де тамъ забути! Якъ я собі пригадаю, то ажъ теперъ мині солодко.

## 22.—Одъ чого теперъ старі люде мрутъ своєю смертью.

(С. Темберщина, Васильковськаго у., Київской г.)

Колись було таке на світі, що старихъ людей убивали: постаріється чоловікъ, оть єго візьмуть да й убъють. «Вінъ старий, кажуть, на що вінъ здався, на що єго дурно хлібомъ годуватъ?» Оть одинъ синъ и пожалівъ свого батька. Замісъ того, щобъ убити єго, вінъ завівъ єго у погребъ и носивъ туди єму істу. Ажъ ось пославъ Богъ голодъ: поіли люде весь хлібъ, уже помо-  
дли и поіли те зерно, що оставляли на насіння. Приходить той синъ до батька да й каже:

— Оть теперъ я васъ, тату, убью: істи нічого. Теперъ уже й мині самому приайдется зъ голоду умерти.

— Ні, сину, каже батько: ти мене не вбивай, а зроби ось що: шіди виори десятину поля, роскрій хату, посічи тую солому та й посій, то може на той годъ уродить хоть на насіння.

Послухавъ єго синъ, посіявъ січку на десятині. Якъ уродить хлібъ, та такий густий, та хороший, що рідко буває такий и въ добрий рікъ! Люде побачили, що такий хороший хлібъ уродивъ на єго ниві, прийшли до єго да й питаютъ:

— Шо ти посіявъ? Де ти зерна взявлъ на насіння, що въ селі уже нігде не було и зернини?

— Щожъ, каже, люде добрі; нічого правди тайтъ: я свого батька не вбивъ: жалко мині єго стало, дакъ я єго склавъ у погребъ, щобъ люде не знамы да й годувавъ єго тамъ. Якъ пославъ—ото Господь на нась грішнихъ кару, поіли хлібъ, нігде й зернини не осталось въ засікахъ, а тутъ и сівба

наступила,—шішовъ я до батька, а вінъ мені и каже: «роскрй сину, хату та посічи солому на січку и посій». Я такъ и зробивъ: виоравъ нивку и засіявъ її січкою. А теперъ и вродило, слава Богу, буде и мені, буде и другимъ.

— Не будемъ же и ми своїхъ батьківъ убивать: може и вони намъ коли небудь стануть у пригоді.

Съ того часу старі люди стали умірати свою смертю.

---

### 23.—Про жінку и солдата.

(М. Никополь, Екатеринославского у.)

Бувъ собі чоловікъ та жінка—дуже, дуже бідні. Отъ чоловікъ пішовъ оратъ, оре та й оре, коли це зразу лемішь диррр... та й переломався.

— Тпру, каже мужикъ той, вишрягай волівъ.

Якъ вишрягъ та винявъ плугъ, коли дивиться—ажъ тамъ барило грошей; вінъ взявъ єго та й положивъ коло себе, та й пославъ сказатъ про це жінці. Коли це іде Москаль.

— Здоровъ мужичокъ.

— Здоровъ, пане служивий.

— А що ти ділаєшъ?

— Та це, не вамъ кажучи, оравъ та й найшовъ барильце грошей.

— Ну, послушай, мужичокъ, ти пройдешъ сто борозень, да й сто бочонковъ найдешъ, а ютъ отдаї мнѣ.

— Та й справді, пане служивий, кажете правду? Ну, то й возміть єго собі.

— Вотъ спасібо, мужичокъ, мнѣ они пригодяться: я іду въ Києвъ Богу молитися—вотъ и за тебя помолюсь. Ну, прощай, мужичокъ, спасібо тебе за гостинецъ.

— Богові дакуйте, пане служивий.

Коли прийшла єго жінка та й питается:

— А що, де гроши, що ти виоравъ?

— Та ішовъ Москаль, а я єму и оддавъ.

— Ахъ ти, сякий-такий сину, на що жъ ти єму оддавъ? Куди жъ вінъ пішовъ?..

— Та вінъ казавъ, що іде въ Києвъ Богу молитися.

— Ну, сиди жъ ти тутъ, а я піду зъ синомъ, та й видурю у нього гроши.

— Ну, добре, йди, та тілько вінь дуже розумний—їди, щобъ вінь не пізнавъ, чого ти до бого підмазуєшся.

— Та ти вже мене, сякий-такий сину, не вчи,—и й сама добре знає робити.

Отъ нарядилась вона кіянкою то й пішла назустрічъ Москалені.

— Здорові були, пано служивий, куди васъ Богъ несе?

— Здорово, старушка. Йду въ Київъ, родная, на богомольє. А тоби куда Богъ несетъ?

— И я иду въ Київъ Богу молиться; та стратилася, баточку, ні съ чимъ ити дальше.

— Ну, у меня есть деньги,—будемъ ити вмѣстѣ. Да какъ же тво звон сина имена?

— Та стыдно, баточку, и казати: таке чудне имена давъ піть.

— Ну, ничего, голубушка, не стыдися; какое жить даль, такъ и мы будемъ называть.

— Мое имена— Успась, а сына зовутъ—Напіась.

Отъ приходять вони до одного чоловіка та й просятається въ хату; чоловікъ іхъ пустивъ. Москаль полізъ на піч, а жінка лягла на лаві, та взяла у ногі барильце та й дременула ажъ до дому. Москаль прожинувся та й кличе: «Успась? а, Успась?!»

А мужикъ и каже:

— Пісай, вражай сину, тілько не на печі.

А Москаль упить кличе: «Напіась! Напіась?!»

Мужикъ думавъ, що вінь таки навсмішники напіась та й кричить:

— А чортъ би твого батька напіась! Пішовъ вонъ зъ хати!

Взявъ мужикъ та й витнавъ єго зъ хати. Помовъ Москаль, плачуши та проклинаючи жінку.

Записаль Залібовський.

## 24.—Кому труднішъ правитись.

(Курской губернії)

Мужикъ и зъ жінкою часто спорились: кому зъ нихъ робити труднішъ? Мужикъ каже, що єму труднішъ у полі, а жінка—що ій труднішъ дома. Отъ разъ літомъ и помінялись вони роботами: жінка поїхала орати, а мужикъ заставъ дома. Отъ іучи орачеть, жінка и наказує мужикові.

— Глади-жъ ти мені, не проспи череди, віджени коровъ у череду, а овечо къ и телять у ватагу; та глади не замропасти курчатъ и зъ квочкою, нагодуй іхъ; та щобъ обідъ у тебе поспішъ, поки приду, и буханцівъ напечи; та масла сколоти, и щобъ сколотини були: онъ тамъ сухе просо, то стовчи шпона на кашу.

Загадала усе й поіхали собі зъ семійкою у поле. Мужикъ поки зібрався гнати скотину, а ватагу й череду вже прогнали: треба було бігомъ доганяти. Вернувшись до дому, та щобъ шуліка не потаскавъ курчатъ, віль позъязувавъ іхъ ниткою, привязавъ до квочки и пустивъ на двіръ, а самъ ставъ поратись у печі. Бачивъ вінъ, що жінка тоді и діжу місить, и шпено товче на кашу, якъ топиться у печі,—оть замісивъ вінъ діжу, и ставъ разомъ на ступу шпено товети; а щобъ за однимъ заходомъ сколотити и масло, привъязавъ до пояса горщокъ зъ сметаною, бачъ, зъ такою гадкою—що якъ товкимется шпено, то й масло сколотится. Оть тільки начавъ товети шпено въ ступі, а квочка—кирръ, кирръ, а курчата якъ запищать,—вінъ зъ ступи та на двіръ глянути, чого воши, та зачепивсь за ломаку и простягся, горщокъ зо сметаною розбивсь. Дивитяся вінъ—ажъ здоровенний шуліка ухопивъ курча, а за нимъ потяглись у гору и останні курчата зъ квочкою, бо звязані були міцно: такъ у сіхъ и поперъ шуліка. Поки мужикъ розглядавъ, куди понісъ шуліка квочку зъ курчатами, тимъ часомъ убралася свіння у хату, явилася діжу зъ тістомъ, воно поплило по хаті, а свіння глита їго на весь ротъ, а друга свіння порається біля шпона въ ступі,—а тутъ и въ печі погасло. Загадався мужикъ, стоїть та дума, що єму робити, а вже давно—обідня пора. Оть вже и жінка повернулась зъ поля. Прихала жінка у двіръ, зиркъ—квочки нема. Мерщій роспрягла шкапу, та въ хату, та й пита мужика:

— Де квочка зъ курчатами?

— Де! шуліка ухопивъ. Я позъязувавъ курчатъ та й поприпинавъ до квочки, щобъ шуліка не схопивъ якого, або щобъ не порозбігались, ажъ шуліка налетівъ, такий здоровенний, що й квочку понісъ и курчатъ.

— А обідати наваривъ?

— Наваривъ! коли и въ печі погасло!

— Масло сколотивъ?

— Е, сколотивъ тобі! Побігъ за квочкою, спікнувся, а горщокъ розбився, и сметану собаки поїли.

— Та що се у тебе тісто по хаті?

«Труды Чувинского, томъ II.

- Та бісови свини! Я кинувся за квочкою, а вони у хату: одна джу вивернула, друга ишоно въ ступі поїла.
- Такъ ти, бачу, все поробивъ?
- Ехъ, поробивъ! Поробишъ за сими иродовими шуліками та свиними.
- А яжъ запахала, що ти сказавъ, та, бачь у яку ще пору звернулась.
- Еге, тамъ одне діло, а тутъ, ачъ скільки наказала: и те зроби, и друге зроби; дежъ єго усе упорати!
- А яжъ упораю жадного дня. Отъ то-тожъ и с! не споръ, не кажи, що жінкамъ нічого робити.
- 

## 25. — Казка про те, щобъ жінці правди не казать, съ паномъ ие брататься, чужої дитини за свою не брати.

(Кирилівка, Каневского у., Київской г.)

Якъ уміравъ чоловікъ, то завіщавъ своєму синові: «не братайся, каже, съ паномъ, не кажи жінці правди и не годуй чужої дитини за свою». Ото-жъ синъ, оставшись хоziяномъ (а бувъ заможний), та й дума себі: «а ну, попробувать: шо то съ того вийде? Чимъ воно худо побрататься зъ паномъ, або сказать жінці правду, або вигодовувать сироту?»

А тоді, за панського часу, та були суды іполномочни, и у тимъ селі бувъ поміщикъ судья. Сей чоловікъ якъ зачавъ прислужуватися панові, то єго панъ такъ нолібивъ, що називавъ єго братомъ та й побраталисѧ: ужъ иначе и не називають одинъ другого, якъ братомъ. Бачить чоловікъ, що такъ добре, да й дума: «отъ-же неправду батько сказавъ, щобъ зъ панами не брататься; а ну, ще возьму чужу дитину та згодую замісѧ своєї,—однаково, у мене нема дітей». Поживъ ще який часъ, ажъ панові випало кудись іхати, панъ призивавъ єго до себе да й каже:

— Слухай, брате: я іду зъ дому, пильний, будь ласкавъ моого хоziйства, а найпаче пильний, щобъ хто не вкравъ моого любого лебедя.

Коли вже панъ поїхавъ, той чоловікъ, щобъ спробовать, що то вийде зъ того, якъ сказати жінці правду,—узявъ панського лебедя у ночі, принісъ до дому, посадивъ у скритному хлівці, насыпавъ пшеници и поставивъ води да й замкнувъ, а ключъ сковавъ. Взявъ свого білого гусака, принісъ жінці, да й каже:

— На, жінко, заріж лебедя да й звари, чутъ світъ попоімо.

Уже то мусить бути вінь дуже добрий, коли панъ єго такъ жалує.

— А дежъ ти взявъ, питас жінка.

— Укравъ у пана-брата; та гляди, не кажи нікому.

— Оце гарно, хиба-жъ ти мені не віришъ?

Ото жінка зарізала, оскубла гусака, зварила, але побігла до криниці по воду и зострілась зъ кумою, та тихенько на ухо й каже:

— Прийди, кумасю, я тобі дамъ піжку лебедя поконштувать, якій вінь добрий.

— А де-жъ ви взяли лебедя?

— Мовчі, кумасю, мій чоловікъ укравъ у брата.

Ото кума прийшла, жінка ткнула ій ніжку лебедя и рада. Ажъ ось приїжас панъ; перше всіго питас, де лебедь.

— А щожъ, брате, хтось укравъ.

Панъ заразъ объявивъ по всіхъ усюдахъ: що хто одкриє лебедя, тому сто рублівъ, корова и пара волівъ. А на той часъ кумінь чоловікъ бувъ у дворі на варти, да почувъ, що то панъ объявивъ, да прийшовши до дому и каже:

— Ото комусь щастя Богъ давъ, жінко.

— Яке, чоловіче?

— Хтось укравъ у пана лебедя, дакъ панъ объявивъ: хто єго знайде, тому сто рублівъ, корова и пара волівъ.

Жінка ажъ підскочила.

— Оце, чоловіче, наше щастя; бо панський братъ укравъ лебедя; єго жінка, моя кума, такъ мені сказала, да ще й ніжку лебедя я звіла.

Той чоловікъ пошовъ до пана, росказавъ усе. Панъ пославъ за братомъ. Ведуть єго, а шибениця уже й готова. Питается панъ:

— Ти укравъ лебедя?

— Я, каже.

— Беріть єго да й повісьте!

Ото, якъ узяли брата, дакъ вінь и говоритьъ:

— Пострівайте, пане, я вамъ щось скажу.

Панъ такъ и вхопивсь:

— Може лебедь живий?

— Живий, каже.

— Ну, ти мій братъ изнову.

— Е, ні, каже, пане, уже въ-друге не побратасмось, бо вже знаю, що то мені батько казавъ.

— А щожъ тобі батько казавъ, питає панъ.

— Казавъ мені батько съ паномъ не брататися и не казатъ жинці правди; оце жъ я вже знаю, що хоть я панський братъ, але бувъ би вісивъ на шибениці, якъ би справді ззівъ лебедя, хочъ признався тілько самій своїй жинці.

Панъ питає:

— На щожъ ти ёго укравъ?

— А на те, каже, щобъ було що жинці одкрить, Єще годую чужу дитину—за свою. Побачу, що зъ того вийде?

Коли той чоловікъ поживъ ще якийсь часъ та й заслабъ и стало єму дуже трудно, дахъ вінъ и робить распоряженіє своїмъ имуществою и каже:

— Розділяю свое добро на три часті. Одну на церкву, другу тобі, сину, и матері, а третю тому, хто мене доріжу.

Ото синъ и каже:

— А кто-жъ тату ближнійший ніжъ я. Якъ має кому достаться, то нехай я доріжу.

Тоді чоловікъ пославъ за паномъ та й росказавъ єму: чому то батько не велівъ брататися зъ паномъ, казатъ жинці правду и годуватъ чужу дитину за свою.

## 26.—Казка про те, щобъ жинці правди не казати, съ паномъ не брататися и чужої дитини за свою не брати.

(Шендеровка, Каневского у., Киевской г.)

Колись бувъ на селі панъ поміщикъ, и не мавъ у себе вінь родичівъ. Отъ панъ и побратався зъ мужикомъ. Мужикъ бувъ для пана дуже добрий, а панъ жалувавъ ёго, якъ брата. Жили вони дуже гарно, годівъ щось и зъ десять. Разъ зробилася у пана біда: хтось укравъ у пана лебедя, котрого вінь дуже любивъ. На другій день панъ велівъ зібрати людей и объявити: що хто найде, або откриє, де вінъ пропавъ, то тому дастъ панъ десять карбованцівъ грошей, пару волівъ и хліба десятинъ скілько. Тимъ часомъ случилось такъ, що братъ панський вибравъ изъ своїхъ гусей самого лучшого гусака, та и давъ жинці, щобъ вона зварила. Якъ дававъ жинці, то говоривъ, щобъ вона нікому не казала, що зъили панського лебедя.

— Оце, каже, жинко, я укравъ у пана лебедя, та нишкомъ иззімо, та й мовчи нікому и не кажи.

Жінка побігла до криниці по воду, побачила тамъ куму свою и говорить:

— Кумочко, голубочко, прийдіть до мене, я вамъ дамъ ніжку зъ лебіда, бо мій чоловікъ укравъ у пана, та говоривъ, щобъ я нікому не казала.

Набрала води и обидві порасходились. Куминъ чоловікъ прийшовъ до дому, да й каже своїй жінці:

— Панъ обіцавъ датъ пару волівъ, десять карбованцівъ и хліба кіль скілько—тому якъ хто виявить, де дівся пана лебедь.

Жінка ёго зраділа, та й говорить:

— Чоловіче, я знаю, де лебідь. Панський братъ укравъ лебіда; мені кума и ніжку давала істи коло криниці.

Пішовъ той та й объявили пану, що ёго братъ укравъ лебедя. Панъ такъ и закричавъ:

— Позватъ мені брата!

Привели панського брата. Панъ питавъ:

— Ти укравъ лебедя?

— Я, пане.

— Ну, братъ ёго на шибеницю.

Бо скоро лебедя не стало, то панъ поставивъ шибеницю, велівъ повісить того, хто лебедя укравъ. Потягли бідного панського брата на шибеницю. Тилько що зачилили петлю за шию, а вінъ кричить:

— Підіждіть, пане, лебедь єсть живи.

— Справді живий! Ну, будь же ти зновъ моімъ братомъ.

— Ні, уже не хочу, каже панський братъ, буть вашимъ братомъ, а буду такъ—добримъ знакомимъ и приятелемъ.

Прошло вже чи мало времъ після того, якъ це зробилось. Ставъ нашъ панський братъ вже нездужать. Отъ вінъ разъ и говорить своїй жінці:

— Знаєшъ, жінко, намъ треба узяти сироту за дитину, однаково у насъ нема дітей.

Отъ вона и узяла маленького хлопчика за дитину. А панський братъ ужъ зовсімъ нездоровъ, такъ що уже й приходить уміратъ. Уклікавъ панський братъ до себе у хату свою стару и хлопчика, того, що вінъ узявъ за дитину, та й каже:

— Оце мені прийдется умірти, то я своє добро розділю на три часті. Одну часті тобі стара, другу—тобі хлопче, а третю—тому, хто мені доріже.

А хлопчикъ подумавъ, подумавъ та й каже:

— Знаєте що, тату, лучше я васъ доріжу, то мені достанеться третя часті; все таки я ближнійший, чимъ хто другій.

Позвавъ тоді панській братъ пана та й каже:

— Оде я вамъ ажъ теперъ скажу, на що я лебедя укравъ, на що жинці свой сказавъ, и чужу дитину собі за дитину узявъ. Послухайте, що говоривъ мій синъ: вінъ хоче мене дорізать, щобъ ему досталась третя части мого добра. Для цѣго я у васъ и лебедя укравъ та й жинці сказавъ, щобъ увіртися, чи правда есть въ цїй приказці, що люди говорять: съ паномъ не братайся, жинці правди не кажи и чужої дитини за свою не бери. Ажъ отъ воно й правда!

## 27.—Не бери чужої дитини за свою, не кажи жинці правди и съ паномъ не будь за панібрація.

(С. Перейма, Балтскаго у., Подольской г.)

Въ едному селі мавъ панъ собі чоловіка любимого,—то за те вінъ єму довіривъ годовати сокола и строго приказавъ єму, щобъ вінъ єго добре глядівъ, щобъ той не пропавъ. Отъ вінъ принісъ єго до дому и заховавъ въ лѣхъ. Пішовъ въ село, доставъ собі півня, такій самий, якъ сокіль; зарізавъ єго, ускубъ и принісъ жинці и каже:

— А ну, жінко, пани ідять мясо сокіла; будемъ и ми істи — якій то буде смакъ въ єму; бо міні панъ давъ доглядати єго, а я зарізавъ; то звари та й звімо; тилько, гляди, не кому не каже; а якъ дойдется до пана, то я скажу, що вінъ здохъ.

Отъ еденъ разъ панъ приходить до спроса — де сокіль. Въ отвітъ той єму сказавъ, що вінъ здохъ. Панъ на це нічого не сказавъ: якъ здохъ, то здохъ. Ale якъ на нихъ треба було посваритися зъ жінкою, то жінка заразъ пішла и сказала панові, що сокіль не здохъ, а чоловікъ казавъ зарівати и звісти. Панъ розіглився на єго, позвавъ до себе, начавъ єго бити и сказавъ, що якъ не буде сокіла, то повішає. Тоді той чоловікъ каже панові:

— Позвольте мені піти до дому и распорадитися по своєму хозяйствству, такъ якъ я знаю, що я буду повішаний.

Приходить до дому, каже жинці:

— Бачъ, жінко, я тебе просивъ, щобъ ти не казала, що ми сокіла звіли, а теперъ мене панъ присудивъ повішати, то я пришовъ, щобъ розділитися грішми.

Отъ вінъ позувъ годованка, що бувъ у нѣго за свѣтлого, казавъ жинці гроши дати и начавъ іхъ роскладати на три купкі. И каже:

— Оца една купка тобі, жинко, а друга купка годованнику, а третя купка тому, хто мене повишає.

Тогді годованникъ каже:

— Дайте, дядю, ми, то я васъ повишаю.

Тоді вінъ ставъ и думас: «чикайте, я єще піду до пана, може вінъ мене помилує». Шішовъ у лѣхъ, взаль того сокіла и понісъ до пана. Пришовши до пана и каже панові:

— Отъ, бачите, пане! Некбли съ паномъ не заходить за панібраця и жинці правди не кажи и чужої дитини за свою не бери. Бо якъ мене хотіли повищати, то я розділивъ гроши и годованникъ мене хотівъ повищати.

Тоді панъ за це давъ єму награду и зробивъ єго господаремъ: давъ єму волівъ, плугъ и хату.

Сообщена И. Казимировичъ Аннікічукъ.

## 28.—Зъ паномъ не братайся, жінці віри нейми и чужої дитини за дитину не бери.

Бувъ собі еденъ богатий чоловікъ, и мавъ вінъ єдного тилько сина. Якъ уміравъ старий, то давъ таку науку своему синові: «зъ паномъ не братайся, жінці віри нейми, и чужої дитини за дитину не бери». Якъ умеръ батько, то заставивъ синові велике багатство, такъ що вінъ часами и панові позичавъ гроши; и за те єго панъ дуже любивъ, такъ що панъ єдного разу сказавъ:

— Будьмо собі братами.

Думавъ вінъ, думавъ: не приходиться батькової заповіді ломати; а далі думас: «а ну—треба переконатись»,—и побратався вінъ зъ паномъ. Отожъ то відці и пішло, що люди, а особенно парубки, еденъ до другого кажуть «пане брате», бо такъ той чоловікъ завше пана називавъ. Чоловікъ той и дітей не мавъ, то хотівъ такоже и въ цімъ переконатись, и для того, якъ застався еденъ хлопець безъ батька и безъ матері, то вінъ єго и взявъ собі за дитину. Якъ той хлопець уже підрісъ, то вінъ здавъ на єго все господарство, а самъ господарувавъ у свого пана-брата. Той панъ любивъ дуже ружну птицю, и мавъ у себе сокола, котрого дуже любивъ. Поіхавъ десь панъ

зъ дому, и здавъ того сокола на того чоловіка, бо, якъ дома, самъ єго завше пильнувавъ. «Отъ, думає собі чоловікъ, теперъ можна переконатись». Бере вінъ того сокола и несе въ лісъ, у свою пасіку; а самъ взявъ зарізувъ півля, відрізувъ єму голову, оскубъ єго, віддавъ жінці та й говорить нотихен'ку:

— На, жінко, звари, це я зарізувъ панського сокола, та ззімо; тилько нікому не кажи, бо знаєшъ, що це у єго найдорожча птиця.

Взала жінка того сокола и варить, ажъ ось приходить вірна кума и питается:

— А що се ви, кумасю, робите?

— Ой, кумасю, зачикайте—но, я вамъ дамъ покоштувати, бо це (тилько Боже васъ сохрани кому казати!) мій чоловікъ зарізувъ панського сокола!

И дала ій ніжку панського сокола.

— Алехъ то и пресолодкій!

Та вірна кума здібала на дорозі свою вірну куму и каже ій:

— Охъ, кумасю, ви не знаєте, що я сёгодня іла! була въ тої куми, а її чоловікъ зарізувъ панського сокола; вона тоді саме варила, якъ прийшла та й мені дала покоштувати, що за пресолодке мясо!

Та кума росказала свій кумі, а та своїй и въ пів-дня вже все село о тимъ знато. Приіхавъ панъ и питается.

— Все, слава Богу, тилько то нещастя, хтось сокола вкравъ. А тає, пане брате, укравъ хтось, та й нема!

Дуже панъ бувъ захурився, а дали и каже:

— Завтра треба зібрати всю громаду, и старого й малого, и поставити рядомъ, десятого чоловіка бити, коли хто не признається.

Якъ тилько жінки почули о тимъ всімъ, то заразъ начали кричати:

— Якъ то? нашихъ чоловіківъ бити? А за що? Коли то гуменний (той-то чоловікъ бувъ гуменнимъ) укравъ сокола!

И заразъ одна другій зачала казати и росказувати, якъ то єго жінка своїй кумі дала покуштовати того сокола. А далі донеслі обѣ цімъ и панові. Панъ дуже здивувався и не хотівъ вірити, а далі призвавъ єго, того чоловіка до себе, и зачавъ допитуватся. Отъ вінъ и признався. Панъ казавъ посередъ села поставити шибеницю, и при всій громаді єго щобъ повісити. Привели того чоловіка до шибениці. А вінъ казавъ всі свої гроши привезти туда, и розділивъ іхъ на три кучі:

— Одна буде жінці; друга синові, а третя тому—сама більша — хто мене повісить.

А той принятій за сина тоді й каже:

— Це праца моого батька, хто жъ єму близчий, якъ синъ. А лучше я заберу сі гроши, і самъ ёго повішу, ніжъ хто чужий буде користати зъ ёго праці. Той чоловікъ каже:

— Чи чуєте, люди? Чекайте но, люде, чикай и ти, пане-брате! Я хтівъ переконатись: чи справедлива та заповідь, которую мені давъ батько, якъ уміравъ, и для того я занісъ того сокола до себе въ пасіку. Пішліть, вінъ тамъ єсть. А давъ мені батько таку заповідь: зъ паномъ не братайся, жінці віри нейми, а чужої дитини за дитину не бери.

Після того відкупився у пана на волю и живъ собі ще довго и благополучно.

## 29.—Про те, що бува зъ того, якъ въ семействі незгода.

(Липецкая слобода, Харковской г.)

Живъ собі чоловікъ та жінка. Посіали вони собі усякого хліба. Прийшла осінь; ввесь хлібъ убрали, а просо зосталось ще й некошене. Чоловікъ уставъ раненько, та й каже:

— Оце, жінко, треба намъ лагодитись на поле іхати та просо косити, та въязати; бо, бачъ, уже за того й друга Пречиста, а воно й не кошено; висипеться все за того.

— Та й поідемъ же, чоловіче; ось я наготовлю снідати; поспідаємо та й поідемо... Та чого бъ тутъ наготовити? Отъ що, чоловіче,—піди мерщішенько до куми, та добудь сковороди,—я млинчиківъ напечу, — поспідаємъ та й поідемъ.

Чоловікъ пішовъ, принісъ сковороду.

— Ну, жінко, я принісъ сковороду, а ти віднеси.

Напекла жінка млинцівъ, посидали снідати. Жінка й каже:

— Та віднеси вже ти, чоловіче, сковороду.

— Е, ні жінко: я приносивъ, а відносити тобі вже черга.

— Ну, и яжъ не хочу!

И зачали спорити,—кому нести сковороду. Отъ вони й порахували: хто до вечера першій заговоре, тому й односити сковороду. Нічого не говорили вони; чоловікъ тілько мугиче собі «турюю! турюю!» щобъ ёго тамъ не спітали; а жінка все товче: «шілюха! шілюха!» Коли вжо надъ вечіръ іде панъ и не зна, на яку дорогу звертати. Думавъ-думавъ та й пославъ свого візнику попитати дороги до ціхъ чоловіка та жінки. Візника пришовъ та й питав:

— Куда дорога?

Чоловікъ одно човпе: «турюро! турюро!», а жінка! «шіюха! шіюха!» Візникъ злякався и побігъ, и росказавъ панові. Панъ уявъ батігъ и іде до іхъ:

— Куда дорога?

— Турюро! турюро! каже чоловікъ.

— Шіюха! шіюха! човпа жінка.

Вінъ янь начавъ чесати іхъ нагайкою. Чоловікъ заговоривъ перше. Тоді жінка и закричала радосно:

— Бачъ, чоловіче, тобі нести!

Нічого робити—однісъ. Поїхали на поле. Чоловікъ пішовъ косити, а жінка сіла підъ візъ та й оха!

— Охъ! чоловіче! болить щось у мене все, й втязати не можна!

Пішовъ косити, косивъ, косивъ, прийшовъ обідати. Жінка співа:

— Охъ, чоловіче, хочь би мені до дому доїхати,—уже пришла мені смертоњка. Скорій запрягай, а то буде й тобі хлопоти.

Чоловікъ запрігъ и ставъ її підводити на візъ, а самъ такъ и заливається слізами.

— Охъ, чоловіче, теперъ ужъ не лізти мені на возъ, хиба візми мене по-маленьку на спину, та й вези, а на возі щобъ ще не разтрусилася.

Чоловікъ уявъ ії собі на плечи та й несе. Унісь уже у слободу. Йдуть мимо куменої хати. Жінка й кричить:

— Здорова була, кумасю? помагай-бі!

— Здорова!

— А що, кумасю моя, кажуть, що чоловіка не можна одуритъ... Отъ якъ одурила!..

— А бісъ же твоему батькові! каже чоловікъ, та й двинувъ ії зъ плечей.

— Ну піди жъ хочь на поле та забери воли та візъ.

— Ні, не хочу.

И вп'ять вони заспорили. Спорили вони цілу зіму, поки ажъ воряки — добрі люди—волівъ та візъ покрали.

Записаль Столбинъ.

### 30.—Про щастя, котре прийшло на старість.

(М. Мирополь, Новоградо-Волинського у., Волинської г.)

Бувъ парубокъ, и посватавъ вінъ дівку. И живуть собі добре. И дошіру хтось прийшовъ підъ вікно и говоритьъ:

— Чи теперъ вамъ щастя, за молоду, чи на старість?

А вінъ обзивається:

— Якъ має Богъ дать худо, то нехай заразъ дастъ, а добро на старість.

Оть єму заразъ хата й згоріла. Батьки сходяться—багати були—и поставили єму хату, а вона знову згоріла. Оть вони знову сходяться—поставили хату, и третя згоріла. Оть вони и говорятьъ:

— Видно, єму Богъ нещаста дас.

Тоді цей чоловікъ куріня самъ собі поставивъ, и пішовъ зъ жінкою по дрова. Набрали та й несуть вязочками. Іде панъ напротивъ іхъ. Панъ дивиться, що жінка гарна, и спинивъ коні, и каже:

— Продай, чоловіче, жінку.

— Не продамъ.

— Я силою одберу...

Ото панъ одібравъ жінку и давъ єму чересь.

— Ось есть у мене, чоловіче, перстень, переломінь ёго по-половини, якъ ці половинки до купи зійдуться, тоді ми зъ тобою знову зійдимось.

Жінка свою половинку взяла, а вінъ свою поклавъ межъ гроші, а після заплакавъ та й лігъ спати, а гроші поклавъ коло себе. А чересь бувъ червоний. Прилетівъ крукъ, думавъ, що мясо, да й ухопивъ и поклавъ на своєму гнізді, на дубові. Оть вінъ прокинувся, грошей—чортъ ма! Вінъ ставъ майстромъ. Той панъ черезъ роківъ десять умеръ. Оть тій пані треба покой ставити, бо та жінка стала панею. Ззвіас вона майстрівъ. Призвали їго туди. Вінъ згодився и пішовъ у лісъ рубати дерево и показавъ на того дуба, щобъ зрубали, що бывъ зъ гніздомъ. Упавъ дубъ, и гроші упали зъ гнізда. Оть вінъ за гроші, а робітники и собі за іхъ. Вони кажуть «наші гроші», а вінъ каже «мої». Пішли до пані позиватися. Передъ панею вони кажуть:

— Наші лісъ и наші гроші.

— Ніть, каже, мої.

Оть пані і питася:

— Яєть-же вони твої?

— Отъ мене пань жінку одиравъ, ці гроші за неї давъ.

Вона питас:

— Чи с въ тебе яка признака?

А вінъ каже:

— Є.

— Яка въ тебе признака?

А вінъ її каже:

— Вона переломила перстня на-двоє, та свою половину взяла, а я свою межъ гроші поклавъ.

Пані одчинила, вийняла гроші и найшла, якъ разъ, ту половину. Допіру вона подумала, що и въ її есть така половина, и пійшла взяла свою половину, и принесла до ёго, и склала до купи—такъ и прийшлося! Вони тоді обнялиссь, поцілувались, и теперъ живуть и хлібъ жують.

Въ этой сказкѣ, какъ и у Рудченка въ 1 вып. (№ 57, стр. 161 и 164) есть схожіи черти.

### 31.—Живий мрець.

(Курскія г.)

У въ однієї жінки бувъ чоловікъ, такий собі вахлакуватий та не поворот-  
кий, та ще и не мавъ усіхъ дома. Хоча вінъ бувъ и работяга; але—усе-жъ таки  
жінці нудно, що вінъ небалакучий и непоказний собі, и не такий красенъ, якъ  
инши людські мужики, або якъ ось її кумъ—хай здоровъ бува! А той кумъ таки  
чимало спавъ її на душу, вхибнувъ таки жінку куменої ласки. Не разъ, не два  
балакали, було, моі куми, якъ би здихатись Максима—такъ здався кумінь мужикъ.  
Жінка хитра на вигадки! Отъ и приrozуміла Максимиха що зробити: да-  
вай вона що-дня провадити мужикові своєму, що вінъ хворий, усе не здужає, хоча  
ему зовсімъ не чулося ніякого лиха. Чи приіде чоловікъ зъ поля, або зъ лісу—  
жінка заразъ до ёго на-зустрічъ: «що ти, чоловіче, таки нездужащий, зовсімъ змар-  
нівъ?» А тутъ якъ нарощне, де не візьмись, и кумъ, и той єму тісі-жъ: «що ти та-  
кий блідий, куме? зовсімъ ледве ноги волочишъ». Чоловікъ и справді понявъ  
віри, що вінъ недужий. Разъ якось повернувсь Максимъ зъ поля, дуже вто-  
мивсь, не здишется. Жінка заразъ до ёго:

— Ляжъ, чоловіче, на лаву: ти зовсімъ вмираспъ. И ти, Боже мій!

Чоловікъ послухавсь, лігъ, згорнувъ руки, мовъ передъ кінчаннямъ, а жінка  
якъ ударится объ поля, якъ заголосить:

— Що мені робити на світі? ти вмеръ, чоловіче! Побіжу до кума, спитаю, чи справді ти вмеръ?

Прийшовъ кумъ поглянувъ на Максима та й пита:

— Чи давно вінъ вмеръ?

А жінка й каже:

— Та вінъ, якъ приїхавъ учора зъ поля, ледві коня распірігъ, та вішовъ у хату та й вмеръ.

Та якъ заголосить:

— На кого ти мене, Максиме, покидаєшъ?

А кумъ й собі додас:

— Добрій бувъ чоловікъ Максимъ та вмеръ.

А Максимъ усе чус, та дума, що справді вінъ умеръ. «Во якъ би пе вмеръ, міркує собі Максимъ, то чогось же жінка голосила. Або и кумъ каже: що я вмеръ». Лежить собі не ворохнется. Отъ жінка и каже кумові:

— Зроби, будь ласкавъ, добомину, а я побіжу до попа, щобъ прийшовъ завтра поховати.

Кумъ швидче за сокиру, зробивъ добомину, а жінка накрила ёго по-лотномъ, ніби мреця; а якъ уздріла, що йде піпъ, давай вбиватись за Максимамъ, підняла голось. Прийшовъ піпъ і пита:

— Чи давно вінъ вмеръ?

— Та ще позавчора, якъ тільки приїхавъ зъ поля!

Відправивъ піпъ похорони, закрили Максима кришкою въ добомину, а вінъ усе мовчить; такъ ёго потирили и на гробовище за село. А до гробовища, бачь, було дві стежки; одна — у обвіздъ, кругомъ — дальша, друга — на-прамець, черезъ рудку — близша. Понесли Максима у добомині. Донесли вже ёго до того місця, де дорога стає росхідна, й товкуються собі люде, куди бъ ёго нести, чи у обвіздъ, кругомъ, чи на-прамеки, черезъ рудку. Постановили добомину, й рахубляютца такенъки, й поклали нести на-прамеки, підвали добомину й несуть. Отъ тутъ уже Максимъ не втерпівъ, бо бачивъ, що люде зовсімъ не знали сюю шляху, та якъ гуконе зъ добомини:

— Не несить на-прамець, бо я позавчора втопивъ на рудці шкапу, на силу витягти.

Люде полякались, кинули добомину на землю и відскочили геть; кришка зъ добомини скочила, Максимъ випавъ зъ добомини и лежить мовчки. Опамятоавася спершу, піпъ наблизивась до Максима та й пита:

— Чого ти, Максиме, лежишъ?

- Та я-жъ вмеръ!  
 — Хто тобі сказавъ, що ти вмеръ?  
 — Та жінка сказала, ще й кумъ сказавъ, що я вмеръ.  
 — Уставай же, Максиме, теперъ ти оживъ? говорить пішъ.  
 — Та чи справді я оживъ?  
 — Та оживъ же, я тобі кажу.  
 Підвівсь Максимъ и пішовъ до дому, не на радість ні кумові, ні жінці.

Записана Залюбовськимъ.

---

### 32.—Лінива сестра.

(Курская г.)

Була собі стара жінка, жила вона у-двійці зь онукою, та не було у них ніякої худобини. опріч собаки та кривобокої хатини. Відували вони на світ більш за лін'ками. Ще поки онука була жива, то баба таки ходила на заробітки, копала рішу, та рішою и харчилася наветь усю зіму. А це онучка якъ дійшла до літъ, то й того не стало: зовсімъ стара лінуется. Кличуть її у осені люди копати рішу, а вона и сама не пошла, и онуки не пустила:

— На що мині, каже, ріша? Я цією осінню віддамъ онуку заміжъ, а собака здохне, а я умру.

Але збігла й осінь, настала зіма, а собака не здиха, онуку никто не бере, и стара не вміра, а хартівъ не стає. Тільки зачус, було, стара, що віконницю вітеръ стукає, то заразъ и начувается старостівъ до онуки, або хі кличе на роботу, то й шле її:

— Вийди лишењь на двіръ, стукають, знать кличути ріши копати.

Вийде—нема ні духу. Не діждалась стара ні старостівъ до онуки, ні поки собака здохне, а на-то-містъ сама вмерла відъ голоду.

Записала Залюбовській.

---

### 33.—Бідна удова зъ синомъ—удовиченкомъ.

(Курская г.)

Була собі бідна удова, а у неї бувъ тільки одинъ синъ. Ще за-молоду не любила удова сидіти згорнувши руки: усе порплилця було біля чого небудь; то такъ й підъ старість: работа зъ рукъ завжди не випада; такъ й сина свого привчила. Було у нихъ трохи и землички, але нічимъ було орати. Отъ якось-то вона розгорила собі грошенята, купила бичка,—и ставъ удовиченко робити хліба бовкунцемъ. Невспуща була людина вінь: ранкомъ не засишається довго, рано у вечері пахати не кидає, — то й бовкунцемъ робить, а оранки викида стільки, якъ другі парою. Разъ іде повузъ па-рубка, чоловікъ зъ чужаго села, тяжко богатий; дивиться, що парубъяга бовкунцемъ та багато уоравъ пильнуючи, та й каже ёму:

- Що ти бовкунцемъ орешъ?
- Та нема, паноче, другого волика; оце на силу споружились на одного.
- Ну, приходь до мене, я тобі дамъ другого!
- Спасибі, паноче.

А у того богатині бувъ віль, та такий наоровистий, що нічого зъ нимъ не вдіють: скільки не ламали ёго, такъ не ходить у парі. Тимъ то вінь ёго и віддає, щобъ дурно не годувати.

Парубокъ приіхавъ до дому й хвалиться матері:

— Мені панотець богатий казавъ, щобъ я прийшовъ до ёго, вінь дастъ вола.

— Де-то вінь дастъ тобі вола! каже мати. То вінь зъ тебе глувавъ.

— А вже-же шду.

Діждавшись неділі, удовиченко пішовъ до того богатиря и каже:

— А що, добродію, чи справді даете мені волика?

— Дамъ, вигоніть того мураго.

И віддає парубкові.

— Вінь ще неукъ,—відказавъ богатирь. (А того и не каже, що вінь знаровлений).

— Візьми ёго собі, парубче, и роби на ёму; я зовсімъ ёго тобі дарую.

Парубокъ вклонився панотцеві ажъ у ноги и погнавъ вола до дому. Ледве догнавъ ёго до дому, бо віль усе уширевавъ. Ставъ ёго дома вчити. Чого вже не викоювавъ вінь парубкові, якъ пе хитрувавъ наоровистий — та

не въ таківські руки попався, щобъ змігъ випрутатись. Парубокъ біля ёго то-сакъ, то-такъ, та й вивчивъ ёго ходити у парі, й паше вже парою. Ще скорішъ пішла работа. Зіждавши скілько тижнівъ, поїхавъ той богатирь у поле подивитись, чи паше парубокъ ёго воломъ. Дивится—їго віль їде смироно у ярмі по-рядъ зъ другимъ воломъ. Пита богатирь у парубка:

— А що чи гараздъ ходе вінь у парі?

А парубокъ єму велонивсь та:

— Дай Боже тобі здоровъя, паноче, и всему твосму родові, що ти нась зъ матерью такъ наділивъ. Тепера и ми на людей здалисъ.

Богатирь подумавъ собі: «коли вінь справився зъ такимъ наровистимъ воломъ, то, може, вінь ускромить и наровисту мою дочку», та й каже парубкові:

— Присилай старостівъ: я за тебе віддамъ свою дочку.

Парубокъ и очі витрішивъ, не зна, що й казати; іркує собі—чи то глузує зъ єго богатирь, чи справді каже. А богатирь єму упъять: «ну, при силай же, присилай», та й поїхавъ. Отъ парубокъ донахавшись до вечора, поїхавъ до дому, та й каже матері:

— Мамо, той панотець, що вола давъ, казавъ, щобъ я присилаю до ёго старостівъ: вінь віддасть за мене дочку.

— О, дурний, ти, дурний! То вінь зъ тебе кепкує. Чи таки станется: щобъ такий богатиня віддасть за тебе дочку?

Діждали осени. Синъ упъять и каже матері:

— Пошлимо старостівъ: що буде, то буде.

Пішла мати прохати у старости знаміхъ и поважніхъ людей. Такъ до кого не прийде, усі не згожаються, відказують: бояться, бачъ, щобъ не насміявся богатина сватомъ, щобъ не погодувавъ гарбузами, що полізли свататись відъ такого бідахи. На-силечку надибала двохъ такихъ же сердець, якъ сама, що послухались прозьби. Та вже кажуть: «хочъ посміється, та дарма», и пішли сватами у те село, де живъ богатиня. Спитались, чи приймуть старостівъ? Каже: «ввійдіть». Прийма іхъ богатиня за гостей и, недовго мовивши, сказавъ, що згожається віддати дочку за удовиченка. Попонштуванъ гостей и звелівъ не бавитись и зъ весіллямъ. Що не вигадувала дочка, якъ не упировала, а поревічали іхъ й привезли до бідної удови. А посагомъ за дочкою давъ богатиня тільки невеличку скриньку та подушки. Удова ажъ віри не йме, щобъ у неї невістка була відъ такого богатира. Отъ стали вони укупі жити. Минає день, другий, третій, минає й тиждень, и більшъ, а молода невіста ні за холодну воду не приймається, усе сидить собі на печі та соне. Свекруха

було загада: «ти бъ, доню, пішла та водиці, або дрівець изъ дрігтні принесла, ии бъ обідати наварили».

А вона тільки соле въ куточку, та мовчить. Стало обідати у-двохъ, свекруха зъ синомъ, а невістки и не кличуть. Побідали, и свекруха заставила на столі тільки хліба. Невістці все дуже хочется істи—такъ не кличуть. Якъ тільки свекруха зъ синомъ вийшли зъ хати, невістка заразъ за хлібъ, та на пічъ, та тамъ и зъїла єго мовчки. Такъ було и у вечері. На другий день невістці дуже хочется істи. Отъ вона раненько побігла зъ відрами до колодязя и принесла води, а сама уп'ять на пічъ. Свекруха наварила обідати, и якъ сіла обідати зъ синомъ, то и каже невістці:

— Ходи, доню, и ты, попоїжь борщіку, се зъ тией води, що ти принесла.

А каші й не дала ій. На третій день бачить невістка, що се не въ батька вередувати, треба щідніматись ранішъ. Встала спозаранку, збігала до колодязя, принесла води, а тамъ и дрівець,—та уп'ять за пічъ. Наварила уп'ять свекруха обідати, покликала невістку істи, та й каже:

— Бать, доню, се тими дрівцями и зъ тией води наварили обідати, що ти принесла,—та й тобі можна істи; мужикъ твій намолотивъ проса, я стовкала пшінця и поралась у печі—то всі робили, всі и обідатимемо.

Бачить невістка, що тутъ тільки того годують, хто робить, стала привикати й сама до діла; то візне вінікъ, підмете хату, то горшки помис, або ложки, то стовче пшона на кашу, то ще що робить,—такъ и до праці навикла, и вже й не сидить було безъ діла, якъ і свекруха и мужикъ, стала веселенька й покірненька. Ажъ ось батько скучивъ по ій, та й поіхавъ на одвидини. Приїзджа. Отъ дочка зустріча єго така весела, та й тутъ не сидить безъ роботи, то те зробить, то друге, то прибира де що,—и угаву ій нема, така стала непосидяча и непокійна, дома цѣго зъ роду за нею не поводилось. Вийшла свекруха и мужикъ зъ хати, а батько и пита ій:

— Чи гараздъ тобі жити тутъ?

— Гараздъ, тату!

Та бачить, що батько сидить безъ роботи, ухопила кожушину, та до єго:

— На, тату, хочь кожушинку мни.

— На ще?

— Е, у насъ хто нічого не робить, тому не дадуть и істи.

Бачить батько, що провчили дочку гараздъ, та й каже ій, та зате ві:

— Ну, приїздіть же до мене у гости.

Вони й поіхали. Батько радий бувъ імъ, привідавъ іхъ гарно, на прощання звелівъ запрягти паръ три волівъ, наклавъ імъ три паровиці усякого добра,

«Труды» Чувинского, томъ II.

усякихъ маєтівъ и одежини, и плугъ, и скриню дочкину, що тоді не давъ, и скотинки, и бжіль, и іншої худобини,— сказано — усячкою обідівъ, якъ дітей, и стали вони на все село богатирями й бравими хозяїни.

### 34.—Якъ учить лижобокихъ жіночъ роботі.

(М. Никополь, Екатеринославськаго у.)

Бувъ собі чоловікъ та жінка. У нихъ бувъ синъ уже великий. Отъ якъ умерли єго батько та мати, вінъ и задумавъ женитися. Найшовъ собі дівчину. Батько її и каже єму:

— Вона въ нась не вміє нічого робити — ні спекти хлібъ, ні зваритъ обідати.

А вінъ и каже єму:

У мене є такий кітъ, що самъ усе робить.

Отъ поженились воні собі. Отъ якъ шішовъ чоловікъ на степъ, вона усе понаготовила, та й каже:

— Ну, коте, сучий сину, варижъ, варі.

А кітъ усе муркотить тільки.

— Ну, сучий сину, ось прийде чоловікъ, дастъ тобі — якъ варити обідати!

Приходить чоловікъ, вона єму и каже:

— Не хоче кітъ варити обідати.

— Ну, давай кнутъ, будемъ бити кота.

Бивъ, бивъ, а дали:

— Ну, нехай-же! Якъ не буде варить, упять бити нечимъ.

Отъ шішовъ вінъ до сусіди та й каже:

— Будь ласкавъ, дай пораду: що мені зъ жіною робити? не хоче варити, ні пекти.

— Піди до коваля, каже сусіди,—нехай наробить тобі залізнихъ прутъ, та вижаръ — вижаръ жінку добре, то буде робити.

Вінъ послухавъ и заказавъ ковалеві. Отъ зробівъ єму ковалъ чотири прута, та й положивъ іхъ за сволокъ. Пішовъ тоді улять чоловікъ въ степъ робити. Приходить у вечери до дому.

— Ну, що, наварила істи?

— Ни, сучий кітъ усе навчитъ, нічого не хоче варити, мурчить тільки.

— Ну, ось я жъ єго сукінного сина вижарю. На, та держи жъ єго кріпко.

Отъ вхопила вона єго юнечасного, та й держить обома руками, а мужикъ ставъ, та й каже:

— Ой, Боже, подай зъ неба, чого мені треба.

Далі винявъ зъ за сволока прути, та й почавъ лупити кота, а кітъ ажъ руки дряпає жінці. Вона й каже:

— Ой, пустю, не вдержу.

— Держи, сувиному сипові дочко, а то и тебе битиму.

— Ой, не вдержу!

— Держи, а то битиму.

Отъ вона не вдержала, пустила кота. Вінъ тоді узявъ її за коси, та й почавъ чустрити, та ще й приказує «а держи кота! а держи кота!»

— Сей-же Богу! держати, проситься жінка. Ой пусти мене, мій голубе! А вінъ одно—лупити, та й лупити, та ще й приказує:

— Учись робити, шельмена дочко. Оце тобі за те, щобъ училась робити.

— Буду усе робити, тільки пусти мене.

Отъ вінъ и пустивъ її. Жінка зробилась тоді якъ шовкова: и варить, и пече, и усяке діло робить. Це приходить у неділю її маті. Мужикъ поздоровавсь зъ нею й каже:

— Яжъ піду на часъ та горіочки принесу.

А самъ узявъ, та помісто того, щобъ по горішку ити, всунувъ голову у верхъ димиара, та й слухає, що вони будуть рассказувати.

— Ну що? каже маті. Якъ тобі, моя доню: добре, чи ні?

— Та бъє, мамо, та ще й дуже бъє.

— Такъ ти єму не давайся битись.

Отъ вінъ тоді злагодивъ плуга, та й запрігъ у єго матіръ, а дочку заставивъ поганяти, та щобъ вона ще й приказувала: «не вчіть, мамо, дочку чоловіка не слухати». Отъ оравъ, оравъ нею, а далі вона вже почала проситься:

— Пусти мене, не буду ні коли научати дочку не слухати.

Вінъ и пустивъ матіръ. Отъ вона іде до дому, та лас—лас єго. Приходить до дому, та й каже своєму чоловікові.

— Отъ, сучий синъ, поперебивавъ усі кісточки на старість.

Приходить неділя. Отъ батько и пішовъ навідаться, що робить єго дочка. Увійшовъ у хату, а зять єго поздоровкавши і каже:

— Посидьте жъ ви, тату, въ хаті, а я піду на часъ горішки куплю.

Та замість того, щобъ іти по горішку, ставъ, та й слухає підъ димиромъ, що вони гомонять. Отъ батько и пита:

\*

- Ну, що, дочко, якъ тобі, чи добре жити?
- Та ні, тату, бъс сучений синъ.
- За щожъ вінъ бъс тебе?
- Що нічого робити не вмію.
- Чимъ же вінъ бъс?
- Опімъ батогомъ.
- А дай я подивлюсь.

Та узявлъ той батігъ, та й почавъ ії бити: «а слухай! а роби!» А зять не зна, що зъ радощівъ и робити, та принісъ горілки, та напоївъ такъ батька, що той рачки полізъ до дому. А стара ёго зустріча, та й каже:

- Ну що? и тобі, сучинъ синъ, насинявъ боки?
- Ехъ, ви, чортові баби! віддаючи дочекъ, не вмієте учити іхъ робити.

Та взявлъ вибивъ—вибивъ ії, щобъ вона и зята не мутила и щобъ дочекъ до ума доводила.

Записаль Залюбовскій.

### 35.—Лиха жінка.

Бувъ то чоловікъ, що за-молоду дуже грішивъ, и єму попи завдали покуту таку, щоби вінъ вибравъ собі жінку дуже велику злістницю. Отъ зразили єму люди одну таку. Той прийшовъ до неї. Та каже єму:

- Вернися, запри двери.
- Той заперъ, ввійшовъ въ хату. Каже єму:
- Сідай за стіль.

Та съ тимъ словомъ—наць єго въ морду. Той ніць не каже, нарешті вже замінивъ свій интересъ. Та зновъ єго въ морду. Дала єму слово, що піде за нимъ, та зновъ єго въ морду. Той мовчить. Жінці ажъ дивно, що то таке. Досить зъ нимъ пішла до сплюбу, била вона єго скілька разъ. Пожили вони зъ рікъ; товче єго, якъ дурного. Але разу одного питастся єго:

- Що то тобі, чоловіче?
- Той не хотівъ казати, але нарешті сказавъ. Тогді жінка каже:
- А, дивися, куди свиня дереться, до неба! Ні, небоже, неймешь бути въ небі, теперъ я тобі ніць не скажу, що хочъ роби.
- И вже більше єго не била и не мучила.

### 36.—Жінка гульвиса.

- Жінко, а жінко?
- Чого, чортів сину?
- Чи ти корову доїла?
- Доїла.
- А молоко де діла?
- Шоїла.
- Чому же ти мені не зоставила?
- Трасца тобі, болячка тобі, вражому синові! Бачь, ёго ще молокомъ годуй.
- Гмъ! та брешешъ, жінко: три дні вже яєль я корову продавъ.
- Е, мужиченьку, тожъ вона тимъ и не ревіла, що її дома не було вже.

Записаль Залюбовський.

### 37.—Жіноча хитрість.

Жінка чоловіка любила другого. Але разъ її чоловікъ ішовъ зъ ярмарку; зъ міста дорога ішла горбомъ, и вінъ мігъ видіти, що ся діє коло ёго хати. Але дивиться—відъ ёго хати якись тікає, и жінка показує, куди тікати. Чоловікъ прийшовъ до дому, сирово жінці каже давати істи. Та догадалася, що вінъ видівъ єї коханка. Рано має чоловікъ итти косити. Та заразъ побігла до баби, розсказала свою біду и просить порадити. Баба каже: «добре, а що ти єму давала істи, якъ вінъ ішовъ на ярмарокъ».—«Та чожъ, каже: гарбуза зъ макомъ».—«Ну добре, іди спати, я такъ зроблю, що ніць тобі небуде казати». Рано пішовъ чоловікъ косити. Коло полудня іде по-при ёго ниву баба и каже: «добри день вамъ, косарике, най вамъ Богъ допомогає». Той розсердився на бабу, каже: «що ти, бабо, здуріла, я самъ тілько на роботі, а тобі здається, що насъ багацько».—«Вибачай, чоловіче, бо я не добачаю, я гарбузъ зъ макомъ іма, то мені показується, що васъ багато». Той подумавъ, що и мині вчора показалося двохъ, може—то відъ гарбуза. Прийшовъ чоловікъ съ поля, вона дас гарбуза зъ макомъ. «Отъ», каже, «бувъ бимъ тобі здоровля збавивъ черезъ той гарбузъ, теперъ ти вже не давай мині гарбуза, бо відъ нього двоїтса въ очахъ».

### 38.—Невірность жінки.

Було собі двоє молодихъ людейъ, чоловікъ и жінка. Дітей не було. И чоловікъ, якъ завше бувас, ходивъ почти каждый день на панщину, щоби не задовжався. И якъ прейде въ вечерь до дому, то не мило ёму и пожартувати, а скоро лягас спати, щоби відпочити. Жінка того не злобила, приймала собі козака зъ двора. Козакъ каждый вечеръ до неї ходивъ. Чоловікові хтось доказавъ о тімъ. Але вінь пішовъ єдного дня на панщину и припізнився може съ панщини, зайшовъ до коршии, якъ завше бувас въ простоті; щоби підкріпти силу, випивъ кручокъ, а може и більше, горілки; прийшовъ підъ хату; дивиться—єсть козакъ. И закричавъ: «жінко, відтвори». А вона сковала козака въ комору, відтворила чоловікові двери. Входить до хати, замкнувъ сіни и комору и говорить до жінки: «я буду співати». Вона ёму перебиває: «що ти, каже, здурівъ». И хоць жінка не казала, но вінь на тое не дивився и начавъ:

«Ой впадався котикъ  
До моєго сала,  
Доти ёго носивъ,  
Доки стало;  
Вже чоловікъ уважає,  
Що вже сало упадає,  
Вже сала немного,  
Чатус на и́го».

А жінка вже догадуєся, о чимъ чоловікъ співає, и все ёму перебиває. Вінь на тое не дивиться и співає дальше такъ:

«Що ти, коте, робишъ,  
Що дві нозі маєшъ,  
И до жінки такъ учащаєшъ.  
Ой не ходи по-за тинку,  
Не підмовляй чужу жінку,  
Щомъ теперъ думаєшъ,  
Що въ рукахъ дістаєшъ».

А козакъ зъ комори:

На молебенъ хочу дати,  
Въ твоїй жінці не бувати;  
Піду въ світъ за очі,  
Не піду по ночі.

Чоловікъ той жінки повіривъ, взявъ и випустивъ єго, а козакъ вийшовъ на улицю и начавъ співати:

«Слава іхъ тобі, Боже,  
Щомъ ся вирвавъ съ хати;  
Якимъ бувавъ перше,  
Такъ буду бувати.  
Принадочку мині дала,  
И ще мині такъ сказала:  
Прибувай, миленький,  
Мині молоденький».

Чоловікъ тої жінки начинав:

Якъ яжъ тебе спійму,  
Шкуру зъ тебе здійму;  
На банта повішу,  
На ходаки поріжу.

### 39.—Хлонець віщунъ.

Бувъ собі чоловікъ багатий и не мавъ дитий, а жіна єго дуже нс любила, та й ще бувало якъ піде въ поле съ плугомъ, то и по дві пиділи дома не бувавъ, а жінка, якъ тілько вінъ коли приде до дому, то заразъ стогне, сварится зъ нимъ.

— А ти, каже, підешъ зъ дому, а я завше слабую и ничего ти мени не робишъ. Иди, де хочешъ, зъ дому за тоб.

Вінъ журиться: «що я буду бідний робити, треба ити десь за ворожкою шукати. Пішовъ вінъ, але може ввійшовъ кілька миль, здібас хлопця. А той хлонець віщунъ бувъ. И питается хлонець чоловіка:

— Де ви йдете, сідайте но, розкажіть мені.

Той сівъ, начали говорити. Той чоловікъ хлощеві розказавъ все, за чимъ вінъ іде. Але той хлонець повідає до него:

— Вирнітся ви до дому, бо ви нігди не знайдете такої душі, щоби вона порадила вашій жінці. И може не маєте наймита, то прийміть мене на службу, я вамъ буду вірно служити.

Чоловікъ видить, що хлонець не дурній, понимає діло и говорить єму:

— Шо хощь въ мене есть, но єму вже рікъ вийшовъ, то я єго відправлю, а тебе на єго місце прийму.

Взявъ ёго и пішовъ до дому. Пришовъ вінъ до дому, розсчитався зъ наймитомъ, відправивъ, а того принявъ на ёго місце, и взяли оба, и пішли съ плугомъ въ поли. Але той хлопець мавъ таку вимову, що вінъ часомъ схоче гидзатися до дому, то щоби єму незборонявъ. Орутъ вони кілька днівъ. І одного, десь коло полуночі, хлопець зна, що вже циганъ прийшовъ до господині, каже до господаря:

— Пускайте вже воли на полуночі, бо я буду гидзитися до дому.

Пустили воли пасти, хлопець побігъ и прибігає до дому, але ішовъ по-передъ вікна, циганъ заглянувъ и повідає:

— Дежъ я ся сковаю.

Господина повідає:

— Иди черезъ сіні на тікъ, тамъ есть термітъ и сковайся въ нього.

А господина вийшла на двіръ и взяла кричати на наймита:

— Чого ти ходишъ, чому не робишъ нічого въ полю въ разъ зъ господаромъ.

Але вінъ повідає:

— Вамъ не діло, мині що господаръ казавъ зробити, то я мушу.

Шішовъ до стодоли, взявъ ціпъ и молотить тос терміта, де циганъ сковався. Господина кричить:

— Що ти робишъ, не товчи мині терміта.

Наймітъ ничего не питає, а молотить, а циганъ доки нігъ витримувати, то мовчавъ, а потому, якъ му добре дошкалило, взявъ кричати, хлопець повідає:

— А тутъ чого циганъ зализвъ?

І переставъ бити. А господина тогда збоялася и взяла наймита просити, щоби вінъ не сказавъ чоловікові. А вінъ повідає:

— Не бойся, я не скажу, ти сама скажешъ.

Взявъ и шішовъ до плуга, а циганъ якъ втікъ до дому, то вже боявся більши йти. Господинна, черезъ кілько вже днівъ, вже сі вкучілося безъ нього, пішла по воду и здібалася зъ нимъ и просить ёго, щоби прийшовъ, каже, що хлопець не прийде вже, и каже, що вінъ не бувъ ще відтоди, якъ вась бивъ.

— То якось біда не хлопець, говорить циганъ, и каже: я тамъ потому надійду до васъ.

Пішла вона, взяла води, принесла до дому и вже істи зварила, пришовъ и циганъ и балоются. А хлопець вже зновъ объ тіль, каже до господара:

— Пускайте пасти воли, бо я вже буду гидзитися до дому.

Господарь бачить, що вінъ єму не тратить дня, бо хочъ побіжить израза

до дому, то завше скоро прийде, и орутъ, та й каже: «то иди». Хлопець взявъ и побігъ. Прибігає до дому, та й по-передъ вікни пішовъ на тікъ дрова рубати, циганъ заглянувъ ёго и говоритъ:

— Де я ся сковаю, бо ворогъ зновъ прийшовъ до дому.

Вона єму повідає:

— Иди до комори, влізъ въ бочку, а я тибе прикрию вовною.

Циганъ склався въ дішку и сидить, а наймитъ нарубавъ дровъ, несе до хати и палить, воду гріє. Господина на нього кричить:

— Шо ти робишъ, на що ти палишъ, прибігъ до дому не знати чого, не робишъ, тілько бігаєшъ.

Вінъ того не питаетъ, давитъ, вода вже добра зогрілася, бере тую воду и каже господині:

— Мині господаръ казавъ вовну попарити въ коморі въ дішці.

И взявъ съ собою макогона, пішовъ до коморі, якъ пільяє на цигана, а вінъ ажъ вовну підносить, а хлопець въ голову макогономъ. Але циганові, якъ добре дошикулившись, вінъ якъ скочить зъ бочки и втікъ. А хлопець тогді штася господині:

— Де тутъ тілько ся циганівъ набралося, що де тілько, що би не робивъ, то все цигани застану.

А господиня каже:

— Otto іовчи, та не кажи чоловікові, нехай ся на сімъ стане.

Вінъ каже:

— Я того не зроблю, але ви самі скажете.

Взявъ пішовъ до плуга. Черезъ кілька днівъ господина зновъ пішла по воду, здібалася съ циганомъ и просить ёго до себе, повідає, що наймитъ нинька не прийде, вінъ не бувъ ще відъ тої пори, якъ вась поливавъ водою въ дішці. Циганъ повідає:

— Та я прийду, али коби не пришовъ той хлопець, бо нинька якъ прийде, то вже мине заб'є.

Господиня пішла скоро до дому, зготовила де що поїсти, принесла горілки. Прийшовъ и циганъ, та й забавляються. А наймитъ вінъ вже, що є циганъ въ господині, покинувъ плугъ, побігъ до дому, приходить, іде по-при вікна на тікъ, чого тамъ єму треба було, циганъ заглянувъ ёго и повідає:

— Otto несчастя, вже есть наймитъ, дежъ я ся теперъ сковою?

Господиня повідає:

— Лізъ на щідъ и сковайся въ клоча.

Циганъ такъ и зробивъ; наймить взявъ на тоні дробину и йде до хати, приносить, прикладвъ въ сіняхъ до поду и лізе на підъ, господина заглянула, стала кричати, вінъ повідає:

— Мині господаръ казавъ ключа вибрati, котре дозвіле на батігъ.

Вилізъ на підъ, прогорнувъ ключа, надибавъ циганову голову и взявъ микити въ голови волося. Цигана якъ заболить дуже, якъ вискочить звітти и втікъ. Хлопець злазить зъ поду и повідає господині:

— Що то такого ся значить, що не піду, то завжди надібаю цигана.

Вона начала его просити, щоби вінъ не казавъ чоловікові, присягається, що нігди цигана не буде приймати до хати. Наймить повідає, що «не скажу, а ви самі скажете», и пішовъ до плуга. Але на другий день циганъ пішовъ въ поли орати, господина знала, зварила добрий обідъ, сnekла поросся, взяла око горілки и несе циганові істи. Але хлопець дивиться, що вже господина недалеко, скинувъ зъ себе штани и перевязавъ чорного вола. Господаръ каже:

— А то на що?

Наймить повідає: «бо ёго оводи кусають». А наймить на тое перевязавъ вола, бо господина знала що въ цигана перістий віль, и потімъ вона и йшла, бо не знала, де циганъ оре. А циганъ недалеко того чоловіка оратъ, тілько за горою. Господина вглянула перистаго вола и іде право до чоловіка, и якъ тілько недалеко вже господина була, наймить взявъ издійништани зъ вола и вбрається. Господаръ заглянувъ жінку и повідає до наймита:

— А то що такого ся значить, нігде жінка не виносила істи, а нинки несе?

И вона якъ повидила, що то чоловікъ оре, то вже хопъ-би и не понесла и не дала имъ істи; но вже заглянули и то неможна було вернутися, принесла и дала имъ істи. Але ідять вони, ідять, а вона такъ криво дивиться и повідає:

— Не знаєте, де напіть кумъ оре, вінъ бідний десь істи хоче, жінка му слаба, я би занесла му скілька пирогівъ?

А наймить повідає:

— О-ту за горою. Але я заразъ занесу, бо вже ноги мають боліти у васъ.

Взявъ кілька пирогівъ и понісъ. Але якъ ішовъ до цигана, то тії пироги дорогою покидає по ідному, и якъ прийшовъ до цигана и повідає:

— Втікайте, бо заразъ до васъ господаръ прийде бити, або зарубати васъ за жінку, вже дізнався.

И пішовъ відъ него. Приходить назадъ до плуга и каже господарові, що

просивъ васъ кумъ прийти, полаготи плуга, бо вінь не може. Господаръ бере и иде.

— Та возміть сокіру, повідає наймитъ. Бо кумъ забувъ свою зъ дому взяти.

Господаръ взявъ сокіру на плечи и пішовъ. Циганъ, якъ тілько повидівъ, що кумъ іде зъ сокірою, сівъ на коня и втікъ. Господаръ прийшовъ до циганового плуга, дивиться, плугъ добрий, нема чого лагодити, взявъ и вернувся до свого плуга, и якъ ішовъ, то збиравъ тій пироги, що наймитъ пороскидавъ. Господарня повиділа, що чоловікъ щось збирає и питастя наймита, а вінь повідає, що «збирає каменя на васъ, вінь хоче вбити васъ за цигана», та й каже: — «втікайте!» Вона подобрала сорочку та въ ноги. Отъ господаръ прийшовъ до плуга, питастя наймита:

— Чого жінка втікла?

Вінь повідає:

— Хата ваша горить.

Господаръ взявъ истикъ въ руки, та й собі за нею, тутъ вже недалеко господаръ жінку доганяє, вона ся злякала, стала и каже чоловіку:

— Любочко, вже доки на світі буду жити, не буду съ циганомъ заходить въ пустії річи.

Господаръ догадався, чого вона втікала, вибивъ її добре и вернувся до плуга и повідає до наймита:

— Що тобі дати за то, що ти такъ зробивъ, я тобі дамъ штири воли.

Наймитъ каже:

— Нічого не хочу, тільки аби сь ти памяталь за мени.

И розсказавъ єму то все, що вінь вироблявъ ще съ циганомъ. И тогді вже жінка не любила цигана и не слабувала, и жила съ чоловікомъ добре и спокійно до смерти.

#### 40.—Невірна жінка.

Бувъ ту собі купець, и іздивъ въ дорогу. Поіхавъ разъ, поіхавъ и другий разъ, а жінка єго заходила зъ другими, и якъ виїздивъ въ дорогу, хтіла строїти и якъ вже сідавъ на повозку, то вона виносить єму ще шклянку напітку и каже до нього:

— Напіймося ще на дорогу сёго нашитку.

И винесла, подала ёму въ руки; и вінъ подивився взяль въ руки и не знає, що робити; и якъ собі подумавъ: незнати що робити,—взяль и вильявъ на коня, то заразъ кінь трісь, и якъ той кінь трісь, то вона ся скрила. А вінъ казавъ заразъ того коня розібрati и мясо забрати въ підводи, и іде дорогою вилька день. Заїхавъ въ лісъ, та й заїхавъ въ розбойницький двіръ и ночує тамъ. Слуги розбойниківъ ёго принали, той казавъ заразъ собі наробыти съ того мяса широгівъ и напекти печені, и якъ вже зготовили обідъ, розбойники посходились, то той купець просить ихъ, щоби вони іди, а самъ не ість. Вони покушали, що добре, и якъ ся понайдали, то заразъ ся поваливъ єденъ на другого и повірвали. Той заразъ казавъ набрати того добра въ підводи и приїхавъ до дому. И якъ приїхавъ до дому, то тоб все заразъ продавъ, чи може де інакше подівъ, и заразъ казавъ свою жінку вивести и причепити конёви до хвоста, и пустити въ степъ, щоби всі косточки порозносивъ.

#### 41.—Віда невзначай.

Мужикъ єденъ до другого приїхавъ въ гості, мавъ сині штани. Позабавлялися. Гость пішовъ на двіръ спати, штани положивъ підъ голову; а господаръ пішовъ де тамъ. И мавъ вінъ такого вола, що живавъ одежду. И той віль прийшовъ ночью, якось витягнувъ штани и давай жвакати. Ажъ той пробудився, скопився підъ головами, нема штанівъ, давай вганяти за воломъ. Але тамъ була, недалеко подвірья, яма відъ хліба, и той поночі влетівъ въ юю, и вже сидівъ до дня. Надъ днёмъ жінка вийшла на подвіра. Той почувъ, давай кричати, надійшла вона, той росказує свое несчаства. Та подала ёму руку, хтіла витягнути ёго. Але же вінъ бувъ сильнішчий, втагнувъ и сі въ яму. Вже сидять обое. Господаръ вернувся до дому, дивиться—відчинени двері; входить до хати, нема жінки; побігъ по сусідахъ, нема. Але вже ходить по подвірі, чус говіръ въ ямі; надійшовъ до неї, дивиться, а тамъ жінка съ тимъ чоловікомъ обос сидить. Той думавъ, що вони нарощие залиши, побігъ до сусідівъ вогню доставати, щоби накласти вогонь, аби запалити. Люди питаютъ: на що? Той росказавъ. Але ёму росталкували, щоби вінъ іхъ витягнувъ и роспитався, и тогді вже робивъ зъ ними интересъ. Ну вінъ витягнувъ, росказавъ той чоловікъ свою біду и каже:

— Забий того вола, и въ нимъ найдешъ моі штани и гроши, а я заплачу.

Забили вола, нашли гроши и штани и жінка оправдалась тимъ.

Отъ нетрудно жінку очернити,  
Але трудно єй въ добру славу ввести;  
Нігде о кобітахъ съ позору не судіте,  
Пам'ятайте, що ви іхъ діти.  
Бо очернишь маму, жінку и дитину,  
И нездоймимъ запали зъ нихъ до згину;  
Дівітся на байку свою  
И пам'ятайте на честь свою.

---

#### 42.—Недоглядъ.

Бо то чоловікъ мавъ двоє дітей. У день якось вінь різавъ барана и старший хлопець бачивъ те; чоловікъ склавъ барана и пішовъ на тікъ; жінка тежъ пішла зъ дому. Тоді хлопець уявивъ ніжъ и зарізавъ маленького, що въ колисці лежавъ. Побачивъ, що кровъ іде, злякався и влізъ въ пещеру. Пришла мама и не дивитца до колиски: заразъ взяла, наложила огонь и запалила, и тамъ той хлопець, що въ пещеру, спікся, а на останку протягнувъ ноги и патики зъ вогнемъ, ажъ на хату. Дивитца вона, старший хлопець спікся; подивилася до колиски—той зарізаний. Вона наробила крику, вбігъ чоловікъ зъ надвору зъ сокірою, дивитца, що обосе діти порізани. Взявъ и жінку сокірою забивъ. Тоді пішовъ до стодоли и зъ того жалю и страху, що то три душі одного дня пішли зо світа, закинувъ шнурокъ за шию та до бильця и повісився.

---

#### 43.—Про грушку.

(Лебединскій у., Харьковской г.)

Бувъ собі дідъ та баба. Не було у нихъ зъ роду дітей. Отъ вони й посадили підъ поломъ грушку. Росте та й росте та грушка; виросла вже до

нолу. Вони роскидали піль. Грушка росте та й росте; виросла ажъ до стелі. Роскидали вони й стелю. Росте грушка далі; виросла ажъ підъ кришу. Роскидали вони й кришу. Груша вп'ять росте. Шідросяла ще трохи, та й зацвіла. Отъ виросли на ній грушки, та рясни, та гарни. Якъ поспіди ті грушки, дідъ і баба поліали трусити іхъ, а за бабою унучка, а за унучкою сучка, а за сучкою—котикъ. Дідъ п....., бабі давъ; баба унучці дала; унучка—сущі, а сучка котові, а котикъ понісь, понісь та Марьянці підъ нісь (або тамъ кому другому).

Записаль Залюбовскій.

#### 44.—Дякова штука.

Бо то було трохъ братівъ, и мали старого батька. И радятся сами ме же собою:

— Треба ёго дати до школы, до дяка вчитися.

Той дякъ каже тому дідові:

— Маєшъ, може, на смерть якого рубля?

— Маю.

— Ну знаєшъ ти, що тебе діти не хочуть за рубля поховати? Але иди до столяра, най тобі зробить шкатулку.

Той пішовъ до столяра; столляр ему зробивъ. Дякъ казавъ дідові написати въ ту скриньку черепківъ и вивершти на верху дзюрку и того рубля вложити, аби зверху видно було. Той такъ зробивъ. Дякъ замкнувъ, а того рубля положивъ на верх, щобы блищався. Старий дідъ не задовго вмеръ. Дякъ пішовъ до синівъ и каже:

— Що жъ вангъ батько вмеръ, а грошей оставилъ багато, то идіть візмітъ гроши?

Ті пришли. Дивляться: правда, що видно, бо блищатся. Взяли батька, якъ найлучше поховали, и вже на похороні розбили тую скриньку, а тамъ кременці и по середині рубель.

— Ну, крітъ ёго матері зъ такімъ батькомъ, недовго старикъ вчився, а лепського розуму навчився.

### 45.—Батько и синъ.

Батько и синъ сіли обідати. Поставили на стілъ миску зъ борщемъ, а борщъ горячий-горячий, саломъ затовчений. Отъ синъ ухопивъ у ротъ ложкою борщу, та такъ опікся, що ажъ слёзы зъ очей закапали. Батько глянувъ на ёго, та й питаетъ ёго:

- Чого се ти, сину, плачешъ?
  - Того, тату, що я у васъ одинъ!
  - Що жъ робить, синку!
  - Ухопивъ й батько борщу, кинувъ ложку та й каже:
  - А, бодай же ти, сину, пропавъ хоть ти й одинъ у мене!
- 

### 46.—Про мачуху и пасинківъ.

- За вішо се нась мачуха била?
- Та, каже, за медъ.
- А бачивъ ти який той медъ?
- Ні, кажуть такій, якъ решето.
- Нітъ бо, такий, якъ журавель.

### 47.

Мати-мачуха, поклавши по-троху каші пасинкамъ, останню усю віддала синові своему, приказуючи:

- А ти, Марочку, вишкреби хочь горщикъ.
  - Хотілось, бачъ, зъявити, що вона більш пеклустя за пасинками, ніжъ за синомъ. А Марко побачивъ, що каші повнісенький горщикъ і каже:
  - Якого ката тутъ вишкрабати, коли каші цілій горщикъ.
-

## 48.

Обділила начуха двохъ своіхъ пасинківъ—жадного цілимъ періжкомъ,  
а синові ві одного не дала, та й каже пасинкамъ:

— А вижъ дайте моему синові хоть по половинці.

И випало: пасинкамъ по половинці, а синові ціленькій.

Записаль Залюбовскій.

---

## 49.—Про невістку.

(Лебединскій у., Харковской г.)

Одні люде дуже не долюбляли своєї невістки. Отъ якось разъ пішли невістка по воду; а хтось й спітався іхъ:

— Хто се такъ ....?

— Невістка, відказують.

Хоча й бачать, що ії вже нема.

— Та невістки-жъ нема дома?

— Такъ онъ ії плахта висить.

Записана Залюбовскимъ.

---

## 50.—Жіночи потяки, чоловічий недогадъ.

Робивъ чоловікъ борону, та у хаті. Та все надробить тамъ скілки, та й питается у жінки:

— Чи добре буде?

А жінка ёму:

— Та воно такъ, та онъ якъ!

А чоловікъ собі й байдуже, до чого річъ нахиляється, робить собі, та й робить ту борону. Отъ зклавъ уже вінь ії усю, якъ слідъ, та й сикнувсь вивозити зъ хати—ажъ вона и не виходить у двері.

— Не по дверяхъ, бачъ, зроблена, непомірно велика.

Отъ вінь тоді:

— Шо тутъ робити на світі Божому!

А жінка:

— А яжъ тобі казала, що воно такъ, та онъ якъ, — такъ не послухавсь.

— А, вража дочко! чомъ же ти не сказала мені до ладу!

Треба було розбирати двое бильцівъ у борони.

Записана Залюбовськимъ.

## 51.—Послушний синъ.

Бувъ царь, и мавъ одного сына, и той сынъ назывався Плакида. И вирісь вінь при нёму; але батько чогось ся розгнівавъ на нёго, та й відогнавъ ёго відъ себе. Вінь пішовъ відъ нёго и зайшовъ ажъ въ чужі землі, и ставъ у багатого пана за полевого, и бувъ вінь въ нёго зо два роки. Але ёго батькові випадає іхати на війну. Той царь каже до своіхъ адютантівъ:

— Збиріться ви всі три, поідте и найдіть мені непремінно Плакиду, бо нема кому становитися въ страженіс.

Та й вони поїхали за нимъ въ світъ, щоби ёго винайти, и скрізь обїздили и не могли знайти ёго. Али заїздять до одного двора, та й той панъ пізнавъ, що якіс воєнни, та й приходить, каже:

»Труды Чувинского, томъ II.

36

— Деся ся поросходили, що навіть нема кому самовару наставити, але закличте полёвого, то вінь наставить, бо вінь коло того ходивъ.

Закликали ёго, вінь наставивъ и занісъ імъ чай на стіль и поставилъ, а вони ся подивили сденъ на другого, и кажуть собі потихо:

— Що такъ ніби придався на нашого Плакіду.

Принісь Плакіда підвечірокъ, поставилъ на столи, а самъ пішовъ, а вони собі кажуть:

— Що такій якъ разъ, якъ Плакіда, но если то вінь, то повиненъ мати государеву печать на шиї.

И каже еденъ:

— Що би ту зробить, щоби ми придивилися ёму на шию.

А другий каже:

— Кинути виделикъ на землю и скажить ёму подай, то вінь зигнає подавати, то ми зобачимъ.

И кинули, и кажуть, вінь зігнувся подавати и вони заглянули и во фрунтъ стали передъ ними.

А той каже:

— Чого ви такъ поставали?

А вони кажуть:

— Во ми васъ пізнали?

А вінь каже:

— Щожъ ви на мені зобачили?

А вони кажуть:

— Во ми васъ пізнали, що ви нашого государа синъ.

А вінь каже:

— Правда, же синъ.

И питается:

— Чогожъ ви приїхали?

А вони кажуть:

— Що ми приїхали за вами, бо буде страженіс, та нема кому становитися зъ войскомъ.

А вінь каже:

— Хорошо, то треба іхати.

Приїхали вони до свого цара, и Плакіда приїхавъ за ними. А царь питается:

— А що есть Плакіда?

А вони кажуть:

— Єсть, ваше величесво.

Плакіда зъ батькомъ привітався, а батько каже:

— Добре, жесь приїхавъ, бо я тебе вишлю зъ войскомъ на війну.

## 52.—Батьківске благословенне.

Мавъ батько одного сина, віддавъ єго въ школу, въ міщани, щобъ вінъ вчився. Вчився вінъ кілька літъ, а до батька письма николи не писавъ, а якъ сподобавъ собі въ війта дочку, та схотівъ женитися, тоді ставъ думати: «якъ би то до батька письмо писати?». Бере—пише:

«Отъ, добродзю тату, приятелю, не гнівайся того, що я безъ такий часъ до тебе письмо не писавъ, а теперъ пишу, бо ся женити мишлю, а до ожененя прошу благословення твого. Не гнівайся того, що я беру дівчину війтовну, бо вона міні буде рівна».

Письмо відіславъ. Пришло воно до батька, той взявъ єго въ руки, пішовъ до дяка, та й каже ему:

— Пане дяче, мині приславъ, синъ мій Микита листокъ,—прочитайте, будте ласкави.

Дякъ прочитавъ. Батько якъ прослухавъ, то такъ єму відписавъ:

«Мілій мій синъ, Микита! Видписую я до тебе листокъ: сто твою маму! Не сватайся, коли я тобі батька».

## 53.—Іванъ Швець та Жиди.

Живъ собі на селі чоловікъ, на прозвище Іванъ Швець, зъ жинкою, та такий бідний, такий бідний, що зовсімъ нічого було у іхъ істи. Отъ вінъ и вигадавъ, якъ розжитися. Шішла жинка по наймахъ, а вінъ доставъ велику таку дуду, въ яку пани зкликають собакъ на полюванье, взявъ її зъ собою, та й подавсь до багатого жида Соломона. Отъ улізъ до єго въ дімаръ,—а Соломонъ шинокъ державъ,—улізъ саме у ночі, якъ поснули усі, відкривъ верхъ, та якъ загуде у дуду. Жидівка й прокинулась, та слуха. А Іванъ уп'ять якъ загуде у дуду, а далі и каже:

\*

— Соломон! Чуєшъ, Соломоне? Буде въ тебе синъ Мессіашъ.

Отъ Жидівка почула и пита:

— А хто жъ ёму буде отець?

— Иванъ Швецъ.

Та якъ загуде зновъ у трубу, а Жидівка тоді до чоловіка свого:

— Чуєсь Соломоне, чуєсь?

— А сдо тамъ таке?

А Иванъ якъ загуде, якъ погукне:

— Соломоне! Буде въ тебе синъ Мессіашъ!

— А хто зъ ёму буде отець!

— Иванъ Швецъ.

Сказавши це, потягъ Иванъ собі до дому. Отъ на другий, чи тамъ на третій день іде Иванъ мимо шинку, похитується мовъ п'яний, а Соломонъ до єго:

— Чуєсь, Иване, иди сюди.

— А що тамъ таке?

— Чи не візмесь ти посити мої доці церевицки?

— Чомъ не взяти,— давай.

— Зайди зъ до насъ, та на лисень випий трохи горілоцкі.

— Давай.

Випивъ Иванъ горілку, знявъ мірку на черевики, пошивъ, принісъ, — та й зъ дочкою Соломона спізнавсь, а далі ставъ уже у єго й жити замість зятя. Отъ живе та й живе, вже й дочка Соломонова саважніла, а Иванъ собі живе, — кохается у Жидівскимъ добрі и гадки нема ні про-віщъ. Отъ наближується родиво, а Иванові й нуждушки мало. Настали родини. Привела Жидівка дочку, а не сина. Біда Иванові — не Мессіашъ родивсь! Збираються Жиди повернути єго у свою віру. Утікъ Иванъ, а вони таки єго поймали, ожидовити єго хотять, та на Жидівці оженити. Привели єго до рабина, поставили.

— Ну, кази зъ, Иване, за нами: насъ рабинъ.

— Наєравъ би.

— Наса віра...

— На вашу віру.

— Со ти казесь, хиба тобі позакладало?

— Та яжъ кажу, якъ чую.

— Луцце слухай. Ну: насъ рабинъ.

— Наєравъ би.

- Наса віра.
- На вашу віру.
- Та соти казесь? Треба тебе повісити, бо ти запоганивъ віру.

А Иванъ тоді драла, и втікъ. Довго вони шукали ёго, а на-послідокъ поклали інанти кого, щобъ изловивъ ёго, бо сами ніде не зустрівали Ивана. Надибали якогось ошару, шахрая, помінились ёму грошей, и вінъ зловивъ Ивана Шевця, приставивъ ёго імъ. Зрадили жъ вони, якъ и Боже мій, и заразъ попроводили Ивана до шибениці. Зіп'яли Ивана на шибеницю до гори ногами и такъ и покинули. Але тілько Жидова одийшла,—Иванъ відвязався и почепивъ вмісто себе цапа. Бачить Жиди, що цапъ вісить, та й кажуть:

- Хоць цортякою скинься, а все такі здохнесь.

Не постерігся Иванъ и на цей разъ—зустрівся зъ якімсь Жидомъ, а той єму:

- Якъ се ти, Иване, втікъ зъ сибениці?

А Иванъ єму и каже:

— Мене чортяки зтягли, у мене багато проміжъ ними друзяківъ, то и відваландали.

Звісно, Жидъ джеркнувъ своїмъ, а ті вп'ять: пробі, втопити Ивана, щобъ якъ небудь стратити ёго зъ світа. Піймали ёго десь п'яного, усадовили въ мішокъ, та и поторабили до річки, але на березі згадали, що не взяли камінцівъ, щобъ начепити вагу на мішокъ,— и покинувши тутъ Ивана повернулися за каменюками. Чуб Иванъ, що нема Жидови, и гука:

— Ой, батечки! рятуйте: пісьменства не знаю, а царемъ хотять зробити.

Сидить у мішку, та й гукає собі такеньки, а панъ якийсь величний біжить на ту пору мимо ёго, почувъ гукання, та до ёго и пославъ свого парубка спитати, що за притичина?

— Та дежъ пакъ, чоловіче, лихо закоили мині: пісьменства не втну, а пробі царемъ хотять настановити.

Парубокъ мерщій до пана, що отъ таке-то и таке зъ Иваномъ. Панъ якъ запорошить на кучера:

- Ідь швидче до ёго.

Прибігъ панъ до Ивана и давай благати ёго, щобъ поступивсь єму долею:

— Я тобі подарую все добро, усі маєті,—и оціхъ людей и оціхъ коней и каруцу,—тільки пусти мене на свое місце.

Зрадівъ Иванъ пановому дурству, та мерщій:

— Ну, добре, розв'яжіть же мене.

Отъ ёго розв'язали зъ мішка, а пана туди посадовили и зав'язали. Сівъ Иванъ на коней, та и махнувъ хутчайшъ скількі духу. А тутъ и Жидова тиць до мішка, нав'язала на мішокъ каменюкъ, а панъ кричить відти:

— Ой буду, буду царемъ.

— Бацъ, сейма, спе и царемъ захотівъ буть. Ось ми тобі дамо царство у чортівъ.

Тильки булькнувъ панъ у воду, та бульбашки поскакували на верхъ води. Потягла Жидова до дому, радіючи, що стратила Ивана, а той собі живе и горя не має; та ще и жінку взявъ до себе зъ того часу, якъ запанувавъ, зъ то вона усе ходила по наймахъ. Отъ чимало згодомъ стала їму потреба до города; звелівъ запрягти тройку коней,—а коні у ёго, якъ змії бістрі и якъ печі гладкі—и поїхавъ у городъ, а тамъ жила Жидова, що мала ёго стратити. Якъ уздріла їго Жидова—дивується и віри не йме. Стали підходити до ёго хитрощами, а далі й запитали, відкіля вінъ уявсь и де схопивъ такіхъ коней. Отъ Иванъ и каже тоді до іхъ:

— Е, де взявъ! Хиба ви не чули, якъ я у воді кричавъ: бурихъ, бурихъ, бурихъ (а ёго була бачъ тройка бурихъ). Отто жъ я загонявъ оціхъ коней—тамъ по волі паслись. Та хиба я стільки загнавъ? Я загнавъ іхъ цілій табунъ, та випродавъ, та ось собі и худобини усякої накупивъ... Та тамъ іхъ до стобіса.

Жидова джерь, джерь, джерь проміжъ себе—такъ и занялась, ажъ не стянітися—такъ ій захотілось наловити коней. Заразъ до Ивана прохати:

— Ци не можна намъ якъ небудь туди, єзбъ коней тихъ половити?

— Чому не можна? Тамъ іхъ є у волю: якого хочъ прикра?

— Коли жъ це можна зробити?

— Та коли, ну въ вечері приходьте до річки, то й поспускаю.

Якъ Бога, ждала Жидова вечера, ище зарані насунула до річки зъ мішечками. Приіхавъ Иванъ. Заразъ звелівъ в'язати Жидову по рукахъ и ногахъ, та въ мішки, та въ воду. Отъ якъ кинули одного, вінъ такъ и шубовснувъ за кіньми на дно; тілько бульбашки зринають ва воді. А другий Жидъ кричить зъ мішка:

— Иванець, ой, Иванцю! Свидце кидай, будь ласкавъ, и мене, бо той, сейма, усіхъ коней позаганя. Ай, вей!

Шійшовъ и цей у воду съ каменюкою на шиї. Покидавъ Иванъ усіхъ Жидівъ и подавсь собі до дому. Віддавъ імъ свою помсту. Мина тиждень, мина й другий—нема Жидівъ зъ кіньми, що покидавъ Иванко у річку, вже

бігали й виглядати Жидівки зъ Жиденятами — не видно нікого. Спала думка на Жидову, що то Иванъ іхъ погубивъ. Давай вони до ёго приставати, де вінь Жидівъ подівавъ, чому вони не вертаються. Иванъ тоді и одказує Жидамъ такъ:

— А я почімъ знаю, може вони позабивали одинъ одного, жадуючи крашчихъ коней добути.

Неспокійна Жидова, задумус зновъ ёго де захопити, та й убити, але тепер вже не якъ інакъ, якъ зарізати живцемъ. Отъ и вигадавъ Иванъ штуку, та таку, що добре підвести Жидівъ. Уявъ Иванъ и зробивъ пужку; обвівъ салінцемъ и золотомъ и срібломъ вигантувавъ, таку зробивъ, що любо й глянути на ню, та й каже жінці:

— Прив'язи до боку пузиръ зъ росоломъ підкращенимъ, а тоді якъ Жидова приде мене різати, то ти заведись зо мною, та підними таку лайку, та сварку, та бійку, щобъ Жидова и не опам'ятоvalась; я й собі озвірюсь, та й штрикну тебе ножемъ у бікъ, зъ пузира потече мовъ кровъ, а ти упади на землю, мовъ нежива, лежи и неворушишь. Тоді я візму пужку и якъ ударю тебе разъ, — ти поворухнись, ударю у друге — лупни очима, а якъ ударю втрете, мерщій скочишъ, та давай мене ціluвати, та милувати, та божись, що ти будешъ доброю жінкою и ніколи вже більшъ зо мною не сваритимешся.

Такъ и зробили. Тільки що стала темрява спадати на землю и наблизився вечерь, якъ насунуло Жидови до Ивана, щобъ ёго зарізати. Отъ тільки Жидова у хату, а вінь якъ гrimne на жінку, а та на ёго и давай ёго лаяти, на чімъ світъ стоїть. Підняла жінка таке, що хочъ зъ хати тікай. Жидова стоїть — що далі буде. Иванъ дививсь, дививсь, слухавъ, слухавъ, та якъ блисне очима, якъ ухопе ножаку, та до жінки... Такъ ій підъ бікъ и всунувъ ніжъ. Жінка такъ и гепнула на ділъ, а крівця заюшила зъ боку. Иванъ мерщій за пужку, та якъ шмаргне нею жінку разъ — вона тільки трохи ворухнулась, вінь у друге — лупнула очима, вінь у третє — склонилась жінка живісінка, та до ёго, пробі:

— Лебедику мій, соколику мій, не буду більше сваритись — тільки не вбивай; буду слухати и шанувати, поки мині й віку.

Роздобрівъ Иванъ и помиловавъ жінку. Здивувалась Жидова на ту пужку, що такъ помага вчити жінокъ, забули вже й помсту свою, та до Ивана пристають за пужкою:

— Цусесь пакъ, Лейбо, и у нась такі зінки сіберни, со зиття не маємо. Чому-зъ намъ не повідти іхъ, коли це мозна?

— Io, io, відказавъ другий Жидъ зъ довгими пейсами.

- Ну, Иване, продай намъ цю пузку.  
 — Чому жъ, можна.  
 — Созвъ тобі за неї?  
 — Три тысячи.  
 — Ой, ой, якъ дорого. Со це ти, Иване, дурману наївся?  
 — Ну, и не треба, коли дорого; а пуга чудовна!  
 — Ну, слухай: візми п'ятьсотъ и тысячу.  
 — Е, ні.  
 — Ну, давай пузку, на гроши, ліци іхъ.

Ставъ Иванъ лічити гроши, а Жидова мерцій за пужку, та до дому, ажъ загуло за нею. Иванъ скорішъ одягнути на себе, та до старшихъ, щобъ наглянули, що Жидова викоюватиме дома. А Лейба заразъ прибігъ до дому, та якъ гримне на свою жінку, а та на ёго; вінъ і тутъ и поклавъ ножакомъ, та потімъ—цвѣхъ, цвѣхъ пужкою—не бере; вінъ и пужку покинувъ. Хайнъ не бачивши, що сталося зъ Лейбою, та за пужку швидче, та до жінки—росправився зъ нею такъ, якъ и Лейба. А тамъ підхопили пужку и други Жиди, та й собі до жіночъ—и тамъ тежъ. Не встають жінки, ревуть Жиди надъ ними, а тутъ урядчики и накрили іхъ. Заживъ собі Иванъ спокійненько, поズовивши усіхъ своїхъ ворогівъ, нікому було вже наважуватись на ёго життя. Та, набудь, живе вінъ и до сієї години.

Записаль Залібовський.

#### 54.—Мужикъ и Жидъ.

Бо то прийшовъ мужикъ до Жида, а той Жидъ шинкувавъ горілкою и каже мужикъ:

- Пане орендару, дайте но мені на боръ горілки.  
 — Герсту, я на боръ не даю, дай гроши, то дамъ.

Але мужикъ собі співає: «А нашъ Жидъ орендарь-панъ, а Жидівка-пані, а Жидки-паничі, а ми іхъ піддани». Жидъ зачувъ тоб, каже до мужика:

- Чусте, співайте но ще!  
 — Ой бігъ-же, якъ даси горілки, то буду співати.

Жидъ виносить єму горілки й закуски, мужикъ наївся, и напився; і співає. «А Жидъ-панъ, а Жидовка-пані, а Жидки-паничі, а ми іхъ піддани».

Жидъ дуже тішиться, давъ ще мужикові горілки, мужикъ вже добре наївся и напився и зачинає співати: «а мужикъ-панъ, а мужичка-пані, а мужицкі діти панички, а Жиди іхъ піддані».

— Гершту, мужикъ, лихо мамі твої! наївся, напився и каже, что Жиди іхъ піддані, а чому вінъ перше казавъ такъ свинячи рило, ступай вонъ изъ корши.

Мужикъ взяє шапку и пішовъ. И такимъ способомъ мужикъ наївся и напився добре.

---

### 55.—Про мужика й Жида.

(М. Борисполь, Переяславськаго у., Полтавской г.)

Бувъ-то собі такий наймить, Иваномъ звався. И не було въ ёго нічогісенько, тілько драненъка свитка на плечахъ. Отъ иде вінъ на ярмарокъ, щобъ то що небудь купити, ажъ веде Жидъ корову продаватъ.

- Куди ти, питає, Иванцю, йдесь?
- Куди? куди жъ сего дня идуть люде?
- Мозе на ярмарокъ?

— А ти жъ думавъ куди? авжежъ на ярмарокъ.

— Послухай, будь ласкавъ, мене, я узе тобі горілки куплю осьмуску; и за-все буду даватъ тобі на-боръ, тільки будь ласкавъ, послухай сего дні мене.

— Добре каже.

— Возьми, цуесь, мою корову на ярмарокъ, та продай ії за дванадцять карбованцівъ.

— Добре, каже, давай! Чомъ-же не послухать добріхъ людей.

Отто Иванъ взявъ у Жида тую корову, повівъ на ярмарокъ, продавъ за дванадцять карбованцівъ, випивъ добре могорича и приходить до дому; а Жидъ питає:

- А сдо, Иванцю, продавъ корову?
- Продавъ!
- А скази, будь ласкавъ за скілько?
- За скілько? Адже-жъ ти казавъ за скілько продатъ.
- Мозе, за дванадцять?

- Д... за дванадцять...
- Ну, ну, добре, добре! давай узءе, будь ласкавъ, скорісе гроси!
- Які гроши?
- А за корову, ну...
- За яку жъ корову?
- За мою, нуу...
- За якужъ твою корову?
- Хиба ти не знаєшъ за яку? Нууу...
- А дзе ты исоффъ на ярмарокъ?
- Ишовъ.
- Я тебе зустрівъ?
- Зострівъ.
- Я-зъ тебе просиффъ, щобъ ти взяффъ моя корову и продаффъ на ярмарку?
- Просивъ.
- Ти-зъ узяффъ моя корова?
- Узявъ.
- Ти его продаффъ?
- Продавъ.
- За дванадцять корбованціффъ.
- За дванадцять-же.
- А дезъ гросі?
- Фу!!
- На, ну!... сцо ти дмесъ? давай гросі.
- Фу!!
- Адзъ ты исоффъ на ярмарокъ?
- Ишовъ.
- Я тебе зустріффъ?
- Зострівъ.
- Я-зъ тобі даффъ корова, щобъ ти продало на ярмарокъ.
- Даффъ.
- Ну, ти-зъ ії за дванадцать карбованцівъ продало?
- Продавъ.
- А дезъ гросі?
- Фу!!!...
- Ну, ци ти здуріффъ, ци ти сказилось? Я тебе піду до пана позиватъ.  
Отто Жидъ побігъ до пана, росказавъ єму, що вінъ Іванові давъ прода-

вать корову, Иванъ на ярмарку продавъ за дванадцать корбованцівъ корову, теперъ прийшлося гроші отдавать, а вінъ не отдає. Спочатку панъ думавъ, що Жидъ бреше,— велівъ призвать Ивана и питас ёго:

— Ти продавъ Жидову корову?

Иванъ мовчить.

— Дежъ ти гроші дівъ? чомъ ти грошей неоддаєшъ?

Иванъ мовчить.

— Щожъ вінъ ніжий, чи що?

— Ні, ні вельможний пани, воно не німе. Я сце ёго попитаю; я тобі, Иванцю, давъ корова?

— Давъ, каже.

— Ти ії продало?

— Продавъ.

— За дванадцять корбованцівъ?

— За дванадцять.

— Нуу, адезъ гросі?

— Фу!!!

— Отакъ воно мені пане все дме, якъ питую де гросі?— Я буду васоі ласки просить, сцобъ ви подули ёму...

Панъ якъ це почувъ, розсердивъ на своіхъ қучерівъ, щобъ прибігли зъ різами, звелівъ Жида положити и одпороть гарненсько. Жида ви- били такъ, що ще довго у нього штанці свербіли. А Иванъ пішовъ до дому и гроші остались у ёго до сёгоднішняго дня.

## 56.—Жиди та мужикъ.

(Черніговская г.)

Повізъ мужикъ продавати гарбузи. Прийшовъ Жидъ та й каже:

— Цаловіце, цаловіце! Сци тобі за цей гарбузъ?

— Сто рублівъ, каже.

— А цого се вінъ такий дорогий?

— А, бачъ, якъ посидишъ на цімъ гарбузі, то висидишъ такого жеребця, що ніяка тройка не збіжить.

Отъ Жидъ и купивъ той гарбузъ; принісъ до дому, сівъ на ньому и сидить. А Жидовка й каже:

— Та буде вже тобі сидіть! вінъ вже просмердівся; викинь ёго геть.

Отъ Жидъ и понісъ, а передъ хатою бувъ гаекъ. Вінъ якъ кинувъ ёго підъ кущъ, а тамъ бувъ заяць, та якъ вискочить відтиля, а Жидъ давай бричать: косюроцка, косюроцка. Приходить Жидъ до дому и почавъ лаять жінку:

— А спобъ ти не доздала мене посылатъ викидать ёго! Спє, якъ би троски посидівъ, тобъ зеребець вилізъ; а то якъ вискочивъ, та такий хороший, а я—косюроцка, косюроцка», а вінъ и втікъ.

Отъ приходить чоловікъ, та й каже:

— Пустить переночуватъ!

— А відкіль зе ти?

— Съ круга світа.

А Жидівка и каже:

— Це зъ того світа?

— Еге!..

— Чи не бачивъ зе ти мого батьки, та матуски?

— Бачивъ, каже.

— Якъ зе вони тамъ ходють? Чи хороше прибрані?

— Та такі обірвані; та усе воду возять, та пісокъ возять.

— Чи скоро-зъ ти вернесься відтиля назадъ?

— Та още иду туди.

— На-жъ імъ грошій на одезу и неси імъ гостиця туди.

Отъ приходить Жидъ, а вона и каже:

— Тутъ бувъ чоловікъ зъ того світа; бачивъ батюску и матуску мою; казе—ходять обірвані, воду возять, та пісокъ—такъ я імъ передала гросей.

— Чи ти здуріла! То якийть дуристівъ, каже Жидъ.

Та швидче за коня доганяять чоловіка того. Доганя—коли чоловікъ той побачивъ Жида, та швидче до дерева, та притулившся спиною, та й стоїть. Отъ Жидъ и пита:

— Чи не бачивъ тутъ, чи не исовъ тутъ чоловікъ?

— Бачивъ, каже: още недавно пройшовъ.

— Будь ласкавъ, дожени ёго—я коня свого дамъ.

— Е, не можна мині, треба дерева держати!.. хиба подержишъ дерева, а я поїду.

Якъ сівъ на того коня—поіхавъ, та къ Жидъ державъ, державъ дерево, та й каже:

— Це-зъ видно, цей самий дуристівъ!

Та й пішовъ до дому, а жінка и пита:

- Сцо-зъ догнавъ?  
 — Догнавъ, та якъ роспітався, такъ и коня сце давъ, щобъ на іхъ тамъ води не возили.

Записаль Залібовскій.

### 57.—Мужикъ та Жидъ.

Було се десь на переправі черезъ велику річку: оть хочъ би черезъ Дніпро. Було тамъ багато усякого народу. Бувъ тамъ и Жидъ, ходить собі и нюха табаку; а мужикові давно хочется понюхатъ, та нічого; просивъ вінъ у Жида, такъ не дає Жидъ. Дивиться мужикъ—ходить якась пані и тежъ таки нюха табаку зъ тавлиночки. Вінъ би и въ пані попросивъ, та не сміє. Думавъ, думавъ, що ёму робить; а табаки ажъ кортить понюхати. Не втерпівъ, та до пані:

— Пані, позвольте—не во гнівъ вамъ буде, взяти у васъ табаки на понюшку.

Пані дала їму. Оть мужикъ и повернувсь до Жида, та й каже:

— Оть, бачъ, и пані, та не така свиня, якъ ти—дала табаки.

Записаль Залібовскій.

### 58.—Росказня про Жидівъ.

Жиді недавно стали де що тямити, а наперідъ були дуже дурни. Разъ зібрались три Жиди іхати брати городъ Бердянъ; межъ ними бувъ одинъ, на імення Сміликъ, дуже умний, розумний, та багатий, та сміливий. Оть приїхали вони у лісъ, розиклали вогонь, та й почали грітись. Це приходить до іхъ чоловікъ—таке голе, босе, та ще й простоволосе. Оть нашъ Сміликъ умний, розумний, та багатий, та сміливий, та й каже:

— Щусесь, голе, босе, та сце й простоволосе, піди—вирубай берестику, та къ ми попаримо, та зробимо тобі церевицки!

Оть вінъ шішовъ, зрубавъ, та й почавъ драти кору, а Сміликъ умний, розумний, та багатий, та сміливий и каже їму:

— Щусесь пакъ? Такъ не вдересь!

— Hi, вдеру.

— Ни, не вдересь.

А те голе, босе, та ще й простоволосе, якъ шморгоне Смілка умного, розумного, та багатого, та сміливого по пиці лозиною, такъ у Смілка умного, розумного, багатого, та сміливого, ажъ очі на лобъ поскакували. Такъ и взяли, та й поховались за очерета, а напѣ Смілкъ умний, розумний, багатий, та сміливий злізъ на самий вершокъ лежачого дуба, та баче, що голе, босе, та ще й простоволосе бере коня, хамуть, та повозку, а скриньку зъ грішми покинувъ, та й каже своїмъ братамъ:

— Цуєте пакъ? воно дурне: коня, хамуть и повозку бере, а скриньки не бере, а въ ній сорокъ тисяцъ гросей.

Голе, босе, та ще й простоволосе й почуло се, та взяло покинуло коня, хамуть и повозку, а взяло скриньку. Отъ напѣ Смілкъ умний, розумний, багатий, та сміливий и каже своїмъ братамъ:

— Яке воно дурне: скриньку бере, а ключикъ у мене тутъ; нехай бере, цорта одіпре.

Голе, босе, та ще й простоволосе, взяло відбило скриньку, зибрало гроші, та й пішло. То Жиди тоді вже бачуть, що нема грошей, та й вернулись до дому; годі вже й Бердинъ брати.

Отъ яки дурні були колись Жиди.

Записаль Залибовскій.

## 59.—Жидъ-кравецъ.

Бувъ Жидъ кравецъ, и бувъ великий партачиско—не вмівъ нічого робити, тилько єдни кожухи и більшъ ніцъ. Але разу єдного ішовъ собі на заробітки до села; ажъ ту на дорозі здибає его панъ, та й крикнувъ до фурмана:

— Стій!

И питается того Жида:

— Шо ти за єденъ?

А вінъ каже:

— Кравецъ, ясневельможний пани.

Той панъ каже:

— А що ти виєшъ робити?

А вінъ ему:

- Ружни річі.
- Ну памятай же, прийди до мене, та наробишъ на козака либерію.
- Добре, я прийду.

Черезъ кілька день прийшовъ; взявъ у пана матерію и зробивъ. Іде до пана и каже:

- Вже зробиви-мъ.

Повбиралися вони, и нигде такої либерії ни було. Панъ подивився и каже:

- А ти щожъ, шельмо, зробивъ?
- Ну, щожъ, пані, такъ якъ тра.
- А, шельмо, дайте ёму ботагівъ!
- Ну, ну, панъ жартує.

Принесли різокъ; панъ каже до козаківъ:

- Візьміть Жида положіть.

Взяли, положили Жида, а Жидъ все не довіряє, и все тос панові каже:

- Жеби панъ здрувъ, жартовавъ.

Каже панъ до козаківъ:

- Возьміть его?

А Жидъ імъ каже:

- Бодай ви здорови були.

Але якъ крикнувъ панъ:

- Скоро, чорти!

Якъ зачали козаки Жида пороти, той якъ зірвався, та на силу втікъ до дому! Прибігъ винувъ килішокъ горілки и шкрабається въ спину.

- А, кротъ ёго маму зъ такимъ паномъ.

Але якійсь двірений чоловікъ прийшовъ до нěго випити собі горілки, и зачувъ тос, що то собі Жидъ говоритьъ, та й каже:

- А то въ нашімъ дворі якогось Жида дуже били.

А той обзвивається:

— А правда, що дуже, кротъ ёго матерь, та ще зразу и сякъ и такъ, то хлестъ, то нима; зновъ хлестъ; а потому то все хлестъ, хлестъ, разъ по-разъ; не давъ видихнути, мало зъ мене душі не вигнавъ, насили-мъ втікъ до дому.

Вже більше відъ того часу ніколи не казавъ, що все вмію, робити, але но кожухи.

Але той панъ ще ся хтівъ переконати, чи лаявся вінъ, и казавъ сторохамъ не линувати, и якъ вінъ де піде, то щобъ ёму дали знати. Але разу єдного

дали єму слуги знати, що пішовъ до того й до того села. Казавъ панъ за-  
ложити коні. Далі за нимъ; здигнавъ ёго недалеко села; крикнувъ на  
фурмана:

— Стій!

Питається:

— Що ти за елень?

Той Жидъ каже:

— Кушніръ, пани.

— А може кравець?

Вінъ подивився и пізнавъ пана, та й каже:

— Еть, отчисе, панъ, оде мne, якъ я бачу, то панъ би ма codzień krajał.

Панъ розсміявся и поіхавъ, а то й Жидъ більше за кравця необирається.

---

## 60.—Жидъ-наймить.

Бо то панъ ваявъ собі за козака Жида. Дошро вже такъ випало, що треба панові того козака бити; але такімъ способомъ мавъ ёго бити:

— Козакъ, закладати коні, и въ дорогу іхати!

Поіхали. Але ідуть, ідуть,—надибають чоловіка. Чоловікъ той оре на своїмъ полі и трохи скрививъ. Панъ и думас собі: не випадає міні ёго самому бити, та й каже до Жида:

— Шіди спитайся, чого той чоловікъ такъ криво оре?

Приіхавъ Жидъ, до того чоловіка,—щось на четверте поле відъ дороги. Приїжджас до него и каже:

— Що ти, броть твую маму, такъ криво орешь?

— А бо тобі що до того?

Жидъ разсердився, винявъ нагайку, та й давай того чоловіка по вухахъ нагасемъ бити. А чоловікъ єму и каже:

— А стокротъ жеби твую маму и зъ бідою, — дивинотися! — надибала мя біда, на моімъ власнімъ полю.

Та и ту якъ схвативъ Жида дали, та й почавъ патикомъ бити. Давъ єму зо сто, а може и більше. Досить того, що такъ Жидика збивъ, що то й ледво теплий приіхавъ до пана.

— А що, якъ тамъ? питався панъ.

— Що вінъ, тобі казавъ?

— Ой, якъ зачавъ бити, то насику-мъ втікъ!

Панъ єму каже:

— Во ти дурний! Дався єму, мавши нагайку коло себе.

Той Жидъ допрі о памятувався и каже:

— Ну вже такъ буде, бомъ, ей Богу, забувъ. А я-бъ єму добре плечі обваривъ; али якъ ся мазну, то така прости дорога по плечамъ! Ну, сто кротъ ёго маму, зъ мужикомъ: на полю не просто оравъ, а мені по плечахъ просто!

Панъ розсміявся, та й сказавъ:

— Ну буде вже съ тебе, поїдимъ до дому!

И самъ вже не бивъ.

### 61.—Росказня про Жидівъ.

Бувъ собі шинкаръ—Жидъ, та й поїхавъ по дрова, а вона (Жидівка), Сара, зосталась дома. Це приходить у шинкъ плянюжка, та сівъ, та й дума. Вона виходить, та й пити єго:

- — Відкиля ти, цоловіче, йдешъ?

- Зъ того світа, каже:

Вона й почала єго роспитувати:

— Ци не бачивъ ти тамъ моого батька; та єго (Жидової) матері, (бо въ неї, бачь, умеръ батько, а у єго мати).

- Чомъ же не бачивъ! бачивъ.

- Сдо-зъ вони роблять?

— Що роблять! Батькомъ твоимъ лозу въ пекло возять, а мати гола, боса, та ще простоволоса кізъ пасе.

- Ну, роскази-бо, роскази дрібнісь,—пристала вона до єго.

- Ну, дай восьмушку; такъ роскажу.

Вона дала єму восьмушку; вінъ випивъ, та вп'ять тежъ разсказавъ ій. Вона й каже єму:

- Роскази єще разъ.

- Ну, давай восьмушку, такъ роскажу.

Дала вона єму восьмушку; вінъ вишівъ, та вп'ять разсказавъ тежъ-таки. Отъ вона понабірала одежи, взяла коня, та й каже єму:

— Ци не можна бъ, чоловіце, передати імъ цѣго?

— Чомъ не можна! Можу: коло того ходю, такъ и доставлю; тільки дай ще восьмушку.

Вона дала єму ще восьмушку; вінъ випивъ, позабиравъ усе, сівъ на коня, та й поїхавъ. Це приїздить Жидъ. Вона и росказала єму, що бувъ такій-то чоловікъ и те росказувавъ и що вона єму дала.

А Жидъ и каже ій:

— Яка-зъ бо ти дурна; ось я ёго дожену...

Сівъ на коня, та й погнався доганяти ёго. Догнавъ.

— Ну, каже Жидъ, подерхъ коня, а я побіжу въ лісъ, та виламаю лозину, бо нічимъ тебе бити.

Тутъ недалечко бувъ и лісъ. Отъ той пьянюжка не хоче брати держати коня, буцімъ то боїтся, а Жидъ таки накинувъ, щобъ чоловікъ подержавъ коня. Отъ тілько що Жидъ видійшовъ, може, такъ зъ гони, а мужикъ сівъ на коня, та бувъ такий, та й нема. Вернувшись Жидъ до дому, а Сара й питас:

— А сдо однявъ?

— Ні, вено якъ розсказало мині, сдо тамъ робитця, на тімъ світі, такъ я й свого коня єму дало.

Записаль Залюбовскій.

## 62.—Про трёхъ Жидівъ и рушницю.

Було собі три брати: Борухъ, Илько и Дорохъ. Отъ идуть вони якось дорогою,—ажъ лежить рушница. Взявъ ій Илько у руки, державъ, державъ—не стріля.

— Ну, бери-зъ ти, Борухъ, дерзи за язицку.

Взявъ Борухъ за язицку, державъ, державъ—не стріля.

— Ну, Дорохъ, бери-зъ ти ёго, та дуй.

Дувъ, дувъ Дорохъ—не стріля. Розсердивсь Дорохъ, та якъ крикне на Боруха:

— Ну, я дутиму, а ти тягни за язицку.

Отъ дус, а Борухъ якъ смикнувъ за язичокъ, а рушница якъ телепие,—такъ Дорохъ и гепнувъ обѣ землю. Кинувъ Илько и Борухъ рушницю, та до Дороха.

— Вишлюнь, Дорохъ, порохъ, а то вмресь.

А въ Дороха нема вже и духу!

Такі-то були вони розумні та хвабрі.

Записаль Залюбовскій.

### 63.—Про Жида та ведмідя.

Каже Жидъ чоловікові:

— Якъ исовъ я лісомъ, коли дивлюсь—бізить на зустріць ведмідь, та такий здоровий, такий здоровий. Отъ я—со робити? А тутъ на має счастья, дубъ лезить, такий товстий, та здоровий, сце недавно впавъ, буря зломила; я взявъ та й злізъ на ёго, та на саму верховинку, та й сидю.

Отъ куди заховавсь!

Записаль Залюбовскій.

### 64. Про Жида и вовківъ.

Ишовъ якось Жидъ лісомъ, іде та й іде, коли се на-переді могилка вкрита чималою травою, а надъ вечері вітерець подиха и та травка маєрить. Тиць мій Жидъ ставъ, та й дума: щобъ то воно було? Подумавъ и вернувсь. А потімъ и каже чоловікові:

— Отъ, знаєшъ, якъ исовъ я разъ лісомъ, дивлюсь — стоіть вівківъ цілісінка сотня...

— Та брешешть, Жиде, ще такий лісъ, що у єму не буде стільки вовківъ.

— Ну, слухай, ей Богу зъ, було вівківъ зъ п'ятдесят... біда, якъ страсно!

— Та брешешть бо, Жиде, тутъ не буде стільки.

— Ну, слухай зе: сейма я буду, коли не було вівківъ зъ двадцять, або зъ двадцять п'ять.

— Та брешешть бо, Жиде, ми цей лісъ добре знаємо: не буде въ єму и стільки вовківъ.

— Отъ який-зе бо ти неймовірний. Ну, двадцять не двадцять, а два—хай я пропаду коли не було.

— Та не бреши бо, жиде, ка-зна-чого. Ми сей лісъ добре знаємо: у єму зовсімъ вовки не водяться; хиба намъ тутъ первина бути?

— Такъ хай я на цімъ місці пропаду, коли не правда:—ци вовкъ, ци сіла клокъ, а по дорозі сосъ котилось.

Понявъ мужикъ віри Жидові.

Записаль Залюбовскій.

## 65.—Русский и Мазурь.

Єдень чоловікъ бідний пожичивъ въ Мазура десять грошей, але не мавъ єму звідки відлати, впоминався все въ нього, той не мавъ де взяти; бідний, що робить, каже до жінки:

— Я буцімъ вмру, то Мазуръ не буде впоминатися за десять грошей.

Бідний притаївся и ніби то умеръ, зробили домовину, поклали ёго и занесли на ніч до косцѣла; Мазуръ пішовъ и собі до косцѣла, склався въ кутокъ и ёго тамъ замкнули, пізно, вже въ ночі, добулисѧ до косцѣла злодія, засвітили собі свічку, принесли зъ собою багато грошей, насыпали и лічать на середині косцѣла, той все чує и бачить; далі, той Мазуръ, стукъ, стукъ палечкою и каже: «вставайте вмерлі, будете істи живіхъ». А той чоловікъ вилізає съ домовини. Злодіи зобачили, всі повтікали и гроші лишили. Мазуръ съ тимъ чоловікомъ розлічуються грішми, але іденъ злодій заглядає тою дюрою, що подкопалися до косцѣла. А ті розділилися на двоє грішми, Мазуръ каже до того бідного: «а моі десять грошей, де?» Той зобачивъ въ дюрі шапку на голові злодія, здіймивъ зъ нього живо, давъ Мазурові и каже: «на тобі за десять грошей». Той злодій то течувъ, приходить до своїхъ товаришівъ и каже, що іхъ тамъ такого багато, що тихъ грошій для єдного не стало, то взяли зъ мене шапку и дали другому за десять грошей. То ті злодій боялися вже туди більше ити, пішли даліше, и Мазуръ зъ тимъ чоловікомъ забрали всі гроши, и пішли до дому, и мали звідки жити.

---

## 66.—Русский и Мазурь.

Єдного часу Мазуръ запросивъ до себе въ гости Руського мужика, поставивъ на стіль їсти й пити доволі, попросивъ: «іште, будте ласкаві», та й більше не просить. Мужикъ взявъ два рази въ писокъ и чикає, доки ще не буде просити. Мазуръ дивиться, що вінъ не ість більше, казавъ жінці попратати зъ стола. Мужикъ покрутівъ головою, не каже нічого, а просить Мазура до себе въ гости, думає собі: «буду я и ёго такъ просити». Мазуръ приіхавъ до нього єдною кобилою, мужикъ кладе ему істи й пити, Мазуръ не чикає, доки буде просити ёго мужикъ, але ість и п'є, скілько хоче. Мужикъ дивиться, що вінъ такъ здорово ість, відвязавъ єму кобилу, прийшовъ и каже: «вона не дается безъ хліба запати». А Мазуръ зобраувъ все зо стола, та й каже: «вона не дается безъ хліба запати». И пішовъ

собі. Мужикъ подумавъ себи: «треба було и мені такъ въ нього істи, не чикати, доки буде просити; на другий разъ вже буду знати, якъ робити».

---

### 67.—Кацапъ та мужикъ.

Росхвалився Кацапъ передъ мужикомъ своїми церквами, та й каже:

- Е, братъ, яка у нась церковь большая! А дзвінъ такий, що й хата поміститься; а якъ зазвонять, то за п'ядесять верстъ чутно!
- Е, озвався мужикъ: а у нась такъ така церква, що батюшка верхи обїздить на сірі кобилі!

— Отъ, ка-зна-що—перебивъ Кацапъ, та який же у васъ дякъ, що ёго чутъ на всю церкву?

— Е, тамъ такий голосина, що на кожнихъ дверяхъ стоїть по два чоловіки, та викидають голось лопатами, а тобъ зовсімъ люде поглухли.

Сообщиль Залюбовскій.

---

### 68.—Кацапъ та мужикъ.

Одинъ разъ іхавъ себі чоловікъ зъ ярмарку. Попродавъ де-що, іде себітихо и лічить гроші. Коли изъ лісу вискочивъ Кацапъ зъ сокирою, набігъ на того мужика, стягъ зъ воза и поваливъ на землю, насівъ на ёго, а далі хреститься и каже: «Господи помоги девяносто девятого!» А той чоловікъ тіль часомъ вивернувся, ухопивъ сокиру, та и каже: «Господи помоги первого и посліднєго»,— и убивъ Кацапа.

---

### 69.—Про Татарівъ и мужиківъ.

Колись-то въ давнину розруйнували Татаре якесь село. Розбрівся людъ усуди. Ишло три чоловіки зъ того села шляхомъ, ажъ зиркъ—напереді знялася курява; коли це згодомъ витикається три верховихъ, либонь Татаре. Злякалисъ мужики и давай ховатись: одинъ ставъ підъ місткомъ за стовпъ, другий злізъ на дуба, а третій залігъ у траві, бо нікуди було більшъ діватись. То ішовъ ве-

ликай шлахъ и біля містка бувъ колодізъ. Дійшли Татаре до містка, та й стали воду пiti зъ колодязя. Отъ той, що підъ місткомъ сковався, чи не втершивъ, чи забувся, та й каже:

— Здоровъ, пий!

А Татаринъ заразъ єго и вхопивъ. А Панько собі зъ дуба, якъ зъ дуру:

— Навіщо ти, дурний, обізвався!

Татаре кинулись до дуба, та ніякъ знати Панька зъ дуба, бо високо; давай вони пужати на єго арканомъ, та ніякъ не захоплять. А той, що залигъ у траві, підвівся, та й дивиться, якъ вони заарканюють Панька, та й командує:

— Правішъ! лівішъ!...

Вони й єго взяли.

Записаль Залюбовський.

## 70.—Мужикъ и Циганъ.

Господаръ приймивъ Циганского хлопца до услуги, але же той хлопецъ ледашій бувъ, скаржется вінъ батькови, циганъ каже:

— Прошу васъ, якъ до іджена, то таки мою рукою бийте, а до роботи не наганайте.

Ну, черезъ кільки день Циганчукъ не хтівъ робити и втікъ. Приходить єго батько, заставъ що обідали, чоловікъ кивнувъ на жінку, щоби дали Циганові ложку, жінка дала и на стілъ поставила лемішку, передъ чоловікомъ насипала шкварківъ, а передъ Циганомъ тілько трохи, циганъ подивився и каже:

— Знасте, чане господару, що якъ би мені мій синъ тутъ бувъ, то я би єму скрутівъ голову о такъ.

И при тімъ слові миску зъ лемішкою обернувъ и передъ себе шкварками поставивъ.

## 71.—Циганъ та чоловікъ.

(Курская г.)

Ішовъ чоловікъ шляхомъ, а надъ шляхомъ росла якось деревина. Дивится чоловікъ — сидить циганъ на тому дереві на гільці, и руба її, и вже підрубавъ зовсімъ, отъ-отъ гіляка уломится. Чоловікъ и каже:

— Цигане, цигане, упадешъ.

— А почемъ ти знаешь? хіба ти Бігъ? відозвавсь циганъ.

— Я не бігъ, а ишовъ, та знаю, що упадешъ.

Не понявъ віри циганъ мужикові. Сидить собі на гильці, та й цюка. Ще непокривсь чоловікъ той горою, а циганъ вже доцюкавсь, що гилька луснула и бебехнувъ съ нею циганъ на землю. Заразъ скопивсь циганъ и побігъ догоняти мужика.

— Батечку, голубчику, наздогнавши блага циганъ мужика; коли ти візнавъ, що я упаду, то ти знаєшъ, чи скоро я и умру: скажи, мій голубе, скільки мені на світі жити ще зсталось?

Щобъ швидче циганъ відчепився, «якъ тричі кашлянешъ, то й умрешъ», відсказавъ чоловікъ, що попадя.

— Е, побіжу-жъ я, та хочу скажу жінці, що скоро виру, заголосивъ циганъ.

Подавсь циганъ до жінки, та дорогою задихався, та й закашлявся. Тілько що кашлянувъ въ-у-третє, такъ и ростагесь на шляху и лежить ні живий—ні мертвій. Іхавъ на ту пору тимъ шляхомъ панъ. Зупинивъ кучіръ коній почавъ штовхати цигана, щобъ уставъ изъ шляху. Не ворухне циганъ. Шідіходить до єго самъ панъ, торка єго ногою, и пита:

— Чому ти, цигане, не підводисса?

— Мені чоловікъ казавъ, що я вже вмеръ.

Розсердивсь панъ и звелівъ кучерові стёбонути цигана батурою. Отъ кучіръ якъ стёбоне—мовчить циганъ, вінъ у друге, у третє... Не змігся циганъ влемжати, та якъ скопится,—давай панові дякувати:

— Спасиби тобі, паночку, що ти воскресивъ мене! Мені чоловікъ сказавъ, що якъ тричі кашляну, то и виру; я кашлянувъ въ тричі, та й думавъ що вже вире. Теперички побіжу, похвалюсь жінці, що живій зставсь.

Записана Залюбовськимъ.

## 72.—Циганъ и шершні.

(Соловьевка, Радомисльского у., Киевской г.)

Одинъ циганъ покумавъ зъ чоловікомъ. А въ того чоловіка була пасіка. Приходить циганъ, да и каже:

— Оце, куме, дитина кричить да и кричить: «меду». Дайте трохи, Бога ради, для хрещеника.

Давъ єму трохи чоловікъ. На другий день кумъ зновъ прийшовъ, чоловікъ той зновъ єму давъ. Але той циганъ такъ унадивсь, що не можна вже и одбиться. Приходить знову циганъ, оть чоловікъ бму и каже:

— Колибъ ви знали, якъ трудно медъ дерти, то ви бъ и не просили.

— Ну, я самъ піддеру, де вони?

— Оть тамъ на кіслиці въ дуплі, каже той чоловікъ, да тільки не лайте іхъ, хочъ якъ будуть кусать, бо вони ще лучче будуть кусать, а якъ не будете лаять, до вони покинуть.

Той циганъ полізъ зъ коробкою. Тільки що прилізъ до дупла, а першні якъ висипали! А циганъ все одмахується да каже:

— До Божої Матері, до Божої Матері!

Якъ зачали вони їго жалити, то вінь тоді:

— До чортової матері, до чортової матери.

А самъ якъ полетить до дому! Да прийшовъ до того чоловіка, да и каже:

— Правду ви, куме, казали, що погано дерти.

— Е, каже той чоловікъ, медъ солодкій, да дерти їго гірко.

И я въ того чоловіка івъ медъ, да вінь по бороді тікъ, а въ роті не бувавъ.

Записаль Савченко.

### 73.—Мужикъ, докторъ и астрономъ.

Було собі двохъ людей, сденъ зъ нихъ бувъ дохторъ, а другий планетникъ, а вони були Німці. Прийшли вони въ сей край и зайшли до єдного мужика на ніч, давитеся дохторъ, що тая господина місить мамалигу, и дуже зди вовався, бо не зновъ на що, вінь думавъ що для свиний, потому господарі беруть и ідять ту ю мамалигу, а дохторъ повідає до планетника:

— Ходімъ съ хати на двіръ спати, бо видишъ, скілько іхъ єсть въ хаті, то всі вимрутъ сеї ночі.

Вийшли и полагали на приспі. Мужикъ, повечеравши, вийшовъ на двіръ и повідає:

— Пани идіть до хати, бо буде дощъ.

А планетникъ каже:

— Ни, не буде.

Мужикъ вернувся до хати, замкнувъ двери и лігъ спати. Дощъ въноч якъ піде, тій звертілися, нема де сковатися, добуваються до хати, а мужикъ,

якъ добре нажерся мамалиги, заснувъ, и не чувъ, якъ вони добувалися, а можи и нароще не пустивъ, и якъ ніхто ни відзвався, то дохторъ казавъ, що вже вимерли. Рано господаръ встає, вийшовъ на двіръ и питается іхъ:

— А що не помоклисте!

— Ага, не, повідають дохторъ и планетникъ.

И питаютса:

— Господа, якъ ви знали, скажить намъ, що буде дощъ итти?

Господаръ:

— Якъ, въ мене есть така свиня, що якъ має дощъ итти, то вона з'янжиться.

Потому дохторъ питается:

— Чи ви завше таке істе, якъ вчора въвечеръ імисте.

— Завше, повідає господаръ.

— А що васъ нігди нічого не болить.

— Та що, часомъ черево болить, то я вилізу на пецъ горачу, припечу добре, та и престане.

Тоді дохторъ повідає до планетника:

— Виртаймося ми назадъ въ свій край, коли тутъ пецъ—докторъ, а свиня—планетникъ.

И вернулися до свого краю.

#### 74.—Німці.

Бо то війшло одного часу трохъ хлопцівъ Німецкихъ зо школи. А вони були сироти, не мали навіть при кімъ жити. Але идуть вони въ світъ шукати якого куска хліба; були бідни, не мали за що істи купити, ни вратися и зговорилися одного часу: «а ну, берімся ми на штуки». Єденъ каже:

— Я дамъ істи, бо істи хочется.

Другий каже:

— Я дамъ напитися.

Третій каже:

— Я дістану грошей и покупимъ собі одежи.

И перший зъ нихъ каже:

— Ходіть та пообідаємо.

Шли въ трактиръ, казали дати добри кушання, такъ що воно стояло кілько рублівъ, наїлися, запросили собі господара и кажуть:

— Що тут робити, що ми сденъ на другого спихаєть, щоби заплатити вамъ, возмітъ но ви, завяжите собі очи и ловіть насть, кого злапаєте, то той заплатить.

Завязавъ вінъ собі очи и бігає за ними по хаті, а ті хлощі по-тихо вткли. А той, що мавъ дати пити, завівъ іхъ до свіарні, казавъ дати розп'янитківъ, напилися добре, запросили до себе господара и питаются єго:

— Що ти хочешъ за тое?

Вінь сказавъ імъ. Той, що давъ імъ пити, говорить до господара:

— Що то ся значить, що такъ добре вино, а такъ тано, а би зробивъ такъ, що за нього можна въ четверо.

Господаръ взявъ єго просити обѣ тімъ. Вінь каже:

— А маєшъ більше такого вина?

— Єсть.

А дежъ?

— Въ лёху.

— Ходімъ до нього.

Прийшли въ лёхъ. Хлопець, школляръ, провертівъ въ єднімъ кінці дзору въ бочці и казавъ заткать пальцемъ, потому въ другімъ такоже казавъ заткati другою рукою, потому провертівъ и третю зверху и казавъ заткati язикомъ и самъ пішовъ до хати. И вткли.

А третій, що казавъ ласть грошей, пішовъ до єдного купця въ лавку и якъ тамъ було багато людей, вінъ десь залізъ въ кутокъ и сховався; купець въвечеръ замкнувъ лавку и пішовъ до дому; вінъ вилізъ съ кута, взявъ гроши з скринькою, перелічивъ на сорти тії гроши, поклавъ свій хрестикъ и положивъ на свое місце, а самъ сховався зновъ. Рано купець прійшовъ, відомкнувъ, зійшлися люди, зновъ вінъ якимось способомъ видізъ такъ, що ніхто не відізвъ, и бере тії гроши, купець повидівъ и каже:

— Куди ти берешъ?

Вінь повідає:

— Бо то мої гроші.

Взялися дерти, привели станового, купець жалустця, а той хлопець повідає до станового:

— Ну, спросіть купця, нехай вінъ скаже: скілько тіхъ грошей и на сорти, а я скажу, и подивитеся, що межи грошими и мій хрестикъ есть.

Той якъ купець не мігъ відгадати, то гроши віддали хлощі, бо вінь доказавъ що єго гроші.

## 75.—Шімець и становий.

Бо то єденъ Німець прийшовъ зъ жалобою до станового. Али становий повидівъ ёго и питается:

— Ти что за чоловікъ?

А Німець повідає:

— Я не чоловікъ, а Німець.

Потому становий говорить:

— Ти чого пришолъ?

А Німець повідає:

— Я не прійшовъ, а приїхавъ.

Становой крикнувъ:

— Пошоль вонъ.

Німець поклонився и пішовъ.

## 76.—Правда и брехня.

(Липецкая слобода, Харьковской г.)

Жили колись то два брати: одинъ багатий, а другій такій бідний, що й не сказать. Цей бідний братъ и вмеръ, зостався у ёго синъ, и вінъ живъ тежъ бідно. И спітався вінъ у свого дядька:

— А що, дядьку, якъ лучче теперъ жити, чи правдою, чи неправдою,

— Ей, де ти теперъ знайшовъ правду? Нема теперъ правди на світі: теперъ скрізь одна кривда.

— Ні, дядьку, справди, правдою лучше жити!

— Давай спорити, ходімъ на судъ!

— Та чого жъ ми такъ підемо на судъ! Лучче давай підемъ по дорозі и спітаємо чоловіка, якого зустрінемо: якъ скаже, такъ и буде.

— Ваша правда: уся моя худоба буде вамъ; моя правда,—ваша худоба буде мені, такъ спітаємо до тріхъ разъ.

— Ну, добре!

И пішли вони дорогою. Ідутъ, идутъ—встрічається імъ чоловікъ, чи зъ заробіткъ, чи що йшовъ.

— Здоровъ, чоловіче добрий!

— Здорови!

— Скажи, будь ласкавъ, чоловіче: якъ теперъ лучше жити: чи правдою, чи неправдою?

— Е... добре люде! Де теперъ ви правду знайшли? нема теперъ її нігде на світі: лучче жити кривдою, аніжъ правдою.

— Ну, оце разъ моя правда! каже дядько.

А племінникъ и зажурився, що єму прийдеться віддавати усю свою худобу дядькові. Йдуть, йдуть — зострічається імъ панъ. А племінникъ и каже:

— Ну, запитайможъ оцего пана: цей уже усю правду роскаже: вінъ грамотний и все знає!

— Ну, добре.

Якъ порівнялися зъ паномъ и питаютъ ёго:

— Скажить, будьте ласкаві, паночку: якъ теперечки лучче жити, чи правдою, чи кривдою?

— Е, е, е! добре люде! Де ви теперъ знайшли правду? Нема її ні по судахъ и ніде въ світі: лучче жити кривдою, аніжъ правдою.

— Оце вже и въ друге моя правда! сказавъ радісно дядько.

Племінникъ ще дужче зажурився. Йдуть, йдуть — зострічається імъ піль. Племінникъ и каже:

— Ну, поспітаймося жъ попа: цей уже правду скаже — на те вінь духовний: цей якъ уже скаже, то такъ и буде.

— Ну, добре.

Якъ порівнялися зъ попомъ питаютъ ёго:

— Скажить, напоче, якъ теперъ лучче жити: чи правдою, чи неправдою?

— Е, е, е! добре люде! Де ви теперечки знайшли правду? І теперъ и въ світі нема: лучче жити кривдою, аніжъ правдою.

— Оце вже и втретє моя правда! сказавъ радісно дядько.

Нічого робити племінникові: віддавть дядькові усю свою худобу, а самъ зостався голий и босий и голодний. Тяжко прийшло єму жити. Бився-бився сердешний, — та й задумавъ повіситись. Уаявъ вінь обривочокъ, та й пішовъ у лісъ. Пішовъ та й дивиться на дерево, — вибира гильку, на які бъ то повіситись. Ото добра гилька — кріпка; а на ту сісти, та зачепившись и повиснуть би. Вінь такъ задивився на дерево, що й не замітивъ, якъ вовкъ прибігъ. Якъ уздривъ ёго чоловікъ, кинувся мерщій на дерево, а обривочка и забувъ. Злізъ на дерево, та й сидить; коли прибигають три чорти, а трохи згодомъ четвертий іхъ ватагъ. И питає вінь своїхъ слугъ:

— Ти що сегодні наробивъ?

— Е! я такого наробивъ, що тамъ хочъ що хай не роблять — не спрашують. У такимъ то селі у пана, я поробивъ такъ що изъ роду до віку не

вграти греблі. А панъ луше своіхъ людей, якъ скажений, багато іхъ буде у нась.

— Добре жъ ти зробивъ, та ще не такъ.

— А якъ же?

— Тамъ, на-середъ яру, въ лісі, росте три дерева; хто ті три дерева зрубає, та положе на-хрестъ на греблю,—вграте?

— О! хтожъ то чувъ, хто жъ то й знатъ, що це такъ треба зробити!

— Ну, а ти щожъ зробивъ? питав вінъ другого.

— Е! я такого наробывъ, що багато буде у нашихъ рукахъ. У такінь-то городі усю воду повисушувавъ, таємъ що теперъ тамъ ні кашлі нема, а носять її за тридцять, та за сорокъ верстъ. Багато тамъ пропаде людей.

— Добре ти зробивъ, та ще не такъ, каже ватагъ.

— А якъ же?

— Якъ хто викопа той кущъ малини, що росте посередъ городу,—буде води на ввесь городъ.

— О! хто жъ то й чувъ, хто жъ то й знатъ, що треба це робити!

— Ну, а ти жъ що зробивъ? питав вінъ третього.

— Е! я такого наробывъ, що хай тамъ хочь що ні роблять,—нічого не подіють.—У такінь-то королістві, у короля одна дочка, та я й тій поробивъ такъ, що хай то не лічить,—ні чого не подіють—буде наша!

— Е! добре ти зробивъ, та ще не такъ.

— А якъ же?

— Хто відрубає глухого угла, та підкуре,—така буде якъ и перше.

— О! хто жъ то чувъ, хто жъ то й знатъ, що це треба зробити!

А чоловікъ сидить собі на дереві, та й чус усе, що чортяки балакають. Якъ уже розлетілися чортяки,—чоловікъ той и думає: «може це й справді, що вони казали? Шіду до пана, може и справді угачу греблю». И пішовъ. Приходить до греблі, а тамъ и панъ бъє, та муче людей, щобъ мерещий угачували. Вони бідні, ажъ піть зъ нихъ льється, роблять, а воно все нічого, не помагає. А панъ зло лютує. Приходить до єго цей правдивий чоловікъ, та й каже;

— Е, е! пане! бъєте ви людей, та ніякого зъ цього діла не буде. А що дасте мені?—я вгачу!

— Дамъ я тобі сто карбованцівъ и ще й на придачу ціхъ пару коней зъ коляскою и зъ кучиромъ (а тамъ и коні панові стояли).

— Дайте жъ мені людей шість чоловіка, та три підводи.

— Візьми.

Поїхали вони въ лісъ, зрубали ті три дерева; та й положили іхъ на хрестъ на греблі,—та заразъ и вгатили. Панъ віддавъ єму сто карбованцівъ и пару коней зъ коляскою, та зъ кучеромъ.

Тоді той чоловікъ и дума: «дай поїду ще до того города, де води нема: може и то правда; може дамъ я імъ води».

Сівъ та й поїхавъ до того города. Не доїзжаючи до города кілька верстовъ, зострілась єму бабуся, що несла пару відеръ води на короміслі.

— Шо це ти, бабусю, несешъ?

— Воду, синочку.

— Дай же й мені напитись.

— Е, е, е, синочокъ! яжъ ії несу за тридцять верстовъ, а поки дійду до дому, половину росхлюпаю, а сім'я у мене велика,—пропаде безъ води.

— Я якъ приїду у вашъ городъ, надамъ води на всіхъ, и буде тоді води зъ васъ до віку.

Вона єму дала напитись, а сама така радісна стала, та мерщій у городъ трошкомъ и росказала усімъ горожанамъ, що іде такій чоловікъ, що воду намъ дастъ. Горожане всі вийшли за городъ на встречу тому чоловікові зъ хлібомъ-слью и всякими подарками. Якъ приїхавъ цей чоловікъ, знайшовъ той кущъ малини, що рісъ посередъ города,—викопавъ єго и потекла вода відтиль по всому городу.

Горожане надарили єго и грішми и всякимъ добромъ, такъ, що вінь ставъ теперъ баражчий ще відъ свого дядька. Далі й дума: «поїду ще у те короліство, де королева дочка нездорова». Приїхавъ туда, прійшовъ до королевихъ хоромівъ, а люде усі такі смутні, бігають та охають. Вінь и питає іхъ:

— Я чувъ, що у вашого короля дочка дуже не здужас, хай якъ вони ії не лічать, нічого не подіють, тілько я-бъ ії и вилічивъ.

— Е, чоловіче, куда тобі! заморські лікарі нічого не подіють, а ти и давно.

— Отъ же скажіть королеві.

Вони сказали королеві. Король вийшовъ до єго, та й каже:

— Якъ що вилішишъ, награжу тебе такъ, що не буде богаччого надъ тебе у світі, ще й дочку свою віддамъ за тебе.

Пішовъ той чоловікъ, подивився на неї, вона вже и кончається. Вінь уявлъ, надрубавъ глухого угла, шідкуривъ и вона одъ разу подужчала, такъ що днівъ за три и зовсі одужала, зновъ стала такою, якъ и перше. Царь и всі люде такі стали раді, що й не сказати. Король на радощахъ и каже ціму чоловікові:

— За те, що вилічивъ ти мою дочку, я її віддаю за тебе, та ще якъ умру я, ти будешъ королемъ на моимъ місці.

Скоро и справді король померъ, а на єго місто ставъ цей правдивий чоловікъ. Покоролювавъ вінъ уже кілько тамъ літъ,—купець и приславъ спитати у короля: чи подозволить вінъ єму поторгувати у єго королівстві? Король звелівъ єму прйтти до себе. Приходе купець. Король одъ разу позна въ свого дядка, але не показавъ єму въ цімъ виду: побалакавъ, побалакавъ, та й одпустивъ єго торгувати. А своімъ людамъ наказавъ, щобъ не відпускали єго до дому, а щобъ, якъ буде збиратись вінъ іхати, привели єго до нєго. Такъ и сталося: приводять цёго купца до короля. Король и питает єго:

- Зъ якого ти короліства?
- Зъ такого-то.
- Изъ якого города?
- Такого-то.
- Якъ прозвиваєшся.
- Такъ-то.

Тутъ король и признався, що вінъ єго племенникъ—той, що безъ вісти пропавъ.

— Ну що, дядьку? Ти казавъ, що кривдою лучче жити, аніжъ правдою, отъ же ні: и ти тілько купець, а я король, и правда кривду переважила.

- Якъ же сталося такечки?

Племінникъ и росказавъ єму усе, що съ нимъ діялось: якъ вінъ хотівъ повіситись, якъ слухавъ, що чортяки балакали, все, усе... А напослідокъ наваливши усякаго добра два кораблі, та й подаривъ дядькові, скавши:

— Я забуваю за все те, що ти мені робивъ. Бери собі оці два кораблі зъ усімъ добромъ. А якъ приїдешъ у свій городъ, розскажуй усімъ, що лучче жити правдою, аніжъ кривдою!

Уявъ дядько ті два кораблі зъ усімъ добромъ и поіхавъ до дому. Якъ приїхавъ, уже стала єго завість мучити: чого и вінъ не королемъ. Сумувавъ, сумувавъ вінъ, а далі й дума: «Піду й я вішатись—може и мені такъ прилучиться, якъ моєму племінникові». Уявивши обривокъ и пішовъ у лісъ на тежъ саме місце, де хотівъ вішатись єго племінникъ. Але цёму жъ такъ прилучилось: не дішовъ ще вінъ до того місця, де не взялиссь чортяки, ухватили єго, та й почепили на самій вишчай гилляці.

Записана Столбізнимъ.

## 77.—Про того царя, що ходивъ зъ Москалемъ красти.

(С. Дашковиц, Литинскаго у., Подольской г.)

Бувъ собі царь и дуже хотілось єму знати, якъ Москалі ёго крадуть. Думавъ, думавъ вінъ, а далі и каже: «а ну переодягнусь я за Москала, та, и піду у ночі,—може здібаю де злодія, то и собі до ёго пристану». Переодягся и пішовъ у ночі по улиці, ажъ іде Москаль:

- Здрастуй, братъ!
- Здрастуй! А куди тебе Богъ несе?
- Иду поживи шукать: казеннице сапоги, братецъ, подрались, а денегъ у меня нетъ—украсть нужно...
- Ходімъ, каже, разомъ.
- Ходімъ.

И пішли обидва. Ідуть дорогою, та розглядують, де двері погано замикаються, де у вікно можна улізти, підъ яку комору підкопатися можна... А царь и каже:

- Знаєшъ, кого ми обікрадемъ сю-ніч. Ходімъ до цара—вінъ багатий, буде и єму добра, буде и намъ.
- Ни, каже Москаль:—ходімъ лучче до тихъ, що у цара служать—вони багато грошей царськихъ заживають.
- Ну, ходімъ и до тихъ, що у цара служать.

Пішли вони, дивляться—ажъ стоїть димъ на трохъ пілітрахъ, перекинули вони черезъ димъ віровку, подізъ Москаль, забравсь у комнату, дивиться—ажъ всі снерали за столикомъ седять и въ карти грають. Залізъ вінъ за шкаль и седить; а вони собі грали въ карти и балакали про те, якъ би цара отруїти. А той Москаль все чус. Якъ уже всі полагали спати, вінъ укравъ шкатулку и пішовъ у кабакъ. Взяли вони горілки, п'ють; а Москаль и росказує єму:

- Всі, каже, полковники та снерали хотять нашого цара отравити. Треба сказати, треба підти до ёго, дакъ щожъ? чи тожъ допустати?
- Нічого, каже той переодягнутий царь: царь и такъ знає и безъ настъ. Е въ єго таки, що єму скажуть.

Випили вони ту горілку, заставили шкатулку, поділились грішми и розійшлися. На другий день збирає царь смотрѣ; обыхавъ військо, замітилъ собі того Москала, що ходивъ зъ нимъ красти, и підійшася до снераливъ; а ти просить єго до себе на чай.

— Добре, каже; позвіть міні такого-то й такого Москала: вінъ у мене буде за часового.

Позвали того Москала і поїхали. Приїхали туди—подают чай и хотіли часемъ отравити цара. А той Москаль стоїть на часахъ и все те замічає. Якъ піднесли чай, дакъ той Москаль прийшовъ до цара, да й каже:

— Не пийте, ваше імператорське величесво, цѣго чаю: васъ хочуть отравити. Нехай лучче випьте той, хто ванъ підносивъ, то побачите, що зъ нимъ буде!

Приказавъ царь,—мусівъ той випити. Якъ випивъ, такъ заразъ и лопнувъ. А царь того Москала наставивъ на єго місце енораломъ.

### 78.—Про салдата, що цара спасъ.

(С. Дашковцы, Литинскаго у., Подольской г.)

Служивъ солдатъ у полку. Приходить приказъ—завтра буде смотръ. Вишовъ той солдатъ на смотръ; а въ нѣго не було ідної пугвички у мундира. Приходить до єго хвельфебель и питается:

— Для чого въ тебе нема пугвичї?

— Помилуй, каже, я не всмотрівъ, що такъ вишовъ безъ пугвичї.

Подходить до нѣго вахмістръ и питается:

— Якъ ти смівъ вийти на смотръ?

И давай єго бити. Потімъ приходить скоронний камандеръ, и той ще єго набивъ.

— Стойте, каже, ваша благородія, не бийте мене.

— Мовчи, бо ти виновать, ти довженъ пугвичю мати коло себе—царська служба!

Приходить полковникъ, — начинає полковникъ єго витріскуватъ. Посл смотра відъ іде до анорала зъ жалбою, що єго никто не помилує, а всі за ту некчемну пугвичю бъютъ. Анораль єму й каже:

— Якъ ти смівъ зъ такімъ словомъ ити до мене, коли ти виновать?

Приказавъ посадити єго на обахту и на другій день казавъ дати єму двѣстѣ палокъ. Вставъ той, заплакавъ и думає собї:

— Господи, Боже мій; піду я къ цару жалуватись. Не вжесть я такій нещасливий, що мене всі бъютъ.

Бере вінъ ружо, всю муніцю и йде до цара тъ жалубою. Ишовъ, ишовъ, уморився, вийшовъ на чистий пляцъ, на поляну и сівъ на оддинку. Оддохнувъ и каже:

— А ну, да й треба поучиться, щобъ казенної служби не забути.

Зробивъ ученіс и пошовъ дальше у походъ. Царь пошовъ на охоту, та й зблудивъ. Стричає той цара, але вінъ не знатъ, що то царь, бо той бувъ по пічому вдягнани. Отъ вони йдуть разомъ, той іде верхі, а той іде пішкі. Бачить царь, що єму дуже тажко йти, бо дуже жарко було, каже:

— Давай, солдатъ, я тобі ружо подвезу.

— Ну, каже, мені ти легкості не треба, бо, каже, ружо царськое и ранець царській, такъ я тобі не можу дать. Ти ще втічешъ одъ мене, а я підъ судъ шду.

Отъ вони йдуть собі, та йдуть, тильки захватує іхъ ничъ. Тильки, вже пізно въ ночі, бачуть въ лісі світло.

— А що, каже солдатъ до цара, будемъ тягнутися туди, де світло видно.

Отъ вони йдуть туди. Входить солдатъ: хатка маленька и не має нікого— тильки ідна баба. Питається солдатъ твої баби:

— А що, бабушка, можна въ тебе переноочуватъ?

— Ой, каже, въ болшинъ вдоволствомъ.

— А нема де въ тебе коня поставитъ?

— Єсть, каже, тамъ у мене пішкі—можна завести коня й дати єму сіза. Отъ вінъ питаетися:

— А що, бабка, нема въ тебе часомъ чого повечерати?

— Ні, нема.

Солдатъ каже:

— А що каже, Лаше, у мене ще есть фунтивъ зъ десять сухарикъ, то ии собі тимъ повечеряємъ, та й ляжемо оддиҳать. Дай намъ, баба, мискі й води— розмочими сухари.

Розмочили, повечеряли.

— Ну, каже, солдатъ, будемъ лягати. А котрий перше ляже: чи ти, чи я? Бо ідному треба на часахъ стоять.

Царь и думає собі:

— Перше я собі ляжу, а вінъ нехай стоїть; а передъ світомъ, нехай вінъ ляже, а я, виспавшись добре, буду на калавури.

Москаль стає на часахъ. Тильки въ дванадцятий годині ночую—приходять розбійники; приходять на други двери у антиръ и питаютъ:

- А що, кажуть, матушка, есть хто въ нась?
- Есть, каже, якіс Лашокъ и Москаль.
- Отъ атаманъ и каже до ідного:
- А йди, поприбери іхъ тамъ.

Москаль слухає цес и настроївъ патранташъ и стойте підъ дверима; де буде йти той розбойникъ. Тильки той у двери, той Москаль єго по голові, ставъ єму голову и заволокъ до себе. А тамъ чикає, чикає атаманъ. «Що воно, думає, таке? А йди—но ти каже, до другого, та прибриери іхъ тамъ».

Той и їому знявъ голову и затягнувъ до себе. Посилає той третіого,—зъ тимъ такоже. Наконець застався самъ, бо Москаль всіхъ дванацятихъ уклавъ. Думає собі: «Тра йти самому, бо вони щось тамъ застрили».

Тильки просуновъ голову, а Москаль єго по голові,—такъ одь разу и ставъ. Отъ якъ склавъ всіхъ на купу—будить цара й каже:

— Дивись ти, падлецъ, яку я купу наклавъ. Якъ би ми спали, то доста-  
лось би тобі й мені. Отъ бачишъ, яка царська служба, якъ пошовъ на часахъ,  
такъ и стій, а лягати не смій.

И давай бити єго. Царь каже:

— Оставъ, каже, салдатъ, не бий мене, я тобі колись въ великій пригоді  
стану.

— Ну, стій же, Лаше, піду я до баби питатись до гроши.

Приходить до баби и каже:

— Ну, проклята бабо; признавайся, де гроши, а то я тебе заразъ заріжу.

Баба злякалась; приводить іхъ у ліхъ и показує імъ бочку зъ мідью и  
каже:

— Отъ вамъ гроши—берить, скільки завгодно.

Салдатъ набравъ, скільки влізло, и каже до цара (а все такі ще не знає, що  
то царь):

— Бери, Лаше, гроши.

— Не хочу, каже той.

— Якъ не хочешъ! кричить Москаль. Одказуватись одь царськихъ  
грошей!...

И давай зновъ бити. Той бачить, що Москаль бідовий, — нема чого  
зъ нимъ робити—набравъ грошей. Баба приводить до другої бочки й каже:

— Отъ ще луччі гроши, срібни; берить вже.

Москаль мідаки викинувъ, а набравъ серебра. Царь зновъ не хоче.  
Москаль пристасє до єго:

\*

— Кідай, каже, ці гроши, ці луччі.

Отъ приводить іхъ баба до бумажокъ.

— Висипай, Ляше, каже Москаль до цара, ти гроши, наберемъ щіхъ—  
ці легчі, білше наберемъ.

Набрали бумажокъ. Баба приводить іхъ до золота.

— Покідай, каже Москаль, бумажки, давай братъ золоти, це ще  
лучче.

Набрали того золота. Москаль и по-за шлаги наклавъ, всюди, де тильки  
влізло.

— Ну, каже Москаль, теперъ ходімъ.

Отъ и пошли вони. Той іде, а той іде. Питається Москаля царъ.

— Куда йдешъ?

— А тобі що за діло? Иду, каже, до цара зъ жалубою, коли хочешъ  
знати.

Ідуть вони, та йдуть; подходять подъ городъ. Царъ узнявъ вже до-  
рогу и росходяться. Отъ царь и каже:

— Ну, прощай, солдатъ, каже.

— Ідь, каже, ти собі зъ Богомъ. Та проси Бога, що я тебе одь  
смерті спась.

Отъ царь въїждає въ городъ и на перший рогатці оддавъ приказъ,  
що якъ буде йти такій-то Москаль, то щобъ єму такоже на калавурь робили,  
якъ и єму. Отъ входить той Москаль въ рогатку, а єму и oddали таку честь,  
якъ и самому царю. Бачить солдатъ, що єму така честь, та й думає собї:

— Еге! вони десь знають, що въ мене есть гроши! Тра імъ дати.

Набирає въ жменю и каже:

— Нате вамъ, ребята, за те, що мені таку честь зробили.

На другій рогатці єму такоже зробили. Доволі що на дванадцатохъ ро-  
гаткахъ єму таку честь oddали. Подходить вінъ вже подъ царській донъ.  
Царь седівъ на крильці, побачивъ їго и oddає приказъ, взяти їго на дрожку  
и одвезти на ту саму станцію, де то вінъ самъ часомъ іздирвъ на забаву.  
Схватили їго на дрожку, одвезли, куди казавъ царь и приказали: що вінъ  
не скаже, щобъ єму такъ само було, якъ для самого цара. Виходить вінъ  
на двіръ, ливиться на воротяхъ стоять часовий. Подивився вінъ и думає собї:

— Видно коло мене, щось не добре, вже я тутъ, здається, пропавъ?

Зажурився вінъ и вернувся у комнати, тильки вже вечера на столі. Лёка просить їго:

— Звольте, каже, вечерати.

Вінъ вийшовъ, подивився и каже:

— Це кушана не для мене—я не царь які, або анораль, мені, каже, тильки треба борщъ и каша, а більшъ нічого.

Заразъ єму приготовили борщъ и кашу, якъ вінъ приказавъ. Повечеравши, одводять ёго спать на ту саму постіль, що самъ царь спавъ. Подивився вінъ на ту постелю, та й каже:

— Дайте мені куль соломи, та й буде зъ мене.

Принесли єму соломи. Вінъ постелився и лягас. Лёкай хотівъ єму зняти чоботи, а вінъ и каже:

— Я й самъ можу те зробити, я не достоінъ, щобъ мене хто небудь розвавъ.

Лягас вінъ спати и думає собі:

— Мабуть, мені завтра буде кончана життя!

Вставъ вінъ рано, умивсь, помоливсь Богу, очистивъ собі всю муницю и очикує, що то буде. Ажъ коли приїждає анораль, вскачує въ комнату, бере ёго по-подъ руку, виводить и садовити на дрожку. Приїждає вінъ підъ крильце, бачить—на балконі седить той, зъ котримъ вінъ почувавъ и дивується, що то самъ царь. Отъ вінъ скочивъ зъ дрожкі, ставъ на коліна и здіймає руки до гори и каже:

— Ваше, каже, імператорство, величество! виноватъ, простите!

Царь до нього говоритьъ:

— Не бойся, подходи ближе до мене.

Той вставъ, подходить, а царь питас:

— А що, каже, познаєшъ мене?

— Ні, каже, ваше імператорство, величество! по лицю, каже, такъ якъ би й той самий Ляшокъ.

Царь приказавъ адютанту, взяти ёго въ баню випарити. Випарили ёго, привели назадъ. Царь приказавъ надіти на нього аноральське платя и призиває ёго до себе царь на чай.

— Пий, каже, зволь чай, и благодару, що мене одъ смерті збавивъ. Маладчина зъ тебе. Теперь ти у мене перший чоловікъ, ідь, каже, теперь у свій полкъ и можешъ тамъ своїхъ любимихъ людей повитати, кого поручикомъ, кого скодронімъ командеромъ, а кого полковникомъ.

Отъ той сказавъ адютанту, подать въ сий полкъ, що такого-то місця анораль буде смотръ робити. Отъ приїждає вінъ у той городъ, де ёго полкъ стоїть,—зъ котрого вінъ утікъ и бере зъ собою адютанта. Тамъ уже для нього станція готова и жандари стоїть. Приіхавъ вінъ на ту станцію и взявъ

зъ собою ту одежду солдацьку и муницию. На другій день вишли на смотръ всі салдати и дожидаются смотру. Отъ вінъ и каже тимъ жандарамъ:

— Я переодянуся въ радове плаття, стану тамъ де мені треба стояти. Тильки мене станутъ бити, щобъ ви мене зхватили и на дрожку посадили.

Вийшовъ вінъ на пляцъ и стає въ хрунть, де вінъ має стояти всігда. Отъ іденъ салдатъ и каже ёму:

— Охъ ти, бродяга, заволоко, де ти взявся? Пошовъ вонъ!

Випихають ёго, не дають ёму стояти тамъ.

— Стойте, каже, не випихайте мене; я чувъ, що буде снораль смотръ робити. Може вінъ мені простить, що я бродяживъ.

Отъ сказавъ зводний вахмистру, а вахмистръ скадронному командиру говорить:

— Есть такій-то и такій бродяга, що втікъ.

Той докладає полковникові. Полковникъ приходить на пляцъ и каже:

— Взять ёго и дати ёму п'ятсотъ палокъ!

Беруть ёго солдати, виводять на пляцъ уже бити, а жандари стоять на сторони и смотрять. Тилько що хтіли ёго роздівати—бити, а жандари підхопили ёго підъ руки, на дрожку и повезли у городъ? Все начальство стало и задумалось.

— Щось-то воно есть такого, що жандари взяли ёго на дрожку и повезли у городъ.

А вінъ переодівся въ анаральське платя и виїжає на пляцъ уже смотръ робити. Виїхавъ на пляцъ и каже:

— Здорови, ребята!

— Здрасти желаемъ, ваше превосходительство!

Перейшовъ, пересмотривъ. Заразъ крикнувъ на прахвоста.

— Прахвость, ходи сюди!

Той приходить, а вінъ ёму и каже:

— Возьми зъ вахмистра, здери апалети и наложи на Степана; здійми апалети зъ скадронного и наложи на Якима, здійми апалети зъ полковника и наложи на Івана, бо Іванъ добрий чоловікъ у насъ, то вінъ буде полковникомъ у васъ. Якъ мені царь сказавъ, такъ я довженъ исповняти царську службу.

Приїжає тоді вінъ до цара и каже:

— По вашимъ приказі, що ви мені сказали, то я зробивъ?

— Маладецъ ти, каже царь, що ти мене одкупивъ одъ смерти. За твою службу, маєшъ хрестъ и ленту гулубую и остався перший чоловікъ.

## 79.—Якъ салдатъ спась царя.

Бувъ ту собі Москаль и якъ виходивъ въ відставку, то повідрізовали навіть єму кгудзікі відъ мундира, и нічого, нічого не заслуживъ черезъ 25 літъ. Пішовъ вінъ жаловатися до цара, та й зблудивъ въ лісі, де тамъ и царь виїхавъ на полюванье, и такъ перебрався, що вінъ ёго не мігъ ішнати; де ніч іхъ захватила, и ночують вони въ тімъ лісі оба; допіро Москаль зачавъ єму розказувати, що вінъ 25 літъ служивъ въ Москалихъ и ні какой єму за то не дали нагороди и навіть повідрізовали відъ мундіра и шенелі кгудзікі; допіро той Москаль питается цара:

— А ти, що за єдентъ?

А царь єму каже, що будьто би вінъ лёкай. И каже Москаль:

— Ложись ти, лёкай, спать, а я буду на калаурі стояти, а послі я буду спать, а ти будешъ на калаурі, но съ такимъ уговоромъ, що якъ котрій засне, якъ буде на калаурі, то черезъ строй буде єдентъ другого гнати.

Но якъ бувъ Москаль на калаурі, то не спавъ, але царь подумавъ собі, якъ вінъ мене буде гнати черезъ строй, коли вінъ самъ єдентъ, и якъ бувъ на калаурі, то й заснувъ. А Москаль пробудився и дивиться, що вінъ спить, збудивъ їго и каже:

— Ну, что ти спишъ?

А той каже:

— Ну, вже я провинивсь, будешъ мене гнати черезъ строй.

А Москаль каже єму:

— Ну, какъ можно, чтобы ти спаль, видишъ, что я но самъ одинъ, та и не спаль, а у тебе дворская конина и собака, а ти положился спати.

И заразъ пішовъ Москаль, палокъ нарізавъ, позатісовавъ, повстромлявъ въ землю въ рядъ, тілько що треба було; и коло каждой палки, веде їго и коло каждой палки вийме, вдарить и застромити въ землю, и такимъ способомъ перевівъ їго черезъ строй. На другій день, іздили черезъ цілий день и не могли ся добити до краю, де изновъ іхъ захопляє нічъ, и нема, де подітися. Але здибали въ тімъ лісі двіръ, де тамъ жило дванадцять розбійниківъ, но вони тамъ въ день не сиділи, но мали таку бабу, що вона імъ істі варила, а вони но тілько приходили на обідъ и на вечеру до того двора, де вони тамъ заїхали на нічъ. Приїздять туда, питаются тої баби, чи можна тутъ переночувати. А тая баба каже:

— Ахъ, не можна, бо ту розбійники сидять и незадовго пріїдуть, то васъ позабивають.

А вони и кажуть:

— Дай намъ, де особну хатинку, такъ щоби они нась не виділи.

И она дала імъ черезъ сіні, такъ що вони тамъ ніколи не ходили.

Але ту приходять тії разбійники и питаютъ тої баби:

— Чи нема ту кого?

А вона каже, що впросилися на нічъ якісь, еденъ старий Москаль и лёкай. Тії заразъ казали давати собі вечеру и по вечері пішовъ еденъ до нихъ розмовитися, що вони за єдні и чого они ту заїхали на нічъ, и хтівъ іхъ порізати. Але въ того Москала буда протопея, которую вінъ собі добре вигостривъ, и, якъ прийшовъ разбійникъ до нього, то вінъ ёму ставъ голову, и такъ імъ всімъ тое зробивъ. И якъ постинавъ імъ голови, доніро виходить и каже до баби:

— Ну, бабушка, де іхъ гроши, скажи инѣ?

И вона ёму показала. И пішли оба съ тімъ лёкаемъ. И каже Москаль до лёкая:

— Бери собі грошай?

А самъ бере въ торбу и по всіхъ кишеняхъ. Досить того, що вже де мігъ, то набравъ, а лёкай не хтівъ брати, и якъ зробився день, виходить звідтамъ, а лёкай каже:

— Ходи за мною, то я тебе виведу съ того ліса, и навіть покажу тобі царскій палацъ.

И виходить съ того ліса, но Москаль змігся, бо набравъ досить грошей, и еще до того піхотою, а лёкай іде собі конемъ. И каже лёкай до того Москала.

— Дай сюда торбину съ грішми, а я тобі підвезу трохі.

И якъ взявъ ту торбину, то заразъ утікъ съ грішми. А Москаль каже:

— Почекай, лёкай, віддай мені гроши.

Якъ приіхавъ до дому лёкай, то заразъ перебрався въ царську одежду, де тутъ надходить той самъ Москаль, съ котримъ вінъ бувъ и гроши взявъ въ нього. И якъ іхавъ той царь, що перебрався за лёкая, то приказавъ своїмъ начальникамъ, що якъ буде йти ту такої-то солдатъ, то съ великою порадою привести ёго до мене. И по показався той Москаль, то заразъ ёго превели до цара. А царь тую торбушку, що взявъ у нього, повісивъ на стіні. И приходить до цара Москаль, каже:

— Здравіє желаемъ!

А царь каже до нього:

— Здорово.

И просить сідати, и зачавъ питати, де вінъ тую нічъ бувъ, а вінъ каже:

— Я ходивъ на охоту въ лісъ, тамъ зблудивъ и встрітelson съ какимъ то лёкаемъ, где и ночь насъ захватила, то ми впросились на ніч у якоєсь бабушки въ лісі, де було дванадцять розбійниківъ, и я імъ всімъ постинахъ голови и набравъ собі грошей. А лёкай не хотівъ братъ, и якъ ми виїхали съ того двора, то той лёкай говоривъ, щоби єму дати торбушку съ грішми, а вінъ мені підвезе, и я єму давъ, то вінъ заразъ зъ ними втікъ.

А царь взявъ, повівъ єго до станції и показує єму ту саму торбинку и говорить:

— Можетъ бути, та?

А вінъ каже:

— Та самая.

То царь єму объявивъ, що то вінъ самъ бувъ зъ нимъ, а не лёкай. То вінъ просивъ у нього прощення. И царь єму то все простили, такъ юкъ єму сто било незнамо, и отдавъ єму гроши съ торбушкою и наградивъ єго чиномъ седновала за усердіє и храбрость.

## 80.—Про царевича злодія.

Бувъ собі царь и цариця, да бувъ у іхъ синъ. Да взяли той царь и цариця да й померли, тильки оставсь синъ. Але той синъ не схотивъ царувать, да й утікъ, да пішовъ шукать такого, щобъ навчивъ єго хитрувати и красти. Іде той царевичъ, да й іде. Отъ стоїть у ліску хатка; вінъ зайшовъ у ту хатку. Отъ тамъ чоловікъ обідає; заразъ той чоловікъ посадивъ єго обидати, да питастися:

— Куди ти ідешъ?

А вінъ єму каже:

— Піду шукать такого, щобъ навчивъ мене красти?

А той чоловікъ каже:

— Ну, ось якъ пообідаємъ, да що я тобі загадаю, да ти тес зробишъ, да підешъ зо мною красти.

Ото вони пообідали, перехрестились, да повдягались, а той чоловікъ каже:

— Ну, ходимъ на озеро, да якъ виймешъ изъ-підъ дикої качки яйця, щобъ вона не почула, да будешъ добрий злодій.

Вінъ пішовъ и винявъ яйце, качка й не почула, тоді той чоловікъ каже:

— Ну, якъ ще підложишъ шідъ неі такъ, щобъ не почула, да вже будешъ лучший злодій за мене.

Вінъ узявъ да й підложивъ: качка й не почула. Тоді той чоловікъ каже:

— Ну, ходімъ теперъ красти.

А той царевичъ каже:

— Заразъ ходімъ, да обікрадемъ тес казначейство, де я бувъ царевичомъ.

Ото пішли вони до того казначейства, да розибрали стіну, да набрали грошей, да зновъ и замуровали дірку такъ, що й не знатъ. Казначей приходить у-ранці въ казначейство, дивиться, ажъ нема усіхъ грошей! А тамъ у турмі сидівъ злодій—знахоръ. Вінъ до того злодія, да каже:

— Що тутъ робить? Хтось багато грошей набравъ, да не знаю, якимъ способомъ воно набрало, що й замки и все ціле.

Той злодій каже:

— Візьміть ячної полови, да заполіть у казначействі, да позачиняйте вікна й двери, да вийдіть, да й дивітса, кудою буде димъ ити, до тудою й гроши вишли.

Той казначей зробивъ такъ, а димъ и пішовъ прозъ шкалубини (щели) де замурована дірка; вінъ пішовъ, да сказавъ тому знахору злодію, що іде димъ прозъ стінку, прозъ шкалубини. А той злодій каже:

— Нароби такого кгиту повну діжку, да й поставъ у казначействі, якъ разъ підъ тує діркою, до якъ хто лізтиме, да впаде въ той кгитъ, до вже й не вилізе.

Той казначей наробивъ кгиту, поставивъ підъ діркою, да й замкнувъ казначейство. У ночі приходить злодій и зъ царевичомъ, да розибрали тую дірку, да злодій и полізъ, да й упавъ у той кгитъ, тілько голова видно, да й каже:

— Отутъ, я вже пропавъ.

А той царевичъ знявъ єму голову, а самъ полізъ, да набравъ грошей, да й втикъ. Рано приходить казначей, дивиться—ажъ зновъ грошей набрано, и щось и сидить у діжці, да безъ голови. Вінъ заразъ пішовъ до злодія, да й каже:

— Зновъ набрано грошей, да щось и сидить у діжці, да безъ голови.

Той злодій каже:

— Візьміть той трупъ, да обмийте, да и визійтъ по городу, да якъ хто буде плакати, до то ёго жінка.

Той казначей заразъ загадавъ, да того трупа обмили, да й повезли по городу, а жінка того злодія, якъ угляділа, да якъ заголосить.

А той царевичъ скорій винавъ съ печи окріпъ, да опаривъ її дитину, да вибігъ на двіръ, да каже тимъ Москалимъ, що хотіли взяти тую жінку:

— На що ви її берете? Вона кричить, що опарила дитину, а вони думаютъ, що вона плаче за трупомъ.

Оть Москали ії не взяли.

Той царевичъ тоді великий тую жінку, да каже:

— Otto mi въ ночі пішли красти, да твій чоловікъ упавъ у кгить, а я знавъ єму голову, щобъ не познали, хто вінъ такий. Теперъ ти мині вже будешъ за жінку.

Да вже той царевичъ и живе съ нею, такъ якъ єтъ жінкою. А той казначей пішовъ до знахора, да каже:

— Не нашли єго жінки.

А знахоръ каже:

— Да візьмите баранця (ягненка), да обчишляйте єго сребромъ и злотомъ, да й пустить, щобъ ходивъ по городу, до той спілникъ непремінно поласується на баранця, да й зловить єго, до тоді єго можна и взяти.

Казначей зробивъ такъ, да за баранцемъ пославъ Москалівъ, щобъ ішли на-зірці, да приказавъ імъ,—хто єго візьме, до щобъ того заразъ узали, да й привели до єго. Царевичъ углядівъ, що іде баранецъ, заразъ зловивъ єго, да й поніс у хату, а Москалі заразъ крейдою написали на воротахъ: «здесь узять баранецъ». А сами пішли сказатъ казначею. Царевичъ заразъ уявъ, да на всіхъ воротахъ и понаписувавъ: «здесь узять баранецъ». Москали пришли братъ того, що взявъ баранця, коли ажъ на всіхъ воротахъ понаписувано, вони пішли, да сказали казначею, а казначей пішовъ до злодія-знахора, да каже:

— Не можна втрапити до того, хто взявъ баранця, бо вінъ на всіхъ воротахъ понаписувавъ: «здесь узять баранецъ!!!»

А злодій каже:

— До візьмите, да той самий безголовий трупъ поставте середъ города, да и поставте часовихъ, до жінка непремінно приайде плакать до її, тоді можна и взяти.

Казначей зробивъ такъ, поставивъ трупъ и поставивъ часовихъ, а царевичъ заразъ купивъ бочку горілки, да ввізъ у калюжу, да прийшовъ до часовихъ, да каже:

— Зделайте милость, поможите витягти бочку зъ горілкою.

Москали заразъ пішли, да витягли горілку и воза, да якъ зачали пить горілку! Да повпивались такъ, якъ чопи, да й позасипали, а той царевичъ понадібавъ на іхъ ксёндзівську одежду, а самъ и поіхавъ. А тій Москали сплять,

жінка пришла, плакала, плакала, да й пішла, Москалі сплати!... А въ вечері, якъ прокинулись, да полякались, да до казначея, а казначей виламавъ іхъ, да й пропало. Пішовъ зновъ той казначей до злодія, да каже:

— Шо тутъ робить? Не можна найти, хто забравъ гроши, да й годі?  
А злодій каже:

— Візьміть, да поставте обідъ, да понасипайте въ комнатахъ грошей по підлозі, хто буде братъ гроши, до то той и съ казначейства бравъ.

Казначей зробивъ такъ, а царевичъ понамазувавъ підоміви смолою, ввийшовъ у покої, набравъ на підошви грошей, и вийшовъ, да поховавъ у кишенню, й зновъ увийшовъ и зновъ набравъ, да такъ виносивъ усі гроши, ніхто й не познавъ. Казначей зновъ пішовъ до злодія, да каже:

— Не зловили злодія, виносивъ усі гроши, ніхто й не познавъ.  
А знахоръ-злодій каже:

— Поставте зновъ обідъ, да поставте на столі срібну табакирку, да якъ візме хто ії, до той и ихъ казначейства гроши забравъ. Казначей поставивъ обідъ и кликнувъ ксёндза, щобъ одправивъ понахиду. Поставивъ на столі табакирку, а царевичъ заразъ вкравъ ії.

Той казначей заразъ давай трусиТЬ у всіхъ, а царевичъ нищичкомъ уявивъ, да й уклавъ ксёндза въ калтуръ. Казначей перетрусиТЬ у всіхъ, а въ ксёндза й не трусиТЬ, бо знає, що ксёндз не вкраде.

Тоді царевичъ нищичкомъ винявъ зъ калтура, да й сковалъ у кишенню, а той казначей бачить, що не можна найти, да каже:

— Переночуйте у мене всі до взвітра, ще лучший будеть обідъ.

А вінь зумисне зоставивъ іхъ ночувать, щобъ у ночі поглядіти зновъ у кишенахъ, вінь думавъ, що може въ кого обміливсь, да не потрусиТЬ. Отъ ті гости остались усі ночувать и царевичъ оставилъ, думас: щось и взвітра попаду. Отъ такъ, якъ о півночі, якъ усі позасипали кріпко, казначей уявивъ, да засвітивъ и обглядівъ усіхъ у кишенахъ, да й найшовъ у царевича тую табакерку, да заразъ одпоровъ у єго підошви, щобъ бувъ значний, а самъ потушивъ свічку, да й пішовъ спати. Царевичъ прокинувъ, да почувъ що нема підошви, да заразъ усімъ чисто поодризувавъ підошви, да й посыдавъ на купу. У ранці прийшли братъ того, що безъ підошви, коли дивляться, ажъ усі безъ підошви. Той казначей зновъ пішовъ до злодія радитса, а злодій каже:

— Поставте зновъ обідъ и зновъ нехай ночують гости, а въ другій комнаті нехай ночує сама ваша дочка, до той злодій буде въ госцихъ, да побачить, ще вона сама ночує, до вінь прийде до неї, а вона нехай єму прикладе печатку на лобі, до тоді вже познасте єго.

Той казначей зробивъ такъ. Госці зостались ночуватъ и той царевичъ зоставсь. Побачивъ що сама та дочка лягла спать, да й о півночи пішовъ до неї. Да тільки ѹто тамъ уже,—а вона взяла, да й приклада єму печатку на лобі, а вінъ якъ вийшовъ одъ неї, взявъ да засвітивъ и побачивъ у дзеркало, якъ попробувавъ, що не можна обмитъ, да взявъ, да й зновъ пішовъ до тисі дочки; да узявъ, укравъ да й тую печатку, да й поприкладавъ усімъ на лобі, а тоді зновъ пішовъ до тисі дочки, да взявъ, да поклавъ її у кишенью тую печатку. У-ранці приходять дивитса, хто съ печаткою,—коли ажъ усі съ печатками! Той казначей лас дочку, каже:

— Ти, курва, приймала всіхъ на ночь.

Вона божиться, ѹто тільки сьднъ приходивъ разівъ скільки, але тільки разъ єму приклала печатку. Той казначей бачить, ѹто зновъ ухитривъ той злодій, да зновъ пішовъ до того злодія-знахара на пораду. А той єму каже:

— Ну, вже за ціль разомъ, якъ не зловите, до вже й не зловите ні-коли. Поставте каже, зновъ обідъ, да нехай ночують госці, и дочка зновъ нехай тамъ сама ночус, до той злодій зновъ до неї піде, а ви візьміть, да викопайте яму, таку щобъ не можна вилісти, до той злодій, якъ буде ити до вашої дочки, упаде туда, тоді вже сміло буде въ вашихъ рукахъ!..

Той казначей викопавъ таку яму, якъ колодязь, узеньку, да глибоку, да прикривъ її, щобъ не знатъ було. Зазвавъ гостей у вечері, да й каже:

— Переночуйте въ мене!

Ті госці и зостались ночуватъ. И той царевичъ зоставсь, да въ почі взявъ, да й пішовъ до тисі дочки, да взявъ, да й шубовстнувъ у яму, да бачить, ѹто неможна вилісти, да взявъ, да скинувъ чобота, да якъ зареве у халяву!... а ті госці полякались, да посхоплювались, да всі біжать у ту комнату, де та дочка, да все въ яму, да все въ яму! Попадали усі чисто! Тоді той царевичъ каже:

— Висадіть мене, до я васъ обороню одъ смерті; бо це васъ казначей хоче отутъ закидать землею. Ті люде взяли єго, да висадили, а вінъ тоді пішовъ до казначея, да каже:

— Ну, теперъ я вихитрувавъ, вимудривавъ, до теперъ буду царуватъ.

Да розказавъ тому казначею, ѹто вінъ покравъ гроши, а таки штуки все поробивъ, да знявъ маску. Отъ той казначей познавъ, ѹто вінъ царевичъ, да заразъ объявили людямъ, ѹто прийшовъ царевичъ и буде царствувасть. Отъ, люде согласились, да й ставъ той царевичъ царствувасть, якъ навчився хитруватъ!..

## Sl.—Про паничку и розбійниківъ.

(Лебединского у., Харьковской г.)

Якъ бувъ собі панъ, та пані,—дуже багати. У нихъ була дочка гарна-гарна, така, що ні здумати, ні згадати, тільки въ казці сказати! Вона жили близько коло лісу; а въ тимъ лісі жили розбійники. Отъ старший розбійникъ и влюбився въ ту красавицу и приїздивъ до пана въ гості, та все закидавъ на те, щобъ панъ догадався, що вінъ хоче женитись на єго дочці. Отъ дочці пана того захотілось прогулятись у лісі; вона й пішла. Приходить въ середину ліса, дивиться—стежка протоптана и посипана піскомъ. Ій захотілось узнати, куди вона іде, та й пішла право тисю стежкою. Отъ іде та й іде, коли дивиться, ажъ стоіть попередъ неї високе-високе діловання зъ залишними воротами, а коло тихъ воріт лежить жмукъ ключівъ. Вона взяла ти ключі, одперла ворота и ввійшла у двіръ. Дивиться: тамъ стоіть сімъ коміръ и хата. Вона пішла до коміръ, одперла одну. Дивиться, ажъ вона повна самихъ міднихъ та срібнихъ грошей. Одперла другу — тамъ самі червінці,—третю—коли ажъ вона повна усякої людської одежі: и плаття, и очівки, и підкримани (sic), и всяка всячина. Вона й дума: «це, мабуть, розбійники тутъ живуть». Пішла въ четверту—ажъ тамъ стоіть бочки повни крові и надъ ними висять люди зъ одрубаними головами, щобъ кровь стікала, бачъ, у бочки. Пішла у п'яту, дивиться—ажъ тамъ,—моя ти мамочко!—самі люді лежать порізані. «Це, мабуть, добри живутъ!» Входить у шосту—тамъ шаблі, та ружжа, та пістолі. Пішла вона у сёму, тільки що двері почала відчиняти—коли це медвідъ якъ зареве, та до неї. Вона зачинила двері, та швидче утікла; та тільки що ключі положила, коли це слухає стукотять, громотять, идуть розбійники... у неї и въ души похолонуло. «Куди жъ мені, каже, тутъ на світі Божому ховаться?» Та уяла убігла у хату, та й підлізла підъ кровать. Коли це дивиться,—ажъ іхъ приіхало дванадцять чоловіка, та привезли і зъ собою гарну-гарну паничку, та й почали надъ нею знущатися. Знущались, знущались, а далі одрізали палець и зъ перстнемъ, а той перстень спавъ съ пальца, та й упавъ підъ кровать до неї. Вона взяла, та й сковала. Отъ одинъ и каже:

- Я полізу, та найду єго.
- Ні, нехай лучше завтра, каже другий.

А далі увели у хату ведмедя. Вінъ якъ увійшовъ, заразъ почавъ ревіть, та все лізє підъ кровать, а розбійники не пускають єго, та й почали годувати тою понянкою, що привезли зъ собою. Відрізали у неї руку, та хо-

тіли ведмедеві дати, а рука якось упала, та підъ кровать. Отъ упъять одинъ и каже:

— Я полізу, та достану її.

— Та нехай завтра, каже другий.

Отъ нагулялись вони добре, та й полягали спати, а вона тимъ часомъ взяла, та й утікла потихеньку відъ нихъ. Прійшла до дому, та усе й розсказала своєму батькові, та матері.

— То, каже, розбійники іздять до нась, що хотать мене сватати.

Батько зібравъ людей, та й обставивъ іхъ кругомъ хати, щобъ якъ розбійники ще прийдуть до юго свататися, такъ щобъ тоді іхъ ноловити. Коли це на другий день приїздить самий главний розбійникъ. Отъ та бариня и каже:

— Який мені снivся чудний сонъ! Снилось мені, що я пішла у якийсь-то лісъ гуляти. Коли дивлюсь—стежка посипана піскомъ. Я й пішла тосю стежкою. Иду та й іду; дивлюсь—стоіть якась хата, а кругомъ діловання зъ залізними ворітми, а коло тихъ воріт лежить жмукъ ключівъ. Я взяла іхъ, та й почала комори відперати. Відперла одну—ажъ тамъ гроши, самі срібни, та мідни; другу—тамъ червоноці. Відперла третю—тамъ де яке плаття людське лежить; четверту—ажъ тамъ стоіть бочки повні крові, а надъ тими бочками вісять люде безъ голови. Пішла у п'яту, дивлюсь—ажъ тамъ самі люде порізани лежать; у шостий—шаблі, ружжа, пістолі и усякий струментъ розбійницький, а далі якъ пішла уже у останню сіму—тамъ ведмідь здоровий—здоровий лежить прикований на цёлу; я тильки що відчинила двері, а вінь до мене,—я взяла, та швидче и зачинила. Та вже хотіла и тікати, та тильки що вибігла за ворота,—слухаю—ажъ розбійники стукотять, громотять; а я тоді, де мені діться? Та взяла, та й заховалась підъ кровать у хату. Коли це вони входять у хату и привели зъ собою гарну-гарну панянку. Вона у нихъ проситься «помилуйте!», а вони заразъ почали знущатися надъ нею. Знущались, знущались, а далі узяли відрізали пальць у неї на руці зъ перстнемъ, а вінь наче и впавъ до мене підъ кровать, а я наче узяла, та й заховала єго. Отъ одинъ и каже: «Я полізу, та достану заразъ». А другий: «нехай лучче завтра». А далі узяли, та й привели ведмедя, та и почали єго годувати тисю панянкою; та відрізали руку, щобъ єму дати, а вона впала, та прямо до мене підъ кровать. Це опъять одинъ каже: «я полізу, достану». А другий «нехай завтра достанешъ». Після того, нагулявшись добре, вони усі полягали спати, а я неначе узяла, та потихеньку черезъ нихъ поперелазила, та и пішла до дому. Отъ такий-то мені снivся сонъ!»

А разбійникъ бачить, що не переливкі, та й каже:

— Ну, прощайте, мені ніколи, треба іхати до дому.

Коли дивиться—ажъ тутъ чоловікъ зъ тридцять ліз у хату, та до нього прямо. Вінъ тоді давай відбиваться, такъ ні, не бере. Взали ёго, та звъязали добре и тихъ усіхъ переловили, та и попровадили у станъ, а багатство те же позабирали.

Записаль Залюбовський.

## 82.—Червоноусъ и князева дочка.

(С. Пожежинъ, Брестъ-Литовского у., Гродненской г.)

Бувъ соби князь. У того князя була велики хороша дочка. Отъ якъ впросла вона, батько ій каже:

— За кого ти підешь замужъ?

А вона каже батькові:

— Я не пойду не за якого чоловіка замужъ, якъ тутълько за такого, у кого червони уси.

Якъ разъ на той чась пришовъ розбуйникъ, ставъ пудъ окно и слухавъ все, що говоривъ князь съ своєю дочкою. Отъ вуїнъ разбуйникъ задумавъ обманути князеву дочку. Вуїнъ пошовъ до дому въ лісъ, обмазавъ кровлю свої уси и на другій день прихавъ до князової дочки въ свати. Тогді князь и говорить дочці:

— А що, моя доню, теперъ ти пуйдешъ замужъ, бо вже нашовся тобя каваліръ съ червоними усами.

— Такъ, татоњку, нашовся каваліръ съ червоними усами, але не хто не знає—не відає, зъ якого вуїнъ роду, бо вуїнъ не вміє по нашему говорити.

Червоноусъ приіхавъ разъ, другий и объявивъ, що хоче женитись на князеву дочці. На першій разъ Червоноусові не чого не сказали—чи нуїйде за ёго, чи ні; а сказали єму приіхати другий разъ. Якъ поіхавъ Червоноусъ, то князёва дочка пошла до свої служенки, переоділась въ ії одежду и побігла вслідъ за Червоноусомъ, щобъ узнати, де ёго хата и хто вуїнъ такий. Червоноусъ іде, а князёва дочка за нимъ все біжить—біжить.

Отъ вони такъ приіхали въ лісъ. Ідуть—ідуть лісомъ и приіхали пудъ одну хату. Якъ тутълько вони остановились въ воротахъ, то зъ тєї хатки вийшло одинадцять розбуйниківъ и стали кричати:

- Братъ, хучшій иди, бери свого ножа и булаву!  
 — Онъ тамъ люде идуть и ідуть: пуйдемъ побъемъ іхъ и заберемъ соби  
 іхъ богатство.

Червоноусъ хучій зоскочивъ зъ воза, взявъ булаву и ножа и пойшовъ  
 съ своими братами бити людей, а князёва дочка всѣ тое чула и тогда по-  
 знала, що той Червоноусъ розбуйникъ. У воротехъ стоявъ привъязаний  
 левъ и кто незнакомий ишовъ въ хатку — пускавъ, а зъ хати не пускавъ.  
 Князёва дочка того не знала и пошла въ хатку, щобъ зобачити, що тамъ  
 робится. Въ першуй станції лежить пороскидане все, що вони отбириали у  
 людей, у другуй станції — всѣ, що вони іли, а въ третю станції — іхъ па-  
 лати, де вони спали. Зобачивши всѣ, вона хотіла уже ити оттуды до  
 дому, але левъ не пустивъ, а тутъ уже и розбуйники ідуть и ведуть съ  
 собою вельми хорошу панну. Де тутъ подітися!.. Отъ вона въ тую станцію,  
 де розбуйники ідуть, зализа пуйдъ стулы и сіла за скриню. Отъ роз-  
 буйники входять въ хату съ тую панною, а въ сі на руці золотий пер-  
 стень. Розбуйники знимали, знимали зъ руки того перстня и не якъ не  
 зняли. Тоді старший — Червоноусъ сказавъ:

— Одрубайте съ пальцемъ.

Розбуйники привели тую панну, якъ разъ до того стола, де сидла  
 князёва дочка, положили руку и одрубали палець. Той палець отскічивъ и  
 запавъ за скриньку, а князёва дочка, хапъ и вложила въ кишень. Розбуй-  
 ники стали шукати того пальца, але Червоноусъ сказавъ:

— Не шукайте ёго, не хто тутъ не возме, знайдете завтра, а теперъ  
 нумо пити-гулати.

Отъ принесли горілки и стали пити й гулати. Попилися зовсімъ. Тоді  
 старший каже:

— А подайте-но мні той черепокъ зъ кровью, я помажу свої уси, бо  
 завтра поїду до князёвої дочки.

Ему подали черепокъ зъ кровью, вуїнъ помазавъ свои уси и впавъ на  
 землю, бо вельми впиня, и всі розбуйники такъ попилися, що попадали  
 на землю. Якъ всі заснули, князёва дочка помаленьку — потихоньку вийшла  
 зъ хати, пришла пудъ ворота, ажъ то левъ дрімає, отъ вона якъ скочить,  
 и перескоцила льва, а сама побігла до дому. Прибігши до дому, вона всѣ  
 розказала своєму батькови. Князь зозвавъ вуйсько, поставивъ за хатою и до-  
 жидавъ Червоноуса. Отъ Червоноусъ и приіхавъ. Князь посадивъ ёго за стулы  
 и ставъ частовати. Попивши — поївиши, стали вони, хто о чимъ говорити.

Червоноусъ мавъ казати, що ёму снилось. Тоді князьова дочка стала казати и свый сонъ. Отъ вона и стала казати, якъ вона бігла за Червоноусомъ, що вона тамъ бачила и якъ вернулась назадъ до дому. Вона не сонъ казала, а тое, що робилось доправди. Червоноусъ все говоривъ, що той сонъ несправедливий, и просивъ, щобъ вона покинула говорити, бо то сонъ бридкий и ёму не треба вірити. Но якъ князьова дочка показала того пальцъ,

- що взяла въ кишенью, тогді якъ сиділа пудъ столомъ за скринькою, а розбуйники одрубали ёго у одній паньонки, що не зняли,—то Червоноусъ не знайшовъ що казати и хотівъ утікати. Тоді вуйсько вискочило изъ-за хати, взяло Червоноуса, пошли въ лісъ, взяли тихъ одинадцять розбуйниківъ и побили іхъ, а князьова дочка вийшла за другого замужъ, але не за такого, що съ червоними усами, бо боялась, щобъ зновъ хто не обманувъ, а за такого, що съ чорноватими. И теперъ вони живуть и хлібъ жують и постоломъ добро возять.

Записалъ учитель народного училища В. Андрасюкъ.

### 83.—Про тилицю та пана.

(Курскаго г.)

Колись давно іхавъ я до торгу продавати тилицю. Іду та й іду, — коли зустрівся мині панъ, та й питас:

— Куди ведешъ тилицю, чоловіче?

— До торгу, кажу.

Давай мене панъ прохати, щобъ я продавъ ёму тилицю — мабуть полюбилася ёму моя тилиця. Я не віддаю. Коли це панъ пнется прямо симіць узяти тилицю, вже вхопивъ її за роги, хотівъ вести до себе—а я тоді, хапъ ії мерщій за хвістъ, та й держусь, не пускаю. Панъ шиморгнувъ тилицю, щобъ ішла, а вона якъ смекнется геть, изъ рукъ, вирвалась, та й побігла, а хвістъ застався у мене—увірвався.

— Зашамътай-же собі, пане, сю тилицю.

Кажу ёму, и зъ тимъ повернувсь до дому. Отъ на другий день, беру долото и сокиру и шіповъ до того-жъ таки пана и питавъ:

— Чи не треба ёму теслія?

— Треба, каже.

И повівъ мене у лісъ рубати дрова. Отъ зрубавъ я дуба, роскоювъ трохи долотомъ, та й кажу панові:

— Попробуй, пане, який теплий дубъ у середині.

А панъ и заложивъ руку въ роскошну пробувати, а я мерщій висмія-  
нувъ долото и прищіпкнувъ тамъ панову руку. Тоді я вийнявъ зъ-за пазухи  
тилицинъ хвістъ и давай поганати нимъ пана. Нігде було діватись панові,  
треба відкупатись; давъ вінъ міні грошей за тилицю скільки слідъ.

— Оде тобі, пане, за тилицю, кажу єму.

Росчепивъ знову дуба, випустивъ панську руку и шішовъ до дому.

Записала Залюбовській.

#### 84.—Про хитрого пана и розумну дівку.

(Липецкая слобода, Харьковской г.)

Бувъ собі панъ, та мавъ собі сина та дочку. А жінка въ нього умерла,  
удівець, бачъ, бувъ. И рахує панъ самъ собі:

— Одружу свого сина на простій хліборобці, щобъ вона мого сина  
поважала, а багатої та панянки мені не нужно: у мене й въ самого с чимъ  
жити. А дочку віддамъ, тожъ за простого, та поділю ихъ своїмъ добротъ:  
вінъ не забуватиме, хто вінъ такий, и поважатиме мою дочку.

И дізнавъ вінъ, у кого на селі є найкращі синъ та дочка. Позиває  
вінъ до себе батьківъ того сина та дочки, та ще третього свідка (свидітеля).

— Ну, добрі люди, за чимъ я васъ сюди призвавъ? питав панъ.

— Скажите, пане.

— А оть за чимъ: я хочу віддати мою дочку за твого, Іване, сина,  
а моего сина одружити на твоїй, Прокіпі, дочці; а тебе призвавъ, щобъ ти  
бувъ свидітелемъ, щобъ чувъ ти й бачивъ, що робитемется.

— Ахежъ пане, ваша воля: якъ такъ, то й такъ — намъ не відка-  
зуватись відъ того, що панъ зведить.

— Та тілько оть що: я не віддамъ її за кого попало: а якъ що відгадаєте  
ту загадку, що я відгадаю — віддамъ.

— А яка жъ то, пане, буде загадка?

— Та оть яка! що въ світі жирнішого, що въ світі прудчайшого,  
що въ світі наймнякішого? Теперъ ідіть ви до дому, та роздумуйте. Від-  
гадуєте — такъ, а не відгадуєте — шкуру злуплю.

Батьки уклонилися въ ноги панові, та й ішли. Йдуть дорогою, та й  
кажуть:

— Щожъ це за загадка? Тутъ и дурень зна: що въ світі жирнішого, якъ ёго коні, що у стані стоять, або хочь і кабани, що ходять по двору; на що и прудчайшого надъ ёго хорти,—що хочь зайця, хочь якого звіра, то пімають; на що и мнякайшого надъ ёго перини! Це загадка! оть—мудра!..

И розійшлися. Батько доччинъ прийшовъ до дому, та и дума: що якъ не такъ, панъ казавъ—шкуру злуплю. Думавъ, думавъ, та и захурився, край столу сівши. А ёго дочка и питаетъ ёго:

— Чого ви, тату, захурилиса? що панъ казавъ?

— Та тутъ, дочки, хазета на нась находе: загадавъ панъ загадку; якъ відгадаю, тебе візьме за свого сина; не відгадаю; казавъ—шкуру спущу.

— А яка жъ тамъ загадка, тату? питаетъ ёго дочка.

— Та що въ світі жирнішого, що въ світі прудчайшого, що въ світі магчайшого?

— Ну, а вижъ якъ ії відгадуєте?

— Та я вже тавъ думаю: на що и жирнішого надъ ёго жеребці та кабани, на що и прудчайшого надъ ёго хорти, що хочь якого звіра, то пімають; на що и мнякайшого надъ ёго перини.

— Е, ні, тату, не такъ.

— А якъ же?

— Та жирніша надъ усёго—земля-мати, що нась корме й поє, та всіхъ же нась и пойда.

— Ну, це такъ, а дальше?

— Прудчішь одъ усёго—думка, що въ одну хвилину можна подумати хоч про які землі та города.

— И це такъ, а третє?

— Наймнякайший одъ усёго—кулакъ.

— Що ти дурна? хиба ти не знаєшъ, що якъ заідешъ по уху кулакомъ, не дуже мнякий здається?

— А на що жъ ви, тату, на подусці лежите, а кулакъ підъ голову підкладаєте, коли вінъ не мнякайший одъ подушкі?

— Та воно-то такъ; ну, добре, такъ и скажу панові.

На другій день обидва батьки и свідокъ прийшли до пана, уклонилися єму, а вінъ самъ лежавъ тоді на подусці, та и кулакъ підъ голову підложивъ:

— Ну що, мужички, відгадали?

— Та відгадали, паночку!

— Ну ти, Иване, якъ відгадавъ?

— Та, пане, я вже такъ надумавъ: на що и жирнішого, якъ твої кабани,

або хочь и жеребці, на що й прудчайшого надъ твої хорти, що хочь якого звіра, то пімажуть; на що й мякайшого, якъ у тебе перина.

— Е, ні, брешешъ! не бути, значиться, мої дочці, за твоимъ синомъ.

— Ну а ти, Прокіп?

— Ні, не такъ: нема й жирнайшого въ світі надъ землю - мати, що вона насть корме, пос, та насть же и поїда. Нема й прудчайшого надъ думку, що у въ одну хвилину можна задумати, хочь объ якихъ далекихъ городахъ та земляхъ. Нема й мякайшого въ світі, якъ кулакъ.

— Шо ти брешешъ?

— А на що жъ ви щдложили підъ голову, коли вінь не мякайшій відъ перини?

— Де це такъ; ну скажи жъ и хто це тебе такъ навчивъ?

— Та це я самъ, паночку, подумавъ.

— Ні, не повінно,—кажи правду.

— Та далебі, пане, це я самъ такъ видумавъ.

— Ні, брешешъ. Кажи правду, а то задамъ такого, що й до віку не забудешъ.

— Та щожъ, пане, нігде правди діти: це мене такъ дочка моя навчила.

— Розумна жъ твоя дочка, сказавъ панъ.

И звелівъ вінь, щобъ напекли повну коробку яєць. Якъ напекли, вінь и дас батькові тосі дочки и каже:

— Ну, понеси жъ оце свої дочці, щобъ вона зъ ціхъ яєць наплодила курчатъ; щобъ виплодила й викорнила, щобъ на весілля поспіли.

Прийшовъ батько до дому, а дочка и питас єго:

— Ну, що, тату, панъ казавъ?

— Але, бісова дочка,—відгадала: отъ вильять біда, казавъ, щобъ ти зъ ціхъ яєць наплодила курчатъ, щобъ наплодила й викорнила,—щобъ на весілля поспіли.

Дочка мерцій взяла пшона, зварила каші, та й каже батькові:

— Оце несіть, тату, до пана, щобъ посіяль це пшено, щобъ виросло просо, щобъ потовкъ те просо на пшено, та щобъ ввечері й принесли, бо вже курчата пишать. Скажить такъ!

И пшовъ батько до пана. Панъ якъ уздрівъ и питас:

— А що, чоловіче? чого прійшовъ?

— Та дочка переказувала, щобъ ви посіяли оцю кашу, щобъ виросло зъ неї просо, щобъ просо те потовкти на пшено, щобъ ввечері принесли ій уже, казала, курчата пишать.

— Розумна жъ твоя дочка. Ну скажи жъ ій, щобъ ишла вона до мене на пораду, про весілле порахувати. Та тілько скажи ій, щобъ вона була ни кінна, ни шіша, ни іхала, щобъ була ни гола, ни обута, щобъ ни зъ гостинцемъ и ни безъ гостинця.

И пішовъ той батько до дому. Прийшовъ, та й захуривсь:

— А що ви, тату, такъ захурились? питав єго дочка.

— Та те, що ти, бісова дочка, надіяла тако хазети, що вже й не вивертися. Вп'ять загадавъ, ще труднійше.

— Що-жъ вінъ загадавъ тамъ?

— Та загадавъ, щобъ ти ішла до нього на пораду—про весілля погомоніти. Та казавъ, щобъ була ни шіша, ни кінна, ни іхала; ни гола, ни обута, ни зъ гостинцемъ, ни безъ гостинця.

— Це ще мені й нічого.

Зараз взяла вона, розділась голою, та й наділа на себе ятіръ; такъ що хочь вона була и у одежі, але все тіло її видно було; взяла між ноги собаку, а за пазуху кота. Сіла на собаку верхи, а сама ногами по землі іде,—ни кінна, ни шіша, ни іде, ни іде. Панъ, якъ узрівъ її, стало єму звісно, що проста дівка, та перехитрила єго. И звелівъ вінъ запустити зъ цепівъ собакъ, щобъ вони її розірвали. Собаки на неї якъ кинутся, а вона мерцій зъза пазухи кота, та й впустила собакамъ. Собаки й побігли за кішкою, а вона мерцій на рундукъ, та й стала передъ паномъ.

— Ну, а гостинець же принесла? питавъ її панъ.

— А онъ, бачить же, утікъ и твої собаки погналися за нимъ.

Ну, нічого робити панові,—одруживъ вінъ свого сина зъ цею розумною дівкою. А дочка пана такъ и зосталась дівкою,—не знайшовъ панъ такого розумного парубка.

Записана Столбнимъ.

### 85.—Розумна дівчина.

Бо то було двохъ братівъ: едень богатий, а другий бідний. Але той богатий змилувався надъ біднимъ, що не мавъ ни ложки молока для дітей, подарувавъ єму дійну корову. Той бідний, де буває зъ людьми, все каже, що «подарувавъ братъ мені корову, благодару Бога». Братъ то почувъ и каже до нього:

— Коли ти мені не благодаришъ за корову, а тілько Богу, то віддай мені корову.

Бідний каже:

— Не віддамъ, бо діти привикли молоко істи, перше вони молока не знали, то и борщъ замісь молока іли, а теперъ не схтять безъ молока бути:

Богачъ каже:

— То ходімъ до пана.

Прешли до пана. Панъ каже имъ такъ:

— Котрий відгадає, що найсолодше на світі, то того корова буде.

Назначивъ імъ, щобъ на другий день прийти и сказати ёму. Богачъ прийшовъ до дому, іавъ пасіку велику, всі вулі переглядавъ и знайшовъ въ однімъ дуже солодкий медъ, щоби панові сказати, бо думавъ, що солодшого на світі нема. А бідний іавъ дочку, и вона сказала, що нема солодшого на світі нічого, якъ сонь. Приходять до пана, богачъ каже:

— Въ мене есть въ одномъ вулі медъ найсолодший.

А бідний каже:

— Моя дочка каже: що нема солодшого на світі, якъ сонь.

Тоді панъ дас тому бідному п'ятнадцять яєць и каже:

— Дай свої дочці, каже, вона така розумна, то нехай посадить на нихъ квочку и щоби назавтра курчата висиділа.

Бідний приносить, віддає яйци свої дочці и каже, що казавъ панъ ёму, що яєць цього не зробишъ, то корова вже не наша буде. Дочка каже:

— То нічого.

Яйця взяла побила, всмажила, та й ззіла, а татові каже такъ:

— Иди до пана и кажить ёму, що курчата будуть: але вінь щоби сего дня виоравъ и просо посіяє, щоби назавтра вродилося, накосити їго, помолотити, пшона наробити, щоби курчата мали що істи.

Шішовъ вінь и то панові все росказавъ. Панъ на тое сказавъ:

— Такъ коли вона така розумна, то щоби вона взавтра въ мене була, ви въ сирочці, ни вдягнена, щоби ни іхала и ни ішла и щоби принесла мені таке, щоби я ни втишився, ни невтішився.

Отець сі приходить и росказує, що панъ казавъ, и журиться, що вже ажъ теперъ буде біда, бо въ дворі есть такі недобрі собаки, що сі роздеруть, и відъ нихъ панъ прикаже сі не боронити. Дочка каже:

— То ще не біда, постараитесь мині зайчика зловити и гарної птички.

Отець шішовъ въ лісъ и приносить ій зайчика и птичку. Вона скунула сорочку, вбралася въ волокъ, що рибу ловлять, взяла цапа межи ноги, зай-

ця й птичку въ руки. Приходить до двора, собаки єї обступили, вона пустила зайця, собаки побігли за нимъ, а вона зъ цапомъ прямо прийшла до двери давала панові птичку, та й пустила, всі пани зглядалися, якъ на чорта. Панъ придивлявся, що гарна дівчина и така розумна, каже до неї:

— Я тебе возму за паню, тілько щоби ти безъ мене ніколи справи не робила, якъ буде треба, своїмъ підданимъ.

Вона каже, що добре, нігде за нёго и безъ нёго справи робити не буде. Прейшло вже, вінъ зъ нею оженився и поїхавъ куди-то по своїмъ ділі. Прийшло два чоловіка на справу: що вони спрагалися обидва до міста поїхати, обидві були кобили, зайшли обидва до коршми; и одна мала лоша; вони за тое спопратъ, сдень каже, що «моя кобила мала лоша», а другий каже: «моя кобила, мала лоша». Пани каже:

— Такъ, поставте кобили одна відъ другої особно на дворі, пустить лоша, до котрої прибіжить, то того лоша.

Зробила имъ таку справу. Панъ приїжджав, розгнівався на ю за то, що безъ нёго справу зробила, не хтівъ зъ нею жити, казавъ її відъ нёго забиратися. А вона стала просити ёго, щоби на відході зробити балъ. Вінъ на тое сокласився. Було на балю багато гостей, пана дуже вчаствовали, що ажъ впився. Вінъ казавъ її забіратися и брати собі, що тілько сподобалося ій, любе та милю, а самъ заснувъ, вона казала коні закласти, ёго во времена сна винесла на брущу и поїхала зъ нимъ. Но якъ вінъ обудився, спитався: «що таке зробилось?» То вона розказала їому, що вінъ казавъ її, «брати собі, що любе та милю», то вона, якъ не було нічого милійшого, и тілько вінъ самъ, то и взяла їго зъ собою. Панъ казавъ вернутися и вже жили собі обос.

## 86.—Мужикъ и панъ.

Сдень мужикъ везе сіно, а напротівъ нёго іде панъ. И питает панъ мужика:

— Що ти везешъ?

А вінъ каже:

— Шпаки.

— Якъ шпаки? це сіно.

— Ні, пане, не всі: котри старши, то повтікали.

— Зъ якого ти села?  
 — Була, пане, и сова въ другімъ дуплі, але вилитла.  
 — Хто ваше село держить?  
 — Такъ, пане, наше село держится: плить до плота, рівъ до рова—  
 и нікуди не просовується.

— Хто ставъ тримає?  
 — Палі та гребля.  
 — Я тебе читаю,—хто въ васъ найстарший?

— Въ насъ пане, є війтова мама, така стара, що не може істи и хліба,  
 а варять ій майалигу.

— Кого ви боїтесь?  
 — Въ нашімъ скарбі є такий здоровий бугай, що ёго боїтся старе  
 и мале.

Панъ розсердився и каже до фурмана:

— Батогомъ ёго!

Фурманъ якъ начавъ бить, а той мужикъ, якъ вчепився до коней и  
 кричить:

— Кгвалть!

Панъ виймає сто злотихъ и говорить:

— Відчепися, сатана!

Мужикъ взявъ сто злотихъ и пішовъ шукати другого такого. Іде мужикъ до міста торгувати и здібас ёго той самий панъ.

— Чоловіче! чи не чути тутъ де вівса купити?

Мужикъ бере пана за руку и веде до свого воза, вилізас на свій візъ  
 и нюхас:

— Не чути, пане.

— Алежъ, бо ти розумний!!!...

— Панъ ще розумніший, бо узвъ и давъ мені сто злотихъ.

Панъ пізнавъ мужика и пішовъ відъ нього, нічого ему не говоривши.

## 87.—Роспитався.

Бо то іхавъ собі чумакъ. Приіхавъ до села, и за щось то ёму ви-  
прагли коня, и той іде до дому. Але на дорозі надибає чоловіка и питается:

- А до кого таї гребля належить?
- До ставу, каже той чоловікъ.
- А той ставъ до кого належить?
- До греблі.
- А ту хто въ вашимъ селі есть старший?
- Есть баба, 75 літь має, то вона у насъ найстарша.
- Ну, а чомъ ви ся боите?
- Ту, каже, е въ дворі бугай, дуже великий и ми ёго всі ся боимо.

Той чумакъ пріїзжас до двора, дивитця—панъ въ бурнусі старому и  
коло нього пси. Вінъ питается пана:

- Псярнику, есть панъ въ домі.

Тому стидно сталося; пішовъ вінъ до покою и перебрався въ інне  
пляття. И въ того пана бувъ пішъ и виходить до нього, да и каже:

- Встидайся! на що ти нашого пана назавъ псярникомъ?
- Ні, пане арендару, я же межи панами мало бувавъ, то и мало знаю.
- И вінъ назавъ пана псярникомъ, а попа арендаромъ, и зъ тімъ поіхавъ.

## 88.—Явъ одинъ чоловікъ учився красти.

(М. Тицровъ, Винницкаго у.. Подольской г.)

Було собі три брати: еденъ бідний и два багатихъ. Мавъ бідний одну  
коняку, та й та здохла. Брати єму и кажуть:

— Возьми ту шкуру, та й неси—тамъ коло двора е бузина, то будешъ  
учиться красти, покинешъ шкуру на дорозі, а самъ сховася въ бу-  
зині,—вибіжишъ, ухопишъ ту шкуру, та й будешъ утікати у бузину.

Вінъ пішовъ, та й такъ и робивъ. Панъ побачивъ, та й на другий  
день призовавъ єго и каже:

- Що ти, Иване, робивъ?
- Учивсь красти, пане.
- Возьми, украдъ у мене жеребця зъ стані.

Вінъ пішовъ до дому, та й журиться, жінка й питастися:

— Чого ти журишся?

— Та казавъ мені панъ коня украсти.

— Возьми купи конячку, каже жінка, запряжи, та й ідь. Возьми собі горілки, тамъ коло стані и річка є, ти будешъ іхати черезъ ту річку, конячка застрягне, то ти кричи «гвалть», то вони повибігають тебе рятувати, ти возьми горілку, та й напоїшъ іхъ.

Вінь такъ и зробивъ, напоївъ всіхъ. Після того пішовъ у станю, а тамъ всі сторожи спали. Вінь тому, котрий тримавъ за повідъ, то вінь давъ єму матузокъ; котрий тримавъ за хвістъ, то вінь урізувъ тому коневі шматки хвоста; а котрий тримавъ за ногу, то вінь давъ єму поліно, та й таки укравъ коня. Панъ ёго призыває, та й каже:

— Укравъ, Иване, коня?

— Укравъ, пане.

— На тобі сто злотихъ. Теперь же украдъ бриліанта. Якъ украдешъ, дамъ тобі сто злотихъ, а якъ не украдешъ, дамъ сто нagaївъ!

Вінь уявъ—намастивъ клубокъ лосинъ, та й пішовъ, а собаки якъ побачили, та до нього, а вінь імъ и кинувъ клубокъ, собаки за клубомъ, а вінь накинувъ на нихъ петлю, ухопивъ бриліанта, та скорійшъ до дому. Другого дня призыває панъ ёго до себе, та й питается:

— Укравъ, Иване, бриліанта?

— Укравъ, пане.

Панъ давъ єму сто злотихъ и каже:

— Коли ти такъ умієшъ красти, украдъ креста въ костелі.

Іванъ пішовъ у костелъ, якъ правилося, та й склався за дверми. Повиходили зъ костела, а вінь остався. У ночі позасвітювавъ свічки, убрався у ксендзове убрання, та й ходить по костелі співає:

Приславъ Богъ ангела зъ неба,

Щобъ узяти креста до неба.

Почули люди, поприходили и ксендзъ прийшовъ, а вінь таки ходить, та співає и бере креста у торбу. Зачали въ усі дзвони дзвонити и процесцю брати. Випроважали ёго, ажъ за село и ксендзъ зъ ними. Випроводили, та й повертались, а вінь креста повісивъ на стовпі; а панъ іде, ставъ, та й каже:

— Це, лебонъ, Иванъ, креста повісивъ. И каже до лакея:

— Піди но, візьми ёго до костела.

Панъ давъ Иванові сто золотихъ, то вінь такимъ ставъ, якъ ёго два брата.

Записано учителемъ Воронецкимъ.

## 89.—Злодій.

Було три злодія, пішли и зговорилися, що у пана багацько грошей. И порадившись, пішли въ магазинъ, наточили горілки, наколотили муки и дали пеамъ, и тіхъ псівъ п'янихъ пов'язали хвостами и набралі повінами; украли гроші и въ косцѣлі розділилися на сурдуті, посварились и для розсудку тої сварки, порадились шти до пана спитати о сурдутові. Але той панъ любивъ байки, и пастухъ розказувавъ єму часто. А злодій, прийшовши, розказавъ зробленное ими замісі байки. На що панъ спітався, а до товарицівъ сказавъ: «а ви слухайте?» А панъ осудивъ сурдутъ тому, що такій справний. Но ранкомъ, вставши, видить всіхъ псівъ на брамі, грошей—нема, и злодій утікі.

Въ того пана бувъ братъ ксёндзомъ. Вінъ поіхавъ до нього и розказавъ єму. Но той зъ нього посміялся и другимъ розказавъ. И якъ пану стидно було, то вінъ наговоривъ, щобъ єго брата научили, на що сказали єму злодій: «наловижъ, пане, раківъ, купи свічокъ грошовихъ и шкуру свинячу». И зговорились, коли прийдуть. И коли прийшли, занесли до косцѣла свічки и раки, и кожному ракові приліпили свічку, до Великої ночі и пустили іхъ по косцѣлу, пішли и сказали ксёндзові, що єго самъ Богъ просить и хоче єго взяти съ собою. Той, въ тій минуті, всю свою маєтність віддавъ людямъ и пішовъ въ косцѣль, а злодій засіли въ косцѣлі за дверима, злапали єго, въ шкуру свинячу запали и написали, щоби всякий по пяти гарапниківъ давъ, и братъ самъ бивъ, но потімъ єго випустивъ зъ умовою, щоби не говоривъ никому ни про свою біду, ни про єго.

А розбійники ходили по світу, и старший зъ нихъ оженився, а другі два ходили ще. И старший разъ зарізавъ свиню, а сало повісивъ на горі, и вони прийшли и сказали: «найдъ братъ порісъ». И коли чоловікъ вернувся, жінка сказала єму, що брати прийшли. Вінъ взявъ сало, відв'язавъ, а ситину на тімъ місці повісивъ. Тій продерши спони на хаті, ваяли, но ошукалися; и радились, якимъ способомъ тое сало украсти, и уговорились вигнати худобу съ шдвіря; и вигнавши, господара збудили. Той пішовъ за худобою, а тій сало украли, німъ господарь вернувся, сала уже не було. А вони пішли до пустої хати приготувати сало собі на обідъ, но старший іхъ знайшовъ, сало видібравъ и братівъ нагодувавъ и відправивъ съ Богомъ до дому. А де бувъ дімъ ихъ?—Въ скеляхъ; тамъ вони и жили, доки не погинули.

## 90.—Сидіръ злодій.

Живъ собі панъ, а у ёго бувъ чоловікъ Сидіръ. Якось разъ панъ іде у поле, коли—зиркъ! ажъ Сидіръ поклавъ шматочокъ хліба на кілочокъ, та й кра-деця до ёго. Панъ підъїхавъ до ёго, та й пита:

- Шо ти, Сидоре, робишъ?
- Учуся, пане, красти.
- Украдь, Сидоре, у мене коня.
- А буде мій?
- Буде и твій.
- Ну, добре.

Вернувшись панъ до дому и звелівъ вивести коня у садокъ, и звелівъ одному сісті на ёго верхи, двомъ держати за поводи, а четвертому ходити округи, приставивъ, бачъ, чотирохъ чоловіка. Отъ Сидіръ взявъ, та й укотивъ у той садокъ барило горілки, сторожі не въ замітку, а самъ сівъ за тиномъ, та й назира. Довго сторожі стояли на однімъ місці; седіли и забажалось піти. Отъ однієї стояріжъ и пішовъ за водою, пішовъ, та й надібавъ те барило горілки. Мерщій притуривъ ёго до товаришівъ; та й викружили ёго ладиенько, та й заснули гарненсько, а Сидіръ до коня, та—бувъ такій, та й нема... Прокинулась сторожа,—ажъ и коня нема. Тоді кличе панъ Сидора, та й запитує:

- Ну, чи вкрадешъ у мене скриньку зъ грошима?
- А будуть грошики мої?
- Будуть.
- Ну, добре; я прийду у вечери.

Спавъ вечіръ. Панъ відкривъ вікно у своєму кабінеті, а на вікні поставивъ скриньку зъ грошима, и самъ тутъ сівъ и зъ шаблею въ руці. Отъ Сидіръ взявъ порося за ноги, прийшовъ до панського будинка, саме до того вікна, де стояла скринька зъ грішми, и віткнувъ у вікно поросячу голову, а панъ думавъ, що то самъ Сидіръ, та якъ рубане шаблюкою, такъ и одчесавъ поросячу голову. Панъ зрадівъ, та бігомъ до пані:

- Маша, Маша (такъ звали паню), я зарубивъ Сидора!

А Сидіръ тимъ часомъ хапъ скриньку, та и давъ таги. Тутъ всі збіглись дивитись на зарубаного Сидора,—коли то порося зарубане, а скриньки панської й Сидора нема й духу. Бачить панъ, що промахнувсь, шле уп'ять по Сидора:

- Ну, Сидоре, украдъ-же у мене тройку коней.
- А буде моя?

— Та буде.

— Ну, добре!

Отъ приклика панъ кучерівъ и велить імъ заперти тройку коней у шопу и біля нихъ здоровеннихъ Самарськихъ собакъ. Довго Сидіръ ворочавъ думкою, якъ украсти коней, а далі и придумавъ. Взявъ, та й наливъ горілки у те корито, изъ которого собаки іли завжди. Отъ захотілось собакамъ нити, вони до корита и замісць води нажлоктались горілки, поопивались и такъ усі лоскомъ и полягали. А вінъ мерщій за тройку, та драла. Бачить панъ, що ніякъ не встережеться відъ Сідора, усе той якъ небудь, та підіде підь нього, велить уп'ять кликнути Сідора.

— Ну, каже, Сідоре, украдъ же теперъ у мене бариню?

— А буде моя?

— Та буде и твоя.

— Ну, добре!

Отъ провідавъ Сідоръ, що панъ другого дня виїжа зъ города и вінавъ якимъ шляхомъ. Вінъ заразъ раздівся, та якъ разъ на тімъ саме шляху и повісивъ на дереві, и висить імовъ самъ себе запропастивъ. Панъ якъ уздрівъ, що вісить Сідоръ, зрадівъ ажъ затримтівъ; скочивъ заразъ ізъ каруци, покинувши жінку, та до Сідора, давай ёго шмагати малахасімъ: а Сідоръ, якъ стрибоне зъ дерева, та до каруци, сівъ замістъ кучіря, та й поперъ бариню, та й продавъ її Жидамъ. Бликувъ панъ Сідора и просить ёго вернути паню, а єму за те поступається половиною свого добра.

— Добре! відказавъ Сідоръ.

И пішовъ до Жидівъ и каже імъ:

— Чусте, давайте забъємося, що ви не обженете мої дитини.

— Давай объ віщо забъємось? питаютъ єго.

— Та ось якъ: коли я виграю, то вірніть мені ту бабу, що ванъ продавъ я; а якъ ви виграсте, то дамъ вамъ тридцять рублівъ.

— Чи такъ, то й такъ. Дежъ твоя дитина?

Та біжи онъ до того куща та крикни: «Катю!»

Жидъ побігъ, та якъ зіпне біля куща, а зъ-підъ єго якъ присне заяць. Жидъ за нимъ. Гнався-гнався, не здогнаєвъ, съ тимъ и вернувсь. Вигравъ Сідоръ бариню, приставивъ її панові, получивъ відъ єго половину усёго єго добра и заживъ собі паномъ на всю губу. Съ того часу переставъ и злодівати.

Записаль Залюбовский.

## 91.—Мужикъ та писарь.

Ишовъ писарь вулицю у гості, а на єму маленьки, чистенъки чобітки—звісно, якъ писарь. А передъ тимъ ішовъ дожикъ, підгрязнило: стали по вулиці калюжі—звісно, якъ бува скрізь по селахъ. Отъ дійшовъ писарь до калюжі, та й ставъ, боїться далі ити, щобъ не покаляти чобіточъ. Се проходить мужикъ зъ того-же тави села. Писарь и гука:

— Візьми мене перенеси!

Не хотілось сердзі, та треба—свій писарь, треба коритись! Ваявъ сірома писаря на спину, несе ёго. Саме середъ калюжі писарь и каже:

— Ну, нехай якъ уп'ять виберуть писаремъ, я тебе за се не забуду.

— А хиба ви теперъ не писарь? пита чоловікъ.

— А хиба ти не знаєшъ? Сегодні скинули мене.

— Еге, ну нехай-же я тоді донесу тебе й до берега!

Та й булькъ їго зъ маленькими чобітками въ калюжу. А самъ потягъ далі.

Записаль Заллобовскій.

## 92.—Лихо.

(Липецкая слобода, Харьковскаго у.)

Бувъ собі панъ, та ніколи не здавъ лиха. Чуе, було, що їго люде часомъ скажуть: «охъ, лихо! оце лихо! ой, лишечко прибіло!» а самъ не зна, що воно за лихо. Звісно, панъ! що їму! Люде на їго роблять, а вінь спить, та п'є, та лежить. Дежъ їму лихо знати! Слухавъ, слухавъ панъ, що все лихо поминають, а далі й дума: «що воно таке за лихο? хочъ би мені їго побачити!» Думавъ, думавъ, та й поіхавъ їго шукати. Надъ вечіръ уже приіхавъ вінь, у селі баба брала воду, та й упустила ведро у колодізь. Шукала, шукала їго,—ні, не нашла, та й каже:

— Охъ, меші лишечко!

А панъ саме доіхавъ до неї, и зачувиши, що вона промовила, запросивъ її:

— Де тамъ лихо?

— Та ось де, пане, у колодізі.

Панъ, не довго думавши, швидче роздігся, та въ колодізь и полізъ, а коня прив'язавъ до цамрини. Шукавъ, шукавъ лиха, якъ собака вмерзъ. А та баба дивится, що панъ трохи пришеленкуватий, за коня, та за одежду, та й поминай

якъ звали! Чи довго вже бувъ тамъ панъ, чи ні; а тільки якъ вилізъ, та варівъ, що нема ни коня, ни одежи, да й каже: «охъ, мені лихо!» (Теперъ уже и панъ узнявъ лихо). А самъ дрожить, ажъ міста не найде. Подумавъ, подумавъ, та якъ побіжить геть відъ колодія! Вибігъ за село, дивится дальше хата стоять, такъ—сама собі. Вінъ туда,—нікого нема; а видно, що люде живуть, и піч тілько що витоплена. Забрався вінъ підъ піль, та й сидить молчки у кутку, мовъ неживий. Коли це іде жінка, а за нею трохи згодомъ и дякъ крадькома іде. Де не вродилася горілка и млинцівъ стовпъ цілий, курку зпекли, и тільки що лагодились добре попоїсти та попити, ажъ гулькъ,—хованъ іде зъ дороги:

— Гей, гей! цобъ, цобъ!

Що тутъ, робити?

Жінка першій млинці підъ лаву, курицю підъ прищечокъ, горілку въ за-  
калелокъ, а дяка и запхнула підъ піль, вона й байдуже, що тамъ уже звіръ сидить,  
и баче той звіръ усе, що ни робиться въ хаті. А сама й зробилась такою хворою,  
иде навстрічу чоловікові, да и крекче:

Охъ, охъ! Вийшовъ чоловікъ у хату, поздоровкається, якъ слідъ, та й  
каже:

— Що це, моя половина люба, ти хвора, чи що?

— Та оце, чоловіче, такъ занедужала, що ні якъ не діжду тебе,—уиру.

— О, жінко, хай Господь милус! не вмирай!

— Чи нема, жінко, чого повечеряті? Я ще сьогодні мало й івъ, усе доби-  
вався до дому горячої страви поїсти.

— Та нема, чоловіче: я такъ занедужала, що нічого й не варила.

— Ну, давайте, хлощі, хочь по куску хліби ззімо,—каже вінъ на своїхъ  
батраківъ.

Сіли; вечерають. А підъ піччю сидить дякъ; сидить и панъ голий: той  
у въ одному кутку, той у другому. Панъ и приставъ до дяка:

— Ти що таке?

— А ти що?

— Я чортъ.

— А я дякъ.

— Ну, такъ давай співати!

— Та мовчи вже, цуръ тобі, бо якъ почують, буде й тобі, и мені лихъ.

— Хиба дай мені усю твою одежу, такъ буду мовчати.

— Та візьми вже, та тільки мовчи, спасибі тобі.

Дякъ дума: чортъ хочъ и буде співати, єго не видно—вінъ чортъ; а мене

якъ убачуть,—отпоруть. Панъ одігся у дякову одежду, а дякъ голій. Посиділи, панъ оп'ять:

- Ти що таке?
- А ти що?
- Я чортъ.
- А я дякъ.
- Ну, даваймо співати!
- Та мовчи вже, спасибі тобі!
- Хиба дай чобити.

Нічого робити: віддавъ дякъ чобити. Посиділи, посиділи, панъ вп'ять до дяка:

- Ти що таке?
- А ти що?
- Я чортъ.
- А я дякъ.
- Ну, давай заспіваймо.
- Та мовчи вже, будь ласкавъ!
- Хиба віддай шапку, буду мовчати?

Віддавъ бідоланий дякъ і шапку, а самъ застасвся голий, якъ бубонъ, а панъ уже й зодівся й зобувся. Тілько хозяинъ зъ жінкою заговорились, а панъ зъ-підъ печі шмыгъ. Не вбачивъ і хозяїнъ, якъ вибігъ вінъ на улицю. Жінка вбачила, та й дума: «ну, слава Богу, хоть дякъ вибігъ (вона бачъ думала, що то дякъ), а то хто й зна, що и робити булобъ». Панъ, якъ вибігъ на улицю, побувъ тамъ яку годину, то й іде підъ вікно:

- Здоровъ бувъ хозяинъ?
- Здоровъ!
- Пусти, спасибі тобі, переночувати!
- Иди, ночуй! місця не багато зайшешъ.

Увійшовъ панъ у хату, і підъ рукою несе птицю-сову (вінъ піймавъ її де-то на улиці).

- Щожъ оце въ тебе за птиця? штас хозяїнъ.
  - Е! це така у мене птиця, що зна, що у тебе у хаті є: я спитаю, такъ заразъ и каже.
  - Щожъ у мене въ хаті є, чи можна ії спитати?
  - Можна.
- Панъ якъ придаве сову, а вона: «крурр!»

«Труды» Чувинского, томъ II.

— Що то вона каже?

— То каже, що въ тебе въ закапелку горілка є.

— Що ти, де вона взялася? у мене істи нічого!

— Ні, е! далебі є, хочь подивись!

Хозяїнъ пішовъ—такъ и є цілий штовъ калганівки!

— Жінко, що це таке?

— Та, чоловіче, то я взяла, щобъ витиратся.

— Ну нічого робити, выпльємо хочь ції.

Випили по чарці, по другий. А панъ якъ придаве сову, а вона: «кррр!»

— Що то вона каже?

— Каже, що підъ лавою млинці.

— Що ти? де вони взялісь? У мене и жінка ледве диші, а ти кажешъ, що млинці.

— Ні, є, хочь подивись, коли не віришъ.

Хозяїнъ пішовъ, подививсь, (що це за кумедія!)—цілий стовпъ млинцівъ!

— Жінко! що це таке?

— Та то, чоловіче, мене забажалось млинчикъ иззісти, такъ, кума, спасибі її, принесла; а я й байдуже, забула про іхъ.

Взяли млинці, поіли. А панъ якъ придаве вигъять сову, а вона якъ киркне!

— Що то вона каже?

— Та каже, що підъ пріпечкомъ є курка печена.

Знайшовъ хозяїнъ и курку, поіли. Сиділи, сиділи, а панъ, якъ придаве сову, а вона якъ закричить: «кррр! кррр!»

— Що то вона такъ закричала. Ажъ я, нехай Богъ бороне, злякався!

— То каже, що въ тебе въ хати є чортъ.

— Що ти? що ти? де чортъ? Оце, ще хай Богъ милує!

— Ні, є, далебі є, якъ що хочешъ, такъ я й вигоню ёго.

— Ну, вижени, будь ласкавъ!

— Ну, поставъ же своїхъ робітниківъ зъ батагами: ми ёго добре провемо. Глядіть, хлопці, якъ вилізе, одлупити ёго по-козацки!

Усі робітники постановилися округи полу зъ батагами.

— А ну, лишенъ, вилізай! каже панъ на дяка.

Нічого робити! лізε вінъ. Якъ почали ёго батагами лупити; лупили, лупили, ледве живъ застася, насілу втікъ. Хозяїнъ каже:

— Продай мені оцю птицю! що візьмешъ?

— Давай сто карбованцівъ та коня.

Віддавъ хозяинъ сто карбованцівъ и коня. И поіхавъ панъ въ свое село.  
Узнавъ вінъ, що таке лихо!

Записаль Столбинъ.

### 93.—Біда.

Баба ішла дорогою и гроши знайшла новну шкуру, що зъ теляти, та  
їй сіла и плаче и дали нейде, — бо біда на дорозі стоить и тутъ надій-  
шло двохъ солдатівъ и ідень питася:

— Чого ти, бабо, плачешъ?

— Оnde на дорозі біда лежить, каже баба.

Москали прискакують зъ тісаками, розрубали, а звідтиль гроші поси-  
палися. Вони врадувалися, дали бабі грошей и баба пішла, а останні поне-  
сли въ лісъ и радятца: що зъ ними робить. Єдень каже:

— Ти зостанься коло грошей, а я піду до господаря и прижену візъ  
зъ кіньми; привеземъ до дому и будемъ мати, на що гуляти.

И єдень не йшовъ ся, а другій шішовъ до дому, взявъ коні, але іхавъ  
черезъ місто и купивъ бутельку горівки, и въ ту горівку напустивъ аршин-  
нику, и везе для того. Тілько що приіхавъ въ лісъ, а тамъ той вистреливъ  
изъ ружа и забивъ свого товариша и говорить самъ до себе: «Ну, буду ма-  
ти за що гуляти, да іще треба тіло скрити». Взявъ вінъ ёго за руку и  
тягне, а тому випала зъ кішени бутелька горівки. И той каже:

— Ахъ, Господи, що я зробивъ: забивъ свого брата, а вінъ для мене  
горівки привізъ. Ну, Боже, прости миїні гріхъ!

И зачавъ пити ино, тілько що покушавъ и заразъ вмеръ. Ну, правда,  
що баба казала, що біда на дорозі лежить: бо неживе теля дві душі згубило.

### 94.—Біда.

Бувъ собі чоловікъ, и мавъ тілько одного сина, ще малого. Але якъ той  
синъ вирісь, то вивчився читати и писати. И якъ батька ёго бувъ дуже бо-  
гатий, тішився, що хоць одного сина мавъ, хотівъ ёго жинити, но синъ не  
хтівъ, а говорить батькові:

\*

— Доти женитися не буду, доки не буду знати біди.

Батько ёго відражує, но нічого не помогає. И говорить той синъ батькові:

— Дайте грошей и коня мені, я поїду въ світъ біди шукати.

Батько давъ грошей на дорогу и коня; синъ взявъ и поїхавъ. Але іде вінь, іде, може—выхавъ вже zo двадцять миль, заїждає вінь въ лісъ, дивиться: ставъ въ тімъ лісі, и якісь чоловікъ покрадаємо ловить рибу въ німъ. Ставъ и дивиться па того чоловіка. Той чоловікъ оглянувся, дивиться: якісь стоять на коні. А той синъ богатира бувъ вбраний по-панській. Але чоловікъ той, що рибу ловивъ, питается ёго:

— А звідки ви, паничу?

Той не хтівъ зразу сказати. Але якъ начавъ той чоловікъ виштуватися, признався вінь, и говорить ёму:

— Я при батькові виріс и вивчився; но якъ мій батько богатий, то я не знавъ и не знаю, яка то біда есть на світі, и тепер іду сі глядити.

Але той чоловікъ подумавъ трохи въ своїй голові и каже до того паніча:

— Йдите сюда. Я, каже, ловлю рибу, то вже кілька разъ витягавъ иль води біду, и якъ хочете, то лізьте, каже, въ воду и найдете сі.

А той каже:

— А якъ же я полізу, коли я вбраний.

Чоловікъ повідає до нього:

— Скиньте шматя, а коня дайте, я потримаю.

Вінь взявъ розібрався, віддавъ шматя триптихи коня тому чоловікові, а самъ поліз въ воду. Але ходить вінь въ воді и питается:

— Дежъ тая біда?

Чоловікъ ёму показувавъ, показувавъ, а шматя тімъ часомъ зібралъ и звинувъ и каже:

— Внірни, біда на споді!

Той хлопець внірнувъ, а чоловікъ шматя забравъ, на коня сівъ и втікъ; а хлопець вирнувъ на верхъ води и дивиться на другу сторону, не на ту, де чоловікъ стоявъ, и каже:

— Кажи, чоловіче, одежъ тая біда?

Слухає, ніхто ни відзвивається; оглядается: нема чоловіка, и шматя, и коня, тілько фатка, вінь вишовъ зъ води на берегъ, пішовъ би, коли голий, взявъ вінь тую фатку, вбрається въ нюю и пішовъ вінь. Десять вже коло по-лудня здібає, іде чоловікъ дорогою, просить вінь того чоловіка хліба; чоловікъ каже ёму, що: «не маю»; але хлопець каже:

— Ну, то возьми мене на візъ й завези до села.

Чоловікъ боїтся, думає, що яка біда и нарешті каже:

— Сідай, но тілько назаду.

Привізъ надъ село и каже:

— Злізай, иди въ бурьянъ, бо якъ люди зобачать, то піймуть и будуть бити и задають въ поліцію.

Але той хлопець злізъ въ бурьянъ підъ городомъ єдного чоловіка, и дивиться, що тілько єдна жінка ходить коло хати; и чекає, коли би вона пішла куди; але дивиться: пішла кудись жінка, може за водою, вінъ скоро вбігъ въ хату, и но тілько взявъ съ полиці хлібъ и втікати, дивиться — вже жінка іде, вінъ скоро взявъ и сковався підъ постіль и сидить тихо, дивиться тілько, що тая жінка робить, а вона лагодить вечеру добру; и дивиться, для кого вона такъ старається. Але дивиться — іде дякъ.

— Добри вічерь, вона бму відповідала.

Поцюлювалися, заразъ сіли до вечери и вечерають. А тої жінкі чоловікъ бувъ въ дорозі, и тутъ, не за довгій часъ, приїжжає. Дякъ звертівся, та й каже:

— А дежъ я теперъ сковаюсь.

Тая жінка повідає:

— Лізъ підъ постіль. А чоловікъ якъ війде, то якось скручу, що ти втичешъ.

Дякъ влізъ підъ постіль и сидить. Чоловікъ ввішовъ до хати, звитався зъ жінкою и питается, якъ вона жила, якъ єї здоровля? Вона почала стогнати, каже, що слабує завше. Чоловікъ каже:

— Кобинъ де таку душу знайшовъ, щоби тобі помогла, то бимъ вже давъ сто рублівъ.

И всѣ радятся обѣ тімъ. А той хлопець, що вбігъ за хлібомъ и сковався підъ постіль, питается дяка:

— Ти що за еденъ?

Дякъ повідає:

— Я дякъ.

А той каже:

— То співай жи мині якъ.

Дякъ повідає:

— Мовчи, бо якъ вчує господарь, то буде бити нась.

Хлопець повідає:

— Мене хочъ буде бити, то всѣ таки пустить, бо нічого не вининемъ, а тебе буде бити, та й ще кудись задастъ, ще й я скажу, що ти зъ єго жінкою робивъ.

Дякъ зачиткує, бо боїтися. Але нічого ни помогає, бо той хлопець всѣ одинаково говорить. Дякъ повідає:

— Чого жъ ти хочешъ?

А хлопецъ каже:

— Дай мені свій жупанъ, то я буду мовчати.

Дякъ скинувъ жупанъ и віддавъ єму, той вбрався и зновъ питается:

— Якъ ти називаєшсь.

Дякъ каже:

— Мовчи вже!

Но той хлопецъ не хоче. И такимъ способомъ тъ дяка всѣ шмате забрали на себе и чобити, такъ що дякъ остався голий. Потому той господарь говорять зъ жінкою, але жінка повідає:

— Ти, чоловіче, теперъ приїхавъ зъ дороги и маєшъ брата и сестри, а такъ же маю, ходи но ми, запросимъ ихъ до себе, та погостилюся трохи.

Чоловікъ каже:

— Добре, ходімъ!

Шішли вони, хату замкнули и ключъ поставили на засуві. Той хлопецъ тогди візьде до дяка:

— Сидижъ ти тутъ, бо ти голий, а я піду на двіръ, десь знайду на плоті сорочки, бо я видавъ тамъ, що стояли кілька ихъ, принесу, вбереся, и тогді підемъ звідци.

Дякъ каже:

— Добре.

Хлопецъ пішовъ, відомкнувъ двері, вийшовъ на двіръ, замкнувъ назадъ двери и ключъ поставивъ на приспі, а самъ пішовъ підъ вікно и дивиться, що дякъ буде робити: дякъ вилізъ зъ-підъ постелі, ходить по хаті, розглядається, вийшовъ до сіній, поглядівъ — замокъ замкнений, ввійшовъ назадъ до хати иходить. А той хлопецъ тілько дивиться на нього въ вікно, що вінъ тамъ мучиться. Але той дякъ вчувъ, що господаръ зъ жінкою и людьми, которыхъ вінъ запросивъ до себе, вже ідуть, втікъ назадъ підъ постіль; господаръ зъ жінкою и людьми війшли въ хату, начали собі забавлятися, п'ять горілку, ідати. Але господаръ говорить до тихъ людей:

— Скажить міні, що я буду робити зъ жінкою, що вона завше слабує и каже, коби мені така душа найшлася, щоби порадила жінці, щоби не слабувала, то бимъ вже не жалувъ дати сто рублівъ.

А той хлопецъ стоїть підъ вікномъ и вчувъ то, то бере, іде до хати, приходить до хати:

— Добри вечиръ!

Люди єму відповіли, просять сядати. Але хлопецъ дякує и повідає:

— Коли би ви мені переночували подорожного чоловіка.

Тії кажуть «добре», дали випити кілішокъ горілкі и істи, и говорять де що. Але господарь зновъ говоритъ:

— Коби мені знайшлася така дума, щоби помогла мої жінці, тобимъ давъ сто рублівъ.

А той хлопець відзвивається:

— Я помогу!

Господарь каже:

— Єй, якъ би помогли, то дамъ вамъ заразъ сто рублівъ и коня зъ сідломъ.

Хлопець подивився въ свою книжечку и повідає:

— А есть вода и дрова?

Господарь повідає:

— Есть:

— Наліть и грійте воду, повідає хлопець. Заразъ будемъ вигонити біду съ-підъ постелі.

Казавъ тімъ людямъ поставати съ дручками въ вікнахъ и дверахъ, тутъ скоре роспалили, воду загріли добре, бере той хлопець води, наливає въ малу посудину, іде до постелі, якъ пільяє на того дяка, дякъ якъ спишить тамъ, а тії люди кажуть седнь до другого:

— А чусте, кумі, якъ біда кричить?

Потому хлопець зновъ, якъ пільяє на того дяка, дякъ якъ закричить, якъ вискочить съ-підъ постелі, хлопець кричить до людей «бийте біду добре дружками». Люди якъ возмутъ бити дяка, але дякъ, якъ му вже добре дошкулили, якъ скочить,—по пре чоловіка въ двері и втікъ до дому. Господарь таکъ того хлопца вгощає добре, давъ єму заразъ сто рублівъ и каже, що ще рано коня съ сідломъ дастъ. Люди тії таکъ дивуються:

— Ото се каже, добрий дохторъ.

Наконець погостилиса, полагали спати, переночували, рано встали, поспіндили, чоловікъ съ той хати пішовъ коня сідлати. А той хлопець повідає до жінки:

— А ти будешъ таکъ и далі робити, чи ні?

Вона повідає:

— Нігди того не буду робити.

И хтівъ ще обѣ ні сказати чоловікові. Але вона начала просити, дала єму ще паддесять рублівъ. Та й той хлопець повідає:

— Памятай же, якъ будешъ таکъ робити більше, то дамъ знати чоловікові.

Вона зафідалася, що більше не буде такъ робити. Хлюнець тогді попрощався, сівъ на коня и поїхавъ. Пріїхавъ до дому, знайшовъ собі дивчину и оженилися. И жівъ собі, доки не вмеръ.

---

### 95.—Паничъ.

Бувъ собі еденъ панъ, и мавъ одного сина, и віддавъ єго до школы вчитися. И якъ той синъ вивчився читати и писати, то й поїхавъ до дому и зінавъ зъ одною панною. Але одного часу поїхавъ вінъ до тосі панни въ въ гости. А тая панна мала тілько батька старого. Але той панъ мавъ багато розныхъ книжокъ, и хтівъ дати читати тому паничові, що приїхавъ до єго дочки. Але не мігъ достати зъ шафи, бо дуже високо було. А той паничъ вакже до того пана:

— Зачекайте, я самъ здоїму.

Та й той панъ показавъ єму, котру книжку взяти. Той паничъ діставъ, та й, не хотячи, якъ струтивъ тї всі книжки на голову тому панові, та й зовсімъ єго пришибъ. Та панна тогді трохи нагнівалася на того панича, що вінъ такий незgrabний. Але вінъ хутенько піднявъ того пана. Той панъ відійшовъ, книжки зібрали, и перепросивъ той паничъ пана и єго дочку. Забавляються. Потому зновъ той панъ дістававъ другу книжку. Але паничъ прибігъ, та й якъ му дістававъ книжку, та й настолочивъ того пана на ногу, ажъ чутъ не зацілакавъ. Але той паничъ зновъ перепросивъ того пана и єго дочку. И забавляються зновъ собі. Потому той паничъ пішовъ до другої станції и начавъ дивитися въ люстро, котре стояло на столі, де було и чернило; и якось, нехотячи, вильявъ тое чернило на стілъ. Тоді скидався, нима чимъ стерти. Вінъ взявъ свою хусточку зъ кишені и стеръ зовсімъ и склавъ назадъ въ кишеню и пішовъ до панни и начали танцювати, але вінъ якъ танцювавъ, та й дуже впірвъ, та й взявъ той платокъ зъ кишені обтиратися, и такъ обмастився, що ажъ панна єго настрашилася, и втікла відъ нєго. А то вже вечіръ бувъ. Той тогді здивувався и говоритьъ, що такого за чортъ ставався. Але виходить на двіръ, кличе до себе свого лёкай. Лёкай тілько зобачівъ єго, та й назадъ, начавъ втікати. Той паничъ кричитьъ:

— Вернися, ходи но сюди!

Приходить зновъ той лёкай до того панича, и паничъ єго питается:

— Ти чого втікаєшъ?

А лёкай каже:

— Якъ не втікати, коли я ажъ настравивъ васъ?

Той паничъ повідає: «чого?»

— А дежъ, коли ви такі чорні.

Той паничъ прибігъ до покою, дивиться въ люстро, и якъ побачивъ, що вінъ такий дуже замашаний, взявъ шапку, не прощається зъ тинь паномъ и ёго дочкою зо встиду. Виходить на двіръ, крикнувъ на фурмана и лёкая: «запрягайте коні!» Запрягли коні, та й сівъ и поїхавъ. Приїхавъ до дому тихенько, пішовъ десь до кухні, вмився, и якъ прийшовъ до того покою, де бувъ тато и мама, и взявъ розказувати, и якъ росказавъ, тогді батько каже до свого сина: іхати до Парижу, вчитися розуму; и давъ батько гроші, четверо коней, фурмана, лёкая; та й той паничъ поїхавъ. Приїздить до Парижа, заїхавъ на станцію, и тілько що начавъ роспаковуватися, присилає до нього една панна слугу свою, щоби вінъ до неї заїхавъ, и тая слуга єму каже, що тая паня казала, що вона єму цётка. Той начавъ кричати на тую слугу и каже:

— Въ мене тутъ цётки нема.

Тая слуга пішла росказала свої пані. А тая пані зновъ посилає, каже:

— Скажи, що я таки ёго цётка.

И сказала, якъ вона називається. Слуга пришла зновъ до того панича и говорить єму тос. Але той паничъ таки не вірить, и нагнавъ тую слугу. Тая слуга зновъ пішла до дому, розказала пані, пані бере, пише до нього карточку и написала якъ імѧ и прозваніє, такъ якъ разъ въ нього була цётка, тілько що вінъ мало свою цётку знатъ, бо вона не сиділа зъ ёго батькомъ, и не знатъ сі добре, де проживав. Отъ приносить тая слуга карточку, віддає тому паничові. Вінъ прочитавъ, каже:

— Правда, що въ мени єсть така цётка, тілько не знатъ, де живе вона.

Казавъ коні закласти въ бричку, забрався и поїхавъ до неї. Приїжає до тої цётки, звитався. Вони му дали заразъ чаю пити и істи, де що розлитується ёго. Тутъ вже вечіръ зробився, іовечерали, то й тая цётка показала му станцію, де спати и каже:

— Може, маєшь, синку, гроши.

Показує му столикъ.

— О тутъ собі замкни.

Той такъ зробивъ, бере розбиралася и хоче спати лягати, але приходить слуга и каже му:

— Може схочете въ ночі на двіръ, то на на оті двері иди.

Показала и пішла. А тая пані була волошебниця и ни яка ёго цётка.

Той паничъ лягъ спати. Але въ ночі захтіло му ся на двіръ, іде вінъ на ті двері, бо більше не знає, на які двері ходити, та й тілько прийшовъ щідь ті двері, ставъ на спружину, відчинилися дещята щідь ногами, та й впавъ въ лѣхъ, а той лѣхъ повній бувъ кала, такъ що той паничъ по самі вуха залізъ въ тое кало; де слухає, а тамъ и більши єсть людей, ще не померли, боятьсяся. Вінъ злякався и сидить тихо; але дивиться, що єсть въ горі ма-ленка дзюра, бере, драпається до неї по стіні, вилізъ, вилупавъ ще більши дзюру и вилізъ. Тогді боїтса до хати йти и въ місто такъ же, аби не взяли въ поліцію; але бере, іде въ місто, іде, іде, зайшовъ до якоїсь керниці и хтівъ витягнути собі води відромъ обмитися, взявъ витягати воду и не хотячи впавъ въ керницю, той тамъ ще гірше злякався, піймавъ якось тамъ відро въ руки и держиться єго, вже обмився. Але вінъ думає собі, коби хто прийшовъ за водою, то може мене витягне. Але приходять до тої керниці воду пити тії Москалі, що ходять по місті въ ночі и стережуть, щоби злодії де кого не обікрали. Начавъ єденъ тягнути воду, тай не може витягнути и каже до другого: «пособи, братъ, а то будьто хто держить». Береся и другий,—тажко; а потому и третій,—насилу тягнуть всі три; а той паничъ тихо сидить: щоби не вчули тії Москалі и не пустили назадъ. И якъ тілько щідти нули, той паничъ, якъ входився за цимбрини, бо боявся щоби го не пустили назадъ,—тії Москалі, якъ зобачили, та й повікали, думали, що яка біда. Той паничъ вилізъ, вже обмився и не знає, куди ити; бо боїтса, щобъ єго хто не взявъ въ поліцію. Але іде вінъ по-за місто и прийшовъ недалеко цвінтаря, дивиться—світло єсть въ якімось лѣху; а въ тімъ лѣху вмерлець лежавъ: тілько що того дня тамъ єго занесли и не вспіли замурувати. Але той паничъ бере, лізе въ той лѣхъ, и якъ влізъ туди, дивиться—вмерлець лежить. Але вінъ не дуже напудився, знає, що неживий не може встати до нього; взявъ ще зъ нього простирадло тое, що бувъ накритий, и самъ закрився, бо змерзъ бувъ, и сидить тамъ. Але слухає—хтось буднить. А то злодії ишли обдирати того вмерця. Пришли коло того лѣху, та й чергуються, єденъ до другого каже: «лізъ ти», той каже: «лізъ ти», але бувъ найсміливійший межи ними, бере лізи задкомъ до лѣху. А той паничъ дивиться, вже ноги видно, а бувъ здоровий, и якъ пійме єго за ноги, якъ візьме бити кулакомъ, ажъ злодій кала напустивъ въ штани; потому взявъ, втягнувъ въ середину и посадивъ єго въ кутонь. А ті, що на дворі, чекали, доки не вилізъ перший въ лѣхъ, а не чули нічого, що той паничъ бивъ того злодія; бо той злодій якъ запудився и не кричавъ, думавъ, що то вмерлець піймавъ єго за ноги и бивъ. Помалу лізе и другий. Той паничъ такъ и другому зробивъ, а потому и тре-

тѣму. Але то тії злодії такъ ся позаляковали, що навіть еденъ на другого и не подивится. Пройшло.—Зробився той паничъ, бере, вилазить зъ того лѣху, а потому казавъ и тімъ злодіямъ вилазити; взявъ позвязувавъ іхъ и повівъ до поліції, де віддавъ въ поліцію тихъ злодіївъ. И начали поліціаніи питатися того панича: що вінъ за еденъ, чого вінъ тілько въ сороці и въ штаняхъ, де вінъ ся обмачавъ, и де тихъ злодіївъ найшовъ? Той паничъ розсказує, якъ то ся зъ нимъ зробилося, и якъ вінъ тихъ злодіївъ поймавъ. Тії поліціянти взяли ёго, пішли до тієї пані, де вінъ заіхавъ, найшли ёго коні, и люде вже порізани, найшли той лѣхъ, де той паничъ впавъ бувъ, де більше людей понаходили; потому пішли до покою, той паничъ найшовъ въ своїмъ сурдуті бумаги свої, паказавъ имъ, вони прочитали, що вінъ за еденъ, та й віддали назадъ му тії бумаги; потому найшли ёго гроши, що сковалъ бувъ въ столицѣ, віддали му; а потому взяли тую паню за тое въ поліцію и відослали въ крішость. Той паничъ поймавъ собі тогди фурмана до коней и поїхавъ. Приїжжає до дому, вже навчився розуму, бере женитися съ тою самою панною, що вінъ її любивъ, и оженився, и живе собі до сеї пори зъ нею.

На тімъ весілі я самъ бувъ, такъ мені дали істи и пити, що по бороді тікло, а въ горлі сухо було, а я якъ ся впивъ, той лягъ спати въ солому. Тії всі гості такъ же, якъ ся попили, та й взяли стріляти. Але еденъ зъ нихъ взявъ набивати гармату, та й и мене замішавъ въ солому, на місці флейтуха, то якъ вистріливъ, то я ажъ тутъ заletівъ и сказавъ вамъ свою практику.

## 96.—Швець-богатирь.

Бувъ собі швець, господаръ добрий. Але одного дня, може підъ часъ неділі, дала жінка обідати борщъ мясний, и якъ викапнуло єму зъ ложки на стілъ тлустість, и мухи злетілися істи. Вінъ зобачивъ, махнувъ рукою и забивъ сто мухъ до разу. Вінъ думає собі: «гу, що тутъ робити?» И взявъ написавъ на слуші такъ: «Янъ Фабіянъ сто душъ заразъ забіянъ». Але сдного часу іхавъ відъ цара, може, який рицарь, зобачивъ тое, вирнувся до дому и розсказавъ царові. Царь сказавъ ёго ззвати до себе. Прийшовъ вінъ до цара, царь питася ёго:

— То ти, Янъ Фабіянъ, сто душъ заразъ забіянъ?

Вінъ повідає:

— Я!

А тогда була война.

— Ну, якъ же ти такий рицарь, то иди жъ воювати.

И питається:

— Скілько тобі дати войска?

Вінъ мовчить, бо не знає въ тімъ ні якої сили, а потому новідає:

— Треба полкъ войска кінного.

Давъ єму царъ повѣръ войска и каже йти. А вінъ просить, щоби сказавъ всіму войскові, щоби ёго слухали, і що вінъ буде робити, то щоби всі робили. Царь приказавъ и вінъ пішовъ. Ідуть, ідуть, переходятъ черезъ лісъ, а вінъ якъ бувъ швець, зобачивъ добре дерево липе, злізъ съ коня, винявъ съ кишені ножикъ и дере тій лиши. Войско дивиться, що вінъ дере кожу, беруться и собі; надерли може по 15-ти штуку и поіхали. Приїжджають до єдного озера, не можна жаднимъ правомъ переїхати. Бере швець, кидає свою кору; тій дивляться, кидають и собі. Якъ взяли вкидати, вистилили собі дорогу и переіхали. Приїздять до того чужого войска, воно настришилося. А якъ скинувъ сподні і ставъ ракомъ противъ чужого войска, а єго дивятся, що Янь робить и сами поставали разомъ. Тій дивляться, що то якась біда, не військо. Прислали єдного начальника и дали мирову. Янь и все войско позатягали сподні, взяли мирову и вернули до дому. Янь прийшовъ до цара, віддавъ мирову. Царь бачить, що добрий лицаръ, віддавъ за нього дочку, відливъ половину царства и живъ собі Янь, доки не вмеръ.

## 97.—Біда.

Бувъ собі дуже богатий купець и бувъ въ того купця синъ. Захоче той синъ якої-небудь одежи,—«купить, батько», захоче коней, або коляски—«купить, батько». Чого-бъ той синъ не захотівъ, все єму батько поставляє. Жилъ той синъ, и біди не знає. Прийшовъ до єго чоловікъ, а вумінь питавъ его:

— Скажи мені, чоловіче, що то за біда—я оть скілько уже проживъ на світі, а біди ще й досі ні якої не бачивъ.

— Якъ не знаєте, що то за беда, то ідьте въ дорогу, тамъ часто трапляється—я самъ чоловікъ дорожній, я вже її добре знаю.

Оть тоді купеческий синъ пішовъ до батька и каже:

— Скілько я живу, тату, а ще й досі не знаю, що то за беда, поїду я, тату, въ світъ, чи не побачу де-небудь беду.

— Ідь, сину, каже батько. Я тобі дамъ на дорогу сто рублівъ,—ідь въ чужі краї, тамъ побачишъ беду; и може трапляться до денево які товари, то купишъ и превезешъ до дому.

Давъ отто єму пару коней, фурмана, сто рублівъ грошей и вирядивъ у дорогу сына. Ідуть води у двохъ, ідуть та й ідуть, коли дивляться, ажъ стойте у лісі озеро. Купеческий сынъ и питає фурмана своего:

— Чи ти ще не бачивъ біди? Якъ побачишъ, скажи мені. Я скілько на світі живу, а ще й досі не знаю, що то за біда.

Фурманъ глянувъ на озеро—ажъ тамъ по середині стойте у воді тичина.

— Отъ вамъ и біда! скідайте скорішь одежду, та пливіть на середину озера—тамъ побачите.

Скинувъ той зъ себе одежду, поплівъ на середину озера, взявся руками за тичку и дивиться въ гору, чи нема де беди. А фурманъ забралъ и одежду, и гроши, и коні, и бричку, сівъ и поіхавъ собі.

Державсь, державсь купеческий сынъ за тичину, дививсь, дививсь у гору, не видно беди; а тутъ уже змерзъ у воді, якъ собака, вилізъ вуїнъ на берегъ до одежі—ажъ нема ні грошей, ні одежі, ні фурмана! «Отъ беда», думає собі; «що тутъ робить? треба голому бігти». Біжить вуїнъ дорогою голий и всекаже: «отъ беда! отъ беда!» Коли дивиться—стоить хатка, а тутъ уже и нічъ наступає. Прійшовъ вуїнъ пудъ окно, подививсь въ середину — нема нікого въ хаті, а на столі розставлені рузни напитки и наідки. Зайшовъ вуїнъ у хату, наївся, напився, хотівъ и одежинку взяти, та надійтъ — коли чує щось гомонитъ коло хати. Що тутъ робить? Нікуди тікатъ, вуїнъ пудъ пічъ и склався. Коли це въ хату входить панъ зъ панною, та зъ такою жъ то гарною панною, що ажъ у хаті повеселішало. Отъ панъ и питає панни:

— Щожъ я тутъ буду робить, якъ прийде твій батько и мати и застаниуть насъ у хаті—куди мені тікатъ тоді?

— Не бійся, каже панна:—я тебе сковою куди небудь. Якъ почускіть, ти гомінь, або стукъ коло хати, то заразъ лізъ пудъ пічъ, тамъ и сиди.

— А якъ вони прийдуть и будуть довго въ хаті сидіть—якъ я вілізу зъ-пудъ печі?

— Вілізешъ, не бійся — я тебе виведу, тілько гляди не засни тамъ пудъ пічью, а то буде беда и тобі, и мені. Якъ вони полягають спати, я впушу въ хату собакъ—вони въ насъ звикли сидіть підъ пічью; я іхъ, одчинивши двері, буду вигонять изъ-пудъ печі, то тоді и ти вискочишъ въ сіни.

Тілько що це такъ вони переговорили, а тутъ старі пудъ хату. Вуїнъ пудъ пічъ, а тамъ сидіть уже одинъ голий и каже єму:

- Куди ти лізешъ! и мені одному тутъ тісно, а тебе ще сюда чортяка таска.
- Ой, мовчи, голубчику, а то буде беда и тобі и мені.
- Мені, каже, нічого мовчатъ, мені вже и такъ беда.
- Ой, мовчи, мовчи, голубчику!
- Той помовчавъ, коли старі въ хату вийшли, а дали й каже:
- Скидай штани!
- На тобі штани, тілько будь ласкавъ, мовчи!
- Скинувъ той штани, надівъ, вуїнь и каже:
- Скидай тепер сорочку!
- На тобі и сорочку, на тобі чоботи и свитку, тілько мовчи, Бога ради, а то буде беда велима велика.
- Забравъ вуїнь всю єго одежду, надівъ на себе и сидить пудъ пічю.
- Полягали спать старі, лягла и панна, потушивши світло, а дали и каже:
- Охъ, мені лихо, я й забула повітогнити изъ-пудъ печі собакъ. Треба встать, а то вони ще горшки нобъють у ночі!
- Встала, одчинила двері въ сіни, взяла кочергу и штурхає пудъ пічъ:
- А на двіръ, прокляти, пошли вонь! Чого ви сюди поналазили?
- Тоді той купеческий синъ изъ-пудъ печі, та въ сіни. Вона побачила, що вже вискочивъ чоловікъ, думала, що то той, що до неї прийшовъ, взяла скорішъ и зачинила хату. А той сидить голий пудъ пічю. Купеческий синъ підождавъ трохи на дворі, прйшовъ пудъ вікно и кричить:
- Одчинить, одчинить.
- Одчинили єму, вуїнь прйшовъ у хату и питас:
- Расскажи люде добрі, куда мені іхать на такі-то й такі-то села; я збився зъ дороги и не знаю, що мені тепер робить,—куди мені тепер іхать, а тутъ ще до того и хліба не стало: цілий день сьогодня ничего и въ роті не було.
- Одчинили єму, попросили въ хату, нагодовали єго, росказали дорогу на такі города, куда єму треба іхать—думали, що вуїнь справді дорожній чоловікъ. Ість вуїнь и каже:
- Чи ви святали свою хату?
- Святали, кажуть.
- Певне дуже давно святали?
- Тоді ще, якъ вона построилася. А що таке?
- У вашій хаті, есть нечиста сила, якъ ви хочете, то я можу її вигнати, тілько треба нагріть води.
- Добре, добре, кажуть: вижени, будь ласкавъ! ми вже й сами чуємо,

що щось у ночі шелестить пудъ пічю, або по хаті товчеться, та ми люде темни, того не понимаємъ.

Нагріли окропу. Тоді вуїнъ взявъ, назбіравъ колоски жита, зв'язавъ іхъ въ одинъ пучокъ, въ одну руку взявъ горшокъ зъ окропомъ, а въ другу колоски—вмоочить оце колоски ти въ горячу воду и бризне пудъ піч. Терпіть, терпівъ голий, сидя підъ пічю—нетерпляче бере. Вуїнъ якъ вискочивъ, та въ двері. А ти всі дурни такъ хрестятся, думають, що справді голий чортъ у іхъ пудъ пічю живъ,—такъ єму дякують, надавали єму грошей; вуїнъ забравъ, поіхавъ до дому и сказавъ батькові:

— Бачивъ беду, нехай ій бісь! уже більше не поїду шукатъ!

### 98.—Біда.

Бувъ то єденъ пішь багатий, и не мавъ дітей, тілько єдного сина. И вінь зъ-маленьку ніцъ не робивъ. Якъ дійшовъ до кільконадцять літь,—давъ ёго до школи, вивчився читати и писати, та й потому пішь ёго оженивъ и застався на місці тата, въ тій самої парафії, бо батька померъ. Венцъ вінь собі думас, що то люди говорять, що то імъ біда, а я зрісь, оженився и жадної біди на світі не знавъ. Взявъ вінь—казавъ собі зробити стовпъ и закопати на тракту, и на тімъ слупи написавъ зъ єдного боку—версти, а зъ другого боку—таблицю прибивъ, и написавъ такъ: що відъ коли жив, зрісь, оженився, и жадної біди не знавъ. Але іде царь, дивится: зъ єдного боку написано версти, а зъ другого боку таблиця прибита. Такъ вінь повідає до кучера. А той скочивъ съ карети и читає, перечитавъ, взявъ на замітку, сівъ и поіхавъ, приїжає до дому, казавъ заразъ попа витребувати до себе. Але не такъ то було живо, може въ місяцъ, а може и въ два—приїжає пішь до царя; переночувавъ, на другий день рано, вже пішь постигає, наступивъ часъ дванадцятий, вже пішь до царя приступає:

— Здраствуйте, ваше імператорське величество!

Царь отвічас:

— Здоровъ! ну, чомъ ти скажешъ?

— Не знаю, чого ваше імператорське величство мене требують.

Царь тогді говоритъ:

— Ти зрісь и оженився и жадної біди не знавъ.

Пішь:

— Я, ваше імператорське величество».

— Якимъ то образомъ, царь говорить.

Піпъ повідає:

— О такімъ, що мій отець бувъ богатій и якъ бувъ при нігъ, то і біди ни якої не знатъ, а потому отець померъ, свое все богаство мені оставилъ и попомъ мене зробивъ, и теперъ же мені жадної біди нема.

Царь тогди розсердився и говорить:

— Я царствомъ управляю, чого же я біду знаю? И каже: ну, я тобі загадаю три загадки, якъ ти ихъ відгадаєшъ, то буде тобі то прощено; якъ не відгадаєшъ, то голова долой съ плечъ.

И давъ єму срокъ на три добі и каже:

— Ти довженъ відгадати мені, чи вишче відъ землі до небесъ, чи въ землю глубше, скілько на небі звіздъ, и що я думаю?

Пішовъ піпъ на кватеру, и на кватері сидить и дума, но не може на-думати, якій би отвітъ дати на тіє загадки. Прийшовъ срокъ ити вже зъ отвітомъ, зібрався вінъ, иде. Приходить до царського дому, дивиться, стоїть на часахъ Москаль. Вінъ питается Москаль: «чи е царь»? И такъ дуже засумувався». Але той Москаль дивиться, що такъ піпъ засумувався, питается єго:

— Чого ти такъ засумувався?

А піпъ каже:

— Та й що говорити, ти мені нічого не поможешъ!

Але взявъ єму розказавъ, про що єго царь зазвавъ, и які єму загадки давъ. Тогді Москаль повідає:

— Батюшка, збросьте свою одежду, возміть мою на себе и стійте на моїмъ місці, а я піду до цара відгадувати загадки.

Помінялися вони одягою, и Москаль пішовъ до цара, а піпъ ставъ на Москалевімъ місці. Приходить Москаль до цара:

— Здрастуйте, ваше імператорське величество!

Царь говорить:

— Здоровъ; ну, що отгадавъ загадки!

— Отгадаля, говорить Москаль.

Царь питается:

— Ну, скажи: чи вишче до небесъ, але глубже въ низъ, въ землю?

— Нѣть, ваше імператорське величество, въ низъ глубже, говорити Москаль.

— Почеку же глубже! царь питается.

— Потому, що якъ мій дідъ, прадідъ, отець, матъ, сестри и братъ, якъ туда пошли, то й до сихъ поръ нема, а въ небесахъ якъ барабанять; то тутъ всеслишно.

— Ну, то скажи, скількі звіадъ на небі?  
Москаль винима цілу вязку шерсті, наголиної зо шкуръ, и говорить:

— Извольте посмітріть, ваше імператорське величество.

Царъ говорить:

— А ти вірно посчитавъ?

— Извольте повіріть, Москаль говоритъ.

— Ну, а теперъ скажи, що я думаю?

— Царь, ти думаєш, що я попъ; нетъ, я солдатъ.

— А попъ де?

— На моімъ місці ставъ.

Тоді царъ давъ Москальєvi відставку, а після служивъ на єго місці, доки не вислуживъ літъ.

### 99.—Чоловікъ та купець.

(Бахмутскій у., Екатеринославской г.)

Купивъ чоловікъ дёгтя на п'ять кіпъ ажъ, та й несе єго вулицю за уривокъ потузяний, що причеплений бува до мазниці. Ще не далеко відійшовъ вінъ відь лавки, коли це той уривокъ — трісъ! — і увірвався; мазница гепнула на землю і дёготь побігъ зъ неї, і біда чоловікові! за останні гроші купивъ, а тутъ така шкода! Давай вінъ збирати той дёготь пригорщами. Де не взався купчикъ, ішовъ мимо, та порівнявшись і зъ нимъ і давай лаятись:

— Ехъ, ти хохоль! навонаялъ здѣсь дёгтѣмъ!

— Еге, тобі вінъ воня, — озвався чоловікъ. Бо ти грошай за єго не плативъ, а я заплативъ за єго п'ять кіпъ, то вінъ мені пахне.

Записано Залюбовскимъ.

### 110.—Чомъ козакъ схожий зъ паномъ?

Це було на Волині. У одного пана Ляха було багато маєтківъ. Отъ приїхавъ той панъ якось у свою слободу, а вправитель и приславъ до єго козака зъ багатими зъ другої слободи. Гланувъ панъ на козака — здивувався: мовъ вилитий другий вінъ, самъ стоять передъ нимъ. Отъ и питає козака:

— Чи не була твоя мати прачкою у горнициахъ за моого батька?

— Ні, не була, озвався козакъ, тілько мій батько вісімъ літъ топивъ у горнициахъ груби, за старої пані.

Записанъ Залюбовскій.

## 101.—Пань и лёкай ёго.

Бо то бувъ такій пань, що ніколи не купивъ сіриківъ, щоби вогню робити, а тілько казавъ собі робити кресаломъ. А вінъ дуже сильно люльку куривъ, і завше казавъ кресати лёкаёві. А лёкай називався Іванъ. Досить того, що вночі положиться спати, і встає зъ десять разъ люльку курити, і той лёкай пускати єму огню робити. Але вже тому лёкаёві вприкрилося все вставати, думас кінь, якъ би ту зробити, щоби ся виспати. Пришло на другу нічъ, полагали вони спати, пань каже:

— Іванъ, зроби вогню!

Той ставъ, зробивъ. Досить того, що той тамъ кілька разъ встававъ, але передъ досвіткомъ, каже пань:

— Яне, зроби вогню!

А той лежить и піскомъ такъ крепче, якъ кресаломъ, трошки покреме і спить. Пань кричить зновъ:

— Яне, давай вогню!

Той зновъ піскомъ крепче. Пань вставъ зъ лужка, прийшовъ до нього, слухає, а вінъ такъ піскомъ. Якъ відведе руку пань, та въ морду. А той зірвали і питавъ:

— А почімъ пань пізнавъ?

— А по іскрахъ, шельмо, по іскрахъ.

И відъ того часу робивъ, якъ пань тілько закричавъ.

## 102.—Пань.

Пань бувъ бідний и мавъ одного мужика. Йде дорогою, дивится — мужикъ зарізавъ барана; приходить до дому, каже до сина:

— Нашъ Іванъ зарізавъ барана, иди до нього; нехай дасть мяса, або, якъ не хоче дати, вижени ёго, щоби вивізъ гною на греблю за шарварокъ.

Приходить синъ до Івана и каже:

— Тато казали, щоби съ ти дали мяса, а ні, то йдіть возить гній из греблю.

— Ни, каже мужикъ, я гній повезу, а мяса не дамъ.

Приходить до дому пана синъ.

— А що тамъ, питавъ батько.

- А що, не хоче дати мяса, и воли до воза казавъ закласти.  
 — Ну, нічого!

Зварила жінка панова капусти, заправила яйцемъ, насипала на миску, поставила для форми вилки, и панъ каже:

- Такі що шляхтичъ, то шляхтичъ: капусту вилками буде істи; а мужикъ мясо, якъ собака, буде тріскати.
- 

### 103.—Панъ и мужикъ.

Мужикъ гонивъ на ярмарокъ кабана. Ale здібас ёго панъ:

- Що ти, чоловіче, гонишъ?  
 — Або панъ не видать, чи що гоню? Видите, що козу.  
 — Ти продаешъ єї, чи ні?  
 — Продаю.  
 — А кілько хочешъ?  
 — Або панъ не знають, по чому кози платятся?  
 — Ну, добре, на тобі три рублі; а ви, лёкаі, возміть въ нёго тую козу.  
 Мужикъ пошкрабався и думає собі:  
 — Чигай, чортъ-би паривъ твою маму, дамъ я тобі три рази доброго поруна.

Пішовъ до дому. Отъ тому панові треба було будувати станю, чи тамъ що; шукає архітектора. Той якъ вчувъ тое, приходить въ село, зайшовъ до коршики.

- Добри день, дай Боже здоровъя! Що у васъ чуті?  
 — Нічого.  
 — Отъ нашъ панъ потрібус майстра, щоби строївъ станю.  
 — Я вмію.  
 — Ну, давай дати знати панові!

Закликас ёго панъ, каже:

- Вмієшъ будовати станю, чи ні?  
 — Вмію.

Згодилися. На другий день ідуть оба вибирати дерево; заїхали въ лісъ.

- А ну, пане, злізьмо, та обійтіть но того дуба.

Злізли, той обійтівъ, а мужикъ бере вужевкою їму руки вяже.

- Ти на що то робишъ?

— Отъ щоби мині добре вязалася робота.

Завязавъ. Тогді пішовъ, виломавъ дубини и березини и пітас пам:

— А се, що?

— То, каже панъ, дубина.

— А се, що?

— Бжоска.

— А, то панъ знає, що дубъ, що бжоска, а не пізнавъ, що свиня, а що козка.

Давай ёго бити, вибивъ добре и покинувъ ёго привязанного, ажъ щелю люди найшли, відвязали. Досить—що панъ відхорувавъ тую штуку. Черезъ кілька часу, панъ ніби зробився хорій, скликас бабівъ, дохторівъ. Почувъ і вінь о тімъ, приходить до коршики, вже перебраний и каже: що вінь дохторъ. Заразъ дали знати до пана, панъ зазиває ёго, каже себе лічти, той каже: виділять два покої, щоби ніхто не ходивъ, бо треба ванну робити. Панъ приказавъ, щоби такъ зробили. Той позамикався, зробивъ єму ванну, послі припіність дубини и березини, показує ему и каже:

— А то, що такое?

— Дубина.

— А то, що?

— Бжоска.

— То ти знаєшъ, що такое дубъ и бжоска, а не мігесь знати, що то вепрікъ, а що козка.

Бере, бье ёго, що має силы; вибивъ и покинувъ. Вже панъ ані зъ місця не рушить, щоби не було коло нього козаківъ. Мужикъ придумавъ штуку, наймає зъ сднимъ конемъ добрини козака, щоби ставъ на тімъ мості, куди вінь пойде, а самъ ліз' підъ містъ. Тілько панъ виїхавъ въ лісъ, козакъ на мості помахавъ березиною и каже:

— А тусь мині попався.

Той панъ каже:

— Ловіть ёго, шельму.

Козаки всі побігли, панъ лишився. Той вилязить зъ-підъ моста, бье, вибивъ и каже:

— Теперъ вже не бійся, бити не буду.

А самъ втікъ.

### 104.—Мужикъ и панъ.

Бо то панъ казавъ хлопцю:

— Піди до Ивана и позичь лою капусту пошмаровать.

Той пришовъ до Ивана и каже:

— Просивъ васъ панъ, щобись ти пожичили лою пошмаровать капусту, а ми вамъ вивеземо на поле гною.

Иванъ и каже:

— Скажи панові, що въ с...і для пана лій, а въ мене є на полі давно гній.

### 105.—Панъ.

Панъ бувъ бідний, мавъ єдного мужика. Той іде дорогою, здібає попа. Питается піць:

— А куди йдешъ?

— Та йду до пана на панщину.

— А панъ де?

— Пішли до дяка поганяти, бо взяли въ нього поросся вчора на обідъ.

### 106.—Одинъ крепакъ двохъ панівъ.

Два пани мали єдного чоловіка підданного. Але єденъ чогось розсердився, взявъ и вибивъ того чоловіка. Вінъ взявъ и пішовъ па скаргу до другого, каже:

— Пане, мене бивъ панъ.

— А, шельма, вінъ, на що мою половину бъє, лягай небоже, я ёго половину вибью за тес!

Видіть чоловікъ, що біда, лягає; и той влішивъ въ чужу половину задка п'ятнадцять нагаївъ, и каже:

— Тепер вінъ мою не буде бити даремне.

## 107.—Пророкъ.

Бувъ ту чоловікъ бідний и хотивъ знати, що пані ідуть? И каже:

— Я ся вчиню пророкомъ.

И пішовъ въ світи, и зачавъ ворожити. Заходить до корши. А въ тільки селі згубила пані сигнитъ дорогий. И дали пані знати, що є такий пророкъ, що може відгадати, де вінъ. И пані присилає по нього бричку, и просить ёго до себе, и питается ёго:

— Чи можешъ ти сказати о моїй згубі?

А вінъ каже:

— Можу, но мені дайте станцію особну и трохъ лёкаївъ до послуги, за три дні я вгадаю, де вінъ подівся.

Дали їму, що істи, и пити. На перший день стає лёкай до послуги, и той ворожить кладеть спати и каже:

— Господи, слава тобі,—вже сідень.

А той лёкай, думас собі, що вінъ уже знає, що ми ёго вкрали. На другій день—другій лёкай до послуги. Той зновъ каже:

— Господи, слава тобі,—вже другій.

И на третій день стає третій лёкай до послуги, и той зновъ каже:

— Ну, вже есть три.

А тій радяться, що треба передъ нимъ призвати. И стають рано, и просять, щобъ вінъ не казавъ пані. А той думавъ, що вже идуть ёго вішати, бо вінъ ничего не знає. А вінъ каже:

— Добре, щось те мені сказали.

И вінъ каже:

— Візміть той сигнитъ и кіньте на стежку и вважайте, хто ёго візьме.

А паня питается:

— Скажи мені, за сигнитъ?

А вінъ каже:

— Що пані, вінъ излетівъ изъ пальця и сидикъ ёго комкнувъ.

— То покажи-жъ, котрій!

А вінъ бере и показує. Пані зарізала того сидика и знайшла сигнитъ. И каже паня, що вінъ добрий пророкъ и дала їму награду. А панъ пожаловавъ тої награди и злапавъ жучка и накривъ ёго тарілкою и каже:

— Коли ти знаєшъ, де бувъ сигнитъ, то відгадай мені, що ту есть?

А вінъ зломавъ руки и каже:

— Ахъ, несчастний жучку, пошависьша панові въ ручку.

А той відъ-тогді зновъ трунки панські.

### 108.—Мужикъ и панъ.

Мужикъ сдень зъ другимъ заложилися и каже сдень: «що буде зъ паномъ обідати».

— Ну; добре, якъ пообідаєшъ, то я тобі пару волівъ дамъ.

Приходить до пана, вклонився низенько.

— Панъ, я ще нікому о тімъ не казавъ, але до пана прийшовимъ, щоби коштувавъ о такий ковалокъ золота?

И показавъ єму на руку. Той ніцъ єму не каже, крикнувъ, щоби єму принесли горілки, напоївъ єго, дають обідати, той сідає и обідає зъ паномъ; панъ ажъ горить, хтівъ би дізнати, де той кавалокъ золота, питася:

— Де вінъ стоять, що би єго принести?

— Та щожъ, панъ, въ мене нема, я питало, щоби вінъ вартъ, якъ би єго мати.

— Отось, дурень!

— Я не дурень, пані, коли тимъ способомъ вигравъ пару волівъ.

И розказавъ єму, що то за штука, и взявъ въ свого товариша пару волівъ.

### 109.—Брехунъ.

Бувъ въ пана чоловікъ, що любивъ збрехати и часомъ пана втішати. Але одного мужика жінка каже своєму чоловікові:

— Якъ би ти збрехавъ, щоби пана умилостививъ, щоби ти на місці Гаврилковому бувъ.

Йде вінъ на панщину, здібас пана.

— А що тамъ чутти?

— Та отъ, пане, щось буде, бо сеі ночі чулемъ, якъ пси брехали въ небі.

— Але може то бути? Закуйте єго въ кайдани за таку брехню!

Закували. Жінка тес вчуда и до Гаврилка махнула, розказала все діло и просить ратувати чоловіка. Той іде до двора, а панъ навстрічу.

- А знаєшъ ти, Гаврило, що мени той и той казавъ?
  - Не знаю.
  - А що?
  - То казавъ мені въ ночі пси: брехали въ небі.
  - Та то правда, пане.
  - А якимъ же то способомъ?
  - Та отъ, орель взявъ собаку и нісъ въ скали, по-надъ селомъ, то вона гавкула.
  - Ну, то випустити тъ кайданівъ.
- 

### 110.—Мужикъ и панъ.

Іде бідний мужикъ дорогою, а панъ іде шестьма кіньми и питается ёго:

- А звідки ти, чоловіче.
  - А вінъ каже:**
  - Съ тамтого світу.
  - А щожъ наши батьки роблять?
  - А щожъ, велиможний пане, панамъ всюди добре, въ кітлахъ сидять, полки палять, а бідный мужикъ дрова рубає и підъ ними палить.
  - А той панъ каже:**
  - А неправда, дурню!
  - И взявъ, и застигився, и поіхавъ.
- 

### 111.—Панъ.

Ішовъ п'яний чоловікъ и заснувъ на дорозі. Але надыхавъ панъ, коні напудились ёго, и панъ казавъ взяти ёго съ собою того чоловіка до покою, іsti и пити казавъ єму давати, чого ёго душа забажає; а послі надавъ єму горілки, вінъ заснувъ; той вивізъ ёго на те місце, де взявъ, и положивъ. Чоловікъ пробудився и до коріння пішовъ и каже до товариша:

- 
- Здоровъ, куме?
  - Здоровъ,—а де ти бувавъ?
  - Я въ раю бувъ и всѣго тамъ було, а пироговъ тілько не було.
- 

### 112.—Цікавий панъ.

(Екатеринославская г.)

Бувъ собі панъ, заможний поміщикъ. Сидить вінъ якось на рундуці и бачить, що хтось іде черезъ єго оселю. Погукнувъ панъ на парнишку, що за нимъ ходивъ:

- Біжи мерщій, та спитайсь, що воно за птиця така, іде черезъ мою оселю?
- Кинувъ хлопецъ миттю доганяти ту каруцу; біжить та гука на проїжжа-  
чого, щобъ підождавъ. Стало. Шідбіга хлопчикъ, ажъ то якийсь панъ іхавъ.
- Чого тобі треба? пита проїжжачий.
- Та послали панъ спитати, що ви за птиця така тутъ ідете?
- Скажи жъ своєму панові,—озвавъся проїжжачий, що и ти дурень, и панъ твій дурень.

Вернувъ хлопецъ. А панъ:

- А що?
- Та то, якийсь знакомій.
- Якъ?
- Та такъ: и васъ знає, и мене знає.
- Якъ же вінъ знає?
- Та казавъ, що й ви дурень, й я дурень.

Давъ же єму панъ дурня!

Записана Залібовскимъ.

---

### 113.—Гатаманъ и крепаки.

Пішовъ гатаманъ на пайнщину людей кликати. Прийшовъ до ідної вдови, і каже:

- Марія, посытай завтра синівъ по пайнщину: ідного зъ ціпомъ, другого зъ граблями, а третього подоли.

А сказавше то, самъ пішовъ. Але та баба, посылає сина, и каже:

— Біжи, сину, та заверни гатамана и скажи, що я ёго прошу.  
Той вибігъ.

— Иване, Иване! а вирнит-но-ся!

— Чого?

— Чогось васъ матуна кличутъ.

— А що жъ ви варили?

— Капусту и горохъ.

— Но, на панщину въ трохъ.

И пішовъ. Приходить синъ до хати; мама ёго питается:

— А що?

— Казавъ, що на пайщчину въ трохъ.

— А ти жъ, якъ казавъ?

— Вінъ мене питався: що-сь варили, а я казавъ — капусту и горохъ.

А вінъ каже: на пайщчину въ трохъ.

— А біжи-жъ, шельмо, скоро и скажи, що мамаварить: борщъ зъ мясомъ, пероги и ще щось.

Той вибігъ:

— Иване, Иване, а вирнит-но-ся!

— Ну, та чого?

— Наша мама варить: борщъ зъ мясомъ, пероги и ще щось.

— Ну, отъ и буде ладъ: заразъ два назадъ, а третий піде, та и до дому приайде.

#### 114.—Хитра жінка.

Разъ дідичъ приїхавъ до села свого и посылає до комисарові жінки просити, щоби вона зробила єму кави. Приходить лёкай и каже:

— Просивъ панъ, щобъ пані були ласкави, зробили для нього кави.

Та видивилася на нього.

— Я не знаю, що то таке за кава и якъ вона робитьця: и сама не пью, бо не має звідкі, а чоловікъ малу пенсію бере, щобъ ще на якусь таємъ каву тратитися, відказала пані.

Приходить лёкай до пана, и каже:

— Та вона, пане, и воображення не має, що то за кава, та й не буде варити.

— О, бідни вони люди! Дежъ вона въ біднимъ стані вихована, що того не знає.

Приходить до нього комисаръ. Панъ каже:

— Слухай но, твоя жінка десь зъ низького стану людей, що не знає, що то за кава.

— Еть, пане, чи зъ низького, чи не зъ низького, але якъ бы було звідкіль, то навчила би ся.

— Ну, то маєшъ додатку пенсію 100 рублівъ и 100 корцівъ збожа.

А вони добре знали, що то за кава и пили такъ, якъ мужикъ воду, але трималися пословиці: не все показуй, що маєшъ, то ще до того придаєшъ. А якъ будешъ все показувати, то легко и те стратити; лучше біднимъ прикидайся, нижъ въ дороги шати вбірайся, бо бідни шати ни кого не зражаютъ, а багати життя и добитку збавляють.

### 115.—Бравій хлопець.

Бо то въ єдного ксёндза бувъ такий служащий, що хоть яку пакість зробить, то не може ёго ніколи вибити; але ксёндзъ бувъ у пана въ гостяхъ, розказувавъ, що такого має служащого, що не може ёго нігди вибити. Панъ каже:

— Пришли ти ёго до мене, то я найду таку причину, що ёго вибью.

Ксёндзъ каже:

— Добре, що пришло ёго, но съ такимъ договоромъ, що якъ не виб'є, то подарує ксёндові село.

Ксёндзъ приїзжає до дому, вінъ лежить на піцу, будьто би больний; бо ксёндзъ, якъ іхавъ, то давъ єму ключі відъ шкафи, наказувавъ, щоби нічого не івъ, бо якъ наістися, то умре. Но вінъ того не слухавъ, все поївъ и зробився будьто-би больний. И ксёндзъ казавъ ему горохъ варити, якъ ішовъ, а вінъ тілько сденъ горошокъ зваривъ и поставивъ на стіль для ксёндза. Но ксёндзъ єму то простивъ, бо думавъ, що слабий. Пославъ ёго до пана ко-немъ верхомъ іхати. Панъ казавъ ёго въ браму не пускати, а зробити коло брами дзюру, щоби туди іхавъ. Вінъ не хотівъ дзюрою іхати, казавъ сторожу браму відтворяти, сторожъ доложивъ о тімъ панові. Панъ казавъ ёго въ браму пустити, а коня привязати, де було три кільца: срібне, мідяне и

зілінє. Вінъ привязавъ до мідяного кільца, а самъ прийшовъ до покою, де пани сиділи, сказавъ імъ добри день. Вони не відповідали, той начавъ въ покояхъ сц... Панъ крикнувъ до нього.

— Що ти, дурню, робишъ.

А вінъ відповідає, що думавъ, же то якій хлівъ, бо казавъ «добри день», никто ни відповідавъ. Панъ казавъ коня ёго до стані завести, иже панськими поставити, ноги ёму до колінь облупити и закотити. Якъ такъ зробили, то вінъ пішовъ на свого коня подивитися, и за тое панський конямъ верхні.... попідрізувають и позакочувавъ. Панъ сего не знатъ, якъ ёму: видправлять. Пішовъ на коня ёго дивитися, и каже ёму:

— То твій кінь має ноги підкачани.

А той ёму відповідає:

— Того жъ то панські зъ нього сміються.

Панъ зобачивъ, що его конамъ збитки зробивъ, казавъ ему коня свого дорогого подарувати; відправивъ его до дому, не мігъ знайти причини ёго вибити. Мусівъ ксёндзові село подарувати.

## 116.—Наймить.

(Соловіївка, Радомисльского у., Київской г.)

Бувъ собі чоловікъ и жінка. И пішовъ той чоловікъ шукать наймита. Иде да й иде, иде да й иде, коли зострічає хлопща.

— Наймись у мене.

— Добре, каже, тільки я буду завше ходить до дому на ніч; не хочу ночувати киля волівъ.

— Ну, добре.

Отъ той хлопець и напаявсь.

Пішовъ вінъ разъ увечері до дому, коли ажъ у дядини дакъ на полу лежить. Вінъ замісъ побачить того дяка, да й шішовъ на двірь, да въ шка-лобину и заглядає, де то дакъ сковастся.

А дядина каже:

— Ой, дяче, де я васъ сковоаю? Хиба лізьте на хату, да сядьте въ соломяннику межъ коноплями.

Той дакъ полізъ, да й сівъ. А наймить війшовъ у хату, да й каже дядини:

— Оде я прийшовъ за коночлями.

А самъ и помізъ на хату, да яє кіне того дяка у сіни, то дякъ тільки застогнавъ, да скоріше до дому! А наймить злізъ, да каже:

— Отъ, дядино, я чутъ не зловивъ злодія, сидівъ у коночляхъ, да втікъ.

А дядина каже:

— Otto певне хотівъ нась чисто обікрасти.

На другу ніч изновъ наймить углядівъ, що дякъ сковансь межъ телятами, да й каже:

— Ми зъ дядькомъ бачили, якесь теля на полі, може то наше? Треба полічить, чи всі наши телята?

Ваявъ дручка, да й пішовъ у хлівъ. Якъ улупить дяка по спині! А дякъ за хлівъ. Наймить прийшовъ у хату:

— Зновъ, каже, чутъ злодія не зловивъ, бувъ межъ телятами, майбуть хтівъ теля украсти.

На третій день наймить подслушавъ, що дякъ каже до дядини:

— Завтра винесіть мені варениківъ у поле, а горілки я візьму зъ собою.

А дядина питает:

— А яки жъ ваши воли?

— Єденъ чорний, а другий перистий.

На другий день наймить каже до дядька:

— Сьогодня намъ дядина винесе обідати, дарма, що слаба. Та, каже, щось нашъ віль заслабъ, майбіть у ёго перелоги, треба ёго перевязувати штанами.

Да скинувъ зъ себе штани, и перевязавъ єдного вола, да зробивъ зъ ёго перистого, щобъ дядина угляділа, да принесла до іхъ обідати. Otto й принесла імъ дядина доброго борщу зъ куркою, варениківъ зъ сиромъ и кашу ріденьку зъ молокомъ. Коли вона дивится: ажъ и дякъ не далеко оре. Отъ вона и каже:

— Нехай побіжить Петро (наймить) да кликне кума обідати.

Наймить набравъ варениківъ, да й пороскидавъ, а самъ прийшовъ до дяка да й каже:

— О тамъ дядько дознавсь, що ви почуете у дядини, да каже: піду, да вбью сучого сина дяка.

Сівъ, да й балакає зъ дякомъ, а цей и каже:

— На що ти мене бивъ? Ябъ тобі щось бувъ давъ, якъ би ти мене не бивъ, да не казавъ би дядьку.

— Еть, тоді въ мене бувъ дурний розумъ, я й самъ каюсь, що сказавъ дядьку.

Дядько ждавъ, ждавъ, да каже до жінки:

— Ну, я візьму ужву, да тамъ обрубаю, въ мене нема сокір; и клику обідати, бо Петро тамъ буде балакать до вечора.

Взявъ ужву на плечи и іде. Дивиться: вареники скрізь роскідані. Вінъ усе іхъ збирає, да ість; а наймить каже дяку:

— Зъ якою дубиною іде! О! и каміньня збирає!

Дякъ далі, а наймить собі на-втікача. Дядько махає рукой, щобъ не втікали. А дякъ думавъ, що вінъ сварится, да ще далі втікає. А наймить побігъ, да й сівъ въ дуплі надъ дорогою.

Дядько пообідавъ зъ жінкою и ідуть до дому. Вона и каже дорогомъ:

— Дай, Господи, такъ, щобъ мій чоловікъ и наймить полонились.

А наймить изъ дупла:

— Навари варениківъ и напряжи яєчию, то вони найдуться и понімлють и подуріють.

Після наймить каже дядьку:

— Робіть, дядьку, такъ, якъ я буду робіти.

Дядина поставила імъ варениківъ, а дякъ седить уже підъ пічкою, щобъ бачити, якъ вони будуть дуріти, а наймить уже й его доглядівъ. Посідали вони, да й ідуть вареники, да іденъ до другого: «гмъ, гмъ», да вівають руками, якъ би справді були німи. А дядина рада: дає ішъ яєчиною. Якъ почали вони тутъ кричати! Єдень другого за коси; а далі наймить змыло, да підъ пічъ, да дяка по спині, по голові, да й убивъ того дяка. Отъ вже й казці кінець.

Записаль Савченко.

### 117.—Судъ надъ дякомъ.

(Лебединскій у., Харьковской г.)

Якъ бувъ собі чоловікъ та жінка. Та чоловікъ поїхавъ у дорогу, а жінка зосталась дома. Отъ повернувся до дому той чоловікъ не скоро, тає неділь черезъ сімъ у ночі; та ідути до дому, заїхавъ вінъ по дорозі до куми. А кума їму й каже:

— Е, вже твоя жінка зъ дякомъ зазналась; що-ночі дякъ ходе до неї. Вінъ и відказує:

— Якъ-би-жъ пітти вінати про це. Поідьмо зо мною до мене, та візьми

мене ув'яже въ куль у солому, та й поставитъ мене на покуті, впросися до неї иочувати.

Підъхавъ той чоловікъ и въ кумою до дому, а у жінки єго світиться у хаті. Отъ вінъ підйшовъ підъ вікно; та й каже:

— Добри вечіръ.

А у жінки єго бувъ дядь. Вона єго швидче підъ припічокъ сковала, та тоді:

— Охъ, лішечко! такъ мовъ паче моого кума голось. Ідіть, вуме, въ хату.

Увійшовъ кумъ у хату, несе зъ собою и куль.

— Шо це за кумъ? пита жінка.

— Е, пожалуста, не займайте! Це бувъ на ярмарку, та накупивъ горшківъ; нехай постоять у васъ на покуті, а я піду засну въ клуні.

— Ну, йдіть, каже вона. Постойте жъ, повечерясте.

Сівъ вінъ вечеряти; вона єму виняла варениківъ.

— Та може ви й чарку випьєте? допитує єго вп'ять жінка.

— Та дайте, якъ с.

Тільки, що подала вона єму чарку горілки, а вінъ: .

— Хай же легенъко згадається кумові (се-бъ то ії чоловікові).

А той якъ чхне у кулі! Тоді жінка:

— Охъ, лихо! що це у васъ у кулі?

Коли це куль підводиться мало-по-малу, та й вилізъ відти ії чоловікъ; а вона хреститься до Бога, наче зраділа, та й каже:

— Слава тобі, Господе, чоловікъ прихавъ! Бачъ, изъ горшківъ та чоловікъ ставъ!

Отъ чоловікъ той и пита свою жінку:

— Шо с, вечеряти?

— Вареникі с.

— Та ще що с?

Заглянувъ у пічъ, та й каже:

— А то що у ринці?

— Охъ, я и забула! то гуска.

А вінъ:

— Гу! такъ мовъ жінка знала, що я буду, и вечеряти наготовила.

Виняла єму жінка вечерю; вінъ повечерявъ.

— Топи жъ мені, жінко, у печі, каже чоловікъ.

— На що тобі? пита жінка.

— Нагрій, каже, лі тепла, голову аммо.

Затопіла вона піч.

— Та станови мені чавунівъ три, каже чоловікъ.

— На щожъ тобі такого багато, чоловіче?

— Та мені треба.

Нагріла вона води. Тоді чоловікъ повиймавъ чавуни зъ печі, та й каже кумові:

— Лий же ти щіль пічъ окріпъ, а я стану біля порога зъ макогономъ.

Виливъ кумъ чавунъ щіль пічъ, а дякъ якъ вискочить, зовсімъ обварений; чоловікъ якъ ударивъ єго макогономъ, такъ и росчавучивъ на тіль місці. А жінка ходе по хаті та:

— А що, а що! оце тобі буде лиха година!

Вибрався на другий день судъ до того чоловіка. Стали судити ті суддіські, та й кажуть:

— За попівъ та за дяківъ нема ніякого суда, коли вінъ таъ робе,— однаково, якъ и за собаку.

Тимъ діло завершилось.

Записаль Залюбовскій.

## 118.—Про паламара.

У якесь тамъ село прислали новаго паламара, та такого пройду, що спуску недастъ нікому. Треба було іхати зъ попомъ кудись на відправу. Отъ піпъ и каже паламареві:

— Шіди-жъ, шідмажъ повозчину, та й поїдемо.

А паламарь подививсь—подививсь по двору, нема мазниці, та й ввійшовъ питатись, де вола.

— Та о тамъ-же, підъ шоною стойте шерітвасъ, притягни туди повозку, та й шідмажъ.

Пішовъ паламарь, та взявъ, та й обмазавъ дёгтемъ усю повозку, чисто таки усу. Та ввійшовъ, та й пита батюшкі:

— Чи й дугу помазати?

— Та ні, не треба, каже батюшка.

Кинулись іхати, ажъ уся повозка въ дёгтю. А паламареві, бачъ, не хотілось шідмазати повозки, якъ слідъ, то вінъ и викинувъ штуку, мовъ нетимущій.

Записаль Залюбовскій.

## 119.—Не завше по правді и въ суді судять.

Було собі два брати: старший бувъ розумний, а меншій—такъ собі, придуроватий трохи. Черезъ то вінь и не женився, бо відома річ: ніхто не хтівъ своєї долі звязувати зъ дурнимъ. Ти два брати мали стару маму, а старший братъ мавъ молоду жінку. Єдного разу дурень впавъ зъ печі и задушивъ маму, що лежала на припечку. Отъ старший братъ зъ жінкою ідуть въ судъ позивати ёго; сказали и дурневі, щобъ ішовъ разомъ зъ ними въ судъ. По дорозі, куда імъ треба було ити, въ єднімъ місці бувъ яръ, и тимъ яромъ весною біжить вода, и для того черезъ нього бувъ містъ. Старший братъ зъ жінкою пішовъ прямо черезъ яръ, а дурень закалпизувавъ и черезъ містъ пішовъ, та взявъ та й звалився зъ мосту на жінку свого брата, та й задушивъ дитину. Вони таки ідуть въ судъ. Отъ дурень взявъ та дорогою назбіравъ каміня, зав'язавъ іхъ въ платочки и положивъ за пазуху. Якъ ввійшли вони въ судъ, то старший братъ зъ жінкою стали по-переду — передъ суддю, а меншій ставъ коло порога. Тутъ вони розскажують суды діло, якъ було, а якъ тілько ёго (дурня) запитають, чи такъ було, то вінь каже:

— Пани милостиві, ваша воля, ваша и сила, якъ хотите—такъ и судите!

А самъ вийме зъ-за пазухи камінці, завязані въ хустці и показує. Отъ якъ все уже росказали, и той дурень самъ сказавъ, що такъ було — правда, и за всякий разомъ, виймавъ зъ-за пазухи каменці, завязані въ хустці, кажучи:

— Пани милостиві, ваша воля, ваша и сила, якъ хотите—такъ и судите!

То судья думавъ, що то вінь показує гроші, що має ёму дати, якъ вінь на ёго сторону добре осудить, сказавъ такъ:

— Вашъ братъ дурень и зробивъ то неумисне—вінь не знатъ, що то зло, маму задушивъ, мама стара була, и сама не сёго-дня—завтра умерла, а може ій Богъ уже таку смерть назначивъ; ви люде ще молоди, якъ Богъ дастъ, то ще будете мати і єдну дитину, такъ значить ёго винувати не можна, бо хиба вінь виненъ, що ёму Богъ давъ такий розумъ.

Такімъ способомъ, дурень зостався невиненъ. А якъ старший братъ зъ жінкою вийшли зъ суда, то судья, пришовши до ёго, сказавъ:

— А щожъ то ти тамъ маєшъ, давай ёго сюда!

То вінь вийнявъ, розвязавъ, та й каже:

— Отъ я вамъ показувавъ оді каменці, на знакъ того, що якъ би тілько ви були зле осудили на мою сторону, то я бувъ би васъ усіхъ позабивавъ.

— Ге, плохая штука! думас судья. И душою покрививъ, и гроші не узявъ!

## 120.—Кому зузуля накувала?

Було собі два чоловіки: Тарась и Кузьма. Жили вони сусідами. У жодного бувъ гарний садокъ и огородъ, и притулювались вони одинъ до другого по-межно. Отъ якось, по весні, бувъ ясний теплий день. Повиходили обидва сусіди у садокъ, бачъ, на теплиню, повештатись по садочку, и полягали підъ сонцемъ. Одинъ лігъ опукою та, щобъ не гуляти, дме собі по-троху въ квітку на огуречній огудині, якъ разъ попавшиця підъ ніс; єму заманулось дмухнути у саму середину квіточки, щобъ воно вийшло зъ того? Другий лігъ назвишки, позира собі геть у небо, та гада, що прийде на толкъ; а далі давай лічити ластівокъ, що такъ тобі й снують по-лідъ небесами—отъ-отъ черкнє криломъ хмару. Ставъ чоловікъ гадати, якъ вона зможе літати, такъ прудко и такъ извилисто, а не такъ, якъ-отъ ворона, або галка—прямо, та тихо? Довго такъ вони собі лежали мовчи, не чуючи одинъ одного, якъ де не взялась зузуля, прилетіла та й сіла на вербі, якъ разъ на перетиці и почала кувати. Отъ и є нова забавка! Заразъ и той, и другий запитавъ її зузулі:

— Зузуленко, зузуленко! скажи мені, скільки я літъ житиму на світѣ?

Накувала зузуля, ажъ п'ятдесятъ разъ. Зрадили обидва, що такъ довго імъ жити, и біжить мерщій жодний до сусіди похвалитись, — а вони, бачъ, жили собі гарно, посусідськи, сабрували,—та й зустрілись на перетиці.

— Кузьмо, а Кузьмо! Чи, чувъ, скількі мені зузуля накувала?

— Та чувъ? сказавъ Тарасъ:—та то вона не тобі, то вона мені кувала.

— Ні, мені, Кузьмо.

Почали споритись, а далі пішли до отамана, щобъ розсудивъ іхъ. Зібралися отаманъ громаду и почавъ роспітыватись, де сиділа зузуля, и кому кувала, и чия то верба, що зузуля сиділа? До пів-верби кожний бувъ хазяїнъ. Давай міряти гильля—и гильля рівне, якъ разъ по-рівну—на обіручъ. Давай копати вербу, викопали, поміряли коріння, и коріння порівну. Якъ єго розсудити? Отъ отаманъ и каже:

— Теперь кати васъ розберуть, кому зузуля кувала! Идіть до пана сотника: хиба вінъ васъ розбере.

Шішли до пана сотника. Отъ сотникъ вислухавъ, наперідъ Кузьму, и взявъ у єго карбованецъ за свій судъ и поклавъ на стіль, а далі вислухавъ Тараса, взявъ карбованецъ и каже:

— Отъ бачъ, Кузьмо, и ти, Тарасъ: зузуля не тобі, не єму не кувала, а мені. Идіть собі тъ Богомъ, та не сварітесь.

— Бачь, каже Кузьма, якъ панъ сотникъ розібравъ діло!

— Еге, на те вінъ и панъ сотникъ, що розумніший надъ нась съ тобою и отамана зъ громадою.

Записаль Залюбовскій.

## 122.—Про некрута.

Бувъ собі некрутъ, изъ нашіхъ таки Українцівъ, и пішовъ вінъ якось на муштру. Отъ усі палять изъ рушниць, а вінъ одинъ стоїть—не стріля. Старшій запримітивъ, та до ёго:

— Чому, ти не стріляешъ?

— Та нема того ротика, що кремінець держить.

А вінъ, бачь, загубивъ той курокъ, що кремінь вставляють!

Записаль Залюбовскій.

## 122.—Москаль.

Ішовъ єденъ Москаль по оставці до дому, и не мавъ бумаги такої, щоби му давали квартеру. Але приходить вінъ въ єдно село, проситься въ одного чоловіка на ніч, въ другого и третіго — ніхто не хоче прийняти. Приходить вінъ, може, до десятого дому, а господаръ повідає:

— Я прийму, тілько съ тимъ, щобись говоривъ цілу нічъ байки.

Москаль повідає:

— Добре.

Полягали вони спати, Москаль повідає:

— Ну, я буду говорити, тілько якъ мені перебъешь, то будешъ ти говорити.

Господаръ каже:

— Добре.

И начинає Москаль:

— Ишовъ по оставці до дому й нігде ёму не хтіли давати квартери

\*

перенучувати, а сденъ мужикъ, хонъ прийнявъ, но съ тимъ, щоби байки ёму казати.

И то само повторивъ, може до десѧть разъ. А мужикові вже ся навприкило и повідає:

— Та, доки ти будешъ все єдно говорити!

**Москаль** каже:

— Ну, а на-шо ти перебивъ мені? Говори ти теперъ.

Мужикъ би не хтівъ, але Москаль приставъ, и говоритъ:

— Ходивъ Москаль по селі, та мара ёго до мене занесла.

Такъ же скілька разъ тос говоритъ, а жінка лежить коло нёго, повідає:

— Та, доки ти будешъ бурмотіти? я спати хочу!

**Вінъ** повідає:

— То говори ти, на-шось перебила.

**Вона** говоритъ:

— Якій Москаль, такий й чоловікъ, якій Москаль, такий й чоловікъ...

А хлопець лежить на піцу, та й говоритъ:

— Мамо, покиньте вже, бо я спати хочу.

**А вона** повідає:

— То говори ти, колись перебивъ.

**А хлопець** съ плачеть:

— Пхи, пхи! не спавъ тую ніч, та й цю не буду, не спавъ тую ніч, та й цю не буду.

И такъ до самого дні говоривъ.

### 123.—Якъ угостивъ ксёндзъ офіцера.

Бувъ то собі сденъ офіцеръ, и зъ-рода свого ніколи не бувавъ въ косцѣлі. Але разу едного пішовъ вінъ до косцѣла, и но тілько прейшовъ черезъ порогъ, ставъ и молиться Богу, но еще органъ не гравъ. Але вже ставъ ксёндзъ на суму, и зачавъ органістий грati. А той офіцеръ давай танцювати, и ніхто ёму нічого не каже. Прийшло вже, скончилася сумма, просить ксёндзъ того самого офіцера до себя на обідъ, и запросивъ до себя більше панівъ; и думаютъ всі, якъ би того офіцера добре вибити. Але ксендзъ каже:

— Ми ёго інакше не вибъємо, но тілько такъ; якъ подадуть печеню, и я скажу «дай ще до печені огерківъ», то тогді беріть сей канчукъ и добре ёго вибъємо.

Пани кажуть:

— Ну, добре!

И такъ прийшло. Подает лёкай обідъ, посідали всі пани коло столу, и той офіцеръ сівъ. Ідять вони тамъ різни потрави; але приносить лёкай вже на остатку печенью. Ксёндзъ каже:

— Принеси, ще и огерківъ до печені.

Тогді всі пани відъ стола скочили, та до офіцера, давай бити на всі боки, и ще хтіли бити въ живітъ, но канчукъ урвався, и офіцеръ ледво викрутися відъ нихъ, вибігъ на двіръ й на-втікача. Прийшовъ вінъ до свого товарища. Товарищъ питается:

— А що братъ, бувесь въ церкві?

— Бувъ, братъ!

— Ну, але сповідавеса?

— Сповідався и запричащався, але якъ би ся причастя не вирвало, то не знаю, чи прийшовъ бимъ до тебе.

— Ото ти, братъ, получивъ добру причасті!

Ну, вже то відтягнулося скільконацдцять місяцівъ, просить того самого офіцера другий ксёндзъ до себе на обідъ. Той прийшовъ, де тамъ було більше офіцерівъ и панівъ, посідали коло стола и ідять обідъ. Прийшло, подает лёкай печенью. Той офіцеръ, дивиться, що вінъ несе, не каже нічого, принісъ поставивъ на столі, ксёндзъ каже:

— Дай, ще угурцівъ до печені.

Офіцеръ зірвався відъ стола.

— А я уже знаю, ваши угурци!

За шапку, та давай втікати. Тутъ ти пани и ксёндзъ кричатъ:

— Пані офіцеръ! чекай пакъ!

А вінъ вирвався и втікъ, бо думавъ, що и тутъ ёго будуть бити. А ту ніхто навіть и не подумавъ о бійці. И вінъ більше на обіди не ходивъ.

## 124.—Офицери.

Бо то двохъ офицерівъ ходило до едной панни. И седень вмівъ говорити по-Польски и по-Руськи, а другий тілько по-Руськи, а по-Польски ани слова не зновъ. Досить того, пришли вони єдного разу до неї и забавляються. Вже вони ся набавили добре, ідуть до дому. Таа панна каже до єдного, до того, що вміє по-Польски:

— Kiedy pan бѣдzie!

Вінъ каже:

— Взутра.

Питася того другого.

— A pan kiedy бѣдzie?

А той не каже нічого. Полякъ каже:

— И вінъ буде взутра.

Прийшло вже, що въ ту тую панну Полякъ закохався, но черезъ Руського не може нічого зробити. Але разу єдного питася Руський Поляка:

— Що то такого значиться, що якъ ми виходимо, и вона каже «*bѣdz*»?

— А то, братъ, знашь, по-нашому хуже прахвоста!

— Какъ, то вона мині каже прахвость?

— A, каже!

— Ну, постойже! вже Руський каже. Ходімъ братъ до неї!

Прийшли вони. Вже по забаві йдуть до дому; йдуть до дому, питася панна Поляка:

— Kiedy pan бѣдzie?

— Jutro.

Питася Руського:

— Pan kiedy бѣдzie?

— Что за бѣдzie, ты сама бѣдzie, матушка твоя бѣдzie, и татушка твой бѣдzie, ви всi бѣдzie.

И відъ того разу ніколи не бувавъ, а Полякъ ходивъ собi самъ.

## 125.—Про повіреного, чи то панъ про адваката.

Пішовъ чоловікъ до мирового (суды) зъ жалобою. Мировий розібравъ діло, та й каже:

— Твое діло, чоловіче, не доладне, ти неправедно жалуєшся,—відказавъ єму.

Не вгамовався чоловікъ той, щолізъ вишче, на зъездъ; та ще, щобъ добутись свого, нанивъ собі панка, повіренного, бачь; гадка така, що панъ, бачь, усе таки краще розкаже. Отъ пішло діло на зъездъ; не вважили й тамъ чоловікові. Іде вінъ відтіля червоний, мовъ ракъ. Зустрівъ єго землякъ, та й питавъ:

— А що, взявъ?

— Та, взявъ! Хоча-бъ самъ, то й не жалувавъ бы, а то й брехунца нанивъ, та й той не вибрехавъ.

Такъ съ того часу й почали панківъ тіхъ узивати брехунцями.

Записаль Залюбовскій.

## 126.—Старий Максимець.

У въ однімъ селі живъ собі чоловікъ, на мення Максимъ, вже старий, и бувъ вінъ у всіхъ у повазі. Про єго усі казали: «е, старого Максимця не обманешъ!» И самъ вінъ це саме казавъ, бо покладавсь на свій толкъ. Отъ якось поїхавъ Максимъ на ярмарку, и заманулось єму купити жінці на кожушанку зайцівъ. Пішовъ по лавкахъ прицінатись, такъ усе-жъ бо здається єму, що купці дорого хотять зъ єго, мовъ—намовились. Перебравши чимало лавокъ, вінъ нагадавъ дознатись спражнії ціни на зайці у того Москала, зъ которымъ ще не торгувався. Думка така була у Максимця, що вінъ не обмане, якъ спітася не зъ-за торгу. Підішовъ до Москала того, та й пита єго;

— А де се ви, господа купець, купуєте сі зайці?

— У Москві.

— Ахъ у Москві? А по чому платите?

А Москаль бачивъ наперідъ, що Максимець перебравъ уже усі лавки, та заразъ и догадався, до чого діло Йде, та й каже:

— По коші.

— Хи!

Повернувшись Максимець одъ Москала, та идучи до дому и каже самъ до себе: «Бачъ, що копа, то хутро, а вони загадують усе п'ять кіпъ, збо п'ять безъ дванадцяти шагівъ. Хитрі Москалі, та мене же не перехитрутъ». Отъ повернувшись до дому и почавъ підводити своїхъ двохъ грошовитихъ знакомихъ, сусідъ би то, щобъ зробити складчину та поїхати у Москву по зайці. Запевнявъ Максимець, що ціну імъ добре зна, и що єго вже не ошлють, а звернувшись можна зайцівъ продати, бачъ, въ два дороги, або й вигоднішъ, баришу таки вхабнетъ чимало. Порадились сабри проміжъ себе и згодились на таке поєдання. Заразъ відлічили скільки слідъ грошенята и віддали Максимцеві въ загальну скриньку, єму до рукъ, бо єго призначили въ сві шахварі. Зібрались, якъ сідъ, у дорогу: насушили сухарівъ, взяли сала, пшона, гречаного борошна на галушки и ще тамъ чого; запрягли паровицю, и, здавшись зовсімъ на Максимця, потягли собі покволо у Москву по зайці; на Максимця вони покладались, якъ на каменiu гору.

Отъ підъїхали саме підъ Москву, випрягли волівъ на попасъ, а сами стали радитись, якъ країчче повести діло, щобъ не розтубитись. Порадились и зоставили Максимця на попасанні стерегти волівъ и скриньку, а супрятачі єго пішли прицінатись та торгуватись. Зоставсь Максимець одинъ, а народъ такъ и снус округи, такъ и тѣпкається. Дума собі Максимець: «країчче сховати гроши геть подалі». Та знявъ скриньку зъ хури, сівъ на неї біля огню и, поглядаючи на волівъ, варить кулішъ. На той часъ де не взялися шахrai—а іхъ багато у Москві—та такі, бачъ, митці, що й не приведи Мати Божа! Рознюхали заразъ нашихъ земляківъ, що и якъ и відкіль, та тутъ же и вгадали, що и поживитись можна. Заразъ частина іхъ відбилася и майнула зорити за сабрами, що пішли купувати, а другі все наближаються по-троху до Максимця, та випитують у єго, що воно за чоловікъ. А Максимець не потуравъ імъ и не маючи охотки довго зъ ними роздабарювати усе нахилявъ іхъ випроводити за однимъ заходомъ.

— Идіть собі, куди ідетe. Бачу я, якъ ви Москалі, та старого Максимця не обманете.

Да такімъ словомъ Москала-шахрая не проженешъ. Заразъ вони счудилися, що за чоловікъ Максимець,—и пішли геть відъ єго, але тіки за для того, щобъ знову повернулись назадъ и пристати до єго іншими викидками. Сабри Максимцеві у ту добу якъ разъ ходять собі по лавкахъ та торгуються зъ купцями, запевняючи іхъ, що зайці на Москві по копі, що такъ казавъ старий Максимець. Купці по копі не беруть: випало пашимъ сабрамъ накинути круга мало не на всю Москву, а ціни усе не Максимцеві. А шахrai те й знають, що-

жодної хвилини то вернутися до Максима, то зновъ підуть геть; вже кілька разъ вони вертались—незліченно. И що вже вони не викоювали зъ біднимъ Максимець: то моргають на ёго, то перекривляються, то глузують, то подбіжить, висолопить язикъ, та й дражниться. А тамъ уже у іншого и колодка виготована—саме така, якъ Максимцёва скринька, що підъ нимъ була зъ грошима.

Ні лайка, ні заміряння Максимове нічого імъ не подіяли: вінъ заміриться—утичуть, а тамъ зиркъ!—упъять ідуть и дратують ёго, а вінъ все сидить на скринці та справляється зъ ними. А далі вже такъ єму набридили, такъ раздратували ёго, що вінъ вхопився за киїкъ, піднісся трохи зъ міста, та хотівъ тішнути одного якого, але той ухильнувсь відъ кияка, а тимъ часомъ други шахраї въ одинъ метъ висмінули зъ-підъ Максимця скриньку, а єму підкинули колодочку, а сами драла. А вінъ и не туди то, що не те вже підъ німъ, що було: сівъ собі, радіючи, що здихавсь бісовихъ шахраївъ, такъ воні єму остошили и осточортіли. Тимъ часомъ справились и сябри ёго. Обийшовши усі хутряні лавки и бачачи, що такіхъ цінъ ніде нема, якъ казавъ Максимець: «що копа, то хутро», вони надібали десь найсходнійшу ціну, набавили трохи на Максимцю вінчану, сторгувались и звеліли нести за собою хутра, до Максимця за городъ. Максимець и тутъ не згожався зъ ними и довго ще не нявъ віри, що начебъ то нема хутра по коші, посправлявся зъ ними чимало, а далі — нічого казати — поклавсь на нихъ,—піднявсь зъ місця, доставъ зъ кишени ключъ на матузочці и хотівъ лізти до скриньки за грошима... коли зиркъ! — замість скриньки лежить колодочка! Отъ Максимець тоді и каже:

— Ачъ, катови моргачі, що втяли: увесъденнички моргали, та насилу увечері скриньку вкрали!

### 127.—Чумакъ та купець.

Заїхавъ чумакъ у великий—превеличений городъ, та й пішовъ куповати дёхтю. Іде вулицею, а тутъ ось заразъ и лавка, така велика та гарна, а въ ній такъ и сяє по стінахъ; мабудь, сама кортковніша на ввесь городъ. И сидить у ній мало народу—одинъ тіки, видко, чоловікъ, та такій собі оглядненький та джеджурістий. Порівнявсь чумакъ изъ тисю лавкою, та такъ прязно и пита того куща:

— Чи тутъ, добродію, не продається дёготъ?

Запаливсь купець, не мовъ єго жигаломъ шпигнули: нибі то чумакъ глузусъ єго, бачъ, и каже чумаку:

— Здесь продають такихъ дурней, какъ ти.

Чумакъ засміявсь, та й каже:

— Га, га! та й великий, мабудь, и східъ на нихъ, що ти одинъ тільки оставесь!

Сказавъ це, та й пішовъ собі вулицею.

Записаль Залюбовский.

### 128.—Про старця.

Давъ чоловікъ старцеві шага, а другі давали єму хто по денежці, хто по полущі, більшъ не давали. Старець дуже подякувавъ щедрого чоловіка, а чоловікъ сей и почавъ чванитись своїмъ сердцемъ, и кожний разъ якъ тілько зустріне того старця, заразъ и пита:

— Адже я давъ тобі шага?

— Та давъ, паноче, поздоровъ тебе, Боже, зъ жінкою и дітками.

Отъ щедрець той усе пита, та й пита, вже ажъ на-брідъ тому старцю. Отъ разъ, якось зновъ, може, вже въ двадцяте, запитавъ щедрець у того старця:

— Адже я давъ тобі шага?

Старець якъ зіпоне на єго:

— Давъ же, давъ, щобъ ти не діждавъ такъ давати зъ твою жінкою и дітьми.

Переставъ добрий чоловікъ питатись старця відъ сёго разу.

Записаль Залюбовский.

### 129.—Про злодія.

Забравсь у коморю злодій, таки изъ нашіхъ, изъ Українцівъ, та й потягъ мішокъ сала. А хазяїнъ дочувся, що хтось порастесь у коморі, та туди—тамъ єго и накривъ. Отъ и пита хазяїнъ у злодія:

— Чого ти сюди залізъ?

— Заблудивъ.

— А сало жъ, на вішо взявъ?

— Ну, ти жъ кажи!

Але не понявъ єму хазяйнъ віри.

Записаль Залюбовскій.

### 130.—Козакъ.

Въ коршмі козакъ, купивши горілки пів-кварти, випивъ, витягає ковбасу, закусює. Але тамъ бувъ другий чоловікъ и каже:

— Ото въ мене собача натура: якъ випью, закусивъ би!

И то кілько разівъ повторивъ, дивлючися на козака.

Той зрозумівъ и каже:

— То, то біда, що въ мене чертова натура, що не люблю давати, якъ хто просить.

### 131.—Вередлива жінка.

Бо то оженився швець, и якъ шивъ чоботи, жінка єго заглянула, що вінъ витягає ремінь зубами, каже єму:

— Чуешь ти, не тягни зубами ремінь, я съ тобою жити не буду.

Вінъ каже:

— Коли якъ не буду тягнути шкуръ зубами, то я ніцъ не зароблю.

— Ну, якъ собі хочешъ; а я тебе не буду любити, якъ будешъ зубами шкуру тягнути.

Той каже:

— Ну, то я вже не буду тягнути.

Прийшло, не тягнувъ вінъ кільконадцять місяцівъ, вже дуже збіднівъ, бо втрачавъ, бо вінъ що мавъ зробити пару чобітъ, то тілько єдні, бо не тягнувъ шкури. Жінка дивиться, що втрачает.

— Ей, чуешь, чоловіче! тягни ти за єденъ кінецъ зубами, а я за другий, бо ми такъ дуже втрачаемо.

И відъ того часу все тягнула жінка шкуру зубами.

## 132.—Офицеръ.

Бо то единого часу стояли Москалі въ селі. И сденъ официръ съ тої роти пізнався съ паномъ, и завше ходивъ до нёго въ гості, и по-при тоб присувався до імосці. Але якъ вже тії пані вінъ докучивъ, сказала вона своему чоловікові обѣ тімъ. И змовляються, що ёму за штуку зробити, щобъ вінъ до нась переставъ ходити. Але чоловікъ єй каже:

— Я такъ будімъ куди виїду, а вінъ якъ прїйде, то ти ёго, якъ я буду іхати, сковаєшъ въ часи.

Жінка каже:

— Добре!

Казавъ коні закласти, и збираєшся іхати. Але іде той официръ по при ёго подвіра, дивится: панъ сідає на бричку и іде. Вінъ ёму сказавъ «ща-сливо ілте», а самъ хтівъ до ёго жінкі забігти. Але подумавъ и вернувся до дому, вбраєшся въ форму и пішовъ до імосці въ гості. А то було въ вечеръ. Вінъ тамъ забавляєшся и при тімъ до імосці присувався. Але слухає— іде панъ, вінъ тогді скідався и говоритьъ:

— Дежъ я ся теперъ сковою?

А пана каже:

— Я тебе сковою въ шафу, тую, де часи стояли.

Вінъ каже:

— Добре!

Пана взяла відомкнула, и туди офіцира замкнула, а тая шафа була зъ дверима шклянними. Приходить панъ до хати, ходить по покою, але слухає, що часи стали, а то офіциръ притиснувъ плечима и заставивъ, и говорить до жінки.

— Дай но ключі, треба подивитися, що иль поробилося?

Офицеръ начинає цокати звольна.

Але панъ каже:

— Та, чого то вони помалу йдуть?

Той тогді скоро цокати ставъ.

Панъ каже:

— То бо они чого то и скоро и помалу ходять, давай скоро ключі?

Пана скідалася, буцімъ ключі затерала, и говоритъ:

— Нема ключівъ, нехай до раня стоять.

Панъ не може витримати, бо зобачивъ, що офіциръ стоїть въ тій шкафі,

виричався, якъ на ученії,—може, відорвавъ замокъ, відтворає двірі, дивиться, а тамъ офіциръ. Вінъ питается:

— Ви, чого тутъ?

Офіциръ повідає:

— Прогулюваюсь.

Та тутъ повідає панъ:

— Ей, лёкай! дайте но нагайки!

Якъ дали лёкаі нагайку, відсипали ёму двадцять пять и съ тимъ пустили. Той офіциръ забравъ свої въ жменю и пішовъ. Але іде другий офіциръ и питается его:

— Ти где, братъ биль?

— Былъ въ гостяхъ, въ помѣщика.

— А что, гостили хорошо?

— Ага, братъ, какъ нельзя лучше, уже и не хотілось. Иди и ты братъ? Пішовъ и той офіциръ. И тому вділили и съ тимъ пустили.

### 133.—Органистий и Москаль.

Во то бувъ молодий ворганистий, и мавъ жінку гарну. До неї ходили ксёнди, такъ що чоловікъ не знатъ. Але єдного часу надійшовъ чоловікъ, а у жінки було три ксёнди. Вони пострашились, не мали де сковатьсь, та повлазили въ грубу; ворганистий принісъ соломи зачавъ въ грубі палити, тай іхъ тамъ подушивъ. Що тутъ зъ нимъ робити? Не знає! Але стояли въ тімъ городі Москаль. Ходивъ Москаль по-підъ хати проказъ віддавати, прійшовъ и до ворганистого хати, думавъ, що тамъ Москаль стоїть, ворганистий начавъ єго просити, що въ нього єденъ ксёндзъ вдушивъсъ.

— Винеси єго братъ и кінь въ воду, я тобі дамъ цілкового.

Москаль согласивсь, взявъ ксензда, несе; Москалі на часахъ питаются:

— Хто йде?

А вінъ відвивася:

— Чортъ ксёндза несетъ.

Кінувъ въ воду, приходить:

— Давай, братъ, цалковаго!

Ворганистій поставивъ другого въ сіняхъ и каже:

— А ну подивися, чи ти отнісъ єго?

Подивився: есть ксендзъ. Москаль взялъ зновъ понісъ, кинувъ въ воду, приходитъ, ворганистъ поставилъ третёго; Москаль подивився: зновъ есть, взялъ понісъ и того въ воду. Але то ти Москалі, що були на часахъ, бачили, що все носить ксендза, дали знати до старшого ксендза, той взялъ собі книжечку, пішовъ по-надъ воду и молиться Богу. Той Москаль віртається, що вже носівъ третёго ксендза задушеного, здібас живого, думавъ, що то той самій вилізъ зъ води, взялъ та й живого кинувъ въ воду, приходить до ворганистого:

— Вже нема ксендза.

И віддавъ єму цалковаго, и Москаль пішовъ собі до роти.

### 134.—Злодій.

Бувъ въ селі сдеянь чоловікъ, великий дуже злодій,— все кравъ въ людей и панівъ,— не могли ёго ніколи зловити. Казавъ панъ привести ёго до себе, щоби ёго наказати, привели ёго до пана; питается ёго панъ:

— На що ти такъ все крадешъ?

А вінъ до нього каже, що безъ того не може жити и не може витримати, щоби нічого не вкравъ.

Панъ питается:

— Чому тебе не може ніхто зловити?

А вінъ відповідає, що вінь таїй злодій, що може съ чоловіка сорочку вкрасти, якъ буде итти дорогою.

Панъ до нього каже:

— Яєть ти таїй злодій, то якъ то зробишъ, то все тобі буде прощено.

Пішовъ той злодій въ лісъ. Веде чоловікъ козу на ярмарокъ, злодій взявъ, побігъ впередъ, кинувъ на дорогу черенки зо складного ножика, и пішовъ дальше, кинувъ ножикъ. Той чоловікъ найшовъ черенки, не бравъ, бо не було до нього ножика, пішовъ дальше, найшовъ ножикъ; вінъ—що робити?—приплявъ козу до дерева, самъ вернувся за черенками, злодій козу відплявъ, завівъ въ лісъ, відрязавъ козі голову, застромивъ на патикъ и запхавъ въ болото, въ озеро, самъ склався за корчі и кричить по козячі: «ме, ме!» чоловікъ той глядівъ за козою по лісі, почувъ то, приходитъ близче, дивиться, коза ёго въ болоті, и по голову видко, той чоловікъ скинувъ съ себе сорочку и штани, полізъ за козою витягати, якъ потягнувъ, тілько голову виймавъ, думавъ, що відорвавъ голову,

а тімъ часомъ злодій взявъ єго шматя и пішовъ, показавъ панові. А той чоловікъ прийшовъ до дому голий.

Панъ каже до того злодія:

— Коли ти такий злодій, то если вкрадешъ въ мене шкатулку зъ грішми, то все буде тобі прощено.

Злодій каже:

— Добре!

У того пана шкатулка стояла підъ головами, вінъ не спавъ цілу ніч, бо въ нього бувъ такий лёкай, що цілу ніч байки казавъ панові. Злодій, що робити, якъ бувъ въ дворі на роботі, то прийшовъ до покою локаївого и, якъ не було нікого, то вліз підъ постіль и мавъ зъ собою ніжъ, а той лёкай все безъ вікно казавъ панові казки, зъ вечера до десятого часу ночі спавъ; то якъ той лёкай заснувъ, то злодій єго зарізавъ, кинувъ підъ постіль, а самъ вбрався въ єго шматя; чикавъ доки десять часівъ не буде бити. Пробило десять часівъ, панъ каже до нього, щоби казавъ казки; той злодій, замісь лёкай, ставъ говорити байки, а панъ нічого не зновъ, й той злодій говорить такъ: бо то бувъ єденъ панъ, мавъ лёкай, що все панові казки казавъ; але злодій заложився съ паномъ, що вкраде въ пана гроши зо шкатулкою зъ-підъ голови. А панъ відзвивається:

— А якъ же вінъ вкраде, зъ-підъ голови?

Той каже:

— Я панові покажу.

Якъ прийшовъ, винявъ шкатулку зъ голови, поставивъ на вікно, а тімъ часомъ панъ задрімавъ, злодій перелізъ черезъ вікно, гроши взявъ и пішовъ. Панъ пробудився: вікно відчиняне и шкатулки зъ гришми нема. Пославъ за тимъ злодіемъ, що гропли вкравъ. Панъ єму все то простивъ, щоби тілько вже більше не кравъ.

### 135.—Злодій.

Гнавъ чоловікъ воли на ярмарокъ, а злодій ишовъ за нимъ на-зирці, коли вінъ воли продасть. Продавъ той чоловікъ воли и взявъ 50 карбованцівъ. А той злодій побачивъ и ходить за нимъ, а не може нікъ въ нього вкрасти, и приходить до другого злодія и каже:

— Купи собі въ мене чоловіка зъ грішми, бо я не можу въ нѣго грошей вкрасті.

А той каже:

— Щожъ ти за нѣго хочешъ?

— Дай рубля, то продамъ.

Давъ вінъ єму рубля, и завівъ того злодія, що єму продавъ того чоловіка зъ грішми, показавъ и каже:

— Отъ, маєшъ ёго.

Той, вже другій злодій, зновъ ходить за тимъ чоловікомъ, але питается ще того злодія, що єму продавъ чоловіка:

— А дежъ вінъ тї гроши носить?

А той каже:

— Въ кошику.

Переходить того чоловіка той злодій, що єго въ другого купивъ, и каже до нѣго:

— Алежъ то ви, чоловіче, такъ ніби на нашого пана придалися, на вітві изростомъ.

А той чоловікъ, каже до нѣго:

— А ви, що за едні?

А той каже:

— Я церковний староста.

— А щожъ ви пришли куповати?

А вінъ каже:

— Я прийшовъ ризи куповати.

И просить єго, щоби помігъ єму вибрати. Той послухавъ и пішовъ. Присходять до склепу и каже той, що казавъ, що вінъ староста, до Жида:

— Покажи но, крамаре, ладни ризи.

Той заразъ єму виймає ризи и каже:

— А ну, вбирітся, чи буде ладно вамъ.

Той чоловікъ вбрался, що продавъ воли, въ ризи и підпірзувся. А той злодій заразъ за кошикъ съ грішми и втіка. А той чоловікъ, що вбрался въ ризи, за нимъ съ тими ризами. Той біжить, а купці ту за нимъ, и якъ здигнули єго, то оббили добре и взяли ризи. А той злодій втікъ зъ грішми, и такъ бідняка позбувся волівъ и грошей, ще й до того добре єго вибили.

### 136.—Москаль.

Во то хлопъ вкравъ воли и продавъ. Але тиі люде казали:

— Семене, беріть тое, що даемъ.

А Москаль каже:

— А якъ ся маєшъ, Семене, а я тебе бачу.

А той хлопъ каже:

— Мовчи, пане, буде тобі и мині.

Ну, вже продали воли и той чоловікъ давъ Москалеві половину грошей  
и каже:

— Прошу вась, скажіть мині, пане, де мене більше бачили?

— А межи ногами, каже Москаль.

Тоді той чоловікъ и пошкрабався, що давъ Москалеві гроши жартомъ.

### 137.—Про царівъ.

Було двохъ царівъ. Одинъ другому віддали війну, зъ такімъ прогово-  
ромъ, що котрий котрого перехитрить, то того повішає зъ війсками. Еденъ  
другому зачали приставляти, яко би котрий забувся, що би єму мотузокъ  
закинути; що еденъ скаже, то заразъ грають; и не могли ні якъ и ні чимъ  
еденъ другого заговорити. Але еденъ каже:

— Слухай но! иди подивися, якъ мої голуби твою пшеницю клюють.

Той ставъ слухати, та й подивився въ ту сторону; а другий—закинувъ  
єму мотузокъ на шию—потягнувъ, та й задушивъ его. А самъ зробився ци-  
ремъ надъ всіми.

Оть якъ! Давно не воювали, не тратили народу. Але якъ мали сварку,  
то сами на собі и кінчали.

## 138.—Кінь.

Бувъ собі кінь, не дуже гарний, підлітокъ, непоказний, та у розумного хазяїна все тагъ та тагъ чи то на панщині, чи па хазайській роботі и въ сосі, и въ бороні, и въ возі, и въ саняхъ, и зъ хлібомъ, и зъ соломою, або де зъ чимъ попало, все помаленьку совпастесь то ступою, то шлангою, а иноді и навзводи, коли того треба. Інші коні чепурни, веселі, гарні и молоді, часомъ басують; а часомъ на гору обозъ важкимъ возомъ заупиревавши, стануть, або на дубки зпиняться, або вивернуться изъ оглобель, а сей все везе, та везе: бо вінъ у часть погодований, напосний; підъ часть овесъцю, або іншого якого зерна поість; візъ справний, на возі наложено по силі; хазяїнъ не всѣ ёго понука, а де коли дас и опочинокъ. Дивуються люде, та й хазяїнъ нимъ ні нахвалиться.

Отъ якось попався той кінь іншому хазяїну. Що поїде вінъ на єму, то все й каже:

— Досталася хвалена шкаліка. Людські коні, якъ кони, а се, боронь Боже, який ледашо вдався — ні бігти, ні ступою. Бодай вась, що ви ёго хвалили! Та я не такъ зъ нимъ справлюсь!

Запряже на гору пошаньский, скокомъ на єму. Кінь біжить, біжить, та й стане, а тамъ съ половини гори задомъ, задомъ поки вдергить візъ. Вінъ ёго по ребрахъ палюкою, а кінь побіжить та й назадъ; вінъ ще по ребрахъ — кінь рване, та не въ силу, стане уп'ять, та на дубки, а тамъ на бікъ и поломавъ оглоблю.

— Що се зробилось конёві, казали, за нимъ сего не було? Дивіться, братця, каже хазяїнъ зустрівшимся людямъ: що мені зъ нимъ робити? Уже я бъючи, и руки одставъ.

— Еге, паноче, каже єму одинъ, та єго хамутомъ душить, через сідень високо.

А другий каже:

— Та гляди, небоже, чи годувавъ ти єго сёгодні, або чи пінь вінъ: бачъ, якъ перепався.

А третій:

— Та глядіть, хлощи, який важкий візъ, та яка справа! Те колесо гальмус, те скрипить, неспідмазане, ото и телішаються. Ні, чоловіче, ми сего коня знаємо: кінь, якъ кінь, да за плохою справою и безъ доброго корму

якъ ёму везти й по-рівному, а ти ще хочешъ, щобъ вінъ бігъ на гору зъ важкимъ возомъ!

Записаль Залюбовскій.

### 139.—Парубокъ грачъ на язикъ.

Зійшлись хлопці та дівчата на гулянку. Жарті, ревіть, усе гараздъ, та нема музики, то нема й танцівъ. Се озвався парубокъ, що гратиме на язикъ. Якъ почали грати, та прикладно, та до танцівъ, та підъ ногу; а далі затомивсь, та й замовкъ. А другий парубокъ пробі приставъ до ёго—грай, та й грай.

— Та ну, годі, не гратиму, бо втомився!

— Та ну, грай, вражай сину, бо й струментъ побью!

Себъ то, бачь, морду. Отъ и озвався грачъ собі на лихо.

Записаль Залюбовскій.

### 140.—Чомъ багато води у морі.

Погнавъ чоловікъ до моря напувати волівъ. Не п'ять води, а вінъ усе приверта іхъ до неї; а далі й каже:

— Шо за бісъ, чомъ вони не п'ють? Здається вже й пора-бъ. Ке-лишь самъ нап'юся.

Ухопивъ разъ—солона; хлинувъ у друге—мовъ и солона, и гірка.

— Е, каже чоловікъ: тимъ-же її и багато, що її ні який бісъ не п'є!

Занявъ волівъ відъ моря и погнавъ у друге місце напуватъ.

Сообщиль Залюбовскій.

## 141.—Несенітниця.

(М. Борисполь, Переяславского у., Полтавской г.)

- Товчу, товчу макъ, пудъ ступою дякъ.  
 — Дяче, дяче, ой, чого ти плачешъ?  
 — Якъ мині не плакать: дала мати книшъ, де взялася мишъ, да за той книшъ.  
 — Де же тая мишъ?  
 — Побігла пудъ шічъ.  
 — Дежъ тая шічъ?  
 — Вода заняла.  
 — Дежъ тая вода?  
 — Воли попили.  
 — Дежъ тії воли?  
 — Довбнами побили.  
 — Дежъ тії довбні?  
 — Черви поточили.  
 — Дежъ тії черви?  
 — Кури поклёвали.  
 — Дежъ тії кури?  
 — Шулякъ похватавъ.  
 — Дежъ той шулякъ?  
 — Полетівъ на море.  
 — Дежъ тос море?  
 — Євітками заросло.  
 — Дежъ тії квітки?  
 — Дівки порвали.  
 — Дежъ тії дівки?  
 — Замужъ пооддавали.  
 — Дежъ іхъ мужи?  
 — На войні.  
 — Дежъ та война!  
 — Посередъ г...а.

**142.—Несенітниця.**

(С. Плещкани, Золотоношского у., Полтавской г.)

- Здоровъ, кумъ!
- Здоровъ.
- Якъ живешъ?
- Зъ млина впавъ.
- Ото-то й худо.
- Да не якъ то й худо.
- А якъ, саме?
- Шага найшовъ.
- Ото-то й доброе.
- Да не якъ то й доброе.
- А якъ саме?
- Щербатий.
- Ото-то й худо.
- Да не якъ то й худо.
- А якъ саме?
- Мішокъ оріхівъ купивъ.
- Ото-то й доброе.
- Да не якъ то й доброе.
- А якъ саме?
- Червиві.
- Ото-то й худо.
- Да не якъ то й худо.
- А якъ саме?
- Кабанъ поїсть:
- Ото-то й доброе.
- Да не якъ то й доброе.
- А якъ саме?
- Вовкъ кабана ззвъ.

### 143.—Про батька й сина.

•Ми зъ батькомъ колись були добрі рибалки! Було оце коли-небудь, якъ підемъ рибу ловить, та якъ закинемъ удку у чужу будку, то—дивись—коли не кожухъ, такъ свиту, такъ и витягнемъ; або якъ закинемъ неводъ, то коли не карася зъ рогами, то щуку зъ гривою, такъ и витягнемъ. А на старість мій батько такий богомільний, що страхъ: якъ не підкопається, то підрubaється, а все таки въ церкву влізе.

•Ми таки зъ батькомъ були багаті, держали въ Городищі аренду — вінъ за одинъ уголъ, а я за другий, блюючи. Мій батько багатий бувъ, нежъ хлібами вмеръ: старого не стало, а нового не дождавъ.

### 144.—Теперь мині не до соли.

Пославъ батько сина за сіллю, давъ єму гривню грошей. Купивъ синъ соли, скілько було сказано єму,—ще шага й виторгувавъ зъ тихъ грошей; всипавъ сіль у заполу, та й іде до дому. На дорозі бувъ шиночъ, а въ шинку тому гра музика, люде танцюють, ажъ діль гуде. Надійшовъ туди нашъ парубокъ і дуже єму заманулось потанцювати, а въ кишені шагъ нулить.

— Музико, грай мині одному!

Погукнувъ парубокъ, віддавъ того шага і почавъ танцювати, ажъ хата мала, а вінъ закида ноги, і въ присідки, і черезъ ногу, усякъ було. Затанцювавсь парубокъ, а сіль все по-троху сиплеється зъ-заполи. Що жайне вінъ ногою, то сіль такъ і поросне по хаті. А люде стоять округи, та й приказують єму саме підъ ногу, мовъ знарошне виграють:

— Ой, парубче, сіль сиплеється, ой, парубче, сіль сиплеється.

А парубокъ зайшовсь такъ, що й себе не тяме, та все імъ:

— Теперь мині не до соли, коли грають на басолі! Теперь мені не до соли, коли грають на басолі!

Ходивъ, ходивъ парубокъ, поки ажъ не відтанцювавъ свого шага. Стала музика, і вінъ ставъ. Гланувъ: ажъ сіль уся по долівці, ще самъ вінъ і поростеравъ ії ногами. Скрививсь парубокъ, та въ слёзи:

— А бодай єго лиха година знала! Щожъ теперь тато скажуть?

Потягъ собі сердега до дому.

Записаль Залюбовский.

### 145.—Про гостювання.

Прийшовъ сусіда до сусіди въ гості, а цей и зоставля ёго обідати. Бажаючи заявити своєму сусідові, що нічимъ за для ёго не пожалкує, хазяїнъ обернувсь до жінки та й каже:

— Коли жирутати, такъ жирутати: бий, жінко, и друге яйце у борщъ.

А у нашого селяка часто забілюють борщъ яйцемъ, замість сметани.

Записаль Залюбовскій.

### 146.—Роспитались.

Іде чоловікъ шляхомъ зъ торгу, а другий єму назустрічъ—знакомий.

— Здоровъ!

— Здоровъ!

— А що?

— Бичка.

— А де?

— У базарі.

— За скільки?

— За сімъ.

— Прощай:—собъ, гей!

— Зъ Богомъ—гей!

Оть вся и розмова, що була межи нихъ.

Записаль Залюбовскій.

Конецъ.



# О Г Л А В Л Е Н И Е.

## О Т Д Ъ Л Ъ I. Сказки Мионическія.

|                                                                                             | Стран. |
|---------------------------------------------------------------------------------------------|--------|
| 1.—Про сонце, море, Юрия и Петра . . . . .                                                  | 7      |
| 2.—Про хлопця сыроту . . . . .                                                              | 11     |
| 3.—Про вітрового батька . . . . .                                                           | 15     |
| 4.—Про яйце-бельце . . . . .                                                                | 15     |
| 5.—Про морського царя и ёго дочокъ . . . . .                                                | 17     |
| 6.—Про цару́вну, которой душа була въ яйці въ осокорі . . . . .                             | 24     |
| 7.—Про дівчину, що якъ кашляне, то золото пада, а якъ заплаче, то жемчугъ сыплеся . . . . . | 27     |
| 8.—Про хлопцівъ качинихъ, чаїного сына и бабу-ягу . . . . .                                 | 36     |
| 9.—Песынський, жабынський, сухынський и золотокудри сыны царыци.                            | 40     |
| 10.—Про двохъ бративъ . . . . .                                                             | 45     |
| 11.—Два брата: багатый и бідный . . . . .                                                   | 50     |
| 12.—Про бідного парубка и цару́вну . . . . .                                                | 52     |
| 13.—Дідъ, баба и сынъ ихъ Иванъ . . . . .                                                   | 59     |
| 14.—Дідова дочка и бабына дочка . . . . .                                                   | 63     |
| 15.—Дідова дочка и бабына дочка . . . . .                                                   | 67     |
| 16.—Дідова дочка . . . . .                                                                  | 68     |
| 17.—Царевычъ—на потылыци звізда, а на лобі місяць . . . . .                                 | 71     |
| 18.—Дівчина—вошывый кожушокъ . . . . .                                                      | 73     |
| 19.—Про царевыча-дурня . . . . .                                                            | 77     |
| 20.—Дідъ на кулакъ, борода на сажень . . . . .                                              | 83     |
| 21.—Про коваля и бабу людоідку . . . . .                                                    | 85     |
| 22.—Хлопець съ пальчикъ и людоідъ . . . . .                                                 | 87     |
| 23.—Про дурня Омелька . . . . .                                                             | 88     |
| 24.—Дідъ и баба . . . . .                                                                   | 90     |
| 25.—Про Марусю—козацьку дочку . . . . .                                                     | 92     |
| 26.—Довгомудъ . . . . .                                                                     | 95     |
| 27.—Про півнику . . . . .                                                                   | 97     |
| 28.—Про кобилячу голову . . . . .                                                           | 97     |
| 29.—Про рябу Марусю . . . . .                                                               | 102    |
| 30.—Про кладъ . . . . .                                                                     | 103    |

## СТРАН.

|                                                                          |     |
|--------------------------------------------------------------------------|-----|
| 31.—Кирикъ . . . . .                                                     | 105 |
| 32.—Чоловікъ, вовкъ, дыкый кабанъ и ведмідь . . . . .                    | 108 |
| 33.—Про рукавицю . . . . .                                               | 109 |
| 34.—Про кука . . . . .                                                   | 110 |
| 35.—Левъ и щука . . . . .                                                | 112 |
| 36.—Овечка . . . . .                                                     | 113 |
| 37.—Про лисичку . . . . .                                                | 113 |
| 38.—Про вовчика-брата и лисичку-сестричку . . . . .                      | 114 |
| 39.—Про лисичку-сестричку и вовка . . . . .                              | 118 |
| 40.—Про цигана и лева . . . . .                                          | 120 |
| 41.—Цыганъ . . . . .                                                     | 123 |
| 42.—Про вовка . . . . .                                                  | 124 |
| 43.—Куций вівкъ та кравець . . . . .                                     | 126 |
| 44.—Про козу-дерезу . . . . .                                            | 128 |
| 45.—Кирило кужемяка . . . . .                                            | 128 |
| 46.—Про двохъ царевычівъ Иванівъ Ивановычівъ . . . . .                   | 130 |
| 47.—Царь-змій . . . . .                                                  | 133 |
| 48.—Іванъ Ивановичъ, Русский царевичъ, ёго сестра и змій . . . . .       | 138 |
| 49.—Про царевича Ивана и царивну Марусю . . . . .                        | 152 |
| 50.—Про охоту . . . . .                                                  | 157 |
| 51.—Про золоту гору . . . . .                                            | 167 |
| 52.—Про змія . . . . .                                                   | 172 |
| 53.—Про змія . . . . .                                                   | 179 |
| 54.—Про стрільця . . . . .                                               | 180 |
| 55.—Про Персицького царевыча . . . . .                                   | 195 |
| 56.—Про Ивана багатого . . . . .                                         | 204 |
| 57.—Про того цара, що бувъ підъ землею . . . . .                         | 207 |
| 58.—Про царевыча и его коня . . . . .                                    | 214 |
| 59.—Голопузъ . . . . .                                                   | 219 |
| 60.—Про сильну цару́ину . . . . .                                        | 227 |
| 61.—Коты-горошокъ, Вернигора и Щавидубъ . . . . .                        | 229 |
| 62.—Покоты-горошко . . . . .                                             | 231 |
| 63.—Про Покотыгорошка . . . . .                                          | 236 |
| 64.—Богодавець Иванъ . . . . .                                           | 239 |
| 65.—Великій чоловікъ полъзунъ . . . . .                                  | 250 |
| 66.—Про журавля, що жинку укравъ . . . . .                               | 250 |
| 67.—Про зміївъ . . . . .                                                 | 251 |
| 68.—Про сучченка . . . . .                                               | 252 |
| 69.—Про Сучченка-багатыра . . . . .                                      | 256 |
| 70.—Про трохъ братиивъ, що ходили до батька на могилу ночовать . . . . . | 269 |
| 71.—Про царивну, що седила на шклянний горі . . . . .                    | 274 |
| 72.—Про дурня Терешка . . . . .                                          | 276 |

|                                                                                    | Стран. |
|------------------------------------------------------------------------------------|--------|
| 73.—Єлена царювна . . . . .                                                        | 278    |
| 74.—Юрза-Мурза и стрілець-молодець . . . . .                                       | 281    |
| 75.—Зла мати та сестра Середа . . . . .                                            | 285    |
| 76.—Тремъ-сынъ-Борисъ . . . . .                                                    | 290    |
| 77.—Про жаръ-птицю та вовка . . . . .                                              | 297    |
| 78.—Три браты: два розумныхъ а третій дурний . . . . .                             | 301    |
| 79.—Про Лева—купецького сина . . . . .                                             | 304    |
| 80.—Про богатыра Сухобродзенка Івана и Настасю Прекрасную . . . . .                | 308    |
| 81.—Про царевича-дурня . . . . .                                                   | 322    |
| 82.—Про Бога и святого Петра . . . . .                                             | 329    |
| 83.—Про Діда (Бога) . . . . .                                                      | 333    |
| 84.—Два попы . . . . .                                                             | 336    |
| 85.—Лісникъ . . . . .                                                              | 836    |
| 86.—Про Тромъ-сина . . . . .                                                       | 337    |
| 87.—Два брата . . . . .                                                            | 340    |
| 88.—Про багатого Марка . . . . .                                                   | 341    |
| 89.—Про того чоловіка, що Богъ єму подарувавъ столицъ, козу и бубончики . . . . .  | 344    |
| 90.—Про скриньку, скатерть, барана и рога, що Богъ давъ убогому чоловіку . . . . . | 350    |
| 91.—Якъ Богъ наградывъ бідного чоловіка . . . . .                                  | 353    |
| 92.—Золотая торба . . . . .                                                        | 354    |
| 93.—Якъ бабы навчились шептать . . . . .                                           | 355    |
| 94.—Три браты и Богъ . . . . .                                                     | 355    |
| 95.—Про віночокъ царевны и шапку невидимку . . . . .                               | 358    |
| 96.—Про Сатанайла. . . . .                                                         | 359    |
| 97.—Якъ баба бабувала у чорта . . . . .                                            | 360    |
| 98.—Клымя и чорты . . . . .                                                        | 362    |
| 99.—Відъ чого музыки-каліки . . . . .                                              | 364    |
| 100.—Чоловікъ и чортъ . . . . .                                                    | 365    |
| 101.—Про Бояся . . . . .                                                           | 366    |
| 102.—Охъ або чортъ . . . . .                                                       | 368    |
| 103.—Про Оха-чудотвора . . . . .                                                   | 372    |
| 104.—Охъ . . . . .                                                                 | 375    |
| 105.—Про бідного чоловіка и чорта . . . . .                                        | 379    |
| 106.—Про бідного и багатого чоловіка и про чорта . . . . .                         | 381    |
| 107.—Три браты . . . . .                                                           | 382    |
| 108.—Про правду и крывиду . . . . .                                                | 386    |
| 109.—Царевичъ. . . . .                                                             | 390    |
| 110.—Про злыдні . . . . .                                                          | 393    |
| 111.—Про злыдні . . . . .                                                          | 396    |
| 112.—Злидні . . . . .                                                              | 398    |

|                                                                      | Стр. |
|----------------------------------------------------------------------|------|
| 113.—Про чоловіка и ёго жұынку анела . . . . .                       | 400  |
| 114.—Про відьму . . . . .                                            | 403  |
| 115.—Про відьму . . . . .                                            | 405  |
| 116.—Про відьму . . . . .                                            | 406  |
| 117.—Одинадцять бративъ: десять разумныхъ, а одинъ дурны, и відьма . | 409  |
| 118.—Про паню, що мясо мертвыхъ іла . . . . .                        | 410  |
| 119.—Про мертвыхъ . . . . .                                          | 411  |
| 120.—Про мертвяка . . . . .                                          | 413  |
| 121.—Про мертвяка . . . . .                                          | 414  |
| 122.—Бувальщина . . . . .                                            | 416  |
| 123.—Про упыра . . . . .                                             | 417  |
| 124.—Царевычъ-чарівникъ . . . . .                                    | 420  |
| 125.—Про ковпакъ мертвяца . . . . .                                  | 422  |
| 126.—Щастлива дівка . . . . .                                        | 423  |
| 127.—Про нещасну долю и качечку, що несла яйце-самосвіть . . . . .   | 424  |
| 128.—Доля . . . . .                                                  | 426  |
| 129.—Про долю . . . . .                                              | 427  |
| 130.—Про П'яtnicю . . . . .                                          | 428  |
| 131.—Бұыгъ, Смерть и Москалъ. . . . .                                | 430  |
| 132.—Про Неділю. . . . .                                             | 432  |
| 133.—Морозъ. . . . .                                                 | 434  |
| 134.—Зіня. . . . .                                                   | 435  |
| 135.—Про каменне місто . . . . .                                     | 437  |
| 136.—Заклятий царевичъ . . . . .                                     | 444  |
| 137.—Дурень и ёго жұынка жаба-панна . . . . .                        | 445  |
| 138.—Дідова дочка и бабина дочка . . . . .                           | 448  |
| 139.—Про жұынку, що уткою зроблено . . . . .                         | 454  |
| 140.—Про царевича жұынку, що зроблено гускою . . . . .               | 457  |
| 141.—Про дідову дочку та про золоту яблушку . . . . .                | 459  |
| 142.—Бичокъ та дідова дочка . . . . .                                | 466  |
| 143.—Оленко, Ивашечко та змій . . . . .                              | 468  |
| 144.—Про трохъ братывъ . . . . .                                     | 473  |
| 145.—Про порізанихъ дітей и іхъ матерь-зузулю . . . . .              | 475  |
| 146.—Панычъ-птахъ . . . . .                                          | 476  |
| Указатель предметовъ, упоминаемыхъ въ миѳическихъ сказкахъ.          | 479  |

## О Т Д В Л Ъ II. СКАЗКИ ВЫТОВНЫЯ.

|                                                                                                                 |     |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----|
| 1.—Про дурня . . . . .                                                                                          | 489 |
| 2.—Про дурня . . . . .                                                                                          | 490 |
| 3.—Про дурня . . . . .                                                                                          | 492 |
| 4.—Про трохъ братівъ . . . . .                                                                                  | 495 |
| 5.—Дурний Иванъ та Хвеська—єго сестра . . . . .                                                                 | 492 |
| 6.—Про дурня . . . . .                                                                                          | 499 |
| 7.—Дурень . . . . .                                                                                             | 502 |
| 8.—Дурний . . . . .                                                                                             | 503 |
| 9.—Дурні . . . . .                                                                                              | 504 |
| 10.—Про того чоловіка, що купивъ жінці таку куртку, якъ пані носить .                                           | 505 |
| 11.—Про чоловіка, що шукавъ біду . . . . .                                                                      | 510 |
| 12.—Про Ивана-дурника . . . . .                                                                                 | 514 |
| 13.—Три брати . . . . .                                                                                         | 517 |
| 14.—Дурний . . . . .                                                                                            | 519 |
| 15.—Дурний . . . . .                                                                                            | 520 |
| 16.—Скупий . . . . .                                                                                            | 520 |
| 17.—Багатий и бідний . . . . .                                                                                  | 521 |
| 18.—Багатий . . . . .                                                                                           | 522 |
| 19.—Багатий . . . . .                                                                                           | 524 |
| 20.—Лихий чоловікъ . . . . .                                                                                    | 525 |
| 21.—Про жіноччу натуру . . . . .                                                                                | 526 |
| 22.—Одъ чого теперъ стари люде мрутъ своєю смертью . . . . .                                                    | 526 |
| 23.—Про жінку и солдата . . . . .                                                                               | 527 |
| 24.—Кому труднішъ правитись . . . . .                                                                           | 528 |
| 25.—Казка про те, щобъ жінці правди не казать, съ паномъ не брататися, чужої дитини за свою не брати. . . . .   | 530 |
| 26.—Казка про те, щобъ жінці правди не казати, съ паномъ не брататися и чужої дитини за свою не братъ . . . . . | 532 |
| 27.—Не бери чужої дитини за свою, не кажи жинці правды и съ паномъ не будь за панібраця . . . . .               | 534 |
| 28.—Зъ паномъ не братайся, жінці віри нейми и чужеї дитини за дитину не бери . . . . .                          | 535 |
| 29.—Про те, що бува зъ того, якъ въ семействі незгода . . . . .                                                 | 537 |
| 30.—Про щастя, котре прийшло на старість . . . . .                                                              | 539 |
| 31.—Живий мрець . . . . .                                                                                       | 540 |
| 32.—Лінива сестра . . . . .                                                                                     | 542 |
| 33.—Бідна удова зъ синомъ—удовиченкомъ . . . . .                                                                | 543 |
| 34.—Якъ учитъ лижобокихъ жінокъ роботі . . . . .                                                                | 546 |
| 35.—Лиха жінка . . . . .                                                                                        | 548 |
| 36.—Жінка гульвиса . . . . .                                                                                    | 549 |

|                                                            | СТРАН |
|------------------------------------------------------------|-------|
| 37.—Жіноча хитрість . . . . .                              | 549   |
| 38.—Невірность жінки . . . . .                             | 550   |
| 39.—Хлопець вішунъ . . . . .                               | 551   |
| 40.—Невірна жінка . . . . .                                | 555   |
| 41.—Біда невзначай . . . . .                               | 556   |
| 42.—Недоглядъ . . . . .                                    | 557   |
| 43.—Про грушку . . . . .                                   | 557   |
| 44.—Дякова штука . . . . .                                 | 558   |
| 45.—Батько и синъ . . . . .                                | 559   |
| 46.—Про мачуху и пасинківъ . . . . .                       | 559   |
| 47.— > . . . . .                                           | 559   |
| 48.— > . . . . .                                           | 560   |
| 49.—Про невістку . . . . .                                 | 560   |
| 50.—Жіночи нотяки, чоловічий недогадъ . . . . .            | 561   |
| 51.—Послушний синъ . . . . .                               | 561   |
| 52.—Батьківське благословенне . . . . .                    | 563   |
| 53.—Іванъ Швець та Жиди . . . . .                          | 563   |
| 54.—Мужикъ и Жидъ . . . . .                                | 568   |
| 55.—Про мужика й Жида . . . . .                            | 569   |
| 56.—Жиди та мужикъ . . . . .                               | 571   |
| 57.—Мужикъ та Жидъ . . . . .                               | 573   |
| 58.—Росказня про Жидівъ . . . . .                          | 573   |
| 59.—Жидъ-кравець. . . . .                                  | 574   |
| 60.—Жидъ-наймить . . . . .                                 | 576   |
| 61.—Росказня про Жидівъ . . . . .                          | 577   |
| 62.—Про трехъ Жидівъ и рушницею . . . . .                  | 578   |
| 63.—Про Жида та ведмідя . . . . .                          | 579   |
| 64.—Про Жида и вовківъ. . . . .                            | 579   |
| 65.—Русскій и Мазуръ . . . . .                             | 580   |
| 66.—Русскій и Мазуръ . . . . .                             | 680   |
| 67.—Карапъ та мужикъ . . . . .                             | 581   |
| 68.—Карапъ та мужикъ . . . . .                             | 581   |
| 69.—Про Татарівъ и мужиківъ . . . . .                      | 581   |
| 70.—Мужикъ и Циганъ . . . . .                              | 582   |
| 71.—Циганъ та чоловікъ. . . . .                            | 582   |
| 72.—Циганъ и шершні. . . . .                               | 583   |
| 73.—Мужикъ, докторъ и астрономъ . . . . .                  | 584   |
| 74.—Німці. . . . .                                         | 585   |
| 75.—Німець и становий . . . . .                            | 587   |
| 76.—Правда и брехня . . . . .                              | 587   |
| 77.—Про того царя, що ходивъ зъ Москalemъ красти . . . . . | 592   |
| 78.—Про салдата, що цара спасъ . . . . .                   | 593   |

|                                                    | Стран. |
|----------------------------------------------------|--------|
| 79.—Якъ салдатъ спасъ царя . . . . .               | 599    |
| 80.—Про царевича злодія . . . . .                  | 601    |
| 81.—Про панночку и розбійниківъ . . . . .          | 606    |
| 82.—Червоноусъ и князева дочка . . . . .           | 608    |
| 83.—Про тилицу та пана. . . . .                    | 610    |
| 84.—Про хитрого пана и розумну дівку . . . . .     | 611    |
| 85.—Розумна дівчина . . . . .                      | 614    |
| 86.—Мужикъ и панъ . . . . .                        | 616    |
| 87.—Роспітався . . . . .                           | 618    |
| 88.—Якъ одинъ чоловікъ учився красти. . . . .      | 618    |
| 89.—Злодій . . . . .                               | 620    |
| 90.—Сидір злодій . . . . .                         | 621    |
| 91.—Мужикъ та писарь . . . . .                     | 623    |
| 92.—Лихо . . . . .                                 | 523    |
| 93.—Біда . . . . .                                 | 627    |
| 94.—Біда . . . . .                                 | 627    |
| 95.—Паничъ . . . . .                               | 632    |
| 96.—Швець-богатирь . . . . .                       | 635    |
| 97.—Біда . . . . .                                 | 636    |
| 98.—Біда . . . . .                                 | 639    |
| 99.—Чоловікъ та купець . . . . .                   | 641    |
| 100.—Чомъ козакъ схожий зъ паномъ? . . . . .       | 641    |
| 101.—Панъ и лёкай его . . . . .                    | 642    |
| 102.—Панъ . . . . .                                | 642    |
| 103.—Панъ и мужикъ . . . . .                       | 643    |
| 104.—Мужикъ и панъ . . . . .                       | 646    |
| 105.—Панъ . . . . .                                | 645    |
| 106.—Одинъ крепакъ двохъ панівъ . . . . .          | 645    |
| 107.—Пророкъ . . . . .                             | 646    |
| 108.—Мужикъ и панъ . . . . .                       | 647    |
| 109.—Брехунъ . . . . .                             | 647    |
| 110.—Мужикъ и панъ . . . . .                       | 648    |
| 111.—Панъ . . . . .                                | 648    |
| 112.—Цікавий панъ . . . . .                        | 649    |
| 113.—Гатаманъ и крепаки . . . . .                  | 649    |
| 114.—Хитра жінка . . . . .                         | 650    |
| 115.—Бравій хлопець . . . . .                      | 651    |
| 116.—Наймить . . . . .                             | 652    |
| 117.—Судъ надъ дякомъ . . . . .                    | 654    |
| 118.—Про паламаря . . . . .                        | 656    |
| 119.—Не завше по правді и въ суді судять . . . . . | 657    |
| 120.—Кому зозуля накувала . . . . .                | 658    |

|                                                        |     |
|--------------------------------------------------------|-----|
| 121.—Про некрута . . . . .                             | 659 |
| 122.—Москаль . . . . .                                 | 659 |
| 123.—Якъ угостивъ ксензъ офицера . . . . .             | 660 |
| 124.—Офицери . . . . .                                 | 662 |
| 125.—Про повіреного, чи то пакъ про адваката . . . . . | 663 |
| 126.—Старий Максимець . . . . .                        | 663 |
| 127.—Чумакъ та купець . . . . .                        | 665 |
| 128.—Про старця . . . . .                              | 666 |
| 129.—Про злодія . . . . .                              | 666 |
| 130.—Козакъ . . . . .                                  | 667 |
| 131.—Вередлива жінка . . . . .                         | 667 |
| 132.—Офіцеръ . . . . .                                 | 668 |
| 133.—Органістий и Москаль . . . . .                    | 669 |
| 134.—Злодій . . . . .                                  | 670 |
| 135.—Злодій . . . . .                                  | 661 |
| 136.—Москаль . . . . .                                 | 673 |
| 137.—Про царівъ . . . . .                              | 673 |
| 138.—Кінь . . . . .                                    | 674 |
| 139.—Парубокъ грачъ на языке . . . . .                 | 675 |
| 140.—Чомъ багато води у морі . . . . .                 | 675 |
| 141.—Несенітница . . . . .                             | 676 |
| 142.—Несенітница . . . . .                             | 677 |
| 143.—Про батька й сина . . . . .                       | 678 |
| 144.—Теперь мині не до соли . . . . .                  | 678 |
| 145.—Про гостювання . . . . .                          | 679 |
| 146.—Роспитались . . . . .                             | 679 |

14

25